QRVA 54 **160**

BELGISCHE KAMER VAN VOLKSVERTEGENWOORDIGERS

CHAMBRE DES REPRÉSENTANTS DE BELGIQUE

Schriftelijke vragen en antwoorden

Questions et réponses écrites

18-06-2018

N-VA	:	Nieuw-Vlaamse Alliantie
PS	:	Parti Socialiste
MR	:	Mouvement Réformateur
CD&V	:	Christen-Democratisch en Vlaams
Open Vld	:	Open Vlaamse liberalen en democraten
sp.a	:	socialistische partij anders
Ecolo-Groen	:	Ecologistes Confédérés pour l'organisation de luttes originales – Groen
cdH	:	centre démocrate Humaniste
VB	:	Vlaams Belang
PTB-GO!	:	Parti du Travail de Belgique – Gauche d'Ouverture
DéFI	:	Démocrate Fédéraliste Indépendant
PP	:	Parti Populaire
Vuye&Wouters	:	Vuye&Wouters

Afkortingen bij de nummering van de publicaties:

DOC 54 0000/000:	Parlementair document van de 54e zittingsperiode + basisnummer en volgnummer
QRVA:	Schriftelijke Vragen en Antwoorden
CRIV:	Voorlopige versie van het Integraal Verslag
CRABV:	Beknopt Verslag
CRIV:	Integraal Verslag, met links het definitieve integraal verslag en rechts het vertaald beknopt verslag van de toespraken (met de bijlagen)
PLEN:	Plenum
COM:	Commissievergadering
MOT:	Moties tot besluit van interpellaties (beigekleurig papier)

Abréviations dans la numérotation des publications:

DOC 54 0000/000:	Document parlementaire de la 54e législature, suivi du n° de base et du n° consécutif
QRVA:	Questions et Réponses écrites
CRIV:	Version Provisoire du Compte Rendu intégral
CRABV:	Compte Rendu Analytique
CRIV:	Compte Rendu Intégral, avec, à gauche, le compte rendu intégral et, à droite, le compte rendu analytique traduit des interventions (avec les annexes)
PLEN:	Séance plénière
COM:	Réunion de commission
MOT:	Motions déposées en conclusion d'interpellations (papier beige)

Officiële publicaties, uitgegeven door de Kamer van volksvertegenwoordigers

Bestellingen:
Natieplein 2
1008 Brussel
Tel. : 02/ 549 81 60
Fax : 02/549 82 74
www.dekamer.be
e-mail : publicaties@dekamer.be

De publicaties worden uitsluitend gedrukt op FSC gecertificeerd papier

Publications officielles éditées par la Chambre des représentants

Commandes:
Place de la Nation 2
1008 Bruxelles
Tél. : 02/ 549 81 60
Fax : 02/549 82 74
www.lachambre.be
courriel : publications@lachambre.be

Les publications sont imprimées exclusivement sur du papier certifié FSC

INHOUD SOMMAIRE

I. Cumulatieve lijst van de vragen waarop nog niet geantwoord is binnen de door het reglement bepaalde termijn, vanaf 16 oktober 2014.

I. Liste cumulative des questions auxquelles il n'a pas été répondu dans le délai fixé par le règlement, à partir du 16 octobre 2014.

Page/Blz. 3

II. Nieuwe vragen waarop niet binnen de door het reglement bepaalde termijn geantwoord is. (Art. 123, eerste tot vierde lid van het reglement van de Kamer).

II. Nouvelles questions auxquelles il n'a pas été répondu dans le délai fixé par le règlement. (Art. 123, alinéas 1 à 4 du règlement de la Chambre).

Page/Blz. 37

	Blz. Page	
Eerste minister	-	Premier ministre
Vice-eersteminister en minister van Werk, Economie en Consumenten, belast met Buitenlandse Handel	-	Vice-premier ministre et ministre de l'Emploi, de l'Économie et des Consommateurs, chargé du Commerce extérieur
Vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen	-	Vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments
Vice-eersteminister en minister van Ontwikkelingssamenwerking, Digitale Agenda, Telecommunicatie en Post	-	Vice-premier ministre et ministre de la Coopération au développement, de l'Agenda numérique, des Télécommunications et de la Poste
Vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken en Europese Zaken, belast met Beliris en de Culturele Instellingen	-	Vice-premier ministre et ministre des Affaires étrangères et européennes, chargé de Beliris et des Institutions culturelles fédérales
Minister van Justitie	-	Ministre de la Justice
Minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid	-	Ministre des Affaires sociales et de la Santé publique
Minister van Pensioenen	-	Ministre des Pensions
Minister van Financiën, belast met Bestrijding van de fiscale fraude	-	Ministre des Finances, chargé de la Lutte contre la fraude fiscale
Minister van Energie, Leefmilieu en Duurzame Ontwikkeling	-	Ministre de l'Énergie, de l'Environnement et du Développement durable
Minister van Defensie, belast met Ambtenarenzaken	-	Ministre de la Défense, chargé de la Fonction publique
Minister van Begroting, belast met de Nationale Loterij	-	Ministre du Budget, chargée de la Loterie nationale
Minister van Mobiliteit, belast met Belgocontrol en de Nationale Maatschappij der Belgische spoorwegen	-	Ministre de la Mobilité, chargé de Belgocontrol et de la Société nationale des chemins de fer belges
Minister van Middenstand, Zelfstandigen, KMO's, Landbouw en Maatschappelijke Integratie	-	Ministre des Classes moyennes, des Indépendants, des PME, de l'Agriculture, et de l'Intégration sociale
Staatssecretaris voor Buitenlandse Handel, toegevoegd aan de minister belast met Buitenlandse Handel	-	Secrétaire d'État au Commerce extérieur, adjoint au ministre chargé du Commerce extérieur
Staatssecretaris voor Asiel en Migratie, belast met Administratieve Vereenvoudiging, toegevoegd aan de minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken	-	Secrétaire d'État à l'Asile et la Migration, chargé de la Simplification administrative, adjoint au ministre de la Sécurité et de l'Intérieur
Staatssecretaris voor Bestrijding van de sociale fraude, Privacy en Noordzee, toegevoegd aan de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid	-	Secrétaire d'État à la Lutte contre la fraude sociale, à la Protection de la vie privée et à la Mer du Nord, adjoint à la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique

	Blz. Page	
Staatssecretaris voor Armoedebestrijding, Gelijke Kansen, Personen met een beperking, en Wetenschapsbeleid, belast met Grote Steden, toegevoegd aan de minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken	-	Secrétaire d'État à la Lutte contre la pauvreté, à l'Égalité des chances, aux Personnes handicapées, et à la Politique scientifique, chargée des Grandes Villes, adjointe au ministre de la Sécurité et de l'Intérieur

III. Vragen van de leden van de Kamer van volksvertegenwoordigers en antwoorden van de ministers.

III. Questions posées par les membres de la Chambre des représentants et réponses données par les ministres.

Page/Blz. 39

	Blz. Page	
Eerste minister	39	Premier ministre
Vice-eersteminister en minister van Werk, Economie en Consumenten, belast met Buitenlandse Handel	41	Vice-premier ministre et ministre de l'Emploi, de l'Économie et des Consommateurs, chargé du Commerce extérieur
Vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen	100	Vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments
Vice-eersteminister en minister van Ontwikkelingssamenwerking, Digitale Agenda, Telecommunicatie en Post	125	Vice-premier ministre et ministre de la Coopération au développement, de l'Agenda numérique, des Télécommunications et de la Poste
Vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken en Europese Zaken, belast met Beliris en de Culturele Instellingen	127	Vice-premier ministre et ministre des Affaires étrangères et européennes, chargé de Beliris et des Institutions culturelles fédérales
Minister van Justitie	147	Ministre de la Justice
Minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid	164	Ministre des Affaires sociales et de la Santé publique
Minister van Pensioenen	234	Ministre des Pensions
Minister van Financiën, belast met Bestrijding van de fiscale fraude	-	Ministre des Finances, chargé de la Lutte contre la fraude fiscale
Minister van Energie, Leefmilieu en Duurzame Ontwikkeling	-	Ministre de l'Énergie, de l'Environnement et du Développement durable
Minister van Defensie, belast met Ambtenarenzaken	239	Ministre de la Défense, chargé de la Fonction publique
Minister van Begroting, belast met de Nationale Loterij	-	Ministre du Budget, chargée de la Loterie nationale
Minister van Mobiliteit, belast met Belgocontrol en de Nationale Maatschappij der Belgische spoorwegen	242	Ministre de la Mobilité, chargé de Belgocontrol et de la Société nationale des chemins de fer belges
Minister van Middenstand, Zelfstandigen, KMO's, Landbouw en Maatschappelijke Integratie	278	Ministre des Classes moyennes, des Indépendants, des PME, de l'Agriculture, et de l'Intégration sociale
Staatssecretaris voor Buitenlandse Handel, toegevoegd aan de minister belast met Buitenlandse Handel	-	Secrétaire d'État au Commerce extérieur, adjoint au ministre chargé du Commerce extérieur
Staatssecretaris voor Asiel en Migratie, belast met Administratieve Vereenvoudiging, toegevoegd aan de minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken	294	Secrétaire d'État à l'Asile et la Migration, chargé de la Simplification administrative, adjoint au ministre de la Sécurité et de l'Intérieur
Staatssecretaris voor Bestrijding van de sociale fraude, Privacy en Noordzee, toegevoegd aan de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid	299	Secrétaire d'État à la Lutte contre la fraude sociale, à la Protection de la vie privée et à la Mer du Nord, adjoint à la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique
Staatssecretaris voor Armoedebestrijding, Gelijke Kansen, Personen met een beperking, en Wetenschapsbeleid, belast met Grote Steden, toegevoegd aan de minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken	306	Secrétaire d'État à la Lutte contre la pauvreté, à l'Égalité des chances, aux Personnes handicapées, et à la Politique scientifique, chargée des Grandes Villes, adjointe au ministre de la Sécurité et de l'Intérieur

IV. Inhoudsopgave volgens minister met vermelding van het onderwerp.

IV. Sommaire par ministre et mentionnant l'objet.

Page/Blz. 313

Lijst afgesloten op 18/06/2018.

Liste clôturée le 18/06/2018.

I. Cumulatieve lijst van de vragen waarop nog niet geantwoord is binnen de door het reglement bepaalde termijn, vanaf 16 oktober 2014.

I. Liste cumulative des questions auxquelles il n'a pas été répondu dans le délai fixé par le règlement, à partir du 16 octobre 2014.

Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	QRVA QRVA	Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	QRVA QRVA
Vice-eersteminister en minister van Werk, Economie en Consumenten, belast met Buitenlandse Handel Vice-premier ministre et ministre de l'Emploi, de l'Économie et des Consommateurs, chargé du Commerce extérieur							
15-06-2015	277	**Leen Dierick**	34	30-09-2015	393	**Veli Yüksel**	49
14-10-2015	409	**Philippe Blanchart**	51	20-10-2015	417	**Sybille de Coster-Bauchau**	52
20-10-2015	418	**Benoît Friart**	52	21-10-2015	424	**Veli Yüksel**	52
10-11-2015	444	**Rita Gantois**	54	19-11-2015	460	**Renate Hufkens**	57
25-11-2015	466	**Nahima Lanjri**	57	02-12-2015	497	**Benoît Friart**	57
02-12-2015	498	**Georges Gilkinet**	57	07-12-2015	510	**Sybille de Coster-Bauchau**	58
11-12-2015	541	**Stefaan Vercamer**	59	11-12-2015	542	**Meryame Kitir**	59
12-01-2016	600	**Jean-Marc Nollet**	62	13-01-2016	607	**Nele Lijnen**	62
18-01-2016	615	**Benoît Friart**	63	20-01-2016	622	**Benoît Friart**	63
25-01-2016	633	**Marco Van Hees**	64	28-01-2016	645	**Barbara Pas**	65
18-02-2016	686	**Barbara Pas**	68	01-03-2016	707	**Vincent Scourneau**	69
09-03-2016	711	**Philippe Goffin**	69	15-03-2016	719	**Barbara Pas**	70
22-03-2016	730	**Barbara Pas**	71	13-04-2016	769	**Luk Van Biesen**	74
21-04-2016	784	**Jean-Marc Nollet**	76	21-04-2016	785	**Jean-Marc Nollet**	76
22-04-2016	786	**Jean-Marc Nollet**	76	22-04-2016	787	**Peter Vanvelthoven**	76
25-04-2016	789	**Peter Vanvelthoven**	76	25-04-2016	791	**Filip Dewinter**	76
29-04-2016	799	**Meryame Kitir**	77	24-05-2016	861	**Kattrin Jadin**	80
25-05-2016	862	**Dirk Van der Maelen**	80	21-06-2016	911	**Georges Gilkinet**	84
24-06-2016	917	**Benoît Friart**	85	28-06-2016	918	**Leen Dierick**	85
04-07-2016	929	**Meryame Kitir**	85	14-07-2016	957	**Karine Lalieux**	88
16-09-2016	1017	**Jean-Marc Nollet**	93	20-09-2016	1023	**Paul-Olivier Delannois**	93
03-10-2016	1041	**An Capoen**	95	04-10-2016	1044	**Jean-Marc Nollet**	95
11-10-2016	1052	**Véronique Caprasse**	96	24-10-2016	1085	**Fabienne Winckel**	98
30-11-2016	1168	**Barbara Pas**	102	05-12-2016	1176	**Vincent Van Quickenborne**	102
06-12-2016	1189	**Barbara Pas**	102	20-12-2016	1231	**Kattrin Jadin**	104
21-12-2016	1234	**Jean-Marc Nollet**	104	29-12-2016	1240	**Paul-Olivier Delannois**	106

Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	QRVA QRVA	Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	QRVA QRVA
05-01-2017	1241	**Caroline Cassart-Mailleux**	106	16-01-2017	1245	**Leen Dierick**	107
17-01-2017	1248	**Barbara Pas**	107	19-01-2017	1254	**Gautier Calomne**	108
20-01-2017	1261	**Daniel Senesael**	108	30-01-2017	1264	**Leen Dierick**	109
30-01-2017	1269	**Raoul Hedebouw**	109	02-02-2017	1278	**Roel Deseyn**	110
02-02-2017	1279	**Dirk Van Mechelen**	110	03-02-2017	1280	**Barbara Pas**	110
09-02-2017	1291	**Jean-Marc Nollet**	111	10-02-2017	1293	**Barbara Pas**	111
13-02-2017	1302	**Johan Klaps**	111	27-02-2017	1322	**Jean-Marc Nollet**	113
09-03-2017	1340	**Griet Smaers**	115	10-03-2017	1344	**Griet Smaers**	115
10-03-2017	1346	**Griet Smaers**	115	22-03-2017	1370	**Sybille de Coster-Bauchau**	116
27-03-2017	1379	**Annick Lambrecht**	116	28-03-2017	1383	**Leen Dierick**	116
29-03-2017	1385	**Renate Hufkens**	116	30-03-2017	1394	**Sybille de Coster-Bauchau**	117
19-04-2017	1403	**Barbara Pas**	119	27-04-2017	1418	**Barbara Pas**	121
27-04-2017	1419	**Gautier Calomne**	121	04-05-2017	1436	**Benoît Friart**	122
04-05-2017	1440	**Catherine Fonck**	122	22-05-2017	1472	**Caroline Cassart-Mailleux**	124
23-05-2017	1477	**Gautier Calomne**	124	23-05-2017	1479	**Benoît Friart**	124
24-05-2017	1485	**Wouter Raskin**	124	29-05-2017	1486	**Wim Van der Donckt**	124
01-06-2017	1492	**Gautier Calomne**	125	06-06-2017	1497	**Egbert Lachaert**	125
13-06-2017	1521	**Jean-Marc Nollet**	126	14-06-2017	1522	**Leen Dierick**	126
15-06-2017	1527	**Wouter Raskin**	126	15-06-2017	1533	**Wouter Raskin**	126
15-06-2017	1535	**Caroline Cassart-Mailleux**	126	16-06-2017	1538	**Werner Janssen**	126
26-06-2017	1555	**Johan Klaps**	127	10-07-2017	1602	**Johan Klaps**	128
26-07-2017	1656	**Gautier Calomne**	132	17-08-2017	1676	**Gautier Calomne**	132
17-08-2017	1679	**Gautier Calomne**	132	17-08-2017	1681	**Emir Kir**	132
07-09-2017	1699	**Frédéric Daerden**	133	12-09-2017	1708	**Gautier Calomne**	133
18-09-2017	1724	**Servais Verherstraeten**	134	25-09-2017	1748	**Gautier Calomne**	134
26-09-2017	1749	**Griet Smaers**	134	04-10-2017	1767	**Fabienne Winckel**	134
06-10-2017	1772	**Benoît Friart**	135	16-10-2017	1780	**Eric Massin**	137
23-10-2017	1793	**Caroline Cassart-Mailleux**	138	24-10-2017	1794	**Vincent Scourneau**	138
31-10-2017	1827	**Barbara Pas**	139	31-10-2017	1833	**Nele Lijnen**	139
17-11-2017	1856	**Fabienne Winckel**	141	22-11-2017	1860	**Barbara Pas**	141
24-11-2017	1862	**Muriel Gerkens**	141	24-11-2017	1863	**Gautier Calomne**	141
27-11-2017	1865	**Gautier Calomne**	141	06-12-2017	1879	**Wouter Raskin**	142
22-12-2017	1892	**Benoît Friart**	144	28-12-2017	1895	**Nahima Lanjri**	144
04-01-2018	1901	**Jef Van den Bergh**	145	29-01-2018	1946	**Benoît Friart**	147
06-02-2018	1977	**Werner Janssen**	149	08-02-2018	1982	**Hendrik Vuye**	149
15-02-2018	2007	**Leen Dierick**	150	19-02-2018	2012	**Elio Di Rupo**	150
23-02-2018	2028	**Stefaan Vercamer**	151	26-02-2018	2032	**Stefaan Vercamer**	151
28-02-2018	2034	**Leen Dierick**	151	06-03-2018	2066	**Wouter Raskin**	152
06-03-2018	2067	**Wouter Raskin**	152	06-03-2018	2068	**Leen Dierick**	152

Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	QRVA QRVA	Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	QRVA QRVA
09-03-2018	2087	**Wouter Raskin**	153	09-03-2018	2088	**Leen Dierick**	153
13-03-2018	2094	**Gautier Calomne**	153	13-03-2018	2097	**Caroline Cassart-Mailleux**	153
13-03-2018	2098	**Benoît Friart**	153	13-03-2018	2101	**Sybille de Coster-Bauchau**	153
14-03-2018	2103	**Leen Dierick**	153	15-03-2018	2111	**Meryame Kitir**	154
16-03-2018	2113	**Sonja Becq**	154	20-03-2018	2124	**Jef Van den Bergh**	154
21-03-2018	2131	**Jan Spooren**	154	27-03-2018	2160	**Jean-Marc Nollet**	155
27-03-2018	2164	**Gautier Calomne**	155	27-03-2018	2167	**Leen Dierick**	155
27-03-2018	2168	**Véronique Caprasse**	155	03-04-2018	2175	**Meryame Kitir**	155
03-04-2018	2179	**Georges Gilkinet**	155	04-04-2018	2188	**Wim Van der Donckt**	155
04-04-2018	2190	**Wouter Raskin**	155	04-04-2018	2192	**Werner Janssen**	155
17-04-2018	2208	**Gautier Calomne**	157	19-04-2018	2218	**Franky Demon**	158
19-04-2018	2220	**Jean-Jacques Flahaux**	158	24-04-2018	2236	**Jean-Jacques Flahaux**	158
25-04-2018	2242	**Kattrin Jadin**	158	26-04-2018	2247	**Barbara Pas**	159
02-05-2018	2250	**Barbara Pas**	159	02-05-2018	2258	**Fabienne Winckel**	159
03-05-2018	2260	**Isabelle Galant**	159	03-05-2018	2262	**Isabelle Galant**	159
03-05-2018	2263	**Kattrin Jadin**	159	03-05-2018	2265	**Meryame Kitir**	159
03-05-2018	2268	**Evita Willaert**	159	03-05-2018	2269	**Griet Smaers**	159
03-05-2018	2270	**Egbert Lachaert**	159	03-05-2018	2272	**Meryame Kitir**	159
03-05-2018	2276	**Frédéric Daerden**	159	03-05-2018	2281	**Wouter Raskin**	159
04-05-2018	2283	**Fabienne Winckel**	159	04-05-2018	2284	**Benoit Hellings**	159
07-05-2018	2285	**Evita Willaert**	159	08-05-2018	2286	**Fabienne Winckel**	159
08-05-2018	2288	**Leen Dierick**	159	08-05-2018	2289	**Philippe Goffin**	159
08-05-2018	2290	**Philippe Goffin**	159	09-05-2018	2292	**Gautier Calomne**	159

Vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen
Vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments

09-12-2015	863	**Daniel Senesael**	58	04-03-2016	1125	**Philippe Pivin**	69
12-07-2016	1536	**Kattrin Jadin**	86	27-09-2016	1673	**Goedele Uyttersprot**	94
17-10-2016	1733	**Koenraad Degroote**	97	24-10-2016	1749	**Dirk Janssens**	98
19-01-2017	1893	**Olivier Maingain**	108	27-02-2017	2020	**Philippe Pivin**	113
21-03-2017	2076	**Hendrik Vuye**	116	27-03-2017	2087	**Veerle Heeren**	116
28-04-2017	2169	**André Frédéric**	121	09-05-2017	2195	**Werner Janssen**	122
15-06-2017	2275	**Jan Penris**	126	20-06-2017	2290	**Hans Bonte**	126
29-06-2017	2325	**Barbara Pas**	127	11-07-2017	2393	**Caroline Cassart-Mailleux**	128
18-07-2017	2400	**Gautier Calomne**	129	25-07-2017	2409	**Gautier Calomne**	132
25-07-2017	2410	**Gautier Calomne**	132	25-07-2017	2412	**Gautier Calomne**	132
26-07-2017	2423	**Gautier Calomne**	132	26-07-2017	2425	**Gautier Calomne**	132
06-09-2017	2472	**Kattrin Jadin**	132	12-09-2017	2480	**Gautier Calomne**	133
12-09-2017	2481	**Gautier Calomne**	133	25-09-2017	2526	**Gautier Calomne**	134

Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	QRVA QRVA	Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	QRVA QRVA
25-09-2017	2529	**Gautier Calomne**	134	27-09-2017	2542	**Philippe Goffin**	134
27-09-2017	2543	**Philippe Goffin**	134	27-09-2017	2544	**Philippe Goffin**	134
27-09-2017	2545	**Philippe Goffin**	134	27-09-2017	2546	**Philippe Goffin**	134
27-09-2017	2547	**Philippe Goffin**	134	27-09-2017	2548	**Philippe Goffin**	134
28-09-2017	2549	**Philippe Goffin**	134	28-09-2017	2550	**Philippe Goffin**	134
28-09-2017	2551	**Philippe Goffin**	134	28-09-2017	2552	**Philippe Goffin**	134
28-09-2017	2553	**Philippe Goffin**	134	28-09-2017	2566	**Philippe Goffin**	134
28-09-2017	2567	**Philippe Goffin**	134	28-09-2017	2568	**Philippe Goffin**	134
28-09-2017	2569	**Philippe Goffin**	134	28-09-2017	2570	**Philippe Goffin**	134
28-09-2017	2571	**Philippe Goffin**	134	12-10-2017	2617	**Emir Kir**	137
13-10-2017	2626	**Kattrin Jadin**	137	26-10-2017	2680	**Veerle Heeren**	139
14-11-2017	2720	**Alain Top**	140	21-11-2017	2727	**Barbara Pas**	141
07-12-2017	2770	**Brecht Vermeulen**	143	14-12-2017	2811	**Philippe Pivin**	143
21-12-2017	2827	**Alain Top**	144	21-12-2017	2829	**Vincent Van Peteghem**	144
11-01-2018	2845	**Barbara Pas**	146	11-01-2018	2846	**Brecht Vermeulen**	146
11-01-2018	2848	**Brecht Vermeulen**	146	12-01-2018	2852	**Brecht Vermeulen**	146
12-01-2018	2853	**Alain Top**	146	19-01-2018	2881	**Barbara Pas**	147
22-01-2018	2884	**Barbara Pas**	147	23-01-2018	2886	**Gautier Calomne**	147
24-01-2018	2888	**Barbara Pas**	147	24-01-2018	2889	**Brecht Vermeulen**	147
25-01-2018	2896	**Gautier Calomne**	147	25-01-2018	2897	**Gilles Foret**	147
31-01-2018	2911	**Gautier Calomne**	147	01-02-2018	2926	**Vincent Van Quickenborne**	149
05-02-2018	2934	**Leen Dierick**	149	05-02-2018	2936	**Nele Lijnen**	149
05-02-2018	2942	**Nawal Ben Hamou**	149	06-02-2018	2943	**Özlem Özen**	149
06-02-2018	2944	**Özlem Özen**	149	07-02-2018	2947	**Brecht Vermeulen**	149
09-02-2018	2957	**Jef Van den Bergh**	149	14-02-2018	2963	**Gautier Calomne**	149
21-02-2018	2972	**Daphné Dumery**	150	26-02-2018	2991	**Barbara Pas**	151
27-02-2018	2993	**Katja Gabriëls**	151	28-02-2018	2997	**Philippe Goffin**	151
01-03-2018	3002	**Jean-Jacques Flahaux**	152	01-03-2018	3003	**Brecht Vermeulen**	152
01-03-2018	3004	**Brecht Vermeulen**	152	01-03-2018	3005	**Barbara Pas**	152
05-03-2018	3017	**Vincent Scourneau**	152	06-03-2018	3021	**Alain Top**	152
07-03-2018	3023	**Barbara Pas**	152	09-03-2018	3025	**Jean-Marc Nollet**	153
12-03-2018	3030	**Barbara Pas**	153	13-03-2018	3031	**Eric Massin**	153
13-03-2018	3034	**Gautier Calomne**	153	13-03-2018	3035	**Caroline Cassart-Mailleux**	153
14-03-2018	3038	**Vincent Scourneau**	153	15-03-2018	3042	**Barbara Pas**	154
16-03-2018	3046	**Brecht Vermeulen**	154	19-03-2018	3052	**Nele Lijnen**	154
19-03-2018	3053	**Emmanuel Burton**	154	21-03-2018	3060	**Daniel Senesael**	154
21-03-2018	3063	**Alain Top**	154	22-03-2018	3064	**Marco Van Hees**	155
22-03-2018	3069	**Gautier Calomne**	155	22-03-2018	3070	**Gautier Calomne**	155
22-03-2018	3071	**Gautier Calomne**	155	22-03-2018	3075	**Philippe Pivin**	155
22-03-2018	3076	**Philippe Pivin**	155	22-03-2018	3078	**Philippe Pivin**	155
23-03-2018	3080	**Philippe Pivin**	155	23-03-2018	3081	**Philippe Pivin**	155
23-03-2018	3082	**Philippe Pivin**	155	23-03-2018	3086	**Philippe Pivin**	155
23-03-2018	3087	**Philippe Pivin**	155	23-03-2018	3089	**Philippe Pivin**	155
23-03-2018	3090	**Philippe Pivin**	155	23-03-2018	3091	**Philippe Pivin**	155

Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	QRVA QRVA	Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	QRVA QRVA
23-03-2018	3092	**Philippe Pivin**	155	23-03-2018	3093	**Philippe Pivin**	155
23-03-2018	3094	**Philippe Pivin**	155	23-03-2018	3095	**Philippe Pivin**	155
23-03-2018	3097	**Philippe Pivin**	155	23-03-2018	3098	**Philippe Pivin**	155
23-03-2018	3099	**Philippe Pivin**	155	23-03-2018	3101	**Philippe Pivin**	155
23-03-2018	3102	**Philippe Pivin**	155	23-03-2018	3104	**Philippe Pivin**	155
23-03-2018	3106	**Philippe Pivin**	155	23-03-2018	3107	**Philippe Pivin**	155
26-03-2018	3109	**Philippe Pivin**	155	26-03-2018	3112	**Philippe Pivin**	155
26-03-2018	3113	**Philippe Pivin**	155	26-03-2018	3115	**Barbara Pas**	155
27-03-2018	3117	**Gautier Calomne**	155	27-03-2018	3119	**Sabien Lahaye-Battheu**	155
28-03-2018	3124	**Franky Demon**	155	28-03-2018	3125	**Stefaan Van Hecke**	155
28-03-2018	3126	**Brecht Vermeulen**	155	29-03-2018	3127	**Nawal Ben Hamou**	155
29-03-2018	3128	**Gautier Calomne**	155	30-03-2018	3133	**Jean-Jacques Flahaux**	155
30-03-2018	3134	**Eric Thiébaut**	155	30-03-2018	3135	**Gautier Calomne**	155
30-03-2018	3137	**Gautier Calomne**	155	16-04-2018	3152	**Gautier Calomne**	157
16-04-2018	3153	**Gautier Calomne**	157	16-04-2018	3154	**Gautier Calomne**	157
16-04-2018	3158	**Veerle Heeren**	157	16-04-2018	3160	**Brecht Vermeulen**	157
17-04-2018	3162	**Gautier Calomne**	157	17-04-2018	3164	**Gautier Calomne**	157
17-04-2018	3167	**Vincent Van Quickenborne**	157	18-04-2018	3171	**Françoise Schepmans**	157
18-04-2018	3174	**Philippe Goffin**	157	05-04-2018	3141	**Franky Demon**	156
06-04-2018	3148	**Gautier Calomne**	156	06-04-2018	3149	**Gautier Calomne**	156
06-04-2018	3150	**Gautier Calomne**	156	19-04-2018	3175	**Emmanuel Burton**	158
19-04-2018	3177	**Philippe Goffin**	158	20-04-2018	3180	**Yoleen Van Camp**	158
20-04-2018	3181	**Yoleen Van Camp**	158	20-04-2018	3182	**Brecht Vermeulen**	158
20-04-2018	3183	**Yoleen Van Camp**	158	20-04-2018	3184	**Brecht Vermeulen**	158
20-04-2018	3186	**Yoleen Van Camp**	158	23-04-2018	3187	**Emmanuel Burton**	158
23-04-2018	3188	**Yoleen Van Camp**	158	23-04-2018	3190	**Jef Van den Bergh**	158
24-04-2018	3191	**Jean-Jacques Flahaux**	158	24-04-2018	3193	**Gautier Calomne**	158
25-04-2018	3194	**Gautier Calomne**	158	25-04-2018	3197	**Gautier Calomne**	158
26-04-2018	3198	**Françoise Schepmans**	159	26-04-2018	3202	**Jef Van den Bergh**	159
26-04-2018	3203	**Jef Van den Bergh**	159	26-04-2018	3204	**Peter Buysrogge**	159
26-04-2018	3205	**Veerle Wouters**	159	26-04-2018	3206	**Kattrin Jadin**	159
27-04-2018	3209	**Karin Jiroflée**	159	27-04-2018	3210	**Jean-Jacques Flahaux**	159
02-05-2018	3212	**Patrick Dewael**	159	02-05-2018	3213	**Barbara Pas**	159
02-05-2018	3214	**Barbara Pas**	159	02-05-2018	3216	**Veerle Heeren**	159
03-05-2018	3217	**Gautier Calomne**	159	03-05-2018	3218	**Gautier Calomne**	159
04-05-2018	3222	**Koenraad Degroote**	159	08-05-2018	3227	**Egbert Lachaert**	159
09-05-2018	3229	**Philippe Goffin**	159	09-05-2018	3230	**Gautier Calomne**	159
09-05-2018	3231	**Gautier Calomne**	159				

Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	QRVA QRVA	Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	QRVA QRVA
Vice-eersteminister en minister van Ontwikkelingssamenwerking, Digitale Agenda, Telecommunicatie en Post Vice-premier ministre et ministre de la Coopération au développement, de l'Agenda numérique, des Télécommunications et de la Poste							
20-04-2018	1181	**Els Van Hoof**	158	20-04-2018	1182	**Stéphane Crusnière**	158
Vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken en Europese Zaken, belast met Beliris en de Culturele Instellingen Vice-premier ministre et ministre des Affaires étrangères et européennes, chargé de Beliris et des Institutions culturelles fédérales							
10-03-2015	99	**Peter Luykx**	21	02-04-2015	130	**Wouter De Vriendt**	25
02-04-2015	131	**Peter De Roover**	25	20-04-2015	146	**Barbara Pas**	27
24-04-2015	150	**Barbara Pas**	28	24-04-2015	151	**Barbara Pas**	28
19-05-2015	166	**Barbara Pas**	31	22-05-2015	179	**Benoit Hellings**	31
02-06-2015	196	**Gwenaëlle Grovonius**	32	10-06-2015	219	**Philippe Blanchart**	33
10-06-2015	220	**Luk Van Biesen**	33	25-06-2015	231	**Peter Luykx**	37
01-07-2015	238	**Leen Dierick**	37	13-07-2015	254	**Georges Dallemagne**	39
10-08-2015	286	**Stéphanie Thoron**	45	26-08-2015	303	**Elio Di Rupo**	45
08-09-2015	311	**Georges Gilkinet**	47	14-10-2015	328	**An Capoen**	51
30-11-2015	364	**Inez De Coninck**	57	01-12-2015	367	**Kattrin Jadin**	57
08-12-2015	370	**Jean-Marc Nollet**	58	11-01-2016	433	**Barbara Pas**	62
02-02-2016	479	**Philippe Blanchart**	65	26-04-2016	550	**Vincent Scourneau**	76
12-05-2016	580	**Nele Lijnen**	79	18-05-2016	598	**Rita Bellens**	79
25-05-2016	613	**Olivier Chastel**	80	27-05-2016	616	**Philippe Blanchart**	81
01-06-2016	625	**Sybille de Coster-Bauchau**	81	10-06-2016	638	**Nele Lijnen**	83
13-06-2016	640	**Olivier Chastel**	83	21-06-2016	661	**Michel de Lamotte**	84
24-06-2016	665	**Olivier Chastel**	85	01-07-2016	684	**Olivier Chastel**	85
04-07-2016	689	**Philippe Blanchart**	85	05-07-2016	696	**Barbara Pas**	85
08-07-2016	710	**Wouter De Vriendt**	86	12-07-2016	711	**Kattrin Jadin**	86
13-07-2016	713	**Els Van Hoof**	88	14-07-2016	715	**Els Van Hoof**	88
15-07-2016	716	**Olivier Chastel**	88	26-07-2016	727	**Barbara Pas**	91
02-08-2016	742	**Stéphanie Thoron**	91	18-08-2016	753	**Georges Dallemagne**	91
23-09-2016	791	**Benoît Friart**	94	27-09-2016	792	**Stéphanie Thoron**	94
06-10-2016	806	**Vincent Van Quickenborne**	96	07-10-2016	807	**Barbara Pas**	96
16-11-2016	854	**Georges Gilkinet**	101	17-11-2016	856	**Gautier Calomne**	101
21-11-2016	860	**Wouter De Vriendt**	101	14-12-2016	903	**Dirk Van der Maelen**	103
14-12-2016	904	**Inez De Coninck**	103	19-12-2016	908	**Wouter De Vriendt**	104
13-01-2017	922	**Brecht Vermeulen**	107	13-01-2017	923	**Brecht Vermeulen**	107
18-01-2017	928	**Jean-Marc Nollet**	107	20-01-2017	931	**Philippe Blanchart**	108

Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	QRVA QRVA	Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	QRVA QRVA
27-01-2017	940	**Georges Dallemagne**	109	16-02-2017	965	**Kattrin Jadin**	112
16-02-2017	966	**Gautier Calomne**	112	22-02-2017	980	**Françoise Schepmans**	112
27-02-2017	986	**Barbara Pas**	113	07-03-2017	992	**Barbara Pas**	114
18-04-2017	1022	**Brecht Vermeulen**	119	19-04-2017	1029	**An Capoen**	119
26-04-2017	1035	**Jean-Marc Nollet**	120	28-04-2017	1037	**André Frédéric**	121
28-04-2017	1042	**Eric Thiébaut**	121	09-05-2017	1051	**Jean-Marc Nollet**	122
13-06-2017	1072	**Stéphanie Thoron**	126	06-07-2017	1091	**Philippe Blanchart**	128
06-07-2017	1092	**Philippe Blanchart**	128	09-08-2017	1134	**Wouter De Vriendt**	132
10-08-2017	1137	**Vincent Van Peteghem**	132	22-08-2017	1143	**Philippe Blanchart**	132
06-09-2017	1147	**Benoit Hellings**	132	13-09-2017	1157	**Wouter De Vriendt**	133
28-09-2017	1166	**Olivier Chastel**	134	05-10-2017	1174	**Philippe Blanchart**	135
17-10-2017	1180	**Wouter De Vriendt**	137	23-10-2017	1184	**Stéphanie Thoron**	138
06-11-2017	1190	**Stéphane Crusnière**	140	06-11-2017	1193	**Stéphane Crusnière**	140
07-11-2017	1209	**Philippe Blanchart**	140	14-11-2017	1247	**An Capoen**	140
29-11-2017	1256	**An Capoen**	141	13-12-2017	1264	**Stefaan Van Hecke**	143
18-12-2017	1265	**Vincent Scourneau**	143	03-01-2018	1276	**Jean-Jacques Flahaux**	144
24-01-2018	1300	**Barbara Pas**	147	24-01-2018	1301	**Brecht Vermeulen**	147
01-02-2018	1305	**Gilles Foret**	149	19-02-2018	1315	**Olivier Chastel**	150
20-02-2018	1318	**Raoul Hedebouw**	150	15-03-2018	1332	**Philippe Blanchart**	154
15-03-2018	1333	**Barbara Pas**	154	19-03-2018	1338	**Barbara Pas**	154
26-03-2018	1340	**Benoit Hellings**	155	18-04-2018	1352	**Olivier Chastel**	157
18-04-2018	1354	**Olivier Chastel**	157	18-04-2018	1355	**Olivier Chastel**	157
18-04-2018	1357	**Olivier Chastel**	157	24-04-2018	1363	**Jean-Jacques Flahaux**	158
26-04-2018	1365	**Peter Luykx**	159	02-05-2018	1367	**Patrick Dewael**	159
04-05-2018	1369	**Marco Van Hees**	159				

Minister van Justitie
Ministre de la Justice

22-12-2014	137	**Olivier Maingain**	10	26-03-2015	278	**Kristien Van Vaerenbergh**	24
05-06-2015	386	**David Geerts**	33	24-06-2015	417	**Georges Gilkinet**	36
03-09-2015	533	**Filip Dewinter**	47	25-11-2015	672	**Barbara Pas**	57
12-01-2016	758	**Raoul Hedebouw**	62	12-01-2016	759	**Filip Dewinter**	62
20-01-2016	789	**Benoit Hellings**	63	26-01-2016	811	**Brecht Vermeulen**	64
02-02-2016	828	**Jean-Marc Nollet**	65	25-02-2016	875	**Georges Gilkinet**	69
29-02-2016	881	**Nele Lijnen**	69	10-03-2016	905	**Brecht Vermeulen**	70
16-03-2016	915	**Gautier Calomne**	70	04-04-2016	936	**Sabien Lahaye-Battheu**	73
04-04-2016	937	**Sabien Lahaye-Battheu**	73	25-04-2016	978	**Barbara Pas**	76

Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	QRVA QRVA	Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	QRVA QRVA
03-05-2016	1010	**Nele Lijnen**	77	09-05-2016	1032	**Kristien Van Vaerenbergh**	77
25-05-2016	1133	**Fabienne Winckel**	80	25-05-2016	1143	**Jean-Marc Nollet**	80
27-05-2016	1147	**Olivier Maingain**	81	27-05-2016	1148	**Goedele Uyttersprot**	81
02-06-2016	1167	**Barbara Pas**	82	02-06-2016	1178	**Barbara Pas**	82
02-06-2016	1185	**Barbara Pas**	82	22-06-2016	1250	**Kristien Van Vaerenbergh**	84
30-06-2016	1280	**Olivier Chastel**	85	01-07-2016	1281	**Françoise Schepmans**	85
14-07-2016	1305	**Stefaan Van Hecke**	88	11-08-2016	1335	**Kattrin Jadin**	91
11-08-2016	1337	**Dirk Van Mechelen**	91	16-08-2016	1342	**Barbara Pas**	91
23-08-2016	1344	**Barbara Pas**	91	30-08-2016	1353	**Barbara Pas**	91
31-08-2016	1356	**Roel Deseyn**	91	14-09-2016	1369	**Barbara Pas**	92
14-09-2016	1370	**Sabien Lahaye-Battheu**	92	15-09-2016	1372	**Sébastian Pirlot**	93
20-09-2016	1381	**Sébastian Pirlot**	93	27-09-2016	1392	**Stéphanie Thoron**	94
11-10-2016	1421	**Vincent Scourneau**	96	12-10-2016	1430	**Jean-Marc Nollet**	96
14-10-2016	1444	**Jean-Marc Nollet**	97	17-10-2016	1457	**Kristien Van Vaerenbergh**	97
18-10-2016	1463	**Barbara Pas**	97	24-10-2016	1488	**Olivier Maingain**	98
27-10-2016	1510	**Barbara Pas**	99	10-11-2016	1529	**Caroline Cassart-Mailleux**	101
16-11-2016	1533	**Georges Gilkinet**	101	24-11-2016	1560	**Gautier Calomne**	102
01-12-2016	1582	**Monica De Coninck**	102	09-12-2016	1599	**Leen Dierick**	103
12-12-2016	1603	**Jean-Marc Nollet**	103	13-01-2017	1643	**Jan Penris**	107
17-01-2017	1655	**Barbara Pas**	107	17-01-2017	1656	**Barbara Pas**	107
18-01-2017	1660	**Leen Dierick**	107	19-01-2017	1661	**Barbara Pas**	108
19-01-2017	1663	**Gautier Calomne**	108	23-01-2017	1675	**Sophie De Wit**	108
24-01-2017	1682	**Brecht Vermeulen**	108	24-01-2017	1683	**Jef Van den Bergh**	108
03-02-2017	1713	**Barbara Pas**	110	03-02-2017	1714	**Barbara Pas**	110
06-02-2017	1717	**Jef Van den Bergh**	110	10-02-2017	1725	**Gilles Vanden Burre**	111
13-02-2017	1730	**Carina Van Cauter**	111	15-02-2017	1734	**Barbara Pas**	111
16-02-2017	1738	**Goedele Uyttersprot**	112	21-02-2017	1748	**Barbara Pas**	112
21-02-2017	1751	**Barbara Pas**	112	27-02-2017	1759	**Sabien Lahaye-Battheu**	113
01-03-2017	1763	**Barbara Pas**	113	01-03-2017	1769	**Barbara Pas**	113
01-03-2017	1770	**Barbara Pas**	113	13-03-2017	1786	**Barbara Pas**	115
23-03-2017	1802	**Annick Lambrecht**	116	24-03-2017	1804	**Annick Lambrecht**	116
24-03-2017	1806	**Gautier Calomne**	116	27-03-2017	1808	**Els Van Hoof**	116
30-03-2017	1816	**Barbara Pas**	117	31-03-2017	1821	**Barbara Pas**	117
03-04-2017	1823	**Wim Van der Donckt**	117	03-04-2017	1824	**Wim Van der Donckt**	117

Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	QRVA QRVA	Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	QRVA QRVA
05-04-2017	1829	**Annick Lambrecht**	117	18-04-2017	1836	**Sonja Becq**	119
19-04-2017	1838	**Olivier Maingain**	119	20-04-2017	1848	**Barbara Pas**	120
25-04-2017	1859	**Stefaan Van Hecke**	120	26-04-2017	1865	**Sonja Becq**	120
27-04-2017	1872	**Hendrik Vuye**	121	27-04-2017	1874	**Hendrik Vuye**	121
28-04-2017	1878	**André Frédéric**	121	28-04-2017	1882	**Eric Thiébaut**	121
03-05-2017	1891	**Gautier Calomne**	121	03-05-2017	1892	**Kattrin Jadin**	121
04-05-2017	1897	**Kristien Van Vaerenbergh**	122	04-05-2017	1900	**Françoise Schepmans**	122
09-05-2017	1911	**Wouter De Vriendt**	122	10-05-2017	1914	**Caroline Cassart-Mailleux**	122
12-05-2017	1921	**Jan Penris**	123	22-05-2017	1934	**Gautier Calomne**	124
24-05-2017	1942	**Sabien Lahaye-Battheu**	124	29-05-2017	1943	**Barbara Pas**	124
29-05-2017	1946	**Annick Lambrecht**	124	01-06-2017	1952	**Stefaan Van Hecke**	125
02-06-2017	1953	**Kattrin Jadin**	125	02-06-2017	1954	**Hendrik Vuye**	125
07-06-2017	1957	**Caroline Cassart-Mailleux**	125	07-06-2017	1958	**Sonja Becq**	125
07-06-2017	1960	**Goedele Uyttersprot**	125	08-06-2017	1968	**Gautier Calomne**	126
14-06-2017	1978	**Benoît Friart**	126	21-06-2017	1997	**Caroline Cassart-Mailleux**	126
26-06-2017	2001	**Vincent Scourneau**	127	29-06-2017	2009	**Veli Yüksel**	127
29-06-2017	2014	**Vincent Scourneau**	127	03-07-2017	2024	**Emir Kir**	127
05-07-2017	2026	**Caroline Cassart-Mailleux**	127	07-07-2017	2035	**Philippe Pivin**	128
24-07-2017	2063	**Gautier Calomne**	132	10-08-2017	2075	**Gautier Calomne**	132
10-08-2017	2076	**Gautier Calomne**	132	10-08-2017	2077	**Jef Van den Bergh**	132
30-08-2017	2083	**Sonja Becq**	132	30-08-2017	2085	**Benoît Lutgen**	132
30-08-2017	2086	**Fabienne Winckel**	132	05-09-2017	2089	**Philippe Pivin**	132
06-09-2017	2092	**Kattrin Jadin**	132	12-09-2017	2098	**Jef Van den Bergh**	133
13-09-2017	2100	**Barbara Pas**	133	13-09-2017	2101	**Sybille de Coster-Bauchau**	133
13-09-2017	2102	**Barbara Pas**	133	13-09-2017	2104	**Sabien Lahaye-Battheu**	133
19-09-2017	2114	**Fabienne Winckel**	134	20-09-2017	2118	**Jean-Marc Nollet**	134
20-09-2017	2119	**Jean-Marc Nollet**	134	20-09-2017	2122	**Benoit Hellings**	134
20-09-2017	2123	**Peter Vanvelthoven**	134	25-09-2017	2127	**Annick Lambrecht**	134
26-09-2017	2130	**Olivier Chastel**	134	27-09-2017	2131	**Luk Van Biesen**	134
27-09-2017	2132	**Sophie De Wit**	134	27-09-2017	2134	**Sophie De Wit**	134
02-10-2017	2139	**Barbara Pas**	134	02-10-2017	2142	**Gautier Calomne**	134
02-10-2017	2145	**Gautier Calomne**	134	04-10-2017	2151	**Olivier Chastel**	134
06-10-2017	2161	**Sabien Lahaye-Battheu**	135	16-10-2017	2165	**Kattrin Jadin**	137
16-10-2017	2167	**Kattrin Jadin**	137	17-10-2017	2175	**Sabien Lahaye-Battheu**	137
17-10-2017	2176	**Nele Lijnen**	137	17-10-2017	2181	**Sonja Becq**	137
17-10-2017	2182	**Sonja Becq**	137	18-10-2017	2187	**Fabienne Winckel**	137

Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	QRVA QRVA	Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	QRVA QRVA
18-10-2017	2189	**Gautier Calomne**	137	18-10-2017	2190	**Gautier Calomne**	137
18-10-2017	2192	**Gautier Calomne**	137	20-10-2017	2199	**Carina Van Cauter**	138
20-10-2017	2200	**Carina Van Cauter**	138	20-10-2017	2210	**Özlem Özen**	138
23-10-2017	2213	**Gautier Calomne**	138	23-10-2017	2215	**Gautier Calomne**	138
06-11-2017	2232	**Philippe Blanchart**	140	07-11-2017	2234	**Vincent Scourneau**	140
13-11-2017	2239	**Goedele Uyttersprot**	140	13-11-2017	2240	**Goedele Uyttersprot**	140
13-11-2017	2241	**Goedele Uyttersprot**	140	13-11-2017	2243	**Goedele Uyttersprot**	140
16-11-2017	2252	**Annick Lambrecht**	141	16-11-2017	2254	**Annick Lambrecht**	141
17-11-2017	2256	**Françoise Schepmans**	141	20-11-2017	2260	**Stefaan Van Hecke**	141
21-11-2017	2263	**Peter Dedecker**	141	21-11-2017	2264	**Barbara Pas**	141
22-11-2017	2266	**Annick Lambrecht**	141	22-11-2017	2267	**Barbara Pas**	141
23-11-2017	2268	**Jef Van den Bergh**	141	27-11-2017	2271	**Nawal Ben Hamou**	141
28-11-2017	2272	**Gautier Calomne**	141	29-11-2017	2275	**Kristien Van Vaerenbergh**	141
29-11-2017	2278	**Gautier Calomne**	141	08-12-2017	2315	**Sabien Lahaye-Battheu**	143
11-12-2017	2318	**Carina Van Cauter**	143	13-12-2017	2323	**Philippe Blanchart**	143
14-12-2017	2327	**Gautier Calomne**	143	18-12-2017	2329	**Caroline Cassart-Mailleux**	143
19-12-2017	2330	**Gilles Foret**	143	20-12-2017	2332	**Caroline Cassart-Mailleux**	143
20-12-2017	2333	**Daphné Dumery**	143	20-12-2017	2334	**Daphné Dumery**	143
20-12-2017	2336	**Daphné Dumery**	143	20-12-2017	2337	**Daphné Dumery**	143
30-11-2017	2279	**Jan Penris**	142	01-12-2017	2280	**Carina Van Cauter**	142
01-12-2017	2281	**Carina Van Cauter**	142	04-12-2017	2289	**Philippe Pivin**	142
05-12-2017	2298	**Stefaan Van Hecke**	142	05-12-2017	2299	**Annick Lambrecht**	142
05-12-2017	2301	**Koen Metsu**	142	22-12-2017	2339	**Kattrin Jadin**	144
03-01-2018	2344	**Sonja Becq**	144	04-01-2018	2349	**Hendrik Vuye**	145
04-01-2018	2350	**Hendrik Vuye**	145	04-01-2018	2351	**Hendrik Vuye**	145
04-01-2018	2352	**Hendrik Vuye**	145	11-01-2018	2355	**Stefaan Van Hecke**	146
11-01-2018	2356	**Brecht Vermeulen**	146	12-01-2018	2357	**Brecht Vermeulen**	146
12-01-2018	2358	**Filip Dewinter**	146	12-01-2018	2359	**Brecht Vermeulen**	146
15-01-2018	2360	**Filip Dewinter**	146	15-01-2018	2361	**Jan Penris**	146
15-01-2018	2362	**Daphné Dumery**	146	15-01-2018	2363	**Nele Lijnen**	146
16-01-2018	2366	**Caroline Cassart-Mailleux**	146	17-01-2018	2372	**Barbara Pas**	146
17-01-2018	2373	**Hans Bonte**	146	18-01-2018	2376	**Koenraad Degroote**	147
19-01-2018	2380	**Barbara Pas**	147	22-01-2018	2382	**Peter Vanvelthoven**	147

Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	QRVA QRVA	Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	QRVA QRVA
22-01-2018	2383	**Carina Van Cauter**	147	22-01-2018	2385	**Carina Van Cauter**	147
22-01-2018	2386	**Barbara Pas**	147	24-01-2018	2390	**Vincent Scourneau**	147
24-01-2018	2392	**Barbara Pas**	147	24-01-2018	2394	**Philippe Goffin**	147
25-01-2018	2398	**Jan Penris**	147	25-01-2018	2400	**Egbert Lachaert**	147
25-01-2018	2401	**Philippe Pivin**	147	25-01-2018	2403	**Barbara Pas**	147
25-01-2018	2404	**Gautier Calomne**	147	25-01-2018	2406	**Gautier Calomne**	147
26-01-2018	2407	**Sabien Lahaye-Battheu**	147	26-01-2018	2408	**Sabien Lahaye-Battheu**	147
29-01-2018	2410	**Benoît Friart**	147	29-01-2018	2412	**Barbara Pas**	147
29-01-2018	2413	**Barbara Pas**	147	29-01-2018	2414	**Barbara Pas**	147
29-01-2018	2415	**Barbara Pas**	147	29-01-2018	2416	**Barbara Pas**	147
30-01-2018	2418	**Goedele Uyttersprot**	147	30-01-2018	2419	**Veli Yüksel**	147
31-01-2018	2421	**Barbara Pas**	147	31-01-2018	2422	**Gautier Calomne**	147
31-01-2018	2424	**Gautier Calomne**	147	31-01-2018	2426	**Gautier Calomne**	147
01-02-2018	2427	**Gautier Calomne**	149	01-02-2018	2431	**Georges Gilkinet**	149
01-02-2018	2432	**Gilles Foret**	149	02-02-2018	2435	**Gilles Foret**	149
02-02-2018	2439	**Jean-Jacques Flahaux**	149	02-02-2018	2441	**Patrick Dewael**	149
05-02-2018	2443	**Nele Lijnen**	149	05-02-2018	2444	**Jean-Marc Nollet**	149
05-02-2018	2445	**Eric Thiébaut**	149	06-02-2018	2446	**Sabien Lahaye-Battheu**	149
06-02-2018	2447	**Barbara Pas**	149	07-02-2018	2454	**Els Van Hoof**	149
07-02-2018	2455	**Caroline Cassart-Mailleux**	149	08-02-2018	2459	**Nele Lijnen**	149
13-02-2018	2464	**Elio Di Rupo**	149	13-02-2018	2465	**Elio Di Rupo**	149
15-02-2018	2467	**Elio Di Rupo**	150	15-02-2018	2468	**Barbara Pas**	150
19-02-2018	2471	**Olivier Chastel**	150	20-02-2018	2474	**Annick Lambrecht**	150
20-02-2018	2476	**Raoul Hedebouw**	150	21-02-2018	2477	**Kattrin Jadin**	150
21-02-2018	2481	**Carina Van Cauter**	150	21-02-2018	2483	**Carina Van Cauter**	150
21-02-2018	2484	**Carina Van Cauter**	150	21-02-2018	2485	**Carina Van Cauter**	150
22-02-2018	2486	**Gautier Calomne**	151	22-02-2018	2487	**Gautier Calomne**	151
22-02-2018	2488	**Gautier Calomne**	151	22-02-2018	2489	**Gautier Calomne**	151
22-02-2018	2491	**Barbara Pas**	151	22-02-2018	2493	**Filip Dewinter**	151
22-02-2018	2494	**Caroline Cassart-Mailleux**	151	22-02-2018	2495	**Caroline Cassart-Mailleux**	151
22-02-2018	2496	**Philippe Goffin**	151	22-02-2018	2497	**Barbara Pas**	151
26-02-2018	2501	**Kattrin Jadin**	151	26-02-2018	2502	**Leen Dierick**	151
26-02-2018	2504	**Olivier Maingain**	151	27-02-2018	2505	**Olivier Maingain**	151
27-02-2018	2508	**Sabien Lahaye-Battheu**	151	27-02-2018	2511	**Kristien Van Vaerenbergh**	151
27-02-2018	2512	**Goedele Uyttersprot**	151	27-02-2018	2514	**Annick Lambrecht**	151
27-02-2018	2515	**Sabien Lahaye-Battheu**	151	27-02-2018	2516	**Sabien Lahaye-Battheu**	151

Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	QRVA QRVA	Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	QRVA QRVA
28-02-2018	2517	**Kattrin Jadin**	151	28-02-2018	2518	**Philippe Goffin**	151
01-03-2018	2521	**Gautier Calomne**	152	01-03-2018	2523	**Gautier Calomne**	152
01-03-2018	2525	**Gautier Calomne**	152	01-03-2018	2527	**Barbara Pas**	152
02-03-2018	2530	**Koen Metsu**	152	02-03-2018	2531	**Koen Metsu**	152
02-03-2018	2532	**Gilles Vanden Burre**	152	02-03-2018	2533	**Benoit Hellings**	152
05-03-2018	2536	**Vincent Scourneau**	152	05-03-2018	2537	**Egbert Lachaert**	152
06-03-2018	2538	**Barbara Pas**	152	07-03-2018	2539	**Barbara Pas**	152
07-03-2018	2540	**Stefaan Van Hecke**	152	08-03-2018	2544	**Jean-Jacques Flahaux**	153
08-03-2018	2545	**Philippe Goffin**	153	08-03-2018	2547	**Annick Lambrecht**	153
08-03-2018	2548	**Carina Van Cauter**	153	08-03-2018	2549	**Carina Van Cauter**	153
09-03-2018	2550	**Gilles Vanden Burre**	153	12-03-2018	2553	**Barbara Pas**	153
13-03-2018	2555	**Nele Lijnen**	153	13-03-2018	2556	**Marco Van Hees**	153
13-03-2018	2560	**Emmanuel Burton**	153	13-03-2018	2561	**Emmanuel Burton**	153
13-03-2018	2562	**Sybille de Coster-Bauchau**	153	14-03-2018	2564	**Barbara Pas**	153
15-03-2018	2565	**Barbara Pas**	154	15-03-2018	2567	**Gautier Calomne**	154
15-03-2018	2570	**Koenraad Degroote**	154	16-03-2018	2571	**Veerle Wouters**	154
16-03-2018	2572	**Els Van Hoof**	154	16-03-2018	2577	**Brecht Vermeulen**	154
16-03-2018	2578	**Brecht Vermeulen**	154	19-03-2018	2579	**Sabien Lahaye-Battheu**	154
20-03-2018	2581	**Brecht Vermeulen**	154	20-03-2018	2582	**Jef Van den Bergh**	154
21-03-2018	2583	**Jef Van den Bergh**	154	21-03-2018	2584	**Sophie De Wit**	154
23-03-2018	2587	**Philippe Pivin**	155	26-03-2018	2588	**Annick Lambrecht**	155
26-03-2018	2589	**Kattrin Jadin**	155	27-03-2018	2590	**Gautier Calomne**	155
28-03-2018	2593	**Emir Kir**	155	28-03-2018	2594	**Sabien Lahaye-Battheu**	155
28-03-2018	2596	**Patricia Ceysens**	155	29-03-2018	2597	**Gautier Calomne**	155
29-03-2018	2598	**Gautier Calomne**	155	29-03-2018	2599	**Gautier Calomne**	155
30-03-2018	2607	**Stefaan Van Hecke**	155	30-03-2018	2608	**Gautier Calomne**	155
04-04-2018	2610	**Sabien Lahaye-Battheu**	155	04-04-2018	2611	**Elio Di Rupo**	155
16-04-2018	2613	**Gautier Calomne**	157	16-04-2018	2614	**Gautier Calomne**	157
16-04-2018	2615	**Gautier Calomne**	157	16-04-2018	2617	**Brecht Vermeulen**	157
16-04-2018	2618	**Els Van Hoof**	157	17-04-2018	2620	**Barbara Pas**	157
17-04-2018	2621	**Barbara Pas**	157	17-04-2018	2622	**Gautier Calomne**	157
17-04-2018	2623	**Koenraad Degroote**	157	17-04-2018	2624	**Barbara Pas**	157
17-04-2018	2625	**Gautier Calomne**	157	18-04-2018	2627	**Olivier Chastel**	157
18-04-2018	2628	**Olivier Chastel**	157	18-04-2018	2629	**Olivier Chastel**	157
18-04-2018	2630	**Olivier Chastel**	157	18-04-2018	2631	**Olivier Chastel**	157
18-04-2018	2633	**Emmanuel Burton**	157	06-04-2018	2612	**Gautier Calomne**	156
19-04-2018	2634	**Benoît Friart**	158	19-04-2018	2635	**Emmanuel Burton**	158
19-04-2018	2636	**Philippe Goffin**	158	20-04-2018	2637	**Brecht Vermeulen**	158

Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	QRVA QRVA	Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	QRVA QRVA
23-04-2018	2638	**Yoleen Van Camp**	158	23-04-2018	2639	**Vincent Van Peteghem**	158
23-04-2018	2640	**Werner Janssen**	158	24-04-2018	2641	**Jean-Jacques Flahaux**	158
24-04-2018	2642	**Gautier Calomne**	158	24-04-2018	2643	**Gautier Calomne**	158
25-04-2018	2645	**Karin Temmerman**	158	25-04-2018	2647	**Gautier Calomne**	158
25-04-2018	2649	**Gautier Calomne**	158	25-04-2018	2650	**Gautier Calomne**	158
25-04-2018	2654	**Kristien Van Vaerenbergh**	158	25-04-2018	2655	**Dirk Van der Maelen**	158
25-04-2018	2658	**Olivier Maingain**	158	25-04-2018	2659	**Caroline Cassart-Mailleux**	158
25-04-2018	2660	**Gautier Calomne**	158	25-04-2018	2661	**Gautier Calomne**	158
26-04-2018	2665	**Filip Dewinter**	159	26-04-2018	2666	**Els Van Hoof**	159
26-04-2018	2667	**Stefaan Van Hecke**	159	26-04-2018	2668	**Jef Van den Bergh**	159
27-04-2018	2669	**Jean-Jacques Flahaux**	159	27-04-2018	2670	**Françoise Schepmans**	159
27-04-2018	2671	**Stefaan Van Hecke**	159	02-05-2018	2672	**Patrick Dewael**	159
02-05-2018	2673	**Barbara Pas**	159	02-05-2018	2674	**Annick Lambrecht**	159
02-05-2018	2675	**Veli Yüksel**	159	02-05-2018	2676	**Jan Penris**	159
03-05-2018	2678	**Kristien Van Vaerenbergh**	159	03-05-2018	2679	**Gautier Calomne**	159
04-05-2018	2680	**Goedele Uyttersprot**	159	04-05-2018	2681	**Stefaan Van Hecke**	159
04-05-2018	2682	**Kristien Van Vaerenbergh**	159	08-05-2018	2683	**Philippe Goffin**	159
09-05-2018	2684	**Annick Lambrecht**	159	09-05-2018	2685	**Stefaan Van Hecke**	159
09-05-2018	2686	**Gautier Calomne**	159	09-05-2018	2687	**Gautier Calomne**	159

Minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid
Ministre des Affaires sociales et de la Santé publique

05-11-2014	36	**Jan Spooren**	4	12-01-2015	95	**Maya Detiège**	12
16-06-2015	298	**Georges Gilkinet**	34	14-07-2015	352	**Elio Di Rupo**	39
08-09-2015	418	**Barbara Pas**	47	08-09-2015	419	**Georges Gilkinet**	47
22-10-2015	499	**Robert Van de Velde**	53	23-11-2015	564	**Benoît Friart**	57
24-11-2015	570	**Anne Dedry**	57	08-12-2015	585	**Jean-Marc Nollet**	58
17-12-2015	606	**Ahmed Laaouej**	60	12-01-2016	638	**Alain Mathot**	62
18-02-2016	755	**Georges Gilkinet**	68	23-02-2016	760	**Barbara Pas**	68
12-04-2016	819	**Anne Dedry**	74	20-04-2016	837	**Jean-Marc Nollet**	75
22-04-2016	841	**Yoleen Van Camp**	76	26-04-2016	853	**Barbara Pas**	76
13-05-2016	887	**Anne Dedry**	79	01-06-2016	936	**Barbara Pas**	81
09-06-2016	958	**Benoît Friart**	83	14-06-2016	963	**Benoît Lutgen**	83
21-06-2016	980	**Olivier Chastel**	84	30-06-2016	995	**Peter Vanvelthoven**	85
20-09-2016	1144	**Sébastian Pirlot**	93	03-10-2016	1168	**Philippe Blanchart**	95

Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	QRVA QRVA	Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	QRVA QRVA
06-10-2016	1175	**Yoleen Van Camp**	96	19-10-2016	1195	**Caroline Cassart-Mailleux**	97
19-10-2016	1197	**Benoît Friart**	97	25-10-2016	1217	**Jean-Marc Nollet**	98
25-10-2016	1218	**Jean-Marc Nollet**	98	26-10-2016	1219	**Jean-Marc Nollet**	98
26-10-2016	1222	**Fabienne Winckel**	98	28-10-2016	1226	**Yoleen Van Camp**	99
28-10-2016	1229	**Yoleen Van Camp**	99	28-10-2016	1230	**Yoleen Van Camp**	99
28-10-2016	1232	**Anne Dedry**	99	10-11-2016	1258	**Jean-Marc Nollet**	101
16-11-2016	1261	**Jean-Marc Nollet**	101	24-11-2016	1273	**Jean-Marc Nollet**	102
30-11-2016	1281	**Benoît Friart**	102	01-12-2016	1285	**Els Van Hoof**	102
16-12-2016	1306	**Jean-Marc Nollet**	104	20-12-2016	1308	**Jean-Marc Nollet**	104
28-12-2016	1313	**Anne Dedry**	105	29-12-2016	1316	**Vincent Scourneau**	106
29-12-2016	1318	**Hans Bonte**	106	17-01-2017	1334	**Caroline Cassart-Mailleux**	107
18-01-2017	1336	**Jean-Marc Nollet**	107	18-01-2017	1338	**Jean-Marc Nollet**	107
18-01-2017	1340	**Jean-Marc Nollet**	107	24-01-2017	1354	**Emmanuel Burton**	108
27-01-2017	1357	**Yoleen Van Camp**	109	27-01-2017	1358	**Benoît Friart**	109
03-02-2017	1375	**Barbara Pas**	110	03-02-2017	1378	**Nathalie Muylle**	110
07-02-2017	1380	**Leen Dierick**	110	07-02-2017	1382	**Jean-Marc Nollet**	110
08-02-2017	1384	**Nawal Ben Hamou**	110	08-02-2017	1385	**Els Van Hoof**	110
09-02-2017	1388	**Jean-Marc Nollet**	111	09-02-2017	1394	**Jean-Marc Nollet**	111
13-02-2017	1398	**Nathalie Muylle**	111	17-02-2017	1409	**Jan Vercammen**	112
22-02-2017	1417	**Barbara Pas**	112	22-02-2017	1419	**Benoît Friart**	112
22-02-2017	1422	**Julie Fernandez Fernandez**	112	01-03-2017	1433	**Leen Dierick**	113
07-03-2017	1442	**Yoleen Van Camp**	114	07-03-2017	1443	**Kattrin Jadin**	114
13-03-2017	1448	**Vincent Scourneau**	115	14-03-2017	1450	**Benoît Friart**	115
16-03-2017	1459	**Jean-Marc Nollet**	116	22-03-2017	1469	**Jean-Marc Nollet**	116
23-03-2017	1470	**Nathalie Muylle**	116	24-03-2017	1473	**Caroline Cassart-Mailleux**	116
28-03-2017	1481	**Kattrin Jadin**	116	29-03-2017	1493	**Barbara Pas**	116
03-04-2017	1498	**Yoleen Van Camp**	117	04-04-2017	1503	**Sophie De Wit**	117
05-04-2017	1507	**Barbara Pas**	117	06-04-2017	1511	**Barbara Pas**	118
18-04-2017	1518	**Yoleen Van Camp**	119	18-04-2017	1523	**Yoleen Van Camp**	119
20-04-2017	1529	**Alain Mathot**	120	24-04-2017	1544	**Caroline Cassart-Mailleux**	120
27-04-2017	1551	**Nathalie Muylle**	121	27-04-2017	1555	**Vincent Scourneau**	121
05-05-2017	1573	**Caroline Cassart-Mailleux**	122	05-05-2017	1574	**Caroline Cassart-Mailleux**	122
05-05-2017	1575	**Benoît Friart**	122	05-05-2017	1576	**Benoît Friart**	122
05-05-2017	1578	**Benoît Friart**	122	05-05-2017	1582	**Caroline Cassart-Mailleux**	122
09-05-2017	1591	**Jean-Marc Nollet**	122	17-05-2017	1604	**Nathalie Muylle**	123
19-05-2017	1606	**Kattrin Jadin**	124	22-05-2017	1608	**Jean-Marc Nollet**	124
22-05-2017	1609	**Maya Detiège**	124	24-05-2017	1612	**Vincent Scourneau**	124
24-05-2017	1615	**Benoît Friart**	124	29-05-2017	1623	**Eric Thiébaut**	124
29-05-2017	1628	**Kattrin Jadin**	124	30-05-2017	1633	**Yoleen Van Camp**	124
01-06-2017	1647	**Yoleen Van Camp**	125	02-06-2017	1654	**Sonja Becq**	125
02-06-2017	1657	**Catherine Fonck**	125	02-06-2017	1671	**Kattrin Jadin**	125

Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	QRVA QRVA
09-06-2017	1680	**Wim Van der Donckt**	126
12-06-2017	1696	**Leen Dierick**	126
14-06-2017	1705	**Benoît Friart**	126
19-06-2017	1714	**Yoleen Van Camp**	126
19-06-2017	1716	**Yoleen Van Camp**	126
19-06-2017	1718	**Yoleen Van Camp**	126
22-06-2017	1733	**Jean-Marc Nollet**	127
26-06-2017	1739	**Wouter Raskin**	127
03-07-2017	1759	**Nathalie Muylle**	127
05-07-2017	1765	**Caroline Cassart-Mailleux**	127
05-07-2017	1767	**Caroline Cassart-Mailleux**	127
10-07-2017	1771	**Fabienne Winckel**	128
18-07-2017	1778	**Alain Mathot**	129
19-07-2017	1786	**Alain Mathot**	129
24-07-2017	1791	**Caroline Cassart-Mailleux**	132
25-07-2017	1801	**Leen Dierick**	132
30-08-2017	1818	**Nathalie Muylle**	132
12-09-2017	1823	**Kattrin Jadin**	133
13-09-2017	1829	**Caroline Cassart-Mailleux**	133
14-09-2017	1839	**Fabienne Winckel**	134
20-09-2017	1845	**Benoit Hellings**	134
26-09-2017	1856	**Leen Dierick**	134
04-10-2017	1879	**Caroline Cassart-Mailleux**	134
05-10-2017	1889	**Leen Dierick**	135
06-10-2017	1894	**Leen Dierick**	135
06-10-2017	1897	**Benoît Friart**	135
06-10-2017	1901	**Benoît Friart**	135
12-10-2017	1911	**Fabienne Winckel**	137
17-10-2017	1916	**Isabelle Galant**	137
18-10-2017	1919	**Gautier Calomne**	137
20-10-2017	1927	**Nathalie Muylle**	138
23-10-2017	1929	**Caroline Cassart-Mailleux**	138
24-10-2017	1935	**Vincent Scourneau**	138
25-10-2017	1946	**Yoleen Van Camp**	138
30-10-2017	1954	**Yoleen Van Camp**	139
14-11-2017	1968	**Annick Lambrecht**	140
12-06-2017	1695	**Alain Mathot**	126
14-06-2017	1703	**Benoît Friart**	126
19-06-2017	1713	**Yoleen Van Camp**	126
19-06-2017	1715	**Yoleen Van Camp**	126
19-06-2017	1717	**Yoleen Van Camp**	126
21-06-2017	1729	**Jean-Marc Nollet**	126
26-06-2017	1738	**Vincent Scourneau**	127
28-06-2017	1751	**Raoul Hedebouw**	127
05-07-2017	1764	**Caroline Cassart-Mailleux**	127
05-07-2017	1766	**Caroline Cassart-Mailleux**	127
07-07-2017	1770	**Monica De Coninck**	128
11-07-2017	1773	**Gautier Calomne**	128
18-07-2017	1780	**Philippe Goffin**	129
24-07-2017	1790	**Caroline Cassart-Mailleux**	132
24-07-2017	1799	**Benoît Friart**	132
24-08-2017	1817	**Gautier Calomne**	132
06-09-2017	1819	**Alain Mathot**	132
12-09-2017	1828	**Els Van Hoof**	133
13-09-2017	1831	**Philippe Goffin**	133
20-09-2017	1842	**Jean-Marc Nollet**	134
20-09-2017	1847	**Jean-Marc Nollet**	134
03-10-2017	1869	**Eric Thiébaut**	134
04-10-2017	1881	**Caroline Cassart-Mailleux**	134
05-10-2017	1893	**Alain Mathot**	135
06-10-2017	1895	**Roel Deseyn**	135
06-10-2017	1898	**Benoît Friart**	135
06-10-2017	1905	**Benoît Friart**	135
17-10-2017	1913	**David Geerts**	137
17-10-2017	1917	**Annick Lambrecht**	137
19-10-2017	1924	**Fabienne Winckel**	138
23-10-2017	1928	**Vincent Scourneau**	138
24-10-2017	1934	**Caroline Cassart-Mailleux**	138
25-10-2017	1943	**Brecht Vermeulen**	138
26-10-2017	1950	**Stefaan Vercamer**	139
07-11-2017	1964	**Jean-Jacques Flahaux**	140
16-11-2017	1971	**Caroline Cassart-Mailleux**	141

Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	QRVA QRVA	Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	QRVA QRVA
16-11-2017	1972	**Caroline Cassart-Mailleux**	141	17-11-2017	1973	**Alain Mathot**	141
17-11-2017	1975	**Fabienne Winckel**	141	17-11-2017	1976	**Nawal Ben Hamou**	141
22-11-2017	1980	**Nawal Ben Hamou**	141	22-11-2017	1981	**Yoleen Van Camp**	141
22-11-2017	1982	**Yoleen Van Camp**	141	22-11-2017	1983	**Yoleen Van Camp**	141
27-11-2017	1985	**Jean-Marc Nollet**	141	27-11-2017	1986	**Gautier Calomne**	141
28-11-2017	1987	**Philippe Goffin**	141	28-11-2017	1989	**Philippe Goffin**	141
29-11-2017	1992	**Stéphanie Thoron**	141	29-11-2017	1993	**An Capoen**	141
13-12-2017	2012	**Kattrin Jadin**	143	13-12-2017	2013	**Alain Mathot**	143
13-12-2017	2014	**Sébastian Pirlot**	143	13-12-2017	2015	**Sébastian Pirlot**	143
14-12-2017	2016	**Yoleen Van Camp**	143	18-12-2017	2018	**Caroline Cassart-Mailleux**	143
18-12-2017	2019	**Caroline Cassart-Mailleux**	143	18-12-2017	2020	**Vincent Scourneau**	143
19-12-2017	2028	**Benoît Friart**	143	20-12-2017	2032	**Vincent Scourneau**	143
20-12-2017	2033	**Caroline Cassart-Mailleux**	143	20-12-2017	2035	**Caroline Cassart-Mailleux**	143
20-12-2017	2036	**Fabienne Winckel**	143	20-12-2017	2039	**Caroline Cassart-Mailleux**	143
30-11-2017	1997	**Stéphanie Thoron**	142	01-12-2017	2000	**Ine Somers**	142
06-12-2017	2005	**Anne Dedry**	142	06-12-2017	2006	**Gautier Calomne**	142
28-12-2017	2044	**Benoît Friart**	144	28-12-2017	2045	**Benoît Friart**	144
03-01-2018	2052	**Benoît Friart**	144	08-01-2018	2055	**Benoît Lutgen**	145
08-01-2018	2056	**Benoît Lutgen**	145	11-01-2018	2058	**Nathalie Muylle**	146
12-01-2018	2061	**Evita Willaert**	146	15-01-2018	2065	**Alain Mathot**	146
15-01-2018	2067	**Nele Lijnen**	146	16-01-2018	2069	**Renate Hufkens**	146
16-01-2018	2070	**Renate Hufkens**	146	17-01-2018	2075	**Nathalie Muylle**	146
17-01-2018	2076	**Daniel Senesael**	146	24-01-2018	2086	**Caroline Cassart-Mailleux**	147
24-01-2018	2087	**Barbara Pas**	147	24-01-2018	2088	**Brecht Vermeulen**	147
25-01-2018	2092	**Fabienne Winckel**	147	01-02-2018	2101	**Vincent Van Quickenborne**	149
01-02-2018	2102	**Gilles Foret**	149	02-02-2018	2104	**Gautier Calomne**	149
02-02-2018	2105	**Vincent Van Quickenborne**	149	05-02-2018	2106	**Nele Lijnen**	149
05-02-2018	2112	**Benoît Friart**	149	05-02-2018	2113	**Alain Mathot**	149
07-02-2018	2123	**Caroline Cassart-Mailleux**	149	08-02-2018	2124	**Jean-Jacques Flahaux**	149
08-02-2018	2125	**Karin Jiroflée**	149	13-02-2018	2144	**Catherine Fonck**	149
13-02-2018	2146	**Isabelle Galant**	149	13-02-2018	2147	**Jean-Jacques Flahaux**	149
13-02-2018	2148	**Stéphanie Thoron**	149	15-02-2018	2155	**Barbara Pas**	150
15-02-2018	2156	**Jean-Marc Nollet**	150	19-02-2018	2161	**Elio Di Rupo**	150
19-02-2018	2162	**Anne Dedry**	150	20-02-2018	2163	**Wouter Raskin**	150
20-02-2018	2177	**Catherine Fonck**	150	22-02-2018	2199	**Gautier Calomne**	151
22-02-2018	2200	**Gautier Calomne**	151	22-02-2018	2201	**Philippe Goffin**	151
22-02-2018	2203	**Elio Di Rupo**	151	23-02-2018	2205	**Yoleen Van Camp**	151
26-02-2018	2206	**Anne Dedry**	151	28-02-2018	2207	**Benoît Friart**	151

Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	QRVA QRVA	Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	QRVA QRVA
01-03-2018	2209	**Gautier Calomne**	152	02-03-2018	2216	**Alain Mathot**	152
05-03-2018	2218	**Jan Spooren**	152	05-03-2018	2220	**Jan Spooren**	152
05-03-2018	2223	**Nathalie Muylle**	152	06-03-2018	2226	**Sybille de Coster-Bauchau**	152
09-03-2018	2233	**Jean-Marc Nollet**	153	09-03-2018	2234	**Isabelle Galant**	153
13-03-2018	2247	**Emmanuel Burton**	153	14-03-2018	2249	**Muriel Gerkens**	153
14-03-2018	2250	**Barbara Pas**	153	15-03-2018	2252	**Vincent Scourneau**	154
15-03-2018	2253	**Vincent Scourneau**	154	15-03-2018	2254	**Yoleen Van Camp**	154
20-03-2018	2267	**Frédéric Daerden**	154	21-03-2018	2268	**Nathalie Muylle**	154
21-03-2018	2269	**Nathalie Muylle**	154	21-03-2018	2272	**Elio Di Rupo**	154
29-03-2018	2277	**Raoul Hedebouw**	155	30-03-2018	2281	**Kattrin Jadin**	155
30-03-2018	2282	**Fabienne Winckel**	155	03-04-2018	2284	**Eric Thiébaut**	155
03-04-2018	2285	**Eric Thiébaut**	155	03-04-2018	2286	**Eric Thiébaut**	155
04-04-2018	2288	**Barbara Pas**	155	04-04-2018	2291	**Nathalie Muylle**	155
04-04-2018	2292	**Nathalie Muylle**	155	04-04-2018	2294	**Anne Dedry**	155
13-04-2018	2304	**Vincent Scourneau**	157	16-04-2018	2307	**Anne Dedry**	157
17-04-2018	2308	**Gautier Calomne**	157	17-04-2018	2309	**Gautier Calomne**	157
17-04-2018	2310	**Barbara Pas**	157	18-04-2018	2312	**Olivier Chastel**	157
18-04-2018	2314	**Georges Dallemagne**	157	18-04-2018	2316	**Stéphanie Thoron**	157
18-04-2018	2317	**Caroline Cassart-Mailleux**	157	05-04-2018	2296	**Anne Dedry**	156
05-04-2018	2298	**Anne Dedry**	156	19-04-2018	2334	**Nathalie Muylle**	158
19-04-2018	2335	**Nathalie Muylle**	158	19-04-2018	2336	**Stefaan Vercamer**	158
19-04-2018	2337	**Caroline Cassart-Mailleux**	158	19-04-2018	2338	**Caroline Cassart-Mailleux**	158
19-04-2018	2339	**Caroline Cassart-Mailleux**	158	19-04-2018	2340	**Caroline Cassart-Mailleux**	158
19-04-2018	2341	**Philippe Goffin**	158	20-04-2018	2342	**Nathalie Muylle**	158
20-04-2018	2343	**Nathalie Muylle**	158	23-04-2018	2347	**Gautier Calomne**	158
24-04-2018	2350	**Gautier Calomne**	158	24-04-2018	2351	**Els Van Hoof**	158
24-04-2018	2352	**Els Van Hoof**	158	24-04-2018	2353	**Servais Verherstraeten**	158
25-04-2018	2354	**Gautier Calomne**	158	26-04-2018	2356	**Caroline Cassart-Mailleux**	159
26-04-2018	2358	**Caroline Cassart-Mailleux**	159	26-04-2018	2359	**Caroline Cassart-Mailleux**	159
26-04-2018	2360	**Caroline Cassart-Mailleux**	159	26-04-2018	2361	**Emmanuel Burton**	159
26-04-2018	2362	**Fabienne Winckel**	159	26-04-2018	2363	**Emmanuel Burton**	159
26-04-2018	2364	**Philippe Goffin**	159	27-04-2018	2366	**Benoît Friart**	159
27-04-2018	2367	**Jan Spooren**	159	27-04-2018	2369	**Karin Jiroflée**	159
02-05-2018	2370	**Barbara Pas**	159	03-05-2018	2371	**Kattrin Jadin**	159
03-05-2018	2375	**Gautier Calomne**	159	04-05-2018	2376	**Isabelle Galant**	159
04-05-2018	2377	**Isabelle Galant**	159	07-05-2018	2381	**Els Van Hoof**	159
07-05-2018	2382	**Renate Hufkens**	159	07-05-2018	2385	**Kattrin Jadin**	159
07-05-2018	2386	**Nawal Ben Hamou**	159	08-05-2018	2387	**Fabienne Winckel**	159

Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	QRVA QRVA	Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	QRVA QRVA
08-05-2018	2388	**Jean-Jacques Flahaux**	159	08-05-2018	2389	**Jean-Jacques Flahaux**	159
08-05-2018	2390	**Valerie Van Peel**	159	08-05-2018	2391	**Valerie Van Peel**	159
08-05-2018	2392	**Philippe Goffin**	159	09-05-2018	2394	**Jan Spooren**	159
09-05-2018	2395	**Gautier Calomne**	159	09-05-2018	2396	**Gautier Calomne**	159
09-05-2018	2397	**Caroline Cassart-Mailleux**	159				

Minister van Pensioenen
Ministre des Pensions

07-05-2018	316	**Frédéric Daerden**	159	07-05-2018	317	**Frédéric Daerden**	159
07-05-2018	318	**Frédéric Daerden**	159	07-05-2018	319	**Frédéric Daerden**	159
07-05-2018	320	**Frédéric Daerden**	159	07-05-2018	321	**Frédéric Daerden**	159
07-05-2018	322	**Frédéric Daerden**	159	07-05-2018	323	**Frédéric Daerden**	159
07-05-2018	324	**Frédéric Daerden**	159	07-05-2018	325	**Frédéric Daerden**	159
07-05-2018	326	**Frédéric Daerden**	159	07-05-2018	327	**Frédéric Daerden**	159
07-05-2018	328	**Frédéric Daerden**	159	07-05-2018	329	**Frédéric Daerden**	159
07-05-2018	330	**Frédéric Daerden**	159	07-05-2018	331	**Frédéric Daerden**	159
07-05-2018	332	**Frédéric Daerden**	159	07-05-2018	333	**Frédéric Daerden**	159
07-05-2018	334	**Frédéric Daerden**	159	07-05-2018	335	**Frédéric Daerden**	159
07-05-2018	336	**Frédéric Daerden**	159	07-05-2018	337	**Frédéric Daerden**	159
07-05-2018	338	**Frédéric Daerden**	159	07-05-2018	339	**Frédéric Daerden**	159
08-05-2018	340	**Vincent Van Quickenborne**	159	09-05-2018	342	**Gautier Calomne**	159

Minister van Financiën, belast met Bestrijding van de fiscale fraude
Ministre des Finances, chargé de la Lutte contre la fraude fiscale

17-03-2015	235	**Dirk Van der Maelen**	22	26-05-2015	358	**Barbara Pas**	31
01-07-2015	438	**Barbara Pas**	37	27-07-2015	488	**Roel Deseyn**	45
28-07-2015	492	**Bert Wollants**	45	31-07-2015	498	**Leen Dierick**	45
25-11-2015	653	**Peter Dedecker**	57	08-01-2016	713	**Olivier Chastel**	62
08-01-2016	714	**Peter Dedecker**	62	21-01-2016	748	**Robert Van de Velde**	64
03-03-2016	839	**Leen Dierick**	69	09-03-2016	858	**Georges Gilkinet**	69
10-03-2016	860	**Rita Gantois**	70	14-03-2016	867	**Rita Gantois**	70
15-03-2016	869	**Alain Mathot**	70	25-03-2016	894	**Roel Deseyn**	72
12-04-2016	907	**Patrick Dewael**	74	12-04-2016	911	**Gautier Calomne**	74
19-05-2016	967	**Benoît Friart**	80	01-06-2016	1014	**Barbara Pas**	81
21-06-2016	1063	**Georges Gilkinet**	84	22-06-2016	1070	**Peter Dedecker**	84
23-06-2016	1080	**Peter Vanvelthoven**	85	01-08-2016	1149	**Benoît Piedboeuf**	91
18-08-2016	1164	**Kattrin Jadin**	91	23-08-2016	1165	**Dirk Van der Maelen**	91
06-09-2016	1176	**Peter Vanvelthoven**	91	19-09-2016	1191	**Luk Van Biesen**	93

Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	QRVA QRVA	Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	QRVA QRVA
22-09-2016	1196	**Caroline Cassart-Mailleux**	94	22-09-2016	1199	**Dirk Van der Maelen**	94
11-10-2016	1228	**Vincent Scourneau**	96	12-10-2016	1231	**Roel Deseyn**	96
14-10-2016	1240	**Jean-Marc Nollet**	97	14-10-2016	1241	**Jean-Marc Nollet**	97
14-10-2016	1244	**Jean-Marc Nollet**	97	17-10-2016	1245	**Nathalie Muylle**	97
26-10-2016	1269	**Benoît Piedboeuf**	98	27-10-2016	1273	**Olivier Chastel**	99
27-10-2016	1276	**Stefaan Van Hecke**	99	08-11-2016	1281	**Filip Dewinter**	100
21-11-2016	1289	**Nathalie Muylle**	101	22-11-2016	1290	**Roel Deseyn**	101
22-11-2016	1291	**Leen Dierick**	101	23-11-2016	1294	**Roel Deseyn**	101
28-11-2016	1310	**Kattrin Jadin**	102	01-12-2016	1333	**Monica De Coninck**	102
02-12-2016	1346	**Peter Vanvelthoven**	102	06-12-2016	1355	**Jean-Marc Nollet**	102
06-12-2016	1356	**Jean-Marc Nollet**	102	06-12-2016	1357	**Jean-Marc Nollet**	102
07-12-2016	1359	**Jean-Marc Nollet**	102	13-12-2016	1366	**Jean-Marc Nollet**	103
21-12-2016	1372	**Roel Deseyn**	104	21-12-2016	1374	**Leen Dierick**	104
21-12-2016	1375	**Jean-Marc Nollet**	104	22-12-2016	1385	**Peter Vanvelthoven**	105
29-12-2016	1392	**Vincent Scourneau**	106	04-01-2017	1393	**Nahima Lanjri**	106
18-01-2017	1417	**Leen Dierick**	107	19-01-2017	1420	**Barbara Pas**	108
19-01-2017	1423	**Patricia Ceysens**	108	03-02-2017	1455	**Barbara Pas**	110
03-02-2017	1459	**Alain Mathot**	110	08-02-2017	1480	**Roel Deseyn**	110
10-02-2017	1487	**Barbara Pas**	111	10-02-2017	1489	**Barbara Pas**	111
14-02-2017	1493	**Gautier Calomne**	111	14-02-2017	1495	**Leen Dierick**	111
15-02-2017	1496	**Ahmed Laaouej**	111	17-02-2017	1500	**Christian Brotcorne**	112
17-02-2017	1501	**Christian Brotcorne**	112	17-02-2017	1502	**Christian Brotcorne**	112
20-02-2017	1506	**Johan Klaps**	112	21-02-2017	1509	**Stéphane Crusnière**	112
21-02-2017	1510	**Vincent Scourneau**	112	23-02-2017	1520	**Kattrin Jadin**	113
27-02-2017	1529	**Dirk Van Mechelen**	113	27-02-2017	1530	**Meyrem Almaci**	113
28-02-2017	1532	**Stefaan Vercamer**	113	10-03-2017	1545	**Luk Van Biesen**	115
14-03-2017	1550	**Jean-Marc Nollet**	115	16-03-2017	1552	**Georges Gilkinet**	116
22-03-2017	1561	**Peter Vanvelthoven**	116	22-03-2017	1565	**Peter Vanvelthoven**	116
22-03-2017	1567	**Peter Vanvelthoven**	116	23-03-2017	1575	**Sybille de Coster-Bauchau**	116
27-03-2017	1578	**Gwenaëlle Grovonius**	116	28-03-2017	1579	**Jef Van den Bergh**	116
29-03-2017	1581	**Christian Brotcorne**	116	29-03-2017	1582	**Christian Brotcorne**	116
29-03-2017	1583	**Christian Brotcorne**	116	29-03-2017	1584	**Christian Brotcorne**	116
29-03-2017	1585	**Goedele Uyttersprot**	116	30-03-2017	1590	**Gautier Calomne**	117

Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	QRVA QRVA
19-04-2017	1600	**Véronique Caprasse**	119
27-04-2017	1612	**Vincent Scourneau**	121
28-04-2017	1614	**André Frédéric**	121
02-05-2017	1621	**Robert Van de Velde**	121
03-05-2017	1625	**Robert Van de Velde**	121
08-05-2017	1630	**Bert Wollants**	122
22-05-2017	1665	**Benoît Piedboeuf**	124
23-05-2017	1671	**Peter Vanvelthoven**	124
07-06-2017	1680	**Anne Dedry**	125
08-06-2017	1683	**Christian Brotcorne**	126
12-06-2017	1686	**Christian Brotcorne**	126
14-06-2017	1691	**Marco Van Hees**	126
15-06-2017	1701	**Peter Vanvelthoven**	126
16-06-2017	1704	**Peter Vanvelthoven**	126
06-07-2017	1720	**Marco Van Hees**	128
25-07-2017	1759	**Barbara Pas**	132
27-07-2017	1763	**Gautier Calomne**	132
31-07-2017	1775	**Kattrin Jadin**	132
09-08-2017	1778	**Koenraad Degroote**	132
16-08-2017	1794	**Griet Smaers**	132
24-08-2017	1800	**Barbara Pas**	132
06-09-2017	1813	**Jean-Jacques Flahaux**	132
12-09-2017	1817	**Fabienne Winckel**	133
19-09-2017	1826	**Philippe Goffin**	134
27-09-2017	1842	**Peter Vanvelthoven**	134
04-10-2017	1857	**Brecht Vermeulen**	134
12-10-2017	1863	**Peter Vanvelthoven**	137
13-10-2017	1865	**Philippe Pivin**	137
13-10-2017	1867	**Kattrin Jadin**	137
13-10-2017	1874	**Georges Gilkinet**	137
13-10-2017	1876	**Kattrin Jadin**	137
17-10-2017	1880	**Luk Van Biesen**	137
23-10-2017	1886	**Georges Gilkinet**	138
23-10-2017	1891	**Caroline Cassart-Mailleux**	138
26-04-2017	1611	**Gautier Calomne**	120
28-04-2017	1613	**André Frédéric**	121
28-04-2017	1618	**Eric Thiébaut**	121
03-05-2017	1624	**Robert Van de Velde**	121
04-05-2017	1627	**Stefaan Van Hecke**	122
17-05-2017	1658	**Brecht Vermeulen**	123
23-05-2017	1667	**Gautier Calomne**	124
29-05-2017	1673	**Peter Vanvelthoven**	124
07-06-2017	1681	**Anne Dedry**	125
08-06-2017	1684	**Christian Brotcorne**	126
13-06-2017	1689	**Christian Brotcorne**	126
14-06-2017	1692	**Jef Van den Bergh**	126
16-06-2017	1702	**Griet Smaers**	126
16-06-2017	1706	**Griet Smaers**	126
13-07-2017	1752	**Georges Gilkinet**	129
27-07-2017	1762	**Gautier Calomne**	132
27-07-2017	1774	**Marco Van Hees**	132
08-08-2017	1777	**Leen Dierick**	132
10-08-2017	1780	**Gautier Calomne**	132
24-08-2017	1799	**Nele Lijnen**	132
06-09-2017	1812	**Marco Van Hees**	132
06-09-2017	1814	**Johan Klaps**	132
14-09-2017	1822	**Georges Gilkinet**	134
25-09-2017	1832	**Emmanuel Burton**	134
02-10-2017	1851	**Kattrin Jadin**	134
05-10-2017	1860	**Johan Klaps**	135
13-10-2017	1864	**Philippe Pivin**	137
13-10-2017	1866	**Kattrin Jadin**	137
13-10-2017	1868	**Kattrin Jadin**	137
13-10-2017	1875	**Nahima Lanjri**	137
13-10-2017	1877	**Fabienne Winckel**	137
23-10-2017	1884	**Georges Gilkinet**	138
23-10-2017	1887	**Georges Gilkinet**	138
23-10-2017	1892	**Caroline Cassart-Mailleux**	138

Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	QRVA QRVA	Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	QRVA QRVA
24-10-2017	1894	**Servais Verherstraeten**	138	25-10-2017	1895	**Leen Dierick**	138
25-10-2017	1896	**Brecht Vermeulen**	138	26-10-2017	1897	**Christian Brotcorne**	139
26-10-2017	1898	**Christian Brotcorne**	139	26-10-2017	1899	**Christian Brotcorne**	139
08-11-2017	1909	**Vincent Scourneau**	140	09-11-2017	1910	**Leen Dierick**	140
13-11-2017	1912	**Olivier Chastel**	140	14-11-2017	1914	**Kristof Calvo**	140
14-11-2017	1915	**Kristof Calvo**	140	14-11-2017	1917	**Kristof Calvo**	140
20-11-2017	1923	**Anne Dedry**	141	20-11-2017	1924	**Raoul Hedebouw**	141
22-11-2017	1925	**Georges Gilkinet**	141	22-11-2017	1926	**David Geerts**	141
27-11-2017	1929	**Raoul Hedebouw**	141	29-11-2017	1934	**An Capoen**	141
29-11-2017	1935	**Gautier Calomne**	141	07-12-2017	1969	**Gautier Calomne**	143
07-12-2017	1974	**Peter Dedecker**	143	08-12-2017	1984	**Jean-Jacques Flahaux**	143
11-12-2017	1987	**Nahima Lanjri**	143	11-12-2017	1988	**Georges Gilkinet**	143
11-12-2017	1989	**Vincent Scourneau**	143	11-12-2017	1991	**Benoît Dispa**	143
12-12-2017	1994	**Georges Dallemagne**	143	14-12-2017	1998	**Peter Buysrogge**	143
14-12-2017	1999	**Gautier Calomne**	143	20-12-2017	2005	**Caroline Cassart-Mailleux**	143
20-12-2017	2006	**Caroline Cassart-Mailleux**	143	20-12-2017	2007	**Caroline Cassart-Mailleux**	143
30-11-2017	1944	**Stefaan Van Hecke**	142	05-12-2017	1952	**Sybille de Coster-Bauchau**	142
05-12-2017	1953	**Roel Deseyn**	142	03-01-2018	2012	**Gautier Calomne**	144
03-01-2018	2014	**Gautier Calomne**	144	08-01-2018	2018	**Benoît Lutgen**	145
08-01-2018	2019	**Benoît Lutgen**	145	08-01-2018	2020	**Benoît Lutgen**	145
09-01-2018	2022	**Peter Vanvelthoven**	145	09-01-2018	2023	**Peter Vanvelthoven**	145
12-01-2018	2026	**Brecht Vermeulen**	146	15-01-2018	2027	**Nele Lijnen**	146
15-01-2018	2029	**Karin Temmerman**	146	17-01-2018	2030	**Roel Deseyn**	146
17-01-2018	2032	**Goedele Uyttersprot**	146	18-01-2018	2033	**Goedele Uyttersprot**	147
18-01-2018	2034	**Goedele Uyttersprot**	147	19-01-2018	2035	**Barbara Pas**	147
19-01-2018	2037	**Peter Vanvelthoven**	147	22-01-2018	2038	**Peter Vanvelthoven**	147
24-01-2018	2040	**Vincent Scourneau**	147	24-01-2018	2045	**Patricia Ceysens**	147
29-01-2018	2050	**Georges Dallemagne**	147	29-01-2018	2051	**Barbara Pas**	147
31-01-2018	2057	**Gautier Calomne**	147	31-01-2018	2058	**Gautier Calomne**	147
02-02-2018	2062	**Vincent Van Quickenborne**	149	07-02-2018	2067	**Vincent Scourneau**	149
07-02-2018	2069	**Barbara Pas**	149	08-02-2018	2071	**Marco Van Hees**	149
09-02-2018	2072	**Gautier Calomne**	149	09-02-2018	2073	**Elio Di Rupo**	149

Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	QRVA QRVA
13-02-2018	2074	**Jean-Marc Nollet**	149
20-02-2018	2078	**Luk Van Biesen**	150
22-02-2018	2086	**Caroline Cassart-Mailleux**	151
28-02-2018	2088	**Kristof Calvo**	151
01-03-2018	2092	**Barbara Pas**	152
05-03-2018	2096	**Egbert Lachaert**	152
07-03-2018	2102	**Leen Dierick**	152
12-03-2018	2106	**Bert Wollants**	153
13-03-2018	2111	**Gautier Calomne**	153
14-03-2018	2113	**Vincent Scourneau**	153
14-03-2018	2115	**Leen Dierick**	153
14-03-2018	2117	**Werner Janssen**	153
14-03-2018	2123	**Dirk Van der Maelen**	153
14-03-2018	2128	**Griet Smaers**	153
14-03-2018	2133	**Fabienne Winckel**	153
14-03-2018	2135	**Jean-Jacques Flahaux**	153
14-03-2018	2137	**Vincent Scourneau**	153
15-03-2018	2144	**Alain Top**	154
19-03-2018	2146	**Benoît Piedboeuf**	154
20-03-2018	2149	**Benoît Piedboeuf**	154
20-03-2018	2152	**Benoît Piedboeuf**	154
21-03-2018	2155	**Gautier Calomne**	154
22-03-2018	2158	**Gautier Calomne**	155
27-03-2018	2161	**Jean-Marc Nollet**	155
27-03-2018	2164	**Leen Dierick**	155
29-03-2018	2167	**Gautier Calomne**	155
30-03-2018	2171	**Barbara Pas**	155
03-04-2018	2174	**Meryame Kitir**	155
16-04-2018	2180	**Gautier Calomne**	157
17-04-2018	2182	**Gautier Calomne**	157
17-04-2018	2184	**Gautier Calomne**	157
05-04-2018	2175	**Meyrem Almaci**	156
06-04-2018	2177	**Gautier Calomne**	156
19-04-2018	2187	**Barbara Pas**	158
19-04-2018	2190	**Luk Van Biesen**	158
19-04-2018	2192	**Roel Deseyn**	158
19-04-2018	2194	**Marco Van Hees**	158
19-04-2018	2196	**Caroline Cassart-Mailleux**	158
19-04-2018	2198	**Kattrin Jadin**	158
19-04-2018	2200	**Vincent Van Peteghem**	158
20-02-2018	2076	**Dirk Van Mechelen**	150
20-02-2018	2079	**Raoul Hedebouw**	150
23-02-2018	2087	**Kristien Van Vaerenbergh**	151
28-02-2018	2090	**Philippe Goffin**	151
01-03-2018	2093	**Sybille de Coster-Bauchau**	152
05-03-2018	2098	**Olivier Chastel**	152
07-03-2018	2103	**Meyrem Almaci**	152
12-03-2018	2108	**Annick Lambrecht**	153
14-03-2018	2112	**Peter Dedecker**	153
14-03-2018	2114	**Vincent Scourneau**	153
14-03-2018	2116	**Luk Van Biesen**	153
14-03-2018	2119	**Kattrin Jadin**	153
14-03-2018	2125	**Marco Van Hees**	153
14-03-2018	2132	**Muriel Gerkens**	153
14-03-2018	2134	**Isabelle Galant**	153
14-03-2018	2136	**Vincent Scourneau**	153
14-03-2018	2143	**Roel Deseyn**	153
16-03-2018	2145	**Roel Deseyn**	154
19-03-2018	2147	**Benoît Piedboeuf**	154
20-03-2018	2151	**Benoît Piedboeuf**	154
21-03-2018	2154	**Gautier Calomne**	154
22-03-2018	2156	**Isabelle Galant**	155
26-03-2018	2160	**Luk Van Biesen**	155
27-03-2018	2163	**Gautier Calomne**	155
28-03-2018	2165	**Gautier Calomne**	155
30-03-2018	2169	**Barbara Pas**	155
30-03-2018	2173	**Gautier Calomne**	155
16-04-2018	2179	**Gautier Calomne**	157
16-04-2018	2181	**Gautier Calomne**	157
17-04-2018	2183	**Gautier Calomne**	157
18-04-2018	2185	**Benoît Piedboeuf**	157
05-04-2018	2176	**Barbara Pas**	156
19-04-2018	2186	**Georges Gilkinet**	158
19-04-2018	2189	**Luk Van Biesen**	158
19-04-2018	2191	**Leen Dierick**	158
19-04-2018	2193	**Georges Gilkinet**	158
19-04-2018	2195	**Vincent Van Peteghem**	158
19-04-2018	2197	**Benoît Friart**	158
19-04-2018	2199	**Benoît Piedboeuf**	158
19-04-2018	2201	**Luk Van Biesen**	158

Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	QRVA QRVA	Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	QRVA QRVA
19-04-2018	2202	**Philippe Goffin**	158	20-04-2018	2203	**Nele Lijnen**	158
20-04-2018	2204	**Roel Deseyn**	158	20-04-2018	2205	**Roel Deseyn**	158
20-04-2018	2206	**Roel Deseyn**	158	24-04-2018	2207	**Jean-Jacques Flahaux**	158
24-04-2018	2208	**Gautier Calomne**	158	24-04-2018	2209	**Gautier Calomne**	158
24-04-2018	2210	**Griet Smaers**	158	25-04-2018	2211	**Gautier Calomne**	158
25-04-2018	2212	**Gautier Calomne**	158	25-04-2018	2213	**Gautier Calomne**	158
25-04-2018	2214	**Elio Di Rupo**	158	25-04-2018	2215	**Elio Di Rupo**	158
25-04-2018	2216	**Gautier Calomne**	158	26-04-2018	2217	**Isabelle Galant**	159
26-04-2018	2218	**Servais Verherstraeten**	159	27-04-2018	2219	**Dirk Van der Maelen**	159
27-04-2018	2220	**Jean-Jacques Flahaux**	159	02-05-2018	2221	**Barbara Pas**	159
03-05-2018	2222	**Olivier Maingain**	159	03-05-2018	2223	**Gautier Calomne**	159
03-05-2018	2224	**Gautier Calomne**	159	03-05-2018	2225	**Gautier Calomne**	159
04-05-2018	2226	**Eric Thiébaut**	159	08-05-2018	2227	**Caroline Cassart-Mailleux**	159
08-05-2018	2228	**Philippe Goffin**	159	09-05-2018	2229	**Gautier Calomne**	159
09-05-2018	2230	**Caroline Cassart-Mailleux**	159				

Minister van Energie, Leefmilieu en Duurzame Ontwikkeling
Ministre de l'Énergie, de l'Environnement et du Développement durable

01-02-2018	562	**Vincent Van Quickenborne**	149	01-02-2018	563	**Gilles Foret**	149
01-02-2018	564	**Jean-Marc Nollet**	149	01-02-2018	565	**Jean-Marc Nollet**	149
01-02-2018	566	**Jean-Marc Nollet**	149	01-02-2018	567	**Jean-Marc Nollet**	149
01-02-2018	568	**Jean-Marc Nollet**	149	02-02-2018	569	**Jean-Marc Nollet**	149
02-02-2018	570	**Jean-Marc Nollet**	149	02-02-2018	571	**Jean-Marc Nollet**	149
19-02-2018	578	**Raoul Hedebouw**	150	08-03-2018	587	**Jean-Jacques Flahaux**	153
08-03-2018	588	**Jean-Jacques Flahaux**	153	09-03-2018	589	**Jean-Marc Nollet**	153
09-03-2018	590	**Jean-Marc Nollet**	153	09-03-2018	591	**Jean-Marc Nollet**	153
09-03-2018	592	**Jean-Marc Nollet**	153	09-03-2018	593	**Jean-Marc Nollet**	153
09-03-2018	594	**Kristof Calvo**	153	09-03-2018	595	**Jean-Marc Nollet**	153
09-03-2018	596	**Jean-Marc Nollet**	153	12-03-2018	597	**Bert Wollants**	153
12-03-2018	598	**Bert Wollants**	153	12-03-2018	599	**Jean-Marc Nollet**	153
13-03-2018	600	**Jean-Marc Nollet**	153	20-03-2018	601	**Jean-Marc Nollet**	154
29-03-2018	605	**Jean-Marc Nollet**	155	29-03-2018	607	**Karin Temmerman**	155
05-04-2018	609	**Fabienne Winckel**	156				

Minister van Mobiliteit, belast met Belgocontrol en de Nationale Maatschappij der Belgische spoorwegen
Ministre de la Mobilité, chargé de Belgocontrol et de la Société nationale des chemins de fer belges

26-04-2016	1262	**David Geerts**	76	02-05-2016	1421	**David Geerts**	77

Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	QRVA QRVA
11-10-2016	1782	**Inez De Coninck**	96
08-11-2016	1859	**Jean-Marc Nollet**	100
18-11-2016	1900	**Emmanuel Burton**	101
24-11-2016	1922	**Inez De Coninck**	102
24-11-2016	1927	**Inez De Coninck**	102
30-11-2016	1952	**Barbara Pas**	102
07-12-2016	1969	**Jean-Marc Nollet**	102
28-12-2016	2004	**Bert Wollants**	105
17-02-2017	2152	**Inez De Coninck**	112
27-02-2017	2176	**Inez De Coninck**	113
07-03-2017	2199	**Inez De Coninck**	114
09-03-2017	2204	**Inez De Coninck**	115
27-04-2017	2293	**Gautier Calomne**	121
01-06-2017	2373	**Gautier Calomne**	125
27-06-2017	2436	**Gautier Calomne**	127
27-06-2017	2438	**Inez De Coninck**	127
27-06-2017	2440	**Sabien Lahaye-Battheu**	127
27-06-2017	2442	**Franky Demon**	127
28-06-2017	2444	**Marcel Cheron**	127
28-06-2017	2447	**Isabelle Poncelet**	127
28-06-2017	2449	**Jef Van den Bergh**	127
28-06-2017	2451	**Sabien Lahaye-Battheu**	127
29-06-2017	2460	**Jef Van den Bergh**	127
30-06-2017	2462	**Inez De Coninck**	127
30-06-2017	2464	**Stefaan Vercamer**	127
25-07-2017	2507	**Inez De Coninck**	132
26-07-2017	2510	**Gautier Calomne**	132
24-08-2017	2514	**Philippe Blanchart**	132
24-08-2017	2523	**Laurent Devin**	132
24-08-2017	2525	**Caroline Cassart-Mailleux**	132
24-08-2017	2531	**Veli Yüksel**	132
30-08-2017	2539	**Karine Lalieux**	132
30-08-2017	2541	**Gilles Foret**	132
30-08-2017	2543	**Kattrin Jadin**	132
30-08-2017	2545	**Eric Thiébaut**	132
30-08-2017	2547	**Caroline Cassart-Mailleux**	132
30-08-2017	2549	**Caroline Cassart-Mailleux**	132
30-08-2017	2551	**Gilles Foret**	132
19-10-2016	1799	**Roel Deseyn**	97
10-11-2016	1870	**Jean-Marc Nollet**	101
24-11-2016	1919	**Jean-Marc Nollet**	102
24-11-2016	1925	**Inez De Coninck**	102
30-11-2016	1948	**Jean-Marc Nollet**	102
01-12-2016	1955	**Jean-Marc Nollet**	102
21-12-2016	1997	**Bert Wollants**	104
13-02-2017	2141	**Veli Yüksel**	111
17-02-2017	2153	**Inez De Coninck**	112
28-02-2017	2186	**Sabien Lahaye-Battheu**	113
08-03-2017	2201	**Jean-Marc Nollet**	114
03-04-2017	2238	**Bert Wollants**	117
08-05-2017	2323	**Françoise Schepmans**	122
08-06-2017	2390	**Gautier Calomne**	126
27-06-2017	2437	**Catherine Fonck**	127
27-06-2017	2439	**Kattrin Jadin**	127
27-06-2017	2441	**Kattrin Jadin**	127
27-06-2017	2443	**Marcel Cheron**	127
28-06-2017	2446	**Jean-Jacques Flahaux**	127
28-06-2017	2448	**Gautier Calomne**	127
28-06-2017	2450	**Jef Van den Bergh**	127
29-06-2017	2454	**Veli Yüksel**	127
30-06-2017	2461	**Inez De Coninck**	127
30-06-2017	2463	**Jef Van den Bergh**	127
03-07-2017	2465	**Jef Van den Bergh**	127
26-07-2017	2509	**Marco Van Hees**	132
31-07-2017	2511	**Marco Van Hees**	132
24-08-2017	2522	**Laurent Devin**	132
24-08-2017	2524	**Laurent Devin**	132
24-08-2017	2527	**Jef Van den Bergh**	132
29-08-2017	2535	**Inez De Coninck**	132
30-08-2017	2540	**Laurent Devin**	132
30-08-2017	2542	**Paul-Olivier Delannois**	132
30-08-2017	2544	**Marcel Cheron**	132
30-08-2017	2546	**Philippe Pivin**	132
30-08-2017	2548	**Isabelle Poncelet**	132
30-08-2017	2550	**Paul-Olivier Delannois**	132
30-08-2017	2552	**Caroline Cassart-Mailleux**	132

Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	QRVA QRVA	Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	QRVA QRVA
30-08-2017	2553	**Caroline Cassart-Mailleux**	132	30-08-2017	2554	**Gautier Calomne**	132
30-08-2017	2555	**David Geerts**	132	31-08-2017	2557	**Jef Van den Bergh**	132
31-08-2017	2558	**Sonja Becq**	132	31-08-2017	2559	**David Geerts**	132
31-08-2017	2560	**Karin Temmerman**	132	31-08-2017	2561	**David Geerts**	132
31-08-2017	2563	**Bert Wollants**	132	31-08-2017	2565	**Jef Van den Bergh**	132
31-08-2017	2566	**David Geerts**	132	05-09-2017	2567	**Dirk Van der Maelen**	132
06-09-2017	2579	**Stefaan Van Hecke**	132	07-09-2017	2583	**Jef Van den Bergh**	133
07-09-2017	2584	**Jef Van den Bergh**	133	07-09-2017	2585	**Maya Detiège**	133
07-09-2017	2586	**Sabien Lahaye-Battheu**	133	07-09-2017	2587	**Anne Dedry**	133
13-09-2017	2595	**Inez De Coninck**	133	20-09-2017	2604	**Jean-Marc Nollet**	134
25-09-2017	2612	**Véronique Caprasse**	134	02-10-2017	2649	**Inez De Coninck**	134
04-10-2017	2658	**Wouter Raskin**	134	04-10-2017	2662	**Kattrin Jadin**	134
04-10-2017	2663	**Eric Thiébaut**	134	06-10-2017	2668	**Wouter Raskin**	135
12-10-2017	2671	**Laurent Devin**	137	12-10-2017	2672	**Marcel Cheron**	137
12-10-2017	2673	**Jef Van den Bergh**	137	12-10-2017	2674	**Jef Van den Bergh**	137
12-10-2017	2675	**Stefaan Vercamer**	137	17-10-2017	2683	**Jef Van den Bergh**	137
17-10-2017	2689	**Sabien Lahaye-Battheu**	137	17-10-2017	2690	**Els Van Hoof**	137
18-10-2017	2694	**Veli Yüksel**	137	20-10-2017	2697	**Peter Dedecker**	138
23-10-2017	2701	**Jean-Jacques Flahaux**	138	26-10-2017	2712	**David Geerts**	139
26-10-2017	2713	**Inez De Coninck**	139	26-10-2017	2714	**Frédéric Daerden**	139
26-10-2017	2715	**Kattrin Jadin**	139	27-10-2017	2716	**Gwenaëlle Grovonius**	139
27-10-2017	2717	**Isabelle Poncelet**	139	27-10-2017	2718	**Kattrin Jadin**	139
27-10-2017	2719	**Jean-Jacques Flahaux**	139	27-10-2017	2720	**Jean-Jacques Flahaux**	139
27-10-2017	2721	**Georges Gilkinet**	139	27-10-2017	2722	**Georges Gilkinet**	139
27-10-2017	2723	**Georges Gilkinet**	139	27-10-2017	2724	**David Geerts**	139
27-10-2017	2725	**Inez De Coninck**	139	30-10-2017	2730	**Inez De Coninck**	139
30-10-2017	2732	**Jef Van den Bergh**	139	30-10-2017	2735	**Wouter Raskin**	139
30-10-2017	2736	**Wouter Raskin**	139	30-10-2017	2737	**David Geerts**	139
31-10-2017	2741	**Inez De Coninck**	139	06-11-2017	2742	**Paul-Olivier Delannois**	140
09-11-2017	2751	**Jean-Jacques Flahaux**	140	09-11-2017	2755	**Barbara Pas**	140
16-11-2017	2762	**Caroline Cassart-Mailleux**	141	16-11-2017	2763	**Caroline Cassart-Mailleux**	141
22-11-2017	2777	**Inez De Coninck**	141	22-11-2017	2779	**Barbara Pas**	141
23-11-2017	2783	**Laurent Devin**	141	23-11-2017	2784	**Laurent Devin**	141
23-11-2017	2785	**Laurent Devin**	141	23-11-2017	2786	**Laurent Devin**	141
23-11-2017	2787	**Laurent Devin**	141	23-11-2017	2788	**Laurent Devin**	141
23-11-2017	2789	**Laurent Devin**	141	23-11-2017	2790	**Gilles Foret**	141

Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	QRVA QRVA	Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	QRVA QRVA
23-11-2017	2791	**Gilles Foret**	141	23-11-2017	2792	**Sabien Lahaye-Battheu**	141
23-11-2017	2793	**Sabien Lahaye-Battheu**	141	23-11-2017	2794	**Tim Vandenput**	141
23-11-2017	2795	**David Geerts**	141	23-11-2017	2796	**Wouter Raskin**	141
23-11-2017	2797	**Wouter Raskin**	141	23-11-2017	2798	**Wouter Raskin**	141
23-11-2017	2799	**Wouter Raskin**	141	23-11-2017	2800	**Gilles Foret**	141
23-11-2017	2801	**Gilles Foret**	141	23-11-2017	2802	**Jean-Jacques Flahaux**	141
23-11-2017	2803	**Gilles Foret**	141	24-11-2017	2804	**Daphné Dumery**	141
24-11-2017	2805	**Jef Van den Bergh**	141	24-11-2017	2806	**Jef Van den Bergh**	141
24-11-2017	2807	**Jef Van den Bergh**	141	24-11-2017	2808	**Katja Gabriëls**	141
24-11-2017	2809	**Karine Lalieux**	141	24-11-2017	2810	**Koen Metsu**	141
24-11-2017	2811	**David Geerts**	141	24-11-2017	2812	**Emir Kir**	141
24-11-2017	2813	**Emir Kir**	141	24-11-2017	2814	**Gilles Foret**	141
27-11-2017	2816	**Georges Gilkinet**	141	27-11-2017	2817	**Sabien Lahaye-Battheu**	141
27-11-2017	2818	**Gautier Calomne**	141	27-11-2017	2819	**Gautier Calomne**	141
27-11-2017	2820	**Véronique Caprasse**	141	27-11-2017	2821	**Véronique Caprasse**	141
29-11-2017	2830	**Gautier Calomne**	141	29-11-2017	2831	**Gautier Calomne**	141
29-11-2017	2835	**Gautier Calomne**	141	29-11-2017	2837	**Gautier Calomne**	141
07-12-2017	2866	**David Geerts**	143	11-12-2017	2869	**David Geerts**	143
11-12-2017	2870	**David Geerts**	143	19-12-2017	2881	**Gilles Foret**	143
30-11-2017	2843	**Gilles Foret**	142	01-12-2017	2844	**Gilles Foret**	142
01-12-2017	2845	**Sabien Lahaye-Battheu**	142	01-12-2017	2847	**Els Van Hoof**	142
01-12-2017	2848	**Gautier Calomne**	142	01-12-2017	2849	**Daphné Dumery**	142
01-12-2017	2850	**Tim Vandenput**	142	01-12-2017	2851	**Gilles Foret**	142
01-12-2017	2852	**Muriel Gerkens**	142	01-12-2017	2853	**Eric Thiébaut**	142
04-12-2017	2854	**Jef Van den Bergh**	142	04-12-2017	2855	**Jef Van den Bergh**	142
16-01-2018	2899	**Caroline Cassart-Mailleux**	146	22-01-2018	2910	**Bert Wollants**	147
24-01-2018	2913	**Gilles Foret**	147	24-01-2018	2916	**Brecht Vermeulen**	147
25-01-2018	2921	**Gautier Calomne**	147	25-01-2018	2923	**Gautier Calomne**	147
29-01-2018	2925	**Barbara Pas**	147	30-01-2018	2930	**Karin Temmerman**	147
30-01-2018	2931	**Laurent Devin**	147	30-01-2018	2932	**Laurent Devin**	147
30-01-2018	2933	**Gautier Calomne**	147	30-01-2018	2934	**Kattrin Jadin**	147
30-01-2018	2935	**Kattrin Jadin**	147	30-01-2018	2936	**Catherine Fonck**	147
30-01-2018	2937	**Gilles Foret**	147	30-01-2018	2938	**Eric Massin**	147
31-01-2018	2939	**Jean-Jacques Flahaux**	147	02-02-2018	2944	**Inez De Coninck**	149
05-02-2018	2947	**Nawal Ben Hamou**	149	06-02-2018	2952	**Wouter Raskin**	149
07-02-2018	2954	**Gwenaëlle Grovonius**	149	07-02-2018	2955	**Catherine Fonck**	149
07-02-2018	2956	**Barbara Pas**	149	08-02-2018	2958	**Caroline Cassart-Mailleux**	149

Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	QRVA QRVA	Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	QRVA QRVA
09-02-2018	2963	**Gautier Calomne**	149	14-02-2018	2972	**Gautier Calomne**	149
19-02-2018	2973	**David Geerts**	150	21-02-2018	2976	**Gautier Calomne**	150
22-02-2018	2978	**Gautier Calomne**	151	22-02-2018	2979	**Gautier Calomne**	151
26-02-2018	2984	**Yoleen Van Camp**	151	27-02-2018	2987	**Raoul Hedebouw**	151
27-02-2018	2988	**Peter Dedecker**	151	28-02-2018	2989	**Jef Van den Bergh**	151
28-02-2018	2990	**Jef Van den Bergh**	151	28-02-2018	2991	**Veerle Heeren**	151
28-02-2018	2992	**Jean-Marc Nollet**	151	01-03-2018	2994	**Gautier Calomne**	152
01-03-2018	2996	**Els Van Hoof**	152	02-03-2018	3001	**Benoît Friart**	152
05-03-2018	3002	**Jean-Jacques Flahaux**	152	05-03-2018	3003	**Jean-Marc Nollet**	152
05-03-2018	3005	**Jean-Jacques Flahaux**	152	05-03-2018	3006	**Jef Van den Bergh**	152
06-03-2018	3010	**Wouter Raskin**	152	06-03-2018	3012	**Jean-Marc Nollet**	152
06-03-2018	3013	**Jean-Marc Nollet**	152	06-03-2018	3014	**Jean-Marc Nollet**	152
09-03-2018	3018	**Caroline Cassart-Mailleux**	153	12-03-2018	3019	**Bert Wollants**	153
12-03-2018	3021	**Jean-Marc Nollet**	153	13-03-2018	3022	**Caroline Cassart-Mailleux**	153
14-03-2018	3026	**Wouter Raskin**	153	15-03-2018	3028	**Gautier Calomne**	154
15-03-2018	3029	**Nele Lijnen**	154	19-03-2018	3031	**Vincent Scourneau**	154
20-03-2018	3033	**Stéphanie Thoron**	154	20-03-2018	3035	**Jean-Jacques Flahaux**	154
20-03-2018	3036	**Laurent Devin**	154	20-03-2018	3037	**Laurent Devin**	154
20-03-2018	3038	**Kattrin Jadin**	154	20-03-2018	3039	**Kattrin Jadin**	154
20-03-2018	3040	**Kattrin Jadin**	154	20-03-2018	3041	**Isabelle Poncelet**	154
20-03-2018	3042	**Isabelle Poncelet**	154	20-03-2018	3043	**Daphné Dumery**	154
20-03-2018	3044	**Kristof Calvo**	154	20-03-2018	3045	**Stefaan Van Hecke**	154
20-03-2018	3046	**Egbert Lachaert**	154	20-03-2018	3047	**Servais Verherstraeten**	154
20-03-2018	3048	**Stefaan Van Hecke**	154	20-03-2018	3049	**Jef Van den Bergh**	154
20-03-2018	3050	**David Geerts**	154	20-03-2018	3051	**David Geerts**	154
21-03-2018	3053	**Gautier Calomne**	154	22-03-2018	3056	**Inez De Coninck**	155
22-03-2018	3057	**Kattrin Jadin**	155	22-03-2018	3058	**Kattrin Jadin**	155
23-03-2018	3059	**Philippe Pivin**	155	23-03-2018	3060	**Philippe Pivin**	155
27-03-2018	3063	**Jean-Marc Nollet**	155	27-03-2018	3065	**Jean-Marc Nollet**	155
29-03-2018	3070	**Emir Kir**	155	29-03-2018	3071	**Isabelle Galant**	155
29-03-2018	3072	**Emir Kir**	155	29-03-2018	3073	**Gautier Calomne**	155
30-03-2018	3074	**Daphné Dumery**	155	30-03-2018	3075	**Gautier Calomne**	155
03-04-2018	3077	**Leen Dierick**	155	16-04-2018	3081	**Gautier Calomne**	157
16-04-2018	3082	**Gautier Calomne**	157	16-04-2018	3083	**Vincent Scourneau**	157
16-04-2018	3084	**Wouter Raskin**	157	16-04-2018	3085	**Veerle Heeren**	157
17-04-2018	3086	**Gautier Calomne**	157	17-04-2018	3087	**Gautier Calomne**	157
18-04-2018	3088	**Paul-Olivier Delannois**	157	18-04-2018	3089	**Emmanuel Burton**	157
18-04-2018	3090	**Emmanuel Burton**	157	18-04-2018	3091	**Caroline Cassart-Mailleux**	157
18-04-2018	3092	**Gilles Foret**	157	18-04-2018	3093	**Gilles Foret**	157

Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	QRVA QRVA	Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	QRVA QRVA
18-04-2018	3094	**Paul-Olivier Delannois**	157	05-04-2018	3078	**Kristien Van Vaerenbergh**	156
23-04-2018	3099	**Yoleen Van Camp**	158	23-04-2018	3101	**Yoleen Van Camp**	158
23-04-2018	3102	**Yoleen Van Camp**	158	23-04-2018	3105	**Yoleen Van Camp**	158
23-04-2018	3107	**Annick Lambrecht**	158	23-04-2018	3108	**Jef Van den Bergh**	158
24-04-2018	3110	**Gautier Calomne**	158	24-04-2018	3111	**Jef Van den Bergh**	158
24-04-2018	3112	**Jef Van den Bergh**	158	24-04-2018	3113	**Laurent Devin**	158
24-04-2018	3114	**Laurent Devin**	158	24-04-2018	3115	**Laurent Devin**	158
24-04-2018	3116	**Laurent Devin**	158	24-04-2018	3117	**Laurent Devin**	158
24-04-2018	3118	**Laurent Devin**	158	24-04-2018	3119	**Laurent Devin**	158
24-04-2018	3120	**Laurent Devin**	158	24-04-2018	3121	**Laurent Devin**	158
24-04-2018	3122	**Laurent Devin**	158	24-04-2018	3123	**Laurent Devin**	158
24-04-2018	3124	**Laurent Devin**	158	24-04-2018	3125	**Laurent Devin**	158
24-04-2018	3126	**Laurent Devin**	158	24-04-2018	3127	**Laurent Devin**	158
24-04-2018	3128	**Laurent Devin**	158	24-04-2018	3129	**Laurent Devin**	158
24-04-2018	3130	**Laurent Devin**	158	24-04-2018	3131	**Laurent Devin**	158
24-04-2018	3132	**Laurent Devin**	158	24-04-2018	3133	**Laurent Devin**	158
24-04-2018	3134	**Laurent Devin**	158	24-04-2018	3135	**Laurent Devin**	158
24-04-2018	3136	**Laurent Devin**	158	24-04-2018	3137	**Laurent Devin**	158
24-04-2018	3138	**Laurent Devin**	158	25-04-2018	3139	**Gautier Calomne**	158
26-04-2018	3140	**Paul-Olivier Delannois**	159	26-04-2018	3141	**Gilles Foret**	159
26-04-2018	3142	**Inez De Coninck**	159	26-04-2018	3143	**Stefaan Van Hecke**	159
26-04-2018	3144	**Stefaan Van Hecke**	159	26-04-2018	3145	**Stefaan Van Hecke**	159
27-04-2018	3146	**Paul-Olivier Delannois**	159	27-04-2018	3147	**Stefaan Van Hecke**	159
02-05-2018	3148	**Barbara Pas**	159	03-05-2018	3149	**Gautier Calomne**	159
03-05-2018	3150	**Gautier Calomne**	159	03-05-2018	3151	**Gautier Calomne**	159
04-05-2018	3152	**Jef Van den Bergh**	159	04-05-2018	3153	**Jef Van den Bergh**	159
04-05-2018	3154	**Kristien Van Vaerenbergh**	159	07-05-2018	3155	**Marcel Cheron**	159
07-05-2018	3156	**Marcel Cheron**	159	07-05-2018	3157	**Marcel Cheron**	159
08-05-2018	3158	**Jean-Marc Nollet**	159	08-05-2018	3159	**Jean-Marc Nollet**	159
08-05-2018	3160	**Jean-Marc Nollet**	159	08-05-2018	3161	**Jean-Marc Nollet**	159
08-05-2018	3162	**Jean-Marc Nollet**	159	08-05-2018	3163	**Jean-Marc Nollet**	159
08-05-2018	3164	**Philippe Goffin**	159	09-05-2018	3165	**Vincent Van Peteghem**	159
09-05-2018	3166	**Isabelle Galant**	159	09-05-2018	3167	**Gautier Calomne**	159
09-05-2018	3168	**Gautier Calomne**	159	09-05-2018	3169	**Gautier Calomne**	159
09-05-2018	3170	**Gautier Calomne**	159	09-05-2018	3171	**Caroline Cassart-Mailleux**	159
09-05-2018	3172	**Caroline Cassart-Mailleux**	159	09-05-2018	3173	**Veli Yüksel**	159

Minister van Middenstand, Zelfstandigen, KMO's, Landbouw en Maatschappelijke Integratie
Ministre des Classes moyennes, des Indépendants, des PME, de l'Agriculture, et de l'Intégration sociale

20-11-2017	983	**Philippe Pivin**	141	07-12-2017	1009	**Leen Dierick**	143

Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	QRVA QRVA	Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	QRVA QRVA
09-01-2018	1022	**Fabienne Winckel**	145	15-01-2018	1026	**Valerie Van Peel**	146
18-01-2018	1031	**Barbara Pas**	147	24-01-2018	1036	**Barbara Pas**	147
24-01-2018	1037	**Brecht Vermeulen**	147	25-01-2018	1039	**Gautier Calomne**	147
25-01-2018	1041	**Wouter De Vriendt**	147	29-01-2018	1043	**Benoît Friart**	147
30-01-2018	1047	**Servais Verherstraeten**	147	01-02-2018	1048	**Fabienne Winckel**	149
01-02-2018	1049	**Vincent Van Quickenborne**	149	01-02-2018	1050	**Gilles Foret**	149
07-02-2018	1054	**Rita Gantois**	149	08-02-2018	1055	**Caroline Cassart-Mailleux**	149
09-02-2018	1056	**Gautier Calomne**	149	13-02-2018	1057	**Gautier Calomne**	149
15-02-2018	1062	**Fabienne Winckel**	150	28-02-2018	1076	**Caroline Cassart-Mailleux**	151
01-03-2018	1077	**Barbara Pas**	152	05-03-2018	1079	**Caroline Cassart-Mailleux**	152
05-03-2018	1080	**Nathalie Muylle**	152	06-03-2018	1081	**Leen Dierick**	152
09-03-2018	1084	**Jean-Jacques Flahaux**	153	27-03-2018	1100	**Nele Lijnen**	155
03-04-2018	1110	**Nele Lijnen**	155	05-04-2018	1113	**Anne Dedry**	156
05-04-2018	1114	**Nele Lijnen**	156	06-04-2018	1115	**Barbara Pas**	156
11-04-2018	1116	**Yoleen Van Camp**	156	11-04-2018	1117	**Yoleen Van Camp**	156
11-04-2018	1118	**Yoleen Van Camp**	156	27-04-2018	1136	**Anne Dedry**	159
02-05-2018	1139	**Elio Di Rupo**	159	04-05-2018	1142	**Fabienne Winckel**	159

Staatssecretaris voor Asiel en Migratie, belast met Administratieve Vereenvoudiging, toegevoegd aan de minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken
Secrétaire d'État à l'Asile et la Migration, chargé de la Simplification administrative, adjoint au ministre de la Sécurité et de l'Intérieur

07-01-2016	423	**Françoise Schepmans**	62	25-01-2016	484	**Els Van Hoof**	64
25-01-2016	487	**Barbara Pas**	64	28-01-2016	501	**Barbara Pas**	65
28-01-2016	503	**Wouter De Vriendt**	65	04-02-2016	516	**Barbara Pas**	66
17-02-2016	547	**Benoit Hellings**	67	22-02-2016	550	**Carina Van Cauter**	68
23-02-2016	556	**Emir Kir**	68	02-03-2016	567	**Wouter De Vriendt**	69
04-03-2016	579	**Philippe Pivin**	69	09-03-2016	583	**Barbara Pas**	69
11-03-2016	585	**Emir Kir**	70	15-03-2016	590	**Barbara Pas**	70
23-03-2016	606	**Wouter De Vriendt**	71	18-05-2016	674	**Franky Demon**	79
25-05-2016	687	**Olivier Chastel**	80	10-06-2016	709	**Barbara Pas**	83
15-06-2016	716	**Brecht Vermeulen**	83	16-06-2016	730	**Marco Van Hees**	84
11-07-2016	773	**Olivier Chastel**	86	19-07-2016	787	**Marco Van Hees**	88
11-08-2016	799	**Benoit Hellings**	91	24-08-2016	811	**Marco Van Hees**	91
25-08-2016	813	**Barbara Pas**	91	07-09-2016	831	**Barbara Pas**	91
13-09-2016	839	**Georges Gilkinet**	92	28-09-2016	862	**Olivier Chastel**	94
12-10-2016	873	**Monica De Coninck**	96	14-10-2016	879	**Brecht Vermeulen**	97

Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	QRVA QRVA	Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	QRVA QRVA
17-10-2016	883	**Monica De Coninck**	97	18-10-2016	884	**Monica De Coninck**	97
20-10-2016	887	**Françoise Schepmans**	98	21-10-2016	889	**Sarah Smeyers**	98
03-11-2016	906	**Monica De Coninck**	100	16-11-2016	918	**Georges Gilkinet**	101
29-11-2016	944	**Filip Dewinter**	102	01-12-2016	948	**Monica De Coninck**	102
01-12-2016	949	**Monica De Coninck**	102	06-12-2016	957	**Wouter De Vriendt**	102
09-12-2016	961	**Wouter De Vriendt**	103	12-12-2016	964	**Wouter De Vriendt**	103
15-12-2016	969	**Jean-Marc Nollet**	104	15-12-2016	970	**Jean-Marc Nollet**	104
15-12-2016	971	**Jean-Marc Nollet**	104	15-12-2016	972	**Jean-Marc Nollet**	104
19-12-2016	978	**Olivier Chastel**	104	21-12-2016	979	**Barbara Pas**	104
22-12-2016	984	**Monica De Coninck**	105	29-12-2016	989	**Marco Van Hees**	106
11-01-2017	1001	**Filip Dewinter**	106	11-01-2017	1002	**Filip Dewinter**	106
12-01-2017	1009	**Monica De Coninck**	107	13-01-2017	1015	**Filip Dewinter**	107
13-01-2017	1017	**Filip Dewinter**	107	13-01-2017	1018	**Filip Dewinter**	107
13-01-2017	1019	**Filip Dewinter**	107	16-01-2017	1024	**Monica De Coninck**	107
26-01-2017	1049	**Kattrin Jadin**	109	03-02-2017	1065	**Barbara Pas**	110
15-02-2017	1072	**Stéphane Crusnière**	111	23-02-2017	1079	**Wouter De Vriendt**	113
24-02-2017	1080	**Monica De Coninck**	113	27-02-2017	1083	**Barbara Pas**	113
28-02-2017	1084	**Olivier Maingain**	113	28-02-2017	1085	**Olivier Maingain**	113
01-03-2017	1087	**Filip Dewinter**	113	09-03-2017	1093	**Filip Dewinter**	115
22-03-2017	1103	**Barbara Pas**	116	23-03-2017	1105	**Nahima Lanjri**	116
23-03-2017	1106	**Nahima Lanjri**	116	23-03-2017	1107	**Nahima Lanjri**	116
23-03-2017	1108	**Nahima Lanjri**	116	23-03-2017	1109	**Barbara Pas**	116
23-03-2017	1110	**Barbara Pas**	116	23-03-2017	1111	**Barbara Pas**	116
05-04-2017	1126	**Filip Dewinter**	117	19-04-2017	1132	**Vincent Van Quickenborne**	119
27-04-2017	1138	**Kattrin Jadin**	121	28-04-2017	1146	**Eric Thiébaut**	121
03-05-2017	1149	**Sarah Smeyers**	121	04-05-2017	1153	**Wouter De Vriendt**	122
08-05-2017	1156	**Françoise Schepmans**	122	10-05-2017	1158	**Monica De Coninck**	122
10-05-2017	1159	**Monica De Coninck**	122	10-05-2017	1160	**Filip Dewinter**	122
16-05-2017	1165	**Kattrin Jadin**	123	22-05-2017	1171	**Jean-Marc Nollet**	124
30-05-2017	1174	**Annemie Turtelboom**	124	31-05-2017	1175	**Barbara Pas**	124
01-06-2017	1181	**Barbara Pas**	125	01-06-2017	1183	**Nahima Lanjri**	125
06-06-2017	1188	**Els Van Hoof**	125	12-06-2017	1194	**Monica De Coninck**	126
14-06-2017	1197	**Stéphanie Thoron**	126	14-06-2017	1198	**Barbara Pas**	126

Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	QRVA QRVA	Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	QRVA QRVA
16-06-2017	1202	**Yoleen Van Camp**	126	16-06-2017	1203	**Kattrin Jadin**	126
22-06-2017	1207	**Wouter De Vriendt**	127	07-07-2017	1217	**Philippe Pivin**	128
07-07-2017	1218	**Philippe Pivin**	128	10-07-2017	1222	**Benoit Hellings**	128
09-08-2017	1230	**Brecht Vermeulen**	132	30-08-2017	1234	**Barbara Pas**	132
07-09-2017	1238	**Olivier Chastel**	133	07-09-2017	1240	**Olivier Chastel**	133
12-09-2017	1244	**Benoit Hellings**	133	20-09-2017	1250	**Benoit Hellings**	134
25-09-2017	1253	**Benoit Hellings**	134	28-09-2017	1257	**Wouter De Vriendt**	134
03-10-2017	1266	**Hendrik Vuye**	134	04-10-2017	1268	**Barbara Pas**	134
04-10-2017	1269	**Kattrin Jadin**	134	04-10-2017	1274	**Isabelle Poncelet**	134
04-10-2017	1275	**Olivier Chastel**	134	05-10-2017	1277	**Karolien Grosemans**	135
06-10-2017	1280	**Annick Lambrecht**	135	12-10-2017	1281	**Els Van Hoof**	137
16-10-2017	1282	**Filip Dewinter**	137	16-10-2017	1283	**Filip Dewinter**	137
16-10-2017	1287	**Filip Dewinter**	137	17-10-2017	1289	**Filip Dewinter**	137
19-10-2017	1293	**Veli Yüksel**	138	19-10-2017	1294	**Veli Yüksel**	138
19-10-2017	1295	**Gautier Calomne**	138	20-10-2017	1298	**Monica De Coninck**	138
30-10-2017	1301	**Egbert Lachaert**	139	31-10-2017	1303	**Philippe Pivin**	139
31-10-2017	1306	**Sarah Smeyers**	139	31-10-2017	1308	**Barbara Pas**	139
31-10-2017	1310	**Barbara Pas**	139	06-11-2017	1312	**Brecht Vermeulen**	140
08-11-2017	1313	**Vincent Scourneau**	140	20-11-2017	1315	**Marco Van Hees**	141
21-11-2017	1316	**Peter Buysrogge**	141	22-11-2017	1317	**Barbara Pas**	141
22-11-2017	1318	**Barbara Pas**	141	22-11-2017	1319	**Barbara Pas**	141
28-11-2017	1320	**Monica De Coninck**	141	29-11-2017	1321	**An Capoen**	141
07-12-2017	1326	**Barbara Pas**	143	07-12-2017	1327	**Barbara Pas**	143
12-12-2017	1328	**Gautier Calomne**	143	12-12-2017	1329	**Barbara Pas**	143
13-12-2017	1330	**Stéphane Crusnière**	143	18-12-2017	1331	**Philippe Pivin**	143
20-12-2017	1332	**Jean-Jacques Flahaux**	143	05-12-2017	1323	**Monica De Coninck**	142
06-12-2017	1324	**Monica De Coninck**	142	06-12-2017	1325	**Monica De Coninck**	142
21-12-2017	1333	**Hendrik Vuye**	144	03-01-2018	1334	**Marco Van Hees**	144
04-01-2018	1335	**Gautier Calomne**	145	04-01-2018	1336	**Hendrik Vuye**	145
04-01-2018	1337	**Kattrin Jadin**	145	08-01-2018	1338	**Benoît Lutgen**	145
08-01-2018	1339	**Benoît Lutgen**	145	08-01-2018	1340	**Benoît Lutgen**	145
11-01-2018	1341	**Filip Dewinter**	146	11-01-2018	1342	**Brecht Vermeulen**	146
11-01-2018	1343	**Brecht Vermeulen**	146	11-01-2018	1344	**Barbara Pas**	146
11-01-2018	1345	**Barbara Pas**	146	12-01-2018	1346	**Monica De Coninck**	146
15-01-2018	1347	**Filip Dewinter**	146	18-01-2018	1348	**Barbara Pas**	147
18-01-2018	1349	**Filip Dewinter**	147	18-01-2018	1350	**Filip Dewinter**	147
18-01-2018	1351	**Filip Dewinter**	147	18-01-2018	1352	**Filip Dewinter**	147
18-01-2018	1353	**Filip Dewinter**	147	18-01-2018	1354	**Filip Dewinter**	147
18-01-2018	1355	**Filip Dewinter**	147	18-01-2018	1356	**Filip Dewinter**	147
19-01-2018	1357	**Filip Dewinter**	147	19-01-2018	1359	**Filip Dewinter**	147
19-01-2018	1360	**Filip Dewinter**	147	19-01-2018	1361	**Filip Dewinter**	147

Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	QRVA QRVA	Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	QRVA QRVA
19-01-2018	1362	**Filip Dewinter**	147	19-01-2018	1363	**Filip Dewinter**	147
19-01-2018	1364	**Filip Dewinter**	147	22-01-2018	1365	**Sébastian Pirlot**	147
23-01-2018	1366	**Gautier Calomne**	147	23-01-2018	1367	**Emir Kir**	147
24-01-2018	1368	**Barbara Pas**	147	25-01-2018	1369	**Barbara Pas**	147
25-01-2018	1370	**Barbara Pas**	147	25-01-2018	1371	**Barbara Pas**	147
25-01-2018	1372	**Barbara Pas**	147	25-01-2018	1373	**Barbara Pas**	147
25-01-2018	1374	**Barbara Pas**	147	25-01-2018	1375	**Barbara Pas**	147
26-01-2018	1376	**Filip Dewinter**	147	26-01-2018	1377	**Filip Dewinter**	147
26-01-2018	1378	**Barbara Pas**	147	29-01-2018	1379	**Barbara Pas**	147
29-01-2018	1380	**Barbara Pas**	147	30-01-2018	1382	**Barbara Pas**	147
31-01-2018	1383	**Barbara Pas**	147	31-01-2018	1384	**Vincent Van Quickenborne**	147
01-02-2018	1385	**Barbara Pas**	149	01-02-2018	1386	**Barbara Pas**	149
01-02-2018	1388	**Gilles Foret**	149	02-02-2018	1389	**Kattrin Jadin**	149
02-02-2018	1390	**Barbara Pas**	149	02-02-2018	1391	**Barbara Pas**	149
05-02-2018	1392	**Barbara Pas**	149	05-02-2018	1393	**Barbara Pas**	149
05-02-2018	1394	**Barbara Pas**	149	05-02-2018	1395	**Barbara Pas**	149
05-02-2018	1396	**Barbara Pas**	149	05-02-2018	1397	**Barbara Pas**	149
06-02-2018	1398	**Barbara Pas**	149	06-02-2018	1399	**Barbara Pas**	149
06-02-2018	1400	**Barbara Pas**	149	07-02-2018	1401	**Benoit Hellings**	149
07-02-2018	1402	**Barbara Pas**	149	08-02-2018	1403	**Jean-Jacques Flahaux**	149
08-02-2018	1404	**Emir Kir**	149	09-02-2018	1405	**Gautier Calomne**	149
14-02-2018	1406	**Monica De Coninck**	149	14-02-2018	1407	**Barbara Pas**	149
15-02-2018	1408	**Filip Dewinter**	150	15-02-2018	1409	**Barbara Pas**	150
15-02-2018	1410	**Barbara Pas**	150	15-02-2018	1411	**Barbara Pas**	150
15-02-2018	1412	**Barbara Pas**	150	15-02-2018	1414	**Barbara Pas**	150
19-02-2018	1415	**Veerle Wouters**	150	19-02-2018	1416	**Benoit Hellings**	150
19-02-2018	1417	**Benoit Hellings**	150	19-02-2018	1418	**Benoit Hellings**	150
19-02-2018	1419	**Benoit Hellings**	150	19-02-2018	1420	**Benoit Hellings**	150
20-02-2018	1421	**Ine Somers**	150	21-02-2018	1422	**Gautier Calomne**	150
22-02-2018	1423	**Barbara Pas**	151	22-02-2018	1424	**Barbara Pas**	151
23-02-2018	1425	**Barbara Pas**	151	23-02-2018	1426	**Barbara Pas**	151
26-02-2018	1427	**Barbara Pas**	151	26-02-2018	1429	**Barbara Pas**	151
26-02-2018	1430	**Barbara Pas**	151	26-02-2018	1431	**Barbara Pas**	151
26-02-2018	1432	**Barbara Pas**	151	26-02-2018	1433	**Barbara Pas**	151
26-02-2018	1434	**Barbara Pas**	151	26-02-2018	1435	**Barbara Pas**	151
26-02-2018	1436	**Olivier Chastel**	151	28-02-2018	1438	**Barbara Pas**	151
01-03-2018	1439	**Benoît Friart**	152	01-03-2018	1440	**Barbara Pas**	152
01-03-2018	1441	**Wouter De Vriendt**	152	01-03-2018	1442	**Wouter De Vriendt**	152
01-03-2018	1443	**Wouter De Vriendt**	152	01-03-2018	1444	**Olivier Chastel**	152
02-03-2018	1445	**Olivier Chastel**	152	05-03-2018	1446	**Barbara Pas**	152
06-03-2018	1447	**Barbara Pas**	152	07-03-2018	1448	**Barbara Pas**	152
07-03-2018	1449	**Barbara Pas**	152	07-03-2018	1450	**Annick Lambrecht**	152
07-03-2018	1451	**Annick Lambrecht**	152	08-03-2018	1452	**Barbara Pas**	153
08-03-2018	1453	**Barbara Pas**	153	09-03-2018	1454	**Caroline Cassart-Mailleux**	153

Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	QRVA QRVA	Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	QRVA QRVA
09-03-2018	1455	**Wouter De Vriendt**	153	12-03-2018	1456	**Olivier Chastel**	153
12-03-2018	1457	**Barbara Pas**	153	15-03-2018	1458	**Nele Lijnen**	154
16-03-2018	1459	**Barbara Pas**	154	16-03-2018	1460	**Barbara Pas**	154
19-03-2018	1461	**Jean-Jacques Flahaux**	154	19-03-2018	1462	**Jean-Jacques Flahaux**	154
19-03-2018	1463	**Barbara Pas**	154	19-03-2018	1464	**Barbara Pas**	154
19-03-2018	1465	**Wouter De Vriendt**	154	21-03-2018	1466	**Benoit Hellings**	154
21-03-2018	1467	**Barbara Pas**	154	21-03-2018	1468	**Gautier Calomne**	154
21-03-2018	1469	**Caroline Cassart-Mailleux**	154	26-03-2018	1470	**Emir Kir**	155
29-03-2018	1471	**André Frédéric**	155	29-03-2018	1472	**André Frédéric**	155
29-03-2018	1473	**Benoit Hellings**	155	30-03-2018	1474	**Benoit Hellings**	155
30-03-2018	1475	**Benoit Hellings**	155	03-04-2018	1476	**Olivier Chastel**	155
03-04-2018	1477	**Barbara Pas**	155	04-04-2018	1478	**Benoit Hellings**	155
12-04-2018	1483	**Leen Dierick**	157	16-04-2018	1484	**Gautier Calomne**	157
17-04-2018	1485	**Gautier Calomne**	157	17-04-2018	1486	**Gautier Calomne**	157
17-04-2018	1487	**Gautier Calomne**	157	17-04-2018	1488	**Gautier Calomne**	157
17-04-2018	1490	**Benoit Hellings**	157	17-04-2018	1491	**Benoit Hellings**	157
17-04-2018	1492	**Benoit Hellings**	157	17-04-2018	1493	**Vincent Van Quickenborne**	157
17-04-2018	1494	**Yoleen Van Camp**	157	18-04-2018	1495	**Olivier Chastel**	157
18-04-2018	1496	**Olivier Chastel**	157	18-04-2018	1497	**Olivier Chastel**	157
18-04-2018	1498	**Olivier Chastel**	157	18-04-2018	1499	**Olivier Chastel**	157
18-04-2018	1500	**Monica De Coninck**	157	18-04-2018	1501	**Werner Janssen**	157
18-04-2018	1502	**Carina Van Cauter**	157	18-04-2018	1503	**Barbara Pas**	157
05-04-2018	1479	**Marco Van Hees**	156	05-04-2018	1480	**Filip Dewinter**	156
05-04-2018	1481	**Filip Dewinter**	156	06-04-2018	1482	**Brecht Vermeulen**	156
19-04-2018	1504	**Emmanuel Burton**	158	20-04-2018	1505	**Monica De Coninck**	158
23-04-2018	1506	**Vincent Van Peteghem**	158	23-04-2018	1507	**Vincent Van Peteghem**	158
23-04-2018	1508	**Vincent Van Peteghem**	158	23-04-2018	1509	**Gautier Calomne**	158
24-04-2018	1510	**Gautier Calomne**	158	24-04-2018	1511	**Els Van Hoof**	158
25-04-2018	1512	**Olivier Chastel**	158	25-04-2018	1513	**Gautier Calomne**	158
25-04-2018	1514	**Gautier Calomne**	158	25-04-2018	1515	**Gautier Calomne**	158
25-04-2018	1516	**Gautier Calomne**	158	25-04-2018	1517	**Brecht Vermeulen**	158
25-04-2018	1518	**Brecht Vermeulen**	158	26-04-2018	1519	**Barbara Pas**	159
02-05-2018	1520	**Barbara Pas**	159	03-05-2018	1521	**Wouter De Vriendt**	159
03-05-2018	1522	**Sarah Smeyers**	159	04-05-2018	1523	**Barbara Pas**	159
08-05-2018	1524	**Julie Fernandez Fernandez**	159				

(Fr.): In het Frans gestelde vraag. - (N.): In het Nederlands gestelde vraag.

(N.): Question posée en néerlandais. - (Fr.): Question posée en français.

II. Nieuwe vragen waarop niet binnen de door het reglement bepaalde termijn geantwoord is. (Art. 123, eerste tot vierde lid van het reglement van de Kamer).

II. Nouvelles questions auxquelles il n'a pas été répondu dans le délai fixé par le règlement. (Art. 123, alinéas 1 à 4 du règlement de la Chambre).

III. Vragen van de leden van de Kamer van volksvertegenwoordigers en antwoorden van de ministers.

III. Questions posées par les membres de la Chambre des représentants et réponses données par les ministres.

Eerste minister

DO 2017201823055

Vraag nr. 316 van de heer volksvertegenwoordiger Elio Di Rupo van 14 mei 2018 (Fr.) aan de eerste minister:

Regeringsbeslissing om de F-16's te vervangen.

Uw beslissing om 34 jachtbommenwerpers aan te kopen vertegenwoordigt een investering van bijna 15 miljard euro. In de Belgische pers wordt die transactie trouwens als de "aankoop van de eeuw" bestempeld. Die aankoop zal het Belgische defensiebudget decennialang bezwaren en een grote invloed hebben op de toekomstige investeringen van Defensie.

1. Volgens ons moet de vervanging van de F-16's absoluut kaderen in een logica van een volledige Europese industriële, militaire en strategische compatibiliteit. Ik wil niet vooruitlopen op de uitkomst van de evaluaties van het ACCaP-programmabureau (***Air Combat Capability Program***), op de eventuele politieke besprekingen en bijgevolg op uw uiteindelijke beslissing met betrekking tot de vervanging van de F-16's van de Belgische Defensie, maar welke plaats ziet u weggelegd voor het ambitieuze project voor een Europese Defensie binnen de selectiecriteria voor uw jachtbommenwerpers?

2. Zoals u weet, zijn Duitsland en Frankrijk voorts van plan om samen het toekomstige Europese jachtvliegtuig te ontwikkelen om de huidige Rafales en Eurofighters van respectievelijk het Franse en het Duitse leger tegen 2040 te vervangen door één systeem.

In het kader van het Franse aanbod voor het Rafale-gevechtsvliegtuig wordt er trouwens voorgesteld om België vanaf het begin van de ontwikkeling van de vliegtuigen bij dat proces te betrekken, waardoor ons land volgens de constructeur kan rekenen op maximale terugverdieneffecten. Zou het, in het licht van die ontwikkelingsvooruitzichten in het kader van het project voor een Europese Defensie, niet onlogisch zijn om Amerikaanse vliegtuigen te kopen en zou dat geen rem zetten op uw ambities voor de Europese Unie in het algemeen en voor de toekomstige Europese defensie-unie in het bijzonder?

Premier ministre

DO 2017201823055

Question n° 316 de monsieur le député Elio Di Rupo du 14 mai 2018 (Fr.) au premier ministre:

Le remplacement des F-16 décidé par le gouvernement.

Votre décision d'acheter 34 avions chasseurs-bombardiers représente un investissement de près de 15 milliards d'euros. La presse belge qualifie d'ailleurs cette transaction de "marché du siècle". Ces achats vont impacter le budget de la Défense belge sur des décennies et conditionner grandement ses futurs investissements.

1. Nous pensons impératif d'intégrer le remplacement des F-16 dans une logique de compatibilité industrielle, militaire et stratégique européenne absolue. Sans préjuger de l'issue des évaluations par la cellule ACCaP (***Air Combat Capability Program***), d'éventuelles discussions politiques, et donc du choix final que vous effectuerez pour remplacer les F-16 de la Défense belge, quelle place réservez-vous à la perspective d'un projet ambitieux d'Europe de la Défense dans les critères de sélections de vos chasseurs-bombardiers?

2. Par ailleurs, vous le savez, Berlin et Paris ont le projet de réaliser ensemble l'avion de combat européen du futur, afin de remplacer, par un seul système, à l'horizon 2040 les actuels Rafales et Eurofighters utilisés respectivement par les armées française et allemande.

Dans le cadre de l'offre française, celle du Rafale, il est d'ailleurs proposé d'intégrer la Belgique à ce processus et ce dès le début de la conception des avions, lui garantissant des effets-retours maximaux selon le constructeur. Au regard de ces perspectives de développement inscrites pleinement dans le projet d'Europe de la Défense, acheter des avions américains ne serait-il pas incohérent et ne représenterait-il pas un frein vis-à-vis de vos ambitions pour l'Union européenne en générale et pour l'Europe de la Défense en particulier?

Antwoord van de eerste minister van 18 juni 2018, op de vraag nr. 316 van de heer volksvertegenwoordiger Elio Di Rupo van 14 mei 2018 (Fr.):

Als bijlage vindt u een document dat u eraan zal herinneren dat de keuze om de F-16's te vernieuwen deel uitmaakte van het regeerakkoord van december 2011 en van een investeringsplan dat op 11 mei 2012 aan de Regering werd voorgelegd. De werkzaamheden van de Generale Staf van Defensie, die in 2012 van start zijn gegaan, zijn vastgelegd in een nota die is ondertekend door minister van Defensie Pieter De Crem en waarin expliciet wordt verwezen naar de politieke en regeringsbeslissingen.

De bijlagen bij het antwoord op deze vraag zijn het geachte Kamerlid rechtstreeks toegestuurd. Gezien het louter documentaire karakter ervan worden zij niet in het ***Bulletin van Vragen en Antwoorden*** opgenomen maar liggen zij ter inzage bij de griffie van de Kamer van volksvertegenwoordigers (dienst Parlementaire Vragen).

In het dossier dat op 17 maart 2017 door de Ministerraad en een week eerder door de commissie Legeraankopen en -verkopen werd goedgekeurd, worden de uitgaven geraamd op respectievelijk 3,526 miljard euro aan investeringen en 1,197 miljard euro aan werkingskosten voor de periode 2020-2030.

De analyse van de offertes die in het kader van het RfGP zijn ingediend, is momenteel aan de gang. Pas na deze oefening kunnen de cijfers worden verduidelijkt.

Op 2 september 2016 heeft het Kernkabinet beslist dat het investeringsprogramma voor de vervanging van de luchtgevechtscapaciteit zou worden uitgevoerd via een inmededinging-stelling en op basis van artikel 346.1.b van het Verdrag betreffende de werking van de Europese Unie.

De Ministerraad heeft op 17 maart 2017 de formele lancering van het voorgestelde aankooptraject goedgekeurd.

Op 20 maart 2017 werd het ***Request for Governmental proposal*** (RfGP) bezorgd aan de staatsagentschappen. In het RfGP is uitdrukkelijk bepaald dat elk staatsagentschap op 7 september 2017 een ***governmental proposal*** moet indienen bij het ACCAP (***Air Combat Capability Program Office***).

Het ACCAP heeft twee governmental proposals ontvangen, van het Amerikaanse staatsagentschap (***Joint Program Office***) en van het Britse staatsagentschap (***UK Ministry of Defence***).

Het Franse agentschap (Direction Générale de l'Armement) heeft geen governmental proposal ingediend bij het ACCAP.

Réponse du premier ministre du 18 juin 2018, à la question n° 316 de monsieur le député Elio Di Rupo du 14 mai 2018 (Fr.):

Je vous joins en annexe un document qui vous permettra de vous rappeler que le choix de renouveler les F-16 faisait partie de l'accord de gouvernement de décembre 2011 et d'un plan d'investissement soumis au gouvernement le 11 mai 2012. Les travaux de l'État-Major de la Défense, débutés dès 2012, étaient couverts par une note signée du ministre de la Défense Pieter De Crem qui fait référence explicite aux décisions politiques et gouvernementales.

Les annexes jointes à la réponse à cette question ont été transmises directement à l'honorable membre. Étant donné leur caractère de pure documentation, il n'y a pas lieu de les insérer au ***Bulletin des Questions et Réponses***, mais elles peuvent être consultées au greffe de la Chambre des représentants (service des Questions parlementaires).

Le dossier approuvé par le Conseil des ministres du 17 mars 2017 et par la Commission des achats et ventes militaires une semaine plus tôt prévoit une estimation des dépenses respectivement de 3,526 milliards euros en investissement et 1,197 milliards euros en fonctionnement entre 2020 et 2030.

L'analyse des offres remises dans le cadre du RfGP est actuellement en cours. Ce n'est qu'à l'issue de celle-ci que les chiffres pourront être précisés.

Le cabinet restreint a décidé, le 2 septembre 2016, que le programme d'investissement pour le remplacement de la capacité de combat aérien serait mené avec mise en concurrence ainsi qu'en utilisant l'article 346.1.b du Traité sur le fonctionnement de l'Union européenne.

Le Conseil des ministres a approuvé le 17 mars 2017 le lancement formel du trajet d'acquisition proposé.

Le 20 mars 2017, les agences étatiques ont été mises en possession de la ***Request for Governmental proposal*** (RfGP). Celle-ci stipulait de manière explicite que chaque agence étatique devait soumettre le 7 septembre 2017 une governmental proposal à l'ACCAP office (***Air Combat Capability Program Office***).

L'ACCaP office a reçu deux governmental proposals, celles de l'Agence étatique américaine (***Joint Program Office***) et de l'Agence d'État britannique (***UK Ministry of Defence***).

L'Agence française (Direction Générale de l'Armement) n'a pas introduit de governmental proposal à l'ACCAP office.

Op 6 september 2017 heeft de Franse minister van Defensie een brief gestuurd naar haar Belgische collega, waarin zij met name voorstelde België te betrekken bij de ontwikkelingsfase van een nieuw vliegtuig. Dit aanbod is ook voorgelegd aan de beleidscel van de minister van Defensie.

De Regering zet de analyse van dit strategisch dossier in al zijn aspecten voort en zal tijdig een beslissing nemen.

Le 6 septembre 2017, la ministre française de la Défense a remis une lettre à son collègue belge en proposant notamment d'impliquer la Belgique dans la phase de développement d'un nouvel appareil. Cette offre a également été présentée à la cellule stratégique du ministre de la Défense.

Le gouvernement poursuit l'analyse de ce dossier stratégique, dans ses différents aspects et prendra une décision en temps opportun.

Vice-eersteminister en minister van Werk, Economie en Consumenten, belast met Buitenlandse Handel

DO 2017201819256

Vraag nr. 1820 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Nahima Lanjri van 30 oktober 2017 (N.) aan de vice-eersteminister en minister van Werk, Economie en Consumenten, belast met Buitenlandse Handel:

Zorgverlof bij de hospitalisatie van een kind (MV 20303).

Het koninklijk besluit van 10 oktober 2012 tot wijziging van het koninklijk besluit van 10 augustus 1998 tot invoering van een recht op loopbaanonderbreking voor bijstand of verzorging van een zwaar ziek gezins- of familielid biedt de mogelijkheid dat een werknemer voor de duur van één week (en aansluitend verlengbaar met één week) de arbeidsprestaties volledig onderbreekt om bijstand of verzorging te geven aan een minderjarig kind tijdens of vlak na de hospitalisatie van dit kind.

Deze mogelijkheid staat open voor:

- de werknemer die ouder is van het zwaar zieke kind en ermee samenwoont; en

- de werknemer die samenwoont met het zwaar zieke kind en belast is met de dagelijkse opvoeding.

Wanneer geen van deze werknemers gebruik kunnen maken van deze mogelijkheid, kunnen ook de volgende werknemers zich op die mogelijkheid beroepen:

- de werknemer die ouder is van het zwaar zieke kind en er niet mee samenwoont of

- wanneer laatstgenoemde werknemer in de onmogelijkheid verkeert dit verlof op te nemen, een familielid van het zwaar zieke kind tot de tweede graad.

Vice-premier ministre et ministre de l'Emploi, de l'Économie et des Consommateurs, chargé du Commerce extérieur

DO 2017201819256

Question n° 1820 de madame la députée Nahima Lanjri du 30 octobre 2017 (N.) au vice-premier ministre et ministre de l'Emploi, de l'Économie et des Consommateurs, chargé du Commerce extérieur:

Congé pour soins lors de l'hospitalisation d'un enfant (QO 20303).

L'arrêté royal du 10 octobre 2012 modifiant l'arrêté royal du 10 août 1998 instaurant un droit à l'interruption de carrière pour l'assistance ou l'octroi de soins à un membre du ménage ou de la famille gravement malade permet au travailleur d'interrompre totalement ses prestations de travail pendant une durée d'une semaine (renouvelable, dans le prolongement, pour une semaine supplémentaire) pour fournir une assistance ou des soins à un enfant mineur pendant ou après l'hospitalisation de cet enfant.

Cette possibilité est ouverte pour:

- le travailleur qui est parent de l'enfant gravement malade et qui cohabite avec lui et

- le travailleur qui cohabite avec l'enfant gravement malade et est chargé de son éducation quotidienne.

Lorsqu'aucun des travailleurs visés ne peut faire usage de cette possibilité, les travailleurs suivants peuvent également recourir à cette possibilité:

- le travailleur qui est parent de l'enfant gravement malade et qui ne cohabite pas avec lui ou

- lorsque ce dernier travailleur se trouve dans l'impossibilité de prendre ce congé, un membre de la famille jusqu'au deuxième degré de l'enfant gravement malade.

Daarbij moet de werknemer een getuigschrift van de arts kunnen voorleggen waarin staat dat sociale, familiale of psychologische bijstand nodig is, alsook een ziekenhuisattest dat de hospitalisatie van het kind bewijst.

Concreet betekent dit dat aangezien een kind tijdens de procedure van en na een echtscheiding op het adres van één van de ouders gedomicilieerd staat, slechts één van beide ouders het zorgverlof kan opnemen. De reglementering voorziet wel dat de ouder die met het kind samenwoont kan verklaren dat hij in de onmogelijkheid verkeert om het verlof op te nemen, waardoor de andere ouder het mag opnemen. Toch is het zeer opmerkelijk dat gescheiden ouders moeten kiezen welke van beide ouders verlof kan opnemen, terwijl niet-gescheiden ouders allebei het recht hebben om verlof op te nemen.

1. Hoe vaak wordt het zorgverlof van één week in het kader van de hospitalisatie van een kind gebruikt?

2. Aangezien de ouders een attest van de arts en van het ziekenhuis moeten voorleggen, is de kans op misbruik van dit "verlof" door een ouder die niet meer instaat voor de verzorging van zijn/haar kind zeer klein. Kan deze regelgeving zodanig aangepast worden dat de voorwaarde om met het kind te moeten samenwonen voor ouders die dit verlof willen opnemen geschrapt wordt?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Werk, Economie en Consumenten, belast met Buitenlandse Handel van 13 juni 2018, op de vraag nr. 1820 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Nahima Lanjri van 30 oktober 2017 (N.):

Maandelijks zijn er doorgaans tussen de 50 en 100 betalingen die worden toegekend voor medische bijstand voor een gehospitaliseerd kind. Het gaat daarbij zowel om eerste aanvragen als vragen voor een verlenging met een tweede week. In bijlage bevindt zich de desbetreffende tabel.

À cet égard, le travailleur doit pouvoir produire un certificat du médecin attestant qu'une assistance sociale, familiale ou psychologique est nécessaire, ainsi qu'une attestation de l'hôpital prouvant que l'enfant est hospitalisé.

Un enfant étant domicilié à l'adresse de l'un des parents pendant la procédure de divorce et après celle-ci, cela signifie concrètement que seul un des deux parents peut prendre le congé pour soins. En revanche, la réglementation prévoit que le parent qui cohabite avec l'enfant peut déclarer se trouver dans l'impossibilité de prendre ce congé, permettant de ce fait à l'autre parent d'en bénéficier. Il est tout de même très étonnant que des parents séparés soient contraints de choisir lequel d'entre eux peut prendre ce congé quand des parents non séparés ont tous deux le droit de prendre congé.

1. À quelle fréquence est-il fait usage du congé pour soins d'une semaine dans le cadre de l'hospitalisation d'un enfant?

2. Les parents devant présenter une attestation du médecin et de l'hôpital, le risque de recours abusif à ce "congé" par un des parents n'étant plus chargé des soins de l'enfant est très faible. Serait-il possible d'adapter la réglementation de façon à supprimer la condition de cohabiter avec l'enfant pour les parents qui veulent prendre ce congé?

Réponse du vice-premier ministre et ministre de l'Emploi, de l'Économie et des Consommateurs, chargé du Commerce extérieur du 13 juin 2018, à la question n° 1820 de madame la députée Nahima Lanjri du 30 octobre 2017 (N.):

Mensuellement, il y a généralement entre 50 et 100 paiements alloués pour l'assistance médicale à un enfant hospitalisé. Il s'agit tant de premières demandes que de demandes de prolongation pour une deuxième semaine. En annexe se trouve le tableau y relatif.

De regeling zoals ze vandaag bestaat is tot stand gekomen op vraag van de sociale partners. Hun visie hieromtrent is terug te vinden in de adviezen 1690 en 1715 van de Nationale Arbeidsraad (NAR). Ook de cascaderegeling waarvan sprake in de vraag, is dus gebaseerd op een passage uit advies 1690 van de NAR. De relevante passage luidt als volgt: "Om een toename te vermijden van het aantal werknemers dat het recht op de volledige schorsing van de arbeidsovereenkomst kan doen gelden, dringt de Raad erop aan dat in de specifieke situatie van de ziekenhuisopname van een zwaar ziek kind, het recht om de arbeidsovereenkomst volledig te schorsen zou gelden voor iedere persoon die samenwoont met het kind en instaat voor de dagelijkse opvoeding ervan. Ingeval van niet-samenwonen zal dat recht kunnen worden uitgeoefend door een ouder in de eerste graad van het kind of, bij ontstentenis daarvan, door een familielid tot de tweede graad."

Op 19 december 2017 werd de onderrichting naar de kantoren van de Rijksdienst voor Arbeidsvoorziening betreffende de opname van medische bijstand voor een gehospitaliseerd minderjarig kind verduidelijkt.

Voortaan wordt aangenomen dat beide gescheiden ouders van het minderjarig kind het verlof voor medische bijstand op hetzelfde moment kunnen opnemen zonder dat dit afbreuk mag doen aan de cascaderegeling die wettelijk voorzien is.

Dit dekt dus de gevallen af waarbij het probleem zoals u dat beschreven had, zich voordeed.

Ten slotte dient er te worden opgemerkt dat er naast dit verlof ook nog talrijke andere mogelijkheden bestaan in de stelsels van thematisch verlof, loopbaanonderbreking en tijdskrediet waarmee ouders zorg voor hun kinderen kunnen opnemen.

La réglementation telle qu'elle existe actuellement a été élaborée à la demande des partenaires sociaux. Leur vision en la matière figure dans les avis 1690 et 1715 du Conseil National du Travail (CNT). De même, le règlement en cascade mentionné dans la question est basé sur un passage de l'avis 1690 du CNT. Le passage en question est rédigé comme suit: "Afin de ne pas multiplier le nombre de travailleurs susceptibles de faire valoir ce droit à la suspension complète du contrat de travail, le Conseil demande que, dans la situation spécifique de l'hospitalisation d'un enfant qui souffre d'une maladie grave, le droit de suspendre complètement le contrat de travail s'applique à toute personne qui cohabite avec l'enfant et qui gère son éducation au quotidien. En l'absence de cohabitation, ce droit pourra être exercé par un parent au premier degré de l'enfant ou, à défaut, par un membre de sa famille jusqu'au deuxième degré."

Le 19 décembre 2017, l'instruction aux bureaux de l'Office National de l'Emploi relative à la prise de congé pour assistance médicale pour un enfant mineur hospitalisé a fait l'objet d'une clarification.

On considère dorénavant que les deux parents divorcés de l'enfant mineur peuvent prendre le congé pour assistance médicale simultanément, sans préjudice du règlement en cascade prévu par la loi.

Cela couvre donc le cas où se présente le problème que vous aviez décrit.

Enfin, il convient de remarquer qu'à part ce congé, il existe plusieurs autres possibilités dans les régimes des congés thématiques, de l'interruption de carrière et du crédit-temps qui permettent aux parents de prendre soin de leurs enfants.

Maand/ *Mois*	Vlaams Gewest/ *Région Flamande*	Waals Gewest/ *Région Wallonne*	Brussels Hfdst. Gewest/ *Région de Bruxelles-Capitale*	Land/ *Pays*
201501	66	4	1	71
201502	65	3	0	68
201503	90	2	0	92
201504	59	3	0	62
201505	69	5	0	74
201506	54	2	0	56
201507	53	3	1	57
201508	45	1	0	46
201509	34	2	0	36
201510	45	4	0	49
201511	40	3	1	44
201512	70	7	0	77
201601	58	7	1	66
201602	70	4	0	74
201603	81	6	1	88
201604	52	2	0	54
201605	51	7	0	58
201606	64	2	0	66
201607	51	5	0	56
201608	39	7	0	46
201609	56	1	0	57
201610	57	2	0	59
201611	48	3	0	51
201612	108	2	1	111
201701	107	3	0	110
201702	103	3	0	106
201703	125	2	0	127
201704	86	4	0	90
201705	110	8	0	118
201706	119	1	0	120
201707	77	1	0	78

DO 2017201821088

Vraag nr. 2002 van de heer volksvertegenwoordiger Gautier Calomne van 14 februari 2018 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Werk, Economie en Consumenten, belast met Buitenlandse Handel:

Carrefour-groep. - Collectief ontslag.

Naar aanleiding van het aangekondigde transformatie-plan van de Carrefour-groep en het mogelijke collectieve ontslag van werknemers, wil ik u volgende vragen stellen.

1. Wat is het resultaat van het contact dat u gehad hebt met de Carrefour-directie en de vakbonden?

DO 2017201821088

Question n° 2002 de monsieur le député Gautier Calomne du 14 février 2018 (Fr.) au vice-premier ministre et ministre de l'Emploi, de l'Économie et des Consommateurs, chargé du Commerce extérieur:

Groupe Carrefour. - Licenciements collectifs.

Suivant l'annonce d'un plan de transformation du groupe Carrefour et le scénario d'un possible licenciement collectif des travailleurs, je souhaiterais vous poser les questions suivantes.

1. Quel est l'état des contacts que vous avez eus avec la direction de l'entreprise ainsi qu'avec les représentants des salariés?

2. Welke maatregelen zijn er gepland om naakte ontslagen zoveel mogelijk te vermijden en de werkgelegenheid te vrijwaren?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Werk, Economie en Consumenten, belast met Buitenlandse Handel van 13 juni 2018, op de vraag nr. 2002 van de heer volksvertegenwoordiger Gautier Calomne van 14 februari 2018 (Fr.):

1. Ik kan u meedelen dat, na de aankondiging van de herstructurering bij Carrefour ik vervroegd uit mijn werkbezoek in Davos ben teruggekomen en ik samen met een aantal collega's in de regering zowel de directie als de vakbonden van Carrefour heb ontmoet op 26 januari 2018. Tijdens dit onderhoud hebben alle partijen de kans gekregen om hun visie uit de doeken te doen.

2. In verband met de verdere onderhandelingen bij Carrefour kan ik meedelen dat de sociale partners, de directie en de vakbonden hun ambitie hebben bevestigd om te onderhandelen en een globaal akkoord te sluiten over alle aspecten van het transformatieplan. Dit omvat, naast maatregelen tegen het aangekondigde banenverlies, alle overige structurerende elementen van het plan om de terugkeer naar winstgevendheid mogelijk te maken om de uitdagingen van de toekomst aan te gaan: de implementatie van een nieuwe werkorganisatie, de polyactiviteit en de invoering van nieuwe technologieën (digitalisering). De ontmoetingen tussen de partijen zullen daarom actief worden voortgezet. Voor het overige meldt de directie dat er reeds negen speciale ondernemingsraden zijn gehouden en zes lokale overlegvergaderingen in Genk, Belle-Ile, Westerlo, Brugge St-Kruis, Haine-St-Pierre en Turnhout, en dat er schriftelijk werd geantwoord op meer dan 475 vragen.

Ik kan u alvast meegeven dat het belangrijkste aandachtspunt voor mij is dat er in het overleg in het kader van de eerste fase van de wet-Renault een maximaal aantal jobs nog kunnen gered worden. We vernemen in dat kader dat ondertussen de eerste resultaten al geboekt werden: de hypermarkten in Genk en Angleur zouden omgevormd worden tot supermarkten in plaats van te sluiten, waardoor een deel van de tewerkstelling zou kunnen behouden blijven. Ook in de winkels zoals Westerlo, Brugge, Turnhout en Haine-Saint-Pierre zou het banenverlies nog kunnen beperkt worden. Wij hopen dat de besprekingen op dit elan kunnen doorgaan en dat zoveel mogelijk mensen hun job zullen kunnen behouden.

2. Quelles sont les mesures déjà retenues pour limiter, le maximum possible, tout scénario de licenciement sec et, partant, préserver l'emploi dans notre pays?

Réponse du vice-premier ministre et ministre de l'Emploi, de l'Économie et des Consommateurs, chargé du Commerce extérieur du 13 juin 2018, à la question n° 2002 de monsieur le député Gautier Calomne du 14 février 2018 (Fr.):

1. Je peux vous communiquer qu'après l'annonce de la restructuration chez Carrefour, je suis revenu anticipativement de ma visite de travail à Davos et qu'avec un certain nombre de collègues du gouvernement, j'ai rencontré la direction et les syndicats de Carrefour le 26 janvier 2018. Durant cet entretien, toutes les parties ont eu l'opportunité de faire part de leur vision.

2. À propos de la poursuite des négociations chez Carrefour, je vous dirai que les partenaires sociaux, la direction et les syndicats ont confirmé leur volonté de négocier et de conclure un accord global sur tous les aspects du plan de transformation. Outre des mesures visant à contrer les pertes d'emploi annoncées, cet accord contient tous les autres éléments structurants du plan permettant le retour à la rentabilité et le relèvement des défis à venir: la mise en oeuvre d'une nouvelle organisation du travail, la polyactivité et l'introduction de technologies nouvelles (numérisation). Les rencontres entre les parties seront dès lors activement poursuivies. Pour le reste, la direction signale la tenue, déjà, de neuf conseils d'entreprise et de six réunions de concertation locales à Genk, Belle-Ile, Westerlo, Brugge St-Kruis, Haine-St-Pierre en Turnhout, et la formulation d'une réponse écrite à plus de 475 questions.

Je voudrais vous dire d'emblée que ma principale préoccupation est de sauver encore un nombre maximum d'emplois au cours des négociations dans le cadre de la première phase de la loi Renault. Dans ce contexte, nous apprenons que les premiers résultats auraient entre-temps déjà été enregistrés: les hypermarchés de Genk et d'Angleur seraient transformés en supermarchés au lieu de fermer, préservant de ce fait une partie de l'emploi. La perte d'emploi pourrait également être limitée dans les magasins tels que Westerlo, Bruges, Turnhout en Haine-Saint-Pierre. Nous espérons que les entretiens pourront se poursuivre sur cet élan et qu'un nombre maximum de personnes pourront garder leur emploi.

DO 2017201821657

Vraag nr. 2085 van de heer volksvertegenwoordiger Wouter Raskin van 09 maart 2018 (N.) aan de vice-eersteminister en minister van Werk, Economie en Consumenten, belast met Buitenlandse Handel:

RVA. - Controle persoonlijke toestand werklozen.

Wanneer een werkloze een aanvraag voor een uitkering indient, klasseren de diensten Toelaatbaarheid van de Rijksdienst voor Arbeidsvoorziening (RVA) hem of haar in één van de volgende drie categorieën: werkloze met gezinslast, alleenstaand of samenwonend.

De categorie waartoe een werkloze behoort, bepaald de hoogte van de uitkering. Tussen de drie categorieën kunnen er aanzienlijke verschillen in bedrag zijn.

1. Wat is de evolutie van het aantal werklozen in elk van de drie bovenstaande categorieën? Graag cijfers op jaarbasis voor de afgelopen vijf jaar, opgesplitst per Gewest, uitbetalingsinstelling en leeftijd (-20 jaar, 20-30, 30-40, 40-50, 50-60 en 60+).

2. a) Hoeveel controles van de gezinstoestand voerde de RVA de afgelopen vijf jaar uit?

b) Welk bedrag aan niet-verschuldigde uitkeringen werd hierbij vastgesteld?

c) Hoe vaak ging het om controles aan huis?

d) Hoe vaak ging het om controles opgezet in samenwerking met de uitbetalingsinstellingen?

Graag cijfers op jaarbasis.

3. Een werkloze moet veranderingen in zijn persoonlijke toestand melden aan de RVA. Hoeveel van dergelijke meldingen ontving de RVA de afgelopen vijf jaar? Graag cijfers op jaarbasis, per Gewest en uitbetalingsinstelling.

4. Het is aan de uitbetalingsinstellingen om na te gaan of de werkloze wijzigingen in zijn persoonlijke toestand heeft gemeld en in welke mate deze een weerslag hebben op het recht of bedrag van de uitkering. Hoe vaak oordeelden de uitbetalingsinstellingen de afgelopen vijf jaar dat een wijziging een weerslag had op het recht en/of bedrag van de uitkering? Graag cijfers op jaarbasis, per Gewest en per uitbetalingsinstelling.

DO 2017201821657

Question n° 2085 de monsieur le député Wouter Raskin du 09 mars 2018 (N.) au vice-premier ministre et ministre de l'Emploi, de l'Économie et des Consommateurs, chargé du Commerce extérieur:

ONEM. - Contrôle de la situation personnelle du chômeur.

Lorsqu'un chômeur introduit une demande d'allocation, les services Admissibilité de l'Office National de l'Emploi (ONEM) le classent dans l'une des trois catégories suivantes: chômeur avec charge de famille, isolé ou cohabitant.

La catégorie à laquelle appartient un chômeur détermine le montant de l'allocation. Les montants accordés peuvent différer considérablement entre les trois catégories.

1. Quelle est l'évolution du nombre de chômeurs dans chacune des trois catégories susmentionnées? Merci de fournir des chiffres sur une base annuelle pour les cinq dernières années, ventilés par Région, par organisme de paiement et selon l'âge (moins de 20 ans, 20-30 ans, 30-40 ans, 40-50 ans, 50-60 ans et plus de 60 ans).

2 a) Combien de contrôles de la situation familiale l'ONEM a-t-il effectués au cours des cinq dernières années?

b) Quel est le montant des allocations indues constaté à cette occasion?

c) Dans combien de cas le contrôle a-t-il été effectué au domicile?

d) Dans combien de cas s'agissait-il de contrôles mis sur pied en collaboration avec les organismes de paiement?

Merci de fournir des chiffres annuels.

3. Un chômeur est tenu de signaler les changements dans sa situation personnelle à l'ONEM. Combien de signalements de ce type l'ONEM a-t-il reçus au cours des cinq dernières années? Merci de fournir des chiffres annuels, par Région et par organisme de paiement.

4. Il revient aux organismes de paiement de vérifier si le chômeur a signalé des changements dans sa situation personnelle et dans quelle mesure ceux-ci ont une incidence sur le droit à l'allocation ou sur le montant de celle-ci. Combien de fois les organismes de paiement ont-ils jugé au cours des cinq dernières années qu'un changement avait une incidence sur le droit à l'allocation ou sur le montant de celle-ci? Merci de fournir des chiffres annuels, par Région et par organisme de paiement.

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Werk, Economie en Consumenten, belast met Buitenlandse Handel van 13 juni 2018, op de vraag nr. 2085 van de heer volksvertegenwoordiger Wouter Raskin van 09 maart 2018 (N.):

Het antwoord op deze vraag is het geachte Kamerlid rechtstreeks toegestuurd. Gezien het louter documentaire karakter ervan wordt het niet in het Bulletin van ***Vragen en Antwoorden*** opgenomen maar ligt het ter inzage bij de griffie van de Kamer van volksvertegenwoordigers (dienst Parlementaire Vragen).

Réponse du vice-premier ministre et ministre de l'Emploi, de l'Économie et des Consommateurs, chargé du Commerce extérieur du 13 juin 2018, à la question n° 2085 de monsieur le député Wouter Raskin du 09 mars 2018 (N.):

La réponse à cette question a été transmise directement à l'honorable membre. Étant donné son caractère de pure documentation, il n'y a pas lieu de l'insérer au Bulletin des ***Questions et Réponses***, mais elle peut être consultée au greffe de la Chambre des représentants (service des Questions parlementaires).

DO 2017201821658

Vraag nr. 2086 van de heer volksvertegenwoordiger Wouter Raskin van 09 maart 2018 (N.) aan de vice-eersteminister en minister van Werk, Economie en Consumenten, belast met Buitenlandse Handel:

Werkloosheidsuitkeringen. - Controle degressiviteit.

De werkloosheidsreglementering onderscheidt drie uitkeringsperiodes. Hoe langer de werkloosheid duurt, hoe meer het bedrag van de uitkering daalt.

Voor de aanpassing van de degressiviteit van de uitkeringen is het beroepsverleden van groot belang. Er bestaat echter geen enkele reglementaire bepaling die de concrete toepassing van de berekening van het beroepsverleden omkadert.

Voor de berekening van het beroepsverleden gebruiken de diensten Toelaatbaarheid van de Rijksdienst voor Arbeidsvoorziening (RVA) loopbaangegevens van de werklozen die door de uitbetalingsinstellingen werden opgevraagd bij de vzw Sigedis.

1. Hoe vaak vroegen de uitbetalingsinstellingen de afgelopen vijf jaar geen gegevens op bij de vzw Sigedis en/of werden de opgevraagde gegevens niet doorgestuurd aan de RVA? Graag cijfers op jaarbasis en opgesplitst per uitbetalingsinstelling.

2. Hoe vaak stuurden de uitbetalingsinstellingen de opgevraagde gegevens niet tijdig door naar de RVA? Hoe vaak was dit te wijten aan het niet tijdig ontvangen van de gegevens van de vzw Sigedis? Graag cijfers op jaarbasis en opgesplitst per uitbetalingsinstelling.

3. Hoe vaak stuurden de uitbetalingsinstellingen foutieve informatie door naar de RVA? Graag cijfers op jaarbasis en opgesplitst per uitbetalingsinstelling.

DO 2017201821658

Question n° 2086 de monsieur le député Wouter Raskin du 09 mars 2018 (N.) au vice-premier ministre et ministre de l'Emploi, de l'Économie et des Consommateurs, chargé du Commerce extérieur:

Allocations de chômage. - Contrôle de la dégressivité.

La réglementation sur le chômage distingue trois périodes de payement. Plus la durée du chômage est longue, plus le montant de l'allocation diminue.

Le passé professionnel revêt une grande importance au regard de l'adaptation de la dégressivité des allocations. Il n'existe toutefois aucune disposition réglementaire encadrant l'application concrète du calcul du passé professionnel.

Les services Admissibilité de l'Office national de l'emploi (ONEM) utilisent pour le calcul du passé professionnel les données professionnelles des chômeurs obtenues par les organismes de paiement auprès de l'ASBL Sigedis.

1. Au cours des cinq dernières années, combien de fois les données n'ont-elles pas été demandées par les organismes de paiement et/ou les données demandées n'ont-elles pas été transmises à l'ONEM? Je souhaiterais obtenir ces chiffres sur une base annuelle et par organisme de paiement.

2. Combien de fois les organismes de paiement n'ont-ils pas transmis les données demandées en temps voulu à l'ONEM? Combien de fois était-ce en raison d'une communication tardive des données par l'ASBL? Je souhaiterais obtenir ces chiffres sur une base annuelle et par organisme de paiement.

3. Combien de fois les organismes de paiement ont-ils transmis des informations erronées à l'ONEM? Je souhaiterais obtenir ces chiffres sur une base annuelle et par organisme de payement.

4. a) Indien na afloop van de eerste periode geen beroepsverleden berekend is, worden de werklozen vergoed op basis van een overgangsbarema, dat qua bedrag gelijk staat met het forfait van de derde periode. Mogelijk ontvangt een werkloze dus lagere uitkeringen dan waarop hij recht heeft op basis van zijn beroepsverleden. Hoeveel werklozen ontvingen de afgelopen vijf jaar tijdelijk een te lage uitkering omdat hun beroepsverleden te laat berekend werd?

b) Welk bedrag werd zo te weinig uitgekeerd?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Werk, Economie en Consumenten, belast met Buitenlandse Handel van 13 juni 2018, op de vraag nr. 2086 van de heer volksvertegenwoordiger Wouter Raskin van 09 maart 2018 (N.):

De gegevens van de vragen 1, 2 en 3 betreffen enkel de Hulpkas voor werkloosheidsuitkeringen (HVW); de gegevens van de private uitbetalingsinstellingen zijn niet beschikbaar.

Om deze hiervoor vermelde vragen te kunnen beantwoorden, lijkt het vooreerst noodzakelijk de procedure toe te lichten die de HVW volgt.

Teneinde het verschuldigde bedrag correct te betalen, vraagt de HVW elke maand automatisch, via een batch, de fluxen op bij Sigedis en bereidt ze in de schermen van de gebruikers de verzending van die fluxen naar de Rijksdienst voor Arbeidsvoorziening (RVA) voor.

Dat gebeurt voor elk dossier drie maanden:

- vóór de datum vanaf wanneer het voorlopige barema (met een bedrag overeenkomstig met het forfait van de derde werkloosheidsperiode) zou worden toegepast;

- maar ook vóór de datum vanaf wanneer de forfaitperiode, zoals eerder berekend, zou verlopen, voor een bijwerking van de berekening van het beroepsverleden met het oog op een eventuele verlenging van de tweede werkloosheidsperiode, indien de werkloosheid in de tussentijd werd onderbroken.

Tussen de vier uitbetalingsinstellingen en de RVA werd immers afgesproken om de aanvragen van beroepsverleden niet méér dan drie maanden voor die datum door te geven, opdat er geen beroepsverleden zou worden berekend van sociaal verzekerden die niet langer in werkloosheid zijn op het theoretische moment van de voorlopige overgang naar het forfait, hetzij veertien maanden na hun eerste werkloosheidsdag.

4. a) S'il n'a été procédé, à l'issue de la première période, à aucun calcul du passé professionnel, les chômeurs sont indemnisés sur la base du barème de transition qui, pour ce qui est du montant, correspond au forfait de la troisième période. Il se peut donc qu'un chômeur perçoive une allocation inférieure à celle à laquelle il a droit sur la base de son passé professionnel. Combien de chômeurs ont reçu au cours des cinq dernières années une indemnité insuffisante parce que leur passé professionnel a été calculé trop tard?

b) Quel montant supplémentaire aurait-il ainsi dû être versé?

Réponse du vice-premier ministre et ministre de l'Emploi, de l'Économie et des Consommateurs, chargé du Commerce extérieur du 13 juin 2018, à la question n° 2086 de monsieur le député Wouter Raskin du 09 mars 2018 (N.):

Les données des questions 1, 2 et 3 ne concernent que la Caisse auxiliaire de paiement des allocations de chômage (CAPAC); les données des organismes privés de paiements ne sont pas disponibles.

Afin de répondre aux questions précitées, il me semble d'abord nécessaire de détailler la procédure suivie par la CAPAC.

Afin de payer correctement le montant dû, la CAPAC demande automatiquement chaque mois, par ***batch***, les flux à Sigedis et en prépare l'envoi à l'Office National de l'Emploi (ONEM) dans les écrans des utilisateurs.

Pour chaque dossier, cela se fait par anticipation de trois mois:

- avant la date à partir de laquelle le barème provisoire (d'un montant équivalent au forfait de la troisième période de chômage) serait appliqué;

- mais également avant la date à partir de laquelle la période forfaitaire, telle que calculée précédemment, viendrait à échéance, pour une actualisation du calcul du passé professionnel en vue d'une prolongation éventuelle de la deuxième période de chômage, lorsque le chômage a été interrompu entre-temps.

Il est en effet convenu entre les quatre organismes de paiement et l'ONEM de ne pas communiquer plus de trois mois avant cette date les demandes de passé professionnel, afin de ne pas faire calculer le passé professionnel des assurés sociaux qui ne sont plus au chômage au moment théorique du passage provisoire au forfait, soit quatorze mois après leur premier jour de chômage.

Het is om die reden dat het batchprogramma van de HVW de aanvragen weigert wanneer de sociaal verzekerden geen betaling hebben ontvangen tijdens de laatste vier maanden voorafgaand aan die van de aanvraag.

Onder die voorwaarden bereidt het batchprogramma de systematische verzending voor van de aanvragen van beroepsverleden naar Sigedis, net als de verzending van de flux met de antwoorden van Sigedis naar de RVA.

De rol van de dossierbeheerders van de HVW-kantoren beperkt zich er hier toe de aanvragen tot berekening van beroepsverleden te weigeren waarvoor er geen beroepsverleden is geregistreerd, of waarvoor er geen bijkomend beroepsverleden kon worden vastgesteld sinds de laatste berekening van de RVA, zoals vermeld op de laatste uitkeringskaart. Alle relevante dossiers worden dus zo goed als systematisch ingediend bij de RVA, die vervolgens beslist of het beroepsverleden al dan niet toelaat om een hoger bedrag toe te kennen.

Om te vermijden dat er dossiers zijn waarvoor er geen berekening van het beroepsverleden gebeurt, spoort een jaarlijkse automatische batch alle dossiers op met een actief barema van voorlopig forfait waarvoor er nog geen beroepsverleden werd ingediend. Die dossiers worden volgens een analoge procedure bij de RVA ingediend.

De berekening van het beroepsverleden kan met name vergeten worden in geval van een overgang van een dossier van een andere uitbetalingsinstelling naar de HVW na de automatische aanvraag van het beroepsverleden.

Tot slot richt de Rijksdienst voor arbeidsvoorziening, na overleg met de uitbetalingsinstellingen en op aanraden van het Rekenhof, sinds vorig jaar een meer waterdichte procedure in om de vertragingen in de aanvragen tot berekening van het beroepsverleden te doen afnemen.

1. Hoewel de gegevens inzake beroepsverleden automatisch worden ingediend (zoals hierboven toegelicht), is een jaarlijkse inhaalbatch noodzakelijk.

Voor de HVW zijn de cijfers de volgende:

sinds april 2013 tot vandaag:

- 40.242 tijdig uitgevoerde aanvragen van beroepsverleden;

- 9.653 tijdig uitgevoerde aanvragen van bijwerking van het beroepsverleden;

- 3.032 aanvragen, hetzij meer dan 5,7 % van het totaal van de aanvragen, moesten opgespoord worden via de jaarlijkse inhaalbatch;

voor 2017:

- 7.380 tijdig uitgevoerde aanvragen van beroepsverleden;

C'est pourquoi le programme ***batch*** de la CAPAC écarte les demandes lorsque les assurés sociaux n'ont reçu aucun paiement lors des quatre derniers mois précédant celui de la demande.

Sous ces réserves, le programme ***batch*** prépare un envoi systématique des demandes de passé professionnel vers Sigedis ainsi que l'envoi du flux des réponses de Sigedis vers l'ONEM.

Le rôle des gestionnaires de dossiers des bureaux de la CAPAC se cantonne ici à écarter les demandes de calcul de passé professionnel pour lesquelles soit aucun passé professionnel n'est enregistré, soit aucun passé professionnel supplémentaire n'a pu être constaté depuis le dernier calcul de l'ONEM, tel qu'enregistré sur la dernière carte d'allocations. Tous les dossiers pertinents sont donc introduits quasi-systématiquement à l'ONEM qui décide ensuite si le passé professionnel permet d'attribuer ou non un montant supérieur.

Afin d'éviter l'oubli du calcul du passé professionnel pour certains dossiers, un batch automatique annuel détecte tous les dossiers avec un barème actif de forfait provisoire pour lesquels aucun passé professionnel n'a encore été introduit. Ces dossiers sont introduits à l'ONEM selon une procédure analogue.

Cet oubli peut se produire notamment en cas de transfert d'un dossier d'un autre organisme de paiement vers la CAPAC après la demande automatique du passé professionnel.

Enfin, en concertation avec les organismes de paiement et à la suggestion de la Cour des Comptes, l'ONEM met en oeuvre depuis l'an dernier une procédure plus étanche afin de réduire les retards de demandes de calcul du passé professionnel.

1. Bien que les données de passé professionnel soient introduites de manière automatique (de la manière expliquée ci-dessus), un ***batch*** de rattrapage annuel est nécessaire.

Pour la CAPAC les chiffres sont les suivants:

depuis avril 2013 jusqu'à ce jour:

- 40.242 demandes de passé professionnel effectuées à temps;

- 9.653 demandes d'actualisation du passé professionnel effectuées à temps;

- 3.032 demandes ont dû être détectées par le ***batch*** de rattrapage annuel, soit plus de 5,7 % du total des demandes.

pour 2017:

- 7.380 demandes de passé professionnel effectuées à temps;

- 1.739 tijdig uitgevoerde aanvragen van bijwerking van het beroepsverleden;

- 348 aanvragen, hetzij meer dan 3,5 % van het totaal van de aanvragen, moesten opgespoord worden via de jaarlijkse inhaalbatch.

2. De HVW beschikt niet over statistieken ter zake (buiten deze vermeld onder punt 1). De uitbetalingsbureaus van de HVW dienen de attesten van Sigedis maandelijks in bij de RVA. Er werden geen technische problemen ondervonden in verband met de fluxen van Sigedis.

3. De HVW verzendt de fluxen als dusdanig naar de RVA en is niet verantwoordelijk voor de inhoud ervan. De RVA neemt een beslissing op basis van de overgemaakte gegevens.

4. Tijdens de periode 2013-2017 telde de RVA 47.145 personen die gedurende een bepaalde periode een code forfait kregen in afwachting van de berekening van hun beroepsverleden.

Voor 31.619 personen hiervan vertegenwoordigde het totaal ontvangen bedrag aan het forfait in afwachting van de berekening van hun beroepsverleden 122,5 miljoen euro. Afgaande op de vergoedingscode vlak na het forfait, kunnen we stellen dat het bedrag 125,5 miljoen euro had moeten bedragen. Dit betekent dat er zo'n drie miljoen euro te weinig werd betaald, wat neerkomt op zo'n 95 euro per persoon.

Voor de overige personen kan er geen opportuniteitskost berekend worden omdat er geen vergoedingscode gekend is die rekening houdt met het beroepsverleden omdat:

- de werklozen uitstroomden vóór de berekening van het beroepsverleden (richting pensioen, werk, enz.)

- het beroepsverleden nog niet werd berekend (nieuwe gevallen).

- 1.739 demandes d'actualisation du passé professionnel effectuées à temps;

- 348 demandes ont dû être détectées par le ***batch*** de rattrapage annuel, soit plus de 3,5 % du total des demandes.

2. La CAPAC ne dispose pas de statistiques à cet égard (distinctes de celles communiquées au point 1). Les bureaux de paiement de la CAPAC introduisent les attestations de Sigedis mensuellement à l'ONEM. On n'a pas rencontré de problèmes techniques liés aux flux de Sigedis.

3. La CAPAC envoie les flux tels quels à l'ONEM, sans responsabilité sur leur contenu. L'Office décide sur base des données transmises.

4. Au cours de la période 2013-2017, l'ONEM comptabilise 47.145 personnes qui se sont vu octroyer un code forfaitaire pendant une certaine période dans l'attente du calcul de leur passé professionnel.

Pour 31.619 d'entre elles, le montant total perçu au forfait dans l'attente du calcul du passé professionnel représente 122,5 millions d'euros. En nous basant sur le code d'indemnisation qui succède au forfait, nous pouvons affirmer que le montant aurait dû s'élever à 125,5 millions d'euros. Cela signifie qu'environ trois millions d'euros supplémentaires auraient dû être versés, ce qui revient à plus ou moins 95 euros par personne.

Pour les personnes restantes, aucun coût d'opportunité ne peut être calculé, étant donné qu'aucun code d'indemnisation tenant compte du passé professionnel n'est connu, pour la raison que:

- ces chômeurs sont sortis du chômage avant le calcul du passé professionnel (par exemple: vers la pension, le travail, ***etc***.)

- le passé professionnel n'a pas encore été calculé (nouveaux cas).

DO 2017201822398

Vraag nr. 2206 van de heer volksvertegenwoordiger Stefaan Vercamer van 16 april 2018 (N.) aan de vice-eersteminister en minister van Werk, Economie en Consumenten, belast met Buitenlandse Handel:

Studentenarbeid.

Een jobstudent beschikt jaarlijks over een contingent van 475 werkuren waarvoor slechts een beperkte solidariteitsbijdrage verschuldigd is. Boven deze grens moeten de normale sociale bijdragen betaald worden.

DO 2017201822398

Question n° 2206 de monsieur le député Stefaan Vercamer du 16 avril 2018 (N.) au vice-premier ministre et ministre de l'Emploi, de l'Économie et des Consommateurs, chargé du Commerce extérieur:

Les étudiants jobistes.

Les étudiants qui travaillent disposent d'un contingent annuel de 475 heures ouvrables assujetties à une cotisation de solidarité réduite. S'ils excèdent ce plafond, ils doivent s'acquitter des cotisations sociales normales.

1. Hoeveel jobstudenten werden in 2017 in België tewerkgesteld?

2. Hoeveel onder hen putten hun 475 werkuren in dat jaar volledig uit?

3. Hoeveel onder hen overschreden in dat jaar die 475 werkuren?

4. Indien de 475 uren niet werden uitgeput, hoeveel uren hield een student dan gemiddeld over in dat jaar?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Werk, Economie en Consumenten, belast met Buitenlandse Handel van 13 juni 2018, op de vraag nr. 2206 van de heer volksvertegenwoordiger Stefaan Vercamer van 16 april 2018 (N.):

1 tot 3. De antwoorden op deze vragen maken het onderwerp uit van de jaarlijks gepubliceerde statistiek over de studentenarbeid op de website van de Rijksdienst voor Sociale Zekerheid (RSZ): ***https://rsz.fgov.be/nl/statistieken/onlinestatistieken/aanvullende-jaarstatistiek-over-de-studentenarbeid***.

Het is nu echter nog te vroeg om deze statistiek voor het jaar 2017 op te maken. Normaal gezien gebeurt dat elk jaar in de loop van de maand juni (vorig jaar was dit op 7 juni) en gaat altijd gepaard met een persbericht vanuit de RSZ.

Er moet dit jaar echter ook rekening gehouden worden met het feit dat het contingent van een student sedert 1 januari 2017 niet meer in dagen (50 dagen) maar in uren (475 uren) gerekend wordt.

De programmatie is in die zin wel al aangepast, maar het is nog wachten op de resultaten om deze te kunnen valideren. Ik kan voor het jaar 2017 bijgevolg niet garanderen dat deze gegevens even vroeg gepubliceerd kunnen worden als de jaren voordien.

Het antwoord op deze vragen zal effectief in de te publiceren tabellen terug te vinden zijn.

4. Voor deze vraag zullen wij pas op het ogenblik van de aanlevering van de gegevens kunnen nagaan of het antwoord op deze vraag kan worden afgeleid uit de op dat ogenblik in ons bezit zijnde gegevensbestanden.

1. En 2017, combien d'étudiants jobistes ont-ils été employés en Belgique?

2. Combien d'entre eux ont-ils épuisé leur quota de 475 heures ouvrables au cours de cette année?

3. Combien l'ont-ils dépassé?

4. Combien d'heures ouvrables restaient-elles en moyenne cette année-là aux étudiants qui n'avaient pas épuisé leurs 475 heures ouvrables?

Réponse du vice-premier ministre et ministre de l'Emploi, de l'Économie et des Consommateurs, chargé du Commerce extérieur du 13 juin 2018, à la question n° 2206 de monsieur le député Stefaan Vercamer du 16 avril 2018 (N.):

1 à 3. Les réponses aux questions posées font l'objet des statistiques annuelles concernant le travail d'étudiant, publiées de manière standardisée sur le site internet de l'Office national de sécurité sociale (ONSS): ***https://www.onss.fgov.be/fr/statistiques/statistiques-en-ligne/statistiques-annuelles-complementaires-travail-etudiant***.

Cependant, il est encore trop tôt pour établir ces statistiques pour l'année 2017. Normalement, l'établissement des statistiques s'effectue chaque année au cours du mois de juin (l'année dernière, cela eut lieu le 7 juin) et s'accompagne d'un communiqué de presse de l'ONSS.

Cependant, il convient de tenir compte, cette année-ci, du fait que le contingent étudiant n'est plus exprimé en nombre de jours (50 jours), mais en nombre d'heures (475 heures).

La programmation a été adaptée en ce sens, mais il faut encore attendre les résultats avant de pouvoir la valider. Je ne peux dès lors garantir que les données 2017 seront publiées aussi vite que celles des années précédentes.

Les réponses à ces questions se trouveront effectivement dans les tableaux à publier.

4. Pour cette question, nous ne pourrons vérifier qu'à la réception des données s'il est possible ou non de déduire la réponse à cette question des fichiers de données en notre possession à ce moment-là.

DO 2017201822665

Vraag nr. 2235 van de heer volksvertegenwoordiger Stefaan Vercamer van 23 april 2018 (N.) aan de vice-eersteminister en minister van Werk, Economie en Consumenten, belast met Buitenlandse Handel:

Gebruik van VAP-dagen in de non-profitsector.

In de non-profitsector heeft een werknemer vanaf 45 jaar recht op twaalf extra verlofdagen (VAP-dagen). Vanaf 50 jaar worden dat 24 dagen en vanaf 55 jaar 36 dagen.

1. Wat is de evolutie van het aantal personen dat van dit systeem gebruik maakte tussen 2013 (indien mogelijk 2000) en 2017? Graag een opdeling per jaar en per leeftijdscategorie.

2. Op welke manier worden personeelsleden met recht op VAP-dagen vervangen op het moment dat ze die dagen opnemen? Wordt extra personeel voorzien om deze extra verlofdagen op te vangen? Hoe wordt voorzien in de financiering van dat extra personeel?

3. Wat is de evolutie van de in- en uitstroom van het aantal personeelsleden in de non-profitsector tussen 2013 (indien mogelijk 2000) en 2017? Graag een opdeling per jaar en per leeftijd voor zowel in- als uitstroom.

4. Wat is de evolutie van het aantal 50-plussers die actief zijn in de non-profitsector tussen 2013 (indien mogelijk 2000) en 2017? Graag een opdeling per jaar en per leeftijd.

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Werk, Economie en Consumenten, belast met Buitenlandse Handel van 13 juni 2018, op de vraag nr. 2235 van de heer volksvertegenwoordiger Stefaan Vercamer van 23 april 2018 (N.):

1. De collectieve arbeidsovereenkomsten (cao's) tot vrijstelling van arbeidsprestaties voor oudere werknemers de dato 20 november 2000 en van 28 november 2006 zijn slechts van toepassing op de werknemers van de organisaties die ressorteren onder het Paritair Subcomité voor de socioculturele sector van de Vlaamse Gemeenschap. Voor cijfers omtrent het stelsel van de VAP-dagen in voornoemde sector moet ik u bijgevolg verwijzen naar mijn collega op gewestelijk niveau.

De cao van 26 oktober 2005 voorziet in de toekenning van bijkomend verlof voor bepaalde categorieën personeelsleden in de ziekenhuizen en rusthuizen en betreft wel het federale niveau. De vrijstelling van arbeidsprestaties gaat automatisch in de eerste dag van de maand waarin de werknemer 45, 50 of 55 jaar wordt.

DO 2017201822665

Question n° 2235 de monsieur le député Stefaan Vercamer du 23 avril 2018 (N.) au vice-premier ministre et ministre de l'Emploi, de l'Économie et des Consommateurs, chargé du Commerce extérieur:

Utilisation des jours de DPT dans le secteur non marchand.

Dans le secteur non marchand, un travailleur a droit à douze jours de congé supplémentaires (jours DPT) à partir de 45 ans, à 24 à partir de 50 ans et à 36 à partir de 55 ans.

1. Comment a évolué le nombre de personnes qui ont recouru à ce système entre 2013 (si possible 2000) et 2017? Je souhaiterais obtenir ces chiffres par année et par catégorie d'âge.

2. Comment est-il pourvu au remplacement des personnes qui prennent les congés DPT auxquelles elles ont droit? Prévoit-on du personnel supplémentaire pour compenser ces jours de congé? Comment est financé ce personnel supplémentaire?

3. Comment ont évolué l'afflux et la sortie de personnel dans le secteur non marchand entre 2013 (si possible 2000) et 2017? Je souhaiterais obtenir ces chiffres par année et par catégorie d'âge, tant à l'entrée qu'à la sortie.

4. Comment a évolué le nombre de travailleurs de plus de 50 ans dans le secteur non marchand, à l'entrée et à la sortie, entre 2013 (si possible 2000) et 2017? Je souhaiterais obtenir ces chiffres par année et par catégorie d'âge.

Réponse du vice-premier ministre et ministre de l'Emploi, de l'Économie et des Consommateurs, chargé du Commerce extérieur du 13 juin 2018, à la question n° 2235 de monsieur le député Stefaan Vercamer du 23 avril 2018 (N.):

1. Les conventions collectives de travail (CCT) du 20 novembre 2000 et du 28 novembre 2006 concernant la dispense de prestations de travail pour les travailleurs âgés ne s'appliquent qu'aux travailleurs des organisations ressortissant à la sous-commission paritaire pour le secteur socio-culturel de la Communauté flamande. Pour les chiffres relatifs au régime des jours de DPT dans le secteur susmentionné, je dois par conséquent vous renvoyer vers mon collègue au niveau régional.

La CCT du 26 octobre 2005 prévoit l'octroi de congés supplémentaires au profit de certaines catégories de membres du personnel dans les hôpitaux et les maisons de repos et concerne bien le niveau fédéral. La dispense de prestations de travail prend automatiquement cours le premier jour du mois durant lequel le travailleur atteint l'âge de 45, 50 ou 55 ans.

Het verplegend en verzorgend personeel heeft automatisch recht op VAP-dagen. Werknemers met onregelmatige prestaties krijgen ook de VAP-dagen, op voorwaarde dat ze in de 24 maanden die voorafgaan aan de maand waarin ze 45, 50 of 55 jaar worden, minstens 200 uren onregelmatige prestaties hebben verricht bij dezelfde werkgever.

In principe dienen de VAP-dagen door de werknemers per maand en in volle dagen te worden opgenomen. Op ondernemingsniveau kan daarvan worden afgeweken via een bepaling in het arbeidsreglement of bij ondernemingscao mits akkoord van de ondernemingsraad of de syndicale afvaardiging. Aangezien werkgevers gebonden zijn aan voornoemde cao maken vrijwel alle werknemers die in aanmerking komen gebruik van de VAP-dagen.

Verpleegkundig personeel, de verpleegkundige diensthoofden en de adjunct diensthoofden kunnen er echter voor kiezen om in plaats van de VAP-dagen een premie te ontvangen. Het is de taak van de werkgever om aan voornoemde personen in de loop van de derde maand voorafgaand aan de maand waarin de werknemer de leeftijd van respectievelijk 45, 50 of 55 jaar bereikt, de keuze voor te leggen.

2. In de Budgetten Financiële Middelen van de ziekenhuizen wordt er door de federale overheid een forfaitair bedrag voorzien per voltijds equivalent voor de financiering van de vervangende tewerkstelling.

Wat betreft de rusthuizen stelt, vanaf 1 oktober 2007, het Rijksinstituut voor ziekte- en invaliditeitsverzekering (RIZIV) een bedrag ter beschikking dat moet gebruikt worden voor de financiering van de vervangende tewerkstelling van de personeelsleden. Voor meer detail omtrent de werking en de financiering verwijs ik u door naar mijn collega bevoegd voor Sociale Zaken en Volksgezondheid.

3. Mijn diensten hebben geen gegevens over de in- en uitstroom van werknemers in de non-profitsector.

4. U vindt de gevraagde informatie in de onderstaande tabel.

De bijlagen bij het antwoord op deze vraag zijn het geachte Kamerlid rechtstreeks toegestuurd. Gezien het louter documentaire karakter ervan worden zij niet in het ***Bulletin van Vragen en Antwoorden*** opgenomen maar liggen zij ter inzage bij de griffie van de Kamer van volksvertegenwoordigers (dienst Parlementaire Vragen).

Le personnel infirmier et soignant a automatiquement droit aux jours de DPT. Les travailleurs ayant des prestations irrégulières bénéficient également des jours de DPT, à la condition d'avoir exécuté au moins 200 heures de prestations irrégulières chez le même employeur au cours des 24 mois qui précèdent le mois durant lequel ils atteignent 45, 50 ou 55 ans.

En principe, les travailleurs doivent prendre les jours de DPT par mois et en jours entiers. Au niveau de l'entreprise, il est possible de déroger à ce principe par le biais d'une disposition dans le règlement de travail ou d'une CCT d'entreprise, moyennant l'accord du conseil d'entreprise ou de la délégation syndicale. Étant donné que les employeurs sont liés par la CCT susmentionnée, presque tous les travailleurs entrant en ligne de compte utilisent les jours de DPT.

Le personnel infirmier, les infirmiers chefs de service et les chefs de service adjoints peuvent toutefois choisir de recevoir une prime au lieu des jours de DPT. Il incombe à l'employeur de proposer ce choix aux personnes précitées dans le courant du troisième mois qui précède le mois durant lequel le travailleur atteint l'âge de, respectivement, 45, 50 ou 55 ans.

2. Dans le Budget des Moyens Financiers des hôpitaux, le gouvernement fédéral prévoit un montant forfaitaire par équivalent temps plein pour le financement de l'embauche compensatoire.

Pour ce qui concerne les maisons de repos, depuis le 1***er*** octobre 2007, l'Institut national d'assurance maladie-invalidité (INAMI) met un montant à disposition, lequel doit être utilisé pour le financement de l'embauche compensatoire des membres du personnel. Pour plus de détails sur le fonctionnement et le financement, je vous renvoie vers ma collègue compétente pour les Affaires Sociales et la Santé Publique.

3. Mes services ne disposent pas des données concernant les entrées et sorties des salariés dans le secteur non-marchand - social.

4. L'information demandée se trouve dans le tableau ci-dessous.

Les annexes jointes à la réponse à cette question ont été transmises directement à l'honorable membre. Étant donné leur caractère de pure documentation, il n'y a pas lieu de les insérer au ***Bulletin des Questions et Réponses***, mais elles peuvent être consultées au greffe de la Chambre des représentants (service des Questions parlementaires).

DO 2017201822783

Vraag nr. 2243 van de heer volksvertegenwoordiger Benoît Friart van 26 april 2018 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Werk, Economie en Consumenten, belast met Buitenlandse Handel:

Modernisering van de wet-Renault.

In februari 1997 kondigde autobouwer Renault de sluiting van zijn fabriek in Vilvoorde en het ontslag van 3.000 werknemers aan. Die plotse aankondiging, zonder inachtneming van de regels inzake voorafgaande voorlichting en raadpleging van de werknemers en hun vertegenwoordigers, heeft alle sociaal-economische en politieke actoren in België geschokt. In antwoord daarop heeft de toenmalige regering de wet van 13 februari 1998 houdende bepalingen tot bevordering van de tewerkstelling (de zogenaamde wet-Renault) ingevoerd.

Wat de duur van de procedure-Renault betreft, moet er rekening worden gehouden met de verschillende opeenvolgende fases (aankondiging, informatie, raadpleging en kennisgeving). In de praktijk neemt de procedure gemiddeld ongeveer 80 dagen in beslag. In uitzonderlijke gevallen heeft de procedure echter meer dan 200 dagen geduurd. Het record dateert uit 2016 met 763 dagen. Vorig jaar heeft de langste procedure 532 dagen geduurd.

20 jaar na de goedkeuring van de wet-Renault lijkt een grondige facelift zich thans op te dringen. Sinds 1998 werden er slechts drie wijzigingen aangebracht (in 2003, 2007 en 2013). Gelet op de verschillende herstructureringen die er sinds twintig jaar geleden plaatsgevonden hebben, is het misschien tijd zich af te vragen of de wet haar doel om de wetgeving inzake collectief ontslag doeltreffender te maken bereikt heeft.

1. Welke verbeterpunten werden er na afloop van het sociaal overleg naar voren geschoven? Heeft dat overleg de sterke en zwakke punten van de huidige wetgeving aan het licht gebracht?

2. Hoe vaak werd er sinds de invoering ervan een beroep gedaan op de procedure-Renault? Hoeveel werknemers waren er daarbij in totaal betrokken? Kan u die cijfers per provincie en per Gewest uitsplitsen?

3. Bij de herstructurering van een grote onderneming kunnen de onderaannemers zwaar getroffen worden. Momenteel vallen die buiten de procedure. Overweegt u voor hen een initiatief te nemen?

DO 2017201822783

Question n° 2243 de monsieur le député Benoît Friart du 26 avril 2018 (Fr.) au vice-premier ministre et ministre de l'Emploi, de l'Économie et des Consommateurs, chargé du Commerce extérieur:

Modernisation de la loi Renault.

En février 1997, le constructeur automobile Renault annonçait la fermeture de son usine de Vilvorde et le licenciement de 3.000 travailleurs. Cette annonce brutale, sans respecter les règles prévoyant une information et une consultation préalable des travailleurs et de leurs représentants, avait choqué l'ensemble des acteurs socioéconomiques et politiques de notre pays. En réaction, le gouvernement de l'époque a fait adopter la loi du 13 février 1998 portant des dispositions en faveur de l'emploi communément appelée loi Renault.

Quant à la durée de la procédure Renault, il y a lieu de tenir compte des différentes phases successives (annonce, information, consultation et notification). Dans la pratique, la durée moyenne du processus se situe aux alentours de 80 jours. Des cas exceptionnels ont toutefois porté la durée de la procédure à plus de 200 jours. Le record date de 2016 avec 763 jours. Tandis que l'an dernier, la plus longue procédure a duré 532 jours.

Aujourd'hui, 20 ans après l'adoption de la loi Renault, celle-ci semble avoir besoin d'un lifting en profondeur. Depuis 1998, seules trois modifications sont intervenues en 2003, 2007 et 2013. Au regard des différentes restructurations intervenues en 20 ans, il est peut-être temps de se demander si la loi a atteint son objectif d'amélioration de l'efficacité de la législation en matière de licenciement collectif.

1. Quelles sont les propositions d'améliorations formulées à l'issue de la concertation sociale? Cette dernière a-t-elle mis en lumière les forces et les faiblesses de la législation actuelle?

2. Depuis son existence, combien de fois a-t-il été fait appel à la procédure Renault et au total pour combien de travailleurs? Avez-vous une ventilation par province et par Région?

3. Lors de la restructuration d'une grande entreprise, ses sous-traitants peuvent en être lourdement touchés. Pour le moment, ces derniers sont exclus de la procédure, envisagez-vous de prendre une initiative les concernant?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Werk, Economie en Consumenten, belast met Buitenlandse Handel van 13 juni 2018, op de vraag nr. 2243 van de heer volksvertegenwoordiger Benoît Friart van 26 april 2018 (Fr.):

1. Naar aanleiding van de golf van herstructureringen in 2016 en het debat daaromtrent in de bevoegde commissie van de Kamer van volksvertegenwoordigers, heb ik eind september 2016 een aantal pistes tot aanpassing en verfijning aan de regelgeving en procedure inzake collectief ontslag voorgelegd aan de sociale partners van de Groep van Tien.

In het interprofessioneel akkoord 2017-2018 hebben ze aan de regering de nodige tijd gevraagd om de problematiek van de herstructureringen in zijn geheel grondig te kunnen bespreken binnen de schoot van de Nationale Arbeidsraad.

De besprekingen zijn nog volop aan de gang binnen de Nationale Arbeidsraad. Het is de bedoeling van de sociale partners om binnenkort de discussies af te ronden.

Ik wacht dus nog even op hun advies. Nadat ik dit heb ontvangen, zal ik hun voorstellen bestuderen met het oog op de hervorming van de wetgeving.

2. De statistieken betreffende de ondernemingen die een collectief ontslag kennen (sinds 2009) kunnen worden geconsulteerd op de website van de FOD Werkgelegenheid, Arbeid Sociaal Overleg: ***www.werk.belgie.bethema'sherstructureringcollectief ontslagstatistieken***. Deze cijfergegevens werden bijvoorbeeld uitgesplitst per provincie en per Gewest.

3. De problematiek van de onderaannemers is één van de punten waarover gediscussieerd wordt door de sociale partners in de Nationale Arbeidsraad.

Réponse du vice-premier ministre et ministre de l'Emploi, de l'Économie et des Consommateurs, chargé du Commerce extérieur du 13 juin 2018, à la question n° 2243 de monsieur le député Benoît Friart du 26 avril 2018 (Fr.):

1. Suite à la vague de restructurations en 2016 et au débat à ce sujet au sein de la commission compétente de la Chambre des Représentants fin septembre 2016, j'ai présenté plusieurs pistes d'ajustement et de perfectionnement des réglementations et procédures de licenciements collectifs aux partenaires sociaux du Groupe des Dix.

Dans l'accord interprofessionnel 2017-2018, ceux-ci ont demandé au gouvernement d'avoir le temps nécessaire pour discuter en profondeur des problèmes des restructurations dans leur ensemble dans la sphère du Conseil National du Travail.

Les discussions sont toujours en cours au sein du Conseil National du Travail. Les partenaires sociaux ont l'intention de conclure rapidement les discussions.

J'attends dès lors leur avis. Après réception de celui-ci, j'examinerai leurs propositions en vue de la réforme de la législation.

2. Les statistiques relatives aux entreprises connaissant un licenciement collectif (à partir de 2009) peuvent être consultées sur le site internet du SPF Emploi, Travail et concertation sociale: ***www.emploi.belgique.bethèmesrestructurationslicenciement collectifstatistiques***. Ces données chiffrées sont ventilées, notamment, par province et par Région.

3. Parmi les points discutés par les partenaires sociaux au Conseil National du Travail, l'un d'eux concerne la problématique des sous-traitants.

DO 2017201822794

Vraag nr. 2245 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Françoise Schepmans van 26 april 2018 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Werk, Economie en Consumenten, belast met Buitenlandse Handel:

Onbezoldigde stages.

Stage lopen in een bedrijf is tegenwoordig min of meer een must en maakt een integraal onderdeel uit van de professionele ontwikkeling van de studenten die zich voorbereiden op hun toetreding tot de arbeidsmarkt.

DO 2017201822794

Question n° 2245 de madame la députée Françoise Schepmans du 26 avril 2018 (Fr.) au vice-premier ministre et ministre de l'Emploi, de l'Économie et des Consommateurs, chargé du Commerce extérieur:

Stages non-rémunérés.

Les stages professionnels deviennent un passage presque obligé et font partie intégrante du développement professionnel des étudiants qui se préparent à entrer sur le marché du travail.

In België kan een student het statuut van stagiair verkrijgen op grond van een overeenkomst tussen de student, de onderwijsinstelling en het stagebiedende bedrijf. Die overeenkomst opent geen recht op sociale bescherming. Er bestaat daarom ook geen standaardstageovereenkomst. Dat geeft soms aanleiding tot problemen, omdat er geen voorwaarden worden gesteld met betrekking tot de werkplek, de werktijden of de vergoeding.

Een en ander zet de deur open voor misbruik, bijvoorbeeld inzake werktijden of taken die niet in het kader van de stage waren afgesproken. Voor dat werk worden stagiairs op geen enkele wijze vergoed.

Naast de stages waarvoor er een overeenkomst wordt gesloten, bestaan er ook bedrijfsstages. In tegenstelling tot andere landen waar de vergoeding van stagiairs wettelijk is geregeld, zijn bedrijven in België niet verplicht om de stagiairs te betalen of een vergoeding te bieden.

1. Hoeveel pas afgestudeerden lopen er een onbezoldigde stage in België? Gelieve de cijfers voor de afgelopen vijf jaar mee te delen.

2. Zult u, in navolging van andere Europese landen, de stages reglementeren en er bepaalde voordelen aan koppelen voor de stagiair?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Werk, Economie en Consumenten, belast met Buitenlandse Handel van 13 juni 2018, op de vraag nr. 2245 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Françoise Schepmans van 26 april 2018 (Fr.):

Zoals u uit mijn toelichting zal begrijpen, passen de onbetaalde stages in de eerste plaats in het onderwijs- en vormingsbeleid, en behoren ze dus tot het bevoegdheidsdomein van de Gewesten en de Gemeenschappen.

1. Voor een juiste weergave van het aantal onbetaalde stages in België bestaan er echter geen cijfers, omdat er geen verplichte registratie is van dergelijke praktijkopleidingen.

2. Onbetaalde stages moet men beschouwen als stageovereenkomsten en niet als arbeidsovereenkomsten. Een overeenkomst kan afgesloten worden met als doel het volgen van een praktijkopleiding bij een werkgever (leerovereenkomst) of het opdoen van beroepservaring (beroepsinlevingsovereenkomst). Het element dat doorslaggevend is bij het sluiten van de leer- of beroepsinlevingsovereenkomst is het didactisch element, terwijl in de arbeidsovereenkomst het hoofdelement het verrichten van arbeid tegen loon is. De regelgeving voor leer- en beroepsinschakelingsovereenkomsten verschilt per Gewest en wordt decretaal geregeld (inclusief een vergoeding).

En Belgique, une convention signée entre l'étudiant, l'établissement scolaire et le lieu de stage permet à l'étudiant de bénéficier du statut de stagiaire. Cette convention ne donne pas lieu à une protection sociale. Aussi, il n'existe aucune convention de stage type. Cela peut parfois poser des problèmes: il n'y a pas de conditions de lieu de travail, d'horaires ou de rémunération,

Des lors, des abus peuvent aussi avoir lieu, comme des abus sur les horaires à prester ou réaliser des tâches qui n'étaient pas prévues dans le stage. Pour ce travail, aucune rémunération n'est prévue.

À côté des stages conventionnés, il existe aussi les stages en entreprises. Contrairement à d'autres pays où la rémunération des stagiaires est réglementée, il n'y a pas d'obligation de paiement ni de compensation pour ces entreprises recrutant des stagiaires en Belgique.

1. Combien de jeunes diplômés effectuent des stages non-rémunérés en Belgique? Pouvez-vous donner des chiffres pour les cinq dernières années?

2. À l'instar d'autres pays européens comptez-vous règlementer la pratique des stages et lier celle-ci à certains avantages pour le stagiaire?

Réponse du vice-premier ministre et ministre de l'Emploi, de l'Économie et des Consommateurs, chargé du Commerce extérieur du 13 juin 2018, à la question n° 2245 de madame la députée Françoise Schepmans du 26 avril 2018 (Fr.):

Comme vous le comprendrez dans ma réponse, les stages non rémunérés s'inscrivent principalement dans la politique d'éducation et de formation et appartiennent donc au domaine de compétence des Régions et des Communautés.

1. Il n'existe toutefois pas de chiffres permettant d'indiquer précisément le nombre de stages non rémunérés en Belgique, car ces formations pratiques ne sont pas soumises à un enregistrement obligatoire.

2. Les stages non rémunérés doivent être considérés comme des conventions de stage et non comme des contrats de travail. Une convention de stage peut être conclue dans le but de suivre une formation pratique chez un employeur (contrat d'apprentissage) ou d'acquérir une expérience professionnelle (contrat d'immersion professionnelle). L'élément prépondérant lors de la conclusion du contrat d'apprentissage ou d'immersion professionnelle est l'aspect didactique, alors que l'élément principal du contrat de travail est l'exécution d'un travail contre rémunération. La réglementation relative aux contrats d'apprentissage et d'immersion professionnelle diffère selon les Régions et est régie par décret (à l'inclusion de l'indemnité).

Onbetaalde stages bij bedrijven buiten het kader van een opleiding (zogenaamde vrijwillige stages) vallen strikt genomen onder de regelgeving van de beroepsinlevingsovereenkomst. Deze overeenkomst moet opgesteld en ondertekend worden vóór de aanvang van de stage. Ze moet bepaalde vermeldingen bevatten zoals bijvoorbeeld de duur en het uurrooster van de stage, het bedrag van de toegekende vergoeding en de manier waarop ze afloopt. In Vlaanderen en Brussel moet deze ook een opleidingsplan bevatten waarin de partijen de vaardigheden overeenkomen die aangeleerd moeten worden tijdens de stage en de methode die gebruikt wordt om hiertoe te komen (interne of externe opleiding, soort van opleiding, uit te voeren taken en werk, enz.).

Een beroepsinlevingsovereenkomst moet beschouwd worden als een verplicht sociaal document en het niet-bijhouden of het niet-afgeven van dergelijke overeenkomst wordt correctioneel bestraft met sancties van niveau 2 (hetzij een strafrechtelijke geldboete van 400 tot 4.000 euro, hetzij een administratieve geldboete van 200 tot 2.000 euro.).

Les stages non rémunérés en entreprises en dehors du cadre d'une formation (appelés stages volontaires) relèvent strictement de la réglementation relative aux contrats d'immersion professionnelle. Ces contrats doivent être rédigés et signés avant le début du stage. Ils doivent reprendre certaines mentions, comme la durée du stage et les horaires, le montant de l'indemnité octroyée et la manière dont le contrat prend fin. En Flandre et à Bruxelles, ces contrats doivent également inclure un plan de formation reprenant les compétences à acquérir pendant le stage, ainsi que la méthode utilisée à cette fin (formation interne ou externe, type de formation, tâches et travail à exécuter, ***etc***.).

Un contrat d'immersion professionnelle doit être considéré comme un document social obligatoire et le fait de ne pas délivrer ou tenir à jour un tel contrat est puni par les tribunaux correctionnels par une sanction de niveau 2 (soit une amende pénale de 400 à 4.000 euros, soit une amende administrative de 200 à 2.000 euros).

DO 2017201822820

Vraag nr. 2249 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Stéphanie Thoron van 27 april 2018 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Werk, Economie en Consumenten, belast met Buitenlandse Handel:

Telewerk.

Onlangs verschenen in de pers enkele cijfers uit het verslag van de FOD Mobiliteit over telewerk. Statistieken bevestigen dat deze manier van werken een hoge vlucht neemt en derhalve moet worden bevorderd en beter moet worden geregeld.

Mijn vragen gaan over de aanpassing van het arbeidsreglement om telewerk mogelijk te maken.

1. Heeft men vandaag enig idee hoeveel bedrijven hun arbeidsreglement hebben aangepast om werknemers telewerk te kunnen aanbieden? Hoeveel bedrijven zouden er naar schatting bezig zijn met die aanpassing of zijn van plan dat binnenkort te doen?

2. Volgens berichten in de pers werd er met het Koninklijk Meteorologisch Instituut een overeenkomst gesloten om telewerken te bevorderen wanneer het bijzonder slecht weer is. Wat houdt die overeenkomst in?

DO 2017201822820

Question n° 2249 de madame la députée Stéphanie Thoron du 27 avril 2018 (Fr.) au vice-premier ministre et ministre de l'Emploi, de l'Économie et des Consommateurs, chargé du Commerce extérieur:

Télétravail.

Récemment la presse relayait quelques chiffres du rapport du SPF Mobilité sur le télétravail. Les statistiques confirment le fait que ce mode de travail est en plein boom et, partant, qu'il était nécessaire de le promouvoir et de mieux le réglementer.

Le développement du télétravail passe également par une adaptation des règlements de travail, et c'est à ce sujet que je souhaiterais vous interroger.

1. A-t-on une idée aujourd'hui du nombre d'entreprises qui ont adapté leur règlement de travail afin d'y intégrer la possibilité de télétravailler pour leurs employés? Ainsi qu'une estimation de celles qui ont entamé les démarches ou comptent le faire prochainement?

2. La presse indiquait qu'un accord avait été trouvé avec l'Institut royal météorologique afin de mieux promouvoir le télétravail les jours de conditions météorologiques particulièrement difficiles. En quoi consiste cet accord?

3. Denkt u dat deze overeenkomst op grote schaal uitvoerbaar is, met name voor onze kmo's en werknemers? In hoeverre is de overeenkomst ook van toepassing op zowel regelmatige als occasionele telewerkers? Vindt u een wetswijziging noodzakelijk?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Werk, Economie en Consumenten, belast met Buitenlandse Handel van 13 juni 2018, op de vraag nr. 2249 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Stéphanie Thoron van 27 april 2018 (Fr.):

Het telewerk kan structureel zijn. Het wordt dan geregeld door de collectieve arbeidsovereenkomst nr. 85 van 9 november 2005 betreffende het telewerk, gewijzigd door de collectieve arbeidsovereenkomst nr. 85***bis*** van 27 februari 2008. Deze cao bepaalt dat zijn toepassingsmodaliteiten eventueel kunnen worden verduidelijkt door collectieve arbeidsovereenkomsten op sector- of ondernemingsniveau of door individuele akkoorden.

Via de wet van 5 maart 2017 betreffende werkbaar en wendbaar werk heb ik tevens een kader voor het occasioneel telewerk willen creëren. Zo kan worden ingespeeld op punctuelere behoeften inzake telewerk. Hoewel het geen verplichting betreft, kan de werkgever voortaan via een collectieve arbeidsovereenkomst of het arbeidsreglement een kader vastleggen waarbinnen het occasioneel telewerk kan worden aangevraagd. Zelfs als er geen kader is vastgelegd, zal de werknemer occasioneel telewerk kunnen aanvragen omwille van overmacht of persoonlijke redenen waardoor hij zijn werkzaamheden niet op de bedrijfslocatie kan uitvoeren. Het wettelijk kader bepaalt dat de werkgever die niet kan ingaan op de aanvraag, de werknemer hiervan zo snel mogelijk schriftelijk in kennis stelt.

Zodoende is het mogelijk om telewerk in te voeren zonder het arbeidsreglement te wijzigen. Het aantal ondernemingen dat hun arbeidsreglement hebben gewijzigd om het telewerk te organiseren lijkt ons dan ook niet pertinent om de omvang te beoordelen van het aantal werknemers dat gebruik maakt van telewerk.

3. Pensez-vous que l'accord trouvé soit largement praticable notamment pour nos PME et nos travailleurs? Dans quelle mesure est-il également applicable tant pour les télétravailleurs réguliers que les occasionnels? Pensez-vous qu'une modification légistique soit nécessaire?

Réponse du vice-premier ministre et ministre de l'Emploi, de l'Économie et des Consommateurs, chargé du Commerce extérieur du 13 juin 2018, à la question n° 2249 de madame la députée Stéphanie Thoron du 27 avril 2018 (Fr.):

Le télétravail peut être structurel. Il est dans ce cas régi par la Convention collective de travail n° 85 du 9 novembre 2005 concernant le télétravail, modifiée par la convention collective de travail n° 85***bis*** du 27 février 2008. Cette CCT précise que ses modalités d'application pourront le cas échéant être précisées par des conventions collectives de travail conclues au niveau des secteurs ou des entreprises ou par des accords individuels.

Par le bais de la loi du 5 mars 2017 concernant le travail faisable et maniable, j'ai également voulu créer un cadre pour le télétravail occasionnel. Celui-ci permet de répondre à des besoins plus ponctuels de télétravail. Bien qu'il ne s'agisse pas d'une obligation, l'employeur peut dorénavant, via une convention collective de travail ou le règlement de travail, fixer un cadre dans lequel le télétravail occasionnel peut être demandé. Même si un tel cadre n'est pas fixé, le travailleur pourra demander à effectuer du télétravail occasionnel en cas de force majeure ou pour des raisons personnelles qui l'empêchent d'effectuer sa prestation de travail dans les locaux de l'entreprise. Le cadre légal prévoit que si l'employeur ne peut accéder à la demande, il en informe le plus rapidement possible par écrit le travailleur.

Par conséquent, il est possible de mettre en place du télétravail sans passer par une adaptation du règlement de travail. Le nombre d'entreprises ayant modifié leur règlement de travail afin d'y organiser le télétravail ne nous parait dès lors pas pertinent pour apprécier l'ampleur du nombre de travailleurs faisant usage du télétravail.

Met betrekking tot het tweede deel van uw vraag, kan ik u bevestigen dat er een "thuiswerkalarm" werd ingesteld. Concreet is het de bedoeling dat wanneer het KMI code oranje of rood bij winterse omstandigheden uitvaardigt, dit het thuiswerkalarm in gang zet. Wanneer dergelijke code van kracht is, zal naast de gladheidswaarschuwing ook een oproep worden gedaan aan werkgevers en werknemers om zoveel mogelijk gebruik te maken van thuiswerk. Via de sociale media- en communicatiekanalen van de overheid zal de boodschap verspreid worden dat het thuiswerkalarm van kracht is. Het KMI zal zelf ook de informatie over de weersomstandigheden verspreiden via eigen kanalen zoals haar website en de KMI-app. De procedure rond het thuiswerkalarm, indien voorzien binnen de onderneming, kan dan ook automatisch opgestart worden.

In dergelijke hypothese wordt er uiteraard ingespeeld op punctuele behoeften inzake telewerk. Zoals hiervoor gesteld, zal elke werknemer waarop de regelgeving inzake occasioneel telewerk van toepassing is, occasioneel telewerk kunnen aanvragen als het thuiswerkalarm van kracht is. De werkgever die niet kan ingaan op deze aanvraag, brengt zijn redenen zo snel mogelijk schriftelijk ter kennis van de werknemer.

DO 2017201822846

Vraag nr. 2252 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Nawal Ben Hamou van 02 mei 2018 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Werk, Economie en Consumenten, belast met Buitenlandse Handel:

Naleving van de quota voor werknemers onder de 26 jaar (MV 22484).

U hebt onlangs een antwoord gegeven op een interpellatie van mijn collega, senator Christophe Lacroix, die zich zorgen maakte over het feit dat de overheid de quota inzake de tewerkstelling van jongeren niet naleeft.

Ook ik stel zeer verbaasd vast dat de federale overheid een verplichting die zij zelf heeft ingevoerd, minder strikt nakomt dan de particuliere sector. Deze situatie is des te onbegrijpelijker omdat de jeugdwerkloosheid hoog blijft: een op de vijf Waalse werkzoekenden is jonger dan 25 jaar en in het Brusselse Gewest, waar de situatie verbetert, vertegenwoordigt deze categorie nog steeds een kwart van de werkzoekenden (25,7%).

En ce qui concerne la deuxième partie de votre question, je vous confirme qu'une "alerte travail à domicile" a été mise en place. Concrètement, il est prévu que, lorsque l'IRM active le code orange ou rouge en cas de circonstances hivernales, l'alerte de télétravail est déclenchée. Lorsqu'un tel code est d'application, à côté du lancement de l'avertissement du risque de routes glissantes, les employeurs et les travailleurs seront également invités à avoir recours, dans toute la mesure du possible, au travail à domicile. Via les médias sociaux et les canaux de communication de l'autorité publique, le message que l'alerte travail à domicile est en vigueur sera diffusé. Via ses propres canaux, comme son site web et l'application IRM, l'IRM diffusera lui-même les informations relatives aux conditions climatiques. Dans ce cas, la procédure d'alerte travail à domicile, si prévue dans l'entreprise, peut également être enclenchée automatiquement.

Bien évidemment, dans une telle hypothèse, il s'agit de répondre à des besoins ponctuels de télétravail. Comme décrit ci-avant, tout travailleur qui entre dans le champ d'application de la règlementation relative au télétravail occasionnel pourra demander à effectuer du télétravail en cas d'alerte de travail à domicile. L'employeur qui ne peut accéder à la demande, informe le plus rapidement possible par écrit le travailleur de ses raisons.

DO 2017201822846

Question n° 2252 de madame la députée Nawal Ben Hamou du 02 mai 2018 (Fr.) au vice-premier ministre et ministre de l'Emploi, de l'Économie et des Consommateurs, chargé du Commerce extérieur:

Respect des quotas d'employés de moins de 26 ans (QO 22484).

Récemment vous avez répondu à une interpellation de mon collègue, le Sénateur Christophe Lacroix, qui s'inquiétait de voir la fonction publique ne pas respecter le quota d'emploi des jeunes.

Je suis, comme lui, très étonnée de constater que le fédéral respecte moins que le privé une obligation qu'il a lui-même instaurée. Une situation d'autant plus incompréhensible que le chômage des jeunes se maintient à des taux élevés: un demandeur d'emploi wallon sur cinq est âgé de moins de 25 ans et, en Région bruxelloise où la situation s'améliore, cette catégorie représente encore un quart des demandeurs d'emploi (25,7 %).

De wetgeving zou niet worden nageleefd omdat de administratieve controle- en sanctieprocedures te omslachtig zijn en de aanwervingsprocedures in de overheidssector te ingewikkeld.

1. Hoe zult u de controleprocedures vereenvoudigen zodat er gemakkelijker kan worden gecontroleerd of de werkgevers de quota naleven? Hoe kunnen sancties en compensaties beter worden beheerd?

2. De complexiteit en de duur van de aanwervingsprocedures weerhouden werkzoekenden ervan bij de overheidssector te solliciteren. Hoe denkt u dit probleem op te lossen?

3. Welke maatregelen zult u nemen om ervoor te zorgen dat de overheidsdiensten voldoen aan de federale verplichtingen?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Werk, Economie en Consumenten, belast met Buitenlandse Handel van 13 juni 2018, op de vraag nr. 2252 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Nawal Ben Hamou van 02 mei 2018 (Fr.):

De startbaanverplichting in de private sector komt neer op het volgende: werkgevers met minstens 50 werknemers op 30 juni van vorig jaar moeten een aantal jongeren in dienst nemen. In de private profitsector is dat a rato van 3 % van hun gemiddelde personeelsbestand van het tweede kwartaal van het vorige jaar. In de private non-profit gaat het om 1,5 %.

De minister van Werk kan, op voorstel van het beheerscomité van de Rijksdienst voor Arbeidsvoorziening, de werkgevers uit de private sector van een bepaalde sector vrijstellen van deze verplichting.

Een werkgever die niet voldoet aan de startbaanverplichting:

- verliest het recht op de doelgroepvermindering voor jonge werknemers voor zover de gewesten, bevoegd voor deze doelgroepverminderingen, beslissen om deze te behouden

en

- is een "compenserende vergoeding" verschuldigd.

Deze maatregel bestaat sinds 1 april 2000 en heeft zijn effect niet gemist. De tewerkstelling van jongeren moest verhoogd worden en dat is alvast het geval geweest. Uiteraard ben ik me ervan bewust dat de tewerkstellingsgraad bij jongeren nog steeds hoger moet. Een afschaffing van deze maatregel heb ik daarom ook absoluut niet voor ogen.

Les raisons évoquées de ce non-respect de la législation seraient la lourdeur administrative en termes de contrôle et de sanction, et la complexité des procédures de recrutements dans le secteur public.

1. Que comptez-vous faire afin d'alléger les procédures de contrôle des employeurs dans le cadre du respect de ce quota? Comment assurer une meilleur gestion des sanctions et des indemnités?

2. Les demandeurs d'emploi seraient freinés dans leurs démarches vis à vis du secteur public à cause de la complexité et la longueur des procédures de recrutement. Comment comptez-vous solutionner ce problème?

3. Quelles mesures allez-vous mettre en oeuvre afin de faire respecter aux services publics les obligations fédérales?

Réponse du vice-premier ministre et ministre de l'Emploi, de l'Économie et des Consommateurs, chargé du Commerce extérieur du 13 juin 2018, à la question n° 2252 de madame la députée Nawal Ben Hamou du 02 mai 2018 (Fr.):

L'obligation premier emploi dans le secteur privé signifie que les employeurs qui occupaient au moins 50 travailleurs au 30 juin de l'année précédente ont l'obligation d'engager un nombre de jeunes. Dans le secteur privé marchand cela est proportionnellement 3 % de leur effectif du personnel au cours du 2ième trimestre de l'année précédente dans le secteur non marchand privé il s'agit de 1,5 %.

Le ministre de l'Emploi peut, sur proposition du comité de gestion de l'Office national de l'Emploi, dispenser de cette obligation les employeurs du secteur privé d'un certain secteur.

Un employeur qui ne satisfait pas l'obligation premier emploi:

- perd le droit à une réduction groupe cible pour jeunes travailleurs pour autant que les régions, compétentes pour cette réduction groupe cible, décident de la maintenir

et

- est soumis au paiement d'une "indemnité compensatoire".

Cette mesure existe depuis le 1er avril 2000 et n'a pas manqué son effet. L'emploi de jeunes devait augmenter et cela a été le cas. Je suis bien évident conscient du fait que le taux d'emploi des jeunes doit encore augmenter. Je ne prévois donc en aucun cas la suppression de cette mesure.

Ik heb een vergadering belegd met het kabinet van mijn collega-minister, bevoegd voor Ambtenarenzaken, om te bekijken hoe deze maatregel wordt nageleefd binnen de openbare sector en wat de effectieve resultaten zijn van de controles die daarop worden uitgevoerd. Uiteraard blijft het ook een bevoegdheid van minister Vandeput om zelf de procedure aan te passen, indien hij dit nodig acht.

Er moet dus eveneens gekeken worden naar de mogelijkheden en kansen die er liggen op regionaal vlak.

DO 2017201822847

Vraag nr. 2253 van de heer volksvertegenwoordiger Wouter Raskin van 02 mei 2018 (N.) aan de vice-eersteminister en minister van Werk, Economie en Consumenten, belast met Buitenlandse Handel:

FSO. - Onderzoek naar frauduleuze faillissementen (MV 24055).

Uit uw antwoord op mijn vraag nr. 23256 over het faillissement van het Sheraton-hotel in Brussel blijkt dat het Fonds voor sluiting van ondernemingen (FSO) niet bevoegd is om een onderzoek te voeren naar het mogelijke frauduleuze karakter van faillissementen.

1. Welke stappen onderneemt het FSO wanneer er aanwijzingen of vermoedens van fraude zijn?

2. Stuurt het FSO de wél bevoegde inspectiediensten aan om de nodige onderzoeken in te stellen naar het eventueel frauduleus karakter van een faillissement?

3. Gebeurt dit enkel bij vermoedens van fraude of voor elke aanvraag tot tussenkomst door het FSO?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Werk, Economie en Consumenten, belast met Buitenlandse Handel van 13 juni 2018, op de vraag nr. 2253 van de heer volksvertegenwoordiger Wouter Raskin van 02 mei 2018 (N.):

Er zijn twee zaken te onderscheiden met betrekking tot de problematiek van fraude in een faillissementsdossier.

Aan de ene kant is er de hele problematiek van misdrijven die verband houden met de staat van het faillissement opgenomen in het Strafwetboek, zoals het frauduleus faillissement. Hier heeft het Sluitingsfonds geen speciale bevoegdheden die voorzien zijn in haar wetgeving. Als het Fonds echter bewijs of een vermoeden van fraude ontdekt, zal het de curator moeten informeren wat in de praktijk vrijwel nooit voorkomt. Zoals reeds meegedeeld, is het de curator die het best geplaatst is om dergelijke bevindingen te constateren en te informeren aan de bevoegde autoriteiten.

J'ai organisé une réunion avec le cabinet de mon collègue-ministre compétent en matière de fonction publique afin d'examiner comment cette mesure est respectée au sein du secteur public et de voir quels sont les résultats effectifs des contrôles qui ont été effectués. Bien évidemment cela reste une compétence du ministre Vandeput d'adapter la procédure lui-même, s'il le juge nécessaire.

Il faut donc également examiner les possibilités et les opportunités qui existent au niveau régional.

DO 2017201822847

Question n° 2253 de monsieur le député Wouter Raskin du 02 mai 2018 (N.) au vice-premier ministre et ministre de l'Emploi, de l'Économie et des Consommateurs, chargé du Commerce extérieur:

FFE. - Enquête sur des faillites frauduleuses (QO 24055).

Il ressort de votre réponse à ma question n° 23256 sur la faillite de l'hôtel Sheraton à Bruxelles que le Fonds de fermeture d'entreprises (FFE) n'est pas compétent pour mener une enquête au sujet du caractère éventuellement frauduleux de faillites.

1. Quelles démarches entreprend le FFE en cas d'indication ou de présomption de fraude?

2. Le FFE demande-t-il aux services d'inspection responsables de mener les enquêtes nécessaires concernant le caractère éventuellement frauduleux d'une faillite?

3. Cela se fait-il uniquement en cas de présomption de fraude ou pour toute demande d'intervention du FFE?

Réponse du vice-premier ministre et ministre de l'Emploi, de l'Économie et des Consommateurs, chargé du Commerce extérieur du 13 juin 2018, à la question n° 2253 de monsieur le député Wouter Raskin du 02 mai 2018 (N.):

Deux choses peuvent être distinguées en ce qui concerne la problématique de la fraude dans un dossier de faillite.

D'une part, il y a toute la problématique des délits liés à l'état de la faillite qui est incluse dans le Code pénal, comme la faillite frauduleuse. À cet égard, le Fonds de fermeture ne dispose pas de compétences spéciales prévues dans sa législation. Cependant, si le Fonds découvre des preuves ou des soupçons de fraude, il devra informer le curateur, ce qui se produit rarement dans la pratique. Comme déjà mentionné, c'est le curateur qui est le mieux placé pour détecter ce type de faits et informer les autorités compétentes.

Aan de andere kant is er het aspect van sociale fraude Dit aspect viseert drie soorten situaties:

- die van personen die als werknemer aan de sociale zekerheid zouden zijn onderworpen, terwijl niet is voldaan om als zodanig te worden beschouwd (afwezigheid van een of meer elementen van de arbeidsrelatie opgesomd in de Arbeidsrelatiewet);

- die van het aantal personen die werden aangegeven in een onderneming, terwijl deze werknemers nooit effectieve prestaties hebben verricht, en

- die waarbij de activiteiten van het bedrijf onverenigbaar is met de verklaringen van de personen die in dienst zijn.

Op grond van de Sluitingswet kan het Fonds enkel tussenkomen ten behoeve van "werknemers", namelijk elke persoon die op grond van een arbeidsovereenkomst effectieve arbeidsrelaties verricht, tegen een vergoeding en onder gezag van een ander persoon.

In dit opzicht gebeurt er een uitwisseling van informatie tussen de centrale controledienst van de Rijksdienst voor Arbeidsvoorziening (RVA) en het Sluitingsfonds die kan onderzoeken wanneer een bedrijf in faling gaat als er een onderzoek wordt geopend door de dienst over deze onderneming of over de werknemers in deze onderneming.

De beslissingen van de Rijksdienst voor Sociale Zekerheid (RSZ) over de niet onderwerping worden meegedeeld door de centrale controledienst en zijn beschikbaar voor raadpleging door het Fonds.

In geval van vermoeden van fraude, onthuld door de curator of door een andere bron, zal het Fonds de centrale controledienst van het RVA informeren. Deze dienst zorgt voor de samenwerking met de controlediensten van de RSZ.

D'autre part, il y a l'aspect de la fraude sociale. Cet aspect se concentre sur trois types de situations:

- celle des personnes qui auraient dû être assujetties à la sécurité sociale en tant que travailleurs salariés mais pour qui les conditions ne sont pas remplies pour que cela soit le cas (absence d'un ou de plusieurs éléments de la relation de travail énumérés dans la loi sur la nature des relations de travail);

- celle du nombre de personnes qui sont déclarées dans une entreprise, alors que ces travailleurs n'ont jamais exercé de manière effectives;

- celle où les activités de la société sont incompatibles avec les déclarations des personnes qui sont en service.

En vertu de la loi sur les fermetures d'entreprises, le Fonds ne peut intervenir qu'au bénéfice des "travailleurs", c'est-à-dire au bénéfice de toute personne qui exerce des relations de travail effectives en vertu d'un contrat de travail contre rémunération et sous l'autorité d'une autre personne.

À cet égard, un échange d'informations a lieu entre le service central de contrôle de l'Office National de l'Emploi (ONEM) et le fonds de fermeture, qui peut enquêter en cas de faillite d'une entreprise si une enquête est ouverte par le service sur cette entreprise ou sur les travailleurs de cette entreprise.

Les décisions de l'Office National de Sécurité Sociale (ONSS), quant au non assujettissement, sont communiquées par le service central de contrôle et peuvent être consultées par le Fonds.

En cas de soupçons de fraudes, divulgués par le curateur de la faillite ou par une autre source, le Fonds de fermeture informera le service central de contrôle de l'ONEM. Ce service assure la coopération avec les services de contrôle de l'ONSS.

DO 2017201822848

Vraag nr. 2254 van de heer volksvertegenwoordiger Wouter Raskin van 02 mei 2018 (N.) aan de vice-eersteminister en minister van Werk, Economie en Consumenten, belast met Buitenlandse Handel:

Gemeenschapsdienst voor langdurig werklozen (MV 23960).

Enige tijd geleden ondervroeg ik u al over de uitvoering van een onderdeel uit het federale regeerakkoord met betrekking tot de invoering van een gemeenschapsdienst voor langdurig werklozen (schriftelijke vraag nr. 1809 van 26 oktober 2017, ***Vragen en Antwoorden***, Kamer, 2016-2017, nr. 139).

U antwoordde mij dat er hierover overleg was gepleegd met de Gewesten maar dat enkel Vlaanderen een vorm van gemeenschapsdienst wenste, met wel een andere concrete uitwerking dan die uit het regeerakkoord.

1. Welke concrete uitwerking werd door Vlaanderen naar voor geschoven? In welke zin stemt die niet overeen met de bepalingen uit het federale regeerakkoord?

2. U liet mij weten dat u opnieuw met de Regio's zou bekijken of er interesse bestaat voor een vorm van gemeenschapsdienst. Heeft u hiertoe al stappen ondernomen? Met welk resultaat?

3. Hoewel voorafgaand overleg met de Gewesten uiteraard een goede zaak is, behoort de invoering van een normatief kader inzake de gemeenschapsdienst voor langdurig werklozen tot de exclusieve bevoegdheid van de federale overheid. Een akkoord van de Gewesten is dus niet vereist. Zult u de nodige stappen zetten om dit normatief kader te creëren en op die manier uitvoering te geven aan het regeerakkoord? Zo neen, wat weerhoudt u hiervan?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Werk, Economie en Consumenten, belast met Buitenlandse Handel van 13 juni 2018, op de vraag nr. 2254 van de heer volksvertegenwoordiger Wouter Raskin van 02 mei 2018 (N.):

Ik verwijs naar het antwoord dat ik in de commissie van 24 oktober 2017 heb gegeven (***Integraal Verslag***, Kamer, 2017-2018, CRIV 54 COM 757).

Het regeerakkoord spreekt van een gemeenschapsdienst van twee halve dagen per week. Vlaanderen heeft een andere invulling gegeven aan de gemeenschapsdienst en deze opgenomen in zijn 'Wijkwerking' wat tot 60 uur per maand kan gaan en onder bepaalde voorwaarden ook langer dan één jaar kan duren.

DO 2017201822848

Question n° 2254 de monsieur le député Wouter Raskin du 02 mai 2018 (N.) au vice-premier ministre et ministre de l'Emploi, de l'Économie et des Consommateurs, chargé du Commerce extérieur:

Le service à la collectivité pour les chômeurs de longue durée (QO 23960).

Je vous avais déjà interrogé il y a quelque temps au sujet d'un aspect de l'accord de gouvernement fédéral qui concerne l'instauration d'un service à la collectivité pour les chômeurs de longue durée (question écrite n° 1809 du 26 octobre 2017, ***Questions et Réponses,***Chambre, 2016-2017, n° 139).

Vous m'aviez répondu qu'une concertation avait été menée à ce sujet avec les Régions mais que seule la Flandre souhaitait une forme de service à la collectivité, assortie toutefois de modalités concrètes différentes de celles que prévoyait l'accord de gouvernement.

1. Quelles modalités concrètes la Flandre a-t-elle fait valoir? Dans quelle mesure ne correspondent-elles pas aux dispositions de l'accord de gouvernement fédéral?

2. Vous m'aviez fait savoir que vous verriez à nouveau avec les Régions si elles sont intéressées par une forme de service à la collectivité. Avez-vous déjà effectué des démarches en ce sens? Quels en ont été les résultats?

3. Bien qu'une concertation préalable avec les Régions soit une bonne chose, l'instauration d'un cadre normatif concernant le service à la collectivité pour les chômeurs de longue durée relève de la compétence exclusive de l'autorité fédérale. L'accord des Régions n'est donc pas requis. Allez-vous entreprendre les démarches nécessaires pour créer ce cadre normatif et ainsi mettre en oeuvre l'accord de gouvernement? Dans la négative, qu'est-ce qui vous en empêche?

Réponse du vice-premier ministre et ministre de l'Emploi, de l'Économie et des Consommateurs, chargé du Commerce extérieur du 13 juin 2018, à la question n° 2254 de monsieur le député Wouter Raskin du 02 mai 2018 (N.):

Je me réfère à la réponse que j'ai apportée en commission du 24 octobre 2017 (***Compte Rendu Intégral***, Chambre, 2017-2018, CRIV 54 COM 757).

L'accord de gouvernement parle d'un service communautaire de deux demi-jours par semaine. La Flandre a donné une autre matérialisation au service communautaire et l'a intégré dans son ***wijkwerking*** (travail de quartier), ce qui peut aller jusqu'à 60 heures par mois et, à certaines conditions, peut durer plus d'un an.

Tijdens contacten met de regio's, naar aanleiding van andere onderwerpen, is nogmaals gebleken dat er geen interesse bestaat om een gemeenschapsdienst in te voeren.

Ik ben het met u fundamenteel oneens dat er nog een apart normatief kader gecreëerd moet worden voor de gemeenschapsdienst. Gemeenschapsdienst moet volgens het regeerakkoord immers deel uitmaken van een inschakelingstraject naar werk. Deze concrete invulling is een loutere bevoegdheid van de regio's. De vereiste federale regelgeving bestaat.

Mocht vooralsnog de vraag komen van een regio om voor de invoering van gemeenschapsdienst het federale kader aan te passen, dan zal ik dit zeker bekijken. Indien dan zou blijken dat een federale aanpassing nodig mocht zijn, kan deze gebeuren - conform het regeerakkoord.)

Au cours de contacts avec les Régions, à l'occasion d'autres thèmes, il s'est avéré qu'il n'existait pas d'intérêt pour instaurer un service communautaire.

Je suis fondamentalement en désaccord avec vous sur la nécessité de créer un cadre normatif distinct pour le service communautaire. En effet, selon l'accord de gouvernement, le service communautaire doit faire partie d'un parcours d'intégration. La concrétisation relève de la compétence exclusive des Régions. La réglementation fédérale nécessaire existe.

Si une demande venait à émaner d'une Région en vue d'adapter le cadre fédéral pour l'instauration d'un service communautaire, je ne manquerai pas de l'examiner. S'il devait s'avérer qu'une adaptation fédérale est nécessaire, elle pourra intervenir, conformément à l'accord de gouvernement.

DO 2017201822849

Vraag nr. 2255 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Evita Willaert van 02 mei 2018 (N.) aan de vice-eersteminister en minister van Werk, Economie en Consumenten, belast met Buitenlandse Handel:

Jongerenwerkloosheid (MV 24009).

Eerder in deze regeerperiode deelde ik met u al een aantal keer mijn bezorgdheid over jongeren die na hun schooltijd niet aan werk raken en, door het verstrengen van de toegang tot een inschakelingsuitkering, van de radar verdwijnen. U bevestigde me dat u de toestand zeer nauwkeurig zou opvolgen en bijsturen waar nodig.

Uit recente cijfers in het OESO-rapport ***Labour Force Statistics*** blijkt overduidelijk dat het aantal inactieve jongeren tussen 20 en 24 jaar de laatste jaren sterk is gestegen. De inactiviteitsgraad bleef min of meer gelijk (licht stijgend) van 2011 tot 2015 en steeg daarna weer sneller. Het gaat daarbij met name om jongeren die niet in de werkloosheid zitten, dus zonder traject of begeleiding naar werk.

Als we de cijfers vergelijken met de buurlanden is de stijging van het aantal inactieve jongeren volledig atypisch, dus hoogstwaarschijnlijk komt het doordat ze niet meer worden opgenomen in de werkloosheidscijfers waardoor jongeren worden uitgesloten van de arbeidsmarkt.

DO 2017201822849

Question n° 2255 de madame la députée Evita Willaert du 02 mai 2018 (N.) au vice-premier ministre et ministre de l'Emploi, de l'Économie et des Consommateurs, chargé du Commerce extérieur:

Le chômage des jeunes (QO 24009).

Je vous avais fait part précédemment, sous la présente législature, de ma préoccupation au sujet des jeunes qui, à l'issue de leur scolarité, ne trouvent pas de travail et disparaissent des radars à cause du renforcement des conditions d'accès à l'allocation d'insertion. Vous m'aviez répondu que vous seriez très attentif à la situation en la matière et que vous apporteriez les correctifs là où ils seraient nécessaires.

Des chiffres récents extraits du rapport "Statistiques de l'OCDE de la population active" montrent à suffisance que le nombre de jeunes inactifs de 20 à 24 ans a fortement augmenté ces dernières années. Si le degré d'inactivité est resté à peu près le même (il a légèrement augmenté) entre 2011 et 2015, il a à nouveau connu une plus forte augmentation ensuite. Il s'agit en l'occurrence de jeunes qui n'émargent pas au chômage et se situent par conséquent en dehors de tout trajet ou accompagnement vers l'obtention d'un emploi.

Par comparaison avec les pays voisins, l'augmentation du nombre de jeunes inactifs est totalement atypique et résulte plus que probablement du fait qu'ils ne sont plus repris dans les chiffres du chômage et ne bénéficient dès lors plus d'un accompagnement des services régionaux de l'emploi.

1. Hoe hebt u de afgelopen jaren opgevolgd wat er met jongeren gebeurt die uit de boot vallen, die geen uitkering meer krijgen, en dus ook niet meer worden begeleid door de regionale diensten voor arbeidsbemiddeling?

2. Zijn er ook jongeren die niet aankloppen bij het OCMW omdat ze er de weg niet naar vinden of omdat ze door hun gezinssituatie geen recht hebben op een leefloon en dus begeleiding van het OCMW?

3. Hoe hebt u deze onzichtbare groep opgevolgd, en vooral, wat zijn uw conclusies over de afgelopen jaren?

4. Welke maatregelen plant u om deze kwalijke evolutie een halt toe te roepen? Hoe wilt u deze jongeren terug de arbeidsmarkt in trekken, na hen er eerst zo veel verder van te hebben verwijderd?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Werk, Economie en Consumenten, belast met Buitenlandse Handel van 13 juni 2018, op de vraag nr. 2255 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Evita Willaert van 02 mei 2018 (N.):

Het aantal inactieve jongeren tussen 20 en 24 jaar is inderdaad gestegen in de voorbije jaren. We mogen echter niet vergeten dat de meeste inactieve jongeren onderwijs volgen: "inactief" betekent immers enkel dat ze niet werken of niet werkloos zijn. Als we enkel kijken naar de inactieve jongeren die geen onderwijs of opleiding volgen, dan bedroeg hun aantal (op basis van de gegevens van de Arbeidskrachtenenquête zoals die door de FOD Economie worden verzameld en door Eurostat worden verwerkt - dezelfde bron die ook door de OESO wordt gebruikt) in deze leeftijdsgroep in 2011 nog 18,3 %, waarna het is afgenomen tot 14,3 % in 2016. In 2015 lag het percentage nog op 15,6 %. Dit is dus een duidelijke afname, en het uitgangspunt van uw vraag lijkt dan ook niet te kloppen.

Het is inderdaad evident dat de federale overheid de nodige aandacht besteedt aan de gevolgen van de maatregelen die ze neemt, zowel gedurende deze als de vorige legislaturen. Het is ook evident dat we de evolutie opvolgen en eventueel corrigeren.

Wel wil ik erop wijzen dat zowel de gewesten en gemeenschappen een belangrijke rol spelen. De gemeenschappen zijn bevoegd voor het onderwijs en opleiding en de gewesten zijn bevoegd voor de arbeidsmarktbegeleiding. Sinds de Zesde Staatshervorming zijn de gewesten bovendien bevoegd voor de belangrijkste instrumenten op vlak van het tewerkstellingsbeleid.

1. Comment avez-vous suivi ces dernières années le parcours des jeunes laissés pour compte, qui ne touchent plus d'indemnité et ne sont dès lors plus suivis par les services régionaux de l'emploi?

2. Y a-t-il des jeunes qui ne s'adressent pas au CPAS parce qu'ils ne connaissent pas la procédure ou parce qu'ils n'ont pas droit, en raison de leur situation de famille, au revenu d'intégration ni dès lors à un accompagnement du CPAS?

3. Comment avez-vous suivi ce groupe invisible et, surtout, quelles conclusions tirez-vous des dernières années?

4. Quelles mesures prévoyez-vous pour mettre un terme à cette évolution négative? Comment comptez-vous ramener ces jeunes sur le marché du travail après en avoir éloigné, après eux, un si grand nombre?

Réponse du vice-premier ministre et ministre de l'Emploi, de l'Économie et des Consommateurs, chargé du Commerce extérieur du 13 juin 2018, à la question n° 2255 de madame la députée Evita Willaert du 02 mai 2018 (N.):

Le nombre de jeunes inactifs âgés entre 20 et 24 ans a en effet augmenté ces dernières années. Il ne faut toutefois pas oublier que la plupart des jeunes inactifs sont étudiants: "inactif" signifie en effet que les personnes ne travaillent pas ou ne sont pas au chômage. Si nous examinons uniquement les jeunes inactifs qui ne suivent ni enseignement, ni formation, leur nombre atteignait (sur la base des données de l'enquête sur les forces de travail collectées par le SPF Économie et traitées par Eurostat - la même source que celle utilisée par l'OCDE) en 2011, dans ce groupe d'âge, encore 18,3 %, après quoi ce nombre a diminué pour atteindre 14,3 % en 2016. En 2015, ce pourcentage était encore de 15,6 %. Il s'agit donc d'une diminution claire et le point de départ de votre question semble donc erroné.

Il est effectivement évident que l'autorité fédérale accorde toute l'attention nécessaire aux effets des mesures qu'elle prend, tant durant la présente législature que durant les précédentes. Il est évident que nous suivons l'évolution et que nous apportons éventuellement des corrections.

Je souhaite également souligner que tant les Régions que les Communautés jouent aussi un rôle important. Les Communautés sont compétentes pour l'enseignement et la formation et les Régions, pour l'accompagnement sur le marché du travail. Depuis la sixième réforme de l'État, les Régions sont également compétentes pour les principaux instruments et matière de politique de l'emploi.

Dit belet niet dat ook de federale overheid zijn rol kan spelen. Zo wordt vanaf 1 juli 2018 de startersbanen van kracht. Dit laat toe dat de werkgever de brutolonen voor werknemers van 18, 19 en 20 jaar vermindert met respectievelijk 18, 12 en 6 %, zonder dat de betrokken jongeren minder netto-inkomen ontvangt. Deze maatregel kan de loonkost voor deze jongeren aanzienlijk verlagen wat de kans op tewerkstelling bevordert.

Cela n'empêche pas que l'autorité fédérale puisse également jouer un rôle. Par exemple, les premiers emplois entreront en vigueur à partir du 1er juillet 2018. Cette mesure permet à l'employeur de réduire les salaires bruts pour les travailleurs de 18, 19 et 20 ans, respectivement de 18, 12 et 6 %, sans que les jeunes concernés subissent une diminution de leur revenu net. Cette mesure permettra d'abaisser substantiellement le coût salarial pour les jeunes, ce qui accroît leurs opportunités d'emploi.

DO 2017201822850

Vraag nr. 2256 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Evita Willaert van 02 mei 2018 (N.) aan de vice-eersteminister en minister van Werk, Economie en Consumenten, belast met Buitenlandse Handel:

Bescherming bij vruchtbaarheidsbehandeling (MV 24193).

Twee jaar geleden kreeg ik van u het volgende antwoord op een vraag over de bescherming van koppels - vrouwen in het bijzonder - die een vruchtbaarheidsbehandeling volgen:

"Twee wetsvoorstellen, van Mevrouw Fonck en van de heer Delizée, beogen de werkneemsters en werknemers toe te staan, met behoud van loon, afwezig te zijn van hun werk met het oog op het stellen van een diagnose van onvruchtbaarheid of het volgen van een fertiliteitsbehandeling en te voorkomen dat die mensen worden ontslagen omdat zij het voor die diagnose en/of die behandeling vereiste verlof hebben gevraagd. Het zijn initiatieven die ik steun en, samen met de regering en de sociale partners, zal ik onderzoeken in welke mate deze voorstellen kunnen worden gevolgd.".

Dit antwoord dateert van twee jaar geleden, maar bij mijn weten zijn de wetsvoorstellen in tussentijd niet goedgekeurd.

Eind februari 2018 werden de resultaten bekendgemaakt van een bevraging van Lode Godderis (KU Leuven) en Shanti van Genechten (Kinderwens vzw) bij vrouwen die een vruchtbaarheidsbehandeling ondergingen. Eén van de zaken die uit deze gesprekken kwam is de moeilijke combinatie met hun job en het onbegrip waarop men stuit. Zoals Godderis terecht aanhaalt, zal het aantal fertiliteitsbehandelingen in de toekomst enkel maar stijgen, dus is het belangrijk om een goed wetgevend kader uit te werken voor mensen in deze situatie.

DO 2017201822850

Question n° 2256 de madame la députée Evita Willaert du 02 mai 2018 (N.) au vice-premier ministre et ministre de l'Emploi, de l'Économie et des Consommateurs, chargé du Commerce extérieur:

La protection dans le cadre du traitement de l'infertilité (QO 24193).

Il y a deux ans, à une question sur les couples - et les femmes en particulier - qui doivent suivre un traitement de l'infertilité, vous m'aviez fourni la réponse suivante:

"Deux propositions de loi, l'une déposée par Mme Fonck et l'autre par M. Delizée, visent à permettre aux travailleuses et aux travailleurs de s'absenter du travail, avec maintien de la rémunération, pour faire un diagnostic ou suivre un traitement de l'infertilité et à éviter que ces mêmes personnes fassent l'objet d'un licenciement pour avoir demandé les congés précités. Ce sont des initiatives que je soutiens et je vais examiner, avec l'ensemble du gouvernement, ainsi que les partenaires sociaux, dans quelle mesure celles-ci peuvent être poursuivies.".

Cette réponse remonte à il y a deux ans mais à ma connaissance, les propositions de loi visées n'ont pas été adoptées entre-temps.

Fin février 2018 ont été publiés les résultats d'une enquête menée par Lode Godderis (***KU Leuven***) et Shanti van Genechten (ASBL ***Kinderwens***) auprès de femmes subissant un traitement de l'infertilité. L'un des points relevés lors de ces entretiens était la difficulté, pour ces personnes, de combiner ces traitements avec une activité professionnelle et l'incompréhension à laquelle elles se heurtaient. Lode Godderis fait opportunément observer que comme le nombre de traitements de l'infertilité ne cessera de croître dans le futur, il importe d'élaborer un cadre législatif adéquat pour les personnes confrontées à cette situation.

Ter aanvulling, het Instituut voor Gelijkheid van Vrouwen en Mannen beveelt aan om de discriminatiecriteria uit te breiden met medisch geassisteerde voortplanting en de evaluatiecommissie van de antidiscriminatiewetten, waarvan we onlangs het rapport uitgebreid bespraken beveelt ook aan om dit te onderzoeken. Dit lijken me enkel extra argumenten om uw intenties om te zetten in daden.

1. In hoeverre heeft u bovengenoemde wetsvoorstellen al besproken met de regering en de sociale partners, zoals u destijds beloofde?

2. Kunt u hiervoor een timing geven?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Werk, Economie en Consumenten, belast met Buitenlandse Handel van 13 juni 2018, op de vraag nr. 2256 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Evita Willaert van 02 mei 2018 (N.):

U kaart de moeilijkheden aan die vele wensouders ondervinden bij het combineren van een ivf-behandeling met hun werk. Deze problematiek is ons bekend en verdient, wat ons betreft, ook de nodige aandacht.

De wetsvoorstellen waar u naar verwijst houden enerzijds verband met de ontslagbescherming en anderzijds met het recht op afwezigheid van het werk om de ivf-behandeling te kunnen volgen.

Meer algemeen beschermt de Belgische wetgeving werkneemsters die ifv-behandelingen ondergaan, op verschillende manieren. Zo kan de werkneemster in het kader van de welzijnsregelgeving van bij het begin van de behandeling een bescherming tegen mogelijke gezondheidsrisico's vragen in welk geval er aanpassingen van het werk kunnen worden voorgesteld. Daarnaast is ook de genderwet en de daarin opgenomen beschermingsmechanismen van toepassing (bijvoorbeeld ingeval van ontslag). Alleen vrouwen kunnen immers een ivf-behandeling ondergaan, en dit kan leiden tot ongunstige behandelingen of discriminaties (op basis van geslacht).

À titre complémentaire, l'Institut pour l'égalité des femmes et des hommes recommande d'élargir les critères de discrimination à la procréation médicalement assistée et la Commission d'évaluation de la législation relative à la lutte contre les discriminations dont nous avons discuté récemment en détail le rapport, recommande également d'examiner cette proposition. Voilà, selon moi, des arguments supplémentaires pour passer des intentions aux actes.

1. Dans quelle mesure avez-vous déjà examiné les propositions de loi précitées avec le gouvernement et les partenaires sociaux, comme vous l'aviez promis à l'époque?

2. Pouvez-vous indiquer le calendrier qui sera suivi?

Réponse du vice-premier ministre et ministre de l'Emploi, de l'Économie et des Consommateurs, chargé du Commerce extérieur du 13 juin 2018, à la question n° 2256 de madame la députée Evita Willaert du 02 mai 2018 (N.):

Vous cartographiez les difficultés rencontrées par de nombreux futurs parents en combinant un traitement de FIV avec leur travail. Ce problème nous est connu et mérite, en ce qui nous concerne, l'attention nécessaire.

Les projets de loi auxquels vous vous référez se rapportent à la protection contre le licenciement d'une part et le droit à l'absence du travail d'autre part pour pouvoir suivre le traitement de FIV.

Plus généralement, la législation belge protège les travailleuses qui subissent des traitements FIV de différentes manières. Ainsi, dans le cadre de la réglementation du bien-être, au début du traitement, la travailleuse peut demander une protection contre les risques sanitaires possibles, auquel cas, il peut être proposé des modifications du travail. En outre, la loi sur le genre et les mécanismes de protection qui y sont prévus s'appliquent également (par exemple en cas de licenciement). Seules les femmes peuvent subir un traitement de FIV, ce qui peut conduire à des traitements défavorables ou à une discrimination (basée sur le sexe).

Ingeval van ontslag zal de betrokken werkneemster zich voorts ook kunnen beroepen op de bescherming geboden door collectieve arbeidsovereenkomst (cao) nr. 109 betreffende de motivering van het ontslag. Op basis van die overeenkomst hebben werknemers enerzijds het recht om de concrete redenen te kennen die tot het ontslag hebben geleid. Anderzijds voorziet de betrokken cao een recht op schadevergoeding voor de werknemer wanneer het ontslag in kwestie willekeurig is, dit wil zeggen gebaseerd op redenen die geen verband houden met de geschiktheid of het gedrag van de werknemer of die niet berusten op de noodwendigheden inzake de werking van de onderneming.

Een andere kwestie is inderdaad het recht op afwezigheid van het werk om de ivf-behandeling te kunnen volgen. Een juridisch pasklare oplossing vinden is hier niet evident en dit om verschillende redenen. Net zoals professor Lode Godderis van de KU Leuven recent meegaf in de pers, blijkt uit zijn onderzoek dat vooral de onvoorspelbaarheid van de afwezigheid op het werk voor de meeste moeilijkheden en stress zorgt.

Mijn beleidscel heeft over deze problematiek reeds verkennend werk geleverd en dit samen met de administratie.

Er zijn verschillende mogelijkheden, elk met hun opportuniteit en moeilijkheid, die werden geopperd. Vooreerst behoeft het geen betoog dat het voor CDV, als gezinspartij bij uitstek, belangrijk is een werkbare oplossing te vinden, aangezien een startend gezin, zoals dit het geval is bij wensouders, ook als een gezin moet worden beschouwd.

Het uitgangspunt is alvast dat onze wetgeving momenteel niet in een specifieke grond tot schorsing van de uitvoering van de arbeidsovereenkomst voor het ondergaan van een ivf-behandeling voorziet.

Het voorgaande neemt niet weg dat voor heel wat situaties een oplossing kan worden gevonden in de algemene bepalingen van het arbeidsrecht. Ik denk hierbij concreet aan de volgende pistes:

- De werknemer kan steeds met de werkgever overeenkomen om een verlof zonder wedde te nemen tijdens de duur van de betrokken behandeling. Tijdens een dergelijke conventionele schorsing is er evenwel geen recht op enige vergoeding of uitkering.

En cas de licenciement, la travailleuse concernée pourra également s'appuyer sur la protection offerte par le convention collective de travail (CCT) n° 109 concernant la motivation du licenciement. Sur la base de cette convention, les travailleuses ont le droit de connaître les raisons concrètes qui ont conduit au licenciement. En outre, la CCT en cause prévoit un droit à une indemnisation pour le travailleur lorsque le licenciement en question est arbitraire, c'est-à-dire qui est fondé sur des raisons sans rapport avec la qualité ou la conduite de l'employé ou non en fonction des nécessités de fonctionnement de l'entreprise.

Un autre problème est en effet le droit à l'absence du travail pour pouvoir suivre le traitement de FIV. Trouver une solution juridique n'est pas facile ici et cela pour diverses raisons. Comme le professeur Lode Godderis de KU Leuven l'a récemment communiqué dans la presse, il ressort de ses recherches que c'est principalement l'imprévisibilité de l'absence du travail qui cause pour la plupart des difficultés et le stress.

Ma cellule stratégique a déjà fait un travail exploratoire sur cette question et cela avec l'administration.

Il y a différentes possibilités, chacune avec leur opportunité et leur difficulté, qui ont été suggérées. Tout d'abord, il va sans dire que pour le CDV, comme parti de la famille par excellence, il est important de trouver une solution viable étant donné qu'une famille de départ, comme cela est le cas avec les futurs parents, doit également être considérée comme une famille.

Le point de départ est que notre législation ne prévoit actuellement pas de motif spécifique de suspension de l'exécution du contrat de travail pour traitement de FIV.

Ce qui précède n'enlève rien au fait que, pour de nombreuses situations, une solution peut être trouvée dans les dispositions générales du droit du travail. Je pense spécifiquement aux pistes suivantes:

- Le travailleur peut toujours convenir avec l'employeur de prendre un congé sans solde pendant la durée du traitement concerné. Pendant une telle suspension conventionnelle, cependant, il n'y a aucun droit à aucune indemnité ou allocation.

- In de mate de behandeling de arbeidsongeschiktheid van de werknemer met zich mee zou brengen, zal deze zich kunnen beroepen op de bestaande wettelijke schorsing van de uitvoering van de arbeidsovereenkomst wegens ziekte met gekoppeld daaraan een recht op gewaarborgd loon (artikel 31 van de wet van 3 juli 1978 betreffende de arbeidsovereenkomsten). Dit veronderstelt dat de werknemer de werkgever onmiddellijk op de hoogte brengt van de arbeidsongeschiktheid en dat de werknemer een medisch attest moet voorleggen wanneer de verplichting hiertoe werd voorzien in het arbeidsreglement of bij cao, of wanneer de werkgever hierom verzoekt. Dat attest dient ondermeer melding te maken van de arbeidsongeschiktheid (maar niet van de aard van de arbeidsongeschiktheid aangezien dit onder het beroepsgeheim van de arts valt).

- Een andere mogelijke piste kan bestaan in de toepassing van de wettelijke regeling rond de zogenaamde "verloren uren" (artikel 27 van de wet van 3 juli 1978) met loonbehoud. Op basis daarvan maakt een werknemer die, op het op het ogenblik dat hij zich naar het werk begeeft geschikt is om te werken, aanspraak op een volledig dagloon, wanneer hij de arbeid niet kan beginnen, of de arbeid waarmee hij bezig was, niet kan voortzetten om redenen die onafhankelijk zijn van zijn wil. Deze piste kan een goede oplossing vormen voor werknemers die in het kader van hun ivf-behandeling geconfronteerd worden met medische onderzoeken of behandelingen die niet vooraf kunnen worden gepland.

Anderzijds zou er ook geopteerd kunnen worden voor een aanpassing van de bepaalde bestaande wetgeving, zoals bijvoorbeeld de regeling van het klein verlet.

In dat verband is het in elk geval van belang het advies van de sociale partners voor ogen te houden (rapport nr. 76 van 15 december 2009). Dat advies heeft als doel een duidelijk en eenvormig rechtskader vast te stellen zodat evenwichtige en geharmoniseerde oplossingen kunnen worden gevonden voor bepaalde maatschappelijke ontwikkelingen, rekening houdend met de groeiende verscheidenheid van de bestaande verloven, de vergoeding ervan alsook op de budgettaire gevolgen die ermee gepaard gaan.

De evaluatie moet worden gezien in het algemene kader van de combinatie arbeid-gezin, met constante aandacht voor de beheersbaarheid van de verlofstelsels vanuit het oogpunt van arbeidsorganisatie, transparantie, toegankelijkheid en eenvoud en tevens rekening houdend met het Europees kader dat ter zake is uitgestippeld.

- Dans la mesure où le traitement aboutirait à l'incapacité de travail du travailleur, il pourra invoquer la suspension légale existante de l'exécution du contrat de travail pour cause de maladie, assortie d'un droit à la rémunération garantie (article 31 de la loi du 3 juillet 1978 relative aux contrats de travail). Cela suppose que le travailleur informe immédiatement l'employeur de l'incapacité de travail et qu'il doit présenter un certificat médical si l'obligation de le faire est prévue par le règlement de travail ou par la CCT, ou lorsque l'employeur le demande. Ce certificat doit mentionner l'incapacité de travail (mais pas la nature de l'incapacité de travail car cela tombe sous le secret professionnel du médecin).

- Une autre piste possible pourrait consister en l'application de la règle légale concernant les "heures perdues" (article 27 de la loi du 3 juillet 1978) avec maintien du salaire. Sur cette base, un travailleur qui, au moment où il va travailler, est apte au travail, a droit à un salaire journalier complet, s'il ne peut pas commencer le travail, ou s'il ne peut pas continuer le travail avec lequel il était occupé, pour des raisons indépendantes de sa volonté. Cette piste peut être une bonne solution pour les travailleurs confrontés à des examens médicaux ou à des traitements qui ne peuvent pas être planifiés à l'avance dans le cadre de leur traitement de FIV.

D'un autre côté, il serait également possible d'opter pour une adaptation de la législation existante, telle que par exemple la règlementation des petits chômages.

Dans ce contexte, il est en tout cas important de garder à l'esprit l'avis des partenaires sociaux (Rapport n° 76 du 15 décembre 2009). Cet avis vise à établir un cadre juridique clair et uniforme permettant de trouver des solutions équilibrées et harmonisées pour certains développements sociaux, en tenant compte de la diversité croissante des congés existants, de leur rémunération et des implications budgétaires qui en découlent.

L'évaluation doit être vue dans le cadre général de la Combinaison travail-famille, avec une attention constante à la gestion des systèmes de congés du point de vue de l'organisation du travail, de la transparence, de l'accessibilité et de la simplicité et en tenant compte du cadre européen qui a été défini dans ce domaine.

De evaluatie moet tevens gebeuren in het licht van de maatschappelijke behoeften waaraan ze kunnen voldoen. In die optiek moet in de evaluatie aandacht worden besteed aan eventuele discriminerende situaties, onder meer als gevolg van het ontstaan van andere soorten van gezinnen zoals de nieuw samengestelde gezinnen en de eenoudergezinnen.

Daarnaast moet de evaluatie zich ook buigen over het probleem van eventuele overlappingen tussen de bestaande verlofstelsels, omdat het kan zijn dat men door een wildgroei van nieuwe verlofstelsels geen oog meer heeft voor de aan de evaluatie ten grondslag liggende doelstellingen inzake evenwicht, transparantie, eenvoud en harmonie.

Om zijn werkzaamheden tot een goed einde te kunnen brengen en tot een duidelijk en eenvoudig rechtskader in die materie te kunnen komen, heeft de Raad in voornoemd advies de beleidsmakers eveneens met aandrang gevraagd de resultaten van de evaluatie af te wachten alvorens nieuwe initiatieven te nemen.

Wij buigen ons verder over dit rapport en zullen samen met sociale partners en experten deze vraag verder bekijken en hopen zo tot een gedragen en realistische oplossing te komen.

L'évaluation doit également se faire à la lumière des besoins de la société qu'ils peuvent rencontrer. Dans cette perspective, l'évaluation devrait porter attention à d'éventuelles situations discriminatoires, en partie à cause de l'émergence d'autres types de familles telles que les familles nouvellement constituées et les familles monoparentales.

De plus, l'évaluation doit également prendre en compte le problème de tout chevauchement entre les régimes de congé existants, car il se peut que la croissance, la transparence, la simplicité et de l'harmonie, qui sous-tend l'évaluation, ne puisse plus être reconnue par la prolifération de nouveaux systèmes de congés.

Pour pouvoir mener ses travaux à bien et pouvoir arriver à un cadre juridique clair et simple dans ce domaine, le Conseil a dans son avis précité également exhorté les décideurs à attendre les résultats de l'évaluation avant de prendre de nouvelles initiatives.

Nous continuerons à discuter de ce rapport et, avec les partenaires sociaux et les experts, nous approfondirons cette question et espérons parvenir à une solution réaliste et soutenue.

DO 2017201822851

Vraag nr. 2257 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Evita Willaert van 02 mei 2018 (N.) aan de vice-eersteminister en minister van Werk, Economie en Consumenten, belast met Buitenlandse Handel:

Betrouwbaarheid cijfers loonkloof (MV 24010).

Volgens de wetgeving over de sociale balans (EFI) moeten werkgevers jaarlijks cijfers doorgeven over de lonen in hun onderneming. Nadien worden deze gepubliceerd door de Nationale Bank. Volgens die cijfers zouden in heel wat bedrijven mannen en vrouwen nagenoeg evenveel verdienen. Volgens het ACV-ledenblad ***Visie*** stroken die cijfers echter niet met de realiteit.

Uit de laatste officiële sociale balansen blijkt dat meer dan één op vier werkgevers een loonkloof per gepresteerd uur opgeeft die minder bedraagt dan 0,05 %, ofwel zo'n 20 euro per jaar. Maar de praktijk leert dat vrouwen vaak nog altijd minder verdienen dan hun mannelijke collega's.

DO 2017201822851

Question n° 2257 de madame la députée Evita Willaert du 02 mai 2018 (N.) au vice-premier ministre et ministre de l'Emploi, de l'Économie et des Consommateurs, chargé du Commerce extérieur:

Fiabilité des chiffres relatifs à l'écart salarial (QO 24010).

Selon la législation relative au bilan social (IEF), les employeurs doivent communiquer chaque année, concernant les rémunérations dans leur entreprise, des chiffres qui sont ensuite publiés par la Banque nationale. Selon ces chiffres, les hommes et les femmes employés dans les entreprises gagneraient sensiblement la même chose. Selon le journal des membres de l'ACV ***Visie***, ces chiffres ne correspondent toutefois pas à la réalité.

Les derniers bilans sociaux officiels indiquent que plus d'un employeur sur quatre signale un écart salarial par heure de prestation inférieur à 0,05 %, soit 20 euros par an. Dans la pratique toutefois, il apparaît que les femmes gagnent toujours moins que leurs collègues masculins.

Hoewel de wet bepaalt dat ondernemingen de loonkosten van mannen en vrouwen apart moeten tellen, gebeurt dat in de praktijk vaak niet. Van de 4.820 ondernemingen die informatie indienden over de loonkloof waren er 22 die de totale personeelskosten evenredig hadden verdeeld volgens het aantal mannen en vrouwen dat er werkt. Meer dan één op vier gebruikte dezelfde berekening met het totaal aantal gepresteerde uren om de kloof in bruto uurloon op te geven. Globaal klopt de uitkomst dan wel, maar er wordt geen rekening gehouden met hoeveel elke afzonderlijke werknemer heeft gewerkt.

Het ACV wijst er daarnaast nog op dat zelfs in eerlijke bedrijven die mannen en vrouwen in dezelfde functie exact evenveel betalen, de bruto loonkloof niet onder 0,05 % kan duiken. Er werken namelijk veel meer vrouwen dan mannen met een deeltijds contract, en mannen bekleden nog steeds meer topfuncties. Die verschillen moeten ook in rekening worden genomen.

Laatst diende ik samen met collega-lid Muriel Gerkens een wetsvoorstel in met maatregelen om de loonkloof verder te dichten. Het gaat om de volgende zaken:

- de verplichting om een actieplan op te stellen indien de tweejaarlijkse analyse aantoont dat de vergoedingsstructuur van het bedrijf niet genderneutraal is. Maar dat kan natuurlijk pas wanneer we een correcte weergave van de cijfers hebben;
- in dat geval moet er op bedrijfsniveau ook een bemiddelaar worden aangewezen;
- het openbaar maken van de tweejaarlijkse analyse;
- een vijfjaarlijkse evaluatie van de loonkloofwet.

1. Wat is uw reactie op deze cijfers en bevindingen?

2. Welke maatregelen zult u nemen om meer correcte cijfers te verzamelen?

3. Kunt u zich vinden in de maatregelen uit bovengenoemd wetsvoorstel?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Werk, Economie en Consumenten, belast met Buitenlandse Handel van 13 juni 2018, op de vraag nr. 2257 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Evita Willaert van 02 mei 2018 (N.):

Bien que la loi prévoie que les entreprises doivent calculer séparément les coûts salariaux des femmes et des hommes, elles omettent souvent de le faire dans la pratique. Sur les 4.820 entreprises qui ont introduit des informations au sujet de l'écart salarial entre hommes et femmes, 22 avaient réparti proportionnellement les frais de personnel totaux selon le nombre d'hommes et de femmes qu'elles emploient. Plus d'une sur quatre a utilisé le même calcul, avec le nombre total d'heures de prestations, pour indiquer l'écart salarial en rémunération horaire brute. Si le résultat correspond globalement, il n'est pas tenu compte des prestations individuelles de chaque travailleur considéré distinctement.

L'ACV souligne par ailleurs aussi que même dans des entreprises intègres qui rémunèrent exactement de la même manière les hommes et les femmes exerçant la même fonction, l'écart salarial brut ne peut passer sous la barre de 0,05 %. En effet, les femmes sont beaucoup plus nombreuses que les hommes à travailler dans les liens d'un contrat à temps partiel et les hommes sont toujours plus nombreux à occuper des fonctions supérieures. Ces différences doivent également être prises en considération.

J'ai récemment déposé avec Mme Muriel Gerkens une proposition de loi comportant les mesures suivantes pour poursuivre la réduction de l'écart salarial:

- l'obligation d'établir un plan d'action si l'analyse bisannuelle fait apparaître que la structure des rémunérations de l'entreprise n'est pas neutre sur le plan du genre. Mais cela requiert de disposer de chiffres corrects;
- le cas échéant, la désignation d'un médiateur au niveau de l'entreprise;
- la publication de l'analyse bisannuelle;
- une évaluation quinquennale de la loi sur l'écart salarial.

1. Que pensez-vous de ces chiffres et de ces constats?

2. Quelles mesures prendrez-vous pour obtenir des chiffres plus conformes à la réalité?

3. Pouvez-vous vous rallier aux mesures de la proposition de loi précitée?

Réponse du vice-premier ministre et ministre de l'Emploi, de l'Économie et des Consommateurs, chargé du Commerce extérieur du 13 juin 2018, à la question n° 2257 de madame la députée Evita Willaert du 02 mai 2018 (N.):

De bedoeling van de loonkloofwetgeving bestaat erin om van de strijd tegen de loonkloof tussen mannen en vrouwen een thema van sociaal overleg te maken, zowel op intersectoraal-, op sector- als op ondernemingsniveau. Om deze doelstelling te bereiken binnen de onderneming legt de wet aan de werkgever op om elke twee jaar een gedetailleerde analyse van de bezoldigingsstructuur binnen zijn bedrijf op te stellen. Zo kan de werkgever bepalen of zijn bezoldigingsbeleid genderneutraal is op het niveau van zijn onderneming en indien dat niet het geval is, kan hij overgaan tot overleg met de personeelsafvaardiging om daartoe te komen. Bij vaststelling van een loonkloof dient er een actieplan te worden uitgewerkt.

Concreet werd via de wet van 22 april 2012 ter bestrijding van de loonkloof tussen mannen en vrouwen in de wet van 10 mei 2007 ter bestrijding van discriminatie tussen vrouwen en mannen, en in wet van 20 september 1948 houdende organisatie van het bedrijfsleven voorzien in een verplichting voor de werkgever die gewoonlijk gemiddeld ten minste 50 werknemers tewerkstelt om een analyseverslag over de bezoldigingsstructuur van de werknemers op te stellen en over te maken aan de ondernemingsraad (of bij ontstentenis, de vakbondsafvaardiging).

Op die manier werd er dus een nieuwe bevoegdheid toegekend aan de ondernemingsraad. Zij heeft het recht om een analyseverslag van de werkgever te ontvangen en hierover overleg te plegen. Indien de werkgever het analyseverslag niet naar behoren invult, komt het dan ook in de eerste plaats aan de werknemersafgevaardigden in de ondernemingsraad toe om dit aan te kaarten. Bij blijvende twist kan desgevallend beroep worden gedaan op de tussenkomst van de terzake bevoegde diensten van het Toezicht op de Sociale Wetten, Cel Bedrijfsorganisatie.

Gelet op de filosofie dat het doel van de loonkloofreglementering erin bestaat om de loonkloof als thema op de agenda van het sociaal overleg op het niveau van de onderneming te plaatsen, is het analyseverslag door de wetgever opgevat als een intern document binnen de onderneming, dat niet aan de overheid moet worden overgemaakt. Het verslag kan binnen de onderneming worden bewaard.

Op sectoraal niveau voerde de loonkloofwet, om zeker te zijn van de genderneutraliteit van de functieclassificaties, een controle van deze classificaties in.

De controle is uitgevoerd op basis van een meetinstrument dat is opgesteld in een samenwerking tussen de KU Leuven en de Federale Overheidsdienst Werkgelegenheid, Arbeid en Sociaal Overleg (FOD WASO). Alle bestaande en nieuwe classificaties - 255 in totaal - werden in de loop van 2014 en 2015 gecontroleerd.

L'objectif de la législation relative à l'écart salarial consiste à faire de la lutte contre l'écart salarial entre hommes et femmes un thème de la concertation sociale, aussi bien aux niveaux intersectoriel et sectoriel qu'au niveau de l'entreprise. Pour atteindre cet objectif au niveau de l'entreprise, la loi impose à l'employeur d'établir, tous les deux ans, une analyse détaillée de la structure de la rémunération au sein de son entreprise. De cette façon, l'employeur peut déterminer si la politique de rémunération au niveau de son entreprise est neutre sur le plan du genre et si c'est n'est pas le cas, il peut se concerter à ce sujet avec les représentants du personnel afin d'y parvenir. Si l'on constate un écart salarial, un plan d'action doit être élaboré.

Concrètement, la loi du 22 avril 2012 visant à lutter contre l'écart salarial entre hommes et femmes a introduit dans la loi du 10 mai 2007 visant à lutter contre la discrimination entre les femmes et les hommes et dans la loi du 20 septembre 1948 portant organisation de l'économie une obligation pour l'employeur occupant en moyenne au moins 50 travailleurs d'établir un rapport d'analyse sur la structure de la rémunération des travailleurs et de transmettre ce rapport au Conseil d'entreprise (ou à défaut à la délégation syndicale).

De cette manière, une nouvelle compétence a été attribuée au Conseil d'entreprise. Ce Conseil a le droit de recevoir de l'employeur un rapport d'analyse et d'entrer en concertation à ce sujet. Si l'employeur ne remplit pas convenablement le rapport d'analyse, il appartient, dès lors, en premier lieu aux délégués du personnel au sein du Conseil d'entreprise d'aborder cette question. Si le différend persiste, il peut être fait appel aux services du Contrôle des Lois Sociales compétents pour cette matière, c'est-à-dire la cellule Organisation professionnelle.

Etant donné que la philosophie de la réglementation relative à l'écart salarial consiste à faire de l'écart salarial un thème de la concertation sociale au niveau de l'entreprise, le rapport d'analyse est conçu par le législateur comme un document interne à l'entreprise, qui ne doit pas être transmis à l'autorité. Le rapport peut être conservé dans l'entreprise.

Au niveau sectoriel, afin de s'assurer que les classifications de fonctions sont neutres sur le plan du genre, la loi "écart salarial" a instauré un contrôle de ces classifications.

Le contrôle est effectué sur la base d'un instrument de mesure qui a été établi en collaboration par la KU Leuven et le Service Public Fédéral Emploi, Travail et Concertation Sociale (SPF Emploi). Toutes les classifications de fonctions existantes et toutes les nouvelles - 255 au total - ont été contrôlées au cours des années 2014 et 2015.

45 functieclassificaties waren niet genderneutraal en moesten worden aangepast door de paritaire comités. De paritaire comités beschikken over een termijn van 2 jaar om de nodige wijzigingen aan te brengen.

Bij een nieuwe controle door de FOD werkgelegenheid, uitgevoerd op alle cao's die op 31 december 2017 geregistreerd zijn, bleek dat bijna alle paritaire comités beschikken over een genderneutrale functieclassificatie. Voor nog 11 resterende functieclassificaties dient het betrokken paritaire comités een uitleg te geven waarom hun classificatie nog niet genderneutraal is.

Ik blijf de cijfers van de loonkloof en alle andere aspecten gelinkt aan de gendergelijkheid binnen mijn bevoegdheid, strikt opvolgen. Ik hecht daar dan ook veel belang aan. Een wetswijziging met betrekking tot de loonkloof lijkt me niet onmiddellijk aan de orde. Het sociaal overleg moet hier vooral zijn rol spelen en de geijkte procedures moeten hierin gevolgd worden.

45 classifications de fonctions n'étaient pas neutres sur le plan du genre et ont dû être adaptées par les commissions paritaires. Les commissions paritaires disposent d'un délai de deux ans pour apporter les modifications nécessaires.

Lors d'un nouveau contrôle effectué par le SPF Emploi sur toutes les conventions collectives de travail qui étaient enregistrées à la date du 31 décembre 2017, il s'est avéré que toutes les commissions paritaires disposent d'une classification de fonctions neutre sur le plan du genre. Il reste 11 classifications de fonctions pour lesquelles les commissions paritaires concernées doivent expliquer pourquoi ces classifications ne sont pas encore neutres sur le plan du genre.

Je continue à suivre rigoureusement les chiffres de l'écart salarial et tous les autres aspects liés à l'égalité de genre qui relèvent de mes compétences. J'y attache un grand intérêt. Une modification de la législation relative à l'écart salarial ne me semble pas à l'ordre du jour dans l'immédiat. La concertation sociale doit avant tout jouer son rôle et les procédures fixées doivent être suivies.

DO 2017201822862

Vraag nr. 2259 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Isabelle Galant van 03 mei 2018 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Werk, Economie en Consumenten, belast met Buitenlandse Handel:

De nog steeds hoge ontslagkosten. (MV 24176)

Met de invoering van het eenheidsstatuut in 2014 werden de opzeggingstermijnen in België hervormd.

Men wilde zodoende zowel de kosten in verband met de ontslagen om objectieve of zonder objectieve redenen verminderen als de regelgevingen inzake het arbeiders- en het bediendenstatuut harmoniseren.

In een vergelijkende studie van het adviesbureau Deloitte hebben we onlangs kunnen lezen dat van de Europese landen België, na Italië en Slowakije, tot de top drie van de landen behoort waar ontslagen het duurst zijn.

1. Draagt u kennis van die studie? Welke analyse maakt u ervan?

2. Vindt u ook dat de ontslagkosten in België nog steeds te hoog zijn?

3. Welke maatregelen moeten er volgens u prioritair genomen worden om de ontslagkosten verder te reduceren?

DO 2017201822862

Question n° 2259 de madame la députée Isabelle Galant du 03 mai 2018 (Fr.) au vice-premier ministre et ministre de l'Emploi, de l'Économie et des Consommateurs, chargé du Commerce extérieur:

Les coûts encore élevés en cas de licenciements (QO 24176).

Depuis 2014, la Belgique a mis en place une réforme sur les délais de préavis via l'instauration du statut unique.

L'objectif visait à la fois de réduire les coûts liés aux licenciements avec ou sans motifs ainsi que d'implémenter une harmonisation concernant les réglementations entre le statut d'ouvrier et d'employé.

Nous avons été informés récemment au travers d'une étude comparative réalisée par le cabinet de consultance Deloitte que parmi tous les pays européens la Belgique figure parmi le top trois des pays où le licenciement coûte le plus cher, après l'Italie et la Slovaquie.

1. Avez-vous pris connaissance de cette étude? Quelle est votre analyse de celle-ci?

2. Estimez-vous aussi que les coûts pour les licenciements sont encore trop élevés dans notre pays?

3. Quelles sont pour vous les mesures prioritaires qui doivent être prises pour poursuivre un allégement des coûts en la matière?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Werk, Economie en Consumenten, belast met Buitenlandse Handel van 13 juni 2018, op de vraag nr. 2259 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Isabelle Galant van 03 mei 2018 (Fr.):

De wet van 26 december 2013 betreffende het eenheidsstatuut heeft een veralgemeend systeem van opzegging ingevoerd dat van toepassing is op alle werknemers, zowel werklieden als bedienden.

Het is belangrijk te herinneren aan het feit dat deze wet het resultaat is van een compromis tussen het harmoniseren van de statuten enerzijds en de garantie op het behoud van bepaalde verworven sociale rechten anderzijds. Zij vormde ook de gelegenheid om te beantwoorden aan de nood van een grotere flexibiliteit voor de werkgevers. Zo werden de opzeggingstermijnen van bepaalde bedienden bijvoorbeeld in grote mate ingekort en gaan deze voortaan in de maandag die volgt op hun kennisgeving.

Niettemin, wordt er verder nog steeds aandacht besteed aan de mogelijke verbetering van het systeem. Bij wijze van voorbeeld, kan ik u verwijzen naar de wet van 26 maart 2018 betreffende de versterking van de economische groei en de sociale cohesie, die de opzeggingstermijnen nogmaals inkort in geval van ontslag bij het begin van de arbeidsrelatie. Dientengevolge zal de werkgever tijdens de eerste zes maanden van tewerkstelling een werknemer die niet zou voldoen aan de noden van de onderneming kunnen ontslaan middels een zeer korte opzeg.

De opzeggingstermijnen die werden ingevoerd door de Wet Eenheidsstatuut werden dus opgevat in die zin dat zij specifiek evolueren naargelang de verschillende stadia van de arbeidsrelatie, en dit volledig aangepast aan de actuele structuur van de arbeidsmarkt.

Verder is het zo dat, indien men de volledige studie van Deloitte over de kosten van de ontslagen leest, men kan zien dat het Belgische systeem een erg flexibel systeem is waarbij de kosten perfect beheersbaar zijn.

De opzeggingstermijnen zijn immers forfaitair bij wet vastgelegd en dus perfect voorzienbaar.

Merk bovendien op dat een werkgever in België, in tegenstelling tot vele andere landen, volledig meester blijft over zijn keuzes: geen enkele rechtbank zou kunnen opleggen om een ontslagen werknemer weder in dienst te nemen, zelfs indien de werkgever geen enkel valabel motief aanhaalt. De werknemer zou hoogstens een vergoeding voor kennelijk onredelijk ontslag kunnen vorderen (afgetopt op 17 weken). De werkgever blijft echter vrij om zijn onderneming te organiseren zoals hij wenst.

Réponse du vice-premier ministre et ministre de l'Emploi, de l'Économie et des Consommateurs, chargé du Commerce extérieur du 13 juin 2018, à la question n° 2259 de madame la députée Isabelle Galant du 03 mai 2018 (Fr.):

La loi du 26 décembre 2013 sur le statut unique a introduit un régime général de préavis applicable à tous les travailleurs, qu'ils soient ouvriers ou employés.

Il est important de rappeler que cette loi est clairement le fruit d'un compromis permettant d'harmoniser les statuts tout en garantissant le maintien de certains acquis sociaux. Elle a été également l'occasion de répondre au besoin d'une plus grande flexibilité pour les employeurs. Ainsi par exemple, les délais de préavis de certains employés ont déjà largement été réduits et ils prennent dorénavant cours le lundi qui suit leur notification.

Néanmoins, nous sommes toujours attentifs à pouvoir améliorer le système. A titre d'exemple, je me permets de vous renvoyer à la loi du 26 mars 2018 relative au renforcement de la croissance économique et de la cohésion sociale qui réduit encore les délais de préavis en cas de licenciement au début de la relation de travail. De la sorte, dans les six premiers mois d'occupation, l'employeur pourra se séparer d'un travailleur qui ne correspondrait pas aux besoins de l'entreprise moyennant un préavis très court.

Les délais de préavis mis en place par la loi sur le statut unique ont donc été conçus pour évoluer de manière spécifique selon les différents stades de la relation de travail, tout en s'adaptant à la structure actuelle du marché de l'emploi.

D'autre part, si on lit l'entièreté de l'étude de Deloitte sur les coûts des licenciements, on voit que le système belge est un système très flexible où les coûts sont parfaitement maitrisables.

En effet, les préavis sont fixés de manière forfaitaire par la loi et ils sont donc parfaitement prévisibles.

En outre, rappelons qu'en Belgique, à la différence de nombreux autres pays, l'employeur reste totalement maitre de ses choix: aucun tribunal ne pourrait imposer de réintégrer un travailleur qui aurait été licencié et ce même si aucun motif valable n'est avancé par l'employeur. Tout au plus, le travailleur pourrait réclamer une indemnité pour licenciement manifestement déraisonnable (plafonnée à 17 semaines) mais l'employeur reste libre d'organiser son entreprise comme il le souhaite.

Een andere belangrijke flexibiliteit bestaat erin dat de werkgever vrij kiest of hij een opzeggingstermijn laat presteren (hetgeen een erg voordelige oplossing kan zijn), dan wel de overeenkomst onmiddellijk verbreekt mits betaling van een compenserende opzeggingsvergoeding, zonder enige formaliteit.

Tenslotte moet worden opgemerkt dat rechtsvergelijking steeds een moeilijke oefening uitmaakt. Hierbij is het in elk geval noodzakelijk om een diepgaande analyse van het gehele systeem door te voeren. In dit kader wens ik te benadrukken dat het klassement dat door Deloitte wordt voorgesteld, is uitgewerkt op basis van zeer specifieke gevallen van werknemers die een relatief hoge verloning ontvangen (36.500 euro tot 156.000 euro per jaar). De studie heeft dus de verdienste te bestaan, maar zij weerspiegelt niet correct de reële kost van ontslagen in België.

Autre flexibilité notoire, l'employeur choisit librement soit de faire prester le préavis (ce qui peut être une solution très économique), soit de rompre le contrat immédiatement moyennant le paiement d'une indemnité compensatoire, sans aucune formalité.

Enfin, le droit comparé est toujours un exercice assez difficile. Il nécessite en tout cas de procéder à analyse approfondie de l'ensemble du système. À cet égard, j'aimerais souligner que le classement proposé par Deloitte est établi sur la base de cas très spécifiques de travailleurs percevant une rémunération relativement élevée (de 36.500 euros à 156.000 euros par an). L'étude a donc le mérite d'exister mais ne reflète pas correctement le coût réel des licenciements en Belgique.

DO 2017201822865

Vraag nr. 2261 van de heer volksvertegenwoordiger Frédéric Daerden van 03 mei 2018 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Werk, Economie en Consumenten, belast met Buitenlandse Handel:

Statuut van de werknemers bij Uber (MV 23839).

Op 22 november 2017 stond er in een persbericht van de Belgische Transportbond te lezen dat u een bocht van 180 graden gemaakt hebt wat het statuut van de Uber-chauffeurs betreft. U zou verklaard hebben dat ze als werknemers moeten worden beschouwd. Het Hof van Justitie van de Europese Unie heeft in een recent arrest bevestigd dat Uber wel degelijk een vervoersbedrijf is, wat natuurlijk verheugend nieuws is.

1. Bevestigt u dat de Uber-chauffeurs volgens u beschouwd moeten worden als werknemers?

2. Zult u een tekst indienen om hun statuut in die zin te reglementeren?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Werk, Economie en Consumenten, belast met Buitenlandse Handel van 13 juni 2018, op de vraag nr. 2261 van de heer volksvertegenwoordiger Frédéric Daerden van 03 mei 2018 (Fr.):

DO 2017201822865

Question n° 2261 de monsieur le député Frédéric Daerden du 03 mai 2018 (Fr.) au vice-premier ministre et ministre de l'Emploi, de l'Économie et des Consommateurs, chargé du Commerce extérieur:

Le statut des travailleurs Uber (QO 23839).

Un communiqué de l'Union Belge du Transport du 22 novembre 2017 nous indique que vous avez opéré un virage à 180 degrés sur le statut des chauffeurs Uber. Vous auriez déclaré que ceux-ci doivent être considérés comme des salariés. Avec le récent arrêt de la Cour de Justice de l'Union européenne qui confirme que la société Uber est bien une société de transport, c'est évidemment une annonce qui nous réjouit.

1. Confirmez-vous que vous considérez que les travailleurs Uber doivent être considérés comme des salariés?

2. Allez-vous déposer un texte permettant de réglementer leur statut dans ce sens?

Réponse du vice-premier ministre et ministre de l'Emploi, de l'Économie et des Consommateurs, chargé du Commerce extérieur du 13 juin 2018, à la question n° 2261 de monsieur le député Frédéric Daerden du 03 mai 2018 (Fr.):

Het Europees Hof van Justitie heeft inderdaad een arrest geveld op 20 december 2017 met betrekking tot het digitale vervoerplatform UBER. In dit arrest oordeelt het Hof dat de diensten geleverd door UBER zich niet beperken tot een loutere bemiddeling, maar integraal deel uitmaken van een globale dienstverlening die in hoofdzaak vervoerdienst uitmaakt. Door deze rechtspraak wordt dan ook duidelijk uitgemaakt dat UBER onder de vervoerssector valt.

Het Hof heeft hier enkel de vraag beantwoord of Uber een vervoersonderneming dan wel een dienst voor de informatiemaatschappij is, en dit in het kader van het vrij verkeer van diensten. Het Hof deed echter geen enkele uitspraak over het statuut van de chauffeurs die voor Uber werken. Of deze personen werknemer dan wel zelfstandige zijn, is een vraag die in elke lidstaat op basis van het nationaal recht moet worden beantwoord.

In België dient de beoordeling van het feit of een arbeidsrelatie wordt uitgevoerd op basis van een arbeidsovereenkomst dan wel op basis van een aannemingsovereenkomst, te gebeuren binnen het kader van de Programmawet van 27 december 2006 (Titel XII - artikelen 328-343; ***Belgisch Staatsblad*** van 24 januari 2017).

Deze Wet Arbeidsrelaties poneert het principe volgens hetwelk partijen vrij de aard van hun arbeidsrelatie (een samenwerking op basis van een arbeidsovereenkomst/ werknemer of aannemingsovereenkomst/ zelfstandige) kiezen, met dien verstande dat de effectieve uitvoering van de overeenkomst moet overeenkomen met deze gekozen aard. Zij voorziet in vier algemene criteria die het mogelijk maken het bestaan of de afwezigheid van een gezagsband te beoordelen.

Voor een aantal economische sectoren - zogenaamde "risicosectoren", waaronder de vervoersector - poneert deze wet een systeem vermoedens.

De arbeidsrelaties in deze sector worden weerlegbaar vermoed te zijn uitgevoerd op basis van een arbeidsovereenkomst, indien uit de analyse ervan blijkt dat meer dan de helft van een aantal criteria opgesomd in deze wet vervuld zijn.

Met andere woorden, een persoon die actief is in de vervoerssector wordt als werknemer beschouwd van zodra aan de helft van de criteria voldaan is, behoudens tegenbewijs dat door de werkgever moet worden aangebracht (het betreft een weerlegbaar vermoeden).

La Cour de justice de l'union européenne a effectivement rendu un arrêt, le 20 décembre 2017, visant la plateforme numérique de transports UBER. Dans cet arrêt, la Cour estime que le service fourni par UBER ne se résume pas à une service d'intermédiaire mais il fait partie intégrante d'un service global dont l'élément principal est un service de transport. Cette juridiction a donc bien tranché: UBER relève du domaine des transports.

La Cour a seulement répondu à la question de savoir si Uber est une société de transport ou un service de la société de l'information, et cela dans le contexte de la libre circulation des services. Cependant, la Cour n'a fait aucune déclaration sur le statut des conducteurs travaillant pour UBER. La question de savoir si ces personnes sont salariées ou indépendantes est une question à laquelle chaque État membre doit répondre sur la base de la législation nationale.

En Belgique, il existe une loi créant un cadre permettant d'apprécier si une relation de travail s'exerce sous contrat de travail ou sous contrat d'entreprise: (Titre XII - article 328 à 343) de la loi-programme du 27 décembre 2006 (***Moniteur belge*** du 24 janvier 2017).

Cette loi pose le principe que les parties choisissent librement la nature de leur relation de travail (collaboration basée sur un contrat de travail/salarié ou contrat d'entreprise/indépendant), étant entendu que l'exécution effective du contrat doit correspondre à cette nature choisie. Il prévoit quatre critères généraux permettant d'évaluer l'existence ou l'absence d'un lien d'autorité.

Pour certains secteurs économiques, dits "à risques", et notamment, le secteur des transports, cette loi créée un système de présomptions.

Les relations de travail dans ce secteur sont présumées jusqu'à preuve du contraire, être exécutées dans les liens d'un contrat de travail lorsque, de l'analyse de la relation de travail, il apparaît que plus de la moitié d'un certain nombre de critères visés par la loi sont remplis.

Autrement dit, un travailleur actif dans le secteur du transport est d'emblée considéré comme salarié si la moitié des critères sont remplis sauf, à l'employeur, d'apporter la preuve du contraire (puisque la présomption est réfragable).

Waar het Hof van Justitie weliswaar bevestigd heeft dat het deelplatform UBER wel degelijk onder de vervoerssector valt, zal, in toepassing van deze reglementering, bij de analyse van de arbeidsrelatie minstens aan de helft van de bedoelde criteria (toepasselijk in de vervoerssector) moeten voldaan zijn opdat een UBER-chauffeur als werknemer zou kunnen worden gekwalificeerd.

Voor de zogezegde risicosectoren voorziet artikel 337/2 van genoemde wet op algemene wijze de criteria op basis waarvan het vermoeden moet worden toegepast. Bij de aanneming van de wet heeft de wetgever ook voorzien dat de Koning specifieke criteria kan voorzien die eigen zijn aan één of meerdere sectoren of activiteiten die vallen onder deze sectoren. Deze criteria kunnen de wettelijke criteria vervangen dan wel aanvullen.

Voor wat betreft de taxi-activiteit, werd een dergelijk koninklijk besluit uitgevaardigd. Het betreft meer bepaald het koninklijk besluit van 29 oktober 2013 tot uitvoering van artikel 337/2, § 3, van de programmawet (I) van 27 december 2006 wat betreft de aard van de arbeidsrelaties die bestaan in het kader van de uitoefening van werkzaamheden die vallen onder het toepassingsgebied van het paritair subcomité voor de taxi's en van het paritair comité voor het vervoer en de logistiek, enkel voor de activiteiten van verhuur van voertuigen met chauffeur en van collectieve taxidiensten (***Belgisch Staatsblad*** van 26 november 2013). De toepassing van dit Koninklijk besluit is echter beperkt tot de ondernemingen die een vergunning voor de uitbating van een taxi bezitten, van een collectieve taxidienst of van een verhuurdienst met chauffeur afgeleverd door de bevoegde autoriteit op basis waarvan de het vervoer wordt uitgevoerd. In dit verband komt het toe aan de bevoegde rechter om uit te maken of Uber onder het toepassingsgebied valt.

Ik kan u meegeven dat er tot op heden nog geen Belgische rechtspraak bekend is omtrent deze problematiek. De diensten van het Toezicht op de Sociale Wetten voeren momenteel een onderzoek uit met betrekking tot de onderneming Uber. De resultaten van dit onderzoek zullen bijdragen aan een beter begrip van dit dossier.

Par-delà le fait que la Cour de justice ait reconnu que la plateforme collaborative UBER relève bien du secteur du transport, pour qu'un conducteur "UBER" puisse être qualifié de salarié, il faut, en application de cette réglementation, que lors de l'analyse de la relation de travail, la moitié des critères visés (applicables dans le secteur des transports) soient remplis.

Pour les secteurs dits à risque, et de manière générale, l'article 337/2 de loi précitée prévoit les critères entraînant l'application de la présomption. Lors de l'adoption de la loi, le législateur a également prévu que le Roi peut prévoir des critères propres à un ou plusieurs secteurs ou activités faisant partie de ces secteurs. Ces critères remplacent ou complètent les critères prévus par la loi.

Pour ce qui est de l'activité de taxi, un arrêté royal a été adopté. Il s'agit de l'arrêté royal du 29 octobre 2013 pris en exécution de l'article 337/2, §3, de la loi-programme(I) du 27 décembre 2006 en ce qui concerne la nature des relations de travail qui se situent dans le cadre de l'exécution des activités qui ressortent du champ d'application de la sous-commission paritaire pour les taxis et de la commission paritaire du transport et de la logistique, uniquement pour les activités de location de voitures avec chauffeur et de taxis collectifs (***Moniteur belge*** du 26 novembre 2013). L'application de cet arrêté royal est limitée aux entreprises titulaires d'une licence d'exploitation d'un service de taxis, d'un service de taxis collectifs ou d'un service de location avec chauffeur délivrée par l'autorité compétente sous couvert de laquelle le transport est effectué. Dans ce contexte, il revient au juge compétent de décider si Uber ressort du champ d'application.

Je peux vous dire que jusqu'à présent aucun jugement n'est connu concernant cette problématique. En ce moment, les services du Contrôle sur les Lois sociales mènent une enquête sur Uber. Les résultats de cette enquête permettront de mieux comprendre le dossier.

DO 2017201822873

Vraag nr. 2266 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Meryame Kitir van 03 mei 2018 (N.) aan de vice-eersteminister en minister van Werk, Economie en Consumenten, belast met Buitenlandse Handel:

Arrest Hof van Justitie, 20 december 2017, C-434/15, Uber Spanje op de arbeids- en sociale zekerheidssituatie van de Belgische medewerkers (MV 23665).

In het in rand vermelde arrest oordeelt het Europees Hof dat Uber een vervoeronderneming is die valt onder het vrij verkeer van diensten dat van toepassing is op de vervoerssector zoals bepaald in artikel 58, lid 1 van het Verdrag betreffende de Werking van de Europese Unie.

Volgens professor Y. Jorens is de vraag of de medewerkers nu werknemer of zelfstandige zijn, eenvraag die afhangt van het nationale recht.

Met daaraan gekoppeld zijn verwachting: "Het is dan ook te verwachten dat er heel wat rechtszaken voor de nationale rechtbanken zullen opduiken over het statuut van personen die voor een elektronisch platform werken - je kan ervan uitgaan dat wat het Hof over Uber bepaalde, ook geldt voor andere elektronische platformen - met alle juridische kwalificatieproblemen die hiermee gepaard gaan.".

Wat nu alleszins duidelijk is, is dat Uber een vervoersonderneming is, want:

"Het gebruik van de reserveringsapplicatie is dus geen afzonderlijke economische activiteit, maar zorgt ervoor dat chauffeurs met gebruikers in contact kunnen komen en het vervoer dus mogelijk is. Beiden zijn dus onlosmakelijk met elkaar verbonden.

Daarenboven, Uber oefent controle uit op verschillende relevante aspecten van een stedelijke vervoersdienst (elementen die vaak met werkgeversschap gepaard gaan), op de prijs, maar ook op:

- de minimale veiligheidseisen door middel van voorafgaande eisen aan de chauffeurs en voertuigen;

- de toegankelijkheid van het vervoersaanbod door de chauffeurs te stimuleren om op tijdstippen en plaatsen met grote vraag te werken;

- het gedrag van de chauffeurs door middel van het beoordelingssysteem;

- de mogelijke uitsluiting van het platform.

DO 2017201822873

Question n° 2266 de madame la députée Meryame Kitir du 03 mai 2018 (N.) au vice-premier ministre et ministre de l'Emploi, de l'Économie et des Consommateurs, chargé du Commerce extérieur:

Les conséquences de l'arrêt C-434/15 de la Cour de justice de l'Union européenne du 20 décembre 2017, Uber/ Espagne, sur le statut des collaborateurs belges du point de vue du droit du travail et de la sécurité sociale. (QO 23665).

Dans l'arrêt mentionné dans le titre, la Cour de justice de l'Union européenne juge que l'entreprise Uber est une société de transport opérant dans le cadre de la libre circulation des services qui s'applique au secteur des transports, au sens de l'article 58, premier paragraphe du Traité sur le fonctionnement de l'Union européenne.

Selon le professeur Y. Jorens, le statut de travailleur salarié ou indépendant doit être déterminé en fonction du droit national.

En ce qui concerne ce dernier point, il s'attend à ce qu'un grand nombre de procédures judiciaires soient intentées devant les tribunaux nationaux pour déterminer le statut de personnes travaillant pour une plateforme électronique - il est permis de considérer que la décision de la Cour à propos d'Uber s'étend à d'autres plateformes électroniques - avec tous les problèmes de qualification juridique qui vont de pair.

À ce stade, il est en tout cas acquis qu'Uber est une entreprise de transport et ce pour les raisons suivantes:

"L'utilisation d'une application de réservation ne constitue pas une activité économique distincte, mais permet aux chauffeurs d'établir le contact avec les usagers et d'assurer ainsi le transport. Les deux sont donc indissociablement liés.

De plus, Uber contrôle différents aspects pertinents inhérents à un service de transport urbain (éléments souvent associés à la qualité d'employeur), les tarifs, mais aussi:

- les conditions minimales de sécurité en imposant des normes aux chauffeurs et aux véhicules;

- l'accessibilité à l'offre de transport en encourageant les chauffeurs à opérer à des moments et à des endroits où la demande est considérable;

- le comportement des chauffeurs, par le biais d'un système d'évaluation;

- l'exclusion éventuelle de la plateforme.

Uber oefent zo controle uit op de factoren die economisch relevant zijn voor de vervoersdienst die binnen het platform wordt aangeboden.

Daarom kan Uber niet beschouwd worden als louter bemiddelaar tussen chauffeurs en passagiers.

De chauffeurs die binnen het Uber-platform rijden, verrichten geen eigen activiteit die onafhankelijk van dit platform zou bestaan.".

Ongetwijfeld heeft u na dit arrest onmiddellijk de opdracht gegeven aan uw administratie om te onderzoeken welke impact dit arrest heeft op het arbeidsrechtelijk (en sociale zekerheids-) statuut van de tewerkstelling voor deze vervoersmaatschappij.

Te meer daar de professor (zie zijn citaat) stelt: "elementen die vaak met werkgeversschap gepaard gaan".

Werd de impact van dit arrest onderzocht voor wat betreft de arbeidsrechtelijke situatie van de medewerkers van deze taxidienst (vervoersonderneming) in ons land?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Werk, Economie en Consumenten, belast met Buitenlandse Handel van 13 juni 2018, op de vraag nr. 2266 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Meryame Kitir van 03 mei 2018 (N.):

Het Europees Hof van Justitie heeft inderdaad een arrest geveld op 20 december 2017 met betrekking tot het digitale vervoerplatform Uber. In dit arrest oordeelt het Hof dat de diensten geleverd door Uber zich niet beperken tot een loutere bemiddeling, maar integraal deel uitmaken van een globale dienstverlening die in hoofdzaak vervoerdienst uitmaakt. Door deze rechtspraak wordt dan ook duidelijk uitgemaakt dat Uber onder de vervoerssector valt.

Het Hof heeft hier enkel de vraag beantwoord of Uber een vervoersonderneming dan wel een dienst voor de informatiemaatschappij is, en dit in het kader van het vrij verkeer van diensten. Het Hof deed echter geen enkele uitspraak over het statuut van de chauffeurs die voor Uber werken. Of deze personen werknemer dan wel zelfstandige zijn, is een vraag die in elke lidstaat op basis van het nationaal recht moet worden beantwoord.

In België dient de beoordeling van het feit of een arbeidsrelatie wordt uitgevoerd op basis van een arbeidsovereenkomst dan wel op basis van een aannemingsovereenkomst, te gebeuren binnen het kader van de Programmawet van 27 december 2006 (Titel XII - artikelen 328-343; ***Belgisch Staatsblad*** van 24 januari 2017).

Uber exerce dès lors le contrôle sur les facteurs économiquement pertinents pour les services de transport proposés par la plateforme.

La plateforme Uber ne peut, par conséquent, pas être considérée comme un simple intermédiaire entre chauffeurs et passagers.

Les chauffeurs qui opèrent dans le cadre de la plateforme Uber n'exercent pas une activité propre qui pourrait exister indépendamment de ladite plateforme".

Je ne doute pas que dans la foulée de cet arrêt, vous avez immédiatement demandé à votre administration d'étudier l'incidence de cette décision sur les aspects liés au droit du travail (et à la sécurité sociale) de l'emploi proposé par cette entreprise de transport.

D'autant plus qu'à cet égard, le professeur (cf.sa citation) indique qu'il observe des éléments qui sont souvent associés au statut d'employeur.

L'incidence de l'arrêt sur la situation en Belgique des collaborateurs de ce service de taxi (entreprise de transport) du point de vue du droit du travail a-t-elle été analysée?

Réponse du vice-premier ministre et ministre de l'Emploi, de l'Économie et des Consommateurs, chargé du Commerce extérieur du 13 juin 2018, à la question n° 2266 de madame la députée Meryame Kitir du 03 mai 2018 (N.):

La Cour de justice de l'union européenne a effectivement rendu un arrêt, le 20 décembre 2017, visant la plateforme numérique de transports Uber. Dans cet arrêt, la Cour estime que le service fourni par Uber ne se résume pas à une service d'intermédiaire mais il fait partie intégrante d'un service global dont l'élément principal est un service de transport. Cette juridiction a donc bien tranché: Uber relève du domaine des transports.

La Cour a seulement répondu à la question de savoir si Uber est une société de transport ou un service de la société de l'information, et cela dans le contexte de la libre circulation des services. Cependant, la Cour n'a fait aucune déclaration sur le statut des conducteurs travaillant pour Uber. La question de savoir si ces personnes sont salariées ou indépendantes est une question à laquelle chaque État membre doit répondre sur la base de la législation nationale.

En Belgique, il existe une loi créant un cadre permettant d'apprécier si une relation de travail s'exerce sous contrat de travail ou sous contrat d'entreprise: (Titre XII - article 328 à 343) de la loi-programme du 27 décembre 2016 (***Moniteur belge*** du 24 janvier 2017).

Deze wet arbeidsrelaties poneert het principe volgens hetwelk partijen vrij de aard van hun arbeidsrelatie (een samenwerking op basis van een arbeidsovereenkomst/werknemer of aannemingsovereenkomst/zelfstandige) kiezen, met dien verstande dat de effectieve uitvoering van de overeenkomst moet overeenkomen met deze gekozen aard. Zij voorziet in vier algemene criteria die het mogelijk maken het bestaan of de afwezigheid van een gezagsband te beoordelen.

Voor een aantal economische sectoren - zogenaamde "risicosectoren", waaronder de vervoersector - poneert deze wet een systeem vermoedens.

De arbeidsrelaties in deze sector worden weerlegbaar vermoed te zijn uitgevoerd op basis van een arbeidsovereenkomst, indien uit de analyse ervan blijkt dat meer dan de helft van een aantal criteria opgesomd in deze wet vervuld zijn.

Met andere woorden, een persoon die actief is in de vervoerssector wordt als werknemer beschouwd van zodra aan de helft van de criteria voldaan is, behoudens tegenbewijs dat door de werkgever moet worden aangebracht (het betreft een weerlegbaar vermoeden).

Waar het Hof van Justitie weliswaar bevestigd heeft dat het deelplatform Uber wel degelijk onder de vervoerssector valt, zal, in toepassing van deze reglementering, bij de analyse van de arbeidsrelatie minstens aan de helft van de bedoelde criteria (toepasselijk in de vervoerssector) moeten voldaan zijn opdat een Uber-chauffeur als werknemer zou kunnen worden gekwalificeerd.

Voor de zogezegde risicosectoren voorziet artikel 337/2 van genoemde wet op algemene wijze de criteria op basis waarvan het vermoeden moet worden toegepast. Bij de aanneming van de wet heeft de wetgever ook voorzien dat de Koning specifieke criteria kan voorzien die eigen zijn aan één of meerdere sectoren of activiteiten die vallen onder deze sectoren. Deze criteria kunnen de wettelijke criteria vervangen dan wel aanvullen.

Cette loi pose le principe que les parties choisissent librement la nature de leur relation de travail (collaboration basée sur un contrat de travail/salarié ou contrat d'entreprise/indépendant), étant entendu que l'exécution effective du contrat doit correspondre à cette nature choisie. Il prévoit quatre critères généraux permettant d'évaluer l'existence ou l'absence d'un lien d'autorité.

Pour certains secteurs économiques, dits "à risques", et notamment, le secteur des transports, cette loi créée un système de présomptions.

Les relations de travail dans ce secteur sont présumées jusqu'à preuve du contraire, être exécutées dans les liens d'un contrat de travail lorsque, de l'analyse de la relation de travail, il apparaît que plus de la moitié d'un certain nombre de critères visés par la loi sont remplis.

Autrement dit, un travailleur actif dans le secteur du transport est d'emblée considéré comme salarié si la moitié des critères sont remplis sauf, à l'employeur, d'apporter la preuve du contraire (puisque la présomption est réfragable).

Par-delà le fait que la Cour de justice ait reconnu que la plateforme collaborative Uber relève bien du secteur du transport, pour qu'un conducteur Uber puisse être qualifié de salarié, il faut, en application de cette réglementation, que lors de l'analyse de la relation de travail, la moitié des critères visés (applicables dans le secteur des transports) soient remplis.

Pour les secteurs dits à risque, et de manière générale, l'article 337/2 de loi précitée prévoit les critères entraînant l'application de la présomption. Lors de l'adoption de la loi, le législateur a également prévu que le Roi peut prévoir des critères propres à un ou plusieurs secteurs ou activités faisant partie de ces secteurs. Ces critères remplacent ou complètent les critères prévus par la loi.

Voor wat betreft de taxi-activiteit, werd een dergelijk koninklijk besluit uitgevaardigd. Het betreft meer bepaald het koninklijk besluit van 29 oktober 2013 tot uitvoering van artikel 337/2, § 3, van de programmawet (I) van 27 december 2006 wat betreft de aard van de arbeidsrelaties die bestaan in het kader van de uitoefening van werkzaamheden die vallen onder het toepassingsgebied van het paritair subcomité voor de taxi's en van het paritair comité voor het vervoer en de logistiek, enkel voor de activiteiten van verhuur van voertuigen met chauffeur en van collectieve taxidiensten (***Belgisch Staatsblad*** van 26 november 2013). De toepassing van dit koninklijk besluit is echter beperkt tot de ondernemingen die een vergunning voor de uitbating van een taxi bezitten, van een collectieve taxidienst of van een verhuurdienst met chauffeur afgeleverd door de bevoegde autoriteit op basis waarvan de het vervoer wordt uitgevoerd. In dit verband komt het toe aan de bevoegde rechter om uit te maken of Uber onder het toepassingsgebied valt.

Ik kan u meegeven dat er tot op heden nog geen Belgische rechtspraak bekend is omtrent deze problematiek. De diensten van het Toezicht op de Sociale Wetten voeren momenteel een onderzoek uit met betrekking tot de onderneming Uber. De resultaten van dit onderzoek zullen bijdragen aan een beter begrip van dit dossier.

Pour ce qui est de l'activité de taxi, un arrêté royal a été adopté. Il s'agit de l'arrêté royal du 29 octobre 2013 pris en exécution de l'article 337/2, §3, de la loi-programme(I) du 27 décembre 2006 en ce qui concerne la nature des relations de travail qui se situent dans le cadre de l'exécution des activités qui ressortent du champ d'application de la sous-commission paritaire pour les taxis et de la commission paritaire du transport et de la logistique, uniquement pour les activités de location de voitures avec chauffeur et de taxis collectifs (***Moniteur belge*** du 26 novembre 2013). L'application de cet arrêté royal est limitée aux entreprises titulaires d'une licence d'exploitation d'un service de taxis, d'un service de taxis collectifs ou d'un service de location avec chauffeur délivrée par l'autorité compétente sous couvert de laquelle le transport est effectué. Dans ce contexte, il revient au juge compétent de décider si Uber ressort du champ d'application.

Je peux vous dire que jusqu'à présent aucun jugement n'est connu concernant cette problématique. En ce moment, les services du Contrôle sur les Lois sociales mènent une enquête sur Uber. Les résultats de cette enquête permettront de mieux comprendre le dossier.

DO 2017201822874

Vraag nr. 2267 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Evita Willaert van 03 mei 2018 (N.) aan de vice-eersteminister en minister van Werk, Economie en Consumenten, belast met Buitenlandse Handel:

Modernisering wet Renault (MV 23999).

De onderhandelingen om aanpassingen te doen aan de huidige wet Renault slepen al een tijd aan.

U lanceerde eind februari 2018 een eigen voorstel, waarin staat dat er rekening gehouden moet worden met de onderaannemers van het bedrijf, sociaal bemiddelaars sneller moeten ingeschakeld worden en dat ook werknemers die tijdens de sociale onderhandelingen al nieuw werk hebben gevonden moeten betrokken worden. Anders blijven zij nodeloos wachten om aan het einde van de onderhandelingen te kiezen wat het voordeligst is: de nieuwe job of de sociale regeling.

DO 2017201822874

Question n° 2267 de madame la députée Evita Willaert du 03 mai 2018 (N.) au vice-premier ministre et ministre de l'Emploi, de l'Économie et des Consommateurs, chargé du Commerce extérieur:

Modernisation de la loi Renault (QO 23999).

Les négociations en vue de l'aménagement de l'actuelle loi Renault sont en cours depuis longtemps déjà.

Vous avez formulé fin février 2018 votre propre proposition qui prévoit qu'il faut tenir compte des sous-traitants de l'entreprise, faire intervenir les médiateurs sociaux plus rapidement et associer aussi au processus les travailleurs qui ont retrouvé un emploi pendant les négociations sociales. À défaut, ces derniers doivent attendre pour décider à l'issue des négociations quelle option est la plus avantageuse pour eux: leur nouvel emploi ou le règlement social.

Het zijn voorstellen die Ecolo-Groen naar aanleiding van de sluiting van Caterpillar ook al lanceerde, en ik wil bij deze dan ook mijn steun voor uw plan uitspreken. Samen met u hopen we dat de sociale partners zich er dan ook snel eensgezind achter scharen, zodat het niet per se tot eind 2018 hoeft te duren voor we een betere wet hebben om herstructureringen te ondersteunen.

1. Hoe zijn uw voorstellen ontvangen door de sociale partners?

2. Hoe ziet u de timing verder?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Werk, Economie en Consumenten, belast met Buitenlandse Handel van 13 juni 2018, op de vraag nr. 2267 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Evita Willaert van 03 mei 2018 (N.):

Naar aanleiding van de golf van herstructureringen in 2016 en het debat daaromtrent in de bevoegde commissie van de Kamer van volksvertegenwoordigers, heb ik eind september 2016 een aantal pistes tot aanpassing en verfijning aan de regelgeving en procedure inzake collectief ontslag voorgelegd aan de sociale partners van de Groep van Tien.

In het interprofessioneel akkoord 2017-2018 hebben ze aan de Regering de nodige tijd gevraagd om de problematiek van de herstructureringen in zijn geheel grondig te kunnen bespreken binnen de schoot van de Nationale Arbeidsraad.

De besprekingen zijn nog volop aan de gang binnen de Nationale Arbeidsraad. Het is de bedoeling van de sociale partners om binnenkort de discussies af te ronden.

Ik wacht dus nog even op hun advies. Nadat ik dit heb ontvangen, zal ik hun voorstellen bestuderen met het oog op de hervorming van de wetgeving.

Il s'agit de propositions qu'Ecolo-Groen avait déjà formulées lors de la fermeture de Caterpillar et je tiens à vous assurer de mon soutien à votre projet. Avec vous, j'espère que les partenaires sociaux ne tarderont pas à l'appuyer afin qu'il ne faille pas nécessairement attendre fin 2018 pour disposer d'une meilleure loi pour soutenir les restructurations.

1. Comment les partenaires sociaux ont-ils accueilli vos propositions?

2. Comment voyez-vous l'échéancier pour l'avenir?

Réponse du vice-premier ministre et ministre de l'Emploi, de l'Économie et des Consommateurs, chargé du Commerce extérieur du 13 juin 2018, à la question n° 2267 de madame la députée Evita Willaert du 03 mai 2018 (N.):

Suite à la vague de restructurations en 2016 et au débat à ce sujet au sein de la commission compétente de la Chambre des représentants fin septembre 2016, j'ai présenté plusieurs pistes d'ajustement et de perfectionnement des réglementations et procédures de licenciements collectifs aux partenaires sociaux du Groupe des Dix.

Dans l'accord interprofessionnel 2017-2018, ceux-ci ont demandé au gouvernement d'avoir le temps nécessaire pour discuter en profondeur des problèmes des restructurations dans leur ensemble dans la sphère du Conseil National du Travail.

Les discussions sont toujours en cours au sein du Conseil National du Travail. Les partenaires sociaux ont l'intention de conclure rapidement les discussions.

J'attends dès lors leur avis. Après réception de celui-ci, j'examinerai leurs propositions en vue de la réforme de la législation.

DO 2017201822883

Vraag nr. 2271 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Isabelle Galant van 03 mei 2018 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Werk, Economie en Consumenten, belast met Buitenlandse Handel:

Handhaving van de loonnorm (MV 25167).

Om de twee jaar leggen de sociale partners en de regering in onderling overleg de loonnorm vast in ons land. Aan de hand van deze norm kan er worden vermeden dat de loonkosten in ons land, dat zeer op de export is gericht, het concurrentievermogen van onze economie aantasten. Ondernemingen die de loonnorm overschrijden, kunnen boetes krijgen van 250 tot 5.000 euro per werknemer.

Hoewel er dankzij de collectieve arbeidsovereenkomsten sectorcontroles uitgevoerd worden om na te gaan of de norm niet wordt overschreden, blijkt de controle van de loonnorm in de praktijk toch wat complexer te zijn. De ondernemingen kunnen de reglementering omzeilen via bevorderingen, functiewijzigingen of ook via winstdeelnemingen of nieuwe premies.

1. Respecteren onze ondernemingen volgens u de loonnorm? Wordt die over het algemeen gerespecteerd?

2. Hoeveel ondernemingen kregen tijdens deze regeerperiode een sanctie wegens het niet-respecteren van de loonnorm?

3. Denkt u dat ons wetgevende en gerechtelijke arsenaal momenteel toereikend is? Moeten er, met andere woorden, volgens u andere maatregelen worden genomen om ervoor te zorgen dat aan deze loonnorm de hand wordt gehouden?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Werk, Economie en Consumenten, belast met Buitenlandse Handel van 13 juni 2018, op de vraag nr. 2271 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Isabelle Galant van 03 mei 2018 (Fr.):

Het controle- en sanctiemechanisme in de wet van 26 juli 1996 tot bevordering van de werkgelegenheid en tot preventieve vrijwaring van het concurrentievermogen werd door de wet van 19 maart 2017 tot wijziging van de wet van 26 juli 1996 tot bevordering van de werkgelegenheid en tot preventieve vrijwaring van het concurrentievermogen aangepast en versterkt.

Op het niveau van de sectorale collectieve arbeidsovereenkomsten zijn er twee soorten controles met betrekking tot het eerbiedigen van de loonnorm voor de onderhandelingsperiode 2017-2018.

DO 2017201822883

Question n° 2271 de madame la députée Isabelle Galant du 03 mai 2018 (Fr.) au vice-premier ministre et ministre de l'Emploi, de l'Économie et des Consommateurs, chargé du Commerce extérieur:

Le respect de la norme salariale (QO 25167).

La norme salariale dans notre pays est fixée tous les deux ans par la concertation des partenaires sociaux et du gouvernement. Cette norme doit permettre d'éviter que les coûts salariaux de notre pays, portés par une économie exportatrice, ne plombent notre compétitivité économique. Sous peine de dépassement de celle-ci, les entreprises risquent des amendes entre 250 à 5.000 euros par travailleur.

Bien que des contrôles sectoriels, grâce aux conventions collectives de travail, permettent de vérifier si celle-ci n'est pas dépassée, il semble pourtant dans la pratique que le contrôle de la norme salariale soit plus complexe. Les entreprises peuvent contourner la réglementation par des promotions, des changements de fonctions ou encore via des participations aux bénéfices ou de nouvelles primes.

1. Quel état faites-vous du respect de la norme salariale par nos entreprises? Est-elle globalement respectée?

2. Combien d'entreprises ont été sanctionnées suite à un non-respect de celle-ci durant cette législature?

3. Pensez-vous que notre arsenal législatif et judiciaire demeure à ce stade suffisant? Autrement dit, voyez-vous d'autres mesures à prendre pour que cette norme salariale soit suivie?

Réponse du vice-premier ministre et ministre de l'Emploi, de l'Économie et des Consommateurs, chargé du Commerce extérieur du 13 juin 2018, à la question n° 2271 de madame la députée Isabelle Galant du 03 mai 2018 (Fr.):

Le mécanisme de contrôle et de sanction contenu dans la loi du 26 juillet 1996 relative à la promotion de l'emploi et à la sauvegarde préventive de la compétitivité a été modifié et renforcé par la loi du 19 mars 2017 modifiant la loi du 26 juillet 1996 relative à la promotion de l'emploi et à la sauvegarde préventive de la compétitivité.

Au niveau des conventions collectives sectorielles - qui contiennent les normes minimum en dessous desquelles les entreprises ne peuvent pas descendre, il existe deux contrôles relatifs au respect de la norme salariale pour la période de négociation 2017-2018.

Vooreerst is er de mogelijkheid van een a priori-controle door de administratie. Artikel 9, §1, 3de lid, van de voormelde wet voorziet dat, wanneer de sectorale sociale partners zich willen vergewissen van de conformiteit van een ontwerp van collectieve arbeidsovereenkomst met de maximale marge voor de loonkostenontwikkeling, zij de Algemene Directie Collectieve Arbeidsbetrekkingen van de Federale Overheidsdienst Werkgelegenheid, Arbeid en Sociaal Overleg om advies kunnen vragen.

Wanneer de sectorale cao eenmaal gesloten is, heb ik als minister aan de sectoren opgelegd om de door hen bij cao overeengekomen loonskostverhogende afspraken, van een attestering te voorzien waarbij zij rechtvaardigen dat deze loonskostverhogende afspraken, binnen het kader van de door de cao nr. 119 tot vaststelling van de maximale marge voor loonkosten-ontwikkeling voor de periode 2017-2018 van de Nationale Arbeidsraad, afgesproken marge van maximum 1,1 % blijft. De administratie controleert of deze attestering de criteria doorstaat. Deze controle op de loonskostverhogende afspraken in de sectorale cao's is bijgevolg een controle a posteriori en de verantwoordelijkheid voor het eerbiedigen van de loonnorm wordt dan ook hoofdzakelijk bij de sectorale sociale partners gelegd. Indien uit deze controle toch zou blijken dat een cao de loonnorm wel zou overschrijden, is het mogelijk, wanneer de algemeen verbindend verklaring van de cao wordt gevraagd, dat ik weiger de cao voor algemeenverbindendverklaring aan de Koning voor te stellen.

De controle van het eerbiedigen van de loonnorm op ondernemingsvlak wordt gegarandeerd door het in artikel 9, §1, tweede lid en vierde tot zevende lid, beschreven mechanisme voorzien in de voormelde wet van 26 juli 1996. Deze controle kan gebeuren door de Algemene Directie Toezicht op de Sociale Wetten van mijn administratie. Indien er proces-verbaal wordt opgesteld, kan er een administratieve geldboete worden opgelegd. Deze geldboete wordt dan vermenigvuldigd met het aantal betrokken werknemers, met een maximum van 100 werknemers.

Tout d'abord, il existe la possibilité d'un contrôle a priori exécuté par l'administration. L'article 9 §1, 3ème alinéa de la loi précitée prévoit, que lorsque les partenaires sociaux veulent s'assurer de la conformité du projet de la convention collective de travail avec la marge maximale pour l'évolution du coût salarial, ils peuvent demander un avis à la Direction Générale des Relations collectives de travail du Service Public Fédéral Emploi, travail et concertation sociale.

Une fois la convention collective sectorielle conclue, en tant que ministre, j'ai demandé aux secteurs de joindre une attestation aux conventions collectives contenant des augmentations des coûts salariaux, dans laquelle ils justifient que ces accords d'augmentation des coûts salariaux, rentrent dans le cadre de la CCT 119 fixant la marge maximale pour l'évolution du coût salarial pour la période 2017-2018, conclue au sein du Conseil National du Travail, et de la marge maximale de 1,1 %. L'administration précitée contrôle si cette attestation répond aux critères de fiabilité. Ce contrôle exercé sur les accords d'augmentation des coûts salariaux dans les CCT est un contrôle a posteriori et la responsabilité du respect de la norme salariale est imposée principalement dans le chef des partenaires sociaux. Dans le cas où lors du contrôle précité, il s'avérait que la CCT dépasse quand même la norme salariale, il possible que lorsque la demande d'extension de la force obligatoire de la CCT est formulée, je puisse refuser de présenter la CCT au Roi dans le cadre de l'extension de la force obligatoire.

Le contrôle du respect de la norme salariale au niveau de l'entreprise est garanti par le mécanisme décrit à l'article 9, §1er, alinéa 2 et alinéas 4 à 7, de la loi du 26 juillet 1996 précitée. Ce contrôle peut être exercé par la Direction Général du Contrôle des Lois sociales de mon département. Au cas où un procès - verbal est dressé, l'administration peut imposer une amande pécuniaire. Cette amende pécuniaire est habituellement multipliée par le nombre de travailleurs concernés, avec un maximum de 100 travailleurs.

Bij dit alles moet nog aangestipt worden dat, om na te gaan of de loonnorm door een bepaalde werkgever werd gerespecteerd, men zich daarvan slechts kan vergewissen nadat de onderhandelingsperiode (bijvoorbeeld de huidige van 2017-2018) is afgelopen, tenzij deze onderneming in deze periode de loonnorm reeds flagrant zou overschreden hebben. Bij zulke controle moet men als ijkpunten nemen, de loonkost van de onderneming op het einde van de vorige onderhandelingsperiode (bijvoorbeeld deze van 2015-2016) en de loonkost van de onderneming op het einde van de volgende onderhandelingsperiode (bijvoorbeeld deze van 2017-2018). Zodoende kan de inspectie zich een exact beeld vormen of de loonnorm op ondernemingsniveau al dan niet is overschreden. Deze opgave dient uiteraard te geschieden door voormelde regels te respecteren, voorzien in de wet van 26 juli 1996.

Ik merk, op basis van de gegevens die ik krijg van de administratie dat er vanuit de ondernemingen toch veel vragen zijn omtrent het eerbiedigen van de loonnorm, met name zij vragen wat wel en wat niet kan. Dit laat uitschijnen dat het gros van de ondernemingen de loonnorm wil respecteren en ook respecteert.

Zoals ik hoger al aangegeven heb, is het op dit ogenblik nog te vroeg om al een overzicht te kunnen geven van het aantal optredens van de inspectie. De sectorale onderhandelingen en onderhandelingen op ondernemingsvlak hebben deze onderhandelingsperiode langer aangesleept dan gewoonlijk het geval is. Naar het einde van 2018 zullen we wat dit betreft een beter zicht hebben op de situatie.

A cette occasion, il est à noter qu'il n'est possible de vérifier si la norme salariale a été respectée par une entreprise/employeur donné, qu'à la fin de la période de négociations (par exemple actuellement 2017-2018) à moins que cet entreprise n'ait déjà durant la période actuelle dépassé de manière flagrante la norme. À l'occasion de ce genre de contrôles, le point de départ à prendre en compte est le coût salarial au niveau de l'entreprise à la fin de la précédente période de négociation (par exemple celle de 2015-2016) et le coût salarial de l'entreprise à la fin de la période de négociation suivante (par exemple celle de 2017-2018). De cette manière, l'inspection peut avoir une image exacte si la norme salariale a ou non été dépassée au niveau de l'entreprise. Cet exercice doit naturellement avoir lieu en respectant les règles précitées, prévues par la loi du 26 juillet 1996.

Je constate sur la base des données que je reçois de l'administration qu'il y a beaucoup de questions des entreprises relativement au respect de la norme salariale, et notamment des question sur ce qui permis et sur ce qui ne l'est pas. Cela semble indiquer que la majorité des entreprises veulent respecter la norme et qu'elles la respectent.

Comme dit plus haut, il est pour l'instant trop tôt pour donner un aperçu du nombre des actions entreprises par l'inspection. Les négociations sectorielles et les négociations au niveau de l'entreprise ont pris plus de temps que prévu durant cette période de négociations. Après la fin de l'année 2018 nous aurons une meilleure vue d'ensemble de la situation.

DO 2017201822885

Vraag nr. 2273 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Isabelle Galant van 03 mei 2018 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Werk, Economie en Consumenten, belast met Buitenlandse Handel:

Groter wordende loonkloof (MV 25025).

Volgens een studie van het hr-bedrijf Acerta is de loonspanning sinds 2012 toegenomen. Op het eerste gezicht zou men kunnen denken dat dat een slechte zaak is voor het loonniveau van de bevolking.

In werkelijkheid is die loonspanning het gevolg van een sterke onderhandelingspositie van de werknemers, die hun voordeel doen met de als gevolg van de maatregelen van deze regering verbeterde sociaal-economische situatie.

In de privésector hebben de bedrijven immers opnieuw vertrouwen en stellen ze zich meer open voor loononderhandelingen.

DO 2017201822885

Question n° 2273 de madame la députée Isabelle Galant du 03 mai 2018 (Fr.) au vice-premier ministre et ministre de l'Emploi, de l'Économie et des Consommateurs, chargé du Commerce extérieur:

L'accroissement des écarts salariaux (QO 25025).

D'après une étude d'Acerta, la tension salariale tend à s'accroître depuis 2012. À première vue, on pourrait croire que c'est une mauvaise chose en termes de niveau de salaire au sein de la population.

Il s'agit en réalité du résultat d'une force de négociation pour les salariés, qui profitent de l'amélioration socioéconomique suite aux mesures prises par ce gouvernement.

En effet, dans le secteur privé, les entreprises ont repris confiance et se montrent plus ouvertes à la négociation salariale.

Hoe meer een profiel door een bedrijf wordt gezocht, hoe meer de werknemer in kwestie zal kosten, hoe meer het loon tijdens de onderhandelingen zal stijgen en hoe groter de loonkloof wordt tussen de gegeerde profielen en de andere profielen.

In de non-profitsector doet dat verschijnsel zich niet meteen voor omdat die sector bovenal een sociale rol speelt.

1. Denkt u ook dat de in die studie vastgestelde verbreding van de loonkloof het gevolg is van de economische opleving in ons land?

2. Zal dat op middellange termijn het concurrentievermogen van onze ondernemingen niet aantasten?

3. Vrouwen zouden blijkbaar minder over hun loon onderhandelen. Kunt u die vaststelling bevestigen? Wat zou de verklaring daarvoor zijn?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Werk, Economie en Consumenten, belast met Buitenlandse Handel van 13 juni 2018, op de vraag nr. 2273 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Isabelle Galant van 03 mei 2018 (Fr.):

1. Zoals in de studie aangegeven is de loonspanning, het verschil tussen de 10 % hoogste en de 10 % laagste lonen in ons land lager dan in de meeste andere Europese landen. Hoewel dit niet te verifiëren is, zie ik geen reden om de vaststelling van Acerta tegen te spreken dat de loonspanning in 2017 iets zou zijn toegenomen. Het lijkt aannemelijk dat het einde van de loonstop en de economische heropleving daar mee te maken hebben, maar ik kan mij ook voorstellen dat de geleidelijke vervanging op de arbeidsmarkt van lager- door hogergeschoolden ermee te maken heeft. Acerta haalt ook een mogelijke toename van de jobmobiliteit aan en de war on talent, waarbij competitie ontstaat om de betere werknemers aan te trekken. Dat kan allemaal meespelen. Al zou ik toch voorzichtig zijn om al te veel conclusies te trekken uit een beperkte evolutie op basis van een steekproef.

2. Zoals de studie aangeeft is een zekere loonspanning noodzakelijk om te zorgen dat de juiste persoon op de juiste plaats terechtkomt. Daarmee draagt ze dus bij aan de competitiviteit van onze ondernemingen. Macro-economisch beschikken we bovendien via de loonnorm over de nodige instrumenten om de stijging van de lonen - dat is niet hetzelfde als de loonspanning- onder controle te houden. Een mogelijk probleem met de competitiviteit is er dus niet.

Dès lors, plus un profil est recherché par une entreprise, plus il leur coûtera cher, plus le salaire augmentera lors des négociations, finalement, plus l'écart salarial entre ces profils recherchés et les autres augmentera.

Quant au secteur non-marchand, il est plutôt préservé de ce phénomène en raison de son rôle social avant tout.

1. Estimez-vous aussi que l'augmentation de l'écart salarial observée dans cette étude est la conséquence de l'embellie économique dont bénéficie notre pays?

2. À moyen terme, cela ne nuirait-il pas à la compétitivité de nos entreprises?

3. Il semblerait que les femmes, négocieraient moins leurs salaires. Pouvez-vous confirmer cette réalité? Comment cela s'expliquerait-il?

Réponse du vice-premier ministre et ministre de l'Emploi, de l'Économie et des Consommateurs, chargé du Commerce extérieur du 13 juin 2018, à la question n° 2273 de madame la députée Isabelle Galant du 03 mai 2018 (Fr.):

1. Comme indiqué dans l'étude, la tension salariale, la différence entre les 10 % les plus élevés et les 10 % les plus bas des salaires, dans notre pays est plus faible que dans la plupart des autres pays européens. Bien qu'on ne puisse pas vérifier cela, je ne vois aucune raison de contredire la constatation d'Acerta selon laquelle la tension salariale aurait légèrement augmenté en 2017. Il me semble plausible que la fin du gel des salaires et la reprise économique y soient liés, mais je peux aussi m'imaginer que le remplacement progressif, sur le marché du travail, des personnes peu qualifiées par des personnes hautement qualifiées y soit lié. Acerta cite également une possible augmentation de la mobilité professionnelle et de la guerre des talents, dans laquelle la concurrence se produit pour attirer les meilleurs travailleurs. Tout cela peut jouer un rôle. Mais je serais tout de même prudent et éviterais de tirer trop de conclusions d'une évolution limitée basée sur un échantillon.

2. Comme l'indique l'étude, une certaine tension salariale est nécessaire pour s'assurer que la bonne personne parvienne à la bonne place. Ce faisant, il contribue donc à la compétitivité de nos entreprises. Sur la plan macroéconomique, nous disposons en outre, via la norme salariale, des instruments nécessaires pour maintenir sous contrôle la hausse des salaires - ce qui n'est pas la même chose que la tension salariale. Je ne vois donc pas de problème possible avec la compétitivité.

3. Dat de loonspanning bij vrouwen lager is dan bij mannen mag niet verrassen en hangt wellicht grotendeels samen met de genderloonkloof in het algemeen. Met name de moeilijke toegang van vrouwen tot topfuncties, het glazen plafond, drukt wellicht de lonen in het hoogste deciel, en vermindert zo de loonspanning. In de literatuur wordt de loonkloof inderdaad soms toegeschreven aan verschillende onderhandelingsstrategieën, maar dat is moeilijk na te gaan, en dat geldt nog sterker in dit geval, waar het niet over het loonverschil op zich gaat, maar over de spanning tussen de laagste en hoogste lonen binnen de respectievelijke groepen van vrouwen en mannen.

3. Le fait que la tension salariale chez les femmes soit plus faible que chez les hommes n'est pas surprenant et est probablement largement lié à l'écart de rémunération entre hommes et femmes en général. En particulier, l'accès difficile des femmes aux fonctions de management, le plafond de verre, peut réduire les salaires dans le décile le plus élevé, réduisant ainsi la tension salariale. Dans la littérature, l'écart salarial est en effet parfois attribué à différentes stratégies de négociations, mais c'est difficile à vérifier, et encore plus dans ce cas, où il ne s'agit pas de l'écart salarial en soi mais de la tension entre les salaires les plus bas et les plus élevés au sein des groupes respectifs des femmes et des hommes.

DO 2017201822886

Vraag nr. 2274 van de heer volksvertegenwoordiger Stefaan Vercamer van 03 mei 2018 (N.) aan de vice-eersteminister en minister van Werk, Economie en Consumenten, belast met Buitenlandse Handel:

Herverdeling van de rimpeldagen (MV 24989).

De Vlaamse zorgkoepel Zorgnet-Icuro roept op om dringend werk te maken van een ambitieus loopbaanpact voor de zorgsector. Op dit moment krijgt iemand die de leeftijd van 45 jaar heeft bereikt twaalf extra verlofdagen boven op de gewone vakantiedagen. Vanaf 50 jaar krijgt men 24 extra verlofdagen en vanaf 55 jaar 36 extra verlofdagen. Zorgnet-Icuro stelt nu voor om de extra verlofdagen waarop oudere werknemers in de zorg recht hebben, te herverdelen over de hele loopbaan zodat werknemers deze op een meer flexibele manier kunnen inzetten.

1. Wat is uw mening over het voorstel om de rimpeldagen te herverdelen over de volledige loopbaan en zo werknemers meer flexibiliteit te geven in het opnemen van die dagen?

2. Ziet u mogelijkheden om dit binnen het kader van loopbaansparen mogelijk te maken?

3. Zijn de sociale partners reeds met dit voorstel aan de slag gegaan? Hoe staan zij daar tegenover? Wat zijn de eerste resultaten van dit overleg?

4. Ziet u andere aanpassingen noodzakelijk om de loopbanen in de zorgsector aantrekkelijker en werkbaarder te maken? Welke?

DO 2017201822886

Question n° 2274 de monsieur le député Stefaan Vercamer du 03 mai 2018 (N.) au vice-premier ministre et ministre de l'Emploi, de l'Économie et des Consommateurs, chargé du Commerce extérieur:

La redistribution des jours de récupération (QO 24989).

L'organisation faîtière flamande du secteur des soins de santé Zorgnet-Icuro lance un appel urgent à élaborer un pacte de carrière ambitieux pour le secteur. Aujourd'hui, un travailleur qui a atteint l'âge de 45 ans reçoit douze jours de congés en plus des jours de vacance ordinaires. À partir de 50 ans, il en reçoit 24, et à partir de 55 ans, 36. Zorgnet-Icuro propose à présent de redistribuer les jours de congé auxquels ont droit les travailleurs plus âgés du secteur des soins de santé sur l'ensemble de la carrière afin que les travailleurs puissent en faire usage de façon plus flexible.

1. Quel est votre point de vue par rapport à la proposition de redistribuer les jours de récupération sur l'ensemble de la carrière et de donner ainsi aux travailleurs plus de flexibilité dans la prise de congés?

2. Est-il, selon vous, envisageable de réaliser ce projet dans le cadre du compte épargne-temps?

3. Les partenaires sociaux se sont-ils déjà attelés à la mise en oeuvre du projet? Quel est leur point de vue par rapport à celui-ci? Quels premiers résultats cette concertation a-t-elle donnés?

4. Voyez-vous d'autres adaptations qu'il conviendrait d'opérer afin de rendre les carrières dans le secteur des soins de santé plus attrayantes et plus faisables sur une longue durée? Lesquelles?

5. Wordt er op dit moment binnen het sociaal overleg en binnen de regering werk gemaakt van een nieuw loopbaanpact in de zorgsector? Wanneer kunnen we daarvan de eerste resultaten verwachten?

6. Ziet u mogelijkheden om dit systeem van rimpeldagen ook in de privésector te integreren, eventueel in het kader van loopbaansparen, met als doel het werkbaar houden van de loopbanen?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Werk, Economie en Consumenten, belast met Buitenlandse Handel van 13 juni 2018, op de vraag nr. 2274 van de heer volksvertegenwoordiger Stefaan Vercamer van 03 mei 2018 (N.):

Eind oktober 2017 werd er een sociaal akkoord gesloten binnen de zorgsector. Het is belangrijk te onderlijnen dat het hier specifiek gaat over PC 330 en meer bepaald het toepassingsgebied ziekenhuizen en thuisverpleging. De overige zorginstellingen, vertegenwoordigd door Zorgnet-Icuro, vallen onder de regionale bevoegdheid.

In uitvoering van dit sociaal akkoord werken er momenteel verschillende werkgroepen parallel rond verschillende thema's die nog verder moeten worden uitgewerkt. Eén van die werkgroepen, in tripartite samenstelling, handelt over de loopbanen en de uitdagingen daaraan gekoppeld, binnen de zorgsector. Het loopbaanpact maakt dus deel uit van het thema "modernisering van de loopbaan" dat op het niveau van dit tripartite overleg besproken wordt.

Dit overleg wordt voorgezeten door zowel de beleidscellen van collega-minister mevrouw De Block, als door de beleidscel Werk. De bedoeling van dit overleg is om te komen tot een consensus met betrekking tot de spreiding van de huidige extra verlofdagen vanaf 45, 50 en 55 jaar. Hierbij moet ook aandacht besteed worden aan het langer kunnen werken in deze sectoren en naar de aantrekkelijkheid van het beroep.

Momenteel zijn de vergaderingen van deze werkgroep nog volop bezig. Ik hoop dat er snel een akkoord wordt gevonden om de langere loopbanen werkbaar en kwalitatief te houden in deze specifieke sector. Alle deelnemers van deze werkgroep zijn ervan overtuigd dat extra zuurstof gespreid over de hele loopbaan van de werknemers in de zorgsector nodig is en ziet een deel van de oplossing in die extra verlofdagen en in een betere spreidingsregeling.

5. S'attèle-t-on actuellement, dans le cadre de la concertation sociale et au sein du gouvernement, à l'élaboration d'un nouveau pacte de carrière dans le secteur des soins de santé? Quand pourrons-nous en voir les premiers résultats?

6. Voyez-vous des possibilités d'intégrer ce système de jours de récupération dans le secteur privé également, éventuellement dans le cadre du compte épargne-temps, afin de maintenir la faisabilité des carrières sur une longue durée?

Réponse du vice-premier ministre et ministre de l'Emploi, de l'Économie et des Consommateurs, chargé du Commerce extérieur du 13 juin 2018, à la question n° 2274 de monsieur le député Stefaan Vercamer du 03 mai 2018 (N.):

Dans le secteur des soins, un accord social a été conclu fin octobre 2017. Il est important de souligner que nous avons ici un accord spécifique pour la CP 330, que cet accord concerne seulement le champ d'application des hôpitaux et des soins à domicile et que les autres institutions, qui sont représentées par Zorgnet-Icuro relèvent de la compétence régionale.

En exécution de cet accord social, différents groupes de travail sont mis en ce moment en place et fonctionnent en parallèle pour les différents thèmes qui doivent encore être développés. Un de ces groupes de travail, composé de manière tripartite, concerne les carrières et les défis qui y sont liés dans le secteur des soins. Le pacte des carrières fait donc partie du thème "modernisation de la carrière" qui est discuté au niveau de la concertation tripartite.

Cette concertation est présidée tant par la cellule stratégique de ma collègue et ministre madame De Block que par la cellule stratégique de l'Emploi. L'objectif de cette concertation est de trouver un consensus concernant l'échelonnement des jours de congé actuels extra-légaux à partir de 45, 50 et 55 ans. Dans ce contexte, il faut fixer son attention sur la possibilité de travailler plus longtemps dans ces secteurs ainsi que sur le caractère attractif du métier.

Actuellement les réunions de ce groupe de travail sont encore en cours. J'espère qu'un accord sera vite trouvé pour garantir un caractère faisable et qualitatif aux carrières plus longues dans ce secteur spécifique. Tous les participants de ce groupe de travail sont également convaincus qu'un apport d'air frais est nécessaire pendant toute la carrière des professionnels dans le secteur des soins et qu'une partie de la solution se trouve dans ces jours de congé supplémentaires et dans une réglementation qui permette un meilleur étalement de ceux-ci.

De vraag of het mogelijk is om in dit kader een beroep te doen op de maatregel van het loopbaansparen, hangt af van wat de afspraken ter zake zullen voorzien. Deze afspraken zullen bepalend zijn voor de manier waarop de betrokken extralegale verlofdagen zullen kunnen opgenomen en/of gebruikt worden.

Verder onderzoek zal ook moeten uitwijzen of de subsidiëring, gekoppeld aan rimpeldagen, voor het systeem van loopbaansparen geen drempel is. Hier zijn namelijk voorwaarden aan gekoppeld.

La question de savoir s'il est possible de faire appel dans ce cadre à la mesure du compte épargne carrière dépend de ce que les accords vont prévoir. Ces accords vont être déterminants pour la manière dont ces congés extra légaux peuvent être pris ou utilisés.

Une étude ultérieure devra aussi démontrer si la subvention liée aux jours de récupération n'est pas un frein pour le système du compte épargne carrière. Il y a en effet des conditions qui y sont liées.

DO 2017201822887

Vraag nr. 2275 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Isabelle Galant van 03 mei 2018 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Werk, Economie en Consumenten, belast met Buitenlandse Handel:

Interministeriële conferentie Werkgelegenheid (MV 24205).

Op 27 februari 2018 hebt u samengezeten met uw ambtgenoten van de Gewesten; de Waalse, Vlaamse, Brusselse en Duitstalige ministers van Werkgelegenheid.

Tijdens die vergadering hebt u het idee van een specifiek, tijdelijk statuut voor zogenaamde onbemiddelbare werkzoekenden besproken. Zo zouden personen met medische, mentale, psychische of psychiatrische problemen een aparte begeleiding kunnen krijgen.

Het is de bedoeling dat die personen met een ad-hocstatuut worden beschermd, dat ze niet actief naar werk hoeven te zoeken en dat ze daarop ook niet worden gecontroleerd. Dat statuut zou voor een periode van maximaal twee jaar worden toegekend, en zou op grond van een aantal criteria kunnen worden verlengd.

Er werd nog een ander belangrijk dossier besproken, namelijk dat van de knelpuntberoepen. Dat probleem steekt regelmatig de kop op en ik heb u er al vragen over gesteld. Tijdens die conferentie zou er zijn overwogen een premie toe te kennen aan werkzoekenden die ermee instemmen een opleiding voor een knelpuntberoep te voltooien.

1. Kunt u bevestigen dat die twee dossiers de voornaamste gespreksonderwerpen vormden tijdens die bijeenkomst? Werden er nog andere onderwerpen besproken?

2. Hebt u tijdens die interministeriële vergadering samen met uw ambtgenoten een zekere consensus bereikt over die verschillende dossiers? Wat omhelst die consensus?

DO 2017201822887

Question n° 2275 de madame la députée Isabelle Galant du 03 mai 2018 (Fr.) au vice-premier ministre et ministre de l'Emploi, de l'Économie et des Consommateurs, chargé du Commerce extérieur:

Conférence interministérielle Emploi (QO 24205).

Le 27 février 2018, vous avez eu l'occasion de rencontrer vos homologues régionaux ministres de l'Emploi, wallon, flamand, bruxellois et germanophone.

Lors de cette réunion, vous avez discuté l'idée de mettre en place un statut temporaire spécifique pour les demandeurs d'emploi considérés comme non mobilisables et la prise en charge différenciée des personnes souffrant de problèmes de type médical, mental, psychique et psychiatrique.

L'idée est de protéger ces personnes par un statut ***ad hoc*** en les exonérant de recherche active d'emploi et de contrôle. Ce statut serait octroyé pour une période de deux ans maximum, reconductible sur base de critères.

L'autre gros dossier discuté est celui de la pénurie dans certains métiers. Cette problématique revient régulièrement et je vous avais déjà interrogé sur ce problème. Il aurait été envisagé durant cette conférence d'octroyer une prime aux demandeurs d'emploi qui acceptent de suivre jusqu'à son terme une formation liée à métier en pénurie.

1. Pouvez-vous confirmer que ces deux dossiers ont été les deux principaux sujets de discussion durant cette rencontre? D'autres sujets ont-ils été discutés?

2. Cette rencontre interministérielle a-t-elle fait l'objet d'un relatif consensus sur ces différents dossiers avec vos homologues et pouvez-vous détailler son contenu?

3. Kunt u een eventueel tijdpad opgeven voor de acties die u in die dossiers op het niveau van de federale regering en in samenwerking met uw ambtgenoten van de deelgebieden wilt ondernemen?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Werk, Economie en Consumenten, belast met Buitenlandse Handel van 13 juni 2018, op de vraag nr. 2275 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Isabelle Galant van 03 mei 2018 (Fr.):

Tijdens het overleg van 27 februari 2018 werden volgende afspraken gemaakt:

1. Er wordt een werkgroep opgericht om een specifiek statuut uit te werken voor de mensen die behoren tot de zogenaamde doelgroep van MMPP. minister Jeholet van Werk van de Waalse Regering zal hierbij de lead nemen.

Deze werkgroep is een eerste keer samen gekomen op maandag 26 maart 2018. Het uiteindelijke doel is een federaal kader te creëren waarbinnen de Gewesten hun bevoegdheden binnen de arbeidsbegeleiding optimaal kunnen uitvoeren.

De eerste taak van de werkgroep is het vastleggen van de definitie van MMPP om zo het doelpubliek en de criteria nauwkeurig te bepalen. Er werd ondertussen reeds tweemaal vergaderd en de besprekingen verlopen goed.

2. Er wordt eveneens een werkgroep opgericht die zich zal buigen over de opleidingen in het kader van knelpuntberoepen. De Regio's wensen hiervoor een premie toe te kennen en vragen om een fiscale vrijstelling ervan. Dit behoort echter tot de bevoegdheid van mijn collega de minister van Financiën.

3. Pouvez-vous fournir un éventuel calendrier de l'action que vous souhaitez entreprendre dans ces dossiers tant au niveau du gouvernement fédéral que de la collaboration avec vos homologues des entités fédérées?

Réponse du vice-premier ministre et ministre de l'Emploi, de l'Économie et des Consommateurs, chargé du Commerce extérieur du 13 juin 2018, à la question n° 2275 de madame la députée Isabelle Galant du 03 mai 2018 (Fr.):

La concertation du 27 février 2018 a abouti aux accords suivants:

1. Il est créé un groupe de travail dont la mission consiste à élaborer un statut spécifique pour les personnes faisant partie du dit groupe cible des MMPP. Dans ce contexte, c'est le ministre Jeholet de l'Emploi du Gouvernement Wallon qui agira en chef de file.

Le groupe de travail s'est réuni une première fois le lundi 26 mars 2018. L'objectif final est de créer un cadre fédéral à l'intérieur duquel les Régions peuvent exercer de manière optimale leurs compétences en matière d'accompagnement à l'emploi.

La première tâche du groupe de travail est de fixer la définition des MMPP pour déterminer ainsi de manière précise le public cible et les critères. Entretemps il y a eu déjà 2 réunions et les discussions se poursuivent bien.

2. Il est également créé un groupe de travail qui se penchera sur les formations dans le cadre des métiers en pénurie. Les Régions souhaitent attribuer une prime pour celles-ci et demandent de ce chef une exemption fiscale. Cela relève toutefois de la compétence de mon collègue, le ministre des Finances.

DO 2017201822889

Vraag nr. 2277 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Muriel Gerkens van 03 mei 2018 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Werk, Economie en Consumenten, belast met Buitenlandse Handel:

Kunstenaarsstatuut. - Verkeerde interpretaties door de RVA (MV 24789).

U bent uw belofte nagekomen en hebt verhinderd dat de Rijksdienst voor Arbeidsvoorziening (RVA) de bepalingen van het artiestenstatuut met betrekking tot kunstenaars die via een taaklooncontract aan de slag zijn, zou ontmantelen.

Die artiesten mochten wegens verkeerde interpretaties van de RVA die dagen niet laten meetellen bij het aantal benodigde dagen om hun recht op een werkloosheidsuitkering te behouden.

DO 2017201822889

Question n° 2277 de madame la députée Muriel Gerkens du 03 mai 2018 (Fr.) au vice-premier ministre et ministre de l'Emploi, de l'Économie et des Consommateurs, chargé du Commerce extérieur:

Statut d'artiste. - Interprétations abusives de l'ONEM (QO 24789).

Vous avez respecté votre engagement visant à empêcher l'Office National de l'Emploi (ONEM) de détricoter les dispositions du statut d'artiste concernant tous ces artistes qui sont engagés via des contrats à la tâche.

Ces artistes ont été empêché, suite à des interprétations abusives de la part de l'ONEM, de renseigner ces jours de travail dans les jours à prendre en compte pour se préserver des droits entiers aux allocations de chômage.

U hebt de toepassing van die interpretatie opgeschort en een werkgroep met de sociale partners van de culturele sector de opdracht gegeven voorstellen te doen.

Die werkgroep heeft u op 28 februari 2018 voorstellen bezorgd. Op basis daarvan hebt u ontmoetingen belegd met de veldwerkers om die voorstellen in wetteksten te gieten.

Tijdens onze debatten in het Parlement zei u ook dat u er alles aan zou doen om de situatie van de kunstenaars die sinds oktober 2017 in deze kwestie het slachtoffer zijn geworden van de verkeerde interpretaties van de RVA, te regulariseren.

1. Wat is de stand van de lopende werkzaamheden?

2. Wat is de inhoud van de bestudeerde en vervolgens aangenomen voorstellen?

3. Wordt de situatie van de sinds oktober 2017 benadeelde kunstenaars inderdaad geregulariseerd?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Werk, Economie en Consumenten, belast met Buitenlandse Handel van 13 juni 2018, op de vraag nr. 2277 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Muriel Gerkens van 03 mei 2018 (Fr.):

Het is niet correct dat de Rijksdienst voor Arbeidsvoorziening (RVA) beslissingen heeft genomen op basis van een verkeerde interpretatie, het ging om een striktere interpretatie van de geldende reglementering. Na een persoonlijk overleg met de leidend ambtenaren van de Rijksdienst werd opnieuw de interpretatie van vóór oktober 2017 toegepast.

Daarnaast vond op mijn initiatief een breed overleg plaats met de representatieve organen uit de artistieke sector. Op vrijdag 19 januari 2018 had ik een vergadering met de sociale partners rond het gebruik van taakloon binnen de werkloosheidsreglementering. Uit dit overleg volgden enkele constructieve voorstellen die opgesteld werden door de betrokken paritair comités. Deze voorstellen werden mij persoonlijk overhandigd op dinsdag 6 maart 2018.

Om taakloon als een correcte vorm van vergoeden te beschouwen moet er volgens de voorstellen voldaan worden aan zes criteria:

- Er is een overeenkomst nodig.

- Deze overeenkomst bepaalt expliciet dat de wijze van vergoeding taakloon is.

- Het moet gaan om een artistieke prestatie volgens de vaste definitie ervan. Bij twijfel vraagt de RVA advies aan de Commissie Kunstenaars.

Vous avez imposé un moratoire à cette interprétation. Vous avez confié à un groupe de travail réunissant les partenaires sociaux du secteur culturel la tâche de faire des propositions.

Ce groupe de travail vous a transmis des propositions le 28 février 2018. Sur base de ces propositions, vous avez organisé des rencontres avec les acteurs de terrain pour traduire ces propositions en textes légaux.

De plus, lors de nos échanges au Parlement, vous aviez également dit que vous feriez le maximum pour régulariser la situation des artistes victimes depuis le mois d'octobre, des interprétations abusives de l'ONEM dans ce dossier.

1. Pourriez-vous donner l'état des lieux des travaux en cours?

2. Quel est le contenu des propositions examinées puis adoptées?

3. La régularisation des artistes pénalisés depuis octobre 2017 est-elle bien en cours?

Réponse du vice-premier ministre et ministre de l'Emploi, de l'Économie et des Consommateurs, chargé du Commerce extérieur du 13 juin 2018, à la question n° 2277 de madame la députée Muriel Gerkens du 03 mai 2018 (Fr.):

Il n'est pas exact que l'Office National de l'Emploi (ONEM) ait pris des décisions sur base d'une interprétation erronée. Il s'agissait d'une interprétation plus stricte de la réglementation en vigueur. Après une concertation personnelle avec les fonctionnaires dirigeants de l'Office national, il a de nouveau été fait application de l'interprétation d'avant octobre 2017.

À mon initiative, une concertation large a, de plus, eu lieu avec les organismes représentatifs du secteur artistique. Le vendredi 19 janvier 2018, j'ai participé à une réunion avec les partenaires sociaux concernant le recours à la rémunération à la tâche dans le cadre de la réglementation du chômage. Cette concertation a donné lieu à certaines propositions constructives élaborées par les commissions paritaires concernées. Ces propositions m'ont été personnellement communiqées le mardi 6 mars 2018.

Pour que la rémunération à la tâche soit considérée comme une forme correcte de rémunération, les propositions suggèrent qu'il faut répondre au six critères suivants:

- Il faut qu'il y ait un contrat.

- Ce contrat stipule explicitement que le mode de rémunération est la rémunération à la tâche.

- Il doit s'agir d'une prestation artistique selon la définition universelle. En cas de doute, l'ONEM demande l'avis de la Commission des artistes.

- Het betaalde loon mag niet lager zijn dan of overeenkomen met het loon conform de collectieve arbeidsovereenkomsten (cao's) op basis van het aantal uren die in het uurrooster zijn ingepland. Het loon moet immers in functie van de geleverde prestatie staan, waarbij er ook rekening wordt gehouden met de individuele voorbereiding door de artiest.

- De overeenkomst kan een dienstregeling bevatten, maar dit sluit een tewerkstelling tegen taakloon niet uit.

- De opdracht of taak moet duidelijk omschreven zijn zodat controle mogelijk is en het artistieke karakter ervan duidelijk kan worden afgeleid.

Op vrijdag 30 maart 2018 vond er rond deze zes criteria verder overleg plaats op mijn kabinet. Momenteel worden de voorstellen door de bevoegde instanties omgezet in cao's.

Wat de vraag betreft over de regularisatie van de dossiers, onderzoekt de RVA voor het ogenblik opnieuw de dossiers van de werklozen die een aanvraag tot herziening indienen.

- La rémunération payée ne peut être inférieure ou correspondre à la rémunération conforme aux conventions collectives de travail (CCT) sur base du nombre d'heures prévues dans l'horaire. La rémunération doit en effet être fixée en fonction de la prestation fournie, en tenant compte également de la préparation individuelle de l'artiste.

- Le contrat peut contenir un horaire, sans toutefois exclure l'emploi contre une rémunération à la tâche.

- Afin de permettre un contrôle et d'expliciter clairement son caractère artistique, la mission ou la tâche doit être clairement définie.

Le vendredi 30 mars 2018, une concertation a eu lieu en mon cabinet au sujet de ces six critères. À l'heure qu'il est, les propositions sont transposées en CCT par les instances compétentes.

Pour ce qui est de la question relative à la régularisation des dossiers, actuellement, l'ONEM réexamine les dossiers des chômeurs ayant introduit une demande de révision.

DO 2017201822890

Vraag nr. 2278 van de heer volksvertegenwoordiger Raoul Hedebouw van 03 mei 2018 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Werk, Economie en Consumenten, belast met Buitenlandse Handel:

Wijziging werkloosheidsreglementering (MV 24421).

Het koninklijk besluit van 18 januari 2018 wijzigt de artikelen 51, 52, 52***bis***, 54 en 153 van het koninklijk besluit van 25 november 1991 houdende de werkloosheidsreglementering.

De aanpassingen zijn het gevolg van enerzijds het Zomerakkoord van de Ministerraad van 28 juli 2017 en anderzijds van de rechtspraak en beogen de werknemer te responsabiliseren om niet vrijwillig werkloos te worden (artikel 51) of het oneigenlijk gebruik te bemoeilijken (artikelen 51 en 54).

DO 2017201822890

Question n° 2278 de monsieur le député Raoul Hedebouw du 03 mai 2018 (Fr.) au vice-premier ministre et ministre de l'Emploi, de l'Économie et des Consommateurs, chargé du Commerce extérieur:

La modification de la réglementation du chômage (QO 24421).

L'arrêté royal du 18 janvier 2018 modifie les articles 51, 52, 52***bis***, 54 et 153 de l'arrêté royal du 25 novembre 1991 portant réglementation du chômage.

Les modifications découlent d'une part de l'accord de l'été du conseil des ministres du 28 juillet 2017 et d'autre part de la jurisprudence. Elles visent à placer face à ses responsabilités le travailleur qui deviendrait volontairement chômeur (article 51) ou à rendre les abus plus difficiles (articles 51 et 54).

In toepassing van artikel 51, § 1, eerste en tweede lid, 1° en 2° van het koninklijk besluit van 25 november 1991 wordt de werkloze die een passende dienstbetrekking verlaat zonder wettige reden, of wiens ontslag het redelijke gevolg is van zijn foutieve houding, beschouwd als werkloze wegens omstandigheden afhankelijk van zijn wil en kan hij, tijdelijk, al dan niet met een geheel of gedeeltelijk uitstel, of voor onbepaalde duur van het recht op uitkeringen worden uitgesloten of kan hem een verwittiging worden opgelegd.

Artikel 51, § 1, derde lid, 1° stelt evenwel dat de bepalingen inzake werkverlating en ontslag niet van toepassing zijn wanneer de werknemer voor zijn uitkeringsaanvraag een nieuwe dienstbetrekking heeft uitgeoefend gedurende ten minste vier weken. De vereiste duur van deze nieuwe dienstbetrekking wordt van vier op dertien weken gebracht in de wetswijziging van september 2017.

De bestaande principes blijven van toepassing, wat wil zeggen dat cumulatief volgende voorwaarden moeten vervuld zijn:

- ontstentenis van een uitkeringsaanvraag voor de periode tussen de werkverlating of het ontslag en de nieuwe dienstbetrekking;

- hervatting van een nieuwe dienstbetrekking gedurende ten minste dertien weken.

Dit betekent dat er gedurende 65 of 78 werkdagen (naargelang het arbeidsstelsel) opnieuw wordt gewerkt in loondienst. Een periode gedekt door verbrekingsvergoeding kan niet meegerekend worden.

1. Hoe past deze maatregel in het kader van de jobmobiliteit en de flexibiliteit op de arbeidsmarkt? Straft men hierbij niet de mensen die flexibel willen zijn?

2. Is hier wel sprake van oneigenlijk gebruik? Voor sommige mensen kon het vóór de wetswijziging een oplossing zijn om bij een slechte werkgever weg te komen.

3. Zal dit iets kosten aan de OCMW's? Hoeveel mensen zullen hierdoor hun inkomen verliezen?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Werk, Economie en Consumenten, belast met Buitenlandse Handel van 13 juni 2018, op de vraag nr. 2278 van de heer volksvertegenwoordiger Raoul Hedebouw van 03 mei 2018 (Fr.):

En application de l'article 51, §1, premier et second alinéas, 1° et 2° de l'arrêté royal du 25 novembre 1991, le chômeur qui abandonne un emploi convenable sans motif légitime, ou dont le licenciement a pour motif équitable son attitude fautive, est réputé chômeur par suite de circonstances dépendant de sa volonté et peut être exclu temporairement - exclusion qui est assortie ou non d'un sursis partiel ou complet - ou définitivement du droit aux allocations, ou alors peut se voir notifier un avertissement.

L'article 51, §1, troisième alinéa, 1° stipule cependant que les dispositions relatives à l'abandon d'emploi et au licenciement ne sont pas applicables lorsque le travailleur a exercé un nouvel emploi pendant au moins quatre semaines préalablement à sa demande d'allocations. La durée minimale exigée pour ce nouvel emploi est portée de quatre à treize semaines dans la modification législative de septembre 2017.

Les principes actuels restent d'application, ce qui signifie que les conditions cumulatives suivantes doivent être remplies:

- absence de demande d'allocation dans la période qui sépare l'abandon d'emploi ou le licenciement et le nouvel emploi;

- reprise d'un nouvel emploi pendant treize semaines au moins.

Autrement dit, un emploi salarié est repris pendant 65 ou 78 jours de travail (en fonction du régime de travail). On ne peut tenir compte, dans le calcul, d'une période couverte par les indemnités de rupture.

1. Comment cette mesure s'intègre-t-elle dans la mobilité professionnelle et la flexibilité sur le marché du travail? Ne punit-on pas ainsi les travailleurs qui veulent se montrer flexibles?

2. Est-il vraiment question d'abus dans le cas présent? Avant la modification législative, il pouvait s'agir, aux yeux de certains travailleurs, d'une solution pour quitter un mauvais employeur.

3. Ces modifications auront-elles un coût pour les CPAS? Combien de personnes perdront-elles leur revenu en raison de celles-ci?

Réponse du vice-premier ministre et ministre de l'Emploi, de l'Économie et des Consommateurs, chargé du Commerce extérieur du 13 juin 2018, à la question n° 2278 de monsieur le député Raoul Hedebouw du 03 mai 2018 (Fr.):

De geschetste wijziging van artikel 51 van het koninklijk besluit van 25 november 1991 houdende de werkloosheidsreglementering is niet van invloed op de jobmobiliteit en de flexibiliteit op de arbeidsmarkt, gezien de situatie van een werkverlating om een andere dienstbetrekking uit te oefenen specifiek wordt geregeld door artikel 54 van datzelfde besluit.

In toepassing van dit artikel 54 wordt geen uitkering toegekend gedurende vier weken te rekenen vanaf de verandering van dienstbetrekking aan de werknemer die, zonder uitkeringen aan te vragen, een passende dienstbetrekking heeft verlaten om een andere uit te oefenen, tenzij hij in de loop van deze vier weken tijdelijk werkloos wordt gesteld of zijn nieuwe dienstbetrekking verliest ten gevolge van overmacht. Deze periode van vier weken wordt door het koninklijk besluit van 18 januari 2018 niet gewijzigd.

De werknemer die te goeder trouw een tewerkstelling beëindigt omdat hij bijvoorbeeld een arbeidsovereenkomst met voor hem betere voorwaarden met een andere werkgever heeft afgesloten, valt dus, indien deze nieuwe tewerkstelling door de werkgever onverwacht na korte tijd zou worden beëindigd, niet onder de gewijzigde strengere regel van artikel 51, maar is enkel gedurende vier weken te rekenen vanaf de aanvang van de nieuwe tewerkstelling niet vergoedbaar.

Ik merk volledigheidshalve op dat, om te vermijden dat werknemers zich ten onrechte op het voor hen voordeliger principe in geval van verandering van dienstbetrekking zouden beroepen, de reglementering thans expliciet voorziet dat de toepassing van artikel 54 het opleggen van een uitsluiting in toepassing van artikel 51 niet uitsluit. Dit moet in voorkomend geval worden beoordeeld door de directeur van het werkloosheidsbureau van de RVA en is bijvoorbeeld aan de orde wanneer niet is aangetoond dat de nieuwe tewerkstelling in werkelijkheid een verbetering ten opzichte van de vorige was en zou blijken dat deze geen toekomstperspectief bood.

Wat betreft de wijziging van artikel 51 is het zo dat dit principe in essentie bedoeld is als een vorm van rechtszekerheid omtrent het al dan niet nog opleggen van een uitsluiting van het recht op uitkeringen na vrijwillige werkloosheid wegens een werkverlating of een ontslag te wijten aan een foutieve houding van de werknemer.

La modification évoquée de l'article 51 de l'arrêté royal du 25 novembre 1991 portant réglementation du chômage n'a aucune influence sur la mobilité et la flexibilité sur le marché du travail, étant donné que la situation où le travailleur quitte un emploi pour en occuper un autre est spécifiquement régie par l'article 54 du même arrêté.

En application de cet article 54, il n'est pas accordé d'allocations pendant quatre semaines à partir du changement d'emploi au travailleur qui, sans demander le bénéfice des allocations, a abandonné un emploi convenable pour en occuper un autre, sauf si, au cours de ces quatre semaines, il est mis en chômage temporaire ou perd son nouvel emploi à la suite d'un événement de force majeure. Cette période de quatre semaines n'est pas modifiée par l'arrêté royal du 18 janvier 2018.

Le travailleur qui quitte de bonne foi un emploi, par exemple parce qu'il a conclu, auprès d'un autre employeur, un contrat de travail comportant des conditions qui lui sont plus favorables, ne relève donc pas de la règle modifiée et plus stricte de l'article 51 si l'employeur met fin inopinément à ce nouvel emploi après une courte période, mais il n'est simplement pas indemnisable durant uniquement quatre semaines à compter du début du nouvel emploi.

Pour être précis, je souligne que, pour éviter que les travailleurs n'invoquent à tort le principe du plus avantageux pour eux lors d'un changement d'emploi, la réglementation prévoit à présent explicitement que l'application de l'article 54 n'exclut pas d'infliger une exclusion sur la base de l'article 51. Le cas échéant, ce point doit être évalué par le directeur du bureau de chômage de l'ONEM et est par exemple d'application lorsqu'il n'est pas démontré que le nouvel emploi constitue effectivement une amélioration par rapport au précédent et que ce dernier n'offrait aucune perspective d'avenir.

En ce qui concerne la modification de l'article 51, ce principe est en fait conçu comme une forme de sécurité d'emploi quant au fait d'infliger ou non une exclusion du droit aux allocations après chômage volontaire parce que le travailleur a quitté son travail ou suite à un licenciement dû à une attitude fautive du travailleur.

De praktijk heeft evenwel uitgewezen dat deze regeling werknemers er ook toe heeft aangezet om zonder onmiddellijk vooruitzicht op en/of intentie tot een nieuwe tewerkstelling zelf het werk te verlaten, waarna voorafgaand aan de aanvraag om uitkeringen gedurende exact vier weken het werk, soms zelfs fictief, werd hervat als uitzendkracht of met een contract van bepaalde duur bij een werkgever uit de kennissen- of familiekring.

Dergelijke handelwijze strookt niet met de ratio legis van de werkloosheidsreglementering.

De gewijzigde regeling heeft in eerste instantie tot doel de werknemers die een passende tewerkstelling hebben te responsabiliseren om niet vrijwillig werkloos te worden en dus te vermijden dat zij inkomensverlies zouden leiden en een beroep op een vervangingsinkomen zouden moeten doen.

Daarnaast bemoeilijkt de regeling het opzetten van constructies om zonder impact op het recht op uitkeringen vrijwillig werkloos te worden en eventueel te blijven.

La pratique a toutefois démontré que cette réglementation a également incité des travailleurs à quitter eux-mêmes leur emploi sans perspective immédiate et/ou intention de retrouver un nouvel emploi; travailleurs qui, préalablement à la demande d'allocations ont repris le travail pendant exactement quatre semaines, même parfois fictivement, en tant qu'intérimaire ou sous contrat à durée déterminée auprès d'un employeur faisant partie de leur cercle de famille ou de connaissances.

Une telle manière de faire ne cadre pas avec la ratio legis de la réglementation du chômage.

La modification de la réglementation a pour but premier de responsabiliser les travailleurs qui occupent un emploi convenable à ne pas devenir volontairement chômeurs et éviter dès lors de subir une perte de revenus et devoir solliciter un revenu de remplacement.

De plus, la réglementation rend plus difficile la mise sur pied de constructions visant à devenir et éventuellement rester chômeur sans impact sur le droit aux allocations.

DO 2017201822904

Vraag nr. 2282 van de heer volksvertegenwoordiger Raoul Hedebouw van 03 mei 2018 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Werk, Economie en Consumenten, belast met Buitenlandse Handel:

Hervorming wet-Renault (MV 24420).

Naar aanleiding van de commissie Sociale Zaken van 5 februari 2018 waar men zou stemmen rond de werkzaamheden rond het al dan niet plannen van een hoorzitting met de directie van Carrefour, werd door de meerderheidspartijen beslist dat een hoorzitting met de directie (en de vakbonden) niet nuttig was. Men zei letterlijk dat de politiek hier geen uitspraken over hoeft te doen.

Later lezen we ook in het verslag van de conferentie van voorzitters dat men deze beslissing motiveert vanuit de interpretatie dat de wet-Renault de directie geenszins toelaat om gehoord te worden binnen een parlementaire commissie. Informatie en consultatie is volgens de meerderheid enkel een zaak die zich binnen de contouren van de wet-Renault mag afspelen binnen het bedrijf.

DO 2017201822904

Question n° 2282 de monsieur le député Raoul Hedebouw du 03 mai 2018 (Fr.) au vice-premier ministre et ministre de l'Emploi, de l'Économie et des Consommateurs, chargé du Commerce extérieur:

La réforme de la loi Renault (QO 24420).

Lors de la réunion du 5 février 2018 de la commission des Affaires sociales, appelée à se prononcer, dans le cadre de l'ordre des travaux, sur l'organisation ou non d'une audition avec des représentants de la direction de l'entreprise Carrefour, les partis de la majorité ont décidé qu'une audition avec la direction (et les organisations syndicales) n'était pas opportune. Ils ont déclaré textuellement qu'il n'appartient pas aux responsables politiques de se prononcer à ce sujet.

Plus tard, dans le compte rendu de la Conférence des présidents, il était indiqué que cette décision était motivée par l'interprétation de la loi Renault, laquelle n'autorise en aucun cas la direction à être entendue par une commission parlementaire. Les partis de la majorité considèrent que la procédure d'information et de consultation doit se dérouler au sein de l'entreprise, selon les modalités fixées par la loi Renault.

Dat is een eigenaardige redenering aangezien de juridische dienst van de Kamer vroeger, naar aanleiding van de weigering van de directie van Caterpillar om gehoord te worden in de commissie Sociale Zaken en Bedrijfsleven, duidelijk gesteld had dat er geen tegenstelling was tussen de wet-Renault en de informatie die kan verstrekt worden door de directie in een parlementaire commissie.

De huidige voorzitter van de commissie Sociale Zaken diende zelfs in oktober 2016 een wetsvoorstel in dat stelt dat "de inlichtingen die gegeven worden aan een Parlement op vraag van dat Parlement, geen invloed hebben op de geldigheid van de informatie- en consultatieprocedure die gevolgd moet worden in kader van de wet-Renault en CAO nr. 24". Er werd toen niet gestemd over dit wetsvoorstel, maar u ging dit meenemen in uw opzet om een hervorming van de wet-Renault voor te bereiden in samenspraak met de Groep van Tien.

Ondertussen weten we dat u bij de sociale partners in de Nationale Arbeidsraad (NAR) aandringt om tot een modernisering van de wet-Renault te komen op basis van de vijf voorstellen die u eind 2016 deed tot hervorming van deze wet.

1. Als er niet direct een unaniem advies van de NAR komt, gaat u dan zelf het initiatief nemen om de wet-Renault te hervormen?

2. Welke wijzigingen wilt u zeker doorvoeren?

3. De werkgevers staan eerder op de rem bij de verstrenging van de wet-Renault, terwijl de vakbonden de collectieve bescherming willen uitbreiden naar interimwerknemers, tijdelijke contractuelen en werknemers van onderaannemingen. Zit u ook nog steeds op die lijn?

4. Zal u in het kader van één van uw voorstellen, zijnde dat de wet-Renault ook zou opengesteld worden voor de politiek verantwoordelijken, namelijk dat de ondernemingen dan elke uitnodiging van het Parlement moeten aanvaarden, de directie van Carrefour verzoeken om gehoord te worden in commissie (gezien er nu al geen tegenstrijdigheid bestaat met de wet-Renault volgens de juridische dienst van de kamer)?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Werk, Economie en Consumenten, belast met Buitenlandse Handel van 13 juni 2018, op de vraag nr. 2282 van de heer volksvertegenwoordiger Raoul Hedebouw van 03 mei 2018 (Fr.):

Ce raisonnement surprend, dès lors qu'à la suite du refus de la direction de Caterpillar de se présenter devant les commissions des Affaires sociales et de l'Économie, le service juridique de la Chambre a clairement souligné l'absence de contradiction entre les dispositions de la loi Renault et les informations susceptibles d'être fournies par la direction d'une entreprise aux membres d'une commission parlementaire.

En octobre 2016, l'actuel président de la commission des Affaires sociales avait même déposé une proposition de loi stipulant que "les informations données par un employeur au parlement à la demande de celui-ci n'ont pas d'incidence sur la validité de la procédure d'information et de consultation suivie dans le cadre de la loi Renault et de la CCT n° 24". Cette proposition de loi n'a alors pas été soumise au vote, mais vous entendiez l'intégrer dans la préparation de la réforme de la loi Renault en concertation avec le Groupe des Dix.

Il nous est entre-temps revenu que vous insistez auprès des partenaires sociaux réunis au sein du Conseil National du Travail (CNT) pour qu'ils s'accordent sur une modernisation de la loi Renault sur la base des cinq propositions que vous avez formulées en la matière à la fin 2016.

1. En l'absence d'un avis unanime du CNT à brève échéance, prendrez-vous personnellement l'initiative de revoir la loi Renault?

2. Quelles sont les modifications que vous apporterez très certainement?

3. Les employeurs rechignent plutôt à un renforcement de la loi Renault, tandis que les organisations syndicales souhaitent étendre la protection collective aux travailleurs intérimaires, aux contractuels temporaires et aux membres du personnel des sous-traitants. Restez-vous favorable à cette option?

4. Envisagez-vous, conformément à l'une de vos propositions suggérant d'obliger les entreprises à informer également les responsables politiques et à répondre, par conséquent, à toute invitation du Parlement, de prier la direction de Carrefour de se présenter devant la commission pour y être entendue (dès lors que selon le service juridique de la Chambre rien ne s'y oppose, même dans la version actuelle de la loi Renault)?

Réponse du vice-premier ministre et ministre de l'Emploi, de l'Économie et des Consommateurs, chargé du Commerce extérieur du 13 juin 2018, à la question n° 2282 de monsieur le député Raoul Hedebouw du 03 mai 2018 (Fr.):

Naar aanleiding van de golf van herstructureringen in 2016 en het debat daaromtrent in de bevoegde commissie van de Kamer van volksvertegenwoordigers, heb ik eind september 2016 een aantal pistes tot aanpassing en verfijning aan de regelgeving en procedure inzake collectief ontslag voorgelegd aan de sociale partners van de Groep van Tien.

In het interprofessioneel akkoord 2017-2018 hebben ze aan de Regering de nodige tijd gevraagd om de problematiek van de herstructureringen in zijn geheel grondig te kunnen bespreken binnen de schoot van de Nationale Arbeidsraad.

De besprekingen zijn nog volop aan de gang binnen de Nationale Arbeidsraad. Het is de bedoeling van de sociale partners om binnenkort de discussies af te ronden.

Ik wacht dus nog even op hun advies. Nadat ik dit heb ontvangen, zal ik hun voorstellen bestuderen met het oog op de hervorming van de wetgeving.

Wat de laatste vraag van mijnheer Hedebouw betreft: het is uiteraard zo dat het de parlementsleden zelf vrij staat om mensen uit te nodigen om gehoord te worden in het kader van de commissiewerkzaamheden.

Suite à la vague de restructurations en 2016 et au débat à ce sujet au sein de la commission compétente de la Chambre des représentants fin septembre 2016, j'ai présenté plusieurs pistes d'ajustement et de perfectionnement des réglementations et procédures de licenciements collectifs aux partenaires sociaux du Groupe des Dix.

Dans l'accord interprofessionnel 2017-2018, ceux-ci ont demandé au gouvernement d'avoir le temps nécessaire pour discuter en profondeur des problèmes des restructurations dans leur ensemble dans la sphère du Conseil National du Travail.

Les discussions sont toujours en cours au sein du Conseil National du Travail. Les partenaires sociaux ont l'intention de conclure rapidement les discussions.

J'attends dès lors leur avis. Après réception de celui-ci, j'examinerai leurs propositions en vue de la réforme de la législation.

En ce qui concerne la dernière question de monsieur Hedebouw, il va de soi que les parlementaires eux-mêmes sont libres d'inviter des personnes à être entendues dans le cadre des travaux de la commission.

DO 2017201822980

Vraag nr. 2287 van de heer volksvertegenwoordiger Sébastian Pirlot van 08 mei 2018 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Werk, Economie en Consumenten, belast met Buitenlandse Handel:

Economie van deelplatformen.- Door Deliveroo voorgestelde tewerkstellingsformule.

Deliveroo heeft zijn samenwerking met SMart, de coöperatieve structuur die freelancers wettelijke en beveiligde omkadering biedt, beëindigd. Sinds 1 februari 2018 zijn de werknemers die hun activiteit willen voortzetten, verplicht dit te doen onder het nieuwe door Deliveroo voorgestelde statuut. Zij verliezen dan wel alle waarborgen inzake wettelijkheid en bescherming die tevoren door de volledige dienstverlening van SMart werden verzekerd.

Ook de bezoldigingsvoorwaarden werden gewijzigd en zijn duidelijk minder voordelig. Met het door SMart verzekerde statuut was dat soort banen ook toegankelijk voor studenten en andere occasionele werknemers mits naleving van bepaalde formaliteiten.

DO 2017201822980

Question n° 2287 de monsieur le député Sébastian Pirlot du 08 mai 2018 (Fr.) au vice-premier ministre et ministre de l'Emploi, de l'Économie et des Consommateurs, chargé du Commerce extérieur:

Économie de plateformes collaboratives. - Formule d'emploi proposée par Deliveroo.

La société Deliveroo a concrètement mis fin à sa collaboration avec la SMart, société coopérative proposant un cadre légal et sécurisé aux travailleurs autonomes. Dès le 1***er*** février 2018, les travailleurs ont été contraints, s'ils souhaitaient poursuivre leurs prestations, d'accepter le nouveau statut proposé par Deliveroo, perdant toutes les garanties de légalité et de protection assurée précédemment par les services très complets de la SMart.

Sans compter la modification des conditions de rémunération clairement plus désavantageuses. Notons également que le statut acquis via la SMart rendait l'emploi accessible aux étudiants et autres travailleurs occasionnels moyennant un minimum de formalités.

In antwoord op een eerder gestelde vraag verzekerde u dat de wettelijkheid van het nieuwe aan de werknemers van Deliveroo voorgestelde statuut wordt nagegaan. De praktijken die in de nieuwe economie van de deelplatformen gangbaar zijn worden dus besproken en onderzocht.

1. Wat heeft de analyse van de tewerkstellingsvoorwaarden van de Deliverookoeriers opgeleverd?

2. Wat zijn de statutaire kenmerken van de arbeidscontracten die de kandidaat-werknemers van Deliveroo voorgesteld worden? Zijn die contracten gebaseerd op een bestaand statuut en zo ja, welk? Of gaat het om een volledig nieuwe formule, om een van een bestaand statuut afgeleide formule of nog om een mengvorm van twee statuten?

3. Is er een wettelijk kader voor dat statuut? Worden de werknemers als loontrekkers of als zelfstandigen beschouwd?

4. Afgezien van de verplichte erkenningformaliteiten waaraan de in België actieve platformen onderworpen zijn en rekening houdend met de groei van de deelconsumptie via die platformen, plant u maatregelen en zo ja, welke, om die economie te reguleren en de werknemers tegen de vele risico's en onzekerheden, zowel economische als sociale, te beschermen?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Werk, Economie en Consumenten, belast met Buitenlandse Handel van 13 juni 2018, op de vraag nr. 2287 van de heer volksvertegenwoordiger Sébastian Pirlot van 08 mei 2018 (Fr.):

Het onderzoek met betrekking tot het statuut van de medewerkers van de onderneming Deliveroo is nog steeds lopende. Dit valt onder de rechterlijke macht.

Onder de huidige stand van zaken, oefenen de medewerkers van Deliveroo hun arbeidsprestaties uit in het kader van een zelfstandigen statuut.

In België dient de beoordeling van het feit of een arbeidsrelatie wordt uitgevoerd op basis van een arbeidsovereenkomst dan wel op basis van een aannemingsovereenkomst, te gebeuren binnen het kader van de Programmawet van 27 december 2006 (Titel XII - artikelen 328-343; ***Belgisch Staatsblad*** van 24 januari 2017).

En réponse à une question posée à l'époque, vous avez assuré qu'un contrôle de la conformité légale du nouveau statut proposé aux travailleurs par Deliveroo était en cours. Vous avez donc entamé enquête et discussions en vue de traiter le problème des pratiques relatives aux plateformes liées à la nouvelle économie.

1. Quel est le résultat de l'analyse des conditions d'emploi des livreurs Deliveroo?

2. Quelles sont les caractéristiques statutaires des contrats d'emploi actuellement accessibles aux travailleurs souhaitant prester pour Deliveroo? Ces contrats relèvent-ils d'un statut existant, et lequel, ou s'agit-il d'une formule inédite, totalement nouvelle ou adaptée d'un statut existant, voire hybride entre deux statuts éventuellement à créer?

3. En conséquence, le cadre légal s'appliquant à ce statut existe-t-il? Les travailleurs sont-ils considérés comme salariés? Indépendants?

4. Au-delà des formalités d'agrément rendues obligatoires pour les plateformes travaillant sur le territoire belge, et au regard de l'explosion du marché de la consommation collaborative au travers de ces plateformes, envisagez-vous de prendre des dispositions, et lesquelles, afin d'encadrer cette économie et de protéger ses travailleurs des multiples risques et incertitudes, qu'ils soient économiques ou sociaux?

Réponse du vice-premier ministre et ministre de l'Emploi, de l'Économie et des Consommateurs, chargé du Commerce extérieur du 13 juin 2018, à la question n° 2287 de monsieur le député Sébastian Pirlot du 08 mai 2018 (Fr.):

Les enquêtes concernant le statut des travailleurs de la société Deliveroo sont toujours en cours. Celles-ci relèvent du pouvoir judiciaire.

En ce qui concerne le statut actuel des travailleurs de Deliveroo, ceux-ci effectuent leur prestation de travail sous le statut d'indépendant.

En Belgique, il existe une loi créant un cadre permettant d'apprécier si une relation de travail s'exerce sous contrat de travail ou sous contrat d'entreprise: (Titre XII - article 328 à 343) de la loi-programme du 27 décembre 2006 (***Moniteur belge*** du 24 janvier 2017).

Deze Wet Arbeidsrelaties poneert het principe volgens hetwelk partijen vrij de aard van hun arbeidsrelatie (een samenwerking op basis van een arbeidsovereenkomst/ werknemer of aannemingsovereenkomst/ zelfstandige) kiezen, met dien verstande dat de effectieve uitvoering van de overeenkomst moet overeenkomen met deze gekozen aard. Zij voorziet in vier algemene criteria die het mogelijk maken het bestaan of de afwezigheid van een gezagsband te beoordelen.

Recentelijk heeft de Administratieve Commissie ter regeling van de arbeidsrelatie zich op vraag van twee medewerkers aan wie de onderneming Deliveroo het statuut van zelfstandige oplegde, in toepassing van deze wet dit statuut geweigerd.

Er moet worden benadrukt dat deze twee beslissingen enkel gelden voor de twee aanvragers in hun arbeidsrelatie met Deliveroo, en voor de instellingen van sociale zekerheid. Deze twee beslissingen omvatten geen juridische binding voor het geheel van Deliveroo bezorgers.

Binnen het Belgisch arbeidsrecht bestaat er geen tussencategorie van "autonome werknemers": arbeidsprestaties binnen een professioneel kader, kunnen in België worden uitgevoerd ofwel op basis van een zelfstandigenstatuut, ofwel op basis van een werknemersstatuut (loontrekkende).

Hoewel de instelling van een intermediair statuut wordt aanbevolen door sommigen, ben ik van mening dat dit geen oplossing biedt om tegemoet te komen aan het fenomeen waarbij een steeds groter aantal medewerkers prestaties verrichten via collaboratieve platformen waarvan ze economisch in grote mate afhangen.

De instelling van een intermediair statuut zal geen oplossing bieden voor de "grijze zone" die bestaat tussen zelfstandigen en loontrekkenden. Dit zou zelfs, integendeel, met zich mee kunnen brengen dat er twee grijze zones ontstaan, de ene tussen het statuut van de loontrekkende en het intermediaire statuut, en de andere tussen het intermediaire statuut en het statuut van zelfstandige, met alle problemen vandien.

Om die reden ben ik voorstander van een grondige evaluatie van de bestaande criteria binnen de Wet Arbeidsrelaties en van een onderzoek naar de mogelijkheid om deze te verfijnen, rekening houdend met de nieuwe fenomenen die zich momenteel voordoen op de arbeidsmarkt.

Cette loi pose le principe que les parties choisissent librement la nature de leur relation de travail (collaboration basée sur un contrat de travail/salarié ou contrat d'entreprise/indépendant), étant entendu que l'exécution effective du contrat doit correspondre à cette nature choisie. Il prévoit quatre critères généraux permettant d'évaluer l'existence ou l'absence d'un lien d'autorité.

Récemment, à la demande de deux travailleurs à qui la société Deliveroo demandait de prendre le statut d'indépendant, la Commission administrative de règlement de la relation de travail, faisant application de cette loi, a refusé ce statut.

Soulignons que ces deux décisions lient donc uniquement les deux demandeurs, dans leur relation de travail avec Deliveroo, et les institutions de sécurité sociale. Ces deux décisions ne lient pas juridiquement l'ensemble des livreurs de Deliveroo.

En droit du travail belge, il n'existe pas de catégorie intermédiaire de "travailleurs autonomes": en Belgique, dans l'exercice d'un travail professionnel, on a, soit le statut de travailleur indépendant, soit le statut de travailleur salarié.

Bien que certains préconisent l'instauration d'un statut intermédiaire, je suis d'avis que ce n'est pas une bonne solution pour résoudre, notamment le phénomène du nombre croissant de travailleurs qui effectuent des prestations de travail via des plattes formes collaboratives et qui en dépendent largement économiquement

L'établissement d'un statut intermédiaire ne résoudra pas la "zone grise" existant entre les travailleurs indépendants et les travaileurs salariés. Au contraire même, cela peut entraîner l'apparition de deux zones grises, l'une entre le statut de travailleur salarié et le statut intermédaire, et une autre entre le statut intermédiaire et le statut de travailleur indépendant, avec tous les problèmes qui en découlent.

Pour cette raison, je suis favorable à une évaluation approfondie des critères existants de la loi sur les relations de travail et à l'examen de la possibilité de les affiner, en tenant compte des nouveaux phénomènes de l'emploi actuellement sur le marché du travail.

Vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen

DO 2017201819872

Vraag nr. 2754 van de heer volksvertegenwoordiger Philippe Pivin van 04 december 2017 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen:

Inbeslagneming van wapens.

De strijd tegen de illegale wapenhandel werd in België zowel op het niveau van de lokale politie als op dat van de federale politie opgevoerd.

1. Hoeveel wapens werden er in 2015, 2016 en in de eerste helft van 2017 in beslag genomen? Hoeveel daarvan waren er oorlogswapens? Kunt u die cijfers per Gewest meedelen?

2. Hoeveel van die inbeslagnemingen kunnen er in verband gebracht worden met zware vormen van criminaliteit zoals terrorisme, drugshandel en stadsbendes?

3. Welke doelstellingen heeft de federale politie inzake de strijd tegen de illegale wapenhandel voor 2018 en 2019 vastgelegd?

4. Bestaat er een specifieke samenwerking tussen de federale en de lokale politiediensten voor de recherche naar illegale wapenhandel?

5. Zullen er in de nabije toekomst nieuwe middelen in de strijd worden geworpen tegen de illegale wapenhandel?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen van 13 juni 2018, op de vraag nr. 2754 van de heer volksvertegenwoordiger Philippe Pivin van 04 december 2017 (Fr.):

1. Zie hieronder:

- 2015: 2.475
- 2016: 3.063
- 2017 tot en met oktober: 2.321

De vermelde aantallen behelzen alle wapens die in beslag werden genomen. Daarbij maakt de huidige wapenwet een onderscheid tussen vergunningsplichtige wapens en verboden wapens. Een afzonderlijke categorie "oorlogswapens" werd door de huidige vigerende wetgeving niet weerhouden. Om die reden laat de actuele informatiehuishouding dan ook niet toe om hierover precieze gegevens te verstrekken.

Vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments

DO 2017201819872

Question n° 2754 de monsieur le député Philippe Pivin du 04 décembre 2017 (Fr.) au vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments:

Saisies d'armes.

La lutte contre le trafic d'armes a été renforcée dans notre pays tant au niveau des polices locales que de la police fédérale.

1. Combien d'armes ont été saisies en 2015, en 2016 et durant le premier semestre de 2017? Parmi celles-ci combien étaient des armes de guerre? Une ventilation de ces données chiffrées peut-elle être communiquée par Région?

2. Combien de ces saisies peuvent être liées à des phénomènes importants de criminalité tels que le terrorisme, le trafic de drogue et les bandes urbaines?

3. Quels objectifs ont été définis par la police fédérale dans le cadre de la lutte contre le trafic d'armes pour les années 2018 et 2019?

4. Une coopération spécifique entre les services de la police fédérale et les polices locales est-elle mise en place pour la recherche de ces trafics?

5. Des moyens nouveaux sont-ils prévus prochainement en cette matière?

Réponse du vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments du 13 juin 2018, à la question n° 2754 de monsieur le député Philippe Pivin du 04 décembre 2017 (Fr.):

1. Voir ci-dessous:

- 2015: 2.475
- 2016: 3.063
- 2017 jusqu'à octobre: 2.321

Ces chiffres englobent toutes les armes saisies. L'actuelle loi sur les armes distingue les armes soumises à autorisation des armes prohibées. La catégorie spécifique "armes de guerre" n'a pas été retenue par l'actuelle législation en vigueur. La gestion actuelle d'information ne permet donc pas de fournir des données précises.

2. De actuele informatie inzameling en verwerking, gekoppeld aan de schaarse analysecapaciteit, laat op heden niet toe eenduidige en betekenisvolle conclusies te trekken omtrent de specifieke criminele fenomenen waaraan in beslag genomen wapens respectievelijk gelieerd zijn.

In het kader van het Kanaalplan wordt evenwel betracht een analyse door te voeren die zal toelaten hieromtrent betrouwbare en onderbouwde uitspraken te formuleren.

De verdeling per Gewest kan op heden niet versterkt worden.

3. De eerste getrokken les is dat de strijd tegen wapenzwendel een integrale en geïntegreerde aanpak betreft. Verschillende actoren zijn betrokken bij de preventie, reactie (bestraffing) en opvolging van dit fenomeen. De problematiek werd dan ook opgenomen in de Kadernota Integrale Veiligheid (KIV) 2016-2017. Het federale niveau, Justitie, en de Gewesten (waaronder Brussel-Hoofstad) hebben maatregelen voorzien.

In deze context dient ook de bijdrage van de lokale en federale politie beschouwd te worden. Rekening houdend met de KIV is ook het fenomeen wapenzwendel weerhouden als prioritair in het NVP 2016-2019.

Derhalve zijn 12 doelstellingen geformuleerd om de strijd tegen illegale wapenhandel te versterken. Deze doelstellingen bestaan in oa de uitvoering van acties die streven naar:

- verhoogde toegang tot specifieke expertise en verbetering van het beeld;
- optimalisatie van de internationale info-uitwisseling en verwerking met het oog op doeltreffende opsporingen en vervolgingen;
- afstemming van de regelgeving om de voorkoming te verbeteren en abnormale elementen in de regelgeving van een aantal EU-landen te verwijderen;
- verbetering van de registratie en traceerbaarheid van vuurwapens.

4. Zoals reeds werd aangegeven behelst de illegale wapentrafiek één van de prioriteiten die worden aangepakt in het kader van het Kanaalplan, onder meer om de beeldvorming omtrent het fenomeen te versterken en op basis daarvan een nog effectievere aanpak te bewerkstelligen. De kracht van het kanaalplan ligt voor een belangrijk deel in de geïntegreerde en integrale bejegening van de ruimere criminaliteitsproblematiek die hier aan de orde is.

2. À l'heure actuelle, le recueil et traitement d'informations, couplé à une capacité d'analyse restreinte, ne permet pas de tirer des conclusions univoques et pertinentes sur les phénomènes criminels spécifiques auxquels sont liées les armes saisies.

Dans le cadre du Plan Canal, une analyse devrait toutefois permettre de se prononcer de façon fiable et étayée.

La ventilation par Région n'est actuellement pas possible à fournir.

3. Le premier enseignement que je souhaite souligner est que la lutte contre le trafic illégal d'armes est une approche intégrale et intégrée. Plusieurs acteurs jouent un rôle dans le cadre de la prévention, la réaction (répression) et le suivi de ce phénomène. La problématique a dès lors été reprise dans la Note Cadre de Sécurité Intégrale (NCSI) 2016-2017. Le niveau fédéral, la Justice, mais aussi les entités fédérées, et plus particulièrement les Régions (dont la Région de Bruxelles Capitale), ont prévu des mesures à réaliser.

C'est dans ce contexte qu'il faut aussi voir la contribution de la police fédérale et locale. Tenant compte de la NCSI, le phénomène trafic d'armes a aussi été retenu comme phénomène prioritaire dans le PNS 2016-2019.

Par conséquent, 12 objectifs ont été formulés pour renforcer la lutte contre le trafic illégal des armes. Ces objectifs consistent, entre autres, à mettre en oeuvre des actions pour aboutir à :

- un accès augmenté à l'expertise spécifique et l'amélioration de l'image du phénomène;
- l'optimalisation de l'échange international et du traitement de l'information menant à une recherche et poursuite(s) plus efficaces;
- harmonisation des réglementations pour améliorer la prévention et éliminer les éléments anormaux dans les réglementations d'un certain nombre de pays de l'UE;
- l'amélioration de l'enregistrement et de la traçabilité des armes à feu.

4. Comme déjà annoncé, le trafic illégal d'armes recouvre l'une des priorités qui font l'objet de l'approche dans le cadre du Plan Canal, notamment afin de renforcer l'image concernant le phénomène et d'entreprendre sur la base de celle-ci une action plus efficace. La force du Plan Canal réside pour une grande part dans l'assistance intégrée et intégrale eu égard à la problématique de la criminalité plus large qui est à l'ordre du jour.

Minstens even belangrijk is het verhoogde engagement van de Belgische Wethandhavingsdiensten in Pan-Europese samenwerkingsverbanden zoals EMPACT en Europol om de grensoverschrijdende problematiek van illegale wapentrafiek te beteugelen. Dit heeft reeds herhaaldelijk vruchten afgeworpen, zoals op 29 november 2017 wanneer, op basis van internationale gegevensuitwisseling, in een nationaal gecoördineerde actie van de geïntegreerde politie, 125 illegale vuurwapens werden in beslag genomen alsmede grote hoeveelheden munitie.

5. Er zijn geen bijkomende middelen voorzien in deze materie.

DO 2017201819987

Vraag nr. 2772 van de heer volksvertegenwoordiger Gautier Calomne van 07 december 2017 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen:

Ontwikkeling van het Usquare.brussels-project.

De grote werkzaamheden voor de ontwikkeling van het Usquare.brussels-project inzake de toekomstige universiteitswijk in de voormalige kazernes van de rijkswacht, zullen binnenkort van start gaan. In januari 2018 zal de koopakte, voor een totaalbedrag van 30 miljoen euro, worden ondertekend. De Regie der Gebouwen zal de eigendom dan aan het Brussels Hoofdstedelijk Gewest overdragen.

Na die aankoop moeten er erg grote werkzaamheden van start gaan, waarmee er gezinswoningen, studentenkamers, openbare ruimtes, buurtvoorzieningen, een museumruimte en zelfs een bioscoop kunnen worden gecreëerd. Dit project zal natuurlijk ook moeten worden uitgevoerd in overeenstemming en in samenspraak met de omwonenden van dat terrein, zodat het zo goed mogelijk in zijn stedelijke omgeving kan worden ingepast.

In 2025 zal het Brussels Hoofdstedelijk Gewest, toch het mekka van het hoger onderwijs in ons land, dan ook over een universitair centrum met een internationale uitstraling beschikken. Ik ben blij met de manier waarop de federale regering het dossier heeft behandeld, via zowel de door Beliris verleende steun als de follow-up van het dossier door de Regie der Gebouwen.

1. Welk tijdpad heeft de federale politie vastgelegd voor de volledige ontruiming van de panden?

2. Naar waar worden de bij die verhuizing betrokken eenheden overgeplaatst?

Tout aussi important est l'engagement accru des services de maintien de la loi belges dans les accords de collaboration paneuropéens comme EMPACT et Europol afin d'endiguer la problématique transfrontalière du trafic illégal d'armes. Cette approche a porté ses fruits à plusieurs reprises, comme le 29 novembre 2017 lorsque, sur la base de l'échange de données internationales, 125 armes à feu illégales ont été saisies, ainsi que de grandes quantités de munitions lors d'une action nationale coordonnée de la police intégrée.

5. Il n'y a pas de moyens supplémentaires prévus dans cette matière.

DO 2017201819987

Question n° 2772 de monsieur le député Gautier Calomne du 07 décembre 2017 (Fr.) au vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments:

La création de Usquare.brussels.

Le grand chantier visant à la création de Usquare.brussels, la future cité universitaire au sein des anciennes casernes de la gendarmerie, est sur le point de démarrer. Au mois de janvier 2018, l'acte d'achat sera signé pour un total de 30 millions d'euros avec un transfert de propriété de la Régie des Bâtiments à la Région bruxelloise.

Cet achat devrait faciliter le lancement de travaux très importants qui permettront de créer des logements pour des familles, des kots pour étudiants, des espaces publics, des équipements de proximité, un espace muséal et même un cinéma. Ce projet devra aussi, bien évidemment, se réaliser en harmonie et en concertation avec les riverains directs du site, en vue de l'intégrer au mieux dans son environnement urbain.

En 2025, la Région bruxelloise qui est, rappelons-le, la capitale de l'enseignement supérieur de la Belgique, sera donc dotée d'un pôle universitaire d'envergure internationale. D'emblée, je me réjouis de la conduite de ce dossier par le gouvernement, à la fois via l'aide apportée par Beliris, mais aussi le suivi de ce dossier par la Régie des Bâtiments.

1. Quel est le calendrier défini au niveau de la police fédérale pour l'évacuation complète des lieux?

2. Pourriez-vous rappeler où seront réaffectés les unités concernées par ce déménagement?

3. Zal er op het terrein zelf een bodemsanering worden uitgevoerd? Zo ja, welke werkzaamheden zijn er daarvoor nodig?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen van 13 juni 2018, op de vraag nr. 2772 van de heer volksvertegenwoordiger Gautier Calomne van 07 december 2017 (Fr.):

1. De federale politie past zijn verhuisplannen aan naar de ontwikkelingen die zijn verschillende partners maken in hun project van herhuisvesting.

In de huidige planning zou de site door de federale politie volledig vrijgemaakt worden voor eind 2018.

2. Een aantal entiteiten zullen in de complexen van Etterbeek gehuisvest worden. Die complexen zullen op lange termijn bezet blijven door de federale politie.

Eén van de betrokken entiteiten wordt in elk geval opgenomen in een gemeenschappelijk project van de federale en de Brusselse gewestelijke overheden. Dit project is in ontwikkeling en voorziet een inplanting in het stadcentrum.

3. Er zijn saneringswerken gepland die zullen worden uitgevoerd door Beliris overeenkomstig de bijakte 12 van Beliris.

In januari 2017 heeft het Brussels Instituut voor Milieubeheer een kalender voor deze saneringswerken goedgekeurd en officieel gemaakt. Voor de exacte inhoud van deze saneringswerken verwijs ik u graag naar de minister die bevoegd is voor Beliris, want de Regie der Gebouwen is geen eigenaar meer van de site.

3. S'agissant du site proprement dit, des travaux de dépollution de sol sont-ils prévus? Le cas échéant, pourriez-vous en communiquer la teneur?

Réponse du vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments du 13 juin 2018, à la question n° 2772 de monsieur le député Gautier Calomne du 07 décembre 2017 (Fr.):

1. La police fédérale adapte son calendrier de déménagement en regard des avancées, réalisées par ses différents partenaires, dans les projets de relocalisation de ses entités et fonctionnalités.

Selon le planning actuel, le site devait être intégralement libéré par la police fédérale à la fin 2018.

2. Une partie de ses entités seront réimplantées au sein des complexes d'Etterbeek, occupés encore de manière pérenne par la police fédérale.

Une entité est toutefois intégrée dans un projet de collaboration entre les autorités fédérales et régionales bruxelloises, qui est en cours de développement. Ce projet vise une implantation au centre-ville, toujours en collaboration avec les autorités régionales.

3. Des travaux de dépollution du site sont prévus et sont à charge de Beliris conformément à l'avenant 12 de Beliris.

Un calendrier pour ces travaux de dépollution a été avalisé et officialisé par l'Institut bruxellois pour la gestion de l'environnement en janvier 2017. Quant à la teneur même de ces travaux de dépollution, je me permets de vous renvoyer vers le ministre en charge de Beliris car la Régie des Bâtiments n'est plus propriétaire du site.

DO 2017201820720

Vraag nr. 2904 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Barbara Pas van 29 januari 2018 (N.) aan de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen:

Controles op illegalen op treinen door de spoorwegpolitie en de DVZ.

Nadat in november 2017 een treinbegeleidster werd aangevallen, vermoedelijk door iemand zonder geldige verblijfspapieren, werd het aantal controles op de treinen verhoogd. Opvallend hierbij is dat de spoorwegpolitie hulp krijgt van de dienst Vreemdelingenzaken (DVZ).

DO 2017201820720

Question n° 2904 de madame la députée Barbara Pas du 29 janvier 2018 (N.) au vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments:

Les contrôles effectués dans les trains par la police des chemins de fer et l'Office des étrangers sur les personnes en situation illégale.

Après l'attaque, en novembre 2017, d'une accompagnatrice de train par un passager ne possédant manifestement pas de documents de séjour valables, les contrôles dans les trains ont été renforcés. À cet égard, il est frappant de constater que la police des chemins de fer bénéficie de l'aide de l'Office des étrangers (OE).

Wanneer een passagier geen geldig vervoerbewijs heeft, zal de spoorwegpolitie zijn papieren vragen. Heeft hij die niet, dan zal de DVZ de administratieve procedure opstarten om die persoon eerst op te sluiten, en uiteindelijk de terugkeer naar het eigen land te organiseren.

1. Hoeveel controles op illegalen vonden reeds plaats op treinen en in stations? Graag de gegevens op maandbasis.

2. Hoeveel illegalen werden daarbij geïntercepteerd? Eveneens graag op maandbasis.

3. Hoeveel processen-verbaal werden in dat verband opgesteld en hoeveel van deze illegalen werden overgedragen aan de DVZ? Eveneens graag op maandbasis.

4. Hoeveel van die geïntercepteerde illegalen werden opgesloten in een gesloten centrum?

5. Hoeveel van die geïntercepteerde illegalen werden reeds uitgewezen?

6. Welke nationaliteit hadden deze geïntercepteerde illegalen?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen van 13 juni 2018, op de vraag nr. 2904 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Barbara Pas van 29 januari 2018 (N.):

1. en 2. Tijdens de eerste twee maanden van dit jaar vonden er verschillende specifieke controles plaats:

- januari: zes grootschalige acties;
- februari (tot 15 februari): twee grote acties.

Tijdens deze acties werden er 140 illegalen geïntercepteerd en telkens administratieve verslagen voor de dienst Vreemdelingenzaken (DVZ) opgesteld.

Daarnaast werden ook verschillende illegale personen aangetroffen tijdens reguliere acties en patrouilles van de spoorwegpolitie.

3. tot 6. Voor een schematisch overzicht met betrekking tot de vragen 3 tot 6 verwijs ik naar de algemene totalen (zowel acties als reguliere werking) in het gedetailleerde cijferoverzicht dat ons werd aangeleverd door DVZ.

De cijfers van de intercepties door de spoorwegpolitie waarvoor de DVZ een administratief verslag van vreemdelingen controle ontving (dus zowel tijdens acties als gewone controles):

Lorsqu'un passager n'est pas en possession d'un titre de transport valable, la police des chemins de fer lui demande ses papiers. S'il n'en a pas, l'OE lance alors une procédure administrative pour, dans un premier temps, enfermer cette personne et, ensuite, organiser son retour dans son pays d'origine.

1. Combien de contrôles de personnes illégales ont-ils déjà été effectués dans les trains et dans les gares? Pourriez-vous ventiler votre réponse par mois?

2. Combien de personnes en situation illégale ont-elles été interceptées dans le cadre de ces contrôles? Pourriez-vous ventiler votre réponse par mois?

3. Combien de procès-verbaux ont-ils été dressés à cet égard? Combien de personnes en situation illégale ont-elles été transférées à l'OE? Pourriez-vous ventiler votre réponse par mois?

4. Combien de personnes interceptées ont-elles été admises dans un centre fermé?

5. Combien de personnes interceptées ont-elles déjà été expulsées?

6. Quelle était la nationalité des personnes interceptées?

Réponse du vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments du 13 juin 2018, à la question n° 2904 de madame la députée Barbara Pas du 29 janvier 2018 (N.):

1. et 2. Au cours des deux premiers mois de cette année, plusieurs contrôles spécifiques ont eu lieu:

- janvier: six actions à grande échelle;
- février (jusqu'au 15 février): deux grandes actions.

Durant ces actions, 140 illégaux ont été interceptés et des rapports administratifs ont systématiquement été dressés pour l'Office des étrangers (OE).

Par ailleurs, des personnes illégales ont été interceptées lors d'actions régulières et de patrouilles de la police des chemins de fer.

3. à 6. Pour vous donner un aperçu schématisé concernant les questions 3 à 6, je vous renvoie aux totaux généraux (à la fois les actions et le fonctionnement régulier) figurant dans l'aperçu détaillé qui nous a été fourni par l'OE.

Les chiffres des interceptions par la police des chemins de fer pour lesquelles l'OE a reçu un rapport administratif de contrôle d'étrangers (donc tant durant des actions que lors de contrôles ordinaires):

2017	Aantal adm verslagen/ *Arrestation*	Laten beschikken/ *Relaxés*	MENA/ *NBMV*	Bevestiging Bevel grondgebied te verlaten/ *Confirmation de l'ordre de quitter le territoire*	Bevel grondgebied te verlaten/ *Ordre de quitter le territoire*	Vasthouding/ *Maintien*	Vertrokken*/ *Parti**
Jan	297	20	63	56	133	25	
Févr	273	19	49	63	117	25	

Tussen de databank van de intercepties en deze van de verwijderingen is geen link, dus deze info kan niet verder aangevuld worden/
Il n'existe pas de lien entre la banque de données des interceptions et celle des éloignements. Cette information ne peut donc pas être complétée.

Indien meer gegevens gewenst over de nationaliteit, dient de vraag overgemaakt te worden aan staatssecretaris Francken.

DO 2017201821985

Vraag nr. 3058 van de heer volksvertegenwoordiger Jean-Jacques Flahaux van 21 maart 2018 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen:

Verkoop van afgeschreven politievoertuigen.

Het is niet ongebruikelijk dat politiezones een aantal van hun voertuigen te koop aanbieden wanneer die wagens moeten worden afgekeurd voor de dienst. Het is een win-winsituatie, aangezien de zone zo de kosten voor de aankoop van nieuwe wagens deels kan opvangen en de koper zich zo een wagen tegen een lagere prijs kan aanschaffen. Het gaat uiteraard over volledig gedemilitariseerde voertuigen.

1. Hoeveel voertuigen werden er de voorbije vijf jaar (per provincie) te koop aangeboden?

2. Hoeveel voertuigen raakten niet verkocht?

3. Hoeveel voertuigen konden er niet te koop worden aangeboden en werden op de schroothoop gegooid?

4. Wat is de totaalopbrengst van die verkopen?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen van 13 juni 2018, op de vraag nr. 3058 van de heer volksvertegenwoordiger Jean-Jacques Flahaux van 21 maart 2018 (Fr.):

De door het geachte lid gevraagde gegevens betreffende afgeschreven politievoertuigen in de verschillende politiezones, zijn niet gecentraliseerd beschikbaar en vereisen een bevraging van alle politiezones.

Bovendien bevat de lijst van morfologische gegevens van de lokale politie enkel informatie over de actueel in gebruik zijnde voertuigen.

Si vous souhaitez plus de données relatives à la nationalité, la demande doit être transmise au secrétaire d'État Francken.

DO 2017201821985

Question n° 3058 de monsieur le député Jean-Jacques Flahaux du 21 mars 2018 (Fr.) au vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments:

Ventes de véhicules de police déclassés.

Il n'est pas rare de voir des zones de police mettre en vente certains de leurs véhicules lorsque ceux-ci doivent être déclassés. Il s'agit là d'un système *win-win*, puisque permettant à la zone d'amortir en partie les frais liés à l'achat de nouveaux véhicules, et à l'acheteur d'obtenir un véhicule à moindre coût. Il s'agit, bien évidemment, de véhicules entièrement démilitarisés.

1. Combien de véhicules ont été mis en vente ces cinq dernières années (par province)?

2. Combien de véhicules n'ont pas trouvé preneur?

3. Combien de véhicules n'ont pas pu être mis en vente et ont été déposés à la casse?

4. Quel est le montant total obtenu grâce à ces ventes?

Réponse du vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments du 13 juin 2018, à la question n° 3058 de monsieur le député Jean-Jacques Flahaux du 21 mars 2018 (Fr.):

Les données demandées par l'honorable membre concernant les véhicules de police déclassés par la police dans les différentes zones de police ne sont pas disponibles de manière centralisée et requièrent un sondage de toutes les zones de police.

En outre, la liste des données morphologiques de la police locale comporte uniquement l'information sur les véhicules étant utilisés actuellement.

Ik wens tevens op te merken dat sommige politiezones opteren voor een (meestal beperkt) systeem van leasing waarbij deze voertuigen na een bepaalde tijd terugkeren naar de leasingfirma en het probleem zich hier dan ook niet stelt.

Andere zones zullen hun afgeschreven voertuigen ontmantelen en als oud ijzer verkopen of een dergelijk voertuig schenken aan een school (automechanica) of er de lokale brandweer interventies laten op oefenen.

Eveneens kunnen afgeschreven voertuigen (uiteraard na verwijdering van alle politiekenmerken) te koop worden aangeboden.

Zoals gezegd is een individuele bevraging van de politiezones de enige mogelijkheid om u een correct antwoord te kunnen verschaffen en te kunnen spreken van een (mogelijks) win-win systeem.

Je souhaite en outre remarquer que certaines zones de police optent pour un système (généralement limité) de leasing par lequel ces véhicules retournent après un certain temps à la firme de leasing et dès lors, le problème ne se pose pas.

D'autres zones vont démanteler leurs véhicules amortis et les vendre comme vieux fer ou offrir un tel véhicule à une école (auto-mécanique) ou aux services d'incendie locaux afin qu'ils puissent faire des exercices d'interventions.

Les véhicules déclassés peuvent également (bien entendu après enlèvement de toutes les caractéristiques policières) être vendue.

Comme annoncé, un sondage individuel des zones de police est la seule possibilité afin de vous donner une réponse correcte et pouvoir parler d'un système (éventuel) de ***win-win***.

DO 2017201822005

Vraag nr. 3067 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Katja Gabriëls van 22 maart 2018 (N.) aan de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen:

Het aanzuigeffect door het opschorten van de terugkeer van Soedanezen (MV 23088).

U beweerde vrijdag 12 januari 2018 in ***De Afspraak*** op de VRT dat het aantal Soedanezen die in ons land neerstrijken exponentieel toegenomen is sedert het stopzetten van de uitwijzingen naar aanleiding van getuigenissen van de vanuit België teruggestuurde Soedanezen over mogelijkse foltering bij hun aankomst.

U sprak over honderden extra mensen. De beweringen zouden gebaseerd zijn op de voedselbedeling in Brussel-Noord. Zo'n derde van die mensen zouden meestal Soedanezen zijn. Officiële cijfers kon u evenwel niet voorleggen. Daarvoor zou een actie van de politie noodzakelijk zijn.

De spoorwegpolitie zou momenteel vier- tot vijfhonderd mensen tellen die in en rond Brussel-Noord overnachten. Maar ook bij deze telling rijzen vragen. Hulporganisaties spreken de getallen immers met klem tegen. Ze beweren dat er van een toename zelfs helemaal niets te merken valt op het terrein. Laat staan van Soedanezen.

DO 2017201822005

Question n° 3067 de madame la députée Katja Gabriëls du 22 mars 2018 (N.) au vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments:

Le prétendu effet d'aspiration de la suspension des retours de Soudanais (QO 23088).

Vous avez affirmé le vendredi 12 janvier 2018 à la VRT, dans l'émission***De Afspraa***k, que le nombre de Soudanais qui arrivent dans notre pays a augmenté de manière exponentielle depuis l'arrêt des expulsions à la suite des témoignages de Soudanais renvoyés de Belgique au sujet de tortures dont ils auraient été victimes à leur arrivée au Soudan.

Vous avez cité le chiffre de centaines de personnes supplémentaires. Ces affirmations seraient fondées sur la distribution de nourriture à Bruxelles-Nord. Un tiers environ de ces personnes seraient des Soudanais. Vous n'avez toutefois pas été en mesure de produire des chiffres officiels. La collecte de tels chiffres requerrait en effet une action de la police.

La police des chemins de fer estimerait actuellement au nombre de quatre à cinq cents les personnes qui passeraient la nuit à Bruxelles-Nord et alentour. Mais ce comptage suscite également des interrogations. Les organisations d'aide les contestent vivement et affirment n'observer aucun changement sur le terrain, en particulier s'agissant de la présence de Soudanais.

Bij een multifactorieel fenomeen als migratie een toename van één bepaalde nationaliteit toeschrijven aan één welbepaalde beleidsdaad lijkt ons wel erg kort door de bocht en bovendien onmogelijk hard te maken.

1. Hoe weet u dat er honderden extra Soedanezen naar ons land zouden gekomen zijn sinds de uitwijzingsstop? Wat zijn de cijfers van het aantal gestrande illegalen in Brussel in de periode sinds het opschorten van de terugkeer tot 12 januari 2018?

2. Welke telmethode werd hiervoor gehanteerd?

3. Als er al een toename zou zijn, hoe weet u dat het specifiek om Soedanezen zou gaan? Vond er intussen een actie van de politie plaats om de mensen aan Brussel-Noord te identificeren?

4. Wat zijn de andere nationaliteiten van de mensen die zich momenteel rond Brussel-Noord ophouden?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen van 13 juni 2018, op de vraag nr. 3067 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Katja Gabriëls van 22 maart 2018 (N.):

Deze parlementaire vraag valt niet onder mijn bevoegdheden, maar behoort tot die van mijn collega, de heer Francken Theo, staatssecretaris voor Asiel en Migratie, belast met Administratieve Vereenvoudiging, toegevoegd aan de minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken (Vraag nr. 1565 van 9 juli 2018).

En présence d'un phénomène multifactoriel comme la migration, attribuer l'augmentation du nombre de personnes d'une nationalité déterminée à un acte politique particulier nous semble aller un peu vite en besogne et, de surcroît, impossible à prouver.

1. Comment savez-vous que des centaines de Soudanais supplémentaires seraient venus dans notre pays depuis l'arrêt des expulsions? Quels sont les chiffres concernant le nombre d'illégaux arrivés à Bruxelles au cours de la période allant de la suspension des retours au 12 janvier 2018?

2. Quelle méthode de comptage a été utilisée?

3. S'il devait y avoir une augmentation, comment savez-vous qu'il s'agirait spécifiquement de Soudanais? Une action policière a-t-elle été entreprise dans l'intervalle en vue d'identifier les personnes présentes à Bruxelles-Nord?

4. Quelles sont les autres nationalités que l'on rencontre actuellement aux alentours de Bruxelles-Nord?

Réponse du vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments du 13 juin 2018, à la question n° 3067 de madame la députée Katja Gabriëls du 22 mars 2018 (N.):

Cette question parlementaire ne relève pas de mes compétences mais de la compétence de mon collègue, monsieur Francken Theo, secrétaire d'Etat à l'Asile et la Migration, chargé de la Simplification administrative, adjoint au ministre de la Sécurité et de l'Intérieur (Question n° 1565 du 9 juillet 2018).

DO 2017201822437

Vraag nr. 3163 van de heer volksvertegenwoordiger Gautier Calomne van 17 april 2018 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen:

Patronen voor schietoefeningen bij de politie.

De politiediensten moeten regelmatig schietoefeningen doen om een hoog schietvaardigheidsniveau te behouden in het licht van de dreigingen voor onze maatschappij. Ik zou u de volgende vragen willen stellen voor 2014, 2015, 2016 en 2017.

1. Hoeveel patronen werden er per schietbaan en per Gewest verschoten voor de training van politieagenten?

2. Welk budget werd er jaarlijks besteed aan de aankoop van oefenmunitie voor schiettrainingen?

DO 2017201822437

Question n° 3163 de monsieur le député Gautier Calomne du 17 avril 2018 (Fr.) au vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments:

L'usage de cartouches pour l'entrainement des policiers.

Les forces de l'ordre sont tenues de s'entraîner régulièrement à la pratique du tir afin de maintenir un haut niveau de compétence face aux menaces qui pèsent sur notre société. Je souhaiterais vous poser les questions suivantes pour les années 2014, 2015, 2016 et 2017.

1. Quel est le nombre de cartouches qui ont été utilisées pour l'entraînement des policiers par stand de tir et par Région du pays?

2. Quels ont été les budgets consacrés annuellement à l'achat de munitions dédiées à l'entraînement?

3. Hoeveel procent van de politieagenten was niet geslaagd voor de trainingen en moest eventueel het wapen inleveren?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen van 13 juni 2018, op de vraag nr. 3163 van de heer volksvertegenwoordiger Gautier Calomne van 17 april 2018 (Fr.):

1. De eenheden van de federale politie zijn vrij om te kiezen in welke schietstanden ze gaan trainen, die kunnen eigendom zijn van de federale politie of van de privé-sector. Het is onmogelijk om het aantal patronen die gebruikt werden voor de training van de ambtenaren van de federale politie na te gaan. Dit soort informatie maakt geen deel uit van een opvolging noch van een gecentraliseerde controle op het niveau van de federale politie.

2. Het budget dat werd besteed aan trainingsmunitie voor de ambtenaren van de Federale Politie bedroeg 590.390 euro in 2014, 633.998 euro in 2015 en 1.023.176 euro in 2017. In afwachting van een nieuwe overheidsopdracht werd er in 2016 geen enkel budget besteed aan de aankoop van trainingsmunitie. De bestaande stocks werden toen gebruikt. De eenheidsprijs van de trainingsmunitie bedraagt tegenwoordig 0,19 euro btw inbegrepen.

3. Voor 2017 bestond er binnen de politiediensten geen uniforme opvolging van de opleidingen en trainingen in het kader van de GPI 48. Elke personeelsdienst van elke eenheid had een eigen opvolgingssysteem waardoor het zo goed als onmogelijk was om correcte statistieken aan te leveren.

Vandaar dat de federale politie een IT-systeem ontwikkeld heeft voor het invoeren van deze gegevens (in de applicatie GALOP voor Administratief Beheer van de Logistiek en van het Personeel) waardoor het mogelijk is om deze cijfers beter op te volgen. De tool is toegankelijk voor het geheel van de geïntegreerde politie. De commissaris-generaal heeft het gebruik ervan in 2017 verplicht voor de federale politie. De politiezones daarentegen hebben de keuze om het al dan niet te gebruiken. Gezien het IT-systeem pas in 2017 in gebruik werd genomen door de federale politie en de bevoegde HR diensten enige tijd nodig hadden om het systeem en de bijhorende indicatoren te leren gebruiken, is het niet mogelijk om op dit moment betrouwbare cijfers te bekomen.

3. Quelles ont été les proportions d'agents qui ont échoué aux entraînements et qui se sont éventuellement vu retirer le port d'arme?

Réponse du vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments du 13 juin 2018, à la question n° 3163 de monsieur le député Gautier Calomne du 17 avril 2018 (Fr.):

1. Les unités de la police fédérale sont libres de choisir les stands dans lesquels elles s'entraînent au tir, qu'ils soient propriété de la police fédérale ou du secteur privé. Il est impossible de renseigner le nombre de cartouches qui ont été utilisées pour l'entraînement des fonctionnaires de police fédéraux. Ce type d'informations ne fait pas l'objet d'un suivi ni d'un contrôle centralisé au niveau de la police fédérale.

2. Le budget consacré à l'acquisition de munitions d'entraînement pour les fonctionnaires de police fédéraux s'élevait à 590.390 euros en 2014, à 633.998 euros en 2015 et à 1.023.176 euros en 2017. En attente du nouveau marché public, aucun budget n'a été consacré à l'acquisition de munitions d'entraînement en 2016. Les stocks existants ont ainsi été utilisés. Le prix unitaire de la munition d'entraînement s'élève actuellement à 0,19 euro TVA comprise.

3. En 2017 au sein des services de police, il n'existait pas de suivi homogène des formations et des entraînements dans le cadre de la GPI 48. Chaque service du personnel de chaque unité possède son propre système de suivi dont il est difficile voire impossible de livrer des statistiques correctes.

C'est pour cela que la police fédérale a développé un système informatique pour l'encodage des données (dans l'application appelée GALOP pour Gestion Administrative de la Logistique et du Personnel) permettant un meilleur suivi de ces chiffres. L'outil est accessible à l'ensemble de la police intégrée. La commissaire générale a rendu en 2017 son utilisation contraignante pour la police fédérale. Les zones de police sont par contre libres de l'utiliser ou pas. Étant donné que le système informatique a été appliqué en 2017 et que les services de ressources humaines compétents ont eu besoin d'un certain temps pour apprendre à utiliser le système et les indicateurs liés, il est difficile d'extraire à la date d'aujourd'hui des chiffres fiables.

DO 2017201822489

Vraag nr. 3170 van de heer volksvertegenwoordiger Olivier Chastel van 18 april 2018 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen:

Transmigranten in West-Vlaanderen.

Volgens berichten in de Vlaamse pers van 3 april 2018 is de West-Vlaamse politie overbelast door de toestroom van transmigranten. De West-Vlaamse procureur Frank Demeester heeft een dringende oproep gedaan aan de overheid om één centrum op te richten waar alle dossiers gecentraliseerd kunnen worden afgehandeld.

1. Hoe is de Belgisch-Franse samenwerking na de ontruiming van de zogenaamde Jungle van Calais geëvolueerd?

2. Hoeveel transmigranten werden er sinds het begin van dit jaar in Vlaanderen opgepakt?

3. Hoe evolueert operatie Medusa?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen van 13 juni 2018, op de vraag nr. 3170 van de heer volksvertegenwoordiger Olivier Chastel van 18 april 2018 (Fr.):

1. Er is een nauwere samenwerking op een meer regelmatige basis met de Franse collega's. Er bestaan verschillende vormen van samenwerking om acties op te zetten: gezamenlijke grensoverschrijdende patrouilles bestaande uit politieambtenaren van beide nationaliteiten, operaties genaamd "spiegeloperaties" waarin op hetzelfde moment de Belgische en Franse politiediensten elk op hun respectieve grondgebied operaties uitvoeren met uitwisseling van verbindingsambtenaren op het terrein, enz.

Ook op arrondissementeel niveau is er sprake van samenwerking bij de uitvoering van beheeracties. Politiediensten die tot verschillende diensten behoren, worden ingeschakeld in het kader van gecoördineerde operaties in samenwerking met de Franse nationale politie en/of gendarmerie en de Belgische federale politie. Deze acties zijn gericht op criminele fenomenen of op fenomenen van de bestuurlijke politie.

Sinds 2012 worden in West-Vlaanderen en Henegouwen bijna maandelijks acties uitgevoerd die gericht zijn op grensoverschrijdende misdaadfenomenen.

2. Tussen januari en april 2018 werden in Vlaanderen, iets minder dan 3.000 transitmigranten onderschept.

DO 2017201822489

Question n° 3170 de monsieur le député Olivier Chastel du 18 avril 2018 (Fr.) au vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments:

Transmigrants en Flandre occidentale.

Selon la presse flamande du 3 avril 2018, la police de Flandre occidentale est débordée en raison du flot de transmigrants, si bien que le procureur de la province, Frank Demeester, a demandé au gouvernement de mettre en place de manière urgente un point central gérant tous les dossiers.

1. Pouvez-vous indiquer quelle est l'évolution de la coopération belgo-française suite au démantèlement de Calais?

2. À combien s'élève le nombre de transmigrants arrêtés en Flandre depuis le début de l'année?

3. Quelle est l'évolution de l'opération Medusa?

Réponse du vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments du 13 juin 2018, à la question n° 3170 de monsieur le député Olivier Chastel du 18 avril 2018 (Fr.):

1. Il y a une coopération plus étroite et plus régulière avec les collègues français. Il existe plusieurs formes de collaboration pour mettre en place des actions préparées: patrouilles communes transfrontalières composées de policier(s) des deux nationalités, opérations dites "en miroir" au cours desquelles les services de police belges et français se tiennent durant la même période chacun sur leur territoire respectif, des opérations avec échange d'agents de liaison sur le terrain, ***etc***.

La collaboration pour les opérations existe aussi à un niveau arrondissemental, lorsque des actions de contrôle sont mises sur pied. Des services de police appartenant à plusieurs bassins sont engagés dans le cadre des opérations coordonnées en collaboration avec la police nationale et/ou gendarmerie française et la police fédérale belge. Ces actions ciblent soit des phénomènes de criminalité, soit des phénomènes de police administrative.

Des actions ciblant les phénomènes de criminalité transfrontalière sont mises sur pied de manière quasi-mensuelle depuis 2012 en Flandre-Occidentale et en Hainaut.

2. Entre janvier et avril 2018, un peu moins de 3.000 migrants en transit ont été interceptés en Flandre.

3. In een brief aan de Commissaris-generaal van de federale politie, heb ik eind januari gevraagd om de acties nog te intensifiëren in Brussel, Halle-Vilvoorde, Leuven, Antwerpen, Oost- en West-Vlaanderen, Waals-Brabant, Henegouwen, Luik en Namen door multidisciplinaire acties (met inzet van federale en lokale politie, douane, dienst voor Veemdelingenzaken, enz.) te organiseren op het niveau van de Directeurs-Coördinatoren. Deze acties worden zowel op de parkings langs de autosnelwegen, de havens als op het spoor georganiseerd.

Naast hetgeen hierboven werd vermeld, is op 13 februari een private bewakingsfirma begonnen met het bewaken van de snelwegparkings. Elke nacht wordt op vijf parkings toezicht gehouden. Deze parkings worden geselecteerd op basis van een permanente analyse. Ze beogen het verhogen van de veiligheid van de gebruikers van de snelwegparkings evenals een ontradend effect naar de migranten die via deze parkings aan boord van vrachtwagens trachten te geraken. Op 13 april liep het contract tussen de federale regering en deze firma ten einde.

Ondertussen werd langs Vlaamse zijde een soortgelijk contract afgesloten met een private bewakingsfirma en dit voor de duur van 5,5 maanden. De onderhandelingen vanuit het Waalse Gewest voor een soortgelijk initiatief zijn volop aan de gang.

3. Dans une lettre à la commissaire générale de la police fédérale, j'ai demandé fin janvier d'intensifier les actions à Bruxelles, Hal-Vilvoorde, Louvain, Anvers, Flandre orientale et occidentale, Brabant wallon, Hainaut, Liège et Namur en organisant des actions multidisciplinaires (avec le déploiement de la police fédérale et locale, des douanes, l'Office des étrangers, ***etc***.) au niveau des directeurs-coordinateurs. Ces actions sont organisées à la fois sur les parkings des autoroutes, dans les ports et sur les voies de chemins de fer.

En plus de ce qui précède, le 13 février, une société de sécurité privée a commencé à surveiller les parkings autoroutiers. Cinq parkings sont surveillés tous les soirs. Ces parkings sont sélectionnés sur base d'une analyse permanente. Ils visent à accroître la sécurité des usagers des parkings autoroutiers ainsi qu'un effet dissuasif sur les migrants qui tentent d'accéder aux camions via ces parkings. Le 13 avril, le contrat entre le gouvernement fédéral et cette société a pris fin.

Entre-temps, un contrat similaire a été conclu du côté flamand avec une société de sécurité privée pour une durée de 5,5 mois. Les négociations de la Région wallonne pour une initiative similaire sont en cours.

DO 2017201822628

Vraag nr. 3189 van Juffrouw Yoleen Van Camp van 23 april 2018 (N.) aan de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen:

Aantal vermiste en teruggevonden personen in de Kempen.

1. Hoeveel personen, die hun domicilie hadden/hebben in de Kempen (het voormalig gerechtelijk arrondissement Turnhout), werden de voorbije vijf jaar als vermist opgegeven? Graag opsplitsen per jaar en per gemeente/stad.

2. Hoeveel van die vermiste personen werden in de loop van de jaren teruggevonden? Hoeveel personen werden levend teruggevonden? Hoeveel levenloos?

3. Hoeveel personen werden in het binnenland teruggevonden? Hoeveel in het buitenland?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen van 13 juni 2018, op de vraag nr. 3189 van Juffrouw Yoleen Van Camp van 23 april 2018 (N.):

DO 2017201822628

Question n° 3189 de Mademoiselle Yoleen Van Camp du 23 avril 2018 (N.) au vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments:

Le nombre de personnes portées disparues et retrouvées en Campine.

1. Au cours des cinq dernières années, combien de signalements de disparition de personnes domiciliées en Campine (ancien arrondissement judiciaire de Turnhout) ont-ils été enregistrés par an et par commune/ville?

2. Combien de ces personnes disparues ont-elles été retrouvées? Combien d'entre elles ont-elles été retrouvées vivantes? Combien ont-elles été retrouvées mortes?

3. Combien de personnes ont-elles été retrouvées en Belgique? Combien l'ont-elles été à l'étranger?

Réponse du vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments du 13 juin 2018, à la question n° 3189 de Mademoiselle Yoleen Van Camp du 23 avril 2018 (N.):

De hieronder weergegeven cijfers en informatie zijn afkomstig van de Cel Vermiste Personen van de Directie Gerechtelijke Operaties van de federale politie. Het gaat hierbij uitsluitend om dossiers van onrustwekkende verdwijningen waarvoor door de lokale politie beroep werd gedaan op de Cel Vermiste Personen.

Zoals gevraagd hebben wij ons beperkt tot het gerechtelijk arrondissement Turnhout.

Een opsplitsing per gemeente/stad (vraag 1) is niet mogelijk aangezien deze parameters niet in onze databank worden weerhouden.

De cijfers zijn up-to-date tot en met 30 april 2018.

Alle antwoorden werden in één samenvattende tabel weergegeven.

Les chiffres et informations reprises ci-dessous viennent de la Cellule Personnes Disparues de la Direction Judiciaire des Opérations de la police fédérale. Il s'agit ici exclusivement de dossiers de disparitions inquiétantes pour lesquels la police locale a fait appel à la Cellule Personnes Disparues.

Comme demandé, nous nous sommes limités à l'arrondissement judiciaire de Turnhout.

Une répartition par commune/ville (question 1) n'est pas possible étant donné que ces paramètres ne sont pas retenus dans notre banque de données.

Les chiffres sont mis à jour jusqu'au 30 avril 2018 inclus.

Toutes les réponses sont reprises dans un tableau récapitulatif.

	2013	2014	2015	2016	2017	Tota(a)l
Aantal dossiers/*Nombre dossiers*	53	32	30	37	23	175
Afgesloten/*Clôturés*	47	32	30	37	23	169
- Levend/- *Vivantes*	42	25	28	33	21	149
- Overleden/- *Décédées*	5	7	2	4	2	20
In binnenland/*Dans le pays*	42	32	26	34	22	156
In buitenland/*À l'étranger*	5	--	4	3	1	13
Nog openstaand/*Encore ouverts*	6	--	--	--	--	6

DO 2017201822679

Vraag nr. 3192 van de heer volksvertegenwoordiger Gautier Calomne van 24 april 2018 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen:

Verbalisering van buitenlandse automobilisten voor verkeersovertredingen.

Graag kreeg ik een antwoord op de volgende vragen voor 2014, 2015, 2016 en 2017.

1. Hoeveel overtredingen werden er per nationaliteit en per Gewest waar de overtreding werd vastgesteld geregistreerd?

2. Hoeveel procent van de overtredingen gaf aanleiding tot een verbalisering? Wat is het inningspercentage voor deze boetes?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen van 13 juni 2018, op de vraag nr. 3192 van de heer volksvertegenwoordiger Gautier Calomne van 24 april 2018 (Fr.):

DO 2017201822679

Question n° 3192 de monsieur le député Gautier Calomne du 24 avril 2018 (Fr.) au vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments:

La verbalisation des automobilistes étrangers pour les infractions au code de la route.

Je souhaiterais obtenir des réponses aux questions suivantes pour les années 2014, 2015, 2016 et 2017.

1. Quel est le nombre d'infractions enregistrées par nationalité et par Région où l'infraction a été constatée?

2. Quelle proportion des infractions a donné lieu à des verbalisations? Quel est le taux de recouvrement de ces dernières?

Réponse du vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments du 13 juin 2018, à la question n° 3192 de monsieur le député Gautier Calomne du 24 avril 2018 (Fr.):

Het antwoord op deze vraag is het geachte Kamerlid rechtstreeks toegestuurd. Gezien het louter documentaire karakter ervan wordt het niet in het ***Bulletin van Vragen en Antwoorden*** opgenomen maar ligt het ter inzage bij de griffie van de Kamer van volksvertegenwoordigers (dienst Parlementaire Vragen).

DO 2017201822789

Vraag nr. 3201 van de heer volksvertegenwoordiger Jean-Jacques Flahaux van 26 april 2018 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen:

Prostitutie van minderjarigen.

Prostitutie van minderjarigen is een van de taboeonderwerpen waarover niet of nauwelijks gesproken wordt. Het is nochtans een bijzonder verontrustende realiteit. Nog zorgwekkender is dat het aantal adolescenten die zich prostitueren volgens verschillende verenigingen toeneemt. Uit een recent onderzoek blijkt dat er in Frankrijk naar schatting tussen zes- en tienduizend minderjarigen in de prostitutie zitten.

In ons land is er nog maar weinig bekend over de omvang en de specifieke kenmerken van dit gegeven, afgezien van enkele individuele gevallen die de actualiteit haalden en de feiten die verenigingen op het terrein al jarenlang vaststellen.

Er zijn echter politiegegevens beschikbaar die het bestaan van het het probleem in België bevestigen. Volgens de officiële cijfers van de federale politie hebben de Belgische politiediensten in 2013 341 feiten vastgesteld met betrekking tot het aanzetten tot ontucht van minderjarigen en 51 feiten met betrekking tot de uitbuiting van ontucht met minderjarigen.

Hoewel deze cijfers maar een zeer fragmentarisch beeld geven van de omvang van het fenomeen, geven ze toch een indicatie van de evolutie ervan.

Kunt u voor de periode 2014-2017 de cijfers per Gewest en per jaar meedelen?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen van 13 juni 2018, op de vraag nr. 3201 van de heer volksvertegenwoordiger Jean-Jacques Flahaux van 26 april 2018 (Fr.):

La réponse à cette question a été transmise directement à l'honorable membre. Étant donné son caractère de pure documentation, il n'y a pas lieu de l'insérer au ***Bulletin des Questions et Réponses***, mais elle peut être consultée au greffe de la Chambre des représentants (service des Questions parlementaires).

DO 2017201822789

Question n° 3201 de monsieur le député Jean-Jacques Flahaux du 26 avril 2018 (Fr.) au vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments:

Prostitution de mineurs.

La prostitution de mineurs fait partie de ces sujets tabous dont on ne parle pas ou peu. Pourtant, il s'agit d'un phénomène réel et particulièrement inquiétant. Plus inquiétant encore, il semble d'après plusieurs associations que le nombre d'adolescents concernés soit en augmentation. À titre d'exemple, en France, une enquête a récemment estimé qu'ils étaient entre six et dix mille.

Chez nous, en dehors de quelques cas d'actualité et des constats faits depuis de nombreuses années par des associations de terrain, l'ampleur et les caractéristiques de ce phénomène restent encore mal connus.

Certaines données policières sont néanmoins disponibles et permettent de confirmer l'existence du phénomène en Belgique. Ainsi, en 2013, selon les statistiques officielles de la police fédérale, 341 faits d'incitation à la débauche de mineurs et 51 faits d'exploitation de la débauche de mineurs ont été constatés par les services de police belges.

Même si ces chiffres ne donnent qu'une vue très partielle de l'ampleur de ce phénomène, ils permettent néanmoins de percevoir son évolution.

Pouvez-vous communiquer les chiffres, par Région et par année, entre 2014 et 2017?

Réponse du vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments du 13 juin 2018, à la question n° 3201 de monsieur le député Jean-Jacques Flahaux du 26 avril 2018 (Fr.):

De Algemene Nationale Gegevensbank (ANG) is een politiedatabank waarin feiten geregistreerd worden op basis van processen-verbaal die voortvloeien uit de missies van de gerechtelijke en bestuurlijke politie. Zij laat toe om tellingen uit te voeren op verschillende statistische variabelen, zoals het aantal geregistreerde feiten, de modi operandi, de voorwerpen gehanteerd bij het misdrijf, de gebruikte vervoermiddelen, de bestemmingen-plaats, enz.

De onderstaande tabellen bevat het aantal door de politiediensten geregistreerde feiten inzake aanzetting tot ontucht en uitbuiting van iemands ontucht, waarbij het slachtoffer minderjarig is, zoals geregistreerd in de ANG op basis van de processen-verbaal, voor de jaren 2014-2016 en de eerste drie trimesters van 2017 op het niveau van de Gewesten. Deze gegevens zijn afkomstig van de databankafsluiting van 26 januari 2018.

La Banque de données Nationale Générale (BNG) est une base de données policières où sont enregistrés les faits sur base de procès-verbaux résultant des missions de police judiciaire et administrative. Elle permet de réaliser des comptages sur différentes variables statistiques telles que le nombre de faits enregistrés, les ***modi operandi***, les objets liés à l'infraction, les moyens de transport utilisés, les destinations de lieu, ***etc***.

Les tableaux ci-dessous reprennent le nombre de faits enregistrés par les services de police en matière d'incitation à la débauche et d'exploitation de la débauche, pour lesquels les victimes sont des mineurs d'âge, tels qu'ils sont enregistrés dans la BNG sur base des procès-verbaux, pour les années 2014-2016 et les trois premiers trimestres de 2017, au niveau des Régions. Ces données proviennent de la banque de données clôturée à la date du 26 janvier 2018.

Tabel 1: Aantal geregistreerde feiten inzake aanzetting tot ontucht, waarbij het slachtoffer minderjarig is/
Tableau 1: Nombre de faits enregistrés en matière d'incitation à la débauche, pour lesquels les victimes sont des mineurs d'âge

	2014	2015	2016	TRIM 3 2017
Brussels Hoofdstedelijk Gewest/*Région de Bruxelles-Capitale*	33	29	22	14
Vlaams Gewest/*Région flamande*	426	399	373	262
Waals Gewest/*Région wallonne*	97	165	147	88
Totaal/*Total:*	556	593	542	364

(Bron: federale politie / *Source: police fédérale)*

Tabel 2: Aantal geregistreerde feiten inzake uitbuiting van iemands ontucht, waarbij slachtoffer minderjarig is/
Tableau 2: Nombre de faits enregistrés par les services de police en matière d'exploitation de la débauche, pour lesquels les victimes sont des mineurs d'âge

	2014	2015	2016	TRIM 3 2017
Brussels Hoofdstedelijk Gewest/*Région de Bruxelles-Capitale*	2	14	6	6
Vlaams Gewest/*Région flamande*	27	41	33	26
Waals Gewest/*Région wallonne*	18	19	14	5
Totaal/*Total:*	47	74	53	37

(Bron: federale politie / *Source: police fédérale)*

DO 2017201823345

Vraag nr. 3278 van de heer volksvertegenwoordiger Jean-Jacques Flahaux van 31 mei 2018 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen:

Gebruik van hypnose in het kader van strafonderzoeken.

In het kader van de Belgische jurisprudentie wordt hypnose als een aanvulling op de klassieke onderzoeksmethoden aanvaard, maar de aldus verkregen informatie vormt geen bewijs en moet dan ook systematisch worden geverifieerd.

In de praktijk kan de speurder, wanneer hij dat nodig acht, het slachtoffer of de getuige voorstellen om onder hypnose te worden gebracht, met de nodige uitleg over hoe dat in zijn werk gaat en met welk doel het gebeurt. Een hypnoseverhoor kan niet worden voorgesteld aan een dader of een verdachte.

Indien de betrokkene ermee instemt, vraagt de onderzoeker de magistraat om een vordering ter attentie van de arts, psychiater of psycholoog of een andere hypnosespecialist.

Wanneer het verhoor uiteindelijk wordt afgenomen, wordt het gefilmd, waarna de dvd in tweevoud wordt afgegeven op de griffie.

In verscheidene zaken is gebleken dat men dankzij die techniek een nauwkeurigere robotfoto heeft kunnen maken of nummerplaten heeft kunnen achterhalen.

1. In hoeverre wordt die techniek in ons land toegepast?

2. Hoeveel keer werd er in 2016 en in 2017 een hypnoseverhoor afgenomen in het kader van een strafonderzoek? In hoeveel procent van de gevallen leverde die methode resultaat op?

3. Hoe verloopt, meer in het algemeen, de concrete procedure voor de toepassing van die onderzoeksmethode? Hoe wordt de specialist gekozen, nadat er beslist is om een hypnoseverhoor af te nemen? Moeten die specialisten een specifieke opleiding volgen om de techniek te kunnen toepassen op slachtoffers en/of getuigen?

4. Is de bestaande wetgeving volgens u toereikend of zouden er nieuwe specifieke regels voor die methode moeten worden uitgewerkt?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen van 13 juni 2018, op de vraag nr. 3278 van de heer volksvertegenwoordiger Jean-Jacques Flahaux van 31 mei 2018 (Fr.):

DO 2017201823345

Question n° 3278 de monsieur le député Jean-Jacques Flahaux du 31 mai 2018 (Fr.) au vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments:

L'utilisation de l'hypnose dans les enquêtes criminelles.

La jurisprudence belge accepte l'hypnose comme complément aux techniques traditionnelles d'enquête, sans toutefois que les informations recueillies ne constituent des preuves. Celles-ci doivent, en effet, être systématiquement vérifiées.

Concrètement, lorsque l'enquêteur le juge nécessaire, il peut proposer à la victime ou au témoin d'y avoir recours, en lui expliquant comment cela fonctionne et avec quel objectif. Aucune session d'hypnose ne peut être proposée à un auteur ou à un suspect.

Si l'accord est donné, l'enquêteur sollicite un réquisitoire de la part du magistrat à l'intention du médecin, psychiatre ou psychologue ou tout autre spécialiste en induction d'hypnose.

Lorsque l'audition a finalement lieu, celle-ci est filmée et un dvd est déposé en double au greffe.

Dans plusieurs affaires, il ressort que cette technique a pu permettre la réalisation de portraits robots plus précis ou encore de retrouver des numéros de plaques d'immatriculation.

1. Pouvez-vous indiquer dans quelle mesure cette technique est utilisée dans notre pays?

2. Selon vos informations, à combien de reprises l'hypnose a-t-elle été utilisée dans le cadre d'une enquête criminelle en 2016 et en 2017? Pouvez-vous également communiquer le taux de succès de cette méthode?

3. Plus généralement, pouvez-vous indiquer le fonctionnement concret de cette technique d'enquête? Une fois la décision prise d'avoir recours à l'hypnose, comment est choisi le spécialiste qui réalisera l'audition? Ces spécialistes doivent-ils suivre une formation spécifique pour pouvoir pratiquer auprès de victimes et/ou de témoins?

4. Estimez-vous que les législations sont suffisamment complètes ou que de nouvelles règles spécifiques à cette méthode devraient être développées?

Réponse du vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments du 13 juin 2018, à la question n° 3278 de monsieur le député Jean-Jacques Flahaux du 31 mai 2018 (Fr.):

Deze parlementaire vraag valt niet onder mijn bevoegdheden, maar behoort tot die van mijn collega, K. Geens, minister van Justitie (Vraag nr. 2805 van 9 juli 2018).

DO 2017201823403

Vraag nr. 3286 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Nawal Ben Hamou van 04 juni 2018 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen:

Gebeurtenissen in Peterbos (QO 25180).

Op 22 april 2018 liep een routinecontrole van de MIVB danig uit de hand, waarbij drie personeelsleden van de openbaarvervoermaatschappij gewond raakten.

1. Wat heeft er zich, volgens wat u hierover momenteel al weet, precies afgespeeld?

2. Tijdens de vorige regeerperiode waren er 400 politieagenten beloofd aan de MIVB om haar stations en haltes te beveiligen. Wat is hier vandaag de stand van zaken?

3. Hebben de lokale zones die met dat soort problemen worden geconfronteerd gemeld dat ze nood hebben aan specifieke maatregelen? Zo ja, welke maatregelen zijn er al getroffen?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen van 06 juli 2018, op de vraag nr. 3286 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Nawal Ben Hamou van 04 juni 2018 (Fr.):

1. In antwoord op uw eerste vraag verwijs ik u naar de elementen die ik u al meegedeeld heb in plenaire zitting van 26 april jongstleden.

Ter herinnering: op de avond van 22 april voeren controleurs van de MIVB een routinecontrole uit op drie individuen in de boulevard Maria Groeninckx-De May. Eén van hen weigerde om zijn documenten voor te leggen en stelde zich agressief op ten aanzien van het vervoerspersoneel. Een groep jongeren in de buurt is ter versterking gekomen en heeft de drie controleurs fysiek aangevallen.

2. De beslissing van 9 april 2012 van de minister van Binnenlandse Zaken, mevrouw Milquet, maakte met name melding van versterkingen voor de MIVB, maar eveneens van politieagenten. Deze versterkingen kregen concreet gestalte in:

- 100 extra manschappen bij de federale spoorwegpolitie;

- 250 extra manschappen in de politiezones;

Cette question parlementaire ne relève pas de mes compétences mais de la compétence de mon collègue, K. Geens, ministre de la Justice (Question n° 2805 du 9 juillet 2018).

DO 2017201823403

Question n° 3286 de madame la députée Nawal Ben Hamou du 04 juin 2018 (Fr.) au vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments:

Les évènements survenus au Peterbos (QO 25180).

Le 22 avril 2018, un contrôle de routine de la STIB a dégénéré, au cours duquel trois agents de la société de transports publics ont été blessés.

1. Dans l'état actuel de vos connaissances, comment les choses se sont-elles déroulées?

2. Sous la législature précédente, 400 policiers avaient été promis à la STIB pour la sécurisation de ses stations. Qu'en est-il aujourd'hui?

3. Les zones locales concernées par des évènements de ce type ont elles fait état de besoins particuliers? Dans l'affirmative, quelle réponse y a-t-elle été réservée?

Réponse du vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments du 06 juillet 2018, à la question n° 3286 de madame la députée Nawal Ben Hamou du 04 juin 2018 (Fr.):

1. En réponse à votre première question, je vous renvoie aux éléments que je vous ai déjà communiqués en séance plénière du 26 avril dernier.

Pour rappel des faits, dans la soirée du 22 avril, les agents de la STIB ont procédé à un contrôle de routine de trois particuliers sur le boulevard Maria Groeninckx-De May. Un de ceux-ci a refusé de présenter ses documents et s'est montré agressif envers le personnel des transports. Un groupe de jeunes à proximité est intervenu en renfort et s'en est pris physiquement à trois agents.

2. La décision du 9 avril 2012 de la ministre de l'Intérieur, madame Milquet, faisait état, notamment de renforts STIB mais également policiers. Ces renforts se concrétisaient par :

- 100 effectifs supplémentaires à la police fédérale des chemins de fer;

- 250 effectifs supplémentaires dans les zones de police;

- 30 miljoen euro gewijd aan de MIVB voor een reeks maatregelen waaronder de aanwerving van extra agenten.

3. Het is moeilijk te stellen dat andere zones ook met een zelfde soort problemen worden geconfronteerd. Iedere problematiek is dermate specifiek door plaats en omstandigheden en de lokale politie moet daarbij in eerste instantie een oplossing op maat zoeken. Ze kan hierbij steeds de steun inroepen van de federale politie.

In het bijzonder in Brussel ijveren de leden van het platform openbaar vervoer van Brussel voor een geïntegreerde en integrale samenwerking voor de veiligheid van het openbaar vervoer in Brussel, zowel op strategisch als op operationeel vlak.

- 30 millions d'euros dédiés à la STIB pour une série de mesures, dont le recrutement d'agents supplémentaires.

3. Il est difficile d'affirmer que d'autres zones sont également confrontées au même type de problèmes. Chaque problématique est spécifique en termes de lieu et de circonstances et la police locale doit avant tout rechercher une solution sur mesure. Elle peut toujours faire appel au soutien de la police fédérale dans ce cadre.

En particulier à Bruxelles, les membres de la plateforme transports en commun de Bruxelles oeuvrent à une collaboration intégrée et intégrale pour la sécurité des transports en commun à Bruxelles, tant sur le plan stratégique que sur le plan opérationnel.

DO 2017201823404

Vraag nr. 3287 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Nawal Ben Hamou van 04 juni 2018 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen:

Opvang in de politiekantoren van slachtoffers van seksueel geweld (MV 25185).

Slachtoffers van seksueel geweld hebben soms moeite om de feiten die ze hebben meegemaakt, onder woorden te brengen. Wie ondanks alles toch de moed vindt om een klacht in te dienen in een politiekantoor, krijgt er niet zelden te maken met een gebrek aan discretie.

Slachtoffers, die vaak emotioneel en ook lichamelijk kwetsbaar zijn, vinden het vaak gênant om met een politieagent van het andere geslacht te praten. Bovendien kunnen ze hun verhaal niet altijd doen in een afgescheiden ruimte, is hun relaas voor iedereen hoorbaar en zitten ze in het volle zicht.

Ik weet dat de Family Justice Centers net opgericht werden om een antwoord te bieden op deze problemen. Toch zijn er nog te weinig van die Centers, en ook in de politiekantoren moet men dagelijks met deze situatie kunnen omgaan.

1. Beschikt u over cijfers inzake het aantal klachten wegens seksueel geweld? Kunt u de omvang van het probleem in kaart brengen?

2. Is het niet mogelijk om een aantal eenvoudige en goedkope aanpassingen door te voeren, opdat slachtoffers hun klacht in aangepaste, discretere en minder gehorige lokalen kunnen indienen?

DO 2017201823404

Question n° 3287 de madame la députée Nawal Ben Hamou du 04 juin 2018 (Fr.) au vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments:

L'accueil des victimes d'agression sexuel dans les commissariats de police (QO 25185).

Les victimes d'agressions sexuelles peuvent parfois ressentir bien des difficultés à s'exprimer sur les faits qu'elles ont subi. Parmi celles qui trouvent le courage, malgré tout, de pousser la porte d'un commissariat afin de déposer plainte, il n'est pas rare de voir que certaines pointent du doigt le manque de discrétion au sein des établissements policiers.

En effet, les victimes, souvent dans un état émotionnel, voire physique, fragile, éprouvent de la gêne à parler à un agent du sexe opposé d'une part. Mais également à être entendu, parfois, dans des locaux mal insonorisés ou pire à la vue de tous.

Je ne suis pas sans ignorer que les ***Family Justice Center*** ont été mise en place afin de répondre à ce genre de problématique. Cela dit, ils sont encore peu nombreux et la situation doit également être gérée au quotidien dans les commissariats de police.

1. Disposez-vous de statistiques qui permettent de connaître le nombre de plaintes pour violences sexuelles, et ainsi en mesurer l'ampleur?

2. N'est-il pas envisageable d'imposer quelques aménagements simples et peu coûteux afin que ce type de plaintes soient enregistrées dans des locaux adaptés, plus discrets et mieux insonorisés?

3. Welke maatregelen bestaan er om deze slachtoffers beter tegemoet te komen?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen van 13 juni 2018, op de vraag nr. 3287 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Nawal Ben Hamou van 04 juni 2018 (Fr.):

Op 24 april 2018 heb ik, samen met mijn collega Koen Geens, minister van Justitie, in de adviescommissie Maatschappelijke Emancipatie, een zeer uitgebreide toelichting gegeven over de problematiek van seksuele delicten en de maatregelen die we in dit kader voorzien. Samen met de leden van deze commissie hebben wij van gedachten kunnen wisselen over de voorziene en uitgevoerde maatregelen in het kader van het Nationaal Actieplan ter bestrijding van alle vormen van gendergerelateerd geweld 2015-2019 (NAP 2015-2019). Ik nodig u dan ook uit om de verslaggeving van deze zeer uitgebreide hoorzitting en gedachtewisseling te lezen.

1. Ik kan u de statistische informatie-elementen verschaffen betreffende seksueel geweld. Deze cijfers zijn afkomstig van de Algemene Nationale Gegevensbank (ANG) waarin de feiten geregistreerd worden op basis van processen-verbaal die voortvloeien uit de opdrachten van gerechtelijke en bestuurlijke politie.

Het aantal door de politiediensten geregistreerde feiten inzake "seksueel geweld", komt op nationaal niveau neer:

in 2014 op 11.876;
in 2015 op 11.338;
in 2016 op 11.763;
voor de drie eerste trimesters van 2017 op 8.317.

Deze gegevens zijn afkomstig van de databankafsluiting van 26 januari 2018. De cijfers inzake seksueel geweld hebben voornamelijk betrekking op de aanrandingen van de eerbaarheid, verkrachtingen en feiten van openbare zedenschennis. Bij de interpretatie van deze gegevens is voorzichtigheid geboden. Men dient de nadruk te leggen op het feit dat de slachtoffers van dergelijke feiten vaak pas laat na de pleegdatum klacht indienen. Het is dan ook voorbarig om hieruit definitieve conclusies te trekken.

2. en 3. Zoals daarnet aangegeven, nodig ik u uit om de verslaggeving te lezen van onze gedachtenwisseling over dit thema in de Adviescommissie Maatschappelijke Emancipatie.

Zonder exhaustief te willen zijn, som ik en aantal maatregelen op die dankzij het NAP uitgevoerd zijn:

3. Quels sont les outils disponibles afin de répondre aux mieux à ces victimes?

Réponse du vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments du 13 juin 2018, à la question n° 3287 de madame la députée Nawal Ben Hamou du 04 juin 2018 (Fr.):

Le 24 avril 2018, j'ai très largement commenté, avec mon collègue Koen Geens, ministre de la Justice, devant la commission consultative pour l'Émancipation sociale, la problématique des délits sexuels et des mesures que nous prévoyons dans ce cadre. En collaboration avec les membres de cette commission, nous avons pu échanger nos points de vue sur les mesures prévues et celles qui ont déjà été mises en oeuvre dans le cadre du Plan d'action national de lutte contre toutes les formes de violence basée sur le genre 2015-2019 (PAN 2015-2019). Je vous invite dès lors à lire le rapport de cette audition détaillée et de ce large échange de vues.

1. Je puis vous fournir les éléments d'information statistiques relatifs aux agressions sexuelles. Ces chiffres sont issus de la banque de données nationale générale (BNG) dans laquelle sont enregistrés les faits sur la base de procès-verbaux résultant des missions de police judiciaire et administrative.

Le nombre de faits en matière de "violence sexuelle", enregistrés par les services de police, s'élève au niveau national:

en 2014, à 11.876;
en 2015, à 11.338;
en 2016, à 11.763;
pour les trois premiers trimestres de 2017, à 8.317.

Ces données proviennent de la banque de données, clôturée à la date du 26 janvier 2018. Les chiffres en matière d'agression sexuelle concernent essentiellement les attentats à la pudeur, les viols et les faits d'outrage public aux bonnes moeurs. Prudence est de mise lors de l'interprétation de ces données. Il faut insister sur le fait que les victimes de tels faits n'introduisent souvent une plainte qu'au bout d'un certain temps après la date de perpétration. Il est, dès lors, précoce d'en tirer des conclusions définitives.

2. et 3. Comme déjà indiqué, je vous invite à lire le rapport de notre échange de vues sur ce thème au sein de la commission consultative pour l'Emancipation sociale.

Sans prétendre à l'exhaustivité, je tiens à énumérer toute une série de mesures qui ont été mises en oeuvre grâce au PAN:

- De politionele aanpak begint met een professionele, empathische en eerbiedwaardige houding van de politieagent ten aanzien van het slachtoffer dat met dergelijke situaties geconfronteerd wordt. Maar om duurzaam te zijn, moet deze aanpak tevens aansluiten op een multidisciplinair geheel waarvan de betrokken diensten deel uitmaken (politie, hulpverlening, medische zorg, justitie, enz.). Deze diensten kunnen samenwerken vanuit hun eigen locaties en een ketenaanpak voor de slachtoffers uitbouwen. Dit is bijvoorbeeld het geval in de ***Family Justice Centers*** in Vlaanderen en andere initiatieven genomen in talrijke steden en gemeenten. Nog idealer is de multidisciplinaire aanpak in één centrum waar de verschillende disciplines aanwezig zijn en de nodige zorg en omkadering bieden aan de slachtoffers. In die context wil ik absoluut de oprichting van de Zorgcentra na Seksueel Geweld in Gent, Brussel en Luik. De betrokken politiediensten nemen hier zeer actief aan deel.

In voorjaar 2016 heb ik samen met de staatssecretaris voor Gelijke Kansen alle politiediensten en politiescholen ingelicht over de ontwikkeling van een risicotaxatie-instrument partnergeweld.

- De politionele interventiegids met verschillende fiches over het politieoptreden in geval van misdrijven en het draaiboek zedenmisdrijven zijn gepubliceerd. Deze instrumenten kunnen worden geraadpleegd op het intranet van de geïntegreerde politie.

- Er zijn specifieke opleidingen ontwikkeld voor politieagenten in het kader van de begeleiding en opvang van slachtoffers van seksueel geweld.

- Om de opvangstructuren van de slachtoffers te verbeteren, zijn er eveneens belangrijke maatregelen genomen dankzij met name federale subsidies.

Sinds 2013 is het niet langer een optie, maar is het zelfs verplicht om minderjarigen die slachtoffer of getuigen zijn van onder andere seksueel geweld audiovisueel te verhoren. Dit is uitgebreider dan een gefilmd verhoord (de verhoorder noteert niet zelf, er is naast de verhoorkamer een regiekamer, enz.). Het is echter momenteel nog niet voor elke politiezone mogelijk dit te organiseren. Dit veronderstelt immers een andere infrastructuur (regiekamer) en een inzet van professionals.

- L'approche policière commence par une attitude professionnelle, empathique et respectable du policier vis-à-vis de la victime confrontée à de telles situations. Mais pour être durable, elle doit aussi s'inscrire dans un ensemble multidisciplinaire, qui implique les services concernés (police, services d'aide, soins médicaux, justice, ***etc***.). Ces services peuvent collaborer du départ de leurs propres infrastructures et développer une approche en chaîne pour les victimes. C'est le cas par exemple des ***Family Justice Centers*** en Flandre et d'autres initiatives prises dans de nombreuses villes et communes. Un système encore plus idéal est l'approche multidisciplinaire au sein d'un même centre où les différentes disciplines sont présentes et offrent le suivi et l'encadrement nécessaires aux victimes. Dans ce contexte, je tiens à tout prix à la création des Centres de prise en charge des violences sexuelles à Gand, Bruxelles et Liège. Les services de police concernés y participent très activement.

- Au printemps 2016, j'ai informé, de concert avec le secrétaire d'État à l'Égalité des chances, l'ensemble des services de police et écoles de police au sujet du développement d'un outil d'évaluation des risques en matière de violences entre partenaires.

- Le guide d'intervention policière contient toute une série de fiches sur les interventions policières en cas d'infractions, et le manuel sur les délits de moeurs a été publié. Ces outils peuvent donc être consultés sur l'intranet de la police intégrée.

- Des formations spécifiques ont été développées à l'attention des policiers dans le cadre de l'accompagnement et l'accueil de victimes d'actes sexuels.

- D'importantes mesures ont également été prises afin d'améliorer les structures d'accueil des victimes grâce, notamment, à des subsides fédéraux.

- De plus, depuis 2013, les auditions filmées ne sont plus une option ; il est même obligatoire de procéder à l'audition audiovisuelle de mineurs qui sont victimes ou témoins entre autres de violences sexuelles. Cette façon de procéder va encore plus loin qu'une audition filmée (la personne qui procède à l'audition ne prend pas note elle-même, un local d'audition se trouve à côté de la régie, ***etc***.). Il n'est toutefois pas encore possible, actuellement, d'organiser ce type d'auditions dans toutes les zones de police. Cela suppose en effet une autre infrastructure (régie) et la mobilisation de professionnels.

Momenteel draagt de politie bij tot de herziening van de ministeriële omzendbrief van 16 juli 2001 over de audiovisuele opname van het verhoor van minderjarige slachtoffers of getuigen van misdrijven. Voor verdere informatie hierover verwijs ik u door naar mijn collega Koen Geens, minister van Justitie.

Tot besluit ben ik ervan overtuigd dat er de afgelopen jaren, over het algemeen, een betekenisvolle evolutie is vastgesteld op het niveau van de opvang van slachtoffers, en meer bepaald van slachtoffers van seksuele misdrijven. Het is evenwel belangrijk dat die positieve evoluties zich doorzetten.

Pour le moment, la police collabore à la révision de la circulaire ministérielle du 16 juillet 2001 relative à l'enregistrement audiovisuel de l'audition des mineurs victimes ou témoins d'infractions. Pour plus d'informations à ce sujet, je vous renvoie à mon collègue Koen Geens, ministre de la Justice.

En conclusion, je suis convaincu que ces dernières années, une évolution significative est constatée, de manière générale, au niveau de la prise en charge des victimes, et plus particulièrement de celles de délits sexuels. Néanmoins, il est important que ces évolutions positives continuent à se réaliser.

DO 2017201823405

Vraag nr. 3288 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Kattrin Jadin van 04 juni 2018 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen:

Collectieve indiening van klachten. (MV 25225)

Op 21 april 2018 hebben er zich verschillende groepjes actievoerders tegen kernenergie, voornamelijk Duitsers en Nederlanders, voor het gebouw van de federale politie in Eupen verzameld. Niet alleen hadden de activisten ertoe opgeroepen deel te nemen aan de demonstratie, maar ze hadden ook aangekondigd massaal klacht in te dienen tegen de Belgische kerncentrales en hun operators.

De politie en het parket in Eupen hebben daarom beslist rekening te houden met die collectieve actie en hebben de klachten, 170 in totaal, ingezameld. Die procedure heeft echter het werk van de politieagenten ter plaatse in grote mate verstoord, waardoor ze zich niet op hun hoofdtaken konden concentreren, met name de veiligheid van de burgers.

Naast het feit dat de agenten afgeleid werden, werd ook de uitrit voor de politiewagens door de demonstranten geblokkeerd. Bij een dringende interventie hadden er door die blokkering kostbare minuten verloren kunnen gaan.

1. Werd u op de hoogte gebracht van die betoging?

2. Valt een dergelijke oproep tot een massale indiening van klachten nog onder de vrijheid van vereniging?

3. Zou het in dit geval niet over een misbruik gaan dat in het ergste geval de veiligheid van onze medeburgers in gevaar had kunnen brengen?

DO 2017201823405

Question n° 3288 de madame la députée Kattrin Jadin du 04 juin 2018 (Fr.) au vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments:

L'organisation de recours collectifs (QO 25225).

Le 21 avril 2018, différents groupuscules d'activistes contre le nucléaire, surtout allemands et néerlandais, se sont rassemblés devant le bâtiment de la police fédérale à Eupen. Non seulement les activistes avaient appelé à joindre la manifestation, mais ils avaient également annoncé déposer massivement plainte contre les centrales nucléaires belges et leurs opérateurs.

La police et le parquet sur place ont donc décidé de prendre en compte ce recours collectif et se sont occupés de la collecte des plaintes, 170 au final. Cependant, ce genre de procédure a largement perturbé le travail des agents de police sur place, qui ne pouvaient donc pas se concentrer sur les tâches principales: la sécurité de nos citoyens.

Car, outre le fait que les agents étaient distraits, la sortie pour les voitures de police était également bloquée par les manifestants. En cas d'intervention urgente, des minutes précieuses auraient pu être perdues à cause de cette entrave.

1. Avez-vous été mis au courant de cette manifestation?

2. Ce genre d'appel à la plainte massive constitue-t-elle encore de la liberté d'association?

3. Dans ce cas, ne s'agirait-il pas d'un abus qui aurait pu, dans le pire des cas, mettre en danger la sécurité de nos concitoyens?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen van 13 juni 2018, op de vraag nr. 3288 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Kattrin Jadin van 04 juni 2018 (Fr.):

De politiediensten hebben de informatie met betrekking tot deze actie tien dagen voor de aanvang ervan gekregen. De burgemeester van Eupen en de procureur des Konings van Eupen zijn onmiddellijk op de hoogte gesteld.

De organisator werd op de hoogte gebracht van het feit dat iedere openbare manifestatie de voorafgaande toestemming van de administratieve overheid vereist.

De organisator heeft evenwel geen aanvraag willen indienen aangezien het vanuit zijn standpunt eerder ging om een klachtindiening dan om een openbare manifestatie.

Overigens heeft de burgemeester het evenement niet verboden. Op basis van de elementen waarover de politie beschikte (vreedzame manifestatie, naleving van de verkeersregels, geen spandoeken, geen toegang tot de openbare weg buiten de voetgangerszone, enz.) heeft zij geen negatief advies geformuleerd.

De procureur des Konings heeft de manier vastgesteld waarop klachten moeten worden neergelegd, met name één enkel pv met een vooraf bepaalde bijlage per klager.

Voor de hele duur van het evenement was tevens een specifiek "loket" geopend teneinde de normale werking van het commissariaat en meer bepaald van zijn onthaaldienst niet te verstoren.

Er werd een interventiereserve ingesteld om elke verstoring van de openbare orde te voorkomen. Aldus zijn er vijf extra manschappen ingezet op de dienst om het evenement te omkaderen.

Volgens de politie is alles vreedzaam en rustig verlopen. De politie heeft geen politievoertuigen moeten laten uitrijden en de toegang tot het gebouw of het onthaal werden niet verstoord.

De veiligheid van de burger kwam op geen enkel moment in het gedrang.

Réponse du vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments du 13 juin 2018, à la question n° 3288 de madame la députée Kattrin Jadin du 04 juin 2018 (Fr.):

Les services de police ont reçu les informations au sujet de cette action dix jours avant le début de celle-ci. Le bourgmestre d'Eupen ainsi que le procureur du Roi d'Eupen en ont immédiatement été informés.

L'organisateur a été mis au courant du fait que toute manifestation publique nécessite l'autorisation préalable de l'autorité administrative.

Cependant l'organisateur n'a pas souhaité introduire de demande vu que de son point de vue il s'agissait plutôt d'un dépôt de plainte que d'une manifestation publique.

Par ailleurs, l'évènement n'a pas été interdit par le bourgmestre. En effet, sur base des éléments dont disposais la police (manifestation paisible, respect des règles du code de la route, pas de banderoles, pas d'accès à la voie publique en dehors du piétonnier, ***etc***.), celle-ci n'a pas émis d'avis négatif.

Le procureur du Roi a déterminé la façon de procéder pour les dépositions des plaintes à savoir un seul P.-V. avec une annexe préétablie par plaignant.

Un "guichet" spécifique a aussi été ouvert sur toute la durée de l'événement afin de ne pas perturber le fonctionnement normal du commissariat et plus particulièrement son service d'accueil.

Une réserve d'intervention a été mise en place afin de prévenir toute perturbation de l'ordre public. Ainsi cinq policiers supplémentaires ont été prévus au service afin d'encadrer l'évènement.

Selon la police, tout s'est déroulé de façon paisible et calme. La police n'a pas dû sortir de véhicules de police et ni l'accès au bâtiment ni à l'accueil ont été perturbés.

À aucun moment la sécurité du citoyen n'a été mise en danger.

DO 2017201823406

Vraag nr. 3289 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Kattrin Jadin van 04 juni 2018 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen:

De vertaling in het Duits van de cursussen voor brandweerlieden (MV 25238).

Sinds de hervorming van de hulpverleningszones moeten vrijwillige brandweerlieden geregeld opleidingen volgen. Voor Duitstalige brandweerlieden worden die opleidingen, die ze moeten volgen in de brandweerschool van Seraing, eveneens in het Duits aangeboden.

Volgens de informatie waarover ik beschik, heeft de vertaling van de cursussen voor vrijwillige brandweerlieden vertraging opgelopen ten opzichte van de cursussen die in het Frans of het Nederlands worden gegeven. Als dat effectief zo is, vind ik die situatie ontoelaatbaar omdat daardoor een hele regio in gevaar zou kunnen worden gebracht.

Het is onaanvaardbaar dat Duitstalige brandweerlieden zogezegd minder goed opgeleid zouden zijn dan hun collega's, enkel en alleen omdat de vertalingen niet op tijd worden geleverd.

1. Bevestigt u die informatie?

2. Zo ja, hoe staat het met de uitblijvende vertalingen voor de Duitstalige brandweerlieden?

3. Zullen de cursussen voortaan zo snel mogelijk worden vertaald?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen van 13 juni 2018, op de vraag nr. 3289 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Kattrin Jadin van 04 juni 2018 (Fr.):

1. Sinds 1 januari 2015 is er een volledige omwerking van de opleidingen voor brandweerlieden aan de gang in heel ons land. Mijn diensten (Federaal Kenniscentrum voor de Civiele Veiligheid (KCCE)) zullen in 2018 en 2019 de herschrijving van deze cursussen in de drie landstalen afwerken.

Het doel is aldus te beantwoorden aan de evolutie van de competenties die momenteel van de brandweerlieden in België worden gevraagd. Deze evolutie betreft dus ook de Duitstalige brandweerlieden. De vertaling van deze cursussen in de drie landstalen is een echte uitdaging wegens de werklast die het vertalen van deze cursussen met zich brengt.

DO 2017201823406

Question n° 3289 de madame la députée Kattrin Jadin du 04 juin 2018 (Fr.) au vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments:

La traduction en allemand des cours pour les pompiers (QO 25238).

Depuis l'instauration de la réforme des zones de secours, les pompiers volontaires doivent régulièrement suivre des formations. Pour les pompiers germanophones, ces formations, qu'ils doivent suivre à l'école de feu à Seraing, sont également proposées en allemand.

Cependant, d'après mes informations, la traduction des cours pour les pompiers volontaires a pris du retard par rapport aux cours donnés en français ou néerlandais. Si tel est le cas, je juge cette situation inadmissible car elle pourrait mettre en danger tout une région.

Ce n'est pas acceptable que les pompiers germanophones sont soi-disant moins bien formés que leurs collègues uniquement parce que les traductions ne sont pas livrées à temps.

1. Confirmez-vous ces informations?

2. Dans l'affirmative, qu'en est-il des traductions retardées pour les pompiers germanophones?

3. Seront-elles désormais traduites dans les meilleurs délais?

Réponse du vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments du 13 juin 2018, à la question n° 3289 de madame la députée Kattrin Jadin du 04 juin 2018 (Fr.):

1. Depuis le 1***er*** janvier 2015, une refonte complète des formations pompiers est en cours dans notre pays. Mes services (Centre fédéral de connaissances pour la Sécurité civile (KCCE)) finaliseront en 2018 et 2019 la réécriture de l'ensemble de ces cours dans les trois langues nationales.

L'objectif est ainsi de répondre à l'évolution des compétences qui sont demandées aujourd'hui aux pompiers en Belgique. Cette évolution touche donc également les pompiers germanophones. La traduction de ces cours dans les trois langues nationales constitue un véritable défi du fait de la charge que la traduction de ces cours représentent.

Mijn diensten menen dat er, op zijn minst, 9000 bladzijden syllabus en pedagogische ondersteuning in de drie talen moet worden vertaald. Gelet op het specifieke karakter van het vertaalwerk, kan een zekere achterstand worden vastgesteld in de vertaling naar het Duits.

Deze vertraging wordt nog vergroot door een structurele reden die te maken heeft met het vertaalproces. Gelet op het specifieke karakter van de opleidingen, hebben wij ondervonden dat het uitbesteden van de vertalingen buiten een "brandweer"-omgeving onbevredigende resutaten opleverde, in dusdanige mate dat de vertaling onbruikbaar was voor de opleiding.

Sindsdien is de praktijk zo dat na de vertaling Duitstalige brandweerlieden de cursusteksten herlezen, om na te gaan of er geen technische fouten in staan. Deze procedure functioneert zeer goed op kwalitatief vlak, maar vergt tijd.

2. Alles wordt momenteel in het werk gesteld om de opleidingen van de Duitstalige brandweerlieden niet te benadelen:

- het KCCE volgt van nabij de vraag naar opleiding in het Duitstalige Gewest en geeft voorrang aan de vertalingen met het oog op het opleidingsplan ingediend door de hulpzone Luik 6. In dat verband verbinden mijn diensten zich ook ertoe deze vertalingen te blijven financieren op lange termijn, om de wachttijd van de vertalingen van cursussen zo kort mogelijk te houden. Momenteel zijn de in het zone-opleidingsplan 2018 noodzakelijke vertalingen afgesloten of in het stadium van afwerking.

- er wordt samengewerkt met de brandweerschool van de provincie Luik. De brandweerschool heeft drie vertalers aangeworden die specifiek tot taak hebben deze cursussen te vertalen.

3. Het federaal niveau streeft naar een zo simultaan mogelijke vertaling en naar het wegwerken van de vertaalachterstand binnen een zo kort mogelijke tijd.

Mes services estiment qu'il y a, au moins, 9.000 pages de syllabus et support pédagogique à traduire dans les trois langues. Au vu des spécificités de traduction, un certain retard est à constater dans la traduction allemande.

Ce retard est accentué par une raison structurelle qui tient au processus de traduction. Au vu de la spécificité de ces formations, l'expérience nous a montré qu'externaliser les traductions en dehors d'un environnement "pompiers" donnait des résultats insatisfaisants au point de rendre la traduction inutilisable en formation.

Dès lors, en plus de la traduction, la pratique veut que les cours soient ensuite relus par des pompiers germanophones pour vérifier que le contenu ne comporte pas d'aberration technique. Cette procédure fonctionne très bien au niveau qualitatif, mais nécessite du temps.

2. Tout est cependant mis en oeuvre afin de ne pas pénaliser la formations des pompiers germanophones:

- le KCCE suit de près la demande de formation en région germanophone et priorise les traductions en fonction du plan de formation introduit par la zone de secours Liège 6. À ce sujet, mes services s'engagent aussi à continuer d'assurer le financement de ces traductions à long terme pour réduire au maximum le temps d'attente des traductions de cours. À l'heure actuelle, les traductions nécessaires au plan zonal de formation 2018 sont terminées ou en phase de finalisation.

- des collaborations avec l'école du feu de la province de Liège ont été développées. Cette dernière a engagé trois traducteurs qui ont, notamment, en charge la traduction de ces cours

3. La volonté du fédéral est d'assurer la traduction la plus simultanée possible en langue allemande et de résorber le retard de traduction dans les meilleurs délais

DO 2017201823411

Vraag nr. 3294 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Kattrin Jadin van 04 juni 2018 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen:

Netwerken van transmigranten (MV 25490).

In de migratiecrisis komt het vaak voor dat netwerken van mensensmokkelaars transmigranten helpen de grens over te steken en naar andere landen, zoals met name Groot-Brittannië, door te reizen.

DO 2017201823411

Question n° 3294 de madame la députée Kattrin Jadin du 04 juin 2018 (Fr.) au vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments:

Les réseaux de transmigrants (QO 25490).

Face à la crise migratoire, il est fréquent que des réseaux de passeurs aident des transmigrants à passer les frontières pour rejoindre d'autres pays, notamment la Grande-Bretagne.

Deze netwerken van mensensmokkelaars blijken soms gevaarlijk te zijn voor migranten want zij zien er een manier in om een geschikte pleisterplaats te vinden. Deze netwerken van mensensmokkelaars veroorzaken ook overlast, vooral dan in de buurt van stations.

1. Waar bevinden zich de belangrijkste netwerken van mensensmokkelaars?

2. Welke technieken passen ze doorgaans toe om te vermijden dat ze door de politie worden opgepakt?

3. Welke nationaliteiten hebben de mensensmokkelaars voornamelijk? Zijn er ook Belgen die zich aan dergelijke illegale praktijken schuldig maken?

4. Welke acties worden er ondernomen om dat fenomeen te bestrijden?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen van 13 juni 2018, op de vraag nr. 3294 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Kattrin Jadin van 04 juni 2018 (Fr.):

1. De belangrijkste netwerken van mensensmokkelaars zijn actief in de grootste steden van België. Brussel en Gent komen vaak in beeld. Twee actieve netwerken van mensensmokkelaars die vanuit Frankrijk - Duinkerken en omgeving - opereren zijn ook aanwezig in België.

2. De methoden die de mensensmokkelaars gebruiken om de controles en intercepties van de politie en de politieenquêtes te ontwijken veranderen voortdurend. Zij trekken ook lessen uit geslaagde interventies van de politie.

Sommige technieken komen altijd terug:

- aan de transmigranten de instructie geven het openbaar vervoer (bus, tram, trein, enz.) te nemen en/of te voet te gaan naar de parkings langs de autosnelwegen of in de onmiddellijke omgeving;

- voorafgaande verkenning van de parking waar ongewone activiteit op te merken is;

- de transmigranten zeer laat gaan opzoeken op de parkings en ze dan helpen in de opleggers van de vrachtwagens te klimmen;

- zich laten doorgaan voor een transmigrant of zich mengen onder hen zodat het moeilijk is de mensensmokkelaar van de migrant te onderscheiden;

- de transmigranten ophalen op parking A en ze naar parking B brengen en ze pas daar verbergen in de laadruimten van de vrachtwagens;

Ces réseaux de trafiquants d'êtres humains s'avèrent parfois dangereux pour les migrants qui y voient un moyen de trouver un point de chute avantageux. Ces réseaux créent également des nuisances, principalement aux abords des gares.

1. Où se situent les principaux réseaux de passeurs?

2. Quelles sont leurs techniques courantes pour éviter de se faire attraper par la police?

3. De quelles nationalités sont principalement les passeurs? Des citoyens belges se livrent-ils également à de tels procédés illégaux?

4. Quelles sont les actions prises pour contrer ce phénomène?

Réponse du vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments du 13 juin 2018, à la question n° 3294 de madame la députée Kattrin Jadin du 04 juin 2018 (Fr.):

1. Les principaux réseaux de passeurs se situent dans les plus grandes villes de Belgique. Bruxelles et Gent apparaissent souvent en image. Des réseaux actifs de passeurs qui opèrent depuis la France - Dunkerque et environs - sont également présents en Belgique.

2. Les techniques des passeurs pour éviter les contrôles, interceptions de police et les enquêtes policières changent en permanence. Ils tirent aussi des leçons des interventions policières réussies.

Certaines techniques reviennent toutefois souvent:

- donner pour instructions aux transmigrants de se rendre en transports en commun (bus, tram, train, ***etc***.) et/ou à pied sur les parkings le long des autoroutes ou dans leurs environs immédiats;

- reconnaissance préalable du parking où toute activité inhabituelle est relevée;

- retrouver les transmigrants très tard sur les parkings pour les aider à grimpers dans les remorques des camions;

- se faire passer pour un transmigrant ou se mêler à eux de sorte qu'il soit difficile de distinguer le trafiquant des migrants;

- récupérer les transmigrants sur le parking A et les emmener sur le parking B pour seulement les cacher là dans les espaces de chargement des camions;

- hun auto of bestelwagen parkeren op een parking richting 'binnenland', vervolgens de autosnelweg met de transmigranten oversteken en ze verbergen in de vrachtwagens die naar de kust rijden of naar het Verenigd Koninkrijk via Frankrijk;

- in volle vaart rijden om te merken of ze door de politie worden geschaduwd of achtervolgd;

- tegen de achtervolgende politiewagens aan rijden.

3. In 2017 waren de meest voorkomende nationaliteiten in de netwerken van mensensmokkelaars of van hun bendeleden Irak, Roemenië, België, Albanië, Syrië, Verenigd Koninkrijk, Iran, Eritrea. Zij doen echter ook een beroep op onderdanen van andere EU-landen en niet-EU-landen. De smokkelaars betalen bijvoorbeeld vrachtwagenchauffeurs uit Oost-Europa om transmigranten te verbergen in de laadruimte van hun oplegger of in de cabine van hun vrachtwagen. Zo zijn 53 verschillende nationaliteiten van smokkelaars in België aan het licht gekomen.

4. De politieacties verschillen al naar de gekozen benadering. De Medusa-acties op de parkings langs de autosnelwegen, in de treinstations en in de treinen zijn geschikt om de transmigratie af te schrikken, met of zonder het onderbrengen of verbergen in de laadruimten van de vrachtwagens. Zowel de lokale als de federale politie nemen deel aan de Medusa-acties.

Er hebben trouwens geregeld gerichte en door informatie gestuurde acties tegen de mensensmokkel plaats. De acties Hastapark en Laadruimte zijn twee voorbeelden. De acties hebben veeleer een gerechtelijke strekking, zodat de referentiemagistraat mensensmokkel er de leiding van neemt.

- garer leur voiture ou camionnette sur un parking en direction de 'l'intérieur', puis traverser l'autoroute avec les transmigrants pour les cacher dans des camions qui roulent vers la région côtière ou vers le Royaume-Uni via la France;

- rouler à vive allure pour reconnaître une filature ou une poursuite de police;

- foncer sur les véhicules de police poursuivants.

3. En 2017, les nationalités les plus présentes de réseaux de trafiquants d'êtres humains ou de leurs membres étaient irakienne, roumaine, belge, albanaise, syrienne, du Royaume-Uni, iranienne, érythréenne. Ils font cependant appel à des ressortissants d'autres pays UE et non-UE. Les passeurs contactent et payent par exemple des chauffeurs de camion d'Europe de l'Est pour qu'ils cachent les transmigrants dans le chargement de leur remorque ou dans la cabine du camion. Ainsi, 53 nationalités différentes de passeurs sont relevées en Belgique.

4. Les actions policières diffèrent en fonction de leur approche. Les actions Medusa sur les parkings le long des autoroutes, dans les gares ferroviaires et dans les trains sont propres à dissuader la transmigration, avec ou non l'introduction ou la dissimulation dans les chargements des camions. Tant la police locale que la police fédérale prend part aux actions Medusa.

Par ailleurs, des actions trafic d'êtres humains guidées par l'information et ciblées ont assez régulièrement lieu. Les actions Hastapark et Laadruimte en sont deux exemples. Les actions ont plutôt une finalité judiciaire pour que le magistrat de référence trafic d'êtres humains en prenne la direction.

Vice-eersteminister en minister van Ontwikkelingssamenwerking, Digitale Agenda, Telecommunicatie en Post

DO 2017201823164

Vraag nr. 1218 van de heer volksvertegenwoordiger Olivier Chastel van 22 mei 2018 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Ontwikkelingssamenwerking, Digitale Agenda, Telecommunicatie en Post:

Situatie in Kasaï.

Volgens een nieuw UNICEF-rapport van 11 mei 2018 lijden er minstens 770.000 kinderen in de Kasaïregio aan acute ondervoeding; 400.000 van hen verkeren in levensgevaar. Als er niet dringend maatregelen worden getroffen, kan de kindersterfte snel oplopen.

1. De cijfers van UNICEF zijn zorgwekkend. Bijna 2,3 miljoen kinderen hebben humanitaire hulp nodig. Zijn er humanitaire noodhulpacties voor deze regio gepland? Zo ja, in welke vorm?

2. Financiert of steunt de Belgische Ontwikkelingssamenwerking projecten in die Congolese regio?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Ontwikkelingssamenwerking, Digitale Agenda, Telecommunicatie en Post van 15 juni 2018, op de vraag nr. 1218 van de heer volksvertegenwoordiger Olivier Chastel van 22 mei 2018 (Fr.):

1. Op de donorconferentie in Genève kondigde ik een verhoging van de Belgisch humanitaire hulp voor de DRC aan, tot 25 miljoen euro in 2018. Zo toont België zijn solidariteit met de getroffen bevolking. Van dit bedrag gaat 4,5 miljoen euro naar het DRC Humanitair Fonds, beheerd door OCHA. Dat fonds kan eender welke erkende humanitaire organisatie actief in de DRC financieren (zowel internationale organisaties als internationale en lokale ngo's), inclusief in de Kasaï regio.

Ruim vijf miljoen euro is bestemd voor Belgische ngo's, waarvan de selectie van de projecten momenteel loopt. De resterende 15,5 miljoen euro verloopt via internationale organisaties: ICRC, WFP, FAO, UNICEF, UNHCR en OCHA. De financiering voor WFP en FAO is bestemd voor een geïntegreerd programma, waarbij de voedselhulp van WFP wordt gekoppeld aan de ondersteuning van landbouwmaatregelen van FAO.

Vice-premier ministre et ministre de la Coopération au développement, de l'Agenda numérique, des Télécommunications et de la Poste

DO 2017201823164

Question n° 1218 de monsieur le député Olivier Chastel du 22 mai 2018 (Fr.) au vice-premier ministre et ministre de la Coopération au développement, de l'Agenda numérique, des Télécommunications et de la Poste:

Situation au Kasaï.

Selon un nouveau rapport de l'UNICEF paru le 11 mai 2018, au moins 770.000 enfants de la région du Kasaï souffrent de malnutrition aiguë, dont 400.000 enfants sont menacés de mort. Si des mesures urgentes ne sont pas prises, le nombre de décès d'enfants pourrait grimper en flèche.

1. Les chiffres de l'UNICEF son inquiétants. On parle de près de 2,3 millions d'enfants ayant besoin d'aide humanitaire. Des mesures d'urgence en matière d'aide humanitaire sont-elles envisagées pour cette région? Si oui, de quelle manière?

2. Pouvez-vous indiquer si la coopération belge finance ou supporte des projets dans cette région du Congo?

Réponse du vice-premier ministre et ministre de la Coopération au développement, de l'Agenda numérique, des Télécommunications et de la Poste du 15 juin 2018, à la question n° 1218 de monsieur le député Olivier Chastel du 22 mai 2018 (Fr.):

1. Lors de la conférence des donateurs à Genève, j'ai annoncé une augmentation de l'aide humanitaire belge pour la RDC, à 25 millions d'euros en 2018. La Belgique manifeste ainsi sa solidarité avec la population touchée. Ce montant comprend 4,5 millions d'euros pour le Fonds Humanitaire RDC, géré par OCHA. Ce fonds peut financer toute organisation humanitaire reconnue et active en RDC (aussi bien des organisations internationales que des ONG internationales et locales), y compris dans la région des Kasaï.

Plus de cinq millions d'euros sont réservés aux ONG belges, dont la sélection des projets est actuellement en cours. Les 15,5 millions d'euros restants sont alloués aux organisations internationales suivantes: CICR, PAM, FAO, UNICEF, UNHCR et OCHA. Le financement au PAM et à la FAO vise à adopter une approche intégrée, en associant l'assistance alimentaire d'urgence fournie par le PAM à la fourniture d'intrants et services agricoles par la FAO.

Dit gemeenschappelijk programma wordt specifiek in de Kasai regio uitgevoerd. Via zijn partners beantwoordt België dus aan de ergste humanitaire noden op het vlak van onderwijs, voedselzekerheid, nutritie, gezondheidszorg, bescherming, onderdak en water en hygiëne.

2. Inzake de Belgische ontwikkelingssamenwerking in de DRC, is de Kasaï regio een van de concentratiezones van onze gouvernementele samenwerking. Vier belangrijke programma's worden er momenteel uitgevoerd door ENABEL.

Op het vlak van onderwijs, steunt het programma EDUKOR (2014-2021, 10 miljoen euro) de versterking van het technisch onderwijs en de beroepsopleidingen in de regio rond Mbuji Mayi teneinde de kwaliteit van de handarbeid te verbeteren en lokaal ondernemerschap te stimuleren.

Op het vlak van landbouw, heeft het programma PRODAKOR (2013-2020, 11 miljoen euro) de vermindering van het voedseltekort en de armoede als doel door de productiviteit van de landbouw te verbeteren.

Op het vlak van rurale ontsluiting, heeft het programma PRODAKOR (2013-2020, 20 miljoen euro) de rehabilitatie en het onderhoud van landelijke wegen en waterwegen, ten einde de zones met landbouwproductie te ontsluiten, met name deze die worden gesteund door het PRODAKOR-programma.

Ten slotte is onlangs een programma gestart om drinkwatervoorziening en sanitaire voorzieningen in de stad Mbuji-Mayi uit te breiden en te consolideren (2017-2022, 6,15 miljoen euro). De vermelde programma's worden uitgevoerd in de provincie Kasaï Oriental, in de streek rond Mbuji-Mayi, en zijn relatief gespaard gebleven van het geweld dat de regio Kasaï heeft getroffen.

3. Inzake de niet-gouvernementele ontwikkelingssamenwerking, zijn zeven organisaties van de civiele samenleving en één institutionele actor actief in de Kasaï regio. In de provincie Kasaï betreft het ACTEC, RCN ***Justice et Démocratie*** en Dynamo International.

De interventie- sectoren zijn gezondheidszorg en onderwijs (ACTEC), bestuur en justitie (RCN ***Justice et Démocratie***) en kinderrechten (Dynamo International). Het totaalbudget van deze drie programma's bedraagt 5.935.752 euro.

In de provincie Kasaï Central betreft het FONCABA en ***Union des Villes et Communes de Wallonie***. De interventiesectoren zijn landbouw (FONCABA) en bestuur (FONCABA en ***Union des Villes et Communes de Wallonie***). Het totaalbudget van deze twee programma's bedraagt 847.802 euro.

Ce programme commun vise spécifiquement le Grand Kasaï. in Grâce à ces partenaires, la Belgique répond ainsi aux besoins humanitaires les plus sévères en termes d'éducation, de sécurité alimentaire, de nutrition, de soins de santé, de protection, de logement, d'eau et d'hygiène.

2. Au niveau de la coopération au développement belge en RDC, le Kasaï est l'une des zones de concentration de notre coopération gouvernementale. Quatre programmes importants y sont actuellement menés par ENABEL.

Dans le secteur de l'éducation, le programme EDUKOR (2014-2021, 10 millions d'euros) vise au renforcement de l'enseignement technique et de la formation professionnelle dans le bassin d'emploi de Mbuji Mayi afin d'augmenter la qualité de la main d'oeuvre ainsi que le développement de l'entrepreneuriat.

Dans le secteur de l'agriculture, le programme PRODAKOR (2013-2020, 11 millions d'euros) a pour objectif de réduire le déficit alimentaire et la pauvreté en améliorant la productivité des exploitations agricoles.

Dans le secteur du désenclavement rural, le programme PRODAKOR (2013-2020, 20 millions d'euros) a pour objectif la réhabilitation et l'entretien des pistes rurales et des voies d'eau afin de permettre le désenclavement des zones de production agricole soutenues notamment par le programme PRODAKOR.

Enfin, un programme d'extension et de consolidation des systèmes d'approvisionnement en eau potable et d'assainissement dans la ville de Mbuji-Mayi a débuté récemment (2017-2022, 6,15 millions d'euros). Les dites programmes sont menés dans la province du Kasaï Oriental, dans la région de Mbuji-Mayi, et ont été relativement épargnés par les violences qui ont touchées la grande région du Kasaï.

3. Concernant la coopération non gouvernementale, sept organisations de la Société Civile et un acteur institutionnel sont actifs dans la grande région du Kasaï. Pour la Province du Kasaï, il s'agit de ACTEC, de RCN Justice et Démocratie et de Dynamo International.

Les secteurs visés sont la santé et l'éducation (ACTEC), la gouvernance et la justice (RCN Justice et Démocratie) et les droits des enfants (Dynamo International). Le budget total de ces trois programmes s'élève à 5.935.752 euros.

Pour la Province du Kasaï Central, il s'agit de FONCABA et de l'Union des Villes et Communes de Wallonie. Les secteurs visés sont l'agriculture (FONCABA) et la gouvernance (FONCABA et l'Union des Villes et Communes de Wallonie). Le budget total de ces deux programmes s'élève à 847.802 euros.

In de provincie Kasaï Oriental betreft het Via Don Bosco, Broederlijk Delen, Dynamo International en ***Light for the World***. De interventiesectoren zijn onderwijs (Via Don Bosco), landbouw (Broederlijk Delen), kinderrechten (Dynamo International) en gezondheidszorg (***Light for the World***).

Het totaalbudget van deze vier programma's beloopt 10.108.861 euro. Niettegenstaande het feit dat bepaalde organisaties hebben laten kennen dat de lokale context de neiging vertoonde tot een vertraging te leiden in de uitvoering van de activiteiten, heeft geen enkele organisatie zich verplicht gezien zijn activiteiten stop te zetten.

Pour la Province du Kasaï Oriental, il s'agit de Via Don Bosco, de ***Broederlijk Delen***, de Dynamo International et de ***Light for the World***. Les secteurs visés sont l'éducation (Via Don Bosco), l'agriculture (***Broederlijk Delen***), les droits des enfants (Dynamo International) et la santé (***Light For The World***).

Le budget total de ces quatre programmes s'élève à 10.108.861 d'euros. Hormis le fait que certaines organisations nous ont communiqué que le contexte local avait tendance à retarder la mise en oeuvre des activités, aucune organisation n'a été amenée à cesser ses activités dans ces provinces.

Vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken en Europese Zaken, belast met Beliris en de Culturele Instellingen

Vice-premier ministre et ministre des Affaires étrangères et européennes, chargé de Beliris et des Institutions culturelles fédérales

DO 2016201712651

Vraag nr. 828 van de heer volksvertegenwoordiger Raoul Hedebouw van 24 oktober 2016 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken en Europese Zaken, belast met Beliris en de Culturele Instellingen:

Buitenlandse financiering en verkiezingen.

In verband met de buitenlandse bijdrage voor de begroting van de Congolese regering luidt een veelgehoorde klacht van de Congolese gezagsdragers dat de westerse regeringen hun beloften niet nakomen.

Om die reden bevat het akkoord dat op 18 oktober 2016 in het kader van de dialoog werd gesloten de aanbeveling aan de toekomstige regering om alle nodige middelen te verschaffen voor de financiering van de verkiezingen (artikel 12).

Op de website van het Congolese ministerie van Begroting zijn de jaarverslagen over de uivoering van de jaarlijkse begrotingen sinds 2002 terug te vinden.

Daarin staat te lezen dat het uitvoeringspercentage met betrekking tot de begroting met eigen middelen 71,7 % en met buitenlandse middelen 16,9 % bedroeg in 2011.

In 2012 bedroegen de uitgaven met binnenlandse middelen 72,3 %, en die met buitenlandse middelen 12 %.

In 2013 beliep het uitvoeringspercentage met binnenlandse middelen 69,2 %, en met buitenlandse middelen 2 %.

DO 2016201712651

Question n° 828 de monsieur le député Raoul Hedebouw du 24 octobre 2016 (Fr.) au vice-premier ministre et ministre des Affaires étrangères et européennes, chargé de Beliris et des Institutions culturelles fédérales:

Le financement extérieur et les élections.

En ce qui concerne l'aide de la part de ses partenaires extérieures au budget du gouvernement congolais, on entend souvent se plaindre les officiels congolais que les gouvernements occidentaux ne tiennent pas leurs promesses.

C'est la raison pour laquelle dans l'accord conclu le 18 octobre 2016 dans le cadre du Dialogue est incluse la recommandation au gouvernement futur de "fournir la totalité des ressources nécessaires pour financer les élections" (article 12).

Quand on va sur le site du ministère du Budget congolais on y trouve les rapports annuels de l'exécution des budgets annuels depuis 2002.

On lit qu'en 2011 le taux d'exécution du budget en ressources propres était de 71,7 %, et que l'exécution du budget sur ressources extérieures était de 16,9 %.

En 2012 les dépenses en ressources internes étaient de 72,3 %, celles en ressources externes étaient de 12 %.

En 2013 l'exécution en ressources internes était de 69,2 %, en ressources externes elle était de 2 %.

In 2014 bedroeg het uitvoeringspercentage met binnenlandse middelen 62,9 %, en met buitenlandse middelen 6,8 %.

1. Is de klacht van de Congolese regering over de discrepantie tussen woord en daad bij de buitenlandse partners terecht?

2. Wat zijn de concrete gegevens voor ons land: hoeveel bedraagt het uitvoeringspercentage inzake de uitgaven wat onze bilaterale steun betreft in de periode 2011-2014?

3. Zou de klacht van Congo niet aan bod moeten komen in de Commissie buitenlandse zaken van het Europees Parlement?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken en Europese Zaken, belast met Beliris en de Culturele Instellingen van 18 juni 2018, op de vraag nr. 828 van de heer volksvertegenwoordiger Raoul Hedebouw van 24 oktober 2016 (Fr.):

Deze vraag behoort tot de bevoegdheid van de minister voor Ontwikkelingssamenwerking (Vraag nr. 1250 van 10 juli 2018).

En 2014 les dépenses en ressources internes ont connu un taux d'exécution de 62,9 %, en ressources extérieures le taux d'exécution était de 6,8 %.

1. Qu'en est-il de cette plainte de la part du gouvernement congolais en ce qui concerne les promesses et les actes des partenaires extérieures?

2. Qu'en est-il concrètement pour la Belgique: quel est le taux d'exécution des dépenses en ce qui concerne notre aide bilatérale pour les années 2011 jusqu'en 2014?

3. Est-ce qu'il ne faudrait pas mettre cette plainte des Congolais sur la table de la commission des Affaires étrangères de l'Union européenne?

Réponse du vice-premier ministre et ministre des Affaires étrangères et européennes, chargé de Beliris et des Institutions culturelles fédérales du 18 juin 2018, à la question n° 828 de monsieur le député Raoul Hedebouw du 24 octobre 2016 (Fr.):

Cette question relève de la compétence du ministre de la Coopération au développement (Question n° 1250 du 10 juillet 2018).

DO 2016201716503

Vraag nr. 1058 van de heer volksvertegenwoordiger Benoît Friart van 24 mei 2017 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken en Europese Zaken, belast met Beliris en de Culturele Instellingen:

Executies in Arkansas.

In Arkansas werden er onlangs twee mensen geëxecuteerd op dezelfde dag. Het lijkt erop dat die executies versneld zijn uitgevoerd omdat de substantie die wordt gebruikt in de dodelijke injecties de houdbaarheidsdatum bijna heeft overschreden.

Eind februari 2017 kondigde gouverneur Asa Hutchinson aan dat hij acht executies wilde laten uitvoeren in elf dagen.

De dodelijke injecties bestaan uit drie producten die na elkaar worden toegediend. Van één van die producten, midazolam, verloopt de houdbaarheidsdatum op 30 april. Midazolam is een kalmeringsmiddel dat de veroordeelde niet voldoende buiten bewustzijn zou brengen, waardoor hij nog hevige pijn zou kunnen lijden.

De eerste executie heeft tot heel wat polemiek geleid. Die executie zou volgens geruchten niet vlekkeloos zijn verlopen. Nadat de argumenten waren bestudeerd, werd het bevel tot opschorting toch opgeheven.

DO 2016201716503

Question n° 1058 de monsieur le député Benoît Friart du 24 mai 2017 (Fr.) au vice-premier ministre et ministre des Affaires étrangères et européennes, chargé de Beliris et des Institutions culturelles fédérales:

Les exécutions en Arkansas.

L'Arkansas a récemment procédé à une double exécution à mort dans la même journée. Il semblerait que ces exécutions ont été accélérées en raison de la proche péremption d'une substance utilisée dans les injections mortelles.

Fin février 2017, le gouverneur Asa Hutchinson avait annoncé son intention de procéder à huit exécutions en onze jour.

Les injections létales sont composées de trois produits administrés l'un après l'autre. Celui qui arrivait à expiration le 30 avril, le midazolam, est un anxiolytique accusé de ne pas plonger suffisamment dans l'inconscience le condamné, entraînant pour lui un risque de grave douleur.

La première exécution a provoqué de vives réactions, celle-ci s'étant mal passée d'après les échos. Néanmoins, après que la validité des arguments a été examinée, l'injonction de suspension a été levée.

1. Hebben de executies effectief om die reden plaatsgevonden?

2. Welke maatregelen hebben de Europese Unie en de Belgische regering genomen om die praktijken te veroordelen?

3. Wat kunt u ons vertellen over de dodelijke substanties die worden gebruikt? Wat zeggen de verschillende rapporten en analyses in dat verband?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken en Europese Zaken, belast met Beliris en de Culturele Instellingen van 15 juni 2018, op de vraag nr. 1058 van de heer volksvertegenwoordiger Benoît Friart van 24 mei 2017 (Fr.):

1. De Staat Arkansas beschikte over acht dosissen midazolam, waarvan de houdbaarheid eind april 2017 zou verstrijken. Gouverneur Hutchinson besloot acht executies in te plannen voor eind april.

Het US Hooggerechtshof werd ingeschakeld, maar oordeelde, zonder motivatie 5 tegen 4, dat de executies konden plaatsvinden. Eén enkele afwijkende opinie, door Justice Breyer stelde dat het aflopen van de houdbaarheid van een van de chemicaliën als bepalende factor voor het inplannen van deze executies wijst op willekeurigheid in uitvoering van de straf.

De beslissing veroorzaakte protest in binnen- en buitenland en een gerechtelijke barrage op verschillende niveaus om de executies aan te vechten. Uiteindelijk werden vier veroordeelden geëxecuteerd via dodelijke injectie:

- 20 april 17: Ledell Lee;
- 24 april 2017: Jack Jones;
- 24 april 2017: Marcel Williams;
- 27 april 2017: Kenneth Williams.

2. Gezien het belang dat België en de EU lidstaten hechten aan de afschaffing van de doodstraf, wordt deze kwestie in de VS nauwlettend opgevolgd.

In het kader van de strijd tegen de doodstraf overleggen de lidstaten met gespecialiseerde middenveldorganisaties die in contact staan met de verdediging van veroordeelden in de VS.

In sommige gevallen wordt beslist dat de EU, uit naam van alle lidstaten, een brief stuurt naar de Gouverneur om executies aan te klagen. In dit geval stuurden de EU en een aantal lidstaten, waaronder België een brief naar Gouverneur Hutchinson om de terechtstellingen aan te klagen.

1. Est-il exact que les exécutions ont eu lieu pour la raison évoquée?

2. Quelles mesures ont été prises tant par l'Union européenne que par le gouvernement belge pour condamner ces pratiques?

3. Que pouvez-vous dire au sujet des substances létales utilisées? Que disent les différents rapports et analyses à ce propos?

Réponse du vice-premier ministre et ministre des Affaires étrangères et européennes, chargé de Beliris et des Institutions culturelles fédérales du 15 juin 2018, à la question n° 1058 de monsieur le député Benoît Friart du 24 mai 2017 (Fr.):

1. L'État de l'Arkansas avait huit doses de midazolam, dont la durée de conservation expirait à la fin d'avril 2017. Le gouverneur Hutchinson a décidé d'organiser huit exécutions avant la fin avril.

La Cour suprême des États-Unis a été appelée, mais a décidé, sans motivation 5 à 4, que les exécutions pourraient avoir lieu. Une opinion divergente du juge Breyer a déclaré que l'expiration de la durée de conservation de l'un des produits chimiques en tant que facteur déterminant pour la planification de ces exécutions indique un caractère aléatoire dans l'exécution de la peine.

La décision a provoqué des protestations au pays et à l'étranger et un barrage de poursuites judiciaires à divers niveaux pour contester les exécutions. À la fin, quatre condamnés ont été exécutés par injection létale:

- le 20 avril 2017: Ledell Lee;
- le 24 avril 2017: Jack Jones;
- le 24 avril 2017: Marcel Williams;
- le 27 avril 2017: Kenneth Williams.

2. Compte tenu de l'importance que la Belgique et les États membres de l'UE attachent à l'abolition de la peine de mort, cette question fait l'objet d'un suivi attentif aux États-Unis.

Dans le contexte de la lutte contre la peine de mort, les États membres consultent des organisations de la société civile spécialisées qui sont en contact avec la défense des condamnés aux États-Unis.

Dans certains cas, il est décidé que l'UE enverra une lettre au Gouverneur au nom de tous les États membres pour dénoncer les exécutions. Dans ce cas, l'UE et un certain nombre d'États membres, dont la Belgique, ont envoyé une lettre au gouverneur Hutchinson pour dénoncer les exécutions.

Daarnaast publiceerde de EU in deze zaak uitzonderlijk een persbericht. De EU speelt ook een rol in het beperken van de beschikbaarheid van de chemicaliën, waardoor het moeilijker wordt om executies uit te voeren.

Ons land is sinds september vorig jaar ook lid van de "Global Alliance to end trade in goods used for capital punishment and torture", een initiatief van EU Commissaris Malmström. De EU is een voorloper inzake wetgeving die de handel in dergelijke goederen wil beperken.

3. De executies gebeuren via dodelijke injectie met midazolam ter verdoving, vercuronium bromide om de ademhaling stil te leggen en potassium chloride dat het hart stopt. Het dodelijke ingrediënt in de cocktail is potassium chloride, dat als laatste wordt toegediend.

Midazolam wordt gebruikt om de gedetineerde te verdoven. Het middel werkt eerder kalmerend en brengt de gedetineerde niet steeds buiten bewustzijn. In dergelijke gevallen is het niet uitgesloten dat de terechtstelling niet pijnloos verloopt.

DO 2016201718116

Vraag nr. 1148 van de heer volksvertegenwoordiger Benoit Hellings van 06 september 2017 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken en Europese Zaken, belast met Beliris en de Culturele Instellingen:

Verzoeken om uitlevering van door België als vluchteling erkende personen.

Ik verwijs naar een artikel in ***Le Soir*** van donderdag 3 augustus 2017 waarin er bericht wordt over een vrouw die in België als vluchteling erkend is (sinds 2012) en naar verluidt in juli 2017 in Roemenië werd aangehouden en opgesloten op grond van een internationaal aanhoudingsbevel dat door Turkije, het land waar ze oorspronkelijk vandaan komt, werd uitgegeven en door Interpol werd verspreid.

En outre, l'UE a publié exceptionnellement un communiqué de presse dans cette affaire. L'UE joue également un rôle dans la limitation de la disponibilité des produits chimiques, ce qui rend plus difficile l'exécution des exécutions.

Depuis septembre dernier, notre pays est également membre de l'Alliance mondiale pour mettre fin aux échanges de biens contre la peine capitale et la torture, une initiative de la commissaire européenne Malmström. L'UE est un précurseur dans la législation qui veut restreindre le commerce de ces biens.

3. Les exécutions sont effectuées par injection létale avec le midazolam pour la sédation, le bromure de vercuronium pour arrêter la respiration et le chlorure de potassium qui arrête le coeur. L'ingrédient mortel dans le cocktail est le chlorure de potassium, qui est donné en dernier.

Le midazolam est utilisé pour endormir le détenu. La drogue est plutôt calmante et ne plonge pas toujours le prisonnier dans l'inconscience. Dans de tels cas, il n'est pas exclu que l'exécution ne soit pas indolore.

DO 2016201718116

Question n° 1148 de monsieur le député Benoit Hellings du 06 septembre 2017 (Fr.) au vice-premier ministre et ministre des Affaires étrangères et européennes, chargé de Beliris et des Institutions culturelles fédérales:

Les demandes d'extradition de personnes reconnues réfugiées par la Belgique.

Je me réfère au journal ***Le Soir*** du jeudi 3 août 2017 où il est fait état d'une dame reconnue réfugiée en Belgique (depuis 2012) et qui aurait été détenue en Roumanie en juillet 2017 du fait d'un mandat d'arrêt international Interpol, émis par son pays d'origine, à savoir la Turquie.

Volgens dat artikel zou ze door Turkije beschuldigd worden van terrorisme en vraagt het land om haar uitlevering, opdat ze een gevangenisstraf van 30 jaar zou uitzitten. Naar aanleiding van dat opsporingsbericht hebben de Roemeense autoriteiten de vluchtelinge in voorlopige hechtenis genomen en de (Roemeense) rechter van het hof van beroep zou geen rekening hebben gehouden met het feit dat de vrouw houder was van een specifiek reisdocument voor erkende vluchtelingen. Overeenkomstig artikel 33 van de Conventie van Genève van 28 juli 1951 geniet een erkende vluchteling echter bescherming tegen uitzetting naar het land waar hij vreest vervolgd te worden.

Het Hof van Cassatie, dat als hooggerechtshof fungeert, heeft de vrouw na wekenlange administratieve en juridische beslommeringen uiteindelijk vrijgelaten en dus geen gevolg gegeven aan het Turkse verzoek om uitlevering.

1. Heeft de door België erkende vluchtelinge in kwestie op enigerlei wijze om administratieve of consulaire bijstand van België verzocht? Zo niet, waren de in Roemenië aanwezige Belgische consulaire/diplomatieke autoriteiten niettemin op de hoogte van de situatie waarin zij verkeerde (bijvoorbeeld via de Roemeense media)?

2. Hebt u zich met de Roemeense autoriteiten kunnen onderhouden over dat geval? Zo niet, waarom niet?

3. Hebt u zich met de Turkse autoriteiten kunnen onderhouden over de redenen voor dat verzoek om uitlevering? Zo niet, waarom niet?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken en Europese Zaken, belast met Beliris en de Culturele Instellingen van 15 juni 2018, op de vraag nr. 1148 van de heer volksvertegenwoordiger Benoit Hellings van 06 september 2017 (Fr.):

1. De Belgische ambassade in Boekarest werd de dag van de arrestatie ingelicht door de Roemeense autoriteiten. Betrokkene contacteerde ook zelf de ambassade, evenals haar advocaat en de Vereniging van socialistische vrouwen.

2. De aandacht van de Roemeense autoriteiten werd gevestigd op het feit dat betrokkene sinds 2012 het statuut van erkend vluchteling bezit en bijgevolg niet mag uitgeleverd worden aan Turkije, het land waartegen zij bescherming verkreeg van de Belgische autoriteiten, overeenkomstig de Vluchtelingenconventie van Geneve van 1951. Er werden verscheidene démarches uitgevoerd: per diplomatieke nota, door een bezoek van de ambassadeur aan het Roemeens Ministerie van Buitenlandse Zaken en door een convocatie van de Roemeense zaakgelastigde in Brussel.

3. Niet van toepassing.

Toujours selon l'article, la Turquie l'accuserait de terrorisme et souhaite obtenir son extradition afin qu'elle purge une peine de prison de 30 ans. Suite à ce signalement les autorités roumaines ont placé la réfugiée en détention provisoire et le juge (roumain) de la Cour d'appel n'aurait pas accordé de l'importance au fait que cette dame était titulaire d'un document de voyage spécifiquement délivré aux réfugiés reconnus. Pourtant selon l'article 33 de cette Convention de Genève du 28 juillet 1951, le réfugié reconnu est protégé contre tout refoulement vers le pays qu'il déclare craindre.

La Haute Cour de Justice et de Cassation a finalement libéré cette personne après plusieurs semaines de péripéties administratives et judiciaires, ne donnant donc pas suite à la demande d'extradition turque.

1. Cette réfugiée reconnue par la Belgique a-t-elle fait appel d'une manière ou d'une autre, à une aide administrative ou consulaire belge? Si non, les autorités consulaires/diplomatiques belges présentes en Roumanie étaient-elles néanmoins informées (par exemple à travers les médias roumains) de la situation de cette personne?

2. Avez-vous pu vous entretenir avec les autorités roumaines sur ce cas? Sinon, pourquoi?

3. Avez-vous pu vous entretenir avec les autorités turques sur les motifs de cette demande d'extradition? Sinon, pourquoi?

Réponse du vice-premier ministre et ministre des Affaires étrangères et européennes, chargé de Beliris et des Institutions culturelles fédérales du 15 juin 2018, à la question n° 1148 de monsieur le député Benoit Hellings du 06 septembre 2017 (Fr.):

1. Les autorités Roumaines ont informé l'ambassade de Belgique de la détention le jour de son arrestation. L'intéressée a également contacté l'ambassade, ainsi que son avocat et l'Union des femmes socialistes.

2. L'attention des autorités Roumaines a été attirée sur le fait que l'intéressée a obtenu le statut de réfugié politique en Belgique depuis 2012 et qu'elle ne pouvait donc pas être extradée vers la Turquie, le pays contre lequel elle a reçu la protection des autorités belges, conformément à la convention relative au statut des réfugiés de Genève de 1951. Plusieurs démarches ont été effectuées : par note diplomatique, par une visite de l'ambassadeur auprès du ministère des affaires étrangères roumain et par la convocation du chargé d'affaires de l'ambassade de Roumanie à Bruxelles.

3. Non applicable.

DO 2017201819556

Vraag nr. 1249 van de heer volksvertegenwoordiger Jean-Jacques Flahaux van 17 november 2017 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken en Europese Zaken, belast met Beliris en de Culturele Instellingen:

Eurocommissaris Christos Stylianides. - Bezoek aan Bangladesh.

Eurocommissaris voor Humanitaire Hulp en Crisisbeheersing Christos Stylianides is eind oktober 2017 naar Bangladesh gereisd om de situatie op het terrein te evalueren van de projecten die de Europese Unie ondersteunt in het kader van de hulp aan de Rohingyavluchtelingen.

1. Welke balans kunt u opmaken van het bezoek van Eurocommissaris Christos Stylianides aan Bangladesh?

2. Hoeveel bedraagt de Europese hulp aan de Rohingyavluchtelingen?

3. Hoe evolueert de situatie van deze vluchtelingen aan de Birmaanse grens?

4. In hoeverre werkt de overheid van Bangladesh mee met humanitaire hulp van de EU?

5. Op welke manier neemt België deel aan deze gezamenlijke inspanning van de EU in deze crisis?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken en Europese Zaken, belast met Beliris en de Culturele Instellingen van 15 juni 2018, op de vraag nr. 1249 van de heer volksvertegenwoordiger Jean-Jacques Flahaux van 17 november 2017 (Fr.):

1. De Europese Commissaris heeft een bezoek georganiseerd één week nadat de Europese Unie en de lidstaten het engagement namen om hun humanitaire financieringen aan de Rohingyas op te trekken (donorconferentie van 23 oktober 2017). De mediatisering van dit bezoek trok aandacht voor deze humanitaire noodsituatie en de uitbreiding van de vluchtelingencrisis. De verantwoordelijken van de overheid van Bangladesh en de humanitaire partners zijn overeengekomen om de noden te evalueren. Myanmar werd opgeroepen om alle nodige maatregelen te treffen om een vrijwillige, waardige en veilige terugkeer van de vluchtelingen mogelijk te maken.

2. Sinds september 2017 werd 13 miljoen euro, van de in totaal toegekende financiering van de Europese Unie aan Bangladesh (21 miljoen euro), gewijd aan de interventie gelinkt aan de golf van Rohingyas in het land. Deze fondsen zorgen voor een basis humanitaire bijstand ten voordele van de Rohingya bevolking (zowel zij die al talrijke jaren ontheemd leven in Bangladesh als zij die recent aangekomen zijn) en de gemeenschappen die hen ontvangen en in de nabijheid van de vluchtelingenkampen wonen.

DO 2017201819556

Question n° 1249 de monsieur le député Jean-Jacques Flahaux du 17 novembre 2017 (Fr.) au vice-premier ministre et ministre des Affaires étrangères et européennes, chargé de Beliris et des Institutions culturelles fédérales:

Commissaire européen Christos Stylianides. - Visite au Bangladesh.

Christos Stylianides, le Commissaire européen à l'aide humanitaire et la gestion des crises s'est rendu au Bangladesh fin octobre 2017 afin d'évaluer la situation sur le terrain des projets soutenus par l'Union européenne dans le cadre de l'aide aux réfugiés rohingyas.

1. Quel bilan pouvez-vous tirer de la visite du Commissaire Stylianides au Bangladesh?

2. À quel niveau s'élève l'aide européenne aux réfugiés rohingyas?

3. Quelle est l'évolution de la situation de ces réfugiés à la frontière birmane?

4. À quel niveau les autorités bangladaises coopèrent-elles avec l'UE dans l'aide humanitaire?

5. De quelle façon la Belgique participe-t-elle à cet effort commun de l'UE dans cette crise?

Réponse du vice-premier ministre et ministre des Affaires étrangères et européennes, chargé de Beliris et des Institutions culturelles fédérales du 15 juin 2018, à la question n° 1249 de monsieur le député Jean-Jacques Flahaux du 17 novembre 2017 (Fr.):

1. Le Commissaire européen a effectué sa visite une semaine après que l'UE et ses EM aient pris l'engagement de rehausser leur financement humanitaire aux Rohingyas (Conférence des Donateurs du 23 octobre 2017). La médiatisation de sa visite a permis d'attirer l'attention sur cette urgence humanitaire et l'expansion de la crise de réfugiés. Il s'est entretenu avec les responsables du gouvernement bangladais et des partenaires humanitaires afin d'évaluer les besoins. Il a appelé le Myanmar à prendre toutes les mesures nécessaires pour permettre un retour volontaire des réfugiés dans la dignité et la sécurité.

2. Depuis septembre 2017, du montant total d'aide humanitaire de l'Union européenne allouée au Bangladesh (21 millions euros), 13 millions ont été consacrés à la réponse suscitée par la vague d'arrivées de Rohingyas dans le pays. Ces fonds permettent une assistance humanitaire de base en faveur des populations Rohingyas (tant celles déplacées au Bangladesh depuis de nombreuses années que celles arrivées récemment) et des communautés qui les accueillent, vivant à proximité des camps de réfugiés.

3. De humanitaire crisis die de Rohingya bevolking, van oorsprong uit Myanmar, treft is alarmerend. Niet minder dan 121.000 mensen zijn ontheemd binnen de staat Rakhine of zitten vast aan de grens. In het noorden van de staat Rakhine is de humanitaire toegang vandaag nog steeds extreem moeilijk en limiteert zich tot een operatie van ICRC gericht op ongeveer 20.000 personen.

Ten gevolge van de intensifiëring van het geweld en de repressie van de Birmaanse militairen, zijn meer dan 600.000 Rohingyas gevlucht naar Bangladesh. Bangladesh vangt momenteel meer dan 900.000 Rohingyas op.

De vastgestelde noden van de getroffen gemeenschappen en de ontheemden, zowel in Myanmar als in Bangladesh, betreffen voedsel, voedselzekerheid, basisgezondheidszorg, water, sanitaire voorzieningen, bescherming en onderdak.

4. De humanitaire interventie in Bangladesh wordt uitgevoerd door VN agentschappen en internationale ngo's, in coördinatie met de overheid van Bangladesh. Regelmatig overleg wordt voorzien opdat de interventie zo efficiënt mogelijk is en een maximaal aantal begunstigden en noden omvat.

5. België steunt op indirecte wijze de humanitaire hulp aan Myanmar en in de buurlanden die de Rohingyas ontvangen via de bijdrage aan de globale humanitaire fondsen (flexibele fondsen) die optreden bij plotselinge, ondergefinancierde en/of vergeten crisissen, zoals die van de Rohingyas. CERF (***Central Emergency Response Fund***, dat beheerd wordt door OCHA, het Coördinatie bureau voor humanitaire zaken van de VN) - waaraan België 12.5 miljoen euro bijdroeg in 2017 - heeft een bedrag van 13 miljoen USD vrijgemaakt voor humanitaire hulp aan Rohingyas in Myanmar en Bangladesh. DREF (***Disaster Relief Emergency Fund***, verbonden aan International Federation of ***Red Cross and Red Crescent Societies***) - waaraan België 600.000 euro bijdroeg in 2017 - heeft een bedrag van 69.653 CHF vrijgemaakt voor het Rode Kruis in Myanmar voor de interventie betreffende onmiddellijke noden aan de bevolking die getroffen is door het geweld in de noordelijke regio van de staat Rakhine.

3. La crise humanitaire qui touche la population des Rohingyas originaire du Myanmar est alarmante. Pas moins de 121.000 personnes sont déplacées à l'intérieur de l'État Rakhine ou bloquées à la frontière. Dans le nord de l'État Rakhine, l'accès humanitaire est aujourd'hui extrêmement compliqué, et se limite à une opération du Mouvement de la Croix-Rouge, qui a jusqu'à présent atteint environ 20.000 personnes.

Suite à l'intensification de la violence et la répression des militaires birmans, plus de 600.000 Rohingyas ont fui au Bangladesh. Le Bangladesh accueille donc aujourd'hui plus de 900.000 Rohingyas.

Les besoins identifiés des communautés affectées et déplacées, tant au Myanmar qu'au Bangladesh, sont des besoins en matière d'alimentation, de nutrition, de soins de santé de base, d'eau, d'assainissement, de protection et de logement.

4. La réponse humanitaire au Bangladesh est apportée par des agences onusiennes et des ONG internationales, en coordination avec le gouvernement bangladais. Des réunions du groupe sont régulièrement prévues pour que la réponse soit la plus efficace possible et couvre un maximum de bénéficiaires et de besoins.

5. La Belgique soutient - de manière indirecte - la réponse humanitaire au Myanmar et dans les pays voisins accueillants des Rohingyas via sa contribution aux fonds humanitaires internationaux, dits "fonds flexibles", qui permettent de répondre à des crises soudaines, sous-financées ou oubliées, telle que celle des Rohingyas. Ainsi, le CERF (le ***Central Emergency Response Fund***, dépendant d'OCHA, qui est le Bureau de la coordination des affaires humanitaires des Nations Unies), auquel la Belgique a contribué pour 12,5 millions euros en 2017, a débloqué un montant de 13 millions USD pour une aide humanitaire apportée aux Rohingyas tant au Myanmar qu'au Bangladesh. Le DREF (le Disaster Relief Emergency Fund, dépendant de la Fédération Internationale des sociétés de la Croix-Rouge et du Croissant-Rouge), auquel la Belgique a contribué pour un montant de 600.000 euros en 2017, a débloqué un montant de 69.653 CHF afin d'appuyer la Croix-Rouge du Myanmar pour répondre aux besoins immédiats des personnes affectées par la violence dans la région nord de l'Etat Rakhine.

DO 2017201819631

Vraag nr. 1251 van de heer volksvertegenwoordiger Philippe Blanchart van 21 november 2017 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken en Europese Zaken, belast met Beliris en de Culturele Instellingen:

Staatsbezoek aan India.

U bent in november 2017 enkele dagen op staatsbezoek geweest in India. U zou er met name de thema's handel en investeringen bespreken. Het zag ernaar uit dat die discussies niet eenvoudig zouden worden, omdat de Indische markt nogal gesloten is.

Voorts was het de bedoeling om de kleine en middelgrote Belgische ondernemingen die in India aanwezig zijn meer zichtbaarheid te geven, omdat ze minder gemakkelijk toegang krijgen tot de Indische markt dan de grote Belgische ondernemingen.

Ook het onderdeel veiligheid werd besproken, aangezien terrorisme ook in India een punt van bezorgdheid is.

1. Welke lering trekt u uit dat staatsbezoek en wat zijn de belangrijkste resultaten van de verschillende contacten die u gelegd hebt?

2. Het was ook de bedoeling om een meer algemene dialoog over een nieuw vrijhandelsakkoord tussen India en de Europese Unie op gang te brengen. Hebt u dat onderwerp besproken? Welke vooruitgang werd er geboekt?

3. U werkt samen met uw Indische ambtgenoot aan de gegevensuitwisseling op het stuk van veiligheid en aan betere praktijken in de strijd tegen radicalisering. Voorts wilt u een akkoord sluiten over bijstand in gerechtelijke aangelegenheden om de procedures tussen India en België te vereenvoudigen. Wat is de stand van zaken?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken en Europese Zaken, belast met Beliris en de Culturele Instellingen van 18 juni 2018, op de vraag nr. 1251 van de heer volksvertegenwoordiger Philippe Blanchart van 21 november 2017 (Fr.):

DO 2017201819631

Question n° 1251 de monsieur le député Philippe Blanchart du 21 novembre 2017 (Fr.) au vice-premier ministre et ministre des Affaires étrangères et européennes, chargé de Beliris et des Institutions culturelles fédérales:

Visite d'État en Inde.

En novembre 2017 vous avez fait une visite d'État en Inde de quelques jours. Il était prévu notamment que vous abordiez les thèmes du commerce et de l'investissement. Ces discussions ne s'annonçant à la base pas simples, le marché indien étant assez fermé.

Il s'agissait par la même occasion de donner de la visibilité aux petites et moyennes entreprises belges présentes en Inde car leur accès au marché est beaucoup plus difficile que pour les grandes entreprises belges.

Le volet de la sécurité a également été abordé, le terrorisme faisant partie des préoccupations en Inde également.

1. Pouvez-vous faire un retour sur cette visite d'État et sur les principaux éléments qui sont ressortis de vos différents contacts?

2. L'idée était également d'entamer un dialogue plus général sur un nouvel accord de libre-échange entre l'Inde et l'Union européenne. Avez-vous abordé ce sujet? Quelles sont les avancées en la matière?

3. Vous travaillez, avec votre homologue indien, sur l'échange d'informations en matière de sécurité et sur des meilleurs pratiques dans la lutte contre la radicalisation. Votre but est également d'aboutir à un accord sur une assistance en matière judiciaire qui permettrait de simplifier les procédures entre l'Inde et la Belgique. Qu'en est-il?

Réponse du vice-premier ministre et ministre des Affaires étrangères et européennes, chargé de Beliris et des Institutions culturelles fédérales du 18 juin 2018, à la question n° 1251 de monsieur le député Philippe Blanchart du 21 novembre 2017 (Fr.):

1. Het Staatsbezoek van 5 tot 11 november 2017 is uitstekend verlopen. Het programma van de Vorsten en hun delegatie werd ingeleid door een hulde aan de Indische cultuur door een bezoek te brengen aan de Taj Mahal. In de twee volgende dagen werden in New Delhi een reeks protocollaire en inhoudelijke afspraken afgewerkt. De twee laatste dagen werden in Mumbai doorgebracht, waar de aandacht ging naar de economische relaties. In Delhi vond een belangrijke ceremonie plaats aan India Gate, het Indisch monument ter ere van alle gesneuvelde Indische soldaten, ook die tijdens de Eerste Wereldoorlog. De Vorst opende een tentoonstelling over de Indische bijdrage aan die oorlog. De economische delegatie bestaande uit een 80-tal vertegenwoordigers van het bedrijfsleven nam aan seminaries deel en had individuele afspraken. H.M. de Koningin had gesprekken rond duurzame ontwikkeling, vrouwenrechten en kreeg verslag over de academische samenwerking van de meegereisde rectoren van bijna alle universiteiten in België. In Mumbai bezochten de Vorsten onder andere de stichting van zuster Jeanne Devos.

De gewesten organiseerden seminaries in de domeinen waar zij prioritair op inzetten in Indië, zoals zware industrie, life sciences, of voedseltechnologie. In Mumbai ging uiteraard veel aandacht naar de diamantindustrie. De Vorst had in beide steden een lunch met belangrijke Indische industriëlen, die al dan niet al in België of Europa hadden geïnvesteerd.

Dit Staatsbezoek toonde andermaal aan dat een Staatsbezoek een belangrijk instrument is om de bilaterale relaties tussen landen te bevorderen, zowel politiek en diplomatiek als voor de handel en de relaties tussen academische instellingen. Zeker in een zeer groot land als Indië, met een groeiende en ontplooiende economie en een competitieve markt is het belangrijk dat ons bedrijfsleven ondersteund wordt waar nodig en nuttig. In de zakelijke delegatie waren er kmo's en grotere bedrijven, actief in verschillende sectoren. De ervaringen die zij onderling konden uitwisselen was van grote waarde. Ik begrijp dat ook de rectoren enthousiast waren over de contacten die ze met elkaar konden hebben.

1. La visite d'état du 5 au 11 novembre 2017 s'est magnifiquement déroulée. Les Souverains et leur délégation ont entamé le programme par un hommage à la culture indienne en visitant le Taj Mahal. Les deux jours suivants ont été consacrés à des rendez-vous protocolaires et substantiels à New Delhi. Les deux derniers jours se sont tenus à Mumbai, où le volet économique de la visite était plus marqué. À Delhi, il y a eu une importante cérémonie à l'India Gate, le monument indien en l'honneur de tous les soldats indiens morts au combat, également durant la Première Guerre Mondiale. Le Roi a inauguré une exposition sur la contribution indienne à cette guerre. La délégation économique comprenant plus de 80 représentants du monde des affaires a participé à des séminaires et a eu des rendez-vous individuels. SM la Reine a eu des entretiens en liens avec le développement durable, le droit des femmes et a reçu un rapport sur la coopération académique de la part des recteurs présents, lesquels représentaient presque toutes les université belges. À Mumbai, les Souverains ont entre autre rendu une visite à la fondation de la Soeur Jeanne Devos.

Les Régions ont organisé des séminaires dans des domaines prioritaires pour elles en Inde, comme l'industrie lourde, life sciences ou les technologies pour l'industrie alimentaire. À Mumbai, le diamant était bien évidemment au programme de la visite. Le Roi a dans les deux villes participé à un déjeuner avec les principaux représentants du monde industriels indiens, investisseurs ou potentiels investisseurs en Europe ou en Belgique.

Une visite d'État est un instrument utile pour promouvoir les relations bilatérales entre les pays, tant aux niveaux politique et diplomatique que commercial et académique. Dans un très grand pays comme l'Inde avec une économie en pleine croissance et en pleine expansion et un marché compétitif, il est important de soutenir nos entreprises quand c'est nécessaire et utile. Dans la délégation d'hommes d'affaire, étaient représentées des entreprises de divers tailles et secteurs qui ont pu très utilement échanger leurs expériences du marché indien. Je sais aussi que les recteurs ont beaucoup apprécié les contacts qu'ils ont pu avoir entre eux.

2. De onderhandelingen over een vrijhandelsakkoord tussen Indië en de Europese Unie worden gevoerd door de Europese Commissie, met een mandaat van de lidstaten. De formele onderhandelingen liggen al enkele jaren stil, maar de betrokken diensten en ambtenaren houden wel contact met elkaar. Daar waar Indië zich wel openstelt voor investeringen in vele domeinen, is het eerder gereserveerd wat betreft openstelling van de markt voor de import van goederen. Markttoegang zorgt vooralsnog voor een blocage in de onderhandelingen. Ik heb mijn steun voor een akkoord gedeeld met de Indische collega's.

3. Tijdens het bezoek van de Indische eerste minister Modi aan België, op 30 maart 2016, werd afgesproken een verdrag te onderhandelen rond wederzijdse gerechtelijke bijstand. Deze besprekingen worden aan Belgische zijde geleid door de FOD Justitie. De tekst is zo goed als rond, maar er is nog één belangrijke struikelblok, over gegevensbescherming. Indië heeft daarover nog geen omvattende wetgeving, hetgeen het afsluiten van een verdrag met een voldoende sterke clausule over gegevensbescherming bemoeilijkt.

2. Les négociations sur un accord de libre-échange entre l'Inde et l'Union européenne sont menées par la Commission européenne, sur base d'un mandat des États membres. Les négociations formelles sont depuis quelques années dans une phase dormantes, mais le contact est maintenu entre les services et fonctionnaires concernés. Là où l'Inde se montre très ouverte pour des investissements dans plusieurs secteurs, elle se montre plus réservée en ce qui concerne l'ouverture du marché à l'importation de produits. La question de l'accès au marché représente pour l'instant le principal obstacle aux progrès de la négociation. J'ai réaffirmé aux collègues indiens mon soutien à cet accord.

3. Durant la visite du premier ministre indien Modi en Belgique, le 30 mars 2016, il a été convenu de négocier un traité d'assistance judiciaire mutuelle. Les discussions sont menées, côté belge, par le SPF Justice. Le texte est pratiquement prêt, mais il y a encore un obstacle concernant la protection des données. L'Inde n'a pas encore de législation complète en la matière, ce qui complique la conclusion d'un traité comprenant une clause suffisamment contraignante.

DO 2017201822197

Vraag nr. 1351 van de heer volksvertegenwoordiger Benoit Hellings van 29 maart 2018 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken en Europese Zaken, belast met Beliris en de Culturele Instellingen:

Reisdocumenten voor erkende vluchtelingen.

Volgens artikel 25 van de kwalificatierichtlijn 2011/95/EU betreffende de bepaling van de rechthebbenden op internationale bescherming, verstrekken de lidstaten personen met de vluchtelingenstatus reisdocumenten (een paspoort) die in het opvangland worden opgesteld en waarmee ze buiten het grondgebied van dat land kunnen reizen.

De uitreiking van internationale reisdocumenten valt onder de bevoegdheid van de FOD Buitenlandse Zaken, terwijl het Commissariaat-generaal voor de vluchtelingen en de staatlozen (CGVS) in België de centrale instantie blijft voor de toekenning, de weigering of de intrekking van de internationalebeschermingsstatus.

DO 2017201822197

Question n° 1351 de monsieur le député Benoit Hellings du 29 mars 2018 (Fr.) au vice-premier ministre et ministre des Affaires étrangères et européennes, chargé de Beliris et des Institutions culturelles fédérales:

Les documents de voyage pour réfugiés reconnus.

Selon l'article 25 de la directive qualification 2011/95/EU relative à la détermination des bénéficiaires d'une protection internationale les États membres délivrent aux bénéficiaires du statut de réfugié des titres de voyage (soit un passeport) établis dans le pays d'accueil et destinés à permettre à ceux-ci de voyager hors du territoire.

La délivrance de documents de voyage internationaux ressort de la compétence du SPF Affaires étrangères alors que le Commissariat général aux réfugiés et aux apatrides (CGRA) reste l'instance centrale en Belgique pour octroyer, refuser ou retirer un statut de protection internationale.

Wanneer de geldigheidstermijn van een reisdocument verstreken is, wordt dit dus aan de FOD Buitenlandse Zaken (en niet aan het CGVS) terugbezorgd, dat immers als enige bevoegd is. Het is eveneens de FOD Buitenlandse Zaken die de erkende vluchtelingen die om dwingende redenen van nationale veiligheid of openbare orde geen reisdocumenten kunnen krijgen, op een lijst (Passban) registreert.

Uit de antwoorden op verschillende schriftelijke vragen blijkt dat de FOD Buitenlandse Zaken het CGVS niet op de hoogte brengt van de uitreiking van een internationaal paspoort. Een paspoort waarvan de geldigheidsduur is verstreken en dat aan de FOD Buitenlandse Zaken wordt terugbezorgd, moet niet aan het CGVS worden overgezonden, maar blijft bij de FOD, die het volgens de geldende veiligheidsnormen vernietigt.

1. Welke ad-hocsamenwerkingsprocedures bestaan er tussen de FOD Buitenlandse Zaken en het CGVS in het kader van het onderzoek van de geldigheid van de vluchtelingenstatus door het CGVS en gelet op het ontbreken van een procedure waarbij het CGVS in kennis wordt gesteld van de uitreiking van een reisdocument aan de erkende vluchteling? Welke gegevens worden er tussen beide instellingen uitgewisseld en met welk doel?

2. Welke ad-hocsamenwerkingsprocedures bestaan er tussen de FOD Buitenlandse Zaken en het CGVS in het kader van het onderzoek van de opheffing of de intrekking van de vluchtelingenstatus door het CGVS en gelet op het ontbreken van een procedure waarbij het CGVS in kennis wordt gesteld van de indiening van een reisdocument waarvan de geldigheidsduur verstreken is door een erkende vluchteling?

3. Heeft het CGVS in het kader van het onderzoek van de opheffing of de intrekking van de vluchtelingenstatus toegang tot de lijst (Passban) van personen die om dwingende redenen van nationale veiligheid of openbare orde geen reisdocumenten kunnen krijgen? Zo niet, waarom niet?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken en Europese Zaken, belast met Beliris en de Culturele Instellingen van 15 juni 2018, op de vraag nr. 1351 van de heer volksvertegenwoordiger Benoit Hellings van 29 maart 2018 (Fr.):

1. Door de erkenning als vluchteling heeft die recht op een reisdocument voor vluchtelingen, zoals voorgeschreven door het vluchtelingenverdrag.

Lorsque le document de voyage est périmé, ce dernier est donc transmis au SPF Affaires étrangères (et non au CGRA), seul compétent en la matière. Il ressort également que le SPF Affaires étrangères enregistre les réfugiés reconnus qui ne peuvent obtenir un document de voyage pour des motifs d'ordre public ou de sécurité nationale sur une liste (Passban).

Des réponses aux diverses questions écrites il ressort que le SPF Affaires étrangères n'informe pas le CGRA de la délivrance d'un tel passeport international. De plus, un passeport expiré rendu au SPF Affaires étrangères ne doit pas être transmis au CGRA, mais reste au SPF Affaires étrangères, qui procède alors à sa destruction selon des normes de sécurité.

1. Dans le cadre de l'examen de la validité du statut de réfugié par le CGRA et en l'absence d'une procédure de notification au CGRA quant à la délivrance d'un document de voyage au réfugié reconnu, quels sont alors les processus de coopération ***ad hoc*** entre le SPF Affaires étrangères et le CGRA? Quelles sont les données échangées entre les deux institutions et à quelles fins?

2. Dans le cadre de l'examen de l'abrogation ou le retrait du statut de réfugié par le CGRA et en l'absence d'une procédure de notification au CGRA quant à la reprise d'un document de voyage expiré du réfugié reconnu, quels sont les processus de coopération ***ad hoc*** en place entre le SPF Affaires étrangères et le CGRA?

3. Dans le cadre de l'examen de l'abrogation ou du retrait du statut de réfugié par le CGRA, le CGRA a-t-il accès à la liste (Passban) des personnes qui ne peuvent obtenir un document de voyage pour des motifs d'ordre public ou de sécurité nationale? Dans la négative, pour quelles raisons?

Réponse du vice-premier ministre et ministre des Affaires étrangères et européennes, chargé de Beliris et des Institutions culturelles fédérales du 15 juin 2018, à la question n° 1351 de monsieur le député Benoit Hellings du 29 mars 2018 (Fr.):

1. En tant que réfugié reconnu, le réfugié a le droit d'obtenir un titre de voyage pour réfugiés, tel que prescrit par la convention relative au statut des réfugiés.

Er worden jaarlijks in België 10.000 reisdocumenten voor vluchtelingen afgegeven. Het Commissariaat-generaal voor de Vluchtelingen en de Staatlozen (CGVS) wordt niet geïnformeerd over individuele afgiftes van die documenten.

Als iemand als vluchteling wordt erkend, brengt het CGVS of de Raad voor Vreemdelingenbetwistingen (RvV) dit rechtstreeks in het rijksregister in, in de rubriek "asielprocedure". Het CGVS stuurt hem of haar een attest met de erkenning als vluchteling. Als de vluchteling dat attest aan de gemeente voorlegt, zal de gemeente in de rubriek "nationaliteit" van het rijksregister de vluchtelingenstatus invoeren.

Diezelfde gemeenten geven het reisdocument voor vluchtelingen af. De gemeente moet nagaan of de aanvrager voor een reisdocument voor vluchtelingen effectief vluchteling is op basis van het rijksregister en de verblijfskaart. Dat wordt trouwens ook automatisch nagegaan door de software voor de afgifte van paspoorten en reisdocumenten.

Het CGVS of de RvV registreren de intrekking of opheffing van de vluchtelingenstatus rechtstreeks in het rijksregister, in de rubriek "asielprocedure".

De intrekking, opheffing of afstand van de vluchtelingenstatus wordt door de dienst Vreemdelingenzaken (DVZ) per brief of mail aan de gemeente gemeld, met de vraag de rubriek "nationaliteit" in het rijksregister aan te passen.

De gemeente mag vanaf dan geen aanvraag voor een reisdocument voor vluchtelingen meer aanvaarden. En zou de gemeente daar toch over heen zien, dan zou de paspoortsoftware de aanvraag alsnog blokkeren.

2. Als een vluchteling zelf afstand doet van zijn vluchtelingenstatus, vraagt het CGVS aan Buitenlandse Zaken of de vluchteling nog in bezit is van een geldig reisdocument voor vluchtelingen. Is dat zo, dan zullen het CGVS of de FOD Buitenlandse Zaken het reisdocument intrekken en vernietigen of ongeldig verklaren, waardoor het internationaal geseind wordt en niet meer kan worden gebruikt. Pas nadien wordt effectief overgegaan tot de afstand.

Buitenlandse Zaken wordt echter niet systematisch op de hoogte gebracht van een intrekking of opheffing van de vluchtelingenstatus. Buitenlandse Zaken kan bijgevolg geen actie ondernemen naar een eventueel nog geldig reisdocument voor vluchtelingen op naam van de vreemdeling wiens vluchtelingenstatus werd ingetrokken of opgeheven. Niettemin wordt een reisdocument maar afgegeven met een geldigheid van twee jaar en kan een nieuw reisdocument hem nooit meer afgegeven worden (zie punt 1 supra).

10.000 titres de voyage pour les réfugiés sont délivrés chaque année en Belgique. Le Commissariat général aux réfugiés et aux apatrides (CGRA) n'est pas informé des cas individuels de délivrance de ces titres de voyage.

Lorsque quelqu'un est reconnu comme réfugié, le CGRA ou le Conseil du contentieux des étrangers (CCE) l'enregistre directement dans le registre national, dans la rubrique "procédure d'asile". Le CGRA lui envoie l'attestation de réfugié. Si le réfugié présente cette attestation à sa commune, la commune enregistre le statut de réfugié dans la rubrique "nationalité" du registre national.

Les mêmes communes délivrent le titre de voyage pour réfugiés. La commune doit vérifier si le demandeur d'un titre de voyage pour réfugiés est effectivement un réfugié sur base du registre national et du titre de séjour. Cela est d'ailleurs aussi vérifié automatiquement par le logiciel pour la délivrance des passeports et titres de voyage.

Le CGRA ou le CCE enregistrent le retrait ou la cessation du statut de réfugié directement dans le registre national, dans la rubrique "procédure d'asile".

Le retrait, la cessation ou la renonciation du statut de réfugié est rapporté par l'Office des étrangers (OE) à la commune, avec la demande d'adapter la rubrique "nationalité" dans le registre national.

À partir de ce moment, la commune ne peut plus accepter une demande de titre de voyage pour les réfugiés. Et même si la commune voulait passer outre, le logiciel "passeports" bloquerait quand même la demande.

2. Si un réfugié renonce lui-même à son statut de réfugié auprès du CGRA, le CGRA demande aux Affaires étrangères si ce réfugié dispose toujours d'un titre de voyage valide pour réfugiés. Si tel est le cas, le CGRA ou le SPF Affaires étrangères annule et détruit le titre de voyage ou le déclare invalide, de sorte qu'il soit signalé internationalement et ne puisse plus être utilisé. Ce n'est que par après que la renonciation sera effective.

Par contre, les Affaires étrangères ne sont pas systématiquement informées d'un retrait ou d'une cessation du statut de réfugié. Par conséquent, les Affaires étrangères ne peuvent pas entamer des démarches au sujet d'un titre de voyage pour réfugiés qui serait encore valable au nom de l'étranger dont le statut de réfugié a été retiré ou cessé. Toutefois, un titre de voyage n'est délivré qu'avec une validité de deux ans et un nouveau titre de voyage ne pourra jamais lui être délivré (voir point 1 supra).

3. Het CGVS heeft geen toegang tot Passban. Passban bevat onder andere informatie van politie, justitie of andere bevoegde instanties over personen tegen wie vrijheidsbeperkende gerechtelijke maatregelen van kracht zijn of die een gevaar vormen voor de openbare orde of veiligheid.

Die informatie is vertrouwelijk, vaak gerechtelijk en politioneel, en wordt enkel aan Buitenlandse Zaken doorgegeven om te verhinderen dat paspoorten of reisdocumenten worden afgegeven aan die persoon. Er is geen wettelijke basis om die informatie aan derden mee te delen.

Bovendien is er geen automatische wettelijke link tussen de weigering of intrekking van een reisdocument, die enkel een maatregel is om de bewegingsvrijheid van de betrokkene te beperken, en het intrekken van het statuut van vluchteling.

3. Le CGRA n'a pas accès à Passban. Passban contient, entre autres, des infos transmises par la police, la justice ou d'autres autorités compétentes sur des personnes contre lesquelles des mesures judiciaires limitative de liberté sont en vigueur ou qui représentent un risque pour l'ordre public ou la sécurité publique.

Cette information est confidentielle, souvent judiciaire et policière, et est transmise aux Affaires étrangères uniquement pour empêcher l'émission de passeports ou titres de voyage à la personne. Il n'y a pas de base légale pour communiquer ces informations à des tiers.

De plus, il n'y a aucun lien légal automatique entre le refus ou le retrait d'un titre de voyage, qui constitue simplement une mesure pour limiter la liberté de mouvement de l'intéressé, et le retrait du statut de réfugié.

DO 2017201822462

Vraag nr. 1353 van de heer volksvertegenwoordiger Olivier Chastel van 18 april 2018 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken en Europese Zaken, belast met Beliris en de Culturele Instellingen:

Verkiezingen in Egypte.

De Egyptische president Abdel Fattah al-Sisi werd met 97,08 % van de geldige stemmen, of bijna 22 miljoen stemmen, voor een tweede termijn herkozen.

1. Welke balans maakt u op van het presidentschap van de zojuist herkozen Abdel Fattah al-Sisi en van de evolutie van de politieke stabiliteit in Egypte?

2. Hoe evolueren de bilaterale betrekkingen tussen België en Egypte?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken en Europese Zaken, belast met Beliris en de Culturele Instellingen van 15 juni 2018, op de vraag nr. 1353 van de heer volksvertegenwoordiger Olivier Chastel van 18 april 2018 (Fr.):

1. President Sissi is op 26-28 maart met 97,08 % herkozen. Meerdere kandidaten hadden zich (min of meer gedwongen) teruggetrokken. Ondanks allerlei aansporingen ging slechts 41,1 % stemmen. In 2014 was dit nog 47 %. Vooral jongeren, gedesillusioneerd door de slechte economische toestand, bleven thuis.

DO 2017201822462

Question n° 1353 de monsieur le député Olivier Chastel du 18 avril 2018 (Fr.) au vice-premier ministre et ministre des Affaires étrangères et européennes, chargé de Beliris et des Institutions culturelles fédérales:

Élections en Egypte.

Le président égyptien Abdel Fattah al-Sissi a été réélu pour un second mandat avec 97,08 % des voix validées, soit près de 22 millions de voix.

1. Quel bilan tirez-vous de la présidence exercée par Abdel Fattah al-Sissi qui vient d'être réélu et de l'évolution de la stabilité politique en Egypte?

2. Quelle est l'évolution des relations bilatérales entre nos deux pays?

Réponse du vice-premier ministre et ministre des Affaires étrangères et européennes, chargé de Beliris et des Institutions culturelles fédérales du 15 juin 2018, à la question n° 1353 de monsieur le député Olivier Chastel du 18 avril 2018 (Fr.):

1. Le président Sissi a été réélu les 26-28 mars avec 97,08 % des votes. Plusieurs candidats s'étaient retirés (de manière plus ou moins forcée). Malgré toutes sortes d'encouragements, le taux de participation n'a atteint que 41,1 %. En 2014, ce taux était encore de 47 %. Ce sont surtout les jeunes, désillusionnés par la mauvaise situation économique, qui sont restés chez eux.

De balans van de eerste ambtstermijn van president al-Sissi is gemengd. Over het algemeen is er terug stabiliteit in het land. Maar terrorisme en veiligheid blijven aandachtspunten. De noodtoestand blijft van kracht. Op 6 februari 2018 is nog een grootse militaire actie in de Sinaï gestart die de jihadi's ernstig moet verzwakken. Terreurbestrijding bracht mensenrechtenschendingen op tal van vlakken en tegen vele groepen, onder meer pers en ngo's. Er is nog weinig ruimte voor de oppositie.

De economische situatie is moeilijk: stevige handelsbalanstekorten en een slecht zakenklimaat. Het Internationaal Monetair Fonds gaf een lening van 12 miljard dollar. Intussen trekt de economie aan. Egypte kent 4,2 % groei, meer inkomsten uit toerisme (+ 124 %) en meer export.

2. België en Egypte onderhouden traditioneel goede economische en politieke relaties. In onze bilaterale contacten kaart België de politieke en maatschappelijke problemen aan. Ons land spoort aan tot verbeteringen. We zijn van mening dat stabiliteit die bekomen is ten koste van de mensenrechten geen duurzame stabiliteit is.

De mensenrechten, hetzij vrijheid van meningsuiting, van pers, van vereniging of andere rechten die tot de sociaal-economische sfeer behoren, vormen volgens ons een sokkel van ontwikkeling en een basiselement ook inzake veiligheid op lange termijn. België geeft tevens aan dat economisch orde op zaken stellen de hele Egyptische bevolking tot nut zal zijn. Uiteraard loven we het land ook voor de reële vooruitgang die wordt geboekt.

Le bilan du premier mandat du président al-Sissi est mitigé. De manière générale, la stabilité est de retour dans le pays. Mais le terrorisme et la sécurité demeurent des points d'attention. L'état d'urgence est toujours en vigueur. Le 6 février 2018 a débuté une grande action militaire dans le Sinaï afin d'affaiblir sérieusement les djihadistes. La lutte contre le terrorisme a entraîné des violations des droits de l'homme dans de multiples domaines et à l'encontre de nombreux groupes, entre autres la presse et les ONG. L'opposition dispose toujours de peu d'espace.

La situation économique est difficile: gros déficit de la balance commerciale ainsi que mauvais climat d'affaires. Le Fonds Monétaire International a accordé un prêt de 12 milliards de dollars. Entre-temps, l'économie s'améliore. L'Égypte connaît une croissance de 4,2 %, davantage de recettes touristiques (+124 %) et d'exportations.

2. La Belgique et l'Égypte entretiennent traditionnellement de bonnes relations économiques et politiques. Dans ses contacts bilatéraux, la Belgique évoque les problèmes politiques et de société. Notre pays encourage à apporter des améliorations. Notre analyse est qu'une stabilité gagnée au prix du respect des droits humains n'est pas une stabilité durable.

Les droits de l'Homme, qu'il s'agisse de la liberté d'expression, des médias, de la liberté d'association ou d'autres droits relevant davantage de la sphère économique et sociale, constituent à notre sens le socle du développement et un élément fondamental aussi en termes de sécurité à long terme. La Belgique indique également que remettre l'économie en ordre bénéficiera à l'ensemble de la population égyptienne. Naturellement, nous félicitons aussi le pays pour les progrès réels enregistrés.

DO 2017201822534

Vraag nr. 1358 van de heer volksvertegenwoordiger Jean-Jacques Flahaux van 19 april 2018 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken en Europese Zaken, belast met Beliris en de Culturele Instellingen:

Internationale conferentie over de financiering van het terrorisme. (MV 24182)

De Franse president Emmanuel Macron heeft op 29 augustus 2017 aangekondigd dat er begin 2018 in Parijs een conferentie ter bestrijding van de financiering van het terrorisme zou worden gehouden.

DO 2017201822534

Question n° 1358 de monsieur le député Jean-Jacques Flahaux du 19 avril 2018 (Fr.) au vice-premier ministre et ministre des Affaires étrangères et européennes, chargé de Beliris et des Institutions culturelles fédérales:

La conférence internationale sur le financement du terrorisme (QO 24182).

Le président français Emmanuel Macron a annoncé le 29 août 2017 la tenue d'une conférence de mobilisation contre le financement du terrorisme en ce début 2018 à Paris.

Dat is uiteraard een lofwaardig initiatief. Het is de voortzetting van een lang gevecht dat tientallen jaren geleden begonnen is en van vitaal belang is voor de bestrijding van die extremistische groeperingen.

In 1989 heeft de G7 beslist de Financial Action Task Force (FATF) op te richten, die de samenwerking in de strijd tegen het witwassen diende te verbeteren. Sindsdien is de FATF een ijkpunt geworden in de strijd tegen de financiering van terreurgroepen en stelt ze standaarden op, waarvan ze verwacht dat die door de lidstaten geïmplementeerd worden. In het FATF-evaluatieverslag 2015 over België stond er - samengevat - dat ons land verder moest gaan met de implementatie van bepaalde aanbevelingen.

Andere internationale organisaties trachten de internationale inspanningen in het kader van een multilaterale aanpak van terrorisme en terrorismefinanciering te coördineren. Ik denk hierbij aan het Office of Counter-Terrorism van de Verenigde Naties (VN), de Raad van Europa, het Europees nabuurschapsbeleid (ENB) dat onder de Europese Dienst voor extern optreden valt, en de Unie voor het Middellandse Zeegebied.

1. Hoe staat het met de internationale multilaterale samenwerking in de strijd tegen de financiering van het terrorisme en met de kwaliteit van de communicatie tussen de organisaties die zich met dat probleem bezighouden?

2. Hoewel president Macron nogmaals bevestigd heeft dat hij bereid is in april 2018 in Parijs een conferentie ter bestrijding van de financiering van het terrorisme te organiseren, hebben we geen verdere informatie over de modaliteiten van die conferentie. Heeft u meer informatie over dat event en de deelname van ons land?

3. Wat denken onze partners die ook bij de strijd tegen de financiering van het terrorisme betrokken zijn, van onze inspanningen op dat vlak?

4. Meer in het algemeen zijn sommige waarnemers van oordeel dat onze acties - en die van de westerse landen in het algemeen - tegen de financiering van het terrorisme eerder symptoombestrijding zijn dan proactief handelen. Als dat inderdaad het geval is, hoe kunnen we die trend dan ombuigen?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken en Europese Zaken, belast met Beliris en de Culturele Instellingen van 15 juni 2018, op de vraag nr. 1358 van de heer volksvertegenwoordiger Jean-Jacques Flahaux van 19 april 2018 (Fr.):

Cette initiative est évidemment à saluer. Elle prolonge un combat de longue haleine débuté il y a des décennies et qui est d'une importance capitale dans la lutte contre ces groupes extrémistes.

C'est en effet dès 1989 que le G7 a décidé de créer le Groupe d'action financière (GAFI) chargé de créer une coopération contre le blanchiment d'argent. Depuis lors le GAFI est une référence dans la lutte contre le financement des groupes terroristes, en prescrivant des normes que les États membres sont encouragés à adopter. Le rapport de l'organisation sur le suivi de notre pays datant de 2015 précisait - en résumé - que notre pays devait poursuivre la mise en place de certaines recommandations.

D'autres organisations internationales tentent de coordonner les États dans une approche multilatérale pour lutter contre le terrorisme et son financement. Je citerai ici l'Organisation des Nations Unies (ONU) avec le Bureau de lutte contre le terrorisme, le Conseil de l'Europe, l'***European Neighbourhood Policy*** (ENP) qui fait partie du Service d'Action Extérieur de l'Union européenne, et l'Union pour la méditerranée.

1. Quel est l'état de la collaboration multilatérale entre les États dans la lutte contre le financement du terrorisme et la qualité de la communication entre les organisations traitant de ce problème?

2. Si le président Macron a réaffirmé sa volonté d'organiser une conférence de mobilisation contre le financement du terrorisme à Paris en avril 2018, nous ne disposons pas de plus d'information sur les modalités de cette dernière. Avez-vous de plus amples renseignements sur cet événement et sur la participation de notre pays?

3. Quelle est la perception de nos efforts dans la lutte contre le financement du terrorisme auprès de nos partenaires également concernés par cette problématique?

4. De manière générale, certains observateurs ont le sentiment que nos actions - mais également celles des pays occidentaux en général - contre le financement du terrorisme se caractérisent davantage par des réactions aux symptômes plutôt qu'à une anticipation du phénomène. Si tel est le cas comment pourrions-nous inverser cette tendance?

Réponse du vice-premier ministre et ministre des Affaires étrangères et européennes, chargé de Beliris et des Institutions culturelles fédérales du 15 juin 2018, à la question n° 1358 de monsieur le député Jean-Jacques Flahaux du 19 avril 2018 (Fr.):

1. De strijd tegen de financiering van terrorisme maakt integraal deel uit van de strijd tegen het terrorisme. Het omvat ook de communicatiekanalen die bestaan tussen de verschillende partners die betrokken zijn bij de bestrijding van het terrorisme, zowel bilateraal als multilateraal.

Op multilateraal niveau werden tal van Europese landen onlangs geconfronteerd met een gemeenschappelijke problematiek van microfinanciering van terrorisme (financiering door individuen), meer bepaald het verzenden van geld door mensen die in onze landen verblijven naar verzamelaars die door de Islamitische Staat in twee aangrenzende landen van Syrië werden opgezet. Dat geld is bestemd voor ***foreign terrorist fighters*** van Europese afkomst die vechten voor de Islamitische Staat.

Al snel werd een samenwerking opgezet via het Europolkanaal, dat een goed platform bleek te zijn om een gemeenschappelijke analyse van het fenomeen te ontwikkelen en de operationele samenwerking te vergemakkelijken.

Multilaterale samenwerking kan ook plaatsvinden via niet-politionele kanalen door middel van de samenwerking tussen de partners. We denken hierbij vooral aan de Cel voor Financiële Informatieverwerking (CFI) of de inlichtingendiensten die ook samenwerken met buitenlandse partners.

2. België zal deelnemen aan de conferentie die het Elysée organiseert op 25 en 26 april in Parijs over de financiering van Daesh en Al Qaida. 25 april zal worden gewijd aan het panel van experten en 26 april aan de ministers.

Wat het panel van deskundigen betreft, zal België worden vertegenwoordigd door:

- de directeur van de CFI, Philippe de Koster;
- de federaal procureur, Frédéric Van Leeuw;
- de federale gerechtelijke politie.

Geen van beide uitgenodigde ministers (Buitenlandse Zaken en Financiën) zal echter de ministeriële conferentie van 26 april kunnen bijwonen wegens verbintenissen die voorafgaand aan de bekendmaking van de conferentie zijn aangegaan.

Het hoge niveau van deskundigheid, zowel preventief als repressief, zal België niettemin toelaten zichtbaar aanwezig te zijn op deze belangrijke conferentie over de financieringsbronnen van het terrorisme.

1. La lutte contre le financement du terrorisme fait partie intégrante de la lutte contre le terrorisme. La matière intègre donc également les canaux de communication qui existent entre les différents partenaires chargés de la lutte contre le terrorisme, qu'ils soient bilatéraux ou multilatéraux.

Sur le plan multilatéral, de nombreux pays européens ont été confrontés récemment à une problématique commune de micro financement du terrorisme (financement par des individus), à savoir l'envoi d'argent par des personnes situées dans nos pays vers des collecteurs mis en place par l'État Islamique dans deux pays frontaliers de la Syrie. Cet argent étant destiné à des ***foreign terrorist fighters*** d'origine européenne et combattant pour l'État islamique.

Très rapidement une coopération s'est mise en place par le canal Europol qui s'est trouvé être une bonne plateforme pour développer une analyse commune du phénomène et faciliter la coopération opérationnelle.

La coopération multilatérale peut également passer par des canaux non policiers au travers de la coopération menée par les partenaires. Nous pensons principalement à la Cellule de traitement des informations financières (CTIF) ou les services de renseignements qui travaillent également avec des partenaires étrangers.

2. La Belgique participera à la conférence de mobilisation organisée par l'Elysée les 25 et 26 avril à Paris sur le financement de Daech et Al Qaida. La journée du 25 avril sera consacrée au panel d'experts et le 26 avril, aux ministres.

Pour ce qui concerne le panel d'experts, la Belgique sera représentée par:

- le directeur de la CTIF, Philippe de Koster;
- le procureur fédéral, Frédéric Van Leeuw;
- la police judiciaire fédérale.

Aucun des deux ministres invités (Affaires étrangères et Finances) ne pourra toutefois être présent lors de la journée ministérielle du 26 avril eu égard à des engagements contractés avant l'annonce de cette conférence.

Le haut niveau d'expertise, du préventif au répressif, permettra néanmoins à la Belgique de prétendre à une visibilité lors de cette importante conférence sur les sources de financement du terrorisme.

De dienst Coormulti bij de FOD Buitenlandse Zaken organiseert, overeenkomstig het samenwerkingsakkoord van 30 juni 1994, een coördinatievergadering op dinsdag 27 maart met het oog op de vaststelling van een gemeenschappelijk Belgisch standpunt, in overleg met alle bevoegde entiteiten, voor deze ministeriële conferentie.

Panel van experten en rondetafels met ministers

De rondetafels met experten zullen gestructureerd worden aan de hand van nog te vormen panels en behoorlijk vrije vragenrondes van de zaal. De organisatoren willen een opeenvolging van toespraken absoluut vermijden, ten gunste van interactieve dialogen.

De twee rondetafels met ministers zouden volgens hetzelfde format georganiseerd worden: uiteenzetting door een aantal op voorhand aangewezen ministers en interactieve uitwisselingen met de zaal.

3. De contacten vinden plaats op het niveau van de Politie, de FOD Financiën (Thesaurie), de Cel voor Financiële Informatieverwerking en Justitie (FOD en Parketten). Op het niveau van de internationale organisaties die op deze gebieden actief zijn (voornamelijk de Financiële Actiegroep), levert België een erg gewaardeerde bijdrage (***best practices***, presentatie van cases, enz.).

4. Wij zijn niet van mening dat de reactie in Europa zich meer op de symptomen richt. Wat de financiering van terrorisme betreft, moeten echter twee zaken worden onderscheiden: microfinanciering en macrofinanciering.

Microfinanciering is de financiering van terroristische acties of terroristische organisaties door individuen. Macrofinanciering is eerder de manier waarop een terroristische organisatie haar financieringsbronnen vindt, met name door deelname aan andere lucratieve criminele activiteiten die vaak grensoverschrijdend zijn.

Microfinanciering beantwoordt beter aan de strafrechtelijke aanpak omdat het strafrecht gebaseerd is op een individuele benadering van daders op nationaal niveau en de bloot te leggen financieringselementen direct verband houden met daders die vervolgd worden of waarschijnlijk zullen worden vervolgd in de staat die de procedure start.

Le service Coormulti du SPF Affaires étrangères organise, en vertu de l'accord-cadre de coordination du 30 juin 1994, une réunion de coordination en date du mardi 27 mars en vue d'arrêter entre toutes les entités compétentes une position belge concertée pour cette conférence ministérielle.

Panels d'experts et tables rondes des ministres

Les tables rondes d'experts seront structurées avec des panels, encore à constituer, et des questions/réponses assez libres de la salle. Les organisateurs veulent à tout prix éviter une série de discours se succédant et voudraient que les dialogues soient interactifs.

Les deux tables rondes des ministres seraient organisées selon le même format: présentation par quelques ministres identifiés à l'avance, et échanges interactifs avec la salle.

3. Les contacts ont lieu au niveau de la police, du SPF Finances (Trésorerie), de la Cellule de Traitement des Informations Financières et de la Justice (SPF et Parquets). Au niveau des organisations internationales actives dans ces domaines (le Groupe d'Action Financière, principalement), la Belgique fournit une contribution (***best practices***, présentation de cas, ***etc***.) qui est fort appréciée.

4. Nous ne pensons pas que la réaction en Europe se porte plus sur les symptômes. Il faut cependant en matière de financement du terrorisme distinguer deux choses: le micro financement et le macro financement.

Le micro financement est le financement d'actions terroristes ou d'organisations terroristes par des individus. Le macro financement est plutôt la manière avec laquelle une organisation terroriste trouve ses sources de financement, notamment au travers de la participation à d'autres activités criminelles lucratives souvent transfrontalières.

Le micro financement répond mieux à l'approche pénale parce que le droit pénal se base sur une approche individuelle des auteurs au niveau national et les éléments de financement à mettre en évidence sont liés directement aux auteurs qui se trouvent ou sont susceptibles d'être poursuivis dans l'État qui entame les poursuites.

De macrofinanciering beantwoordt moeilijker aan de strafrechtelijke aanpak omdat de financieringselementen van terrorisme zich grotendeels niet op Europees grondgebied bevinden, waardoor ze dus moeilijker aan de kaak gesteld kunnen worden vanuit strafrechtelijk oogpunt. Dit geldt des te meer op het gebied van de financiering, terroristische organisaties vertonen een hybride houding (financiering van de terroristische zaak en persoonlijke verrijking van de leiders en leidinggevenden van de organisatie) waardoor ze moeilijk te onderscheiden zijn van traditionele criminele organisaties.

Dit betekent niet dat er geen actiemiddelen zijn, maar deze zijn eerder preventief en vereisen een multidisciplinaire aanpak van het beheer van het risico van terroristische financiering.

Le macro financement répond plus difficilement à l'approche pénale parce que les éléments de financement du terrorisme ne se trouvent pour la plupart du temps pas sur le territoire européen et qu'il est donc difficile de les mettre en évidence sous l'angle pénal. Cela est d'autant plus vrai que dans le domaine du financement, les organisations terroristes adoptent un comportement hybride (financement de la cause terroriste et enrichissements personnels des dirigeants et cadres de l'organisation) qui les rend difficiles à distinguer des organisations criminelles classiques.

Cela ne veut pas dire qu'il n'y a pas de moyens d'action, mais ceux-ci se situent plus sous l'angle préventif et nécessitent une approche multidisciplinaire de la gestion du risque de financement terroriste.

DO 2017201822992

Vraag nr. 1370 van de heer volksvertegenwoordiger Philippe Goffin van 08 mei 2018 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken en Europese Zaken, belast met Beliris en de Culturele Instellingen:

Toepassing van de Agile-methode bij de FOD Buitenlandse Zaken.

De ***Agile***-methode is een alternatief voor de klassieke projectmanagementmethoden (watervalmethode), die maar weinig ruimte bieden voor aanpassingen, terwijl ***Agile***-projectmanagement juist een iteratief en incrementeel proces is.

Bij die methode wordt de klant, met andere woorden, van a tot z bij het project betrokken en wordt er voortdurend op zijn behoeften wordt ingespeeld, volgens vooraf gemaakte afspraken. In de praktijk worden er kortetermijndoelstellingen vastgesteld, zodat er regelmatig kan worden bekeken welke aanpassingen er nodig zijn om tot het door de opdrachtgever gewenste eindproduct te komen.

De ***Agile***-methode werd lange tijd enkel door IT-bedrijven gebruikt voor softwareontwikkeling, maar wint nu geleidelijk terrein in de andere sectoren en domeinen. De efficiënte werkwijze, het transparante proces en de participatieve benadering faciliteren de samenwerking en de mogelijkheid om het project gaandeweg bij te sturen.

Ook in de overheidssector wordt bij projectmanagement steeds vaker de ***Agile***-methode gehanteerd om de kwaliteit van de diensten, met name digitale diensten, bij de administraties te verbeteren. Toch wordt de methode vooralsnog hoofdzakelijk toegepast door de ICT-afdelingen.

DO 2017201822992

Question n° 1370 de monsieur le député Philippe Goffin du 08 mai 2018 (Fr.) au vice-premier ministre et ministre des Affaires étrangères et européennes, chargé de Beliris et des Institutions culturelles fédérales:

L'approche Agile au sein du SPF Affaires étrangères.

L'approche ***Agile*** est une alternative aux méthodes traditionnelles de gestion de projet en ***waterfall*** (cascade) qui ne laissait alors que peu de place au changement. Au contraire, "l'agilité" est un processus itératif et incrémental.

En d'autres termes, la méthode implique le client du début à la fin du projet, en intégrant ses besoins en permanence, selon des règles définies. En pratique, des objectifs à court terme sont fixés afin de faire régulièrement le point sur les modifications à apporter jusqu'à atteindre le produit final tel que désiré par le commanditaire.

Longtemps utilisée exclusivement par les entreprises d'informatique dans la conception de logiciels, l'approche ***Agile*** séduit progressivement l'ensemble des secteurs et domaines d'activité. Son efficacité, la transparence du processus et sa dimension participative facilitent la collaboration et l'adaptation au changement en cours de projet.

L'utilisation de l'agilité gagne progressivement les méthodes de gestion publique afin d'améliorer la qualité des services, notamment numériques, proposés au sein des administrations. Néanmoins, elle reste encore essentiellement utilisée par les départements ICT.

1. Hanteren de ICT-afdelingen van de FOD Buitenlandse Zaken systematisch de ***Agile***-methode in het kader van hun projectmanagement?

2. Welke projecten worden er ontwikkeld volgens die methode?

3. Zijn er, afgezien van de ICT-afdeling, nog andere diensten van de FOD Buitenlandse Zaken die de ***Agile***-methode hanteren?

4. Zo ja, welke projecten worden er ontwikkeld volgens die methode?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken en Europese Zaken, belast met Beliris en de Culturele Instellingen van 18 juni 2018, op de vraag nr. 1370 van de heer volksvertegenwoordiger Philippe Goffin van 08 mei 2018 (Fr.):

1. De ICT-afdeling doet systematisch een beroep op de ***Agile***-methodologie voor projecten inzake applicatie-ontwikkeling. De directie ICT past ook een eigen op Prince 2 gebaseerde methode toe (***Project Management Office Foreign Affairs***).

2. Alle intern ontwikkelde .NET-applicaties (dotnet) voor het hoofdbestuur en de posten worden volgens de ***Agile*** methodologie uitgewerkt, bijvoorbeeld de applicaties voor consulaire diensten (identiteitskaarten, paspoorten, visa, enz.).

3. Enkel de ICT-afdeling past de ***Agile*** methodologie toe.

4. Niet van toepassing.

1. Les départements ICT du SPF Affaires étrangères ont-ils systématiquement recours à l'approche ***Agile*** dans leur gestion de projet?

2. Quels sont les projets développés suivant cette approche?

3. En dehors du département ICT, quels autres services du SPF Affaires étrangères pratiquent l'approche ***Agile***?

4. Le cas échéant, quels sont les projets développés suivant cette approche?

Réponse du vice-premier ministre et ministre des Affaires étrangères et européennes, chargé de Beliris et des Institutions culturelles fédérales du 18 juin 2018, à la question n° 1370 de monsieur le député Philippe Goffin du 08 mai 2018 (Fr.):

1. Le département ICT a systématiquement recours à la méthode ***Agile*** pour les projets de développement d'applications. La Direction ICT applique aussi sa propre méthode (***Project Management Office Foreign Affairs***) basée sur Prince 2

2. Toutes les applications utilisant la technologie .NET (dotnet) qui sont développées en interne pour le département et les postes sont élaborées selon la méthode ***Agile***, par exemple les applications à finalité consulaire (cartes d'identité, passeports, visas, ***etc***.).

3. Seul le département ICT pratique l'approche ***Agile***.

4. Pas applicable.

DO 2017201823012

Vraag nr. 1371 van de heer volksvertegenwoordiger Peter Luykx van 09 mei 2018 (N.) aan de vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken en Europese Zaken, belast met Beliris en de Culturele Instellingen:

De aanwezigheid van Taiwan bij de Wereldgezondheidsvergadering 2018.

Eind mei 2018 zal de 71ste Wereldgezondheidsvergadering (WHA) plaatsvinden in Genève. Voor het tweede jaar op rij zal dit zonder de aanwezigheid van een Taiwanese waarnemersdelegatie zijn. Terwijl vandaag de deadline afloopt voor registratie als waarnemer, heeft Taiwan geen uitnodiging mogen ontvangen.

DO 2017201823012

Question n° 1371 de monsieur le député Peter Luykx du 09 mai 2018 (N.) au vice-premier ministre et ministre des Affaires étrangères et européennes, chargé de Beliris et des Institutions culturelles fédérales:

La présence de Taïwan à l'Assemblée mondiale de la Santé 2018.

Fin mai 2018, la 71e Assemblée mondiale de la Santé (AMS) aura lieu à Genève. Pour la deuxième année consécutive, cette réunion se tiendra sans la présence de la délégation des observateurs taïwanais. Le délai pour s'enregistrer comme observateur expire aujourd'hui et Taïwan n'a pas pu obtenir d'invitation.

Nochtans verkreeg Taiwan in 2009 de waarnemersstatus bij de Wereldgezondheidsvergadering en heeft het sindsdien jarenlang proactief zijn steentje bijgedragen aan diens werkzaamheden. Het land heeft een sterke inbreng gehad bij de uitbouw van regionale en globale ziektepreventienetwerken en vervult een grote ondersteunende rol ten aanzien van andere landen bij ziektepreventie en het versterken van de gezondheidszorg.

Nu de deur van de WHA voor de tweede maal op rij gesloten blijft, lijkt een breuk met die jarenlange constructieve samenwerking compleet, en dat betreuren wij. Ziektes kennen immers geen grenzen en vereisen diepgaande globale samenwerking, zonder blinde vlekken.

1. Ik ondervroeg u reeds vorig jaar over de afwezigheid van Taiwan bij de 70ste Wereldgezondheidsvergadering. Toen lichtte u het federale en Europese standpunt ten aanzien van deze kwestie uitgebreid toe. Wordt dit standpunt enigszins gewijzigd nu Taiwan voor de tweede maal op rij geen uitnodiging krijgt? Werd deze kwestie recent besproken op EU-niveau?

2. Deze kwestie kadert in een algemene verharding van China ten aanzien van Taiwan. Is er op Europees niveau sprake van diplomatieke contacten met China om aan te dringen op een pragmatische oplossing voor deelname van Taiwan aan internationale samenwerkingsverbanden in de toekomst?

3. U plant een bezoek aan China op het einde van het jaar. Bent u van plan om de bilaterale relaties China-Taiwan, alsook de deelname van Taiwan aan internationale samenwerkingsverbanden, daar te bespreken?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken en Europese Zaken, belast met Beliris en de Culturele Instellingen van 18 juni 2018, op de vraag nr. 1371 van de heer volksvertegenwoordiger Peter Luykx van 09 mei 2018 (N.):

Het standpunt van België dat ik vorig jaar toelichtte is niet gewijzigd. België is nog steeds voorstander van betekenisvolle deelname van Taiwan aan technische vergaderingen van gespecialiseerde multilaterale fora onder bepaalde voorwaarden. Om te kunnen deelnemen als observator aan de Wereldgezondheidsvergadering (WHA), dient Taiwan echter, zoals u weet, een uitnodiging te ontvangen van het secretariaat van de Wereldgezondheidsorganisatie. Het secretariaat heeft beslist Taiwan dit jaar geen dergelijke uitnodiging te sturen.

Pourtant, en 2009, Taïwan avait reçu le statut d'observateur auprès de l'Assemblée mondiale de la Santé et a depuis, année après année, contribué de façon proactive à ses travaux. Le pays a participé activement au développement de réseaux régionaux et mondiaux de prévention des maladies et joue un rôle de soutien important à l'égard d'autres pays dans le cadre de la prévention des maladies et du renforcement des soins de santé.

L'AMS ayant aujourd'hui fermé la porte à Taïwan pour la deuxième fois d'affilée, la rupture avec cette collaboration constructive de plusieurs années semble complète, ce que nous regrettons. En effet, les maladies ne connaissent pas de frontières et requièrent une collaboration mondiale profonde, sans lacune.

1. Je vous avais déjà interpellé l'année dernière au sujet de l'absence de Taïwan à la 70e Assemblée mondiale de la Santé. Vous aviez alors expliqué dans le détail la position fédérale et européenne sur cette question. Allez-vous quelque peu modifier cette position à présent que Taïwan ne reçoit pas d'invitation pour la deuxième fois d'affilée? Cette question a-t-elle été récemment débattue au niveau de l'UE?

2. Cette question s'inscrit dans le cadre d'un durcissement général de l'attitude de la Chine à l'égard de Taïwan. Existe-t-il, au niveau européen, des contacts diplomatiques avec la Chine, insistant sur une solution pragmatique impliquant une participation future de Taïwan à des accords de coopération internationaux?

3. Vous prévoyez une visite en Chine en fin d'année. Avez-vous l'intention, à cette occasion, d'aborder les relations bilatérales entre la Chine et Taïwan, ainsi que la participation de Taïwan à des accords de coopération internationaux?

Réponse du vice-premier ministre et ministre des Affaires étrangères et européennes, chargé de Beliris et des Institutions culturelles fédérales du 18 juin 2018, à la question n° 1371 de monsieur le député Peter Luykx du 09 mai 2018 (N.):

La position de la Belgique que je vous exposais l'an dernier n'a pas changé. La Belgique reste en faveur d'une participation significative de Taïwan, sous certaines conditions, aux réunions techniques d'enceintes multilatérales spécialisées. Toutefois, afin de se voir octroyer le statut d'observateur à l'Assemblée mondiale de la Santé, il faut que Taiwan reçoive, comme vous le savez, une invitation du Secrétariat de l'Organisation Mondiale de la Santé. Le Secrétariat a décidé de ne pas envoyer cette année une telle invitation à Taïwan.

Wat het standpunt van de EU betreft en haar mogelijke contacten met China om een pragmatische oplossing te bepleiten voor deelname van Taiwan aan internationale samenwerkingsverbanden in de toekomst, moge ik u verwijzen naar het antwoord dat EU-Hoge Vertegenwoordigster F. Mogherini daarop zal geven aan het Europees Parlement (vraag E-002615-18 van Jens Gieseke (PPE), Sven Schulze (PPE) van 16 mei 2018). In de EU-Strategie inzake China van juli 2016 moedigt de EU China en Taiwan aan om te werken aan pragmatische oplossingen voor de deelname van Taiwan aan internationale verbanden, wanneer deze in overeenstemming is met de EU "One China Policy" en de EU-beleidsobjectieven. De EU verklaart dat in het geval van de WHO, de technische deelname van Taiwan inderdaad in het belang van de EU is. Ik moge nog opmerken dat WHA een VN-vergadering is, waarin geen Europees standpunt wordt ingenomen, aangezien de EU geen lid is van de WHO.

Het Belgische Eén Chinabeleid en de betekenisvolle deelname van Taiwan aan gespecialiseerde multilaterale fora onder bepaalde voorwaarden, wordt door mijn administratie met de Chinese gesprekpartners besproken wanneer dit opportuun is. Mijn volgend bezoek aan China is nog niet bevestigd.

En ce que concerne la position de l'UE et ses contacts éventuels avec la Chine en vue de plaider en faveur d'une solution pragmatique qui permette la participation de Taïwan à des enceintes de coopération internationale, je vous renvoie à la réponse que donnera la Haute Représentante de l'UE F. Mogherini au Parlement européen (question E-002615-18 de Jens Gieseke (PPE), Sven Schulze (PPE) du 16 mai 2018). Dans la Stratégie de l'UE à l'égard de la Chine de juillet 2016, l'UE encourage la Chine et Taïwan à travailler à des solutions pragmatiques permettant une participation de Taïwan à des enceintes internationales, lorsque celle-ci est conforme à la politique UE de la Chine Unique et aux objectifs de la politique européenne. L'UE déclare que, dans le cas de l'OMS, la participation technique de Taïwan sert en effet les intérêts européens. Je note toutefois que l'AMS est une enceinte de l'ONU, dans laquelle l'UE, n'étant pas membre de l'OMS, ne prend pas position.

La politique belge de la Chine Unique, ainsi que la participation significative de Taïwan, sous certaines conditions, à des enceintes multilatérales spécialisées, sont abordées par mon administration avec ses interlocuteurs chinois lorsque ceci est opportun. Mon prochain voyage en Chine n'a pas encore été confirmé.

Minister van Justitie

DO 2016201714120

Vraag nr. 1652 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Sabien Lahaye-Battheu van 17 januari 2017 (N.) aan de minister van Justitie:

Strafwetboek. - Verlating van familie.

In navolging van antwoorden op eerder gestelde vragen hierover (vraag nr. 126 van 23 december 2011, ***Vragen en Antwoorden***, Kamer, 2011-2012, nr. 68, blz. 188 en vraag nr. 437 van 3 juli 2015, ***Vragen en Antwoorden***, Kamer, 2014-2015, nr. 42, blz. 189), ga ik met deze vraag onder andere na of de gevraagde gegevens ondertussen wel kunnen worden bezorgd. In uw antwoord van 3 juli 2015 meldde u dat de data over 2014 ten vroegste beschikbaar zouden zijn eind december 2015.

De artikelen 391***bis*** en 391***ter*** van het Strafwetboek hebben betrekking op verlating van familie.

Ministre de la Justice

DO 2016201714120

Question n° 1652 de madame la députée Sabien Lahaye-Battheu du 17 janvier 2017 (N.) au ministre de la Justice:

Code pénal. - L'abandon de famille.

À la suite de réponses à des questions posées antérieurement à ce sujet (question n° 126 du 23 décembre 2011, ***Questions et Réponses***, Chambre, 2011-2012, n° 68, p. 188 et question n° 437 du 3 juillet 2015, ***Questions et Réponses***, Chambre, 2014-2015, n° 42, p. 189), la question présente vise notamment à vérifier si les données demandées alors peuvent désormais être fournies. Dans votre réponse du 3 juillet 2015, vous avez signalé que les données concernant l'année 2014 seraient disponibles au plus tôt à la fin de décembre 2015.

Les articles 391***bis*** et 391***ter*** du Code pénal concernent l'abandon de famille.

1. Kan u ondertussen voor 2014 en 2015 (eventueel gedeeltelijk voor 2016), per gerechtelijk arrondissement, weergeven hoeveel zaken er werden ingeleid en hoeveel personen werden vervolgd (met opsplitsing naar vrijspraak, veroordeling, andere) voor het gedurende meer dan twee maanden niet betalen van een uitkering tot onderhoud aan zijn echtgenote/echtgenoot, aan zijn bloedverwanten in de dalende of in de opgaande lijn?

2. Sinds 1 augustus 2014 kan voor bovenvermelde overtreding ook het rijbewijs worden ingetrokken. Hoeveel keer gebeurde dat tot op vandaag ten opzichte van het totaal aantal veroordelingen?

Antwoord van de minister van Justitie van 15 juni 2018, op de vraag nr. 1652 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Sabien Lahaye-Battheu van 17 januari 2017 (N.):

De verschillende diensten binnen justitie werden gecontacteerd om specifieke cijfers in functie van het gevraagde aan te reiken. Het artikel 391***bis*** SW is immers veel ruimer dan "het niet betalen van een uitkering tot onderhoud aan zijn echtgenote/echtgenoot, aan zijn bloedverwanten in de dalende lijn of in de opgaande lijn". Met betrekking tot dit deelaspect kunnen door de verschillende diensten geen cijfers aangereikt worden. In zijn totaliteit, dus voor alle gedragingen die gevat worden onder 391***bis*** SW zouden in principe wel cijfers kunnen worden aangereikt, doch momenteel, omwille van problemen met de betrouwbaarheid ervan is dit niet mogelijk.

Met betrekking tot art. 391***ter*** SW kunnen evenmin cijfers worden aangeleverd.

Voor wat betreft de intrekking van de rijbewijzen, wordt verwezen naar het antwoord op vraag 1116 gesteld door mevr Uyttersprot waar gesteld wordt dat de veroordelingsstatistieken niet toelaten om deze cijfers aan te reiken.

1. Pouvez-vous à présent indiquer le nombre d'affaires qui, en 2014 et 2015 (éventuellement en partie en 2016) et par arrondissement judiciaire, ont été portées en justice, et le nombre de personnes qui ont été poursuivies (en précisant si elles ont été acquittées, condamnées ou autres) pour le non-paiement pendant plus de deux mois d'une pension alimentaire à leur époux ou leur épouse, ou à leurs parents en ligne ascendante ou descendante?

2. Depuis le 1er août 2014, l'infraction susmentionnée peut également entraîner un retrait de permis de conduire. Sur le nombre total de condamnations, combien de fois cela s'est-il produit à ce jour?

Réponse du ministre de la Justice du 15 juin 2018, à la question n° 1652 de madame la députée Sabien Lahaye-Battheu du 17 janvier 2017 (N.):

Les différents services au sein de la Justice ont été contactés pour fournir des données chiffrées spécifiques en la matière. La teneur de l'article 391***bis*** du Code pénal est en effet beaucoup plus vaste que "le non-paiement d'une pension alimentaire à leur époux ou leur épouse, ou à leurs parents en ligne ascendante ou descendante". Les différents services ne sont pas en mesure de fournir de données chiffrées concernant cet aspect. Des données chiffrées pourraient en principe être fournies globalement, donc pour l'ensemble des comportements qui tombent sous l'article 391***bis*** du Code pénal. Cela n'est toutefois pas possible pour le moment, en raison de problèmes de fiabilité.

Des données chiffrées ne peuvent pas non plus être fournies concernant l'article 391***ter*** du Code pénal.

En ce qui concerne le retrait des permis de conduire, il est renvoyé à la réponse donnée à la question n° 1116 posée par madame Uyttersprot, dans laquelle il est précisé que les statistiques de condamnation ne permettent pas de procurer ces données chiffrées.

DO 2017201819132

Vraag nr. 2222 van de heer volksvertegenwoordiger Gautier Calomne van 25 oktober 2017 (Fr.) aan de minister van Justitie:

Gedwongen huwelijken.

De wet voorziet in strenge straffen voor wie zich schuldig maakt aan het uitoefenen van fysieke of morele dwang die leidt tot de vereniging van twee personen waarbij de vrije en volledige toestemming van minstens één persoon ontbreekt.

DO 2017201819132

Question n° 2222 de monsieur le député Gautier Calomne du 25 octobre 2017 (Fr.) au ministre de la Justice:

Les mariages forcés.

La loi punit sévèrement toute contrainte physique ou morale menant à l'union de deux personnes dont l'une au moins n'a pas donné son libre et plein consentement au mariage.

Ik wil u enkele vragen stellen met betrekking tot alle overheidsdiensten die onder uw ministerieel toezicht staan, voor de jaren 2014, 2015, 2016 en 2017 tot op heden.

1. Hoeveel dossiers inzake gedwongen huwelijken hebben uw diensten geregistreerd? Hoeveel zijn dat er per Gewest?

2. Hoeveel personen werden door het gerecht veroordeeld omdat ze iemand dwongen een huwelijk aan te gaan? Hoeveel zijn dat er per Gewest?

Antwoord van de minister van Justitie van 15 juni 2018, op de vraag nr. 2222 van de heer volksvertegenwoordiger Gautier Calomne van 25 oktober 2017 (Fr.):

1. De federale politie beschikt niet over cijfergegevens omtrent gedwongen huwelijken. De statistisch analisten van het openbaar ministerie konden daarentegen informatie extraheren over het aantal zaken van gedwongen huwelijk die tussen 1 januari 2014 en 30 juni 2017 bij de correctionele parketten zijn ingestroomd. De informatie geëxtraheerd door de statistisch analisten van het openbaar ministerie wordt in bijlage weergegeven in de vorm van een tabel die, per gerechtelijk arrondissement en per jaar van instroom, een overzicht geeft van de dossiers inzake gedwongen huwelijk die tussen 1 januari 2014 en 30 juni 2017 bij de correctionele parketten zijn ingestroomd. In de loop van de bestudeerde periode werden 25 dossiers inzake gedwongen huwelijk geregistreerd. Deze tabel gebruikt de strafzaak als rekeneenheid. Eén zaak kan dus één of meer beklaagden tellen.

2. De veroordelingsstatistieken worden beheerd door de dienst voor het Strafrechtelijk Beleid van de FOD Justitie. De bron van de statistieken is het veroordelingsbericht dat per persoon wordt opgesteld en een verkorte neerslag is van het eigenlijke vonnis, uitgesproken door de hoven en rechtbanken. Hierbij is het belangrijk om weten dat een vonnis uitgesproken door een rechtbank en per individu opgenomen in een veroordelingsbulletin, betrekking kan hebben op meerdere strafrechtelijke inbreuken. Bovendien kan een individu meermaals per jaar veroordeeld worden en bijgevolg meerdere veroordelingsbulletins hebben per jaar. De volgende cijfers zijn afkomstig van de extractiedatum van 1 augustus 2017. Voor gedwongen huwelijken waren er in 2016, 2015 en 2014 geen veroordelingen. In 2013 was er één, in 2012 twee en 2011 terug één.

Aussi, je souhaiterais obtenir des réponses aux questions suivantes pour l'ensemble des services qui relèvent de votre tutelle ministérielle pour les années 2014, 2015, 2016 et 2017 (période écoulée).

1. Quel fut le nombre de dossiers de mariages forcés recensés par vos services? Je vous remercie de bien vouloir ventiler votre réponse par Région du pays.

2. Quel fut le nombre de personnes condamnées par la Justice pour des cas de mariages forcés? Je vous remercie de bien vouloir ventiler votre réponse par Région du pays.

Réponse du ministre de la Justice du 15 juin 2018, à la question n° 2222 de monsieur le député Gautier Calomne du 25 octobre 2017 (Fr.):

1. La police fédérale ne dispose pas de données chiffrées concernant les mariages forcés. Par contre, les analystes statistiques du ministère public ont été en mesure d'extraire des informations relatives au nombre d'affaires de mariage forcé entrées dans les parquets correctionnels au cours de la période allant du 1***er*** janvier 2014 au 30 juin 2017. Les informations extraites par les analystes statistiques du ministère public sont présentées en annexe sous forme d'un tableau qui dénombre par arrondissement judiciaire et par année d'entrée, les dossiers de mariage forcé entrés dans les parquets correctionnels entre le 1***er*** janvier 2014 et le 30 juin 2017. Au cours de la période étudiée, 25 dossiers de mariage forcé ont été enregistrés. Ce tableau utilise l'affaire pénale comme unité de compte. Une même affaire pouvant compter un ou plusieurs prévenus.

2. Les statistiques de condamnation sont gérées par le service de la Politique criminelle du SPF Justice. La source des statistiques est le bulletin de condamnation, qui est établi par personne et qui est une version courte du jugement proprement dit, prononcé par les cours et les tribunaux. Il importe de savoir à cet égard qu'un jugement prononcé par un tribunal et inscrit par individu dans un bulletin de condamnation peut porter sur plusieurs infractions pénales. En outre, un individu peut être condamné plusieurs fois par an et avoir par conséquent plusieurs bulletins de condamnation par an. Les chiffres suivants proviennent de l'extraction effectuée le 1***er*** août 2017. En 2016, 2015 et 2014, aucune condamnation n'a été prononcée en matière de mariages forcés. Une condamnation a été enregistrée en 2013, deux en 2012 et de nouveau une en 2011.

DO 2017201819316

Vraag nr. 2231 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Barbara Pas van 31 oktober 2017 (N.) aan de minister van Justitie:

De opsporing van gsm's in de gevangenissen.

Ik verwijs naar uw antwoord op mijn schriftelijke vraag nr. 1809 van 28 maart 2017 betreffende het nieuwe detectiesysteem in verband met het opsporen van gsm's in de gevangenissen (***Vragen en Antwoorden***, Kamer, 2016-2017, nr. 118).

1. Is het eerste trimestrieel evaluatieverslag opgemaakt en wat zijn de bevindingen en conclusies daarvan?

2. Is er reeds een tweede en derde trimestrieel evaluatieverslag voorhanden en wat zijn daarin de besluiten?

3. Voldoet dit systeem? Zijn er eventueel pijnpunten?

4. Hoeveel ***sweepings*** grepen per instelling plaats tijdens het tweede trimester 2017 en hoeveel gsm's werden daarbij gedetecteerd (per instelling)? Hoeveel controle-***sweepings*** werden uitgevoerd door het directoraat-generaal Penitentiaire Inrichtingen (per instelling)? Wat waren hun bevindingen?

5. Zelfde vragen als onder vraag 4. voor het derde trimester van 2017.

6. Wordt het systeem eventueel bijgestuurd? Zo ja, op welke vlakken?

Antwoord van de minister van Justitie van 15 juni 2018, op de vraag nr. 2231 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Barbara Pas van 31 oktober 2017 (N.):

1, 2, 4 en 5. Tijdens het eerste trimester van 2017 werden de personeelsleden in de verschillende inrichtingen opgeleid. Na de opleiding werden ze aangestuurd en gemonitord door de nationale ***sweepingploeg***. Uit de evaluatie blijkt dat tijdens de eerste drie maanden nog niet in alle inrichtingen op regelmatige basis (één maal per maand voor gevangenissen waar geen satelliet of Deradex afdeling is) een ***sweeping*** werd gehouden.

DO 2017201819316

Question n° 2231 de madame la députée Barbara Pas du 31 octobre 2017 (N.) au ministre de la Justice:

La détection de GSM dans les prisons.

Je me réfère à votre réponse à ma question écrite n° 1809 du 28 mars 2017 concernant l'instauration d'un nouveau système afin de détecter les GSM dans les prisons (***Questions et réponses écrites***, Chambre, 2016-2017, n° 118).

1. Le premier rapport d'évaluation trimestriel a-t-il déjà été rédigé? Quels en sont les constats et les conclusions?

2. Un deuxième et un troisième rapport d'évaluation trimestriel sont-ils déjà disponibles et quelles en sont les conclusions?

3. Ce système fait-il ses preuves? Des problèmes ont-ils éventuellement été signalés?

4. Combien de ***sweepings*** chaque établissement a-t-il effectués durant le deuxième trimestre 2017 et combien de GSM ont-ils été détectés à cette occasion (par établissement)? À combien de ***sweepings*** de contrôle la Direction générale des Établissements pénitentiaires a-t-elle procédé (par prison)? À quelles conclusions ces contrôles ont-il abouti?

5. Mêmes questions que sous le point 4, pour le troisième trimestre 2017.

6. Le système fera-t-il l'objet d'ajustements? Dans l'affirmative, à quels niveaux?

Réponse du ministre de la Justice du 15 juin 2018, à la question n° 2231 de madame la députée Barbara Pas du 31 octobre 2017 (N.):

1, 2, 4 et 5. Au cours du premier trimestre de l'année 2017, les membres du personnel dans les établissements ont reçu une formation. Après la formation, ils ont fait l'objet d'un pilotage et d'un monitoring par l'équipe nationale de ***sweeping***. Il ressort de l'évaluation que durant les trois premiers mois, tous les établissements n'ont pas fait l'objet d'un ***sweeping*** régulier (une fois par mois pour les prisons sans section satellite ou Deradex).

De trimesters die erop volgen geven betere cijfers. Dit uit zich niet alleen in het aantal ***sweepings***, maar ook in het aantal gevonden gsm's. De inrichtingen houden op regelmatige basis een ***sweeping*** in het kader van hun fouilleplan. De risicogevangenissen (Deradex afdelingen en de satellietgevangenissen) werden steeds door de veiligheidsequipe aan bijkomende ***sweepings*** onderworpen, en dit zowel in Noord als in Zuid. In bijlage zijn de cijfergegevens te vinden van het aantal ***sweepings*** en het aantal gevonden gsm's vinden, opgesplitst per trimester en per gevangenis.

De bijlage bij het antwoord op deze vraag is het geachte kamerlid rechtstreeks toegestuurd. Gezien het louter documentaire karakter ervan wordt zij niet in het ***Bulletin van Vragen en Antwoorden*** opgenomen maar ligt zij ter inzage bij de griffie van de Kamer van volksvertegenwoordigers (dienst Parlementaire Vragen).

3. en 6. Het ***sweepingcontrolesysteem*** bestaat dus al enkele jaren, maar eind 2016 werd de organisatie en de uitvoering van de ***sweepings*** herzien, dit om meer ***sweepings*** te kunnen uitvoeren, in het bijzonder gelet op de maatregelen tegen radicalisering. Binnen elke gevangenis is er een lokaal ***sweepingteam*** opgericht en elke inrichting heeft eigen ***sweepingmateriaal*** of kan de apparatuur van een naburige inrichting gebruiken (dit geldt voor de twee Leuvense gevangenissen en de open inrichtingen). Een speciale opleiding over het gebruik van de apparatuur en de organisatie van ***sweepings*** werd georganiseerd.

Het lokale ***sweepingteam*** moet minimaal een bepaald aantal ***sweepings*** per jaar uitvoeren in hun inrichting en dat aan een opgelegd ritme: één maal per week op de afdelingen Deradex (Hasselt en Ittre), twee maal per maand in de satellietgevangenissen (Andenne, Lantin, Gent, Brugge en Sint-Gillis) en één maal per maand in de andere inrichtingen. Elke inrichting kan zelf beslissen om meer ***sweepings*** te doen.

Het nationaal ***sweepingteam*** van de dienst Ondersteuning, Gebouwen en Veiligheid (DOGV) van het directoraat-generaal Penitentiaire Inrichtingen (DG EPI) voert maandelijkse ***controlesweepings*** uit op de afdelingen Deradex en in de satellietgevangenissen, evenals als ad random ***controlesweepings*** in alle inrichtingen.

Er kan besloten worden dat de nieuwe manier van werken voldoet. Het nationaal ***sweepingteam*** van de DOGV van het DG EPI is nu nationaal voltallig en volledig opgeleid.

Pour les trimestres suivants, les chiffres sont meilleurs. Cela se manifeste non seulement dans le nombre de ***sweepings***, mais également dans le nombre de GSM trouvés. Les établissements procèdent régulièrement à un ***sweeping*** dans le cadre de leur plan de fouille. L'équipe de sécurité a systématiquement soumis les prisons à risques (sections Deradex et prisons satellites), tant de la région Nord que de la région Sud, à des ***sweepings*** supplémentaires. L'on peut trouver en annexe les données chiffrées du nombre de ***sweepings*** et de GSM trouvés, ventilés par trimestre et par prison.

L'annexe jointe à la réponse à cette question a été transmise directement à l'honorable membre. Étant donné son caractère de pure documentation, il n'y a pas lieu de l' insérer au ***Bulletin des Questions et Réponses***, mais elle peut être consultée au greffe de la Chambre des représentants (service des Questions parlementaires).

3. et 6. Le système de contrôle au moyen de ***sweepings*** existe donc déjà depuis quelques années, mais l'organisation et l'exécution des ***sweepings*** ont été revues fin 2016 pour pouvoir effectuer davantage de ***sweepings*** et particulièrement eu égard aux mesures contre la radicalisation. Une équipe locale de ***sweeping*** a été créée au sein de chaque prison et chaque établissement dispose de son propre matériel de ***sweeping*** ou peut utiliser celui d'un établissement voisin (tel est le cas des deux prisons de Louvain et des établissements ouverts). Une formation spéciale sur l'utilisation de l'appareil et l'organisation de ***sweepings*** a été organisée.

L'équipe locale de ***sweeping*** doit effectuer dans son établissement au minimum un nombre déterminé de ***sweepings*** par an, et ce, selon une fréquence imposée: une fois par semaine dans les sections Deradex (Hasselt et Ittre), deux fois par mois dans les prisons satellites (Andenne, Lantin, Gand, Bruges et Saint-Gilles), une fois par mois dans les autres établissements. Chaque établissement peut décider lui-même d'effectuer davantage de ***sweepings***.

L'équipe nationale de ***sweeping*** du service Appui, Bâtiments et Sécurité (SABS) de la Direction Générale Établissements Pénitentiaires (DG EPI) réalise des ***sweepings*** de contrôle mensuels dans les sections Deradex et dans les prisons satellites ainsi que des ***sweepings*** de contrôle aléatoires dans tous les établissements.

On peut conclure que la nouvelle manière de travailler suffit. L'équipe nationale de ***sweeping*** du SABS de la DG EPI est à présent complète au niveau national et totalement formée.

DO 2017201819551

Vraag nr. 2259 van de heer volksvertegenwoordiger Jean-Jacques Flahaux van 17 november 2017 (Fr.) aan de minister van Justitie:

Aantal overlijdens in de Belgische gevangenissen.

Ook in gevangenissen overlijden mensen door ouderdom, zelfmoord of ziekte.

Kunt u voor de periode van 2013 tot en met 2017 en per gevangenis de volgende cijfers meedelen:

1. het totale aantal overleden gevangenen; en

2. het aantal overleden gevangenen per doodsoorzaak?

Antwoord van de minister van Justitie van 11 maart 2018, op de vraag nr. 2259 van de heer volksvertegenwoordiger Jean-Jacques Flahaux van 17 november 2017 (Fr.):

1. De gevraagde gegevens vindt u in de tabel terug. Deze gegevens zijn ook jaarlijks terug te vinden in de jaarverslagen van het directoraat-generaal Penitentiaire Inrichtingen (DG EPI) die online gepubliceerd worden.

DO 2017201819551

Question n° 2259 de monsieur le député Jean-Jacques Flahaux du 17 novembre 2017 (Fr.) au ministre de la Justice:

Le nombre de décès dans les prisons belges.

La mort constitue, elle aussi, une réalité dans nos prisons. Vieillesse, suicide, maladie, les cellules ne sont pas épargnées par ces réalités.

Pouvez-vous fournir, entre 2013 et 2017 et par prison:

1. le nombre total de décès de détenus;

2. le nombre de décès de détenus classés en fonction de la cause du décès?

Réponse du ministre de la Justice du 11 mars 2018, à la question n° 2259 de monsieur le député Jean-Jacques Flahaux du 17 novembre 2017 (Fr.):

1. Les données demandées peuvent être trouvées dans le tableau. Ces données peuvent également être consultées chaque année dans les rapports annuels de la direction générale des Établissements pénitentiaires (DG EPI), publiés en ligne.

Aantal overlijdens/*Nombre de décès*					
Penitentiaire inrichting/ *Établissement pénitentiaire*	2013	2014	2015	2016	2017
Andenne		3			3
Antwerpen	1	3	3	2	2
Arlon	1		3		
Berkendael				1	
Beveren				1	
Brugge	8	12	7	4	7
Dendermonde		1	1		1
Dinant		1			
Forest	2	2	3		
Gent	1	3	1	1	1
Hasselt	4	3	1	6	4
Hoogstraten			1		
Huy			2		
Ieper	1		1		1
Ittre	1				1
Jamioulx	2	2	1	2	1
Lantin	9	3	3	7	4
Leuven Centraal			1	2	2
Leuven Hulp		4		3	2
Leuze		1	1		
Marche				1	
Marneffe	1			1	
Mechelen	1	1		2	
Merksplas	6	5	3	6	2
Mons	2			4	1
Namur	1		1		
Nivelles	2	1			1
Oudenaarde					
Paifve	2	4		1	4
Ruiselede				1	
Sint-Gillis	6	8	4	3	1
St Hubert	1			1	2
Tongeren					
Tournai	1		3	2	2
Turnhout	1	2	2	2	
Wortel (+ Tilburg)	2		2		1
TOTA(A)L	56	59	44	53	43

2. Wegens het medisch beroepsgeheim kan enkel het aantal zelfmoorden uit het totaalcijfer van overlijdens gegeven worden.

2. En raison du secret médical, uniquement le nombre de suicides par rapport au nombre total des décès peut être communiqué.

Zelfmoorden/*Suicides*					
Penitentiaire inrichting/ *Établissement pénitentiaire*	2013	2014	2015	2016	2017
Andenne		1			1
Antwerpen	1		2	1	
Arlon			2		
Beveren					
Brugge		4	1	1	
Berkendael				1	
Dendermonde		1			
Dinant		1			
Gent	1	2			
Hasselt	1			1	2
Hoogstraten			1		
Huy					
Ieper	1				
Ittre					1
Jamioulx					
Lantin	6		1	2	2
Leuven Centraal					1
Leuven Hulp		2		2	2
Leuze-en-Hainaut					
Marche-en-Famenne					
Marneffe					
Mechelen		1		1	
Merksplas			1	1	
Mons				1	1
Namur			1		
Nivelles	1				
Oudenaarde					
Paifve		1			
Ruiselede					
Saint-Hubert					1
Sint-Gillis	1	3	1		
Tongeren					
Tournai			3		1
Turnhout		1	2	1	
Vorst	1	1	1		
Wortel (+ Tilburg)	1				1
TOTA(A)L	14	18	16	12	13

DO 2017201820804

Vraag nr. 2423 van de heer volksvertegenwoordiger Gautier Calomne van 31 januari 2018 (Fr.) aan de minister van Justitie:

Veiligheidsmaatregelen in de strafinrichtingen.

De wet voorziet in vier soorten maatregelen die ten aanzien van de gedetineerde kunnen worden genomen om de orde en de veiligheid in de strafinrichtingen te garanderen: controlemaatregelen, bijzondere veiligheidsmaatregelen, plaatsing in een individueel bijzonder veiligheidsregime en maatregelen van rechtstreekse dwang.

Ten aanzien van hoeveel gedetineerden werden er voor elke van de voornoemde categorieën maatregelen genomen in 2014, in 2015, in 2016 en in 2017?

Antwoord van de minister van Justitie van 15 juni 2018, op de vraag nr. 2423 van de heer volksvertegenwoordiger Gautier Calomne van 31 januari 2018 (Fr.):

Titel VI van de Basiswet formuleert de basisbeginselen en de gedragsregels die van toepassing zijn bij de handhaving van de orde en veiligheid en omschrijft de toepasselijke veiligheidsmaatregelen. Er zijn 4 verschillende controle maatregelen nl 1) de identificatie en de fouillering (artikelen 107 tot 109), 2) de bijzondere veiligheidsmaatregel (artikelen 110 en volgende), 3) de plaatsing in een individueel bijzonder veiligheidsregime (artikelen 116 en volgende) en 4) de maatregelen van rechtstreekse dwang. Dit werd uitgewerkt in de Ministeriële Omzendbrief 1792 van 11 januari 2007 "Basiswet - Titel VI: orde, veiligheid en gebruik van dwang".

Wat betreft de eerste maatregel nl de identificatie en de fouillering, is het onmogelijk om hierover cijfergegevens aan te reiken. Deze maatregelen worden dagdagelijks meermaals gebruikt en deze aantallen worden niet bijgehouden.

Het aantal toepassingen van de bijzondere veiligheidsmaatregel, de maatregelen van rechtstreekse dwang worden in bijlage gepubliceerd. Indien de cijfers beschikbaar waren, werden deze opgedeeld per jaartal. In de andere gevallen werd een totaalcijfer gegeven. Het aantal plaatsingen in een individueel bijzonder veiligheidsregime wordt eveneens vermeld in de bijlage. Deze cijfergegevens betreffen steeds het aantal maatregelen en niet het aantal personen waarop de maatregelen betrekking hebben.

DO 2017201820804

Question n° 2423 de monsieur le député Gautier Calomne du 31 janvier 2018 (Fr.) au ministre de la Justice:

Les mesures de sécurité au sein des établissements pénitenciers.

Afin de maintenir l'ordre et la sécurité au sein des établissements pénitentiaires, la loi prévoit quatre types de mesures pouvant être prises à l'égard du détenu: les mesures de contrôle, les mesures de sécurité particulières, le placement sous régime de sécurité particulier individuel et les mesures de coercition directe.

Pourriez-vous communiquer le nombre de personnes qui ont été concernées en 2014, en 2015, en 2016 et en 2017 par chacune des mesures précitées?

Réponse du ministre de la Justice du 15 juin 2018, à la question n° 2423 de monsieur le député Gautier Calomne du 31 janvier 2018 (Fr.):

Le titre VI de la loi de principes énonce les principes fondamentaux et les règles de conduite qui sont d'application dans le cadre du maintien de l'ordre et de la sécurité, et détermine les mesures de sécurité applicables. Il existe 4 mesures de contrôle différentes: 1) l'identification et la fouille (articles 107 à 109), 2) les mesures de sécurité particulières (articles 110 et suivants), 3) le placement sous régime de sécurité particulier individuel (articles 116 et suivants) et 4) les mesures de coercition directe. Celles-ci ont été élaborées dans la circulaire ministérielle n° 1792 du 11 janvier 2007 "Loi de principes - Titre VI: de l'ordre, de la sécurité et du recours à la coercition".

En ce qui concerne la première mesure, à savoir l'identification et la fouille, il est impossible de fournir des données chiffrées. Ces mesures sont appliquées quotidiennement à plusieurs reprises et leur nombre n'est pas tenu à jour.

En annexe, le nombre d'applications de mesures de sécurité particulières est publié ainsi que de mesures de coercition directe. Lorsque ces chiffres étaient disponibles, ils ont été ventilés par année. Dans le cas contraire, un chiffre total est donné. L'on trouvera aussi le nombre de placements sous régime de sécurité particulier individuel. Ces données chiffrées concernent toujours le nombre de mesures et non le nombre de personnes auxquelles ces mesures sont appliquées.

De toename van de toepassing van deze maatregel is gelinkt aan de terro-gedetineerden die onder bijzonder veiligheidsregime geplaatst worden. De belangrijke instroom van dit type gedetineerden binnen een relatief korte tijdspanne bracht uiteraard een belangrijke onzekerheid en ongerustheid met zich mee doordat, behoudens de kwalificatie van aan terrorisme gerelateerde misdrijven, inhoudelijk weinig informatie over deze gedetineerden beschikbaar was. Het lag uiteraard in de bedoeling om deze bijzondere veiligheidsmaatregelen op te heffen zo gauw ze niet meer nuttig of noodzakelijk zijn. Vandaar dat er reeds in 2017 een daling van dergelijke maatregelen merkbaar is. De individuele bijzondere veiligheidsregimes nemen nog licht toe omdat deze veiligheidsregimes volgen op de veiligheidsmaatregelen en het effect op deze regimes zich met enige vertraging manifesteert.

De bijlagen bij het antwoord op deze vraag zijn het geachte Kamerlid rechtstreeks toegestuurd. Gezien het louter documentaire karakter ervan worden zij niet in het ***Bulletin van Vragen en Antwoorden*** opgenomen maar liggen zij ter inzage bij de griffie van de Kamer van volksvertegenwoordigers (dienst Parlementaire Vragen).

L'augmentation de l'application de cette mesure est liée aux détenus liés au terrorisme qui sont placés sous régime de sécurité particulier individuel. Le flux important de ce type de détenus dans un laps de temps relativement court a évidemment entraîné une incertitude et une inquiétude importantes dû au fait que, excepté la qualification de délits liés au terrorisme, peu d'information sur le fonds concernant ces détenus était disponible. Bien entendu, l'objectif était de lever ces mesures de sécurité particulières dès qu'elles ne se révélaient plus utiles ou nécessaires. C'est la raison pour laquelle une diminution de ce type de mesures était déjà visible en 2017. Les régimes de sécurité particuliers individuels augmentent encore légèrement car ces régimes font suite aux mesures de sécurité et l'effet sur ces régimes se manifeste avec un peu de retard.

Les annexes jointes à la réponse à cette question ont été transmises directement à l'honorable membre. Étant donné leur caractère de pure documentation, il n'y a pas lieu de les insérer au ***Bulletin des Questions et Réponses***, mais elles peuvent être consultées au greffe de la Chambre des représentants (service des Questions parlementaires).

DO 2017201821001

Vraag nr. 2457 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Monica De Coninck van 08 februari 2018 (N.) aan de minister van Justitie:

De Vlaamse Wooninspectie.

De strafrechtelijke aanpak van huisjesmelkers gebeurt in Vlaanderen door de Vlaamse Wooninspectie. Deze treedt op tegen het verhuren van ongeschikte en onbewoonbare woningen en kamers. De Vlaamse Wooninspectie heeft politionele bevoegdheid op het vlak van inbreuken op de Vlaamse Wooncode en het kaderdecreet.

De acties tegen verkrotting en huisjesmelkerij verlopen steeds in samenwerkingsverband tussen vier partners: de gemeente, de Vlaamse Wooninspectie, de politie en het parket. Concreet kunnen de gemeenten beroep doen op de Wooninspectie indien zich gevallen voordoen van (her)verhuring van ongeschikte en onbewoonbare woningen.

Graag had ik een overzicht gekregen van ten minste de jongste vijf jaar, en indien mogelijk voor de jaren 2007 tot en met 2017, opgesplitst per Belgische centrumstad.

1. Hoeveel dossiers werden geopend door de Wooninspectie?

DO 2017201821001

Question n° 2457 de madame la députée Monica De Coninck du 08 février 2018 (N.) au ministre de la Justice:

L'Inpection flamande du logement.

En Flandre, l'Inspection flamande du logement lutte au plan pénal contre les marchands de sommeil en prenant des mesures contre la location de logements et de chambres inadaptés et insalubres. Pour réprimer les infractions au Vlaamse Wooncode (Code flamand du logement) et au Kaderdecreet (Décret-cadre), l'Inspection du logement dispose de pouvoirs de police.

Quatre partenaires mènent en commun les actions qui s'imposent pour lutter contre la taudification et les marchands de sommeil: la commune, l'Inspection flamande du logement, la police et le parquet. Concrètement, les communes peuvent faire appel à l'Inspection du logement si elles sont confrontées, sur leur territoire, à des cas de location (multiple) de logements inadaptés et insalubres.

Je souhaite recevoir un aperçu pour les cinq dernières années (au moins) et, si possible, pour les années 2007 à 2017 inclus, des éléments suivants, par centre-ville:

1. le nombre de dossiers qui ont été ouverts par l'Inspection du logement;

2. Hoeveel gerechtelijke onderzoeken werden geopend?

3. Welk gerechtelijk gevolg werd aan deze onderzoeken gegeven (aantal veroordelingen, probatie, seponering, lopende)?

Antwoord van de minister van Justitie van 15 juni 2018, op de vraag nr. 2457 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Monica De Coninck van 08 februari 2018 (N.):

Het antwoord op deze vraag is het geachte Kamerlid rechtstreeks toegestuurd. Gezien het louter documentaire karakter ervan wordt het niet in het ***Bulletin van Vragen en Antwoorden*** opgenomen maar ligt het ter inzage bij de griffie van de Kamer van volksvertegenwoordigers (dienst Parlementaire Vragen).

DO 2017201821438

Vraag nr. 2524 van de heer volksvertegenwoordiger Gautier Calomne van 01 maart 2018 (Fr.) aan de minister van Justitie:

Seksueel geweld. - Veroordelingen.

Ter vervolledigiging van mijn informatie over de problematiek van het seksuele geweld in ons land kreeg ik graag een antwoord op de volgende vragen voor 2014, 2015, 2016 en 2017.

1. Hoeveel daders van seksueel geweld werden er in totaal per Gewest veroordeeld?

2. Hoeveel veroordeelden per Gewest hebben hun straf gedeeltelijk of volledig in de gevangenis uitgezeten?

3. Hoeveel veroordeelden per Gewest kregen een elektronische enkelband?

Antwoord van de minister van Justitie van 15 juni 2018, op de vraag nr. 2524 van de heer volksvertegenwoordiger Gautier Calomne van 01 maart 2018 (Fr.):

Aangezien het vermelde fenomeen uiterst ruim is, is het onmogelijk statistieken te kunnen verstrekken met alle tenlasteleggingen die onder "seksueel geweld" vallen.

2. le nombre d'enquêtes judiciaires qui ont été ouvertes;

3. les suites judiciaires qui ont été réservées aux enquêtes (nombre de condamnations, de probations, de classements sans suite, d'enquêtes en cours)?

Réponse du ministre de la Justice du 15 juin 2018, à la question n° 2457 de madame la députée Monica De Coninck du 08 février 2018 (N.):

La réponse à cette question a été transmise directement à l'honorable membre. Étant donné son caractère de pure documentation, il n'y a pas lieu de l'insérer au ***Bulletin des Questions et Réponses***, mais elle peut être consultée au greffe de la Chambre des représentants (service des Questions parlementaires).

DO 2017201821438

Question n° 2524 de monsieur le député Gautier Calomne du 01 mars 2018 (Fr.) au ministre de la Justice:

Violences sexuelles. - Condamnations.

Afin de compléter mon information sur la problématique des violences sexuelles dans notre pays, je souhaiterais obtenir des réponses aux questions suivantes pour les années 2014, 2015, 2016 et 2017.

1. Quel fut le total du nombre de condamnations d'auteurs de violences sexuelles par Région du pays?

2. Quel fut le total des condamnés qui ont purgé tout ou partie de leur peine dans une prison, par Région du pays?

3. Quel fut le total des condamnés qui ont été intégrés dans le cadre du programme des bracelets électroniques, par Région du pays?

Réponse du ministre de la Justice du 15 juin 2018, à la question n° 2524 de monsieur le député Gautier Calomne du 01 mars 2018 (Fr.):

Le phénomène mentionné étant excessivement large, il est impossible de pouvoir produire des statistiques reprenant l'ensemble des préventions reprises sous les termes de "violences sexuelles."

DO 2017201821469

Vraag nr. 2528 van de heer volksvertegenwoordiger Philippe Goffin van 01 maart 2018 (Fr.) aan de minister van Justitie:

Inwerkingtreding van de Potpourri II-wet. - Eerste balans van de toepassing van de procedure van voorafgaande erkenning van schuld.

Op 29 februari 2016 is de zogenaamde Potpourri II-wet in werking getreden. Bij deze wet heeft de Belgische wetgever een op de Angelsaksische wetgeving gebaseerde procedure in ons strafrecht ingevoerd: de voorafgaande erkenning van schuld (***guilty plea***).

Die procedure werd meer bepaald ingevoerd om de efficiëntie te verhogen, de gerechtelijke achterstand weg te werken en besparingen te realiseren. Er werd niettemin kritiek geuit in de rechtsleer, meer bepaald in verband met het utopische streven om technieken van alternatieve geschillenbeslechting te introduceren in een proces dat hypothetisch gesproken op conflicterende, ongelijke en onverenigbare belangen berust. Er werd ook aangevoerd dat de voorafgaande erkenning van schuld onuitvoerbaar zou zijn indien de advocaten en het openbaar ministerie geen nieuwe deontologische regels zouden hanteren. Men dacht namelijk dat het langer zou duren om zo een onderhandelingsprocedure af te ronden dan om een dagvaarding op te stellen. Sommigen vreesden dan ook dat het parket, om sneller te kunnen werken en wegens tijdgebrek, de nieuwe procedure links zou laten liggen.

Die nieuwe maatregel is nu enige tijd van toepassing en naar verluidt wordt de procedure van voorafgaande erkenning van schuld maar in zeer weinig gevallen toegepast.

1. Welke balans kan er worden opgemaakt van de toepassing van de procedure van voorafgaande erkenning van schuld, waarvoor er sinds 29 februari 2016 effectief kan worden geopteerd?

2. In hoeveel procent van de gevallen werd de procedure van voorafgaande erkenning van schuld sinds de inwerkingtreding van de Potpourri II-wet toegepast?

3. Moet de procedure van voorafgaande erkenning van schuld volgens u worden aangepast of aangevuld?

4. Onderschrijft u dat er bepaalde deontologische regels moeten worden ingevoerd, zowel voor de advocaten als voor de magistraten van het openbaar ministerie?

Antwoord van de minister van Justitie van 15 juni 2018, op de vraag nr. 2528 van de heer volksvertegenwoordiger Philippe Goffin van 01 maart 2018 (Fr.):

DO 2017201821469

Question n° 2528 de monsieur le député Philippe Goffin du 01 mars 2018 (Fr.) au ministre de la Justice:

Premier bilan de l'application du plaider coupable suite à l'entrée en vigueur du Pot-pourri II.

Le 29 février 2016 entrait en vigueur la loi dite Pot-pourri II. Par celle-ci, le législateur Belge se dotait d'un système d'inspiration anglo-saxonne: la reconnaissance préalable de culpabilité (plaider coupable).

La recherche d'efficacité, le désengorgement du contentieux juridictionnel et la recherche d'économie étaient les principaux objectifs recherchés par l'adoption de ce système. Certaines critiques doctrinales ont toutefois été émises, notamment quant au caractère utopique de vouloir introduire dans un procès par hypothèse conflictuel, inégal et inconciliable, les techniques de modes alternatifs de règlement des litiges. Une autre critique était encore émise quant à l'impraticabilité du plaider coupable, si une nouvelle déontologie n'était pas insufflée tant dans le chef de l'avocat que du ministère public. Il était en effet estimé que le temps pour obtenir une telle négociation serait supérieur à celui nécessaire pour une citation. Certains craignaient alors, que le parquet, dans un souci de rapidité et par manque de temps, ne fasse pas usage de la nouvelle procédure.

Au lendemain de l'entrée en vigueur de cette nouvelle mesure, il semblerait que le taux d'application du plaider coupable soit très faible.

1. Quel bilan peut-on tirer de l'application du plaider coupable, en vigueur depuis le 29 février 2016?

2. Pouvez-vous chiffrer le taux d'application de cette mesure du plaider coupable depuis l'entrée en vigueur de la loi Pot-pourri II?

3. Pensez-vous que des adaptations ou des compléments doivent être apportés à la procédure du plaider coupable?

4. Partagez-vous l'avis selon lequel des règles déontologiques particulières doivent être mises en place, à la fois pour les avocats et les magistrats du ministère public?

Réponse du ministre de la Justice du 15 juin 2018, à la question n° 2528 de monsieur le député Philippe Goffin du 01 mars 2018 (Fr.):

De gegevensbank van het College van procureurs-generaal laat niet toe om de vraag naar het totaal aantal voorafgaande erkenningen van schuld te beantwoorden. Er is momenteel geen manier voorzien in de huidige registratiesystemen (zowel REA/TPI als Mach) om deze procedure te registreren.

DO 2017201822015

Vraag nr. 2585 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Carina Van Cauter van 22 maart 2018 (N.) aan de minister van Justitie:

Misdrijven die gepleegd zijn in het kader van operaties met toepassing van bijzondere opsporingsmethoden.

De Dienst Enquêtes van het Comité P komt regelmatig in contact met bijzondere opsporingsmethoden. Eén van de situaties is wanneer de dienst optreedt als onderzoeker van misdrijven die gepleegd zijn in het kader van operaties met toepassing van bijzondere opsporingsmethoden. Het gaat dan met andere woorden om misdrijven gepleegd door (politie)ambtenaren die de bijzondere opsporingsmethoden toepassen.

In zulke dossiers werkt de Dienst Enquêtes onder regie van een magistraat en treedt ze eigenlijk op zoals een zogenaamde "reguliere" politiedienst.

1. Hoe gaat deze procedure in zijn werk? Welke magistraat is bevoegd en welke zijn de mogelijke gevolgen en sancties voor politieambtenaren die dergelijke misdrijven begaan?

2. Hoeveel van dergelijke onderzoeken zijn er bij uw weten al gevoerd? Indien mogelijk per jaar sinds de inwerkingtreding van de BOM-wet, en anders sinds 2012.

3. Om welke misdrijven ging het dan?

4. Welk gevolg werd aan die onderzoeken gegeven? Werd er bijvoorbeeld vervolging ingesteld, en zo ja, hoe vaak? In hoeveel gevallen werd iemand veroordeeld?

Antwoord van de minister van Justitie van 15 juni 2018, op de vraag nr. 2585 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Carina Van Cauter van 22 maart 2018 (N.):

La banque de données du Collège des procureurs généraux ne permet pas de répondre à la question du nombre total de reconnaissances préalables de culpabilité. Pour l'instant, rien n'est prévu dans les systèmes d'enregistrement actuels (tant REA/TPI que Mach) afin d'enregistrer cette procédure.

DO 2017201822015

Question n° 2585 de madame la députée Carina Van Cauter du 22 mars 2018 (N.) au ministre de la Justice:

Délits commis dans le cadre d'opérations recourant à des méthodes particulières de recherche.

Le Service Enquêtes du Comité P est régulièrement confronté à des méthodes particulières de recherche. C'est notamment le cas lorsque le service est appelé à enquêter sur des délits commis dans le cadre d'opérations recourant à des méthodes particulières de recherche. Il s'agit, en d'autres termes, de délits commis par des fonctionnaires (de police) qui recourent à des méthodes particulières de recherche.

Dans de tels dossiers, le Service Enquêtes travaille sous l'autorité d'un magistrat et intervient en fait comme un service de police dit "régulier".

1. Comment cette procédure se déroule-t-elle? Quel magistrat est compétent et quelles sont les suites et sanctions possibles pour les fonctionnaires de police qui ont commis de tels délits?

2. Combien d'enquêtes de ce type ont-elles déjà été menées à votre connaissance? Merci de fournir les chiffres par année, depuis l'entrée en vigueur de la loi sur les MPR, et sinon, depuis 2012?

3. De quels délits s'agissait-il?

4. Quelles suites ont été données à ces enquêtes? Des poursuites ont-elles par exemple été engagées et, dans l'affirmative, à combien de reprises? Dans combien de cas une condamnation est-elle intervenue?

Réponse du ministre de la Justice du 15 juin 2018, à la question n° 2585 de madame la députée Carina Van Cauter du 22 mars 2018 (N.):

1. De parketmagistraat kan de politieambtenaar onder bepaalde voorwaarden machtigen om strafbare feiten te plegen in het kader van observatie (voorbeeld: verkeersovertredingen) en infiltratie (voorbeeld: valse naamdracht). En als de politieambtenaar in dit kader strafbare feiten zou plegen die niet voorafgaandelijk waren gemachtigd kan het openbaar ministerie nog steeds seponeren (voorbeeld: om niet door de mand te vallen en zijn legende te vrijwaren koopt de infiltrant een gestolen goed van het target). Het a posteriori toestaan van strafbare feiten kwam slechts enkele malen voor.

2 tot 4. Het huidige registratiesysteem binnen het openbaar ministerie laat niet toe om de vragen omtrent dit type van misdrijven, het aantal onderzoeken en het gegeven gevolg te beantwoorden.

Het Comité P liet weten dat de Dienst Enquêtes (die als reguliere politie het onderzoek voert onder leiding en toezicht van de gerechtelijke autoriteiten) sedert de inwerkingtreding van de BOM-Wet in 2003 nog geen strafonderzoeken behandeld heeft inzake misdrijven gepleegd door politieambtenaren in het kader van observatie/infiltratie.

1. Le magistrat de parquet peut, sous certaines conditions, autoriser le fonctionnaire de police à commettre des infractions dans le cadre de l'observation (exemple: infractions de roulage) et de l'infiltration (exemple: port de faux nom). Si le fonctionnaire de police commet dans ce cadre des infractions qui n'avaient pas été autorisées au préalable, le ministère public peut encore toujours procéder à un classement sans suite (exemple: pour ne pas se montrer sous son vrai jour et préserver sa couverture, l'infiltrant achète à la cible un bien volé). L'autorisation ***a posteriori*** de commettre des infractions a été octroyée uniquement à quelques reprises.

2 à 4. Le système d'enregistrement actuel au ministère public ne permet pas de répondre aux questions concernant ce type d'infractions, le nombre d'enquêtes et les suites qui y sont données.

Le Comité P a fait savoir que depuis l'entrée en vigueur de la loi sur les méthodes particulières de recherche en 2003, le service Enquêtes (qui, en tant que service de police régulier, mène l'enquête sous la direction et la surveillance des autorités judiciaires) n'a encore traité aucune enquête pénale concernant des infractions commises par des fonctionnaires de police dans le cadre de l'observation/infiltration.

DO 2017201822415

Vraag nr. 2619 van de heer volksvertegenwoordiger Gautier Calomne van 17 april 2018 (Fr.) aan de minister van Justitie:

Veroordelingen voor het illegaal downloaden.

Ter vervollediging van mijn informatie over de veroordelingen voor het illegaal downloaden van content (commerciële films, muziekalbums, enz.) zou ik een antwoord op de volgende vragen willen krijgen voor 2014, 2015, 2016 en 2017.

1. Hoeveel veroordelingen werden er in totaal per Gewest door de rechtbanken uitgesproken?

2. Hoeveel boetes werden er in totaal per Gewest aan de veroordeelden opgelegd?

3. Wat was per Gewest het totale bedrag van deze boetes?

Antwoord van de minister van Justitie van 15 juni 2018, op de vraag nr. 2619 van de heer volksvertegenwoordiger Gautier Calomne van 17 april 2018 (Fr.):

DO 2017201822415

Question n° 2619 de monsieur le député Gautier Calomne du 17 avril 2018 (Fr.) au ministre de la Justice:

Les condamnations pour téléchargement illégal de contenus sur Internet.

Afin de compléter mon information sur les condamnations pour téléchargement illégal de contenus sur Internet (streaming de films commerciaux, copie d'albums musicaux, ***etc***.), je souhaiterais obtenir des réponses aux questions suivantes pour les années 2014, 2015, 2016 et 2017.

1. Quel est le total de condamnations prononcées par des tribunaux par Région du pays?

2. Quel est le total des amendes infligées aux personnes condamnées par Région du pays?

3. Quel est le total financier afférent aux amendes précitées par Région du pays?

Réponse du ministre de la Justice du 15 juin 2018, à la question n° 2619 de monsieur le député Gautier Calomne du 17 avril 2018 (Fr.):

De nomenclatuur van de misdrijven van het centraal strafregister biedt niet de mogelijkheid om de link te leggen tussen de misdrijven die erin zijn opgenomen en de illegale downloadactiviteiten die op grond van een specifieke wettelijke grondslag zouden zijn bestraft. Het is dan ook onmogelijk om de gevraagde statistieken te verstrekken.

DO 2017201822481

Vraag nr. 2632 van de heer volksvertegenwoordiger Olivier Chastel van 18 april 2018 (Fr.) aan de minister van Justitie:

Aanwezigheid van vrouwen in de magistratuur.

Hoe is de vervrouwelijking van de magistratuur in ons land sinds 2014 geëvolueerd?

Antwoord van de minister van Justitie van 15 juni 2018, op de vraag nr. 2632 van de heer volksvertegenwoordiger Olivier Chastel van 18 april 2018 (Fr.):

Het globale aantal vrouwen in de magistratuur is in stijgende lijn. In 2013 bedroeg het percentage vrouwen in de magistratuur 50,9 %. In 2014: 51,6 %, in 2015: 52,7 %, in 2016: 54,1 %. In 2017 was dit reeds opgelopen tot 54,8 %.

Deze evolutie is vermoedelijk te verklaren zowel door louter maatschappelijk factoren, als een groter aantal vrouwen die het diploma in de rechten behalen en kiezen voor een loopbaan in de magistratuur.

DO 2017201822727

Vraag nr. 2644 van de heer volksvertegenwoordiger Wouter Raskin van 25 april 2018 (N.) aan de minister van Justitie:

De rol van de arbeidsauditoraten in de strijd tegen domiciliefraude.

De arbeidsauditoraten spelen een centrale rol in de strijd tegen sociale fraude ten gevolge van fictieve domiciliëringen die vaak ook sociale fraude tot gevolg hebben. Een specifieke problematiek hierbij is het langdurig verblijf in het buitenland van iemand die geniet van een uitkering of een leefloon.

La nomenclature des infractions du casier judiciaire central ne permet pas de faire le lien entre les infractions qui y sont reprises et les activités de téléchargement illégal qui auraient été sanctionnées sur une base légale spécifique. Il est dès lors impossible de fournir les statistiques demandées.

DO 2017201822481

Question n° 2632 de monsieur le député Olivier Chastel du 18 avril 2018 (Fr.) au ministre de la Justice:

Présence de femmes dans la magistrature.

Pouvez-vous indiquer l'évolution de la féminisation de la magistrature dans notre pays depuis 2014?

Réponse du ministre de la Justice du 15 juin 2018, à la question n° 2632 de monsieur le député Olivier Chastel du 18 avril 2018 (Fr.):

Le pourcentage global de femmes dans la magistrature est en augmentation. En 2013, le pourcentage de femmes présentes dans la magistrature s'élevait à 50,9 %. Il était de 51,6 % en 2014, de 52,7 % en 2015 et de 54,1 % en 2016. En 2017, ce pourcentage était déjà passé à 54,8 %.

Cette évolution s'explique probablement par des facteurs purement sociaux, comme le fait qu'un plus grand nombre de femmes obtiennent un diplôme en droit et optent pour une carrière dans la magistrature.

DO 2017201822727

Question n° 2644 de monsieur le député Wouter Raskin du 25 avril 2018 (N.) au ministre de la Justice:

Le rôle des auditorats du travail dans la lutte contre la fraude au domicile.

Les auditorats du travail occupent une place centrale dans la lutte contre la fraude sociale découlant des domiciliations fictives. Le long séjour à l'étranger des bénéficiaires d'une allocation ou d'un revenu d'intégration sociale pose en l'occurrence un problème spécifique.

Zij mogen echter maar een beperkt aantal dagen per jaar in het buitenland verblijven. Zo mag iemand met een leefloon niet langer dan vier weken (28 dagen) tijdens een kalenderjaar in het buitenland verblijven tenzij hij hiervoor wegens uitzonderlijke omstandigheden een toelating zou krijgen van zijn OCMW.

1. Hoeveel klachten/aangiftes ontvingen de arbeidsauditoraten in België in de afgelopen drie jaar in het kader van dossiers inzake langdurig verblijf in het buitenland? Graag opsplitsing per arbeidsauditoraat, nationaliteit (EU en niet-EU) en type uitkering.

2. Kan u een overzicht geven per type uitkering (leefloon, werkloosheidsuitkering, ZIV) en per nationaliteit (EU en niet-EU) waarvan een dossier werd opgestart in de afgelopen drie jaar? Van welke elementen hangt het opstarten van een dossier uitkeringsfraude af (bijvoorbeeld duur afwezigheid, grootteorde uitkeringsfraude, enz.)?

3. Welk gevolg (strafrechtelijke vervolging, strafrechtelijke geldboetes, administratieve geldboetes) werd gegeven aan de opgestarte dossiers inzake uitkeringsfraude wegens een langdurig verblijf in het buitenland?

Antwoord van de minister van Justitie van 15 juni 2018, op de vraag nr. 2644 van de heer volksvertegenwoordiger Wouter Raskin van 25 april 2018 (N.):

Aangezien de arbeidsauditoraten niet over een uniform computersysteem beschikken, is het niet mogelijk om cijfers te verstrekken.

In beginsel zullen zij op 1 januari 2019 volledig op uniforme wijze geïnformatiseerd zijn (MACH-systeem).

Les personnes concernées ne peuvent séjourner à l'étranger qu'un nombre limité de jours par an. Ainsi, un bénéficiaire du revenu d'intégration sociale ne peut passer, par année civile, plus de quatre semaines (28 jours) à l'étranger, sauf si le CPAS l'y autorise en raison de circonstances exceptionnelles.

1. Combien de plaintes ou de signalements les auditorats du travail de Belgique ont-ils reçues au cours des trois dernières années pour des dossiers concernant des longs séjours à l'étranger? Merci de fournir une ventilation par auditorat du travail, nationalité (UE et non UE) et type d'allocation.

2. Pourriez-vous ventiler ces résultats par type d'allocation (revenu d'intégration sociale, allocation de chômage) et nationalité (UE et non UE) pour les dossiers ouverts au cours des trois dernières années? Quels sont les éléments qui donnent lieu à l'ouverture d'un dossier en matière de fraude aux allocations (par exemple, la durée de l'absence, l'importance de la fraude aux allocations, etc.)?

3. Quelle suite (poursuites pénales, amendes pénales, amendes administratives) a-t-elle été donnée aux dossiers en matière de fraude aux allocations dans le cadre d'un long séjour à l'étranger?

Réponse du ministre de la Justice du 15 juin 2018, à la question n° 2644 de monsieur le député Wouter Raskin du 25 avril 2018 (N.):

Les auditorats du travail ne disposant pas d'un système informatique uniforme, il n'est pas possible de donner des chiffres .

Ils seront, en principe, complétement informatisés de manière uniforme au 1***er*** janvier 2019 (système MACH).

DO 2017201823027

Vraag nr. 2688 van de heer volksvertegenwoordiger Gautier Calomne van 09 mei 2018 (Fr.) aan de minister van Justitie:

Procedurefouten.

Ter verdediging van mijn informatie over procedurefouten zou ik graag antwoorden krijgen op de volgende vragen voor de jaren 2014, 2015, 2016 en 2017.

1. Hoeveel verdachten werden er in totaal vrijgesproken wegens procedurefouten per Gewest?

2. Hoeveel van die verdachten werden er per Gewest opnieuw in verdenking gesteld op grond van ander of nieuw bewijs in hetzelfde dossier?

DO 2017201823027

Question n° 2688 de monsieur le député Gautier Calomne du 09 mai 2018 (Fr.) au ministre de la Justice:

Les vices de procédure.

Afin de compléter mon information sur le phénomène des vices de procédure, je souhaiterais obtenir des réponses aux questions suivantes pour les années 2014, 2015, 2016 et 2017.

1. Quel est le total d'acquittements de prévenus prononcés en raison de vices de procédure par Région du pays?

2. Quel est le total desdits prévenus qui ont à nouveau été inculpés sur la base d'autres ou de nouvelles preuves pour le même dossier par Région du pays?

Antwoord van de minister van Justitie van 15 juni 2018, op de vraag nr. 2688 van de heer volksvertegenwoordiger Gautier Calomne van 09 mei 2018 (Fr.):

1. De steundienst van het College van de hoven en rechtbanken beschikt niet over deze cijfers. De reden van vrijspraak wordt immers niet consistent geregistreerd in de applicaties waarmee de hoven en rechtbanken de beslissingen registreren (soms wel als opmerking in een vrij tekstveld).

2. In navolging van het antwoord op vraag 1, kunnen de beklaagden die een vrijspraak kregen door procedurefouten niet geselecteerd en gevolgd worden in de correctionele databanken.

Réponse du ministre de la Justice du 15 juin 2018, à la question n° 2688 de monsieur le député Gautier Calomne du 09 mai 2018 (Fr.):

1. Le Collège des cours et tribunaux ne dispose pas de ces chiffres. Les motifs d'acquittement ne sont pas enregistrés de manière consistante dans les applications avec lesquelles les cours et tribunaux enregistrent les décisions (on trouve les motifs quelques fois sous forme de champs-texte libre)

2. Par suite de la réponse à la question 1 , les prévenus concernés par un acquittement pour vice de forme ne peuvent pas être sélectionnés et suivis dans les banques de données pénales.

DO 2017201823220

Vraag nr. 2712 van de heer volksvertegenwoordiger Jean-Jacques Flahaux van 23 mei 2018 (Fr.) aan de minister van Justitie:

Aantal overlijdens in de Belgische gevangenissen.

Ook in de gevangenissen overlijden er mensen, door ouderdom, zelfmoord of ziekte.

Kunt u voor de periode van 2013 tot en met 2017 en per gevangenis de volgende cijfers meedelen:

1. het totale aantal overleden gevangenen; en

2. het aantal overleden gevangenen per doodsoorzaak?

Antwoord van de minister van Justitie van 15 juni 2018, op de vraag nr. 2712 van de heer volksvertegenwoordiger Jean-Jacques Flahaux van 23 mei 2018 (Fr.):

De minister van Justitie verwijst naar de elementen van antwoord van 11 maart 2018 op parlementaire vraag nr. 2259 van 17 november 2017 van het geacht lid over hetzelfde onderwerp (Zie huidig bulletin).

DO 2017201823220

Question n° 2712 de monsieur le député Jean-Jacques Flahaux du 23 mai 2018 (Fr.) au ministre de la Justice:

Décès dans les prisons belges.

La mort constitue, elle aussi, une réalité dans nos prisons. Vieillesse, suicide, maladie, les cellules ne sont pas épargnées par ces réalités.

Je viens vers vous afin de vous demander si vous pouvez fournir, entre 2013 et 2017 et par prison:

1. le nombre total de décès de détenus;

2. le nombre de décès de détenus classés en fonction de la cause du décès?

Réponse du ministre de la Justice du 15 juin 2018, à la question n° 2712 de monsieur le député Jean-Jacques Flahaux du 23 mai 2018 (Fr.):

Le ministre de la Justice se réfère aux éléments de réponse fournis le 11 mars 2018 à la question parlementaire n° 2259 du 17 novembre 2017 de l'honorable membre traitant du même objet (voir bulletin actuel).

Minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid

DO 2015201611653

Vraag nr. 1120 van Juffrouw Yoleen Van Camp van 01 september 2016 (N.) aan de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid:

Antibioticagebruik.

Recentelijk bleek andermaal, uit onderzoek door de Onafhankelijke Ziekenfondsen, dat het antibioticagebruik in dit land te hoog is, ook bij baby's.

1. Welke gegevens houdt het Rijksinstituut voor ziekte- en invaliditeitsverzekering (RIZIV) bij inzake antibioticagebruik?

2. Kunt u een overzicht geven van het antibioticagebruik van de afgelopen vijf jaar? Hoeveel DDD's werden telkens voorgeschreven en graag het totaal en opgesplitst per:

a) landsdeel (Vlaanderen, Wallonië en Brussel);

b) leeftijd van de patiënt, voor zover deze uitsplitsing beschikbaar is (baby's, kleuters/peuters, schoolkind/puber, volwassenen, enz.)?

3. Welk bedrag wordt er jaarlijks gespendeerd aan de terugbetaling van antibiotica?

4. Wordt er bijgehouden voor welke indicatie(s) antibiotica het meest worden voorgeschreven?

5. Zijn er (voor bepaalde antibiotica) voorwaarden aan de terugbetaling gekoppeld (bijvoorbeeld eerst resultaat laboonderzoek, dan pas voorschrift en terugbetaling)?

6. Welke maatregelen heeft u al getroffen en plant u nog om het antibioticagebruik terug te dringen?

7. Worden gevallen van antibioticaresistentie bijgehouden? Hoe vaak werden die de afgelopen vijf jaar gerapporteerd?

8. Wat is de top vijf van meest voorgeschreven antibiotica?

Antwoord van de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid van 13 juni 2018, op de vraag nr. 1120 van Juffrouw Yoleen Van Camp van 01 september 2016 (N.):

Ministre des Affaires sociales et de la Santé publique

DO 2015201611653

Question n° 1120 de Mademoiselle Yoleen Van Camp du 01 septembre 2016 (N.) à la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique:

Consommation d'antibiotiques.

Récemment, il est à nouveau apparu, à la suite d'une enquête des Mutualités libres, que la consommation d'antibiotiques est trop élevée dans ce pays, y compris chez les bébés.

1. De quelles données dispose l'Institut national d'assurance maladie-invalidité (INAMI) en matière de consommation d'antibiotiques?

2. Pouvez-vous donner un aperçu de la consommation d'antibiotiques au cours des cinq dernières années? Combien de DDD ont-elles été chaque fois prescrites au total, en ventilant également les résultats selon:

a) la Région (Flandre, Wallonie et Bruxelles);

b) l'âge du patient, pour autant que ce type de donnée soit disponible (bébés, jeunes enfants, enfants/adolescents, adultes, ***etc***.)?

3. Quel montant est-il dépensé chaque année pour le remboursement des antibiotiques?

4. Garde-t-on la trace des motifs les plus fréquents de prescription des antibiotiques?

5. Des conditions (pour certains antibiotiques) sont-elles liées au remboursement (par exemple, d'abord le résultat de l'analyse en laboratoire, ensuite seulement la prescription et le remboursement)?

6. Quelles mesures avez-vous déjà prises et prévoyez-vous de prendre pour réduire davantage encore la consommation d'antibiotiques?

7. A-t-on recensé des cas de résistance aux antibiotiques? Combien de fois des cas de résistance ont-ils été signalés au cours des cinq dernières années?

8. Quel est le palmarès des cinq antibiotiques les plus souvent prescrits?

Réponse de la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique du 13 juin 2018, à la question n° 1120 de Mademoiselle Yoleen Van Camp du 01 septembre 2016 (N.):

1. Het Rijksinstituut voor ziekte- en invaliditeitsverzekering (RIZIV) houdt geen specifieke databank bij van het antibioticagebruik. De algemene databanken van vergoedbare geneesmiddelen, Farmanet (terugbetaalde farmaceutische specialiteiten die afgeleverd worden in de openbare officina) en DocPh (terugbetaalde farmaceutische specialiteiten die afgeleverd worden in de ziekenhuizen), bevatten wel gegevens over antibiotica.

2. en 3. De tabellen 1 (openbare officina - farmanet databank - 2012 tot 2017) en 2 (ziekenhuizen - DocPh databank - 2012 - 2016) in bijlage geven de evolutie van het aantal ***defined daily dose*** (DDD) en de RIZIV uitgaven. Voor de openbare officina zijn de gegevens opgesplitst per Regio en per leeftijdscategorie. De DocPh databank laat niet toe om een dergelijk onderscheid te maken.

4. De farmanet databank en de DocPh databank houden geen gegevens bij over de indicatie waarvoor een specialiteit wordt voorgeschreven.

5. Voor meer specifieke aandoeningen zijn verschillende antibiotica opgenomen in hoofdstuk IV van de lijst van de vergoedbare farmaceutische specialiteiten. Het doel is om de overconsumptie van antibiotica in België en de ontwikkeling van resistentie die hieruit voortvloeit, tegen te gaan, door het inadequaat gebruik ervan te beperken. Tegelijkertijd blijft het mogelijk om deze antibiotica te gebruiken in omstandigheden waarin dat noodzakelijk is.

Dit gaat vooral over:

- patiënten met mucoviscidose met een chronische infectie met Pseudomonas;

- patiënten met een ernstige infectie door een Gram+ bacterie;

- adjuverende behandelingen van infecties van botten en zacht weefsel bij een orthopedische en traumatologische ingreep maar ook de behandeling van infecties van zacht weefsel met necrosen bij een vasculaire ingreep;

- ambulante behandeling van luchtweginfecties bij mucoviscidosepatiënten;

- patiënten die in een ziekenhuis behandeld werden met specifieke antibiotica en bij hun ontslag de behandeling nog dienen voort te zetten gedurende een bepaalde periode;

- urinaire infecties resistent aan "klassieke" antibiotica;

- het gebruik van bepaalde verpakkingen van geneesmiddelen met azithromycine als werkzaam bestanddeel voor patiënten met mucoviscidose, bronchiëctasie, ernstige astma, COPD of een chronische afstoting van een longtransplant;

1. L'Institut national d'assurance maladie-invalidité (INAMI) n'a pas de banque de données spécifique concernant l'usage des antibiotiques. Les banques de données générales des spécialités remboursables, Pharmanet (spécialités pharmaceutiques remboursées et délivrées en officines publiques) et DocPh (spécialités pharmaceutiques remboursées et délivrées en hôpital) contiennent évidemment des données concernant les antibiotiques.

2. et 3. Les tableaux 1 (officines publiques - Pharmanet - 2012 à 2017) et 2 (Hôpitaux - DocPh - 2012 à 2016) en annexe donnent l'évolution du nombre de ***defined daily dose*** (DDD) et des dépenses de l'INAMI. Pour les officines publiques, les données sont réparties par Région et par groupe d'âge. La banque de données DocPh ne permet pas de faire la même distinction pour les hôpitaux.

4. Les banques de données Pharmanet et DocPh ne contiennent pas d'informations concernant l'indication pour laquelle une spécialité est délivrée.

5. Pour des pathologies plus spécifiques, certains antibiotiques sont remboursables selon des conditions reprises au chapitre IV de la liste des spécialités pharmaceutiques remboursables. L'objectif est de contrer la surconsommation d'antibiotiques en Belgique et le développement des résistances qui en découle, en réduisant les utilisations inadéquates tout en permettant leur utilisation dans les situations où ces antibiotiques sont nécessaires.

Cela concerne notamment:

- les patients souffrants de la mucovisidose ayant une infection chronique à Pseudomonas;

- les patients ayant une infection grave due à une bactérie Gram +;

- les traitements adjuvants des infections des os et tissus mous durant une intervention en chirurgie orthopédique et traumatologique mais également le traitement des infections des tissus mous avec nécroses durant une intervention de chirurgie vasculaire;

- le traitement ambulatoire d'infections respiratoires chez des patients souffrant de la mucovisidose;

- les patients ayant bénéficié d'une antibiothérapie spécifique durant une hospitalisation et qui doit se poursuivre durant un certain laps de temps après leur sortie de l'hôpital;

- les infections urinaires résistantes à certains antibiotiques "classiques";

- l'utilisation de certains conditionnements de médicaments ayant comme principe actif l'azithromicyne pour les patients souffrant de la mucovisidose, de bronchiectasie, d'asthme sévère, de BPCO ou encore d'un rejet chronique du transplant pulmonaire;

- patiënten met syfilis en hun partners.

Daarnaast zijn de antibiotica behorend tot de klasse van de (fluoro)chinolones vanaf 1 mei 2018 vergoedbaar zijn volgens de voorwaarden hernomen in een nieuwe paragraaf van hoofdstuk IV van de lijst van de vergoedbare farmaceutische specialiteiten. Het gebruik van de (fluoro)chinolones zal hierdoor beperkt worden tot aandoeningen zoals acute pyelonefritis, acute prostatitis, chronische prostatitis, orchi-epididymitis, acute diverticulitis, enz.

6. Antibioticabeleid en infectiebeheersing zijn de belangrijkste pijlers van de strijd tegen de antimicrobiële resistentie. Zij dragen bij tot de kwaliteit van zorg en patiëntveiligheid. De Belgische commissie voor de coördinatie van het antibioticabeleid (BAPCOC) heeft een strategisch meerjarenplan (2014-2019) opgesteld met de verschillende acties die op dit gebied nodig zijn en die worden uitgerold. Deze beleidsnota is online gepubliceerd (NL). Na een recent bezoek van het Europees Agentschap ***European Centre for Prevention and Disease Control*** (ECDC) aan ons land, wordt een nationaal actieplan tegen AMR voorbereid. Dit plan beoogt een holistische benadering en zal rekening houden met de menselijke gezondheid, de gezondheid van dieren en de bescherming van het leefmilieu.

7. Sciensano (het vroegere Wetenschappelijk Instituut Volksgezondheid) coördineert alle surveillancesystemen met betrekking tot multiresistente kiemen (MDRO) en zorggerelateerde infecties in ons land. Deze surveillances verzamelen relevante gegevens in de ziekenhuizen aan de hand van gestandaardiseerde protocols. Jaarlijkse rapporten worden gepubliceerd op de website ***www.nsih.be***.

8. De tabellen 3 (openbare officina - farmanet databank - 2017) en 4 (ziekenhuizen - DocPh databank - 2016) in bijlage geven de top vijf van de meest afgeleverde antibiotica per aantal DDD en volgens de RIZIV uitgaven.

De bijlagen bij het antwoord op deze vraag zijn het geachte Kamerlid rechtstreeks toegestuurd. Gezien het louter documentaire karakter ervan worden zij niet in het ***Bulletin van Vragen en Antwoorden*** opgenomen maar liggen zij ter inzage bij de griffie van de Kamer van volksvertegenwoordigers (dienst Parlementaire Vragen).

- les patients atteints de syphilis ou dont le conjoint est touché par cette maladie.

Par ailleurs, depuis le 1***er*** mai 2018, les antibiotiques de la classe des (fluoro)quonolones sont remboursables selon les conditions définies dans un nouveau paragraphe du chapitre IV de la liste des spécialités pharmaceutiques remboursables. L'utilisation des (fluoro)quinolones se retrouve ainsi limitée à des pathologies telles que la pyélonéphrite aigüe, la prostatite aigüe ou chronique, l'orchi-épididymite, la diverticulite aigüe, ***etc***.

6. La politique antibiotique et la maîtrise des infections représentent les axes principaux de la lutte contre les résistances bactériennes. Elles contribuent à la qualité des soins et aussi à la sécurité des patients. La Commission belge pour la coordination de la politique antibiotique (BAPCOC) a élaboré un plan stratégique pluriannuel (2014-2019) qui liste et coordonne les différentes actions nécessaires et entreprises dans ce domaine. Cette note stratégique est publiée en ligne (FR). Suite à une récente visite dans notre pays de l'agence européenne pour la prévention et le contrôle des maladies (ECDC), un plan d'action national de lutte contre l'AMR est en cours d'élaboration. Ce plan abordera la problématique de façon holistique, c'est-à-dire qu'il tiendra compte de la santé humaine, de la santé animale, ainsi que de la protection de l'environnement.

7. Sciensano (ex-Institut de santé publique, WIV-ISP) coordonne l'ensemble des surveillances des bactéries multirésistantes (MDRO) et des infections liées aux soins de santé dans notre pays. Ces surveillances rassemblent les données utiles des hôpitaux, selon une méthodologie standardisée. L'ensemble des rapports annuels élaborés sont publiés sur le site web ***www.nsih.be***.

8. Les tableaux 3 (officines publiques - Pharmanet - 2017) et 4 (Hôpitaux - DocPh - 2016) en annexe donnent les top cinq des antibiotiques les plus délivrées par DDD et par dépenses INAMI.

Les annexes jointes à la réponse à cette question ont été transmises directement à l'honorable membre. Étant donné leur caractère de pure documentation, il n'y a pas lieu de les insérer au ***Bulletin des Questions et Réponses***, mais elles peuvent être consultées au greffe de la Chambre des représentants (service des Questions parlementaires).

DO 2016201715514

Vraag nr. 1482 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Catherine Fonck van 28 maart 2017 (Fr.) aan de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid:

Socialezekerheidsinstellingen. - Beroepsgeheim. (MV 14421)

De N-VA-fractie heeft in de tijdelijke commissie Terrorismebestrijding een wetsvoorstel tot wijziging van het Wetboek van strafvordering om de strijd tegen het terrorisme te bevorderen (DOC 54-2050) ingediend.

Met dat wetsvoorstel wordt er een artikel 46***bis***/1 ingevoegd. We plaatsen heel wat vraagtekens bij § 3, die als volgt is geformuleerd:

"§ 3. Met toepassing van de uitzondering bedoeld in artikel 458 van het Strafwetboek en in afwijking van andersluidende bepalingen, doen de personeelsleden van de in paragraaf 1, eerste lid, bedoelde instellingen van sociale zekerheid die uit hoofde van hun beroep kennis krijgen van één of meerdere informaties die ernstige aanwijzingen kunnen uitmaken van het bestaan van een terroristisch misdrijf bedoeld in Boek II, Titel I***ter*** van het Strafwetboek, aangifte overeenkomstig de procedure bedoeld in artikel 29."

Alle socialezekerheidsinstellingen bedoeld in artikel 2, eerste lid, 2°, van de wet van 11 april 1995 tot invoering van het "handvest" van de sociaal verzekerde vallen onder het voorstel.

Het voorstel behelst dus de verplichte opheffing van het beroepsgeheim voor alle personeelsleden van de socialezekerheidsinstellingen die voortaan alle feiten die "ernstige aanwijzingen kunnen uitmaken van het bestaan van een terroristisch misdrijf" zullen moeten melden.

Ik heb ervoor gepleit dat men het advies van de beroepsorden zou vragen. Als minister van Volksgezondheid is u ter zake bevoegd.

Het voorstel werd uiteindelijk voor advies aan de Raad van State overgelegd. Niettemin blijven de onderstaande vragen onbeantwoord.

1. Vallen de ziekenhuizen, klinieken, rusthuizen en andere zorginstellingen onder de in artikel 2, eerste lid, 2°, van de wet van 11 april 1995 tot invoering van het "handvest" van de sociaal verzekerde bedoelde socialezekerheidsinstellingen?

2. Hoe zullen de personeelsleden van al die instellingen volgens u ernstige aanwijzingen van het bestaan van een terroristisch misdrijf proactief kunnen melden?

3. Staat u achter het vermelde wetsvoorstel?

DO 2016201715514

Question n° 1482 de madame la députée Catherine Fonck du 28 mars 2017 (Fr.) à la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique:

Institutions de sécurité sociale. - Secret professionnel (QO 14421).

Le groupe N-VA a déposé en commission spéciale de lutte contre le terrorisme une proposition de loi (DOC 54 2050) modifiant le Code d'Instruction criminelle en vue de promouvoir la lutte contre le terrorisme.

Cette proposition de loi insère un article 46***bis***/1 dont le § 3 est particulièrement interpellant et rédigé comme suit:

"§ 3. En application de l'exception visée à l'article 458 du Code pénal et par dérogation à d'éventuelles dispositions contraires, les membres du personnel des institutions de sécurité sociale visées au § 1***er***, alinéa 1***er***, qui, de par leur profession, prennent connaissance d'une ou de plusieurs informations pouvant constituer des indices sérieux de l'existence d'une infraction terroriste visée au livre II, titre I***er***/***ter*** du Code pénal en font la déclaration conformément à la procédure visée à l'article 29."

La proposition vise toutes les institutions de sécurité sociale visées à l'article 2, alinéa 1***er***, 2° de la loi du 11 avril 1995 visant à instituer la "Charte" de l'assuré social.

Il y va donc de la levée obligatoire du secret professionnel pour tout membre du personnel des institutions de sécurité sociale qui sera obligé de dénoncer tout fait pouvant constituer des "indices sérieux de l'existence d'une infraction terroriste".

Pour ma part, je plaide pour que l'avis des ordres professionnels soit sollicité. En qualité de ministre de la santé, cette question relève de votre responsabilité.

La proposition a finalement été envoyée au Conseil d'État pour avis mais les questions reprises ci-dessous persistent

1. Pouvez-vous confirmer que les hôpitaux, cliniques, maisons de repos et autres institutions de soins font partie des "institutions de sécurité sociale" visées par l'article 2, alinéa 1***er***, 2 ° de la loi du 11 avril 1995 visant à instituer la "Charte" de l'assuré social?

2. Comment envisagez-vous cette obligation faite au personnel de toutes ces institutions d'avoir un rôle proactif dans la dénonciation d'indices sérieux de l'existence d'une infraction terroriste?

3. Soutenez-vous cette proposition de loi?

Antwoord van de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid van 18 juni 2018, op de vraag nr. 1482 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Catherine Fonck van 28 maart 2017 (Fr.):

1. Ziekenhuizen, klinieken, rusthuizen en andere verzorgingsinstellingen geen deel uitmaken van de "instellingen van sociale zekerheid" zoals bedoeld in artikel 2, eerste lid, 2° van de wet van 11 april 1995 tot invoering van het "handvest" van de sociaal verzekerde.

Ze worden gewoonweg niet vermeld in de opsomming van dit artikel. Verzorgingsinstellingen in het algemeen, die bovendien niet allemaal publiekrechtelijke organisaties zijn, kennen geen prestaties van sociale zekerheid toe maar verlenen zorgen.

2. Aangezien verzorgingsinstellingen niet geviseerd zijn en de doelgroep die wordt geviseerd door het voorstel aldus nog verduidelijkt moet worden, lijkt de vraag of personeel verplicht moet worden om een proactieve rol te spelen bij de aangifte van ernstige indicaties van bestaan van een terroristische inbreuk mij voorbarig. Bovendien is de concrete uitvoering van dit wetsvoorstel dat nog niet is aangenomen actueel nog niet aan de orde.

3. Aangezien het een wetsvoorstel betreft, komt het toe aan de volksvertegenwoordigers om zich uit te spreken, en niet zozeer aan de regering.

Réponse de la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique du 18 juin 2018, à la question n° 1482 de madame la députée Catherine Fonck du 28 mars 2017 (Fr.):

1. Les hôpitaux, cliniques, maisons de repos et autres institutions de soins ne font pas partie des " institutions de sécurité sociale " visées par l'article 2, alinéa 1er , 2° de la loi du 11 avril 1995 visant à instituer " la Charte " de l'assuré social.

Ils ne sont tout simplement pas visés par l'énumération de cet article. Les institutions de soins de manière générale, qui ne sont de surcroît pas tous des organismes de droit public, n'accordent pas des prestations de sécurité sociale mais dispensent des soins.

2. Etant donné que les institutions de soins ne sont pas visées et que le groupe-cible visé par la proposition reste donc à clarifier, la question de l'obligation faite au personnel d'avoir un rôle proactif dans la dénonciation d'indices sérieux de l'existence d'une infraction terroriste me semble prématurée. De plus, l'exécution concrète de cette proposition de loi qui n'est pas encore adoptée ne se pose pas encore à ce stade.

3. S'agissant d'une proposition de loi, il appartient aux députés de s'exprimer et de se prononcer, et non au gouvernement.

DO 2016201717362

Vraag nr. 1763 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Barbara Pas van 05 juli 2017 (N.) aan de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid:

Brusselse en Waalse ziekenhuizen. - Overschrijding referentiebedragen.

Sinds 2009 worden de zogenaamde referentiebedragen berekend met als bedoeling om onverantwoorde verschillen in de ziekenhuisuitgaven tussen de ziekenhuizen weg te werken. Wie 10 % boven het nationaal gemiddelde zit, moet geld terugbetalen.

De voorbije jaren is gebleken dat het vooral Brusselse en Waalse ziekenhuizen zijn die op een onverantwoorde wijze uitgaven verrichten en dus moeten terugbetalen.

1. Kan u voor 2016 meedelen:

a) per Gewest welke ziekenhuizen een boete opgelegd kregen en om welke bedragen het daarbij ging (met vermelding van het statuut van deze ziekenhuizen);

DO 2016201717362

Question n° 1763 de madame la députée Barbara Pas du 05 juillet 2017 (N.) à la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique:

Le dépassement des montants de référence par les hôpitaux bruxellois et wallons.

Depuis 2009, des "montants de référence" sont calculés en vue d'éliminer les écarts de dépenses injustifiés existant entre les hôpitaux. Les hôpitaux qui dépensent 10 % de plus que la moyenne nationale doivent rembourser de l'argent.

Ces dernières années, il est apparu que les hôpitaux ayant effectué des dépenses injustifiées, et donc redevables d'un certain montant, se situaient essentiellement à Bruxelles et en Wallonie.

1. Pouvez-vous comuniquer les éléments suivants pour l'année 2016:

a) quels hôpitaux se sont vu infliger une amende et de quels montants il s'agissait (en précisant le statut de ces hôpitaux), par Région;

b) per Gewest en per ziekenhuis hoeveel van de teruggevorderde bedragen er inmiddels effectief werden terugbetaald?

2. Kan u voor 2016 per Gewest meedelen hoeveel ziekenhuizen boven het nationaal gemiddelde uitkwamen en hoeveel onder het nationaal gemiddelde? Kan dit eventueel verder worden gespecificeerd?

Antwoord van de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid van 13 juni 2018, op de vraag nr. 1763 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Barbara Pas van 05 juli 2017 (N.):

1. a) De tabel hieronder bevat de lijst van de ziekenhuizen welke in 2016 dienden over te gaan tot een terugbetaling in het kader van de referentiebedragen, per Gewest en met vermelding van hun statuut.

b) quelle proportion des montants à récupérer a effectivement été remboursée dans l'intervalle, par Région et par hôpital?

2. Pouvez-vous indiquer, pour 2016 et par Région, combien d'hôpitaux ont dépensé plus que la moyenne nationale et combien se situaient en deçà de la moyenne nationale? Pouvez-vous éventuellement développer votre réponse?

Réponse de la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique du 13 juin 2018, à la question n° 1763 de madame la députée Barbara Pas du 05 juillet 2017 (N.):

1. a) Le tableau ci-dessous contient la liste des hôpitaux qui ont dû procéder, en 2016, à un remboursement dans le cadre des montants de référence ceci, par Région et avec mention de leur statut.

Naam/*Nom*	Bedrag/*Montant*	Gewest/*Région*	Statuut/*Statut*
CENTRE HOSP. UNIVERSITAIRE SAINT-PIERRE	169.122	Brussel/*Bruxelles*	Openbaar/*Public*
ASSOCIATION HOSP. C.H.U. BRUGMANN	295.065	Brussel/*Bruxelles*	Openbaar/*Public*
HOPITAUX IRIS SUD	243.831	Brussel/*Bruxelles*	Openbaar/*Public*
A.S.B.L. CLINIQUES DE L'EUROPE	266.096	Brussel/*Bruxelles*	Privaat/*Privé*
CTR. TRAUMAT. ET READAP. HOP. BRUGMANN	2.245	Brussel/*Bruxelles*	Privaat/*Privé*
A.Z. LOKEREN	85.219	Vlaanderen/*Flandres*	Openbaar
C.H. ST-VINCENT - STE ELISABETH	166.402	Wallonië/*Wallonie*	Privé
	1.227.980		

b) Op dit ogenblik hebben alle ziekenhuizen deze betaling voldaan, met uitzondering van het ziekenhuis Saint-Vincent - Sainte-Elisabeth te Rocourt.

2. Het bedrag dat in het kader van de referentiebedragen moet worden terugbetaald wordt berekend op basis van 34 aandoeningen (APR-DRG), twee graden van ernst en drie groepen van verstrekkingen.

Voor elk van de 113 betrokken ziekenhuizen zijn er dus 204 combinaties waarvoor elk ziekenhuis zich onder of boven het referentiebedrag zou kunnen bevinden.

b) Actuellement, tous les hôpitaux ont effectué ce paiement, à l'exception de la clinique Saint-Vincent - Sainte-Elisabeth de Rocourt.

2. Le montant à rembourser dans le cadre des montants de référence a été calculé sur base de 34 pathologies (APR-DRG), de deux niveaux de sévérité et de trois groupes de prestations.

Pour chacun des 113 hôpitaux concernés, il y a donc 204 combinaisons pour lesquelles chaque hôpital pourrait se trouver sous ou au-dessus du montant de référence.

DO 2016201718379

Vraag nr. 1848 van de heer volksvertegenwoordiger Peter Vanvelthoven van 20 september 2017 (N.) aan de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid:

Raadgevende commissies en organen op het federaal niveau.

1. Welke adviesorganen en raadgevende commissies zijn actief binnen uw bevoegdheden?

DO 2016201718379

Question n° 1848 de monsieur le député Peter Vanvelthoven du 20 septembre 2017 (N.) à la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique:

Les commissions et organes consultatifs actifs à l'échelon fédéral.

1. Quels sont les commissions et les organes consultatifs actifs dans le périmètre de vos attributions?

2. Hoeveel adviezen werden in het jaar 2016 door deze organen en commissies verstrekt?

3. Wat is hun samenstelling?

4. Hoeveel bedragen de uitbetaalde vergoedingen per lid?

Antwoord van de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid van 13 juni 2018, op de vraag nr. 1848 van de heer volksvertegenwoordiger Peter Vanvelthoven van 20 september 2017 (N.):

Het antwoord op deze vraag is het geachte Kamerlid rechtstreeks toegestuurd. Gezien het louter documentaire karakter ervan wordt het niet in het ***Bulletin van Vragen en Antwoorden*** opgenomen maar ligt het ter inzage bij de griffie van de Kamer van volksvertegenwoordigers (dienst Parlementaire Vragen).

2. Combien d'avis ces organes et commissions ont-ils formulés en 2016?

3. Quelle est leur composition?

4. Quel est le montant des indemnités payées à chacun de leur membre?

Réponse de la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique du 13 juin 2018, à la question n° 1848 de monsieur le député Peter Vanvelthoven du 20 septembre 2017 (N.):

La réponse à cette question a été transmise directement à l'honorable membre. Étant donné son caractère de pure documentation, il n'y a pas lieu de l'insérer au ***Bulletin des Questions et Réponses***, mais elle peut être consultée au greffe de la Chambre des représentants (service des Questions parlementaires).

DO 2016201718740

Vraag nr. 1906 van de heer volksvertegenwoordiger Benoît Friart van 06 oktober 2017 (Fr.) aan de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid:

Personen zonder ziekenfonds.

In 2016 hadden 93.326 Belgen geen ziekteverzekering. Dat is een stijging met 10,8% in vijf jaar. Vaak waren die mensen nog wel aangesloten bij een ziekenfonds, maar waren ze niet langer rechthebbende omdat ze niet meer aan de voorwaarden voldeden om recht te hebben op een tegemoetkoming.

Wanneer ze bij de dokter of naar de apotheek gaan, of in het ziekenhuis worden opgenomen, moeten ze dus het volledige bedrag ophoesten. Ze hebben niet langer recht op de derde-betalersregeling of op enige terugbetaling van gezondheidszorg. Dat geldt ook voor de personen ten laste.

Hoewel het aantal niet-verzekerden niet zo hoog ligt, ligt het verhoudingsgewijs wel hoog in de grote steden.

Globaal genomen betalen de loontrekkenden de verplichte verzekering via de RSZ-bijdragen en de zelfstandigen via de socialeverzekeringskas. De belangrijkste categorieën van niet verzekerde personen zijn zelfstandigen die hebben nagelaten de nodige bijdragen te betalen, daklozen, personen die uitgesloten werden van het recht op werkloosheidsuitkeringen en personen die naar het buitenland vertrokken zijn zonder de nodige formaliteiten te vervullen.

1. Wat is uw standpunt?

2. Hoe komt het dat het aantal niet verzekerde personen de jongste vijf jaar zo sterk is gestegen?

DO 2016201718740

Question n° 1906 de monsieur le député Benoît Friart du 06 octobre 2017 (Fr.) à la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique:

Les personnes sans mutuelle.

93.326 Belges n'étaient pas couverts pour leurs prestations de santé en 2016. C'est une augmentation de 10,8 % en cinq ans. Dans beaucoup de cas, il semblerait que les personnes soient toujours affiliées à une mutuelle mais aient perdu leur qualité de bénéficiaire car elles ne remplissaient plus les conditions pour avoir droit aux prestations.

Elles doivent concrètement payer le prix plein lorsqu'elles vont chez le médecin, à la pharmacie ou sont hospitalisées. Elles ne bénéficient plus du tiers payant ou du quelconque remboursement des soins de santé. Il en va de même pour les personnes à charge.

Si au final, le nombre de non-assurés est relativement faible, il est proportionnellement beaucoup plus élevé dans les grandes villes.

De manière générale, les salariés payent l'assurance obligatoire via les cotisations ONSS; les indépendants, via les lois sociales. Les personnes concernées sont le plus souvent des indépendants en défaut de paiement, des SDF, les exclus du chômage ou des gens partis à l'étranger sans faire le nécessaire.

1. Que pouvez-vous dire à propos de cette situation?

2. Comment expliquer une telle hausse de personnes non couvertes en cinq ans?

3. Welke maatregelen worden er genomen om zoveel mogelijk personen ertoe aan te zetten het nodige te doen om hun ziekteverzekering in orde te brengen?

4. Beschikt u over gegevens rond de impact van de situatie van die niet-verzekerde personen?

5. Welk percentage van de bevolking is perfect op de hoogte van de dekking van hun verschillende ziekteverzekeringen (van alle voordelen waar zij en hun gezin recht op hebben wanneer er meerdere verzekeringen zijn, bijvoorbeeld individuele en professionele)? Moet er iets gebeuren om de informatie op dat punt te verbeteren?

Antwoord van de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid van 13 juni 2018, op de vraag nr. 1906 van de heer volksvertegenwoordiger Benoît Friart van 06 oktober 2017 (Fr.):

Deze situatie wordt van dichtbij gevolgd door de betrokken administraties.

1. De dekking van de verplichte verzekering beoogt alle Belgen te bereiken. Historisch was, op het moment van de oprichting van de verplichte verzekering voor geneeskundige verzorging, de link tussen dit recht en de uitgeoefende professionele activiteit essentieel: in 1944 werd de sociale zekerheid opgericht ten behoeve van de loontrekkenden. Later werd een recht op geneeskundige verzorging toegekend aan de zelfstandigen en vervolgens werd dit progressief uitgebreid naar andere categorieën van actieven (ambtenaren, dienstboden, enz.). Doorheen de jaren is de link met de beroepsactiviteit minder stringent geworden en het doel werd het toekennen van dit recht aan de hele bevolking: aan de personen met een handicap, aan studenten en tenslotte aan de nog niet beschermde personen.

Om een recht op dekking voor geneeskundige verzorging binnen de verplichte verzekering te openen en te behouden moeten er drie voorwaarden vervuld zijn:

- Ingeschreven zijn bij een verzekeringsinstelling;

- Beschikken over een van de hoedanigheden van gerechtigde vermeld in de reglementering: personen onderworpen aan de sociale zekerheid (loontrekkende werknemers, zelfstandigen, erkend arbeidsongeschikten, in gecontroleerde werkloosheid, enz.), gepensioneerden, personen met een handicap, studenten van het hoger onderwijs, personen ingeschreven in het Rijksregister van de natuurlijke personen, weduwen, leden van kloostergemeenschappen, personen ten laste;

- In orde zijn met de bijdragen voor het referentiejaar, welke het tweede voorafgaande jaar is aan het jaar van het recht.

3. Quelles sont les mesures prises pour inciter un maximum de personnes à faire le nécessaire pour leur couverture santé?

4. Avez-vous des données quant aux conséquences engendrées par ces personnes non couvertes?

5. Par extension à cela, savez-vous le pourcentage de personnes étant parfaitement bien informées de tout ce que contiennent leurs couvertures santé (tous les avantages dont elles bénéficient, elles et leur famille, lorsque plusieurs couvertures peuvent se superposer - personnelles et professionnelles)? Y a-t-il un travail à faire à ce niveau là afin d'améliorer l'information?

Réponse de la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique du 13 juin 2018, à la question n° 1906 de monsieur le député Benoît Friart du 06 octobre 2017 (Fr.):

La situation est suivie de près par les administrations concernées.

1. La couverture de l'assurance obligatoire vise à atteindre tous les Belges. Historiquement, au moment de la création de l'assurance obligatoire soins de santé, le lien entre ce droit et l'activité professionnelle exercée était essentiel: en 1944, la sécurité sociale a été créée en faveur des travailleurs salariés. Par la suite, un droit aux soins de santé a été octroyé aux travailleurs indépendants, droit qui a été progressivement étendu à d'autres catégories de travailleurs (fonctionnaires, domestiques, ***etc***.). Au fil des années, le lien avec l'activité professionnelle est devenu moins strict avec pour objectif l'octroi de ce droit à l'ensemble de la population: aux personnes handicapées, aux étudiants et, finalement, aux personnes non encore protégées.

Pour ouvrir et maintenir un droit à la couverture soins de santé de l'assurance obligatoire, trois conditions doivent être remplies:

- Être inscrit auprès d'un organisme assureur;

- Posséder une des qualités de titulaires mentionnées dans la réglementation: personnes assujetties à la sécurité sociale (travailleurs salariés, indépendants, reconnus incapables de travailler, en chômage contrôlé,***etc***.), pensionnés, personnes handicapées, étudiants de l'enseignement supérieur, personnes inscrites au Registre national des personnes physiques, veufs, membres des communautés religieuses, personnes à charge;

- Être en ordre de cotisation pour l'année de référence, à savoir la deuxième année précédant l'année du droit.

De inschrijving of aansluiting bij een verzekeringsinstelling blijft behouden voor een termijn die loopt tot het einde van het tweede jaar dat verstreken is na het laatste jaar waarover de gerechtigde nog recht op geneeskundige verstrekkingen had. Tijdens de geldigheidsduur van de inschrijving of aansluiting, heeft het verwerven van een andere hoedanigheid van gerechtigde, geen nieuwe inschrijving of aansluiting tot gevolg.

Ingeval de gerechtigde een aanvraag om inschrijving indient nadat de geldigheid van de vorige inschrijving is vervallen, in toepassing van het vorige lid, zal deze nieuwe inschrijving, indien ze wordt aanvaard, beschouwd worden als een herinschrijving of heraansluiting. De herinschrijving of heraansluiting kan ten vroegste uitwerking hebben op de dag na de einddatum van de geldigheid van de vorige inschrijving. Op de herinschrijving of heraansluiting zijn voor het overige dezelfde regels van toepassing, als die welke gelden voor de inschrijving of aansluiting.

De toegankelijkheid van de verplichte verzekering voor geneeskundige verzorging is een belangrijke preoccupatie voor de verzekeringsinstellingen en het Rijksinstituut voor ziekte- en invaliditeitsverzekering (RIZIV), in het bijzonder voor de zwakke socio-economische groepen. De Dienst voor Administratieve Controle van het RIZIV heeft verschillende keren de problematiek van de niet verzekerde personen als onderwerp van een controle bij de verzekeringsinstellingen genomen en houdt er een precieze en becijferde opvolging van bij. Deze controles hebben onder andere aangetoond dat de niet verzekerde personen hoofdzakelijk mannen waren die deel uitmaken van de actieve bevolking en zich in de leeftijdscategorie van 30 tot 49 jaar bevinden.

Deze controles hebben eveneens verschillende redenen aan het licht gebracht waarom de personen geen recht op geneeskundige verzorging hebben:

- Hun bijdragen voor het referentiejaar bleken onvoldoende en ze betaalden niet de nodige aanvullende bijdrage;

- Ze bevinden zich in een situatie van herinschrijving met toepassing van een wachttijd van zes maanden, welke wordt opgelegd indien de voorgaande inschrijving vervallen was omwille van het niet nakomen van de bijdrageverplichting;

- Ze hebben recht op een tenlasteneming voor de geneeskundige verzorging op basis van een andere reglementering (bijvoorbeeld vertrek naar het buitenland);

- Ze overhandigen geen documenten aan hun verzekeringsinstelling:

L'inscription ou l'affiliation auprès d'un organisme assureur est maintenue pour un délai allant au plus tard jusqu'à la fin de la deuxième année écoulée après la dernière année où le titulaire avait encore droit à des prestations de santé. Pendant la durée de validité de l'inscription ou de l'affiliation, l'acquisition d'une autre qualité de titulaire n'entraîne pas de nouvelle inscription ou affiliation.

Au cas où le titulaire introduit une demande d'inscription après que soit expirée la validité de la précédente inscription en application de l'alinéa précédent, cette nouvelle inscription, si elle est acceptée, sera considérée comme une réinscription ou une réaffiliation. La réinscription ou la réaffiliation ne peut avoir d'effet au plus tôt que le jour après l'expiration de la validité de la précédente inscription. Les mêmes règles que celles qui sont en vigueur pour l'inscription ou l'affiliation sont par ailleurs d'application pour la réinscription ou la réaffiliation.

L'accessibilité de l'assurance obligatoire soins de santé, en particulier pour les groupes socio-économiquement faibles, constitue une préoccupation importante tant pour les organismes assureurs que pour l'Institut national d'assurance maladie-invalidité (INAMI). Le Service du Contrôle administratif de l'INAMI a, à plusieurs reprises, pris la problématique des personnes non assurées comme sujet de contrôle auprès des organismes assureurs et assure un suivi précis et chiffré de celui-ci. Ces contrôles ont entre autres montré que les personnes non assurées étaient principalement des hommes faisant partie de la population active et se trouvant dans la tranche d'âge des 30 à 49 ans.

Ces contrôles ont également mis en évidence différentes raisons pour lesquelles les personnes se retrouvent sans droit aux soins de santé:

- Leurs cotisations pour l'année de référence s'avèrent insuffisantes et ces personnes ne paient pas le complément nécessaire;

- Elles se trouvent dans une situation de réinscription avec application d'un stage d'attente de six mois, stage qui est imposé lorsque l'inscription précédente est échue en raison du non-respect de l'obligation de cotisation;

- Elles ont droit à une prise en charge des soins de santé sur base d'une autre réglementation (par exemple en cas de départ à l'étranger);

- Elles ne communiquent à leur organisme assureur aucun document:

o om een vrijstelling voor de persoonlijke bijdragen te verkrijgen;

o om de inschrijving te finaliseren;

2. Deze problematiek wordt ook opgevolgd in de schoot van de organen van het RIZIV, waaronder de Werkgroep Verzekerbaarheid. Recente gedeeltelijke gegevens tonen aan dat de meerderheid van de niet gedekte personen niet meer in België verblijven. Op 31 december 2015 vertegenwoordigden de personen met een adres in België die niet gedekt waren 31,9 % van alle niet gedekte personen. Hetzelfde werd vastgesteld bij de controles van de verzekeringsinstellingen.

3. Er bestaan verschillende maatregelen om te vermijden dat personen geen recht hebben op geneeskundige verzorging.

Zo hebben de zelfstandigen in principe een recht op geneeskundige verzorging als ze in orde zijn met de bijdragen binnen het sociaal statuut van de zelfstandigen. Er zijn verschillende redenen die kunnen verklaren waarom de zelfstandigen het nalaten de bijdragen te betalen, maar er bestaan, in het kader zelf van het sociaal statuut voor zelfstandigen in moeilijkheden, oplossingen:

- Een vrijstelling voor de bijdragen kan gevraagd worden aan de Commissie voor vrijstelling van bijdragen. Deze commissie kan aan zelfstandigen die zich in "staat van behoefte" of een "toestand die de staat van behoefte benadert" bevinden een totale of gedeeltelijke vrijstelling van verplichte betaling van de sociale zekerheidsbijdragen toekennen.

- Een "overbruggingsrecht" is voorzien voor de zelfstandigen die hun activiteiten moeten stopzetten ten gevolge van een faillissement, financiële problemen, een gebeurtenis (brand, allergie, enz.) of een collectieve schuldenregeling. Dit overbruggingsrecht waarborgt rechten binnen de verzekering ziekte-invaliditeit (zonder betaling van bijdragen) gedurende maximum vier trimesters.

- Bepaalde zelfstandigen (meer bepaald diegenen in moeilijkheden ten gevolge van de aanslagen of de fipronilcrisis) kunnen een uitstel van betaling vragen.

In al deze gevallen blijft het recht op geneeskundige verzorging behouden.

De verplichte verzekering voor geneeskundige verzorging biedt zelf een bijkomende oplossing voor de zelfstandigen die geen rechten kunnen doen gelden op deze mechanismen, door hun toe te staan een beroep te doen op de hoedanigheid van resident voor dewelke wel of geen persoonlijke bijdragen verschuldigd zijn, in functie van de gezinsinkomens.

o pour l'obtention d'une dispense de cotisations personnelles;

o pour finaliser leur inscription.

2. Cette problématique est également suivie au sein d'organes de l'INAMI, dont le Groupe de travail assurabilité. Des données partielles récentes montrent que la majorité des personnes non couvertes ne résident plus en Belgique. Au 31 décembre 2015, les personnes non couvertes bénéficiant d'une adresse en Belgique représentaient 31,9 % de toutes les personnes non couvertes. Le même constat a été fait lors de contrôles auprès des organismes assureurs.

3. Différentes mesures existent qui permettent d'éviter que des personnes n'aient pas de droit aux soins de santé.

Ainsi, les travailleurs indépendants ont en principe un droit aux soins de santé s'ils sont en ordre de cotisations au statut social des indépendants. Diverses raisons peuvent expliquer le défaut de paiement de cotisation des indépendants, mais des solutions existent dans le cadre même du statut social pour les indépendants en difficulté:

- Une dispense de cotisation peut être demandée à la Commission des dispenses de cotisations. Cette Commission peut accorder aux indépendants qui se trouvent "dans le besoin" ou "dans une situation voisine de l'état de besoin", une dispense totale ou partielle du paiement obligatoire des cotisations de sécurité sociale.

- Un "droit passerelle" est prévu pour les indépendants qui doivent cesser leurs activités suite à une faillite, des difficultés financières, un évènement (incendie, allergie, ***etc***.) ou un règlement collectif de dettes. Ce droit passerelle assure la sauvegarde des droits en matière d'assurance maladie-invalidité (sans paiement de cotisations) pendant maximum quatre trimestres.

- Certains indépendants (notamment ceux en difficulté suite aux attentats ou à la crise fipronil) peuvent demander un report de paiement.

Dans tous ces cas, le droit aux soins de santé reste maintenu.

L'assurance obligatoire soins de santé offre même une solution supplémentaire pour les indépendants qui ne bénéficieraient pas de ces mécanismes, en leur permettant de recourir à la qualité de résident pour laquelle des cotisations personnelles seront ou non dues, en fonction des revenus du ménage.

De verzekeringsinstellingen hebben een proactieve rol op dit gebied om te vermijden dat een zelfstandige in moeilijkheden zich zonder gezondheidsdekking zou bevinden.

Wat de daklozen betreft is er actueel overleg lopende tussen het RIZIV, de Kruispuntbank voor de Sociale Zekerheid, de verenigingen actief bij daklozen, de OCMW's en de verzekeringsinstellingen, om concrete oplossingen en praktijken te vinden voor de problemen die een gebrek aan verzekerbaarheid kunnen creëren, zoals het feit niet te beschikken over een identiteitskaart of uitgeschreven te zijn uit het Rijksregister van de natuurlijke personen. Actueel worden meerdere pistes bestudeerd.

De verplichte verzekering voor geneeskundige verzorging heeft ook mechanismen uitgewerkt die toelaten dat personen die uitgesloten zijn van de werkloosheid hun recht op geneeskundige verzorging kunnen behouden, ofwel door ze te blijven beschouwen als gerechtigden "gecontroleerde werklozen", ofwel door hun toe te staan te genieten van de voortgezette verzekering, welke echter beperkt is in de tijd. Deze reglementering moet regelmatig bijgewerkt worden om de evolutie in de werkloosheidsreglementering te volgen.

4. De afwezigheid van dekking geneeskundige verzorging laat zich enkel voelen wanneer er een beroep op zorgen nodig is. Het is bij deze gelegenheid dat een deel van de betrokken personen de noodzakelijke stappen zal ondernemen om te kunnen genieten van terugbetalingen en ze genieten er in de meerderheid van de gevallen onmiddellijk van, de wachttijd blijft een uitzondering.

5. De informatie aan de sociaal verzekerden met betrekking tot hun rechten geneeskundige verzorging is een constante preoccupatie van de zorgverleners, de verzekeringsinstellingen en het RIZIV. De gezondheidsenquête uitgevoerd door het Wetenschappelijk Instituut Volksgezondheid en ook het onderzoek gerealiseerd door het RIZIV ten gelegenheid van haar vijftigste verjaardag laten toe de tevredenheidsgraad van de bevolking te meten met betrekking tot het systeem van geneeskundige verzorging en op die wijze na te gaan of dit gekend is. De resultaten van zulke enquêtes dienen om de te nemen beslissingen ten overstaan van het systeem te verbeteren en te verduidelijken.

Les organismes assureurs ont un rôle proactif dans ce domaine afin d'éviter qu'un indépendant en difficulté ne se retrouve sans couverture santé.

En ce qui concerne les sans-abri, des consultations sont actuellement menées entre l'INAMI, la Banque carrefour de la Sécurité sociale, les associations actives auprès des sans-abris, les CPAS et les organismes assureurs afin de trouver des solutions concrètes et pratiques aux problèmes qui peuvent entraîner un défaut d'assurabilité, comme le fait de ne pas disposer d'une carte d'identité ou d'être radié du Registre national des personnes physiques. Plusieurs pistes sont actuellement à l'étude.

L'assurance obligatoire soins de santé a également mis en place des mécanismes permettant aux personnes exclues du chômage de maintenir leur droit aux soins de santé, soit en continuant à les considérer comme titulaires "chômeurs contrôlés", soit en leur permettant de bénéficier de l'assurance continuée, qui est toutefois limitée dans le temps. Cette réglementation doit régulièrement être mise à jour afin de suivre l'évolution de la réglementation chômage.

4. L'absence de couverture soins de santé ne se fait sentir que lorsque le recours aux soins est nécessaire. C'est à cette occasion qu'une partie des personnes concernées va entreprendre les démarches nécessaires pour bénéficier des remboursements et elles en bénéficieront dans la plupart des cas immédiatement, le stage restant l'exception.

5. L'information des assurés sociaux quant à leurs droits aux soins de santé constitue une préoccupation constante des dispensateurs de soins, des organismes assureurs et de l'INAMI. L'enquête de santé menée par l'Institut scientifique de Santé publique, mais aussi l'enquête réalisée pour le compte de l'INAMI à l'occasion de son cinquantième anniversaire permettent de mesurer le degré de satisfaction de la population quant au système de soins de santé et, par cette manière, de vérifier que celui-ci est connu. Les résultats de telles enquêtes servent à éclairer les décisions à prendre pour améliorer ce système.

DO 2017201819108

Vraag nr. 1937 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Isabelle Galant van 24 oktober 2017 (Fr.) aan de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid:

Wijkgezondheidscentra.

Het ziekenfonds Solidaris heeft zijn studie over het systeem van de wijkgezondheidscentra gepubliceerd. Die centra functioneren op basis van een forfait dat de patiënt betaalt en waarmee hij toegang heeft tot verzorging door artsen, verpleegkundigen en kinesitherapeuten. Momenteel zijn er ongeveer 360.000 Belgen aangesloten bij een wijkgezondheidscentrum.

In de studie van Solidaris wordt er gefocust op de rentabiliteit van die centra. Wanneer men voor de periode 2013-2016 de toename van de uitgaven van het Rijksinstituut voor ziekte- en invaliditeitsverzekering (RIZIV) per sector vergelijkt, blijkt dat de uitgaven voor de wijkgezondheidscentra slechts met 2,51 % zijn gestegen, terwijl die toename in de andere sectoren veel hoger ligt: 6% bij de artsen, 11 % bij de verpleegkundigen en 8% bij de tandartsen.

Het zijn vooral de jongste en armste bevolkingsgroepen die de wijkgezondheidscentra bezoeken, naast gezinnen met kinderen. Solidaris toont dat er in de groep die forfaitair betaalt, systematisch meer rechthebbenden op een verhoogde tegemoetkoming zijn dan bij de groep die per verstrekking betaalt. Dat toont aan dat wijkgezondheidscentra toegankelijker zijn voor arme patiënten.

U besloot een moratorium in te stellen op de oprichting van nieuwe wijkgezondheidscentra, dat van kracht is tot KPMG zijn audit heeft overhandigd.

1. Hoeveel wijkgezondheidscentra zijn er momenteel in ons land? Hoe is hun aantal sinds het begin van deze zittingsperiode geëvolueerd? Hoeveel patiënten betalen er in die centra een forfait? Is hun aantal sinds 2014 gestegen?

2. Hebt u kennisgenomen van de studie van Solidaris? Dat onderzoek zou aantonen dat de wijkgezondheidscentra rendabel zijn. Wat denkt u daarvan?

3. Wanneer zou KPMG zijn audit overhandigen?

Antwoord van de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid van 13 juni 2018, op de vraag nr. 1937 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Isabelle Galant van 24 oktober 2017 (Fr.):

1. U vindt hieronder een overzicht van de evolutie van het aantal medische huizen van 2014 tot 2017 en van het aantal ingeschreven patiënten.

DO 2017201819108

Question n° 1937 de madame la députée Isabelle Galant du 24 octobre 2017 (Fr.) à la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique:

Maisons médicales.

Les mutualités Solidaris ont fait connaître leur étude sur le système des maisons médicales. Celles-ci fonctionnent sur la base d'un forfait par lequel le citoyen dispose de soins de médecins, d'infirmiers et de kinésithérapeute. Elles sont actuellement utilisées par 360.000 Belges.

L'étude Solidaris porte principalement sur la rentabilité de ces maisons. En comparant la hausse des dépenses de l' Institut national d'assurance maladie-invalidité (INAMI) par secteur entre 2013 et 2016, celle des maisons médicales ne dépasse pas 2,51 % là où dans les autres secteurs, les dépenses sont beaucoup plus fortes, 6 % chez les médecins, 11 % chez les infirmiers, et 8 % chez les dentistes.

Surtout utilisées par les tranches d'âges les plus jeunes, précarisés, et les familles avec enfants, Solidaris montre qu'on retrouve systématiquement plus de bénéficiaires de l'intervention majorée dans la population au forfait qu'à l'acte, prouvant un meilleur accès pour les patients précarisés.

Vous avez décidé la mise en place d'un moratoire dans la construction de nouvelles maisons médicales jusqu'à ce KPMG rende son audit.

1. Pouvez-vous communiquer les chiffres actuels du nombre de maisons médicales dans notre pays? Comment ce nombre a-t-il évolué depuis le début de la législature actuelle? Qu'en est-il du nombre de patients forfaitaire de ces maisons? Est-il en augmentation depuis 2014?

2. Avez-vous pris connaissance de l'étude menée par Solidaris? Que pensez-vous du caractère rentable des maisons médicales que l'étude semble démontrer?

3. Pouvez-vous communiquer une date éventuelle concernant la remise de l'audit par KPMG?

Réponse de la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique du 13 juin 2018, à la question n° 1937 de madame la députée Isabelle Galant du 24 octobre 2017 (Fr.):

1. Vous trouverez ci-dessous, l'évolution du nombre de maisons médicales pour la période de 2014 à 2017 ainsi que le nombre de patients qui y sont inscrits.

Aantal medische huizen en ingeschreven rechthebbenden op 30 juni - België/
Nombre de maisons médicales et bénéficiaires inscrits au 30 juin - Belgique

	Medische huizen/ *Maisons médicales*	Ingeschreven rechthebbenden/ *Bénéficiaires inscrits*	
2014	140	311.193	
2015	151	336.247	
2016	160	360.343	
2017	175	380.765	(*)

(*) berekend op basis van de eerste zes maanden van 2017/
calculé sur base des 6 premiers mois 2017

2 en 3. Ik kan u antwoorden dat ik kennis heb genomen van de studie van Solidaris. Ik beschouw deze als een bijkomende informatiebron voor het besluitvormingsproces dat van start zal gaan naar aanleiding van de resultaten van de door het geachte lid vermelde audit. De resultaten van de audit zijn aan mijn Beleidscel voorgelegd en werden op 22 januari 2018 aan het Verzekeringcomité voorgesteld.

DO 2017201820183

Vraag nr. 2031 van de heer volksvertegenwoordiger Benoît Friart van 19 december 2017 (Fr.) aan de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid:

Maandagziekte.

Een studie van Securex bracht aan het licht dat 18 van de 19 dagen waarop het ziekteverzuim het frequentst is, een maandag is. In een studie van het Neutraal Syndicaat voor Zelfstandigen (NSZ) staat te lezen dat 24 % van de afwezigheden wegens ziekte van één dag op een maandag vallen en 23,5% op een vrijdag, tegen slechts 17 % op een dinsdag, 16,5% op een woensdag en 16 % op een donderdag. Nog volgens het NSZ zou het ziekteverzuim op maandag (of vrijdag) niet minder dan 500 miljoen euro per jaar kosten.

Volgens de werkgevers bestaat de maandagziekte dus wel degelijk. Sommigen nemen een dag ziekteverlof om te bekomen van het weekend, anderen omdat ze gewoon geen zin hebben om te werken.

Het NSZ vraagt daarom dat de eerste dag een carenzdag zou zijn voor alle werknemers (arbeiders en bedienden). Nepzieken zouden daardoor worden afgeschrikt, terwijl de echte zieken niet op onevenredige wijze zouden worden gestraft.

In Frankrijk wordt binnenkort opnieuw een carenzdag ingevoerd voor de ambtenaren. In de privésector bedraagt de carentietijd er drie dagen.

1. Hebt u kennisgenomen van die studies?

2 et 3. J'ai pris connaissance de l'étude de Solidaris. Je la considère comme une source supplémentaire d'information pour le processus décisionnel qui débutera à la suite des résultats de l'audit mentionné par l'honorable membre. Les résultats de cet audit ont été soumis à ma cellule stratégique et présentés au Comité de l'assurance le 22 janvier 2018.

DO 2017201820183

Question n° 2031 de monsieur le député Benoît Friart du 19 décembre 2017 (Fr.) à la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique:

La maladie du lundi.

Une étude de Securex révèle que sur les 19 jours durant lesquels les absences au travail sont les plus fréquentes, 18 sont le lundi. Une autre étude du Syndicat neutre pour indépendants (SNI) précise que 24 % des maladies d'un jour ont lieu le lundi et 23,5 % un vendredi contre seulement 17 % le mardi, 16,5 % le mercredi et 16 % le jeudi. En outre, le SNI estime que les malades du lundi (ou du vendredi) représenteraient un coût de 500 millions d'euros par an.

Pour le patronat, le constat est clair, la maladie du lundi est bien réelle. Certains se déclarent malades pour se remettre du week-end ou parce qu'ils n'ont simplement pas envie de travailler.

Dès lors, le SNI demande à ce que le premier jour de maladie soit un jour de carence, à la charge de tous les travailleurs (ouvriers et employés). De cette manière, cela dissuaderait les faux malades sans sanctionner les vrais malades de manière disproportionnée.

Par ailleurs, la France s'apprête à rétablir le jour de carence pour les fonctionnaires alors que dans le privé, la carence est de trois jours.

1. Avez-vous pris connaissance de ces différentes études?

2. Kan men uit de resultaten besluiten dat het fenomeen van de nepzieken wel degelijk bestaat of zijn er andere mogelijke verklaringen voor het hogere ziekteverzuim op maandag?

3. Wat denkt u van het voorstel van het NSZ?

4. Bewandelt u nog andere denksporen om schijnzieken af te schrikken?

Antwoord van de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid van 13 juni 2018, op de vraag nr. 2031 van de heer volksvertegenwoordiger Benoît Friart van 19 december 2017 (Fr.):

Ook bij de federale ambtenaren zien we dat er op maandag en vrijdag meer afwezigheden van één dag worden gemeld dan op de andere weekdagen.

2. Peut-on en arriver à la conclusion, d'après les résultats, que le phénomène des faux malades existe bel et bien ou y a-t-il d'autres explications possibles au fait que le plus haut taux d'absentéisme tombe un lundi?

3. Enfin, que pensez-vous de la proposition du SNI?

4. Voyez-vous d'autres pistes pour dissuader les faux malades?

Réponse de la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique du 13 juin 2018, à la question n° 2031 de monsieur le député Benoît Friart du 19 décembre 2017 (Fr.):

Nous remarquons également que, concernant les fonctionnaires fédéraux, les absences d'un jour sont plus souvent déclarées le lundi et le vendredi que les autres jours de la semaine.

Afwezigheden van 1 dag gemeld op... / *Absences d'un jour, déclarées le …*	2010	2011	2012	2013	2014	2015
Maandag/*Lundi*	24%	24%	25%	25%	24%	24%
Dinsdag/*Mardi*	19%	20%	19%	20%	20%	20%
Woensdag/*Mercredi*	16%	16%	15%	15%	15%	15%
Donderdag/*Jeudi*	18%	18%	18%	18%	18%	18%
Vrijdag/*Vendredi*	23%	22%	23%	22%	23%	23%
Totaal/*Total*	100%	100%	100%	100%	100%	100%

Zoals Medex al jaren in zijn jaarlijkse studie van het ziekteverzuim bij federale ambtenaren op heeft gewezen, moet men deze cijfers evenwel relativeren want op maandag worden ook de afwezigheden gemeld van ziektes die in feite drie dagen duurden en die op zaterdag begonnen waren en ook de ziektes van twee dagen die op zondag begonnen. Het zelfde geldt voor de afwezigheden van één dag die op vrijdag worden gemeld en in feite tot zaterdag en zondag doorlopen.

Het Rijksinstituut voor ziekte- en invaliditeitsverzekering (RIZIV) beschikt over geen enkel informatie met betrekking tot afwezigheden wegens ziekte tijdens de periode van gewaarborgd loon. Afwezigheden van één dag vallen niet ten laste van de ziekteverzekering zodat de gevraagde analyse niet mogelijk is.

Comme Medex le souligne depuis des années dans son étude annuelle sur l'absentéisme des fonctionnaires fédéraux, ces chiffres doivent être relativisés. En effet, les lundis comprennent également des absences maladies qui ont duré trois jours et qui ont commencé le samedi ou une absence de deux jours qui a commencé le dimanche. Il en va de même pour les absences d'un jour signalées le vendredi et qui se poursuivent jusqu'au samedi ou dimanche.

L'Institut national d'assurance maladie-invalidité (INAMI) ne dispose pas d'information relative aux absences pour maladie durant la période de salaire garanti. Les absences d'un jour ne tombent pas à charge de l'assurance maladie de sorte que l'analyse demandée n'est pas possible.

DO 2017201820245

Vraag nr. 2040 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Anne Dedry van 22 december 2017 (N.) aan de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid:

Overlijdens door medische fouten.

In Nederland is het aantal mensen dat door een medische of andere fout in het ziekenhuis is overleden toegenomen. Tussen half 2015 en half 2016 stierven 1.035 patiënten doordat er iets mis ging in het ziekenhuis. En dat zijn er 67 meer vergeleken met de vorige meting vier jaar geleden. Dat blijkt uit een onderzoek van gezondheidsinstituut Nivel in de Nederlandse ziekenhuizen.

Zijn er gelijkaardige cijfers beschikbaar in België? Indien ja, dan had ik graag volgende gegevens opgevraagd.

Hoeveel mensen zijn overleden in het ziekenhuis na organisatorische of medische fouten? Graag de cijfers per jaar vanaf 2010 tot nu.

Deze cijfers zie ik graag opgedeeld volgens concrete categorieën van doodsoorzaak.

Antwoord van de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid van 13 juni 2018, op de vraag nr. 2040 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Anne Dedry van 22 december 2017 (N.):

Wij zijn niet in staat om uit de MZG-gegevens te achterhalen of een overlijden het gevolg is van een medische of een organisatorische fout.

Wij kunnen hier geen antwoord op geven.

DO 2017201820263

Vraag nr. 2046 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Fabienne Winckel van 28 december 2017 (Fr.) aan de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid:

Campagne: Antibiotica, gebruik ze goed en enkel als het moet!

Op 13 november 2017 lanceerden de FOD Volksgezondheid en de Belgische commissie voor de coördinatie van het antibioticabeleid (BAPCOC) de informatiecampagne "Antibiotica, gebruik ze goed en enkel als het moet!".

DO 2017201820245

Question n° 2040 de madame la députée Anne Dedry du 22 décembre 2017 (N.) à la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique:

Décès à la suite d'erreurs médicales.

Aux Pays-Bas, le nombre de personnes décédées en raison d'une erreur médicale ou autre commise à l'hôpital a augmenté. Entre la mi-2015 et la mi-2016, 1.035 patients sont décédés à la suite d'un incident qui a mal tourné à l'hôpital, soit 67 de plus que lors du précédent comptage organisé il y a quatre ans. Ces chiffres proviennent d'une enquête menée dans les hôpitaux néerlandais par l'institut de santé Nivel.

Des chiffres analogues sont-ils disponibles en Belgique? Dans l'affirmative, je souhaiterais obtenir les données ci-après.

Combien de patients sont décédés en milieu hospitalier après une erreur organisationnelle ou médicale? Merci de communiquer les chiffres par année, de 2010 à aujourd'hui.

Merci également de les ventiler en catégories concrètes selon la cause du décès.

Réponse de la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique du 13 juin 2018, à la question n° 2040 de madame la députée Anne Dedry du 22 décembre 2017 (N.):

Sur la base des RHM, nous ne sommes pas en mesure d'établir si un décès est la suite d'une faute médicale ou organisationnelle.

Nous ne pouvons répondre à votre question.

DO 2017201820263

Question n° 2046 de madame la députée Fabienne Winckel du 28 décembre 2017 (Fr.) à la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique:

La campagne: Les antibiotiques ne sont pas des bonbons.

Le 13 novembre 2017, le SPF Santé publique et la Commission belge pour la coordination de la politique antibiotique lançaient la campagne "Les antibiotiques ne sont pas des bonbons".

Buiten het ziekenhuis schrijven artsen in België jaarlijks ruim 1.000 antibioticabehandelingen per 1.000 inwoners voor. Antibiotica kunnen bijwerkingen hebben, en bovendien worden bacteriën resistenter tegen deze medicatie. Er bestaat dus een reëel risico dat bepaalde infecties in de toekomst niet meer behandeld kunnen worden.

Naast de campagne werd een e-learningcursus ter beschikking gesteld van de huisartsen om hen te helpen het gebruik van antibiotica te verminderen. Het uiteindelijke doel is om het antibioticaverbruik terug te schroeven tot 600 voorschriften per 1.000 inwoners in 2020 en 400 in 2025.

1. Welk budget werd er geoormerkt voor die campagne?

2. Hoe verklaart u dat het antibioticagebruik thans zo grootschalig is?

3. Waarin bestaat de e-learningcursus die ter beschikking gesteld werd van de huisartsen? Wat waren de reacties van de huisartsen op die cursus?

4. U kondigde in uw beleidsnota aan dat er een analytisch rapport over de problematiek van het verbruik van antibiotica in relatie tot de evolutie van de antibioticaresistentie wordt voorbereid. Wie zal dit rapport opstellen en wanneer zal het beschikbaar zijn?

Antwoord van de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid van 13 juni 2018, op de vraag nr. 2046 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Fabienne Winckel van 28 december 2017 (Fr.):

1. Naar aanleiding van de infoweek over antibiotica (13-19 november 2017) lanceerden de FOD Volksgezondheid, Veiligheid van de Voedselketen en Leefmilieu (FOD VVVL) en de Belgische Commissie voor de Coördinatie van het antibioticabeleid (BAPCOC) de eerste golf van de jaarlijkse campagne om de gezondheidszorgbeoefenaars en de algemene bevolking te sensibiliseren voor een goed gebruik van antibiotica. De campagne heet "Antibiotica: gebruik ze goed en enkel als het moet". Een tweede golf werd gelanceerd, terwijl het aantal griepgevallen de epidemische drempel heeft overschreden, dit wil zeggen op het moment dat de artsen vaak geconfronteerd worden met het risico of de vraag om onterecht antibiotica voor te schrijven. Het betreft een gezamenlijke operatie van het Rijksinstituut voor ziekte- en invaliditeitsverzekering, de FOD VVVL en de Kanselarij voor een bedrag van 400.000 euro. In dit budget is een post campagnetest vervat die bestaat uit een externe evaluatie bij 1.000 Belgische inwoners.

En Belgique, plus de 1.000 traitements antibiotiques pour 1.000 habitants sont prescrits chaque année en dehors des institutions hospitalières. Outre les effets secondaires éventuels de la prise d'antibiotiques, les bactéries développent une résistance contre ces médicaments. Le risque est donc, à l'avenir, que certaines infections ne puissent plus être traitées.

En plus de la campagne, une formation ***e-learning*** a été mise à disposition des médecins généralistes afin de les aider à réduire l'utilisation d'antibiotiques. L'objectif est de réduire les prescriptions d'antibiotiques à 600 pour 1.000 habitants en 2020 puis à 400 pour 2025.

1. Quel budget a été alloué à cette campagne?

2. Comment expliquez-vous cette prise d'antibiotiques si importante aujourd'hui?

3. En quoi consiste la formation ***e-learning*** mise à disposition des généralistes? Comment a-t-elle été accueillie?

4. Dans votre note de politique générale vous annonciez qu'un rapport analytique sur la problématique de la consommation des antibiotiques en lien avec l'évolution des résistances aux antibiotiques était en préparation. Qui se chargera de ce rapport et quand devrait-il être disponible?

Réponse de la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique du 13 juin 2018, à la question n° 2046 de madame la députée Fabienne Winckel du 28 décembre 2017 (Fr.):

1. À l'occasion de la semaine d'informations sur les antibiotiques (13-19 novembre 2017), le SPF Santé publique, Sécurité de la Chaîne alimentaire et Environnement (SPF SPSCAE) et la Commission belge pour la coordination de la politique antibiotique (BAPCOC) ont lancé la première vague de la campagne annuelle de sensibilisation des professionnels de la santé et de la population générale au bon usage des antibiotiques. La campagne s'intitule "Les antibiotiques: prenez-les comme il faut et uniquement quand il le faut". Une deuxième vague est lancée maintenant, tandis que les cas de grippe dépassent le niveau épidémique, c'est-à-dire au moment où les médecins sont fréquemment confrontés au risque ou à la demande de prescrire des antibiotiques de façon inappropriée. Il s'agit d'une opération conjointe de l'Institut national d'assurance maladie-invalidité, du SPF SPSCAE et de la Chancellerie d'un montant de 400.000 euros. Dans ce budget est inclus un post-test campagne comportant une évaluation externe auprès de 1.000 résidents Belges.

In navolging van het voorstel van het Europees agentschap ECDC (***European Centre for Disease Prevention and Control***) was de sensibiliseringsweek voor goed antibioticagebruik in november 2017 gericht op de ziekenhuissector. Verschillende affiches, brochures en andere communicatiemiddelen werden ontwikkeld en aangeboden aan alle Belgische algemene ziekenhuizen om de verschillende personeelscategorieën en ook de patiënten te sensibiliseren voor de noodzaak om de doeltreffendheid van antibiotica te behouden.

2. Tal van factoren spelen een rol bij het overmatig gebruik van antibiotica, waaronder systemische, sociaaleconomische, culturele en individuele factoren. Daarom moet op verschillende niveaus gereageerd worden, waaronder de sensibilisering van de algemene bevolking, de opleiding van zorgverleners, het terugbetalingskader van antibiotica, de ruime verspreiding van nationale aanbevelingen inzake antibioticatherapieën.

3. Een ander sensibiliseringsinitiatief met inbegrip van een ***e-learning*** opleiding en het versturen van interactief te gebruiken brochures werd vanaf oktober 2017 gelanceerd. Alle huisartsen in België krijgen verschillende argumenten en middelen aangereikt om patiënten met een ongecompliceerde hoest correct te behandelen zonder hen antibiotica voor te schrijven, in alle veiligheid en op zodanige wijze dat de patiënt tevreden is over zijn consultatie en gerustgesteld over zijn gezondheidstoestand, en hij weet hoe hij de hinderlijke symptomen kan verlichten. Dit initiatief verloopt in opeenvolgende golven waarbij in het begin van de maand het materiaal naar de artsen van twee provincies tegelijk wordt gestuurd. Er zal een evaluatie gebeuren nadat het initiatief beëindigd is.

4. Indien u verwijst naar het rapport over voorstellen voor een geïntegreerd en efficiënter antibioticabeleid in België, kan ik u melden dat dit rapport - studie 2017-11 (HSR) voorstellen voor een effectiever antibioticabeleid in België - wordt opgesteld door het Federaal Kenniscentrum voor de Gezondheidszorg en voor eind 2018 zal beschikbaar zijn.

En plus et suivant la proposition de l'agence européenne ECDC (***European Centre for Disease Prevention and Control***), la semaine de sensibilisation au bon usage des antibiotiques en novembre 2017 s'est focalisée sur le secteur hospitalier. Diverses affiches, brochures et d'autres moyens de communication ont été développés et proposés à tous les hôpitaux généraux belges de façon à sensibiliser les diverses catégories de personnels et également les patients à la nécessité de maintenir l'efficacité des antibiotiques.

2. De nombreux facteurs interviennent dans le phénomène de la surconsommation des antibiotiques, dont des facteurs systémiques, socio-économiques, culturels et individuels. C'est pourquoi il faut réagir à différents niveaux, parmi lesquels se situent la sensibilisation du grand public, la formation des professionnels de la santé, le cadre de remboursement des antibiotiques, la large distribution des recommandations nationales de traitements antibiotiques.

3. En effet, une autre initiative de sensibilisation incluant une formation par ***e-learning*** et l'envoi de brochures à usage interactif a été lancée à partir d'octobre 2017. Cette initiative donnera à tous les médecins généralistes de Belgique les arguments et les moyens de prendre correctement en charge leurs patients souffrant d'une toux non compliquée, sans leur prescrire d'antibiotiques, en toute sécurité et de façon à ce que le patient soit satisfait de la consultation, rassuré sur son état de santé et qu'il sache comment apaiser les symptômes gênants. Cette initiative se déroule par vagues successives, le matériel étant envoyé en début de mois aux médecins de deux provinces à la fois. Une évaluation sera conduite après la clôture de l'initiative.

4. Si vous faites référence au rapport portant sur des propositions pour une politique antibiotique intégrée et plus efficace en Belgique, celui-ci - étude 2017-11 (HSR) propositions pour une politique antibiotique plus efficace en Belgique - est élaboré par le Centre Fédéral d'Expertise des Soins de Santé et devrait être disponible avant la fin de l'année 2018.

DO 2017201820281

Vraag nr. 2049 van Juffrouw Yoleen Van Camp van 03 januari 2018 (N.) aan de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid:

Goedkoopst voorschrijven met correcte methode.

Wij staan voor een betaalbare, toegankelijke gezondheidszorg die performant is, dat wil zeggen dat de kosteneffectiviteit en -efficiëntie bewaakt moeten worden. Eenzelfde of een betere zorg voor hetzelfde of een lager bedrag staat centraal, want zo bespaart niet enkel de patiënt medische kosten maar eveneens de maatschappij. Een belangrijk punt om dat te verwezenlijken is het stimuleren van het goedkoopste merk van geneesmiddelen bij voorschriften.

Een tijd geleden vroeg ik de cijfers op en antwoordde u dat deze wel een vertekend beeld geven en bijvoorbeeld de indruk wekken dat oncologen nog te weinig "goedkoopst" voorschrijven, omdat de definitie nog geneesmiddelen onder patent (waarvoor nog geen goedkoper alternatief bestaat) mee als niet-goedkoopst rekende, terwijl er dan geen alternatieven zijn. Daarom antwoordde u op mijn vraag nr. 1755 van 29 juni 2017 dat u voortaan de methodologie zou herbekijken en geneesmiddelen onder patent waarvoor (nog) geen alternatief op de markt is, niet mee te tellen (***Vragen en Antwoorden***, Kamer, 2016-2017, nr. 126).

Kunt u met die nieuwe methodologie volgende gegevens aangeven?

1. Wat is nu precies de gehanteerde methodologie om het percentage "goedkoopst voorschrijven" in kaart te brengen?

2. Kunt u voor de laatste vijf jaar, voor het totaal en uitgesplitst per deelstaat het volgende aangeven:

a) voor het totaal, wat is het percentage "goedkoopst voorschrijven" van alle geneesmiddelen samen;

b) kunt u dit opsplitsen naar specialismen (huisartsen, cardiologen, enz.)?

3. Zijn er kenmerken te onderscheiden van artsen die veel "goedkoopst" voorschrijven (geslacht, leeftijd, groepspraktijk, WGC, enz.)?

DO 2017201820281

Question n° 2049 de Mademoiselle Yoleen Van Camp du 03 janvier 2018 (N.) à la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique:

La prescription des médicaments les moins chers selon la méthode appropriée.

Nous défendons des soins de santé finançables, accessibles et performants, ce qui signifie que l'efficacité des coûts doit être garantie. Des soins identiques ou de meilleure qualité pour un montant identique ou inférieur sont essentiels étant donné que cela permet de réaliser des économies dans les coûts médicaux non seulement au profit du patient mais également de la société. Pour réaliser cet objectif, il faut absolument encourager la prescription du médicament le moins cher.

Alors que je vous avais demandé des chiffres il y a un certain temps, vous aviez répondu qu'ils fournissaient une image tronquée de la réalité et qu'ils donnaient, par exemple, l'impression que les oncologues prescrivent encore trop peu les médicaments les moins chers parce que la définition comptabilise encore, parmi les médicaments qui ne sont pas les moins chers, des médicaments encore sous brevet (pour lesquels il n'existe pas de solution de substitution). C'est la raison pour laquelle vous avez répondu à ma question n° 1755 du 29 juin 2017 que vous alliez désormais réexaminer la méthode de calcul en ne comptabilisant plus les médicaments sous brevet pour lesquels il n'existe pas (encore) de solution de substitution sur le marché (***Questions et Réponses***, Chambre, 2016-2017, n° 126).

Pouvez-vous fournir les données suivantes à l'aide de cette nouvelle méthode?

1. Quelle est exactement la méthode utilisée pour cartographier le pourcentage des "prescriptions les moins chères"?

2. Pouvez-vous fournir les résultats suivants, pour les cinq dernières années, globalement et ventilés par entité fédérée?

a) globalement, quel est le pourcentage des prescriptions les moins chères par rapport à l'ensemble des médicaments;

b) pouvez-vous ventiler ces résultats en fonction des spécialités (médecins généralistes, cardiologues, ***etc***.)?

3. Les médecins qui appliquent à grande échelle les "prescriptions les moins chères" présentent-ils des caractéristiques déterminées (sexe, âge, pratique de groupe, CSQ, ***etc***.)?

Antwoord van de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid van 13 juni 2018, op de vraag nr. 2049 van Juffrouw Yoleen Van Camp van 03 januari 2018 (N.):

Zoals ik in mijn antwoord op uw vorige vraag stelde, de bijsturing van de methodologie zal inhouden dat de percentages ook bijkomend en ter informatie berekend zullen worden door de voorschriften die niet binnen het toepassingsgebied van het "goedkoop voorschrijven" vallen en een lage kostprijs hebben niet op te nemen in de profielresultaten, met andere woorden aanvullend op de berekening van de percentages volgens de strikte wettelijke definitie van "goedkoop voorschrijven".

Deze methodologie werd nog niet concreet uitgewerkt. Dit zal gebeuren in het kader van een volgende feedbackcampagne, waarvoor momenteel nog geen datum vastgelegd werd.

De bijlagen bij het antwoord op deze vraag zijn het geachte Kamerlid rechtstreeks toegestuurd. Gezien het louter documentaire karakter ervan worden zij niet in het ***Bulletin van Vragen en Antwoorden*** opgenomen maar liggen zij ter inzage bij de griffie van de Kamer van volksvertegenwoordigers (dienst Parlementaire Vragen).

Réponse de la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique du 13 juin 2018, à la question n° 2049 de Mademoiselle Yoleen Van Camp du 03 janvier 2018 (N.):

Comme je l'ai déjà précisé dans ma réponse à votre question précédente, l'adaptation de la méthodologie consistera à calculer, à titre complémentaire et d'information, les pourcentages, et ce en n'incluant pas, dans les résultats du profil, les prescriptions qui ne relèvent pas du champ d'application de la prescription "bon marché" et qui sont peu onéreuses, c'est-à-dire en complément du calcul des pourcentages selon la stricte définition légale de la prescription "bon marché".

Cette méthodologie n'a pas encore été mise en place concrètement. Cela se fera dans le cadre d'une prochaine campagne de feedback, pour laquelle aucune date n'a encore été fixée.

Les annexes jointes à la réponse à cette question ont été transmises directement à l'honorable membre. Étant donné leur caractère de pure documentation, il n'y a pas lieu de les insérer au ***Bulletin des Questions et Réponses***, mais elles peuvent être consultées au greffe de la Chambre des représentants (service des Questions parlementaires).

DO 2017201820516

Vraag nr. 2236 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Barbara Pas van 12 maart 2018 (N.) aan de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid:

Uitgaven RSZ. - Sector arbeidsongevallen.

1. a) Wat is het totaal bedrag aan uitkeringen en tegemoetkomingen voor de sector arbeidsongevallen, aan inwoners van het Vlaams Gewest, en dit voor de jongste vijf jaar waarvoor er gegevens beschikbaar zijn?

b) Wat is het percentage van deze uitgaven ten opzicht van de totale uitgaven over het hele land?

c) Hoeveel begunstigden waren er?

2. a) Wat is het totaal bedrag aan uitkeringen en tegemoetkomingen voor de sector arbeidsongevallen, aan inwoners van het Waals Gewest, en dit voor de jongste vijf jaar waarvoor er gegevens beschikbaar zijn?

b) Wat is het percentage van deze uitgaven ten opzicht van de totale uitgaven over het hele land?

c) Hoeveel begunstigden waren er?

DO 2017201820516

Question n° 2236 de madame la députée Barbara Pas du 12 mars 2018 (N.) à la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique:

Les dépenses de l'ONSS en matière d'accidents du travail.

1. a) Quel est le montant total des allocations et indemnités versées, pour le secteur des accidents du travail, à des personnes résidant en Région flamande, et ce pour les cinq dernières années pour lesquelles ces données sont disponibles?

b) Quel pourcentage ces dépenses représentent-elles par rapport à l'ensemble des dépenses pour tout le pays?

c) À combien s'élève le nombre de bénéficiaires?

2. a) Quel est le montant total des allocations et indemnités versées, pour le secteur des accidents du travail, à des personnes résidant en Région wallonne, et ce pour les cinq dernières années pour lesquelles ces données sont disponibles?

b) Quel pourcentage ces dépenses représentent-elles par rapport à l'ensemble des dépenses pour tout le pays?

c) À combien s'élève le nombre de bénéficiaires?

3. a) Wat is het totaal bedrag aan uitkeringen en tegemoetkomingen voor de sector arbeidsongevallen, aan inwoners van het Brussels Gewest, en dit voor de jongste vijf jaar waarvoor er gegevens beschikbaar zijn?

b) Wat is het percentage van deze uitgaven ten opzicht van de totale uitgaven over het hele land?

c) Hoeveel begunstigden waren er?

Antwoord van de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid van 13 juni 2018, op de vraag nr. 2236 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Barbara Pas van 12 maart 2018 (N.):

De uitkeringen in de sector arbeidsongevallen gebeuren ten dele door de verzekeringsondernemingen en ten dele door Fedris. Een procentuele verdeling per Gewest van de uitkeringen en het aantal begunstigden voor de sector is niet beschikbaar. Wel kunnen de globale cijfers voor de sector gegeven worden):

3. a) Quel est le montant total des allocations et indemnités versées, pour le secteur des accidents du travail, à des personnes résidant en Région bruxelloise, et ce pour les cinq dernières années pour lesquelles ces données sont disponibles?

b) Quel pourcentage ces dépenses représentent-elles par rapport à l'ensemble des dépenses pour tout le pays?

c) À combien s'élève le nombre de bénéficiaires?

Réponse de la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique du 13 juin 2018, à la question n° 2236 de madame la députée Barbara Pas du 12 mars 2018 (N.):

Dans le secteur des accidents du travail, les indemnités sont versées d'une part par les entreprises d'assurances, et d'autre part par Fedris. Aucun pourcentage n'est disponible concernant la répartition par Région des indemnités et du nombre de bénéficiaires au sein du secteur. Il est toutefois possible de fournir les chiffres globaux pour le secteur (pas encore disponibles pour 2017):

2012	843 428 894 €
2013	821 806 710 €
2014	820 928 271 €
2015	819 865 795 €
2016	846 776 823 €

DO 2017201820904

Vraag nr. 2111 van de heer volksvertegenwoordiger Philippe Blanchart van 05 februari 2018 (Fr.) aan de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid:

Overmatig Rilatinegebruik bij kinderen.

De cijfers over het Rilatinegebruik in België zijn verontrustend. In 2016 werd Rilatine terugbetaald voor de behandeling van aandachtstekortstoornissen met of zonder hyperactiviteit bij meer dan 32.000 kinderen tussen 6 en 18 jaar. Als men rekening houdt met het verbruik van soortgelijke geneesmiddelen die niet worden terugbetaald, zou dat gebruik dubbel zo hoog zijn.

Bij de inname van dat product kunnen er verschillende bijwerkingen optreden, zoals slaapstoornissen, verminderde eetlust en hoofdpijn. Op lange termijn kan het gebruik ervan leiden tot groeivertraging, emotionele instabiliteit, apathie en zelfs psychiatrische stoornissen en stuiptrekkingen.

DO 2017201820904

Question n° 2111 de monsieur le député Philippe Blanchart du 05 février 2018 (Fr.) à la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique:

La surconsommation de Rilatine chez les enfants.

Les chiffres concernant la consommation de Rilatine en Belgique sont interpellants. En effet, la Rilatine a été remboursée en 2016 à plus de 32.000 enfants de 6 à 18 ans pour traiter un trouble déficitaire de l'attention avec ou sans hyperactivité. Cette consommation semblerait être double si l'on prend en compte l'usage de médicaments similaires non remboursés.

Divers effets indésirables peuvent apparaître avec la consommation de ce produit, tels que des troubles du sommeil, la diminution de l'appétit ou encore des maux de tête. À long terme, il peut entraîner un retard de croissance, une instabilité émotionnelle, de l'apathie, voire des troubles psychiatriques et des convulsions.

1. Hoe staat u tegenover dat toenemend verbruik?

2. Achter dat cijfer lijken er belangrijke regionale verschillen zonder epidemiologische verklaring schuil te gaan. Kan u die situatie nader toelichten? Wat verklaart dat verschil?

3. Naar verluidt zou een aanzienlijk deel van de kinderen tijdens bijna hun volledige schooltijd Rilatine innemen, terwijl er een zo beperkt mogelijk gebruik wordt aanbevolen. Kan u die trend verklaren?

4. Een en ander lijkt de huidige tendens te illustreren waarbij natuurlijke processen zoals de psychomotorische ontwikkeling worden gemedicaliseerd. Werd of wordt er overwogen een sensibiliserings- en resonsabiliseringsplan voor de verschillende actoren die bij die trend betrokken zijn, op te stellen?

Antwoord van de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid van 13 juni 2018, op de vraag nr. 2111 van de heer volksvertegenwoordiger Philippe Blanchart van 05 februari 2018 (Fr.):

1. De trends in het gebruik van Rilatine door kinderen en jongeren wordt door mijn diensten reeds geruime tijd opgevolgd. Ik ben mij sterk bewust van de impact van een inadequaat gebruik van deze geneesmiddelen op de volksgezondheid. Het is daarom dat ik een pilootproject financierde in de periode mei 2016 - december 2017 om hieraan gevolg te geven. Er werden 11 ADHD-coördinatoren aangesteld met het oog op het uitwerken van zorgcircuits rond ADHD en meer specifiek een inventaris op te maken van het zorgaanbod, zicht krijgen op hiaten en overlappingen, beter afbakenen van de rollen van verschillende actoren, aanbevelingen van goede praktijken uitwerken en de eerste lijn ondersteunen. Dit project is nu op zijn einde gekomen en de resultaten worden vertaald en gebundeld in een online instrument dat binnenkort aan de hand van een persbericht kenbaar gemaakt zal worden.

2. De grote regionale verschillen kunnen verklaard worden door enerzijds een verschillende invulling en begrip van de stoornis, en anderzijds een verschillend gevolg dat er aan gegeven wordt op vlak van diagnostiek en behandeling. Om deze verschillen aan te pakken werden er in kader van bovenstaand project twee werkgroepen samengesteld, namelijk de werkgroep 'diagnostiek' en de werkgroep 'behandeling', die adviezen formuleerden en praktische hulpmiddelen uitwerkten. Dit resultaat wordt binnenkort kenbaar gemaakt.

1. Quel est votre avis sur la hausse de cette consommation?

2. Ce chiffre semblerait cacher des différences régionales importantes sans qu'aucune raison épidémiologique ne vienne l'expliquer. Pouvez-vous en dire davantage à ce sujet? Quelles sont les raisons de cette différence?

3. Il semblerait également qu'une partie non négligeable d'enfants consommerait de la Rilatine durant la quasi-totalité de leur scolarité alors qu'une consommation minimale est recommandée. Pouvez-vous expliquer cette tendance?

4. Ce constat semble montrer la tendance actuelle à médicaliser des processus naturels tels que le développement psychomoteur. Un plan de sensibilisation et de responsabilisation des différents acteurs concernés par cette tendance est-il ou a-t-il été envisagé?

Réponse de la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique du 13 juin 2018, à la question n° 2111 de monsieur le député Philippe Blanchart du 05 février 2018 (Fr.):

1. Les tendances dans l'utilisation de Rilatine par les enfants et les jeunes ont été suivies pendant longtemps par mes services. Je suis très consciente de l'impact de l'utilisation inadéquate de ces médicaments sur la santé publique. C'est pourquoi j'ai financé un projet pilote entre mai 2016 et décembre 2017 afin de faire le suivi. 11 coordinateurs TDAH ont été désignés en vue de développer des circuits de soins autour du TDAH et plus spécifiquement de dresser un inventaire de l'offre de soins, de mieux comprendre les lacunes et les chevauchements, de mieux définir les rôles des différents acteurs, de développer des recommandations de bonnes pratiques et soutenir la première ligne. Ce projet a maintenant pris fin et les résultats sont traduits et regroupés dans un outil en ligne qui sera bientôt rendu public au moyen d'un communiqué de presse.

2. Les grandes différences régionales peuvent s'expliquer par d'une part une interprétation et une compréhension différentes du trouble, et d'autre part un suivi différent donné en termes de diagnostic et de traitement. Pour remédier à ces différences, deux groupes de travail ont été créés dans le cadre du projet ci-dessus, à savoir le groupe de travail "diagnostic" et le groupe de travail "traitement", qui ont formulé des recommandations et élaboré des outils pratiques. Ces résultats seront bientôt rendus publics.

3. Het inadequaat gebruik van psychostimulantia zoals Rilatine heeft verschillende oorzaken. Een van de belangrijkste oorzaken is een gebrek aan duidelijke, adequate en objectieve informatie over de diagnose van ADHD ter beschikking van alle betrokken beroepsbeoefenaars. Het bovenvermeld project wenst hier onder meer op in te spelen.

4. Na het opleveren van de resultaten van het project, zullen deze hulpmiddelen uitgebreid gecommuniceerd en verspreid worden. Dit aan de hand van een persbericht, een studiedag en de verspreiding binnen de gespecialiseerde diensten door de netwerken die in het kader van het nieuw geestelijk gezondheidsbeleid voor kinderen en jongeren werden opgericht. De doelgroepen van deze communicatieacties zijn de ouders/patiënten, huisartsen, CLB's, leerkrachten, en de gespecialiseerde diensten op vlak van diagnosestelling en behandeling van ADHD.

3. L'utilisation inadéquate de psychostimulants tels que la rilatine a diverses causes. L'une des principales causes est le manque d'informations claires, adéquates et objectives sur le diagnostic du TDAH mises à la disposition de tous les professionnels concernés. Le projet mentionné ci-dessus souhaite y répondre, entre autres choses.

4. Après la réception des résultats du projet, ces outils seront largement communiqués et distribués. Cela se fera au moyen d'un communiqué de presse, d'une journée d'étude et de la diffusion au sein des services spécialisés mis en place par les réseaux dans le cadre de la nouvelle politique de santé mentale pour les enfants et les jeunes. Les groupes cibles de ces actions de communication sont les parents / patients, les médecins généralistes, les PMS/PSE, les enseignants et les services spécialisés dans le domaine du diagnostic et du traitement du TDAH.

DO 2017201821043

Vraag nr. 2138 van de heer volksvertegenwoordiger Jean-Marc Nollet van 13 februari 2018 (Fr.) aan de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid:

Kankerbehandelingen.

De ontwikkeling van de immunotherapie in België vormt een echte trendbreuk in de behandeling van kanker.

In België worden er vóór de commercialisering en terugbetaling van geneesmiddelen die gebaseerd zijn op de meest recente medische ontdekkingen, administratieve controles uitgevoerd.

1. Hoeveel tijd verstrijkt er in België vooraleer het product als gevolg van die procedures op de markt gebracht kan worden?

2. Kunt u ons land ter zake benchmarken ten opzichte van de andere landen van de Europese Unie?

3. Welke maatregelen hebt u genomen om die termijnen in te korten?

Antwoord van de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid van 13 juni 2018, op de vraag nr. 2138 van de heer volksvertegenwoordiger Jean-Marc Nollet van 13 februari 2018 (Fr.):

DO 2017201821043

Question n° 2138 de monsieur le député Jean-Marc Nollet du 13 février 2018 (Fr.) à la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique:

Traitements contre le cancer.

Le développement de l'immunothérapie dans notre pays marque une vraie rupture dans le traitement du cancer.

Des contrôles administratifs préalables à la mise sur le marché et au remboursement des médicaments tirés des dernières découvertes médicales sont mis en place en Belgique.

1. Quelle est la durée de ces procédures dans notre pays jusqu'à la commercialisation du produit?

2. Où se situe notre pays par rapport aux autres pays de l'Union européenne en la matière?

3. Quelles mesures avez-vous mises en place pour raccourcir ces délais?

Réponse de la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique du 13 juin 2018, à la question n° 2138 de monsieur le député Jean-Marc Nollet du 13 février 2018 (Fr.):

Een geneesmiddel doorloopt verschillende stappen voor het bij de patiënt terechtkomt. Eerst voert het farmaceutisch bedrijf een aantal studies en testen uit. Vervolgens vraagt het bedrijf een registratie aan, dit gebeurt meestal op Europees niveau. Het agentschap dat voor deze registratie verantwoordelijk is, het ***European Medicines Agency*** (EMA), controleert de doeltreffendheid en de veiligheid van het geneesmiddel. Wanneer het geneesmiddel aan alle voorwaarden voldoet, kan het beschikbaar gesteld worden op de Europese markt.

Indien het bedrijf wil dat het geneesmiddel terugbetaald is in België voor een bepaalde ziekte, moet het bedrijf hiervoor een aanvraag indienen bij de Commissie voor de Tegemoetkoming van Geneesmiddelen (CTG). De CTG evalueert het geneesmiddel en houdt daarbij rekening met onder andere de doeltreffendheid, de kostprijs, de andere beschikbare geneesmiddelen voor deze ziekte, enz. Deze procedure bij de CTG kan tot twaalf maanden duren.

Wanneer voor een geneesmiddel dat reeds terugbetaald is uit studies blijkt dat dit ook doeltreffend is voor de behandeling van een andere ziekte, moet deze CTG-procedure opnieuw doorlopen worden alvorens het terugbetaald kan worden voor deze ziekte.

Voor de immunotherapieën, heb ik beslist dat er een ander traject gevolgd dient te worden, zodat deze sneller terugbetaald worden voor de patiënten die ze nodig hebben. De terugbetaling start zo snel mogelijk nadat het EMA de registratie goedgekeurd heeft. Daardoor krijgen kankerpatiënten die door deze therapieën geholpen kunnen worden, het geneesmiddel tot een jaar sneller ter beschikking dan via de klassieke procedure. Aangezien de terugbetaling in België mogelijk is zodra er voor de betrokken indicatie goedkeuring is van het Europese agentschap, betekent dit dat de terugbetaling in België voor de nieuwe indicaties, bij de snelste van Europa behoort.

Dit is vandaag in België reeds het geval voor het geneesmiddel nivolumab (op de markt onder de merknaam Opdivo), pembrolizumab (op de markt onder de merknaam Keytruda) en atezolizumab (op de markt onder de naam Tecentriq). In de toekomst kunnen nog andere therapieën hetzelfde versnelde traject volgen.

Un médicament parcourt différentes étapes avant d'arriver chez le patient. D'abord, la firme pharmaceutique réalise une série d'études et de tests. Ensuite, la firme demande un enregistrement, le plus souvent au niveau européen. L'agence qui est responsable de cet enregistrement, la ***European Medicines Agency*** (EMA), contrôle l'efficacité et la sécurité du médicament. Lorsque le médicament remplit toutes les conditions, il peut être mis à disposition du marché européen.

Si la firme souhaite que ce médicament soit remboursé en Belgique pour une maladie déterminée, elle doit pour cela introduire une demande auprès de la Commission de Remboursement des Médicaments (CRM). La CRM évalue le médicament et tient compte dans ce processus, entre autres, de l'efficacité, du coût, des traitements alternatifs disponibles pour cette maladie, ***etc***. Cette procédure auprès de la CRM peut durer jusqu'à douze mois.

Lorsqu'il apparaît, dans des études, qu'un médicament déjà remboursé est également efficace pour le traitement d'une autre maladie, cette procédure CRM doit à nouveau être parcourue avant que le médicament puisse être remboursé dans cette maladie.

Pour les immunothérapies, j'ai décidé qu'une autre trajectoire devait être suivie, de manière à ce que celles-ci soient remboursées plus rapidement pour les patients qui en ont besoin. Le remboursement commence dès que possible après l'approbation de l'enregistrement par l'EMA. De ce fait, les patients atteints d'un cancer, qui peuvent être aidés par ces thérapies, reçoivent le médicament jusqu'à un an plus tôt que si la procédure classique avait été suivie. Vu que le remboursement est possible en Belgique dès l'approbation de l'indication auprès de l'agence européenne, cela signifie que la procédure de remboursement en Belgique pour les nouvelles indications est parmi la plus rapide d'Europe.

C'est à l'heure actuelle déjà le cas en Belgique pour les médicaments nivolumab (sur le marché sous le nom de Opdivo), pembrolizumab (sur le marché sous le nom de Keytruda) et atezolizumab (sur le marché sous le nom de Tecentriq). Dans le futur, il est possible que d'autres thérapies suivent la même trajectoire accélérée.

DO 2017201821192

Vraag nr. 2170 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Isabelle Galant van 20 februari 2018 (Fr.) aan de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid:

Meest terugbetaalde geneesmiddelen (MV 22762).

Uit enkele studies is gebleken wat de meeste terugbetaalde geneesmiddelen in ons land zijn. De drie meest gebruikte medicijnen zijn bloeddrukverlagers, maagzuurremmers en antidiabetica. Bijna een op de vier personen gebruikt bloeddrukverlagende middelen en ongeveer een op de vijf gebruikt medicijnen tegen brandend maagzuur of reflux; dit is meer dan twee miljoen Belgen. Ongeveer 600.000 landgenoten gebruiken geneesmiddelen voor de behandeling van diabetes type 2.

De redenen waarom Belgen die medicijnen nodig hebben, liggen voor de hand en houden verband met stress die men op het werk of thuis ervaart, ongezonde voeding, slechte eetgewoonten, roken, alcoholgebruik of te weinig lichaamsbeweging.

1. De terugbetaling van die geneesmiddelen is een dure aangelegenheid voor onze sociale zekerheid, met een jaarlijks kostenplaatje van 1,7 miljard euro. Het Rijksinstituut voor ziekte- en invaliditeitsverzekering (RIZIV) heeft in 2016 voor meer dan 2,6 miljard euro aan medicijnen terugbetaald. Volgens de bovengenoemde studies zou onze levensstijl echter een grote invloed hebben op het medicijngebruik. Diabetes type 2 is bijvoorbeeld in 80 % van de gevallen het gevolg van obesitas.

2. Stroken die cijfergegevens met de cijfers van uw administratie? Welke analyse maakt u van die situatie? Hoe verhoudt het bedrag van de terugbetaalde geneesmiddelen zich tot het bedrag dat de voorgaande jaren werd terugbetaald? Welke evolutie stelt u vast? Zit België qua medicijngebruik in de Europese middenmoot?

3. Uit de verschillende door ons ingekeken studies blijkt dat slechte eetgewoonten en de levensstijl van doorslaggevend belang zijn voor de gezondheidstoestand. Als alleen al die twee zaken worden aangepakt, hoeven er geen geneesmiddelen te worden gebruikt en is er dus geen terugbetaling nodig. Bent u het daarmee eens?

DO 2017201821192

Question n° 2170 de madame la députée Isabelle Galant du 20 février 2018 (Fr.) à la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique:

Les médicaments les plus remboursés (QO 22762).

Des études ont montré quels étaient les médicaments les plus remboursés dans notre pays. Les trois principaux médicaments pris sont les antihypertenseurs, les antiacides et les antidiabétiques. Près d'une personne sur quatre prend des hypertenseurs et environ une sur cinq un traitement contre les brûlures d'estomac ou les reflux gastriques, soit plus de deux millions de belges. Viennent ensuite les médicaments liés au diabète de type 2 qui touchent environ 600.000 belges.

Les raisons qui poussent les belges à prendre ces médicaments sont aisément explicables. Le stress, qu'il soit lié à la vie professionnelle ou de familiale, la malnutrition, les mauvaises habitudes alimentaires, le tabagisme, l'alcool, ou encore le manque d'activités physiques.

1. Seulement, le remboursement de ces médicaments représente un coût important pour notre sécurité sociale. Environ, 1,7 milliards d'euros annuel. L'Institut national d'assurance maladie-invalidité (INAMI) a remboursé pour plus de 2,6 milliards d'euros de médicaments en 2016. Or, selon ces études, le mode de vie impacte grandement la prise de médicaments. Par exemple, le diabète de type 2 est à 80 % la conséquence d'une obésité.

2. Ces données chiffrées corroborent-elles celles de votre administration? Quelle analyse faites-vous de cette situation? À quel niveau le remboursement des médicaments est-il par rapport aux années antérieures? Quelle évolution pouvez-vous constater? La consommation de médicaments en Belgique se situe-t-elle dans la moyenne des pays européens?

3. À la vue des différentes études que nous avons pu consulter, les mauvaises habitudes alimentaires ainsi que le mode de vie jouent un rôle primordial sur l'état de santé. Ils peuvent, à eux seuls, exclure toute prise de médicaments, donc, tout remboursement. Partagez-vous cette opinion?

4. We weten dat er al heel wat campagnes werden gevoerd om het publiek te waarschuwen, voor te lichten en te informeren, maar we denken dat zulke campagnes toch de beste manier blijven om mensen bewust te maken van deze problemen. Is een grondige verandering van onze levensstijl en onze voeding niet de beste manier om te voorkomen dat geneesmiddelen al te automatisch worden voorgeschreven?

Antwoord van de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid van 18 juni 2018, op de vraag nr. 2170 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Isabelle Galant van 20 februari 2018 (Fr.):

In 2016 vertegenwoordigden alle vergoedbare en in een open officina afgeleverde farmaceutische specialiteiten een uitgave van 2.664 miljoen euro voor het geneesmiddelenbudget van het Rijksinstituut voor ziekte- en invaliditeitsverzekering (bron: Farmanet - verzamelde gegevens per afleveringsdag). De drie vernoemde geneesmiddelengroepen (antihypertensiva, bereidingen tegen maagzuursecretie-aandoeningen en antidiabetica) vertegenwoordigden hiervan samen 565 miljoen euro.

Het globaal terugbetalingspercentage was 86 % in 2016. Dit percentage stijgt progressief. In 1997 (datum van de eerste Farmanetgegevens) was het 78 %. Meer info: zie tabel 1 als bijlage.

4. Nous savons que de nombreuses campagnes ont déjà été menées pour alerter, prévenir et informer le public. Néanmoins, nous pensons qu'elles restent la meilleure manière de faire de la pédagogie sur ces problématiques. Repenser notre mode de vie et notre alimentation n'est-il pas le meilleure moyen d'éviter une médicalisation devenue trop automatique?

Réponse de la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique du 18 juin 2018, à la question n° 2170 de madame la députée Isabelle Galant du 20 février 2018 (Fr.):

En 2016, l'ensemble des spécialités pharmaceutiques délivrées en officines ouvertes au public et remboursées ont représenté une dépense de 2.664 millions euro pour le budget des médicaments de l'Institut national d'assurance maladie-invalidité (source: Pharmanet - données rassemblés par date de délivrance). Dans cette dépense, les trois groupes de médicaments cités (antihypertenseurs, préparations contre les troubles de la sécrétion gastrique et les antidiabétiques) ont représenté ensemble 565 millions euro.

Le taux de remboursement global en 2016 était de 86 %. Ce taux est en progression régulière. En 1997 (date des premières données Pharmanet), il était de 78 % (voir tableau 1 en annexe).

Afleveringsjaar/ *Année de délivrance*	Terugbetalingspercentage in open officina's/ *Taux de remboursement en officines ouvertes au public*
1997	77,90%
1998	78,60%
1999	79,20%
2000	80,00%
2001	80,30%
2002	80,50%
2003	80,30%
2004	81,10%
2005	81,10%
2006	80,20%
2007	80,70%
2008	81,50%
2009	82,20%
2010	83,80%
2011	84,40%
2012	84,20%
2013	84,30%
2014	84,60%
2015	85,60%
2016	85,80%

Bron: Farmanet/*Source: Pharmanet*

Tenslotte, wat de internationale vergelijking van de verbruiksniveaus van geneesmiddelen betreft, heeft de Organisatie voor de Economische Samenwerking en Ontwikkeling (OESO) statistieken voor 2015 gemaakt waaruit blijkt dat België dicht aanleunt tegen het gemiddelde van de 28 landen van de OESO voor geneesmiddelen bij hoge bloeddruk (103 % van het gemiddelde niveau; België op plaats twaalf) en de geneesmiddelen bij diabetes (102 % van het gemiddelde niveau; België op plaats dertien). Het verbruiksvolume is in België relatief belangrijker voor de antidepressiva (130 % van het gemiddelde niveau; België op plaats zeven) en de anti-hypolemiërende geneesmiddelen (133 % van het gemiddelde niveau; België op plaats vier).

Men vindt alle informatie in: ***OECD (2017), Pharmaceutical consumption, in Health at a Glance 2017: OECD Indicators, OECD Publishing, Paris***.

DOI: http://dx.doi.org/10.1787/health_glance-2017-70-en.

Enfin, en ce qui concerne la comparaison internationale des niveaux de consommation de médicaments, l'Organisation de Coopération et de Développement Économiques (OCDE) présente des statistiques de 2015 desquelles il ressort que la Belgique est proche de la moyenne de 28 pays de l'OCDE pour les médicaments contre l'hypertension (103 % du niveau moyen; Belgique en douzième position) et les médicaments contre le diabète (102 % du niveau moyen; Belgique en treizième position). Le volume consommé est relativement plus important en Belgique en ce qui concerne les antidépresseurs (130 % du niveau moyen; Belgique en septième position) et les médicaments contre le cholestérol (133 % du niveau moyen; Belgique en quatrième position).

On trouvera les informations complètes dans: ***OECD (2017), Pharmaceutical consumption, in Health at a Glance 2017: OECD Indicators, OECD Publishing, Paris***.

DOI: ***http://dx.doi.org/10.1787/health_glance-2017-70-en.***

DO 2017201821472

Vraag nr. 2212 van de heer volksvertegenwoordiger Benoît Friart van 01 maart 2018 (Fr.) aan de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid:

Alcoholgebruik onder jongeren.

Bingedrinken of piekdrinken houdt in dat iemand, af en toe of regelmatig, een grote hoeveelheid alcohol drinkt om zo snel mogelijk dronken te worden. Dat wil zeggen vier of vijf glazen in minder dan twee uur tijd, waarna men weer van voren af aan begint.

Dat gedrag wordt al langer vastgesteld, vooral bij Europese jongeren tussen 15 en 25 jaar. Uit recente epidemiologische studies blijkt dat 30 tot 40 % van de 16- tot 20-jarigen aan bingedrinken doet. Het behoeft geen uitleg dat dat gedrag allerlei funeste gevolgen heeft voor de gezondheid en het sociale leven. Het memorisatievermogen zou ook afnemen en vergelijkbaar zijn met dat van 60-jarigen.

De universiteit van Luik heeft recentelijk een studie gepubliceerd in verband met de alcoholwetgeving in ons land, in samenwerking met de Hogeschool Gent en de Universiteit Gent. In die studie wordt er in de eerste plaats een standpunt ingenomen in verband met de wettelijke minimumleeftijd voor het drinken van bier (16 jaar) en sterkedrank (18 jaar). Volgens de studie zijn de leeftijdsgrenzen adequaat. Er wordt niet zozeer voor gepleit om de minimumleeftijd op te trekken als wel om de jongeren meer te sensibiliseren en te responsabiliseren voor hun alcoholgebruik.

In de studie worden er voorts nog enkele vergelijkingen gemaakt en verscheidene ideeën geformuleerd. In Nederland is niet enkel de verkoper, maar ook de koper strafbaar bij niet-naleving van de regels. In de landen waar alcohol goedkoop is, stijgt de consumptie doorgaans. Er zou evenwel een specifieke studie moeten worden uitgevoerd om te bepalen welke impact een eventuele verhoging van de prijs van alcoholhoudende dranken zou hebben, meer bepaald op economisch vlak en op de mogelijke ontwikkeling van zwarthandel. Wat de verkoop betreft, wordt er in de studie voorgesteld om de openingstijden van de nachtwinkels te beperken tijdens de carnavalsperiode en -stoeten, en de aanwezigheid van nachtwinkels in de buurt van scholen te vermijden. Bij wijze van algemene conclusie wordt er in de studie geopperd om de wet te verbeteren en gegevens te verzamelen.

1. Bevestigt u dat het fenomeen bingedrinken ook in België bestaat?

DO 2017201821472

Question n° 2212 de monsieur le député Benoît Friart du 01 mars 2018 (Fr.) à la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique:

La consommation d'alcool chez les jeunes.

Le ***binge drinking*** ou beuverie effrénée consiste à boire à très grande dose des boissons alcoolisées, par épisodes ponctuels ou répétés, et ce, dans le but d'être ivre le plus rapidement possible. Cela correspond à quatre ou cinq verres ingurgités en moins de deux heures et à répéter l'opération ensuite.

Ce comportement n'est pas nouveau et concerne globalement les jeunes européens entre 15 et 25 ans. Des études épidémiologiques récentes révèlent que 30 à 40 % des jeunes de 16 à 20 ans sont concernés par le ***binge drinking***. Il est évident que cette pratique provoque des troubles multiples sur la santé et la vie sociale. Elle aurait également pour effet de diminuer les performances de mémorisation, comparables à celles des sexagénaires.

L'université de Liège vient de publier une étude sur la législation en matière d'alcool, en collaboration avec HoGent et l'université de Gand. Cette étude se positionne en premier lieu sur l'âge légal pour consommer de la bière (16 ans) et de l'alcool distillé (18 ans). Selon l'étude, ces limites d'âge sont satisfaisantes. Plutôt que d'envisager une modification de celles-ci, il s'agirait de conscientiser et responsabiliser davantage les jeunes sur leur consommation.

L'étude établit au passage quelques comparaisons et formule plusieurs idées. Aux Pays-Bas, non seulement le vendeur, mais aussi le consommateur risque une sanction. Dans les pays où l'alcool est à bas prix, la consommation à tendance à augmenter. En revanche, la question de l'augmentation du prix de l'alcool nécessiterait une étude spécifique, notamment sur les enjeux économiques et le risque de développement d'une économie parallèle. Au niveau des ventes, l'étude propose de limiter les horaires des ***night shops*** durant les carnavals et cortèges, ainsi que d'éviter la proximité de ces débits de boissons avec les écoles. En guise de conclusion générale, l'étude suggère d'améliorer la loi et de collecter des données.

1. Confirmez-vous l'existence du ***binge drinking*** en Belgique?

2. Welke maatregelen staat u, gezien de ernst van het fenomeen, voor, meer bepaald op het gebied van preventie en de bewustmaking van jongeren van hun alcoholgebruik?

3. Hebt u kennisgenomen van de studie van de universiteit van Luik? Welke analyse maakt u van de resultaten ervan?

4. De Controledienst Tabak en Alcohol van de FOD Volksgezondheid voert jaarlijks circa 25.000 controles uit. Kunt u nader ingaan op de resultaten van die controles? Hoeveel etablissementen bleken zich niet aan de regels te houden en hoe hoog waren de boetes?

Antwoord van de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid van 13 juni 2018, op de vraag nr. 2212 van de heer volksvertegenwoordiger Benoît Friart van 01 maart 2018 (Fr.):

1. Zoals in andere landen doet het fenomeen van hyperalcoholisatie (***binge drinking***) zich inderdaad ook voor in België.

2. Zoals u weet, hebben de besprekingen over een alcoholplan niet tot een akkoord geleid tussen het federale niveau en de gefedereerde entiteiten. Ik neem dan ook in het kader van mijn bevoegdheden gerichte initiatieven om het problematisch alcoholgebruik te verminderen, in het bijzonder wat de verkoop van alcohol aan minderjarigen en de reclame betreft.

Met betrekking tot de reclame werken mijn diensten momenteel samen met de JEP om de doeltreffendheid en de impact van het huidige zelfreguleringsmechanisme te verbeteren. Er worden op dit ogenblik verschillende pistes bestudeerd, waaronder in het bijzonder de oprichting van een nieuw specifiek comité parallel met de JEP om problemen die niet in het huidige Convenant aan bod komen te identificeren, zwaardere straffen bij overtreding van de bepalingen van het Convenant, de verplichte voorafgaande adviesaanvraag in geval van recidive of de deelname van een expert volksgezondheid aan de JEP. Ik wil deze hervorming vóór het einde van de legislatuur doorvoeren.

2. Vu la gravité du phénomène, que recommandez-vous de mettre en place, notamment au niveau prévention et conscientisation des jeunes vis-à-vis de leur consommation d'alcool?

3. Avez-vous pris connaissance de l'étude réalisée par l'université de Liège? Quelles sont vos remarques à propos des résultats de celles-ci?

4. Le Service de contrôle Tabac et Alcool du SPF Santé publique effectue en moyenne 25.000 contrôles par an. Pouvez-vous donner des précisions sur l'issue de ces contrôles? Combien d'établissements étaient en infraction et à quel montant s'élevaient les amendes infligées?

Réponse de la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique du 13 juin 2018, à la question n° 2212 de monsieur le député Benoît Friart du 01 mars 2018 (Fr.):

1. Comme dans d'autres pays, le phénomène d'hyperalcoolisation (***binge drinking***) est en effet présent en Belgique.

2. Comme vous le savez, les discussions concernant un plan alcool n'ont pu aboutir à un accord entre le niveau fédéral et les entités fédérées. Dans le cadre de mes compétences, je prends donc des initiatives ciblées afin de réduire la consommation problématique d'alcool, notamment en ce qui concerne la vente d'alcool aux mineurs et la publicité.

Concernant la publicité, mes services travaillent actuellement avec le JEP afin d'améliorer l'efficacité et l'impact du système actuel d'autorégulation. Différentes pistes sont actuellement à l'étude parmi lesquelles on retrouve notamment la mise en place d' un nouveau comité spécifique parallèle au JEP pour identifier les problématiques non traitées dans la Convention actuelle, l'augmentation des sanctions en cas d'infraction aux dispositions de la Convention, l'obligation de demande d'avis préalable en cas de récidive ou la participation d'expert de la santé publique au sein du JEP. Je souhaite la mise en place de la réforme avant la fin de la législature.

Wat betreft de verkoop van alcohol aan jongeren, een thema dat rechtstreeks aansluit bij de studie die u vermeldt, hebben mijn diensten gewerkt aan een project om de huidige wetgeving te vereenvoudigen en te verbeteren. De logica van die hervorming is dat er een algemeen verkoopsverbod komt voor personen jonger dan 18 jaar, met een uitzondering voor bier en wijn, die toegelaten zouden kunnen worden vanaf 16 jaar. Ik heb de sector van de alcoholproducenten geraadpleegd om na te gaan of die wetswijziging coherent is en alle grijze zones uitsluit voor bepaalde specifieke dranken. Ik leg momenteel de laatste hand aan die tekst, om hem te laten goedkeuren vóór het einde van de legislatuur.

De preventie- en bewustwordingsmaatregelen die u aanhaalt behoren tot de bevoegdheid van de gewesten en de gemeenschappen. Ik zou u dus willen verzoeken om u te richten tot die ministers die daarmee belast zijn.

3. Ik heb uiteraard kennis genomen van de resultaten van de studie waar u naar verwijst. Uit die studie blijkt dat het, om tot een beleid ter bestrijding van alcoholmisbruik te komen, belangrijk is om op verschillende niveaus en aan verschillende aspecten te werken. Dat is de reden waarom ik betreur dat het alcoholplan er niet is gekomen.

4. Hieronder vindt u een tabel met de resultaten van de controles van de controledienst Tabak en Alcohol van de FOD Volksgezondheid inzake de verkoop van alcohol aan minderjarigen de afgelopen vijf jaar.

Concernant la vente d'alcool aux jeunes, thématique directement lié à l'étude que vous mentionnez, mes services ont travaillé sur un projet de simplification et d'amélioration de la législation actuelle. La logique de cette réforme est de fixer une interdiction générale de vente pour les personnes de moins de 18 ans, tout en fixant une exception pour les bières et le vin qui pourraient être autorisés dès 16 ans. J'ai consulté le secteur des producteurs de boissons alcoolisées afin de vérifier que cette modification législative est cohérente et qu'elle empêche bien toutes les zones grises concernant certaines boissons particulières. Je suis actuellement en train de finaliser ce texte dans l'optique de le faire adopter avant la fin de la législature.

Concernant les mesures de prévention et de conscientisation que vous évoquez, il s'agit de compétence régionale et communautaire. Je vous invite donc à vous renseigner auprès des institutions en charge.

3. J'ai bien entendu pris connaissance des résultats de l'étude. Il ressort de cette étude que pour obtenir une politique de lutte contre la consommation abusive d'alcool, il est important de travailler à différents niveaux et sur différents aspects. C'est la raison pour laquelle je regrette que le plan alcool n'ai pu aboutir.

4. Vous trouverez ci-dessous un tableau présentant les résultats de contrôle du Service de Contrôle Tabac et Alcool du SPF Santé Publique en matière de vente d'alcool aux mineurs lors des cinq dernières années.

	Aantal controles op de verkoop van alcohol aan minderjarigen/ *Nombre de contrôles de vente d'alcool aux mineurs*	Aantal niet-conforme controles op de verkoop van alcohol aan minderjarigen/ *Nombre de contrôles non conformes de vente d'alcool aux mineurs*	Aantal PV's voor de verkoop van alcohol aan minderjarigen/ *Nombre de PV pour la vente d'alcool aux mineurs*
2013	2721	182 (7%)	103
2014	2946	242 (8%)	119
2015	3770	309 (8%)	212
2016	3557	272 (8%)	184
2017	5199	494 (9%)	402

In 2017 heeft de controledienst Tabak en Alcohol 5.199 controles uitgevoerd betreffende de verkoop van alcohol aan minderjarigen. In totaal werden er in dat kader 402 processen-verbaal opgesteld. Wanneer de controledienst Tabak en Alcohol inbreuken vaststelt op het verbod op de verkoop van alcohol aan minderjarigen, gaat het steeds om het verkopen, geven en/of aanbieden van alcoholische dranken aan jongeren onder de zestien jaar, of het verkopen, geven en/of aanbieden van sterke drank aan jongeren onder de 18 jaar.

Het aantal inbreuken ligt altijd hoger dan het aantal processen-verbaal, want er wordt niet systematisch een proces-verbaal opgesteld voor elke inbreuk. De dienst inspectie geeft bij voorbeeld enkel een waarschuwing, en stelt geen proces-verbaal op, wanneer de verkoper of de schenker zelf minderjarig is.

Sinds 1 januari 2017 liggen de boetes hoger door de stijging van de opdeciemen. Dat impliceert dat de minimumboete momenteel 208 euro bedraagt en de maximumboete 24.000 euro. Doorgaans wordt een gemiddeld bedrag van 300 euro boete voorgesteld voor een eerste inbreuk.

En 2017, le Service de Contrôle Tabac et Alcool a réalisé 5.199 enquêtes relatives à la vente d'alcool aux mineurs. Au total, 402 procès-verbaux ont été dressés dans ce cadre. Lorsque le Service de Contrôle Tabac et Alcool constate des violations de l'interdiction de vente d'alcool aux mineurs, il s'agit toujours de vendre, donner et/ou d'offrir des boissons alcoolisées aux jeunes de moins de seize ans, ou de vendre, donner et/ou d'offrir des boissons spiritueuses aux mineurs de moins de 18 ans.

Le nombre d'infractions est toujours plus élevé que le nombre de procès-verbaux car il n'y a pas de rédaction systématique d'un procès-verbal pour chaque infraction. Par exemple, le Service de Contrôle Tabac et Alcool ne transmet que des avertissements, et non des procès-verbaux, lorsque le vendeur ou le serveur est lui-même mineur.

Depuis le 1***er*** janvier 2017, les amendes ont été augmentées suite à l'accroissement des décimes additionnels. Cela implique que l'amende minimale est actuellement de 208 euros et l'amende maximale de 24.000 euros. Un montant moyen de 300 euros d'amende est généralement proposé pour une première infraction.

DO 2017201821865

Vraag nr. 2262 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Valerie Van Peel van 16 maart 2018 (N.) aan de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid:

Maximumfactuur medische kosten.

Uit het werkveld bereiken ons regelmatig bezorgdheden die betrekking hebben op een stijgend consumptiegedrag eens betrokken personen het recht op de maximumfactuur voor medische kosten toegekend hebben gekregen. Uit de algemene cijfers die ik eerder bij u opvroeg, valt zulks niet af te leiden. Voor 2016 stegen de geboekte uitgaven voor de maximumfactuur met 4,33 %, maar over het algemeen lijkt het gemiddeld terugbetaalde bedrag per kalenderjaar tussen 2011 en 2016 vrijwel stabiel te blijven.

DO 2017201821865

Question n° 2262 de madame la députée Valerie Van Peel du 16 mars 2018 (N.) à la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique:

Montant maximum à facturer en matière de soins de santé.

Des acteurs de terrain nous font régulièrement part de leur inquiétude au sujet de l'augmentation de la consommation chez certaines personnes une fois qu'elles se sont vu accorder le droit au maximum à facturer en matière de soins de santé. Cela ne ressort toutefois pas des chiffres généraux que je vous ai demandés précédemment. En 2016, les dépenses comptabilisées pour le maximum à facturer ont augmenté de 4,33 % mais, d'une manière générale, il semble que le montant moyen remboursé par année civile entre 2011 et 2016 soit resté stable.

In antwoord op mijn vorige vragen betreffende de maximumfactuur gaf u echter aan dat er geen specifieke cijfers omtrent de stijging van uitgaven na toekenning van de maximumfactuur beschikbaar zijn. Er kon enkel verwezen worden naar de studie van het Federaal Kenniscentrum voor de Gezondheidszorg (KCE): "***Evaluatie van de effecten van de maximumfactuur op de consumptie en financiële toegankelijkheid van de gezondheidszorg***". Uit deze studie bleek dat er geen aanwijzingen zijn dat de medische uitgaven zouden toenemen eens de maximumfactuur is toegekend. De studie dateert evenwel van 2008 en viert dus al haar tiende verjaardag.

Het KCE voert in opdracht van het Rijksinstituut voor ziekte- en invaliditeitsverzekering (RIZIV) vandaag opnieuw een studie uit naar de impact van de maximumfactuur en de in voege zijnde beleidsmaatregelen die hierop betrekking hebben. U stelde dat in een overleg tussen het RIZIV en het KCE de komende maanden bijkomende onderzoeksvragen kunnen worden geformuleerd. In dat kader zou kunnen worden voorgesteld het maandelijkse consumptieprofiel na te gaan onmiddellijk na de toekenning van de maximumfactuur.

Verder gaf u ook het volgende aan: "de Dienst Geneeskundige Evaluatie in Controle (DGEC) voert individuele onderzoeken uit naar overconsumptie door zorgverleners. In de GVU-wet is specifiek voorzien in de mogelijkheid om desgevallend ook patiënten te sanctioneren, wanneer deze zich schuldig zouden maken aan het aanzetten van zorgverleners tot overconsumptie".

Aangezien vanuit het werkveld regelmatig vragen worden geformuleerd, er geen specifieke cijfers voorhanden zijn en het laatste onderzoek naar het consumptiegedrag in het kader van de maximumfactuur reeds tien jaar oud is, is het volgens mij toch ten zeerste aangewezen dit op te nemen in het lopende onderzoek van het KCE.

Uw vorig antwoord sprak in voorwaardelijke wijs, waardoor het mij niet geheel duidelijk is of dit ook effectief zal gebeuren. Mag ik u daarom vragen dat dit zeker in het overleg tussen het RIZIV en het KCE wordt meegenomen opdat dit mee in het lopende onderzoek wordt opgenomen?

1. a) In hoeveel gevallen werd door de DGEC overconsumptie door zorgverleners vastgesteld tijdens de voorbije vijf jaar, opgesplitst per jaar en per Gewest?

b) Kan u een globaal overzicht geven van de gevolgen die hieraan werden gegeven?

En réponse à mes questions antérieures sur le maximum à facturer, vous aviez indiqué qu'il n'existe pas chiffres spécifiques concernant l'augmentation des dépenses après l'octroi du maximum à facturer. La seule référence était alors l'étude du Centre fédéral d'expertise des soins de santé (KCE): "Évaluation des effets de la facture maximum sur la consommation et accessibilité financière des soins de santé ". Cette étude faisait apparaître que rien n'indique que les dépenses médicales augmentent une fois que le maximum à facturer a été accordé. L'étude remonte toutefois à 2008, il y a 10 ans déjà.

Le KCE effectue actuellement, pour le compte de l'Institut national maladie-invalidité, une nouvelle étude sur les effets du maximum à facturer et des mesures de gestion y afférentes. Vous avez indiqué qu'en concertation entre l'INAMI et le KCE, de nouvelles questions pourront être formulées dans le cadre de l'étude. Dans ce contexte, il pourrait être suggéré d'analyser le profil de consommation mensuel immédiatement après l'octroi du maximum à facturer.

Vous aviez également précisé que le Service d'évaluation et de contrôle médicaux (SECM) procède à des vérifications individuelles concernant la surconsommation au niveau des prestataires de soins. La loi sur l'assurance obligatoire prévoit spécifiquement la possibilité de sanctionner des patients qui auraient poussé des prestataires de soins à la surconsommation.

Étant donné que des acteurs de terrain se posent régulièrement des questions, qu'il n'existe pas de chiffres spécifiques et que la dernière étude sur le mode de consommation dans le cadre du maximum à facturer remonte à 10 ans déjà, il me paraît hautement souhaitable d'étudier cette question dans le cadre de l'étude du KCE en cours.

Vous vous exprimiez au conditionnel dans votre précédente réponse de sorte que je ne sais pas si tel sera le cas. Puis-je dès lors vous demander de faire en sorte que cet aspect soit pris en compte dans le cadre de la concertation entre l'INAMI et le KCE et soit intégré dans l'étude en cours?

1. a) Combien de cas de surconsommation au niveau des prestataires de soins le SECM a-t-il constatés annuellement au cours des cinq dernières années?

b) Pouvez-vous me fournir un aperçu global des suites qui y ont été réservées?

c) Zijn er aan de hand van de resultaten van deze controles opmerkelijke verschillen te detecteren tussen de verschillende disciplines in de zorgverstrekking? Zo ja, welke?

2. In hoeveel gevallen werd vastgesteld dat de patiënt aan de basis lag van deze overconsumptie tijdens de voorbije vijf jaar, opgesplitst per jaar en per Gewest? In hoeveel gevallen werden er sancties opgelegd aan patiënten?

Antwoord van de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid van 13 juni 2018, op de vraag nr. 2262 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Valerie Van Peel van 16 maart 2018 (N.):

Het onderzoek van het Federaal kenniscentrum voor de Gezondheidszorg (KCE) inzake het impact van de maximumfactuur (MAF) is ondertussen gefinaliseerd en het rapport zal in de loop van het najaar 2018 gepubliceerd worden. Het rapport evalueert de effecten van nieuwe beleidsmaatregelen binnen de maximumfactuur, zoals de invoering van de MAF voor chronische zieken of de sociale MAF bij gehandicapte kinderen. Het rapport analyseert niet de effecten van de MAF op de zorgconsumptie en dus ook niet het maandelijks consumptieprofiel onmiddellijk na het toekennen van de maximumfactuur. Uit algemene cijfers valt geen stijgende consumptie af te leiden.

1. a) De Dienst voor geneeskundige evaluatie en controle (DGEC) van het Rijksinstituut voor ziekte- en invaliditeitsverzekering heeft de laatste vijf jaar in 200 individuele dossiers overconsumptie nagegaan.

b) In 109 dossiers waren er vrijwillige terugbetalingen van de vastgestelde schade; in 30 dossiers werd een administratieve procedure opgestart, waarbij in 24 gevallen (tandartsen) de inbreuk niet werd weerhouden; in zes dossiers wel, waarbij in vijf gevallen een (beperkte) effectieve boete werd opgelegd.

c) Het hoofdaandeel betrof tandheelkundigen inzake het te frequent opnieuw uitvoeren van een tandvulling op dezelfde tand, hetgeen thematisch op dezelfde manier werd onderzocht voor geheel België. Hiervoor werden 182 tandheelkundigen gecontacteerd: 115 uit Vlaanderen, 51 uit Wallonië en 16 uit Brussel. Zij hadden een herhalingspercentage boven de 10 %. Daarnaast waren er 16 dossiers bij artsen, waarvan 15 huisartsen en één chirurg. Tien Nederlandstalige huisartsen en vijf Franstalige Ten slotte waren er twee dossiers overconsumptie bij kinesitherapeuten.

c) Les résultats de ces contrôles font-ils apparaître des différences notables selon les différentes disciplines des soins de santé? Dans l'affirmative, lesquelles?

2. Dans combien de cas a-t-on constaté que le patient était à l'origine de la surconsommation au cours des cinq dernières années? Je souhaiterais obtenir ces chiffres par année et par Région. Dans combien de cas les patients ont-ils été sanctionnés?

Réponse de la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique du 13 juin 2018, à la question n° 2262 de madame la députée Valerie Van Peel du 16 mars 2018 (N.):

L'étude du Centre Fédéral d'Expertise des Soins de Santé (KCE) concernant l'impact du maximum à facturer (MAF) a entre-temps été finalisée et le rapport sera publié à l'automne 2018. Le rapport évalue les effets des nouvelles mesures politiques prises en matière de maximum à facturer telles que l'introduction du MAF pour les malades chroniques ou du MAF social pour les enfants handicapés. Le rapport n'analyse pas les effets du MAF sur la consommation de soins et n'analyse donc pas non plus le profil de consommation mensuel immédiatement après l'octroi du maximum à facturer. Les chiffres généraux ne révèlent pas de hausse de la consommation.

1. a) Ces cinq dernières années, le Service d'évaluation et de contrôle médicaux (SECM) de l'Institut national d'assurance maladie-invalidité a vérifié des faits de surconsommation dans 200 dossiers individuels.

b) Dans 109 dossiers, il y a eu des remboursements volontaires des dommages constatés. Dans 30 dossiers, une procédure administrative a été lancée (pour 24 d'entre eux (dentistes), l'infraction n'a pas été retenue). Pour les six autres dossiers, l'infraction a bien été retenue: cinq dossiers ont fait l'objet d'une amende effective (limitée).

c) La majeure partie des faits de surconsommation concernent les praticiens de l'art dentaire qui effectuent trop fréquemment de nouvelles obturations de la même dent, ce qui a fait l'objet d'une enquête thématique uniforme pour l'ensemble de la Belgique. 182 praticiens de l'art dentaire ont été contactés à ce propos: 115 en Flandre, 51 en Wallonie et 16 à Bruxelles. Ils accusaient un pourcentage de récidive supérieur à 10 %. Par ailleurs, 16 dossiers concernaient des médecins: 15 médecins généralistes et un chirurgien. Parmi ces 15 médecins généralistes, dix étaient néerlandophones et cinq francophones. Enfin, deux dossiers concernaient une surconsommation chez des kinésithérapeutes.

2. De wet betreffende de verplichte verzekering voor geneeskundige verzorging en uitkeringen gecoördineerd op 14 juli 1994 (GVU-wet) voorziet niet de mogelijkheid om patiënten te sanctioneren wanneer deze zich schuldig zouden maken aan het aanzetten van zorgverleners tot overconsumptie.

Overeenkomstig artikel 139, 2° en 3° van de GVU-wet kan de DGEC de verstrekkingen van de verzekering voor geneeskundige verzorging evalueren en controleren. De inbreuken die vastgesteld kunnen worden (artikel 73***bis*** GVU-wet) en de maatregelen die opgelegd kunnen worden (artikel 142, § 1 GVU-wet) zijn steeds ten aanzien van zorgverleners of gelijkgestelde zorgverleners (artikel 2, n) GVU-wet).

In de GVU-wet is de volgende inbreuk voorzien:

Artikel 73***bis***. Onverminderd eventuele straf- en/of tuchtrechtelijke vervolging, en onafgezien van de bepalingen uit de overeenkomsten of verbintenissen bedoeld in Titel III, is het de zorgverleners en gelijkgestelden verboden, op straffe van de maatregelen voorzien in artikel 142, § 1:

...

8° de zorgverleners aan te zetten tot het voorschrijven of uitvoeren van overbodige of onnodig dure verstrekkingen.

Waaraan de volgende maatregelen gekoppeld kunnen worden:

1. Artikel 142, § 1. Onverminderd eventuele strafrechtelijke- en/of tuchtrechtelijke sancties, worden de zorgverleners en gelijkgestelden die zich niet schikken naar de bepalingen van artikel 73***bis*** de hiernavolgende maatregelen opgelegd:

...

8° een administratieve geldboete van 1000 euro tot 250.000 euro bij een inbreuk op de bepalingen van artikel 73***bis***, 8°.

...

Bij een inbreuk op de bepaling van artikel 73***bis***, 8°, kan de administratieve geldboete slechts worden opgelegd nadat de beslissing op grond van 4°, 5° en 6°, tegen de zorgverlener die werd aangezet tot het voorschrijven of uitvoeren van overbodige of onnodig dure verstrekkingen, definitief is geworden.

Artikel 2 n) van de GVU-wet omschrijft de zorgverleners en de gelijkgestelden als volgt:

2. La loi relative à l'assurance obligatoire soins de santé et indemnités coordonnée le 14 juillet 1994 (loi SSI) ne prévoit pas la possibilité de sanctionner les patients qui inciteraient les dispensateurs de soins à la surconsommation.

Conformément à l'article 139, 2° et 3°, de la loi SSI, le SECM peut évaluer et contrôler les prestations de l'assurance soins de santé. Les infractions qui peuvent être constatées (article 73***bis*** de la loi SSI) et les mesures qui peuvent être imposées (article 142, § 1***er***, de la loi SSI) sont toujours à charge des dispensateurs de soins ou assimilés (article 2, n), de la loi SSI).

La loi SSII prévoit l'infraction suivante:

Article 73***bis***. Sans préjudice d'éventuelles poursuites pénales et/ou disciplinaires et nonobstant les dispositions des conventions ou des accords visés au Titre III, il est interdit aux dispensateurs de soins et assimilés, sous peine des mesures énoncées à l'article 142, § 1***er***:

...

8° d'inciter les dispensateurs de soins à la prescription ou à l'exécution des prestations superflues ou inutilement onéreuses.

Les mesures suivantes peuvent y être subordonnées:

1. Article 142, § 1***er***. Sans préjudice d'éventuelles sanctions pénales et/ou disciplinaires, les mesures suivantes sont appliquées aux dispensateurs de soins et assimilés qui ne se conforment pas aux dispositions de l'article 73***bis***:

...

8° une amende administrative de 1.000 euros à 250.000 euros en cas d'infraction aux dispositions de l'article 73***bis***, 8°.

...

En cas d'infraction aux dispositions de l'article 73***bis***, 8°, l'amende administrative peut seulement être infligée après que la décision prise sur la base du 4°, 5° et 6°, à charge du dispensateur de soins sanctionné pour avoir prescrit ou exécuté des prestations superflues ou inutilement onéreuses, soit devenue définitive.

L'article 2 n) de la loi SSI définit les dispensateurs de soins et assimilés comme suit:

"Onder "zorgverlener", de beoefenaars van de geneeskunst, de kinesitherapeuten, de verpleegkundigen, de paramedische medewerkers, de zorgkundigen, de verplegingsinrichtingen, de inrichtingen voor revalidatie en herscholing en de andere diensten en instellingen. Worden voor de toepassing van de artikelen 73***bis*** en 142 gelijkgesteld met zorgverleners, de natuurlijke of rechtspersonen die hen tewerkstellen, die de zorgverlening organiseren of die de inning van de door de verplichte verzekering voor geneeskundige verzorging verschuldigde bedragen organiseren".

"On entend par "dispensateur de soins", les praticiens de l'art de guérir, les kinésithérapeutes, les praticiens de l'art infirmier, les auxiliaires paramédicaux, les aides-soignants, les établissements hospitaliers, les établissements de rééducation fonctionnelle et de réadaptation professionnelle et les autres services et institutions. Sont assimilées aux dispensateurs de soins pour l'application des articles 73***bis*** et 142 les personnes physiques ou morales qui les emploient, qui organisent la dispensation des soins ou la perception des sommes dues par l'assurance soins de santé".

DO 2017201822087

Vraag nr. 2273 van de heer volksvertegenwoordiger Roel Deseyn van 26 maart 2018 (N.) aan de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid:

Remgelden in psychiatrische verzorgingstehuizen.

Mensen die in een psychiatrisch verzorgingstehuis verblijven moeten remgeld of een persoonlijk aandeel betalen dat afhankelijk is van hun statuut in de ziekteverzekering. Deze persoonlijke bijdrage wordt sinds 1 oktober 2013 verminderd met een "bijkomende forfaitaire tegemoetkoming door de ziekteverzekering ter verbetering van de betaalbaarheid in psychiatrische verzorgingstehuizen" waarbij de residenten worden onderverdeeld in acht categorieën.

Bij een aantal van die categorieën is er sprake van rechthebbenden die - eventueel naast andere inkomsten - recht hebben op een tegemoetkoming categorie 1, 2 of 3. Dit slaat op de integratietegemoetkoming van de FOD Sociale Zaken, DG voor Personen met een handicap.

Een aantal betrokkenen ontvangt boven de invaliditeitsuitkering van het ziekenfonds ook nog een supplement van de FOD Sociale Zaken (hoofdzakelijk categorie 2 of 3). Dit beperkte supplement zorgt er wel voor dat ze tot 160 euro méér remgeld dienen te betalen en finaal netto minder over houden.

Dit doet een aantal vragen rijzen over hoe de FOD Sociale Zaken omgaat met deze issues rond rechten, erkenning, tegemoetkoming en uitbetaling.

1. Betreffende de bepaling van de toepasselijke categorie van de bijkomende forfaitaire tegemoetkoming van de ZIV in het remgeld.

DO 2017201822087

Question n° 2273 de monsieur le député Roel Deseyn du 26 mars 2018 (N.) à la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique:

Le ticket modérateur dans les maisons de soins psychiatriques.

Les personnes qui séjournent dans une maison de soins psychiatriques doivent payer un ticket modérateur ou une intervention personnelle en fonction du statut dont elles relèvent dans le cadre de l'assurance-maladie. Depuis le 1er octobre 2013, cette intervention personnelle est réduite "d'une intervention forfaitaire supplémentaire de l'assurance-maladie en vue d'améliorer l'accessibilité financière en maison de soins psychiatriques". Les résidents des maisons de soins psychiatriques sont répartis dans ce cadre en huit catégories.

Les bénéficiaires de certaines catégories ont droit à une allocation de catégorie 1, 2 ou 3 - éventuellement cumulée à d'autres revenus. Cette disposition concerne en l'occurrence l'allocation d'intégration prévue par la direction générale Personnes handicapées du SPF Sécurité sociale.

Certains intéressés (principalement relevant de la catégorie 2 ou 3) perçoivent, outre l'allocation d'invalidité de la mutuelle, un supplément du SPF Sécurité sociale. Ce supplément limité les oblige toutefois à payer un ticket modérateur pouvant s'élever à 160 euros supplémentaires et ceux-ci bénéficient en définitive d'un montant net moins élevé.

Cette situation soulève un certain nombre de questions concernant la façon dont le SPF Sécurité sociale gère la question des droits, de la reconnaissance, des interventions et des versements.

1. Concernant la disposition relative à la catégorie des personnes bénéficiant de l'intervention forfaitaire supplémentaire de l'assurance-maladie dans le ticket modérateur.

a) Gaat het hierbij over mensen die "recht hebben op" (zij die enkel een beslissing ontvingen) of gaat het over mensen die ook effectief een uitkering ontvangen (geheel of gedeeltelijk)?

b) Of dient de bepaling zo te worden gelezen dat deze alleen maar slaat op mensen die de hun toegekende integratietegemoetkoming volledig ontvangen, waarbij er geen inhouding gebeurt omwille van een ander (vervangings)inkomen?

2. Bestaat er bij de FOD Sociale Zekerheid (dienst uitkeringen aan Personen met een handicap) een procedure of systeem waarbij mensen hun erkenning/ integratietegemoetkoming omwille van invaliditeit (en de hieraan gekoppelde categorie) kunnen behouden, maar tijdelijk afzien van de uitbetaling?

3. Wat is uw oordeel over deze uitkeringsval? Wat is de logica achter het gegeven dat mensen die een uitkering krijgen van het ziekenfonds als onregelmatige werknemer méér remgeld (kleiner forfait) moeten betalen dan zij die een uitkering genieten als regelmatige werknemer (hogere forfaitaire vermindering van persoonlijk aandeel) in de wetenschap dat de uitkering in de eerste categorie in principe lager is?

Antwoord van de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid van 13 juni 2018, op de vraag nr. 2273 van de heer volksvertegenwoordiger Roel Deseyn van 26 maart 2018 (N.):

1. In het kader van het plan "chronisch zieken" is vanaf 2009 een budget toegekend van 9,6 miljoen euro op jaarbasis voor de verbetering van de financiële toegankelijkheid van psychiatrische verzorgingstehuizen.

De overeenkomstencommissie tussen de psychiatrische verzorgingstehuizen (PVT) en de verzekeringsinstellingen stelde in 2009 voor deze maatregel uit te voeren in twee fasen.

In een eerste fase werd een "bijkomende forfaitaire tegemoetkoming door de ziekteverzekering ter verbetering van de betaalbaarheid in PVT" van vier euro per rechthebbende en per verblijfsdag toegekend vanaf 1 juli 2009. Hiermee werd op jaarbasis een uitgave van circa 4,6 miljoen van de ter beschikking gestelde 9,6 miljoen euro gerealiseerd. Tevens werd afgesproken om het resterend gedeelte van het voorziene budget op meer selectieve wijze aan te wenden.

a) Les personnes visées ont-elles "droit" à cette intervention (uniquement parce qu'elles ont fait l'objet d'une décision) ou s'agit-il de personnes percevant également (en tout en en partie) une allocation de manière effective?

b) ou faut-il comprendre que cette disposition ne vise que les personnes qui bénéficient de l'intégralité de leur allocation d'intégration, aucune retenue n'étant opérée en raison de l'existence d'un autre revenu (de remplacement)?

2. Existe-t-il au sein du SPF Sécurité sociale (service Prestations aux personnes handicapées) une procédure ou un système permettant aux bénéficiaires d'une reconnaissance/allocation d'intégration de conserver cette dernière parce qu'ils souffrent d'un handicap (et relèvent de la catégorie y afférente), tout en renonçant provisoirement au versement du montant concerné?

3. Quel jugement portez-vous sur ce "piège aux allocations"? Quelle logique sous-tend le fait que des personnes bénéficiant d'une allocation de la mutuelle en tant que travailleur non régulier doivent payer un ticket modérateur plus élevé (forfait moins élevé) que des personnes bénéficiant d'une allocation en tant que travailleur régulier (réduction forfaitaire plus importante de l'intervention personnelle), sachant que l'allocation dont bénéficie la première catégorie est en principe moins élevée?

Réponse de la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique du 13 juin 2018, à la question n° 2273 de monsieur le député Roel Deseyn du 26 mars 2018 (N.):

1. Dans le cadre du plan "malades chroniques", un budget de 9,6 millions d'euros sur une base annuelle est octroyé, depuis 2009, pour l'amélioration de l'accessibilité financière des maisons de soins psychiatriques.

La commission de conventions entre les maisons de soins psychiatriques (MSP) et les organismes assureurs a proposé en 2009 d'exécuter cette mesure en deux phases.

Dans une première phase, une intervention forfaitaire supplémentaire de quatre euros par bénéficiaire et par journée de séjour a été octroyée à partir du 1er juillet 2009 par l'assurance maladie pour améliorer l'accessibilité en MSP. Cette mesure a engendré sur une base annuelle une dépense d'environ 4,6 millions sur les 9,6 millions d'euros mis à disposition. Dans le même temps, il a été convenu d'utiliser de manière plus sélective la partie restante du budget prévu.

Als tweede fase en ter voorbereiding van de meer selectieve aanwending peilde de overeenkomstencommissie via een enquête in 2009, uitgevoerd door de organisaties die de PVT's vertegenwoordigen, naar de financiële draagkracht van de bewoners.

De huidige categorieën van het forfait "tegemoetkoming door de ziekteverzekering ter verbetering van de betaalbaarheid in psychiatrische verzorgingstehuizen" is gebaseerd op de resultaten van deze enquête waarbij elke categorie minstens de verworven vier euro van de eerste fase diende te behouden.

Met deze achtergrondinformatie kan ik u verduidelijken dat de categorie van de tegemoetkoming van het Rijksinstituut voor ziekte- en invaliditeitsverzekering wordt toegekend op basis van het feit of mensen een uitkering effectief ontvangen (geheel of gedeeltijk daarin wordt geen onderscheid gemaakt).

2. Het is niet mogelijk om aan de tegemoetkoming te verzaken als er recht op is. Men kan wel verzaken aan de aanvraag zolang deze nog niet beslist is. Men kan eens de medische erkenning in orde is, verzaken aan de aanvraag om een tegemoetkoming. Dit gebeurt dan voordat er een beslissing genomen is.

3. Wat betreft uw opmerking dat de tegemoetkoming van de verplichte verzekering voor geneeskundige verzorging voor personen met een uitkering als onregelmatig werknemer lager zou liggen als deze voor personen met een uitkering als regelmatig werknemer hoewel hun uitkering lager is, ben ik het niet met u eens. De tegemoetkomingen voor de personen met een uitkering als onregelmatig werknemer liggen, binnen eenzelfde categorie van integratietegemoetkoming, wel degelijk hoger als voor personen met een uitkering als regelmatig werknemer. De bedragen worden schematisch weergegeven in onderstaande tabel.

Dans une deuxième phase, en vue de préparer l'utilisation plus sélective, la commission de conventions a, au moyen d'une enquête effectuée en 2009 par les organisations représentant les MSP, sondé les possibilités financières des résidents.

Les catégories actuelles du forfait "intervention par l'assurance maladie pour améliorer l'accessibilité en maisons de soins psychiatriques" sont basées sur les résultats de cette enquête où chaque catégorie doit conserver au minimum les quatre euros acquis lors de la première phase.

Grâce à ces informations sur le fond, je peux vous préciser que la catégorie de l'intervention de l'Institut national d'assurance maladie-invalidité est octroyée selon que les personnes reçoivent effectivement une indemnité (complète ou partielle, aucune distinction n'est établie).

2. Il n'est pas possible de renoncer à l'allocation s'il existe en droit en la matière. Il est toutefois possible de renoncer à la demande tant qu'une décision n'est pas encore prise. Dès que la reconnaissance médicale est en ordre, il est possible de renoncer à la demande d'allocation. Cette renonciation a lieu avant que la décision soit prise.

3. Je ne peux marquer mon accord sur votre remarque selon laquelle l'intervention de l'assurance obligatoire soins de santé pour les personnes bénéficiant d'une indemnité d'incapacité de travail en tant que travailleur irrégulier serait inférieure à l'intervention octroyée à un un travailleur bénéficiant d'une indemnité d'incapacité de travail en tant que travailleur régulier, alors que leur indemnité d'incapacité de travail est moins élevée. Les interventions pour les personnes bénéficiant d'une indemnité en tant que travailleur irrégulier, dans une même catégorie d'allocation d'intégration, sont effectivement plus élevées que pour les personnes bénéficiant d'une indemnité en tant que travailleur régulier. Les montants sont reproduits schématiquement dans le tableau ci-dessous.

Gezinslast/ *Charge de famille*	Verhoogde tegemoetkoming/ *Intervention majorée*	Integratietegemoetkoming /*Allocation d'intégration*	Invaliditeit / *Invalidité*	Bedrag / *Montant*	Categorie/ *Catégorie*	Pseudo-code
JA/*OUI*				7,7	A	763770
hetzij personen die in het kader van de verzekering voor geneeskundige verzorging personen ten laste hebben ofwel in het kader van een rechterlijke beslissing of notariële akte verplicht zijn om onderhoudsgeld te storten;/ *soit avoir des personnes à charge dans le cadre de l'assurance soins de santé soit être tenu de verser une pension alimentaire dans le cadre d'une décision juridictionnelle ou d'un acte notarié ;*						
hetzij in de verzekering voor geneeskundige verzorging ingeschreven staan als personen ten laste van een gerechtigde; / *soit être inscrit dans l'assurance soins de santé en tant que personnes à charge d'un titulaire*						
NEEN/*NON*	JA/*OUI*	Geen of categorie 1/ *Aucun ou catégorie 1*	Onregelmatig werknemer / *Travailleur irrégulier* of IGO/ *Ou GRAPA* of leefloon/ *Ou revenu d'intégration sociale*	14,14	B	763792
			Geen invaliditeit of andere dan onregelmatig werknemer / *Pas d'invalidité ou autre que travailleur irrégulier*	11,1	C	763814
		Categorie 2 of 3/ *Catégorie 2 ou 3*	Onregelmatig werknemer/ *Travailleur irrégulier*	8,36	D	763836
			Geen invaliditeit of andere dan onregelmatig werknemer/ *Pas d'invalidité ou autre que travailleur irrégulier*	5,83	E	763851
		Categorie 4 of 5/ *Catégorie 4 ou 5*	Onregelmatig werknemer / *Travailleur irrégulier*	5,83	F	763873
			Geen invaliditeit of andere dan onregelmatig werknemer/ *Pas d'invalidité ou autre que travailleur irrégulier*	4,82	G	763895
	JA/*NON*			4,33	H	763910

DO 2017201822271

Vraag nr. 2287 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Nathalie Muylle van 03 april 2018 (N.) aan de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid:

Orthopedische braces. - Aanpassing nomenclatuur.

De nomenclatuur van de geneeskundige verstrekkingen is een gecodeerde lijst met de geneeskundige verstrekkingen die de ziekteverzekering geheel of gedeeltelijk vergoedt. De lijst en de wijzigingen worden in het ***Belgisch Staatsblad*** gepubliceerd.

In 2007 waren er sinds 15 jaar geen aanpassingen meer gedaan aan de beschrijving waaraan de braces moeten voldoen voor een terugbetaling. We zijn nu ondertussen 11 jaar verder.

DO 2017201822271

Question n° 2287 de madame la députée Nathalie Muylle du 03 avril 2018 (N.) à la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique:

La révision de la nomenclature des orthèses orthopédiques.

La nomenclature des prestations médicales est une liste constituée de codes correspondant à des prestations médicales entièrement ou partiellement remboursées. Cette liste et les modifications qui y sont apportées sont publiées au ***Moniteur belge***.

En 2007, les dernières adaptations aux spécifications à respecter par les orthèses pour bénéficier d'un remboursement remontaient à 15 ans. Onze années sont passées depuis lors.

Sinds de voorstelling van de studie van het Federaal Kenniscentrum voor de Gezondheidszorg (KCE - 2007) aan de Overeenkomstencommissie bandagisten/orthopedisten - verzekeringsinstellingen op 31 januari 2008 werden reeds acties ondernomen door deze commissie. Bijvoorbeeld werd de terugbetaling voor enkel soepele orthese of bandages geschrapt uit de nomenclatuur.

De studie van het KCE is ook u niet ontgaan, want in 2007 stelde u hierover in commissie een vraag aan toenmalig minister van Volksgezondheid Didier Donfut.

De aanpassingen aan de beschrijvingen waaraan de kniebraces moeten voldoen zit vervat in een groter project waarbij de volledige nomenclatuur van kniebraces herwerkt wordt naar de huidige wetenschappelijke normen, niet alleen wat betreft bouwkwaliteit, maar ook wat betreft indicaties voor de patiënt en het beoogde doel.

De herwerking van de nomenclatuur lag in december 2017 bij de werkgroep orthopedie van de Overeenkomstencommissie. Kan u een stand van zaken geven van de werkgroep orthopedie van de Overeenkomstencommissie in verband met de herwerking van de nomenclatuur? Wanneer mogen we dit verwachten?

Antwoord van de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid van 13 juni 2018, op de vraag nr. 2287 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Nathalie Muylle van 03 april 2018 (N.):

De herziening van de terugbetaling van de kniebraces zit inderdaad in een breder project binnen de sector orthopedie vervat, met name het project prijstransparantie.

Dit project zal ertoe leiden dat op termijn voor de terugbetaling van de prefabverstrekkingen duidelijkheid wordt gegeven over het aandeel van de materiaalkost, het afleveringshonorarium en de algemene kost in de terugbetaling. Deze herziening wordt gefaseerd per productgroep aangevat. De keuze werd gemaakt om te starten met de enkelvoet-orthesen en de voetheffers, waar grote nood is aan het verschaffen van duidelijkheid. De knie-orthesen volgen in een tweede fase. Voorbereidend werk naar het opzoeken van de evidentie is echter wel al opgestart.

Depuis la présentation, le 31 janvier 2008, de l'étude du Centre fédéral d'expertise des soins de santé (KCE - 2007) à la Commission de conventions bandagistes/orthopédistes - organismes assureurs, cette commission a déjà pris des mesures. Par exemple, le remboursement des chevillères souples ou des bandages a été supprimé de la nomenclature.

L'étude du KCE ne vous a pas échappé non plus, puisqu'en 2007 vous avez interpellé le ministre de la Santé publique de l'époque, M. Didier Donfut à ce sujet en commission.

La révision des prescriptions auxquelles doivent répondre les orthèses du genou est englobée dans un projet plus large de révision complète de la nomenclature des orthèses du genou afin de la mettre en phase avec les normes scientifiques actuelles, pas uniquement en ce qui concerne les spécifications des produits proposés, mais aussi en ce qui concerne les indications pour le patient et l'objectif poursuivi.

Le projet de révision de la nomenclature avait été transmis au groupe de travail orthopédie de la Commission de conventions en décembre 2017. Pourriez-vous dresser l'état des lieux des travaux du groupe de travail précité sur la révision de la nomenclature? À quelle date, sera-t-elle achevée?

Réponse de la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique du 13 juin 2018, à la question n° 2287 de madame la députée Nathalie Muylle du 03 avril 2018 (N.):

La révision du remboursement des orthèses de genou s'inscrit effectivement dans un projet plus vaste dans le secteur de l'orthopédie, à savoir le projet sur la transparence des prix.

Ce projet permettra, à terme, de clarifier le remboursement des prestations préfab en ce qui concerne la part des frais de matériel, les honoraires de délivrance et les frais généraux du remboursement. Cette révision sera mise en oeuvre en différentes phases, par groupe de produits. Il a été décidé de commencer par les orthèses de pied et de cheville et les releveurs pour lesquels des éclaircissements sont absolument nécessaires. Les orthèses de genou suivront dans une deuxième phase. Le travail préparatoire qui consiste à rechercher l''évidence a cependant déjà été entamé.

Ik wil u er wel op wijzen dat het creëren van deze prijstransparantie een enorme opdracht is waarbij alle hulpmiddelen van een productgroep met elkaar moeten vergeleken worden, de taken van de verstrekker gedetailleerd dienen te worden omschreven en geëvalueerd en tevens ook de evidentie mee in beschouwing moet worden genomen. Pas sinds maart dit jaar werd de equipe versterkt met 1 attaché om aan dit dossier mankracht toe te voegen. Tevens vergt deze hervorming een aanpassing van de systemen, het verwerven van informatie over de producten vanop het terrein alsook het opstellen van noodzakelijke informaticatoepassingen die het mogelijk maken om deze hoeveelheid aan lijsten van hulpmiddelen te beheren en bruikbaar te maken voor de verschillende stakeholders. Al deze veranderingen vergen tijd en middelen om ingevoerd te worden. Maar ik kan u verzekeren dat mijn administratie hier heel intensief mee bezig is.

Op dit ogenblik is het dus niet mogelijk om u exact te antwoorden wanneer deze hervorming van de terugbetaling van knie-orthesen kan verwacht worden.

Je tiens toutefois à souligner que la création de cette transparence des prix est un travail titanesque nécessitant une comparaison de tous les dispositifs d'un groupe de produits, une description et une évaluation détaillées des tâches du fournisseur ainsi qu'une prise en compte de l'évidence. Ce n'est qu'au mois de mars de cette année qu'un attaché est venu renforcer l'équipe, ce qui a permis d'augmenter le nombre d'effectifs pour ce dossier. Cette réforme nécessite également d'adapter les systèmes, de récolter des informations sur le terrain quant aux produits, ainsi que de développer des applications informatiques nécessaires pour pouvoir gérer cette quantité de listes de dispositifs et les rendre utilisables pour les différentes parties prenantes. Il faut se donner les moyens et le temps pour mettre en oeuvre tous ces changements. Je puis toutefois vous assurer que mon administration y travaille d'arrache-pied.

En ce moment, il n'est pas donc possible d'annoncer une date exacte à laquelle cette réforme du remboursement des orthèses de genou peut être attendue.

DO 2017201822298

Vraag nr. 2290 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Leen Dierick van 04 april 2018 (N.) aan de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid:

Asbest in cosmetica.

In make-up van de Amerikaanse keten Claire's - die ook filialen heeft in ons land - is asbest gevonden. Dat heeft onderzoek van de Nederlandse Inspectie voor de Leefomgeving uitgewezen. De kankerverwekkende stof zat in lage concentraties in een compact poeder en een set contourpoeder in acht kleuren. De verdachte producten zijn in Nederlandse Claire's-vestigingen verkocht, maar zijn inmiddels uit de schappen gehaald.

1. Al in februari 2018 deed de inspectie onderzoek naar producten van Claire's, na meldingen vanuit de Verenigede Staten. Toen werd niets aangetroffen. Naar aanleiding van nieuwe signalen uit Amerika werd opnieuw onderzoek gedaan in Nederland. Welke stappen zijn reeds ondernomen in ons land? Zijn er reeds onderzoeken uitgevoerd? Indien ja, wat zijn de resultaten? Hoeveel winkels zijn betrokken? Indien neen, welke stappen zullen gezet worden?

DO 2017201822298

Question n° 2290 de madame la députée Leen Dierick du 04 avril 2018 (N.) à la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique:

Présence d'amiante dans des produits de maquillage.

De l'amiante a été trouvé dans des produits de maquillage de la chaîne américaine Claire - qui possède également des filiales dans notre pays. C'est ce qu'a révélé une enquête menée par l'inspection néerlandaise de l'environnement. La substance cancérigène était présente en faibles concentrations dans une poudre compacte et dans un set de poudre compacte de huit couleurs. Les produits suspects sont vendus dans les magasins Claire aux Pays-Bas mais ont été retirés des rayons dans l'intervalle.

1. En février 2018 déjà, l'inspection avait mené une enquête concernant les produits Claire sur la base d'informations en provenance des États-Unis. Cette enquête n'avait alors rien révélé. De nouvelles informations en provenance des États-Unis ont donné lieu à de nouvelles analyses aux Pays-Bas. Qu'en est-il dans notre pays? Des analyses ont-elles déjà été effectuées? Dans l'affirmative, quels en sont les résultats? Combien de magasins sont concernés? Dans la négative, quelles initiatives seront prises?

2. Hoeveel klachten waren er over make-up de jongste vijf jaar? Graag cijfers per jaar.

3. Wat is de top vijf?

4. Hoeveel controles werden de jongste vijf jaar gehouden op de kwaliteit van make-up? Graag cijfers per jaar.

5. Welke zijn de inbreuken en hoeveel werden er de jongste vijf jaar vastgesteld? Graag cijfers per jaar.

Antwoord van de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid van 13 juni 2018, op de vraag nr. 2290 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Leen Dierick van 04 april 2018 (N.):

1. Na de berichten uit de Verenigde Staten en Nederland dat er opnieuw asbest in make-up van de keten Claire's werd gevonden, heeft de Belgische milieu-inspectie nieuwe staalnames gedaan en analyses laten uitvoeren van de verdachte producten. Ook in België werden kleine hoeveelheden asbest vastgesteld in twee make-up producten. Op vraag van de Nederlandse en Belgische inspectiediensten nam de keten Claire's eind maart de betrokken producten uit de rekken. Het Europese hoofdkantoor van Claire's in het Verenigd Koninkrijk coördineerde deze actie. In België zijn er zo'n 35 winkels van keten Claire's. De dienst inspectie consumptieproducten bezocht enkele vestigingen om na te gaan of de producten effectief uit de handel waren genomen. Dit bleek het geval te zijn.

De Nederlandse en Belgische inspectiediensten doen bijkomend onderzoek om na te gaan of er nog andere Claire's make-up producten asbest bevatten, en om een inschatting te maken hoe groot de risico's voor de gezondheid zijn.

2. en 3. De FOD Volksgezondheid ontvangt relatief weinig klachten over cosmetica. De meeste consumenten wenden zich tot de handelaar of klantendienst van de fabrikant voor het indienen van klachten. De fabrikanten zijn gemotiveerd om deze klachten professioneel te behandelen, want dit komt het imago van het bedrijf en van de merken ten goede.

De FOD Volksgezondheid ontvangt wel meldingen van ernstige nevenwerkingen van cosmetica. In de laatste vijf jaar waren er geen klachten over ernstige nevenwerkingen van make-up producten.

2. Combien de plaintes ont été déposées concernant les produits de maquillage au cours des cinq dernières années? Merci de fournir des chiffres sur une base annuelle.

3. Quels sont les cinq produits les plus concernés?

4. Combien de contrôles de la qualité des produits de maquillage ont été réalisés au cours des cinq dernières anénes? Merci de fournir des chiffres sur une base annuelle.

5. Combien d'infractions et lesquelles ont été constatées au cours des cinq dernières années? Merci de fournir des chiffres sur une base annuelle.

Réponse de la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique du 13 juin 2018, à la question n° 2290 de madame la députée Leen Dierick du 04 avril 2018 (N.):

1. Suite à l'information reçue que les États-Unis et les Pays-Bas avaient de nouveau constaté la présence d'amiante dans des produits de maquillage de la chaîne Claire's, le service d'inspection belge de l'Environnement a pris des échantillons et fait faire des analyses des produits suspects. En Belgique, les analyses ont démontré la présence d'amiante en petite quantité dans deux produits de maquillage. À la demande des services d'inspection des Pays-Bas et de la Belgique, la chaîne Claire's a retiré fin mars les produits concernés de la vente. La maison-mère de Claire's au Royaume Unis a coordonné cette action. Il y a environ 35 magasins de la chaîne Claire's en Belgique. Le service d'inspection Produits de Consommation a visité quelques unités pour vérifier si les produits avaient bien été retirés de la vente. Ceci a été confirmé.

Les services d'inspection des Pays-Bas et de la Belgique font davantage d'enquêtes pour vérifier s'il y a d'autres produits contenant de l'amiante, et pour estimer quels sont les risques pour la santé.

2. et 3. Le SPF Santé publique reçoit un nombre assez faible de plaintes concernant les cosmétiques. La plupart des consommateurs s'adressent au commerçant ou au service clients du fabricant pour déposer plainte. Les fabricants ont la volonté de traiter ces plaintes avec professionnalisme, sachant que cette démarche est bonne pour l'image de l'entreprise et de la marque.

En revanche, les effets indésirables graves des cosmétiques sont signalés au SPF Santé publique. Ces cinq dernières années, aucun plainte n'a été déposée quant aux effets indésirables graves des produits de maquillage.

4. De kwaliteit van make-up wordt gecontroleerd bij de routinecontroles van cosmetica, waarbij de etikettering gecontroleerd wordt in meer dan 500 verkooppunten (groot- en kleinhandel) per jaar. Daarnaast wordt make-up gecontroleerd via geprogrammeerde analyses van zware metalen cadmium, arseen en lood. In de laatste vijf jaar werden er geen producten met te veel zware metalen gevonden. In 2013 waren de 24 stalen conform voor zware metalen. In 2014 en 2016 werden respectievelijk 18 en 23 stalen geanalyseerd en conform bevonden.

De dienst inspectie stelde ernstige inbreuken vast bij goedkope, geïmporteerde make-up, namelijk het ontbreken van een verantwoordelijke persoon in de EU, en bijhorende inbreuken. De verantwoordelijke persoon moet onder andere de samenstelling en de veiligheid van de cosmetica controleren en beheren en dit aantonen in een productinformatiedossier. De verantwoordelijke persoon moet ook zorgen voor een volledig etiket en communicatie met consumenten en overheden. Cosmetica zonder verantwoordelijke persoon worden uit de handel genomen.

5. Specifieke inspectiegegevens voor de productcategorie make-up zijn niet beschikbaar.

De vaakst voorkomende overtreding voor make-up is het ontbreken van de taal of talen van de verkoopregio op het etiket. Andere tekorten zijn bijvoorbeeld een onvolledig etiket. De geïmporteerde, goedkope make-up kan ernstigere inbreuken vertonen zoals het ontbreken van een verantwoordelijke persoon en van het productinformatiedossier. Dergelijke producten worden van de markt gehaald.

4. La qualité des produits de maquillage est contrôlée lors des contrôles de routine relatif aux cosmétiques. L'étiquetage des produits cosmétiques est contrôlé dans plus de 500 points de vente par année (grossistes et détaillants). De plus, la qualité de produits de maquillage est vérifiée lors d' analyses programmées de métaux lourds, cadmium, arsène et plomb. Dans les cinq dernières années, aucun produit avec un taux trop élevé de métaux lourds n'a été trouvé. En 2013, les 24 échantillons étaient conformes pour les métaux lourds. En 2014 et 2016, 18 et 23 échantillons ont été analysés et jugés conformes pour les métaux lourds.

Le service d'inspection Produits de Consommation a constaté des infractions graves dont l'absence d'une personne responsable dans l'Union Européenne, et des infractions associées, pour des produits de maquillage importés et bon marchés. La personne responsable doit entre autres contrôler et gérer la composition et la sécurité des cosmétiques, et doit le démontrer dans un dossier d'information de produit. La personne responsable doit également réaliser un étiquetage complet et prendre soin de bien communiquer avec les consommateurs et les autorités. Les produits cosmétiques sans personne responsable sont retirés de la vente.

5. Des données spécifiques pour la catégorie de produits maquillage ne sont pas disponibles.

L'infraction la plus récurrente pour les produits de maquillage est l'absence, sur l'étiquette, de la langue ou des langues de la région de vente. Les autres infractions sont, par exemple, un étiquetage incomplet. Les produits importés et bon marchés peuvent faire l'objet d'infractions plus graves comme l'absence d'une personne responsable et du dossier d'information du produit. Dans ce cas, les produits sont retirés du marché.

DO 2017201822304

Vraag nr. 2295 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Anne Dedry van 04 april 2018 (N.) aan de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid:

CVS-diagnosecentrum UZ Leuven.

Volgens mijn informatie heeft het CVS-diagnosecentrum dat verbonden is aan het UZ leuven als enige de RIZIV-conventie ondertekend. Die conventie voorziet in de financierings- en werkingsmodaliteiten van de door de overheid erkende CVS-diagnosecentra alsook in de terugbetaling van de aangeboden behandelingen, met name 18 sessies cognitieve gedragstherapie eventueel in combinatie met graduele oefentherapie.

DO 2017201822304

Question n° 2295 de madame la députée Anne Dedry du 04 avril 2018 (N.) à la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique:

Le centre de dépistage du SFC de l'UZ Leuven.

Selon mes informations, le centre de dépistage du SFC lié à l'***UZ Leuven***est le seul à avoir signé la convention avec l'INAMI. Cette convention prévoit les modalités de financement et de fonctionnement des centres de dépistage du SFC reconnus par l'État ainsi que le remboursement des traitements proposés, à savoir 18 séances de thérapie cognitivo-comportementale, éventuellement combinées à un programme d'exercices progressif.

1. Hoeveel diagnostische bilans zijn er afgenomen in het UZ Leuven sinds 1 september 2014? Bij hoeveel van die bilans werd de diagnose CVS weerhouden?

2. Hoeveel van de patiënten hebben binnen het kader van de RIZIV-conventie een ambulante behandeling cognitieve gedragstherapie en/of graduele oefentherapie gevolgd bij een door het Rijksinstituut voor ziekte- en invaliditeitsverzekering (RIZIV) erkend therapeut?

3. Zijn er reeds gegevens bekend van de 2-4 jaarlijkse evaluatie over het effect van de therapie en de gevolgde aanpak zoals vooropgesteld binnen de conventie?

Antwoord van de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid van 13 juni 2018, op de vraag nr. 2295 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Anne Dedry van 04 april 2018 (N.):

1. Volgens de tussentijdse evaluatie van de overeenkomst na twee jaar, werd voor 510 patiënten een multidisciplinair diagnostisch bilan gerealiseerd. Voor 416 van die patiënten werd de CVS-diagnose gesteld.

2. 147 patiënten zijn met de cognitieve gedragstherapie gestart.

3. Het aantal gegevens in het kader van de tussentijdse evaluatie na twee jaar is te klein om uitspraken te doen over het effect van de behandeling. De finale evaluatie is voorzien tegen 31 augustus van dit jaar wanneer de pilootfase van de overeenkomst afloopt.

1. Combien de bilans diagnostiques ont-ils été réalisés à l'***UZ Leuven*** depuis le 1er septembre 2014? Dans combien de ces cas le diagnostic de CVS a-t-il été retenu?

2. Combien de patients ont-ils suivi, dans le cadre de la convention INAMI, un traitement ambulatoire de thérapie cognitivo-comportementale et/ou un programme d'exercices progressif auprès d'un thérapeute agréé par l'Institut national d'assurance maladie-invalidité (INAMI)?

3. A-t-on déjà les résultats de l'évaluation biennale ou quadriennale qui étudie les effets de la thérapie et l'approche suivie, comme le prévoit la convention?

Réponse de la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique du 13 juin 2018, à la question n° 2295 de madame la députée Anne Dedry du 04 avril 2018 (N.):

1. D'après l'évaluation intermédiaire de la convention après deux ans, un bilan diagnostique multidisciplinaire a été réalisé pour 510 patients. Un diagnostic SFC a été posé pour 416 d'entre eux.

2. 147 patients ont commencé une thérapie cognitivo-comportementale.

3. Le volume de données dans le cadre de l'évaluation intermédiaire après deux ans est trop faible pour pouvoir se prononcer sur l'effet du traitement. L'évaluation finale est prévue pour le 31 août de cette année, lorsque la phase-pilote de la convention viendra à son terme.

DO 2017201822320

Vraag nr. 2297 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Anne Dedry van 05 april 2018 (N.) aan de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid:

Verpakking geneesmiddelen.

Geneesmiddelen worden vaak in erg grote hoeveelheden verpakt. Dit heeft schadelijke en kwalijke gevolgen op verschillende niveaus:

- verkwisting van belastinggeld door het terugbetalen van geneesmiddelen die voor een groot deel in de vuilnisbak verdwijnen;

- nutteloos gebruikte grondstoffen;

- grotere afvalverwerking van producten die voor niets geproduceerd zijn;

- sortering van geneesmiddelen die niet gebeurt zoals het hoort (bij de apotheker en niet in de vuilnisbak), waardoor veel schadelijke stoffen in het milieu terechtkomen.

DO 2017201822320

Question n° 2297 de madame la députée Anne Dedry du 05 avril 2018 (N.) à la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique:

Le conditionnement des médicaments.

Les médicaments sont généralement délivrés en très grands conditionnements, ce qui a des effets délétères et fâcheux à différents niveaux:

- un gaspillage de l'argent du contribuable en raison du remboursement de médicaments dont une grande partie finit à la poubelle;

- une consommation inutile de matières premières;

- une augmentation du traitement des déchets de produits non utilisés;

- un tri non adapté des médicaments (qui doivent être rapportés à la pharmacie et non pas jetés à la poubelle), qui fait que beaucoup de substances nocives se retrouvent dans l'environnement.

1. Bent u bereid stappen te ondernemen om het verkleinen van de verpakkingen van geneesmiddelen in te zetten? Waarom wel of waarom niet?

Indien wel, met welke timing zal dit gebeuren en welke stappen wilt u hier concreet voor ondernemen?

Indien niet, acht u het mogelijk een onderzoek te doen naar het binnengebrachte afval bij apothekers (bijvoorbeeld steekproefsgewijs) om te achterhalen hoeveel medicijnen momenteel niet geconsumeerd worden?

2. Hoeveel kilogram medicijnen moeten jaarlijks vernietigd worden? Om welke reden is dat dan? Graag de cijfers per jaar voor de jongste vijf jaar.

Antwoord van de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid van 13 juni 2018, op de vraag nr. 2297 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Anne Dedry van 05 april 2018 (N.):

De houder van de vergunning voor het in de handel brengen (VHB) bepaalt de verpakkingsgrootte. Tijdens de evaluatie van een aanvraag tot het bekomen van een VHB wordt door het federaal agentschap voor de geneesmiddelen en de gezondheidsproducten bekeken of de voorgestelde verpakkingsgroottes in lijn zijn met de voorgestelde doelgroep, indicaties en posologie.

Voor dossiers binnen de centrale procedure, de decentrale procedure en de wederzijdse erkenningsprocedure worden de verpakkingsgroottes op Europees niveau goedgekeurd. De vergunninghouder kan na goedkeuring beslissen welke van de goedgekeurde verpakkingsgroottes in de handel gebracht worden. Ten slotte dient opgemerkt te worden dat voor voorschriftplichtige geneesmiddelen het de verantwoordelijkheid is van de arts om de meest aangewezen verpakkingsgrootte voor te schijven in functie van de behandeling die hij wenst voor zijn patiënt. Voor wat betreft de terugbetaalde geneesmiddelen geeft de Commissie Tegemoetkoming Geneesmiddelen een advies aangaande de adequate verpakkingsgrootte. In het geval van geneesmiddelen vrij van voorschrift is het de verantwoordelijkheid van de patiënt om de niet gebruikte geneesmiddelen terug naar de officina-apotheker te brengen.

Het tweede deel van vraag 1 en vraag 2 behoren niet tot mijn bevoegdheden, maar tot die van de deelstaten.

1. Êtes-vous prête à entreprendre des démarches en vue de réduire la taille des conditionnements des médicaments? Dans l'affirmative et dans la négative, pourquoi?

Dans l'affirmative, selon quel calendrier et quelles démarches entendez-vous entreprendre concrètement à cet effet?

Dans la négative, serait-il possible selon vous de réaliser une enquête (sous forme de sondage, par exemple) sur les résidus de médicaments rapportés auprès des pharmacies et cela, afin de connaître les quantités actuelles de médicaments non consommés?

2. Combien de kilos de médicaments doivent-ils être détruits chaque année? Quelles sont les raisons de cette destruction? Merci de fournir les chiffres des cinq dernières années sur une base annuelle.

Réponse de la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique du 13 juin 2018, à la question n° 2297 de madame la députée Anne Dedry du 05 avril 2018 (N.):

Le détenteur de l'autorisation de mise sur le marché (AMM) détermine la taille de conditionnement. Lors de l'évaluation de la demande de l'autorisation de mise sur le marché, il est examiné par l'agence fédérale des médicaments et des produits de santé si les tailles de conditionnements proposées sont en ligne avec le groupe cible proposé, les indications et la posologie.

Les tailles de conditionnement sont approuvées au niveau européen pour les dossiers suivant la procédure centrale, la procédure décentralisée et la procédure de reconnaissance mutuelle. Le détenteur de l'AMM peut, après approbation, décider quelles tailles de conditionnement approuvées seront mises sur le marché. Enfin, il convient de noter que pour les médicaments sur ordonnance, il incombe au médecin de prescrire la taille de conditionnement la plus appropriée en fonction du traitement qu'il souhaite pour son patient. Concernant les médicaments remboursés, la Commission de Remboursement des Médicaments se prononce dans son avis sur la taille adéquate du conditionnement du médicament. Dans le cas de médicaments sans ordonnance, il est de la responsabilité du patient de rapporter les médicaments inutilisés au pharmacien.

La deuxième partie de la première question et la deuxième question ne relèvent pas de mes compétences, mais de celles des entités fédérées.

DO 2017201822351

Vraag nr. 2303 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Muriel Gerkens van 06 april 2018 (Fr.) aan de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid:

Klachten in verband met tandprothesen.

In het overzicht van de door patiënten ingediende klachten, dat op de website van de FOD Volksgezondheid te vinden is, zijn de klachten ingedeeld naar het type van verstrekkingen van de beroepsbeoefenaars. In het verleden, meer bepaald vóór 2015, stond er ook een technische omschrijving bij de verstrekkingen waarover de patiënten een klacht hadden ingediend.

Vandaag is het dus moeilijker om te weten op welk aspect de klachten precies betrekking hebben.

Dat geldt ook voor de tandheelkundige zorg, en dan specifiek voor de technische omschrijving van de klachten in verband met uitneembare en vaste tandprothesen. Vandaag kunnen die klachten niet meer onderscheiden worden van de klachten in verband met de andere tandheelkundige verstrekkingen.

Kunt u mij voor de afgelopen vijf jaar een overzicht van de klachten in verband met tandprothesen bezorgen?

Antwoord van de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid van 13 juni 2018, op de vraag nr. 2303 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Muriel Gerkens van 06 april 2018 (Fr.):

Als ik me niet vergis, lijkt uw vraag te verwijzen naar oude gegevens uit de jaarverslagen van de federale ombudsdienst "rechten van de patiënt".

De federale ombudsdienst "rechten van de patiënt" van de FOD Volksgezondheid beschikt niet over de cijfergegevens die u vraagt (specifieke gegevens over klachten met betrekking tot de tandartsen, voor de afgelopen vijf jaar.)

In de jaarlijkse activiteitenverslagen van deze ombudsdienst, gepubliceerd op ***www.patientrights.be***, worden cijfergegevens weergegeven met betrekking tot alle geregistreerde klachten. Die worden daarin onder andere gekenmerkt door het voorwerp van de klacht (op welk patiëntenrecht de klacht betrekking heeft), het type van beroepsbeoefenaar betrokken bij de klacht, zijn activiteitensector, de verwachting van de patiënt.

Vóór 2015 werden er een aantal bijkomende zaken vermeld (niet vereist door de wet) in de jaarverslagen (gerichtere beschrijvingen van de types van ontvangen klachten), maar dat is momenteel niet langer het geval.

DO 2017201822351

Question n° 2303 de madame la députée Muriel Gerkens du 06 avril 2018 (Fr.) à la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique:

Les plaintes concernant les prothèses dentaires.

Le relevé des plaintes des patients renseigné sur le site SPF Santé publique est organisé à partir des types de prestations des professionnels de la santé. Il y a plusieurs années, avant 2015, les données reprenaient les caractéristiques techniques des prestations à propos desquelles des patients auraient déposé plainte.

Il est donc plus difficile aujourd'hui de percevoir l'objet sur lequel portent ces plaintes.

C'est le cas pour les plaintes concernant spécifiquement les soins dentaires relatives aux caractéristiques techniques des prothèses dentaires amovibles et fixes. Il n'est plus possible aujourd'hui de les identifier par rapports aux autres prestations en soins dentaires.

Pourriez-vous en donner le relevé pour les cinq dernières années?

Réponse de la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique du 13 juin 2018, à la question n° 2303 de madame la députée Muriel Gerkens du 06 avril 2018 (Fr.):

Sauf erreur de ma part, votre question semble faire référence à des données anciennes issues des rapports annuels du service de médiation fédéral "droits du patient".

Le service de médiation fédéral "droits du patient" du SPF Santé publique ne dispose pas des données chiffrées que vous demandez (données décrivant l'objet précis de plaintes relatives aux dentistes, pour les cinq dernières années.)

Dans les rapports annuels d'activité de ce service de médiation, publiés sur ***www.patientrights.be***, des données chiffrées sont présentées concernant l'ensemble des plaintes enregistrées. Celles-ci y sont caractérisées notamment par l'objet de la plainte (quel droit du patient est visé par la plainte), le type de praticien professionnel concerné par la plainte, le secteur d'activité de celui-ci, l'attente du patient.

Quelques précisions supplémentaires (non exigées par la loi) avaient été données avant 2015 dans les rapports annuels (descriptions plus ciblées des types de plaintes reçues) mais cela n'est actuellement plus le cas.

Wat het jaar 2017 betreft, heeft de federale ombudsdienst "rechten van de patiënt" 144 klachten geregistreerd aangaande zorg verstrekt door tandartsen (goed voor 40 % van de geregistreerde klachten die rechtstreeks tot de bevoegdheid van de federale ombudsdienst behoren). In werkelijkheid lag het percentage klachten in de tandheelkunde reeds hoog van bij de oprichting van de federale ombudsdienst (2004).

De federale ombudsdienst "rechten van de patiënt" laat me weten dat de meeste van die ontvangen klachten aangaande de tandartsen doorgaans melding maken van onvoldoende kwaliteitsvolle technische zorg, waarvoor de patiënt vaak een groot bedrag heeft betaald - en die vrij vaak niet wordt terugbetaald door het ziekenfonds - (implantaten, kroon- en brugwerk, protheses).

Klachten met betrekking tot de tandartsen kunnen echter ook melding maken van een gebrek aan voorafgaande informatie over de financiële gevolgen van de behandeling, fouten bij het registreren van de nomenclatuurcodes, problemen om een kopie van het patiëntendossier te verkrijgen, gedrag dat als inadequaat /niet respectvol wordt ervaren, enz.

Tot slot wil ik hier aangeven dat het niet aan de ombudsdienst is om te oordelen of een klacht gegrond is of niet. Alle klachten die behoren tot de bevoegdheid van de ombudsdienst worden ook geregistreerd in het jaarverslag, ook al is het mogelijk dat ze in werkelijkheid niet "gerechtvaardigd" zijn.

Pour ce qui concerne l'année 2017, le service de médiation fédéral "droit du patient" a enregistré 144 plaintes concernant des soins octroyés par des dentistes (cela représente 40 % des plaintes enregistrées relevant de la compétence directe du service de médiation fédéral.) En réalité, la proportion importante de plaintes en dentisterie s'est révélée dès la création du service de médiation fédéral (2004).

Le service de médiation fédéral "droit du patient" me précise que la majorité de ces plaintes reçues concernant les dentiste font le plus souvent état d'un manque de qualité des soins techniques pour lesquels le patient a souvent engagé des frais importants -et assez fréquemment non remboursés par la mutuelle- (implants, couronnes, bridges, prothèses).

Cependant, les plaintes relatives aux dentistes peuvent également mentionner un manque d'information préalable sur les répercussions financières du traitement, des erreurs dans l'inscription de codes de nomenclature, une difficulté pour obtenir la copie du dossier patient, un comportement jugé inadéquat/non respectueux, ***etc***.

Enfin, je rappelle ici qu'il n'appartient pas au service de médiation de juger si un plainte est fondée ou non. Aussi, toutes les plaintes relevant de la compétence du Service de médiation sont enregistrées dans le rapport annuel, même si, dans la réalité, elles pourraient ne pas être "justifiées".

DO 2017201822390

Vraag nr. 2306 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Nathalie Muylle van 16 april 2018 (N.) aan de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid:

Alcoholcontroles jongeren.

Onlangs konden we lezen hoe een 13-jarig meisje, dat in het geniep naar een KSA-fuif in Torhout ging, moest worden afgevoerd naar het ziekenhuis met 2,81 promille alcohol in haar bloed.

DO 2017201822390

Question n° 2306 de madame la députée Nathalie Muylle du 16 avril 2018 (N.) à la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique:

Les contrôles de la vente d'alcool aux jeunes.

La presse a récemment rapporté les péripéties d'une jeune fille de 13 ans qui s'était rendue en cachette à une soirée du mouvement de jeunesse KSA à Torhout et qui a dû être transportée à l'hôpital où les analyses de sang ont révélé une alcoolémie de 2,81 pour mille.

Hoe is dit kunnen gebeuren? Alcohol schenken aan jongeren onder zestien jaar is sinds 2009 bij wet verboden. De betrokken KSA-groep meent er alles aan gedaan te hebben om dergelijke situaties te voorkomen. Zo werd er gewerkt met paspoortcontrole en een bandjessysteem. Zo dient bij de aankoop van de drankkaart aan elke bezoeker zijn identiteitskaart gevraagd te worden. Op basis van de leeftijd krijgen zij al dan niet een bandje toegekend. Ook wie duidelijk al beschonken is, krijgt geen alcohol meer.

De FOD Volksgezondheid voert geregeld controles uit op de verkoop van alcohol aan minderjarigen. Ook werden er junior-controleurs ingezet. Ze werden in hoofdzaak aangeworven om de naleving van het verbod op verkoop van alcohol en tabak aan minderjarigen te controleren en om het verbod op roken in publieke plaatsen te controleren. Sinds januari 2017 werken de nieuwe controleurs autonoom, de rest van de tijd bleven ze de senior-controleurs bijstaan en leerden ze van hun ervaringen. De jonge controleurs voeren controles uit in de nabijheid van scholen op strategische momenten om de verkoop van alcohol en tabak aan minderjarigen te controleren.

Volgens de Druglijn is het eerder uitzonderlijk dat een 13-jarige zo'n grote hoeveelheid alcohol drinkt.

1. Kan u meegeven hoeveel controles er verricht werden de jongste vijf jaar met betrekking tot de verkoop van alcohol aan minderjarigen, dit opgedeeld per jaar? Kan u tevens meedelen hoeveel inbreuken er vastgesteld werden en welke de inbreuken waren?

2. Kan u meegeven hoeveel controles er verricht werden de jongste vijf jaar met betrekking tot de verkoop van alcohol aan minderjarigen, dit opgedeeld per jaar, op jeugdfuiven en -evenementen? Kan u tevens meedelen hoeveel inbreuken er vastgesteld werden en welke de inbreuken waren?

Antwoord van de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid van 13 juni 2018, op de vraag nr. 2306 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Nathalie Muylle van 16 april 2018 (N.):

1. Onderstaande tabel geeft de controleresultaten weer van de Tabaks- en Alcoholcontroledienst van de FOD Volksgezondheid met betrekking tot de verkoop van alcohol aan minderjarigen gedurende de periode tussen 1 januari 2013 en 31 december 2017.

Comment une telle situation est-elle possible? Depuis 2009, la loi interdit de servir de l'alcool à des jeunes de moins de seize ans. Le mouvement de jeunesse précité estime avoir pris toutes les dispositions pour éviter de tels incidents. Il a instauré, par exemple, un système de contrôle des cartes d'identité et de délivrance de bracelets. La carte d'identité de tout visiteur doit ainsi être exigée lors de l'achat d'une carte de boissons. Ensuite, en fonction de son âge, le visiteur recevra ou non un bracelet. De même, les boissons alcoolisées sont refusées à toute personne visiblement déjà éméchée.

Le SPF Santé publique procède régulièrement à des contrôles en matière de vente d'alcool à des mineurs. Il a, de plus, déployé des contrôleurs-juniors, qui ont principalement été recrutés pour contrôler le respect de l'interdiction de la vente d'alcool et de tabac aux mineurs, ainsi que l'interdiction de fumer dans des lieux publics. Ces nouveaux contrôleurs accomplissent leur travail en toute autonomie depuis janvier 2017, après avoir épaulé les contrôleurs seniors et s'être nourris de leur expérience. Les jeunes contrôleurs interviennent aux abords des écoles à des moments stratégiques, afin de s'assurer du respect de l'interdiction de la vente d'alcool et de tabac aux mineurs.

Selon la Druglijn, la consommation d'une quantité d'alcool aussi considérable par un jeune de treize ans est un cas plutôt exceptionnel.

1. Pourriez-vous indiquer le nombre de contrôles annuels réalisés ces cinq dernières années en matière de vente d'alcool à des mineurs? Pourriez-vous préciser, par ailleurs, le nombre d'infractions constatées et la nature de celles-ci?

2. Pourriez-vous indiquer le nombre de contrôles annuels réalisés ces cinq dernières années en matière de vente d'alcool à des mineurs à l'occasion de soirées et d'événements rassemblant des jeunes? Pourriez-vous préciser, par ailleurs, le nombre d'infractions constatées et la nature de celles-ci?

Réponse de la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique du 13 juin 2018, à la question n° 2306 de madame la députée Nathalie Muylle du 16 avril 2018 (N.):

1. Le tableau ci-dessous présente les résultats des contrôles du Service Inspection Tabac et Alcool du SPF Santé publique en matière de vente d'alcool aux mineurs entre le 1***er*** janvier 2013 et le 31 décembre 2017.

	Aantal controles op de verkoop van alcohol aan minderjarigen/ *Nombre de contrôles de vente d'alcool aux mineurs*	Aantal niet-conforme controles op de verkoop van alcohol aan minderjarigen/ *Nombre de contrôles non conformes de vente d'alcool aux mineurs*	Aantal PV's voor de verkoop van alcohol aan minderjarigen/ *Nombre de PV de vente d'alcool aux mineurs*
2013	2721	182 (7%)	103
2014	2946	242 (8%)	119
2015	3770	309 (8%)	212
2016	3557	272 (8%)	184
2017	5199	494 (9%)	402

Indien er door de Tabaks- en Alcoholcontroledienst overtredingen worden vastgesteld op het verkoopsverbod van alcohol aan minderjarigen, gaat dit steeds over het verkopen, het schenken en/of het aanbieden van alcoholische dranken aan min-zestienjarigen of over het verkopen, het schenken en/of het aanbieden van geestrijke dranken aan min-achttienjarigen.

2. De controleresultaten van de Tabak- en Alcoholcontroledienst voor de naleving van het verbod op de verkoop van alcohol aan minderjarigen op jongerenfuiven en -evenementen voor de periode 2013-2017 worden in onderstaande tabel weergegeven.

Lorsque le Service Inspection Tabac et Alcool constate des violations de l'interdiction de vente d'alcool aux mineurs, il s'agit toujours de vendre, donner et/ou d'offrir des boissons alcoolisées aux jeunes de moins de seize ans, ou de vendre, donner et/ou offrir des boissons spiritueuses aux moins de dix-huit ans.

2. Les résultats des contrôles du Service Inspection Tabac et Alcool concernant le respect de l'interdiction de vente d'alcool aux mineurs lors d'événements et de fêtes de jeunes pour la période 2013-2017 sont indiqués dans le tableau ci-dessous.

	Aantal controles op de verkoop van alcohol aan minderjarigen op jeugdfuiven en -evenementen/ *Nombre de contrôles de vente d'alcool aux mineurs lors de fêtes de jeunes et d'événements*	Aantal niet-conforme controles op de verkoop van alcohol aan minderjarigen op jeugdfuiven en -evenementen/ *Nombre de contrôles non conformes de vente d'alcool aux mineurs lors de fêtes de jeunes et d'événements*	Aantal PV's voor de verkoop van alcohol aan minderjarigen op jeugdfuiven en -evenementen/ *Nombre de PV pour la vente d'alcool aux mineurs lors de fêtes de jeunes et d'événements*
2013	104	22 (21%)	14
2014	173	30 (17%)	22
2015	267	85 (32%)	72
2016	210	44 (21%)	41
2017	327	74 (23%)	68

Indien er door de Tabaks- en Alcoholcontroledienst overtredingen worden vastgesteld op het verkoopsverbod van alcohol aan minderjarigen, gaat dit steeds over het verkopen, het schenken en/of het aanbieden van alcoholische dranken aan min-zestienjarigen of over het verkopen, het schenken en/of het aanbieden van geestrijke dranken aan min-achttienjarigen.

Lorsque le Service Inspection Tabac et Alcool constate des violations de l'interdiction de vente d'alcool aux mineurs, il s'agit toujours de vendre, donner et/ou offrir des boissons alcoolisées aux jeunes de moins de seize ans, ou de vendre, donner et/ou offrir des boissons spiritueuses aux moins de dix-huit ans.

DO 2017201822502

Vraag nr. 2315 van de heer volksvertegenwoordiger Georges Dallemagne van 18 april 2018 (Fr.) aan de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid:

Terugbetaling van medische zorg en de toekenning van een herstelpensioen aan terreurslachtoffers (MV 23237).

Ik wil u een vraag stellen over de tenuitvoerlegging van de wet van 18 juli 2017 betreffende de oprichting van het statuut van nationale solidariteit, de toekenning van een herstelpensioen en de terugbetaling van medische zorg ingevolge daden van terrorisme.

Tal van koninklijke besluiten - waarvan sommige essentieel zijn voor de tenuitvoerlegging van de wet - werden immers nog altijd niet werden goedgekeurd, ondanks uw toezegging in het kader van de commissiedebatten over het wetsontwerp dat de koninklijke besluiten zo snel mogelijk zouden worden uitgevaardigd. Voorts geven heel wat slachtoffers aan dat ze grote moeilijkheden ondervinden in verband met de terugbetaling van de medische kosten als gevolg van de aanslag en in verband met de toekenning van een herstelpensioen.

1. Een aantal slachtoffers van de aanslagen heeft ons geïnformeerd dat leden van uw kabinet en medewerkers van Medex duidelijk tegen hen hadden gezegd dat alle slachtoffers van de aanslagen voor 10 % of meer invalide zouden worden verklaard. Naar verluidt blijven verscheidene slachtoffers volgens de evaluatie van Medex echter onder de drempel van 10 %. Kunt u daar nader op ingaan?

2. Kunt u in verband met de herstelpensioenen eveneens meedelen:

a) hoeveel aanvragen er werden ingediend;

b) hoeveel dossiers er in behandeling zijn;

c) hoeveel dossiers er werden afgesloten;

d) welke beslissingen er in het kader van die dossiers genomen werden en welke invaliditeitsgraad er werd vastgesteld?

e) hoeveel herstelpensioenen er effectief aan de slachtoffers werden uitbetaald en het gemiddelde bedrag ervan?

3. Overeenkomstig artikel 5 bepaalt de Koning hoe de pensioenen en vergoedingen tussen de rechthebbenden worden verdeeld indien er meerdere rechthebbenden zijn. Wanneer zal dat koninklijk besluit goedgekeurd worden? Wat zijn de hoofdlijnen ervan? Waarom werd het nog altijd niet goedgekeurd? Op welke moeilijkheden is men gestuit?

DO 2017201822502

Question n° 2315 de monsieur le député Georges Dallemagne du 18 avril 2018 (Fr.) à la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique:

Remboursement des soins médicaux et de l'octroi d'une pension de dédommagement aux victimes d'actes de terrorisme (QO 23237).

Je souhaite vous interroger au sujet de la mise en oeuvre de la loi du 18 juillet 2017 relative à la création du statut de solidarité nationale, à l'octroi d'une pension de dédommagement et au remboursement des soins médicaux à la suite d'actes de terrorisme.

On constate, en effet, que de nombreux arrêtés royaux - parfois essentiels à la mise en oeuvre de la loi - n'ont toujours pas été adoptés, contrairement à l'engagement que vous aviez pris lors des débats en commission sur le projet de loi en disant que "les arrêtés royaux seront pris dans les plus brefs délais". De plus, de nombreuses victimes évoquent d'importantes difficultés quant au remboursement des soins médicaux auxquels ils ont été confrontés suite à l'attentat et quant à l'octroi de la pension de dédommagement.

1. Des victimes des attentats nous ont informés que des membres de votre cabinet et de Medex leur avaient clairement affirmé que toutes les victimes des attentats se verraient reconnaître une invalidité de 10 % ou plus. Or, il semblerait que plusieurs victimes n'atteignent pas ce seuil des 10 % selon l'évaluation faite par Medex. Pourriez-vous nous éclairer sur cette situation?

2. Pourriez-vous également nous informer quant aux pensions de dédommagement, notamment au sujet:

a) du nombre de demandes introduites;

b) du nombre de dossiers traités;

c) du nombre de dossiers clôturés;

d) des décisions prises dans ces dossiers et les pourcentages d'invalidité fixés dans ces dossiers;

e) du nombre de pensions de dédommagement effectivement payées aux victimes ainsi que du montant moyen de ces pensions?

3. L'article 5 prévoit que "le Roi détermine la manière dont les pensions et indemnités sont réparties entre les ayants-droits s'il y a plusieurs ayants-droits". Quand cet arrêté royal sera-t-il adopté? Quelles en sont les grandes lignes? Pourquoi n'a-t-il toujours pas été adopté? Qu'est-ce qui pose problème quant à l'adoption de cet arrêté royal?

4. Werd u geïnformeerd over problemen die de slachtoffers ondervinden in verband met de evaluatie van hun schade (zeer korte afspraak met de Gerechtelijk-geneeskundige dienst; inaanmerkingneming van slechts een deel van de opgelopen schade, met inbegrip van de schade die pas later zichtbaar wordt; artsen die geen ervaring hebben met de specifieke behandeling van slachtoffers van terreuraanslagen; schending van het vertrouwelijke karakter van de medische gegevens; eis dat de toestand van het slachtoffer blijvend is geworden, terwijl dat in het geval van slachtoffers van aanslagen vaak niet kan worden vastgesteld; enz.)? Welke concrete maatregelen zult u nemen om die problemen op te lossen?

5. Overeenkomstig artikel 10, § 1 van de wet hebben de rechtstreekse slachtoffers recht op de terugbetaling van de medische, paramedische, farmaceutische en hospitalisatiekosten, orthopedische toestellen en protheses, benodigd door het schadelijke feit, onder dezelfde voorwaarden als deze die bepaald zijn ten voordele van de oorlogsinvaliden en gelijkgestelden in uitvoering van artikel 1 van de wet van 1 juli 1969 tot vaststelling van het recht van de oorlogsinvaliden en oorlogswezen op geneeskundige verzorging op kosten van de Staat.

a) Welke medische kosten werden er tot nu toe terugbetaald? Hoe verhoudt dat bedrag zich tot het totaalbedrag van de medische kosten van de slachtoffers? Binnen welke termijn worden de medische kosten terugbetaald?

b) Hoeveel aanvragen werden er ingediend voor de terugbetaling van orthopedische toestellen, gehoorapparaten en prothesen, en welk gevolg werd eraan gegeven?

6. Voorts bepaalt artikel 10, § 1 dat de Koning de nadere regels kan bepalen voor de terugbetaling van de in verband met gezondheidszorg betaalde reiskosten als gevolg van het schadelijke feit, wanneer het voordeel van het gratis openbaar vervoer slechts deels tegemoetkomt aan de behoeften van het slachtoffer.

Zult u zo een koninklijk besluit uitvaardigen? Zo ja, wat is de inhoud ervan? Welk tijdpad hebt u voor ogen?

4. Avez-vous été informée de problèmes rencontrés par les victimes quant à l'évaluation de leur dommage (rencontre très brève avec l'Office médico-légal, prise en compte d'une partie seulement des dommages rencontrés y compris des dommages apparaissant plus tardivement, médecins inexpérimentés quant aux spécificités de la prise en charge de victimes de terrorisme, non-respect de la confidentialité des données médicales, exigence de consolidation qui n'est souvent pas possible pour les victimes d'attentats, ***etc***.)? Quelles mesures concrètes comptez-vous prendre pour résoudre ces problèmes?

5. L'article 10, § 1***er*** de la loi prévoit que "Les victimes directes ont droit au remboursement des frais de soins médicaux, paramédicaux, pharmaceutiques, d'hospitalisation, des appareils d'orthopédie et des prothèses, nécessités par le fait dommageable, dans les mêmes conditions que celles fixées en faveur des invalides de guerre et assimilés, en exécution de l'article 1***er*** de la loi du 1***er*** juillet 1969 fixant le droit des invalides et des orphelins de guerre au bénéfice des soins de santé aux frais de l'Etat".

a) Pourriez-vous nous éclairer sur les frais médicaux pris en charge jusqu'à présent? Pourriez-vous nous informer de la proportion des frais pris en charge par rapport à la totalité des frais médicaux rencontrés par les victimes? Pourriez-vous nous éclairer sur le délai de remboursement?

b) Pourriez-vous nous éclairer particulièrement sur les demandes de prise en charge d'appareils d'orthopédie et d'audiophonie et de prothèses ainsi que les réponses qui y ont été apportées?

6. L'article 10, § 1***er*** prévoit également que "le Roi peut déterminer les modalités de remboursement des frais de déplacement liés aux soins de santé exposés suite au fait dommageable lorsque l'avantage du transport public gratuit ne répond qu'insuffisamment aux besoins de la victime".

Comptez-vous adopter un tel arrêté royal? Si oui, quel en sera le contenu? Dans quel délai comptez-vous l'adopter?

7. Artikel 10, § 3 bepaalt dat als een slachtoffer een beroep moet doen op een niet-geconventioneerde zorgverlener of als hem of haar een geneeskundige verstrekking moet worden verleend waarin niet is voorzien in de nomenclatuur van geneeskundige verstrekkingen, opgesteld in uitvoering van de wetgeving betreffende de verplichte verzekering voor geneeskundige verzorging en uitkeringen, de Commissie een terugbetaling kan toekennen die zij redelijkerwijs vaststelt met het oog op het herstel van het slachtoffer.

Hoeveel aanvragen werden er in dat verband door de slachtoffers van de aanslagen ingediend, op welke verstrekkingen hadden ze betrekking en welk gevolg werd eraan gegeven door de Commissie?

Antwoord van de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid van 18 juni 2018, op de vraag nr. 2315 van de heer volksvertegenwoordiger Georges Dallemagne van 18 april 2018 (Fr.):

1. Personen aan wie het statuut van nationale solidariteit is toegekend, kunnen net als oorlogsslachtoffers een herstelpensioen krijgen vanaf 10 % invaliditeit. De Gerechtelijk-Geneeskundige Dienst is bevoegd om een uitvoerig medisch advies uit te brengen en de OBSI is wettelijk van toepassing. De wet van 18 juli 2017 voorziet niet in de automatische toekenning van een invaliditeitsgraad van 10 % voor het posttraumatisch syndroom. De beoordeling gebeurt geval per geval, op basis van een anamnese en een klinisch onderzoek van de psychologische en fysieke nawerkingen in functie van de klachten, de letsels en de medische documenten waarover de Gerechtelijk-Geneeskundige Dienst beschikt. De beoordeling is multifactorieel; elk geval is specifiek.

Uit de analyse van de eerste ontvangen dossiers is gebleken dat er sprake is van ernstige psychische en lichamelijke letsels: deze slachtoffers hadden dus aanspraak op een invaliditeitspercentage van meer dan 10 %. In de loop der tijd werden de dossiers die bij de Gerechtelijk-Geneeskundige Dienst binnenkwamen minder zwaar en kon objectief gezien geen invaliditeitspercentage van 10 % of meer worden toegekend.

2. De toekenning van herstelpensioenen valt onder de bevoegdheid van de minister bevoegd voor oorlogsslachtoffers, namelijk mijn collega Steven Vandeput, minister van Defensie.

3. Het koninklijk besluit tot vaststelling van de verdeling van de pensioenen en de vergoedingen tussen de begunstigden onder de wet van 18 juli 2017 werd door de Koning op 27 april 2018 getekend. Dit besluit werd op 14 mei 2018 in het ***Belgisch Staatsblad*** gepubliceerd.

7. L'article 10, § 3 prévoit que "si une victime doit recourir à un prestataire de soins non conventionné ou bénéficier d'une prestation de santé non prévue dans la nomenclature des prestations de soins établie en exécution de la législation relative à l'assurance obligatoire soins de santé et indemnités, la commission peut accorder un remboursement qu'elle fixe en fonction de son caractère raisonnable en vue de la guérison de la victime".

Pourriez-vous nous éclairer sur le nombre et la nature des demandes introduites par les victimes des attentats à ce sujet ainsi que sur les réponses de la Commission à ce sujet?

Réponse de la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique du 18 juin 2018, à la question n° 2315 de monsieur le député Georges Dallemagne du 18 avril 2018 (Fr.):

1. Les personnes qui bénéficient de la reconnaissance du statut de solidarité nationale peuvent obtenir une pension de dédommagement à partir de 10 % d'invalidité, comme les victimes de guerre. L'Office médico-légal est compétent pour émettre un avis médical circonstancié et le BOBI est légalement applicable. La loi du 18 juillet 2017 ne prévoit pas l'octroi d'office d'un taux de 10 % d'invalidité pour syndrome post-traumatique. L'expertise est effectuée au cas par cas: l'évaluation est faite sur base d'une anamnèse et d'un examen clinique des séquelles psychiques et physiques en fonction des plaintes, des lésions et des pièces médicales dont dispose l'Office médico-légal. L'évaluation est multifactorielle, chaque cas est un cas d'espèce.

L'analyse des premiers dossiers reçus faisait apparaître l'existence de lésions psychiques et physiques graves: ces victimes pouvaient dès lors prétendre à des taux d'invalidité de plus de 10 %. Au fil du temps, les dossiers reçus par l'Office médico-légal ont été moins lourds, et, en toute objectivité, ne permettaient pas d'octroyer des taux d'invalidité de 10 % ou plus.

2. L'octroi des pensions de dédommagement relève de la compétence du ministre ayant les victimes de guerre dans ses attributions, à savoir mon collègue Steven Vandeput, ministre de la Défense.

3. L'arrêté royal fixant la répartition des pensions et indemnités entre les ayants droit dans le cadre de la loi du 18 juillet 2017 a été signé par le Roi le 27 avril 2018. Cet arrêté a été publié au ***Moniteur belge*** le 14 mai 2018.

4. Elke arts-expert van de Gerechtelijk-Geneeskundige Dienst die is aangesteld om de letsels van slachtoffers van terroristische aanslagen te beoordelen, besteedt de nodige tijd aan zijn klinisch onderzoek.

De duur van medische onderzoeken is vastgesteld op minimaal 20 minuten en kan oplopen tot 60 minuten voor bepaalde zwaardere situaties die meer tijd vergen.

Aan te stippen valt dat de arts zijn dossier en de daarbij gevoegde medische documenten vóór het onderzoek zorgvuldig bestudeert.

Na het onderzoek analyseert de arts-expert de tijdens de zitting verstrekte of later op verzoek toegezonden documenten (bijvoorbeeld geactualiseerde verslagen).

Elke arts-expert evalueert de lichamelijke en psychische schade die tijdens zijn forensisch onderzoek werd vastgesteld en die in de verschillende medische verslagen in het dossier wordt geobjectiveerd.

De arts-expert kan slechts de door de slachtoffers aangevoerde en objectief vastgestelde schade beoordelen. Voor eventueel laattijdig optredende letsels kan een nieuw verzoek worden ingediend.

Er zij op gewezen dat elke arts-expert die voor de Gerechtelijk-Geneeskundige Dienst optreedt, gespecialiseerd in evaluatie van lichamelijke schade is en ervaring ter zake dient aan te tonen voor het College van gerechtelijk-geneeskundige rechtspraak van de Gerechtelijk-Geneeskundige Dienst, dat bestaat uit een hoogleraar gespecialiseerd in de beoordeling van lichamelijke letsels van elke faculteit geneeskunde in ons land. De artsen worden daarom opgeleid om alle psychologische en lichamelijke schade bij slachtoffers, ongeacht etiologie ervan, in te schatten.

Alle artsen die voor de Gerechtelijk-Geneeskundige Dienst werken, zijn verplicht de code van geneeskundige plichtenleer en de vertrouwelijkheid van alle medische gegevens die zij moeten verwerken, in acht te nemen.

Met betrekking tot de eis tot consolidatie in uw vraag dient erop te worden gewezen dat elke arts-expert die voor de Gerechtelijk-Geneeskundige Dienst werkt, zijn taak volledig onafhankelijk uitvoert. Het is dus alleen aan hem of haar om een datum van consolidatie en een bepaalde invaliditeitsgraad vast te stellen wanneer hij of zij deze verworven acht.

Ik deel u mee dat de wet van 18 juli 2017 in verschillende beroepsprocedures voorziet en dat elk slachtoffer zich indien gewenst daarop kan beroepen.

4. Chaque médecin-expert de l'Office médico-légal affecté à l'évaluation des dommages des victimes d'actes de terrorisme consacre un temps nécessaire et suffisant lors de son examen clinique.

La durée des examens médicaux est fixée à minimum 20 minutes et peut s'étendre jusqu'à 60 minutes pour certaines situations plus lourdes qui nécessitent plus de temps.

Préalablement à l'examen, il est important de signaler que le médecin étudie minutieusement son dossier et les pièces médicales qui y sont jointes.

Postérieurement à l'examen, le médecin-expert analyse les pièces fournies en séance ou envoyées ultérieurement à la demande (rapports actualisés par exemple).

Chaque médecin-expert évalue les dommages physiques et psychiques constatés lors de son expertise médico-légale et objectivés dans les différents rapports médicaux du dossier.

Le médecin-expert ne peut évaluer que les dommages allégués par les victimes et constatés objectivement. Tout éventuel dommage d'apparition tardive pourra faire l'objet d'une nouvelle demande.

Il y a lieu de préciser que chaque médecin-expert qui prête son concours à l'Office médico-légal est titulaire d'une spécialisation en évaluation du dommage corporel et doit démontrer une expérience de la matière auprès du Collège de jurisprudence de l'Office médico-légal composé d'un professeur spécialiste en évaluation du dommage corporel de chaque faculté de médecine de notre pays. Les médecins sont donc formés dans l'évaluation de tous les dommages psychiques et physiques des victimes quelle que soit l'étiologie de ceux-ci.

Tous les médecins qui prestent pour l'Office médico-légal sont tenus au respect du code de déontologie médicale et à la confidentialité de l'ensemble des données médicales qu'ils sont amenées à traiter.

En ce qui concerne l'exigence de consolidation allégué dans votre question, il y a lieu de préciser que chaque médecin-expert qui prête son concours à l'Office médico-légal exerce sa mission en totale indépendance. Il lui appartient donc, et à lui seul, de fixer une date de consolidation et un taux d'invalidité quand il l'estime acquise.

Je tiens à vous informer que plusieurs procédures de recours existent dans la loi du 18 juillet 2017 et que chaque victime qui le souhaite peut y faire appel.

5. a) en b) De slachtoffers van terroristische aanslagen kregen, net als elke andere persoon die onderworpen is aan de Belgische sociale zekerheid, hun geneeskundige prestaties terugbetaald ten laste van de verplichte verzekering geneeskundige verzorging (globaal bedrag eind februari: 2.041.488,20 euro).

De specifieke tussenkomsten bedoeld in artikel 10, §1, van de wet van 18 juli 2017 waren op 27 april 2018 als volgt:

5. a) et b) Les victimes d'actes de terrorisme ont bénéficié du remboursement de leurs prestations de santé à charge de l'assurance obligatoire soins de santé, comme tout autre personne assujettie à la sécurité sociale belge (montant global fin février 2018: 2.041.488,20 euros).

Les interventions spécifiques visées à l'article 10, §1***er***, de la loi du 18 juillet 2017 s'établissaient comme suit, au 27 avril 2018:

VI/*OA*	Bedrag in EUR/ *Montant en EUR*
OA 100	50 893,15
OA 200	4 272,83
OA 300	19 841 32
OA 400	6 520,12
OA 500	39 945,52
OA 600	685,76
TOTA(A)L	122 158,70

Het totaal van 122.158,70 euro is het aandeel (= officiële remgelden) dat de HZIV-Directie Oorlogsslachtoffers terugbetaalde aan de terreurslachtoffers op basis van de door de betrokken VI's ingediende overzichtsstaten. Betalingen werden door HZIV uitgevoerd op 14 maart 2018, via een operatie "one shot".

In het kader van deze operatie one-shot werden geen details meegedeeld aan de HZIV-Directie Oorlogsslachtoffers, enkel een overzichtsstaat per slachtoffer.

6. Er is een ontwerp van besluit opgesteld tot vaststelling van de nadere regels voor de terugbetaling van de reiskosten van rechtstreekse slachtoffers die wegens hun gezondheidstoestand als gevolg van de terreurdaad niet in staat zijn gebruik te maken van gratis openbaar vervoer, dat momenteel voor advies bij de Afdeling Wetgeving van de Raad van State ligt. Het advies van de Raad van State wordt verwacht tegen 18 mei. Zodra het advies is uitgebracht, zal het ontwerp worden aangepast aan de eventuele opmerkingen van de Raad van State en ter ondertekening worden voorgelegd aan de Koning. Dit koninklijk besluit zou begin juni in het Belgisch Staatsblad gepubliceerd moeten worden.

Le montant de 122.158,70 euros représente la part (= tickets modérateurs officiels) que la CAAMI-Direction Victimes de guerre a remboursée aux victimes d'actes de terrorisme sur la base des récapitulatifs introduits par les organismes assureurs concernés. Les paiements ont été effectués par la CAAMI le 14 mars 2018, via une opération "one shot".

Dans le cadre de cette opération one shot, aucun détail n'a été communiqué à la CAAMI-Direction Victimes de guerre. Celle-ci a uniquement reçu un récapitulatif par victime.

6. Un projet d'arrêté fixant les modalités de remboursement des frais de déplacement des victimes directes lorsque celles-ci ne peuvent, en raison de leur état de santé consécutif à l'acte de terrorisme, pas utiliser les transports publics gratuits a été élaboré et se trouve actuellement, pour avis, à la Section de législation du Conseil d'Etat. L'avis du Conseil d'Etat est attendu pour le 18 mai. Une fois l'avis rendu, le projet sera adapté aux éventuelles remarques formulées par le Conseil d'Etat, et sera soumis à la signature du Roi. La publication de cet arrêté royal au ***Moniteur belge*** devrait intervenir début juin.

Dit besluit zal het mogelijk maken om een tussenkomst te genieten wanneer de verplaatsing gebeurt met een ziekenwagen (in dit geval worden de reële kosten vergoed) of via een ander vervoermiddel (in dit geval worden de reiskosten vergoed op basis van een kilometervergoeding).

7. De Commissie Geneeskundige Verzorging binnen HZIV-Directie Oorlogsslachtoffers kreeg alleen maar een overzichtsstaat per VI toegespeeld voor wat betreft de supplementen en/of de prestaties buiten nomenclatuur. Het betreft een totaalbedrag van 95.100,22 euro.

De Commissie is evenwel van oordeel op basis hiervan geen engagement inzake terugbetaling te kunnen aangaan, aangezien de overzichtsstaat de Commissie niet ontslaat van haar wettelijke bevoegdheden/opdrachten zoals voorzien de wet van 18 juli 2017. De betrokken dossiers worden in beraad gehouden. De VI'S werden gevraagd om de individuele, gedetailleerde dossiers met betrekking tot de supplementen door te spelen aan HZIV-Directie Oorlogsslachtoffers.

Cet arrêté permettra d'obtenir une intervention lorsque le déplacement s'est effectué au moyen d'une ambulance (dans ce cas, les frais réels seront remboursés) ou via un autre moyen de transport (dans ce cas, les frais de déplacement seront remboursés par le biais d'un forfait kilométrique).

7. La Commission Soins de santé au sein de la CAAMI-Direction Victimes de guerre a uniquement reçu un récapitulatif par organisme assureur concernant les suppléments et/ou les prestations en dehors de la nomenclature, et ce, pour un montant total de 95.100,22 euros.

La Commission a estimé cependant ne pas pouvoir sur cette base prendre d'engagement en matière de remboursement, l'envoi de ce récapitulatif ne dispensant pas la Commission de ses compétences/missions légales prévues par la loi du 18 juillet 2017. Les dossiers concernés sont donc tenus en suspens. Les organismes assureurs ont été priés de transmettre les dossiers individuels détaillés relatifs aux suppléments à la CAAMI-Direction Victimes de guerre.

DO 2017201822615

Vraag nr. 2344 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Nathalie Muylle van 20 april 2018 (N.) aan de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid:

Maagverkleining vanaf 16 jaar.

Een maagverkleining wordt door het Rijksinstituut voor ziekte- en invaliditeitsverzekering (RIZIV) pas terugbetaald vanaf 18 jaar voor mensen met een BMI van 40 of meer. Maar ook jongeren kunnen kampen met overgewicht. Vaak hebben de jongeren al een intensief programma gevolgd om aan hun probleem te werken, want een maagverkleining wordt pas terugbetaald bij jongeren die minstens 18 jaar zijn en een ***Body Mass Index*** (BMI) hebben van meer dan 40, de tiener in kwestie volgroeid is en wanneer er een goedkeuring verkregen is van een kinderarts en psycholoog

Obesitas bij jongeren is echter een multidisciplinair probleem. Vele tieners lijden psychisch onder hun zwaarlijvigheid, waardoor het niet enkel gaat over hun zwaarlijvigheid aan te pakken, maar ook op andere vlakken te werken.

DO 2017201822615

Question n° 2344 de madame la députée Nathalie Muylle du 20 avril 2018 (N.) à la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique:

Le remboursement de la gastroplastie à partir de 16 ans.

Le remboursement des gastroplasties n'est accordé par l'Institut national d'assurance maladie-invalidité (INAMI) qu'à partir de l'âge de 18 ans aux personnes ayant un IMC de 40 ou plus. Des personnes plus jeunes peuvent néanmoins souffrir aussi d'obésité. Étant donné que la gastroplastie n'est remboursée qu'à partir de 18 ans aux personnes ayant un Indice de Masse Corporelle (IMC) de 40 ou plus, ayant terminé leur croissance et obtenu l'autorisation d'un pédiatre ou d'un psychologue, les adolescents concernés ont déjà souvent suivi un programme intensif pour lutter contre leur surpoids.

L'obésité des adolescents requiert toutefois une approche multidisciplinaire. Elle est à l'origine de troubles psychiques chez de nombreux adolescents et par conséquent, il ne suffit pas de lutter uniquement contre l'obésité mais il faut également agir dans d'autres domaines.

In de commissie Volksgezondheid op 7 juli 2015 stelde ik een eerste vraag met betrekking tot maagverkleining vanaf 16 jaar, op 24 mei 2016 diende ik een schriftelijke vraag met betrekking tot obesitas bij jongeren en ook op 5 april 2017 diende ik een vraag in.

Reeds dan deed ik een oproep om de terugbetaling van een maagverkleining door het RIZIV te laten gebeuren vanaf 16 jaar.

Verschillende chirurgen deden in het verleden reeds een oproep om maagverkleiningen terug te betalen vanaf 16 jaar, want de leeftijd maakt geen verschil, maar het belangrijkste is dat iemand volgroeid is.

Bij het RIZIV hebben in het kader van het Observatorium voor de Chronische Ziekten besprekingen plaatsgevonden over de indiciaties voor bariatrische heelkunde bij patiënten jonger dan 18 jaar en over het kader waarin die ingrepen zouden kunnen verricht worden. Deze besprekingen hebben geleid tot een slotnota met zeven aanbevelingen. De noodzaak om de indicaties van de bariatrische heelkunde te herzien en de sector te structureren is één van die aanbevelingen. Deze aanbeveling is op uw vraag door het RIZIV meegedeeld aan de technische geneeskundige raad. De aanpassing zou een indicatie van het bijkomend budget noodzaken. Kan u een stand van zaken meegeven met betrekking tot deze aanbeveling?

Antwoord van de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid van 13 juni 2018, op de vraag nr. 2344 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Nathalie Muylle van 20 april 2018 (N.):

Het Observatorium voor de chronische Ziekten heeft inderdaad een nota voorgesteld waarvan de conclusies ertoe nopen om de indicaties van de bariatrische heelkunde te herzien en om in het bijzonder de terugbetaling van deze ingrepen te bestuderen voor patiënten jonger dan 18 jaar.

De Technische Geneeskundige Raad houdt de vraag om de nomenclatuur te wijzigen in beraad, in afwachting van de resultaten van een studie over het thema die momenteel bij het Federaal Kenniscentrum voor de Gezondheidszorg loopt. De resultaten van die studie worden ten vroegste eind 2018 verwacht.

Lors de la commission de la Santé publique du 7 juillet 2015, j'ai posé une première question sur la possibilité de bénéficier d'une gastroplastie dès l'âge de 16 ans, le 24 mai 2016, j'ai déposé une question écrite sur l'obésité chez les adolescents et j'ai introduit une nouvelle question le 5 avril 2017.

D'emblée, j'ai appelé à autoriser l'INAMI à rembourser les gastroplasties dès l'âge de 16 ans.

Par le passé, plusieurs chirurgiens ont lancé un appel allant dans le même sens, dès lors que l'âge importe peu et que l'essentiel est qu'une personne ait terminé sa croissance.

Dans le cadre de l'Observatoire des Maladies chroniques, l'INAMI a mené des discussions sur les indications de la chirurgie bariatrique chez les patients de moins de 18 ans et le cadre dans lequel de telles interventions pourraient être pratiquées. Ces discussions ont débouché sur la rédaction d'une note proposant sept recommandations. L'une d'entre elles souligne la nécessité de revoir les indications de la chirurgie bariatrique et de structurer le secteur. Conformément à votre demande, l'INAMI a transmis cette recommandation au Conseil technique médical. La révision des indications de la chirurgie bariatrique nécessiterait un budget additionnel. Pourriez-vous dresser l'état des lieux de la mise en oeuvre de cette recommandation?

Réponse de la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique du 13 juin 2018, à la question n° 2344 de madame la députée Nathalie Muylle du 20 avril 2018 (N.):

L'Observatoire des maladies chroniques a, en effet, présenté une note dont les conclusions engagent à revoir les indications de la chirurgie bariatrique et en particulier à étudier le remboursement de ces interventions pour des patients de moins de 18 ans.

Le Conseil technique médical tient la question de modifier la nomenclature en considération en attendant les résultats d'une étude sur le sujet actuellement en cours au Centre Fédéral d'Expertise des Soins de Santé. Les résultats de cette étude sont attendus fin 2018 le plutôt.

DO 2017201822616

Vraag nr. 2345 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Nathalie Muylle van 20 april 2018 (N.) aan de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid:

Fraude in de zorgsector.

In 2015 eiste de ziekteverzekering drie miljoen euro terug van 62 thuisverplegers omdat zij drie jaar lang te veel hebben gefactureerd. Bij een controle van de omzetcijfers uit de periode van begin 2012 tot mei 2015 heeft het Rijksinstituut voor ziekte- en invaliditeitsverzekering (RIZIV) vastgesteld dat 62 thuisverplegers veel meer aanrekenen dan toegelaten. Maar niet alleen de thuisverplegers pleegden fraude, ook eiste het RIZIV drie miljoen euro terug van ziekenhuizen, dit voor CT-scans van het midden- en binnenoor. Deze waren tussen 1 maart 2013 en de zomer van 2014 veel vaker dan toegelaten aangerekend door dertien verschillende ziekenhuizen.

In 2016 rondde de inspectiedienst 87 fraudedossiers af. Dokters, verpleegkundigen en ziekenhuizen hebben in 2016 voor net geen 5,3 miljoen euro gefraudeerd. Het ging om gevallen waarbij bewust te veel werd aangerekend in bepaalde behandelingen, zoals nachttarief voor een consultatie overdag, of zelfs om verzorgingen die niet eens zijn gebeurd.

Opvallend was dat vooral de thuisverplegers sjoemelden, goed voor een totaal van 1,8 miljoen euro.

1. Hoeveel fraudedossiers heeft de inspectiedienst in 2017 afgerond?

2. Voor hoeveel euro werd er gefraudeerd?

3. a) Hoeveel dossiers waren er met betrekking tot dokters, thuisverpleegkundigen en ziekenhuizen?

b) Welke waren de gefraudeerde bedragen met betrekking tot de verschillende categorieën?

c) Welke sancties volgen met betrekking tot de fraudedossiers?

Antwoord van de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid van 13 juni 2018, op de vraag nr. 2345 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Nathalie Muylle van 20 april 2018 (N.):

1. In 2017 heeft de Dienst geneeskundige evaluatie en controle (DGEC) van het Rijksinstituut voor ziekte- en invaliditeitsverzekering 585 controleonderzoeken afgesloten. Hiervan werden er 97 geïdentificeerd als fraude.

DO 2017201822616

Question n° 2345 de madame la députée Nathalie Muylle du 20 avril 2018 (N.) à la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique:

La fraude dans le secteur des soins de santé.

En 2015, l'assurance soins de santé a exigé de 62 infirmiers à domicile le remboursement de trois millions d'euros pour avoir grossi leurs factures pendant trois ans. Lors d'un contrôle des chiffres d'affaires pour la période située entre début 2012 et mai 2015, l'Institut national d'assurance maladie-invalidité (INAMI) a constaté que 62 infirmiers à domicile portaient en compte à l'assurance bien plus qu'autorisé. Mais les infirmiers à domicile n'étaient pas les seuls à se livrer à la fraude, l'INAMI a également exigé d'hôpitaux le remboursement de trois millions d'euros pour des tomodensitogrammes de l'oreille moyenne et interne. Ceux-ci ont été porté en compte à l'assurance bien plus souvent qu'autorisé par treize hôpitaux entre le 1er mars 2013 et l'été 2014.

Le service d'inspection a clôturé 87 dossiers de fraude en 2016. Des médecins, des infirmiers et des hôpitaux ont fraudé pour près de 5,3 millions d'euros en 2016. Dans certains cas, des opérations étaient délibérément surfacturées, en imputant par exemple un tarif de nuit pour une consultation de jour; dans d'autres cas, il s'agissait même de soins qui n'avaient jamais été prodigués.

Il est étonnant que ce soient surtout les infirmiers à domicile qui aient triché, à hauteur de 1,8 million d'euros au total.

1. Combien de dossiers de fraude le service d'inspection a-t-il menés à bien en 2017?

2. À quel montant en euros s'est élevée la fraude?

3. a) Combien de dossiers concernaient des médecins, des infirmiers à domicile et des hôpitaux?

b) À combien s'élevait le montant de la fraude pour chacune des catégories?

c) Quelles sanctions suivront concernant les dossiers de fraude?

Réponse de la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique du 13 juin 2018, à la question n° 2345 de madame la députée Nathalie Muylle du 20 avril 2018 (N.):

1. En 2017, le Service d'évaluation et de contrôle médicaux (SECM) de l'Institut national d'assurance maladie-invalidité a clôturé 585 enquêtes de contrôle. 97 d'entre elles ont été identifiées comme de la fraude.

2. In deze 97 fraudedossiers werd 5.025.755,19 euro ten laste gelegd.

3. a) Het aantal fraudedossiers per groep werd het volgende:

- thuisverpleegkundigen: 33 fraudedossiers;
- huisartsen en specialisten: 23 fraudedossiers;
- ziekenhuizen/instellingen: zes dossiers.

b) Het bedrag ten laste was het volgende:

- thuisverpleegkundigen: 2.714.324,28 euro;
- huisartsen en specialisten: 1.686.869,93 euro;
- ziekenhuizen/instellingen: 254.830,53 euro.

c) Alle betrokkenen kregen een uitnodiging tot vrijwillige terugbetaling van het ten laste gelegde bedrag. Bijkomend kan er een administratieve boete worden opgelegd tot 200 % voor niet uitgevoerde prestaties en tot 150 % voor niet-conforme prestaties.

Deze onderzoeken werden afgesloten in 2017. Na het afsluiten van een onderzoek wordt desgevallend een procedure opgestart bij de leidend ambtenaar of de Kamer van eerste aanleg (afhankelijk van het openstaand bedrag ten laste op het moment van het inleiden van de procedure). Een eerste beslissing volgt meestal binnen de twaalf maanden maar dan is er de mogelijkheid tot een beroepsprocedure waardoor de definitieve beslissing soms pas valt enkele jaren na het afsluiten van een onderzoek.

2. Dans ces 97 dossiers de fraude, 5.025.755,19 euros ont été facturés indûment.

3. a) Le nombre de dossiers de fraude par groupe était le suivant.

- soins infirmiers à domicile: 33 dossiers de fraude;
- généralistes et spécialistes: 23 dossiers de fraude;
- hôpitaux/institutions: six dossiers.

b) Les montants indus étaient les suivants:

- soins infirmiers à domicile: 2.714.324,28 euros;
- généralistes et spécialistes: 1.686.869,93 euros;
- hôpitaux/institutions: 254.830,53 euros.

c) Tous les intéressés ont reçu une invitation de remboursement volontaire du montant indu. En outre, une amende administrative pouvant aller jusqu'à 200 % pour les prestations non effectuées et jusqu'à 150 % pour les prestations non conformes peut être imposée.

Ces enquêtes ont été clôturées en 2017. Après la clôture d'une enquête, une procédure peut, le cas échéant, être introduite auprès du fonctionnaire dirigeant ou de la Chambre de première instance (en fonction du montant restant dû au moment de l'ouverture de la procédure). Une première décision suit généralement dans les douze mois, mais il y a ensuite la possibilité d'une procédure d'appel ce qui fait que, parfois, la décision finale n'est prise que quelques années après la clôture d'une enquête.

DO 2017201822623

Vraag nr. 2346 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Barbara Pas van 23 april 2018 (N.) aan de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid:

Aantal dodelijke slachtoffers van CO-vergiftiging.

Onlangs overleed een vierjarig meisje in Tienen thuis in haar bed ten gevolge van CO-vergiftiging.

Hoeveel dodelijke slachtoffers van CO-vergiftiging telde dit land in 2013, 2014, 2015, 2016 en 2017? Graag een opsplitsing per provincie.

Antwoord van de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid van 13 juni 2018, op de vraag nr. 2346 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Barbara Pas van 23 april 2018 (N.):

DO 2017201822623

Question n° 2346 de madame la députée Barbara Pas du 23 avril 2018 (N.) à la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique:

Les personnes décédées des suites d'une intoxication au monoxyde de carbone.

À Tirlemont, une fillette de quatre ans est décédée dernièrement dans son sommeil, victime d'une intoxication au monoxyde de carbone.

Entre 2013 et 2017, combien de personnes sont-elles décédées annuellement en Belgique des suites d'une intoxication au monoxyde de carbone? Pourriez-vous ventiler ces chiffres par province?

Réponse de la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique du 13 juin 2018, à la question n° 2346 de madame la députée Barbara Pas du 23 avril 2018 (N.):

De gegevens, gebaseerd op het sterfteregister, zijn beschikbaar voor de jaren 2013 en 2014. Het gaat om sterfgevallen ten gevolge van een gasvergiftiging en meer bepaald zwaveldioxide, koolstofmonoxide of stikstofoxide (code X47 van de 10***e*** Classificatie van Ziekten van de Wereldgezondheidsorganisatie). De onderstaande tabel geeft het aantal sterfgevallen per provincie aan (resultaten verkregen met de interactieve toepassing van Sciensano):

Les données sont disponibles pour les années 2013 et 2014 sur base du registre de la mortalité. Il s'agit des décès dus à une intoxication au gaz suivant: soit dioxide soufre, soit monoxide carbone, soit oxydes d'azote (code X47 de la 10***ème*** classification des maladies de l'Organisation mondiale de la Santé). Voici les résultats en nombre de décès par province (résultats obtenu à partir de l'application interactive de Sciensano):

Provincie/*Province*	2014	2013
Antwerpen/*Anvers*	1	3
West Vlaanderen/*Flandre Occidental*	2	3
Oost Vlaanderen/*Flandre Oriental*	2	3
Limburg/*Limbourg*	0	0
Vlaams Brabant/*Brabant-flamand*	2	4
Bruxelles/*Brussel*	3	2
Henegouwen/*Hainaut*	4	4
Luik/*Liège*	3	1
Luxemburg/*Luxembourg*	2	0
Namen/*Namur*	1	2
Waals-Brabant/*Brabant Wallon*	0	1

DO 2017201822676

Vraag nr. 2348 van de heer volksvertegenwoordiger Jean-Jacques Flahaux van 24 april 2018 (Fr.) aan de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid:

FOD Sociale Zekerheid. - Situatie op het vlak van telewerk.

Steeds meer bedrijven en werknemers maken gebruik van telewerk. Die manier van werken blijkt een gunstige invloed te hebben op het welzijn van de werknemers maar ook op de mobiliteit in de agglomeraties. Volgens de jongste ramingen zou vandaag 20 % van de Walen en de Brusselaars telewerken.

1. Opdat ik me een beeld zou kunnen vormen van de situatie bij de FOD Sociale Zekerheid, zou ik graag voor de periode vanaf 2013, per jaar, over de volgende gegevens beschikken:

a) het globale percentage telewerkende werknemers bij de FOD;

b) het percentage telewerkende vrouwen bij de FOD;

c) het percentage telewerkende mannen bij de FOD;

DO 2017201822676

Question n° 2348 de monsieur le député Jean-Jacques Flahaux du 24 avril 2018 (Fr.) à la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique:

SPF Sécurité sociale. - Situation en matière de télétravail.

Le télétravail séduit de plus en plus d'entreprises et de travailleurs dans notre pays. Cette méthode a, en effet, fait ses preuves sur le bien-être des travailleurs mais aussi sur la mobilité dans les agglomérations. Ainsi, selon les dernières estimations, 20 % des Wallons et des Bruxellois seraient aujourd'hui concernés.

1. Afin de connaître la situation au niveau du SPF Sécurité sociale, pouvez-vous communiquer les données suivantes, par année, depuis 2013:

a) la proportion de travailleurs tous sexes confondus réalisant du télétravail;

b) parmi les femmes travaillant au SPF, la proportion de celles réalisant du télétravail;

c) parmi les hommes travaillant au SPF, la proportion de ceux réalisant du télétravail;

d) het globale percentage personeelsleden die meer dan één dag per week telewerken.

2. Wordt de mogelijkheid om te telewerken op alle niveaus binnen de administratie aangeboden?

Antwoord van de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid van 13 juni 2018, op de vraag nr. 2348 van de heer volksvertegenwoordiger Jean-Jacques Flahaux van 24 april 2018 (Fr.):

1. Onderstaande tabel geeft een overzicht van het aantal personeelsleden van de FOD Sociale Zekerheid die thuiswerk doen (telewerkers en mobiele werkers): medewerkers van de FOD, personeelsleden van Smals, van het Belgisch Instituut voor de postdiensten en de telecommunicatie en van de FOD Personeel en Organisatie die gedetacheerd zijn bij de FOD Sociale Zekerheid.

De evolutie van het aantal personeelsleden heeft te maken met de uitvoering van de zesde staatshervorming (overdracht van bepaalde bevoegdheden, zoals de tegemoetkoming hulp aan bejaarden en de kinderbijslag, naar de Gemeenschappen en Gewesten), de overdracht van de Directie-generaal Sociale Inspectie naar de Rijksdienst voor Sociale Zekerheid en de overdracht van de Directie-generaal Oorlogsslachtoffers naar de Federale Pensioendienst en het Rijksarchief.

d) parmi l'ensemble des travailleurs réalisant du télétravail, la proportion de ceux en réalisant plus d'une journée par semaine?

2. Pouvez-vous également indiquer si cette possibilité est offerte à tous les niveaux de l'administration?

Réponse de la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique du 13 juin 2018, à la question n° 2348 de monsieur le député Jean-Jacques Flahaux du 24 avril 2018 (Fr.):

1. Le tableau ci-dessous détaille les chiffres relatifs au nombre de membres du personnel du SPF Sécurité sociale qui pratiquent le travail à domicile (télétravailleurs et travailleurs mobiles), en comptabilisant les collaborateurs du SPF, ainsi que les membres du personnel de la Smals, de l'Institut belge des services postaux et des télécommunications et du SPF Personnel et Organisation qui sont détachés auprès du SPF Sécurité sociale.

L'évolution du nombre de membres du personnel s'explique par la mise en oeuvre de la sixième réforme de l'État (transfert aux Communautés et Régions de compétences comme l'allocation pour l'aide aux personnes âgées et les allocations familiales), le transfert de la Direction générale Inspection sociale vers l'Office national de sécurité sociale et le transfert de la Direction générale Victimes de la guerre vers le Service fédéral des Pensions et les Archives de l'État.

Jaar/ *Année*	Geslacht/*Sexe*	Personeel FOD/ *Personnel SPF*	Telewerkers/ *Télétravailleurs*		Telewerk hoger dan 1 dag/ *Télétravail supérieur à un jour*	
			Aantal/ *Nombre*	%	Aantal/*Nombre*	%
2013	Mannen/*Hommes*	536	347	64,74%	232	66,86%
	Vrouwen/*Femmes*	690	510	73,91%	317	62,16%
	TOTA(A)L	1226	857	69,90%	549	64,06%
2014	Mannen/*Hommes*	502	372	74,10%	310	83,33%
	Vrouwen/*Femmes*	666	538	80,78%	494	91,82%
	TOTA(A)L	1168	910	77,91%	804	88,35%
2015	Mannen/*Hommes*	491	363	73,93%	289	79,61%
	Vrouwen/*Femmes*	635	533	83,94%	419	78,61%
	TOTA(A)L	1126	896	79,57%	708	79,02%
2016	Mannen/*Hommes*	443	358	80,81%	280	78,21%
	Vrouwen/*Femmes*	549	458	83,42%	364	79,47%
	TOTA(A)L	992	816	82,26%	644	78,92%
2017	Mannen/*Hommes*	303	220	72,61%	150	68,18%
	Vrouwen/*Femmes*	409	344	84,11%	261	75,87%
	TOTA(A)L	712	564	79,21%	411	72,87%
2018	Mannen/*Hommes*	293	216	73,72%	151	69,91%
	Vrouwen/*Femmes*	389	331	85,09%	259	78,25%
	TOTA(A)L	682	547	80,21%	410	74,95%

2. Bijna iedereen heeft de mogelijkheid om te telewerken bij de FOD Sociale Zekerheid. Alleen functies die gebonden zijn aan tijd en plaats zoals bijvoorbeeld het onthaal, de schoonmaak, chauffeurs en werkmannen/vrouwen, komen niet in aanmerking voor telewerk. Alle andere medewerkers kunnen zelf beslissen of telewerk voor hen interessant is of niet. Er wordt geen onderscheid gemaakt naar functies of directies. Telewerk maakt volledig deel uit van de organisatiecultuur.

DO 2017201822677

Vraag nr. 2349 van de heer volksvertegenwoordiger Jean-Jacques Flahaux van 24 april 2018 (Fr.) aan de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid:

FOD Volksgezondheid, Veiligheid van de Voedselketen en Leefmilieu. - Situatie op het vlak van telewerk.

Steeds meer bedrijven en werknemers maken gebruik van telewerk. Die manier van werken blijkt een gunstige invloed te hebben op het welzijn van de werknemers maar ook op de mobiliteit in de agglomeraties. Volgens de jongste ramingen zou vandaag 20 % van de Walen en de Brusselaars telewerken.

1. Opdat ik me een beeld zou kunnen vormen van de situatie bij de FOD Volksgezondheid, Veiligheid van de Voedselketen en Leefmilieu, zou ik graag voor de periode vanaf 2013, per jaar, over de volgende gegevens beschikken:

a) het globale percentage telewerkende werknemers bij de FOD;

b) het percentage telewerkende vrouwen bij de FOD;

c) het percentage telewerkende mannen bij de FOD;

d) het globale percentage personeelsleden die meer dan één dag per week telewerken.

2. Wordt de mogelijkheid om te telewerken op alle niveaus binnen de administratie aangeboden?

Antwoord van de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid van 13 juni 2018, op de vraag nr. 2349 van de heer volksvertegenwoordiger Jean-Jacques Flahaux van 24 april 2018 (Fr.):

Als antwoord op uw vraag vindt u hierbij de inlichtingen voor de FOD Volksgezondheid, Veiligheid van de Voedselketen en Leefmilieu, overheidsdienst onder mijn bevoegdheid.

2. Au SPF Sécurité sociale, presque tout le monde a la possibilité de télétravailler. Seules les fonctions liées au temps et à l'emplacement, comme les réceptionnistes, les technicien(ne)s de surface, les chauffeurs et les ouvriers ne peuvent télétravailler. Les autres collaborateurs peuvent télétravailler s'ils jugent cette formule intéressante. Aucune distinction n'est faite sur la base de la fonction ou de la direction. Le télétravail fait entièrement partie de la culture de notre organisation.

DO 2017201822677

Question n° 2349 de monsieur le député Jean-Jacques Flahaux du 24 avril 2018 (Fr.) à la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique:

SPF Santé publique, Sécurité de la chaîne alimentaire et Environnement. - Situation en matière de télétravail.

Le télétravail séduit de plus en plus d'entreprises et de travailleurs dans notre pays. Cette méthode a, en effet, fait ses preuves sur le bien-être des travailleurs mais aussi sur la mobilité dans les agglomérations. Ainsi, selon les dernières estimations, 20 % des Wallons et des Bruxellois seraient aujourd'hui concernés.

1. Afin de connaître la situation au niveau du SPF Santé publique, Sécurité de la chaîne alimentaire et Environnement, pouvez-vous communiquer les données suivantes, par année, depuis 2013:

a) la proportion de travailleurs tous sexes confondus réalisant du télétravail;

b) parmi les femmes travaillant au SPF, la proportion de celles réalisant du télétravail;

c) parmi les hommes travaillant au SPF, la proportion de ceux réalisant du télétravail;

d) parmi l'ensemble des travailleurs réalisant du télétravail, la proportion de ceux en réalisant plus d'une journée par semaine?

2. Pouvez-vous également indiquer si cette possibilité est offerte à tous les niveaux de l'administration?

Réponse de la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique du 13 juin 2018, à la question n° 2349 de monsieur le député Jean-Jacques Flahaux du 24 avril 2018 (Fr.):

En réponse à votre question, voici les renseignements pour le SPF Santé Publique, Sécurité de la Chaîne alimentaire et Environnement, administration dépendante de mon autorité.

1. a) Hierbij het aantal en percentage medewerkers dat minstens één dag telewerk heeft gedaan tijdens het betrokken jaar:

1. a) Voici la proportion de collaborateurs ayant réalisé au moins un jour de télétravail endéans l'année concernée:

	2013	2014	2015	2016	2017	2018
Aantal medewerkers/*Nombre de collaborateurs*	1292	1274	1206	1161	1150	1134
Telewerkers/*Télétravailleurs*	558	830	765	796	803	753
% telewerkers/*% télétravailleurs*	43,19%	65,15%	63,43%	68,56%	69,83%	66,40%

b) Hierbij het aantal en percentage vrouwen dat minstens één dag telewerk heeft gedaan tijdens het betrokken jaar:

b) Voici la proportion de femmes ayant réalisé au moins un jour de télétravail endéans l'année concernée:

	2013	2014	2015	2016	2017	2018
Aantal vrouwen/*Nombre de femmes*	748	752	722	686	677	669
Vrouwelijke telewerkers/*Télétravailleurs femmes*	324	506	462	492	498	463
% vrouwelijke telewerkers/*% télétravailleurs femmes*	43,32%	67,29%	63,99%	71,72%	73,56%	69,21%

c) Hierbij het aantal en percentage mannen dat minstens één dag telewerk heeft gedaan tijdens het betrokken jaar:

c) Voici la proportion d'hommes ayant réalisé au moins un jour de télétravail endéans l'année concernée:

	2013	2014	2015	2016	2017	2018
Aantal mannen/*Nombre d'hommes*	544	522	484	475	473	465
Mannelijke telewerkers/*Télétravailleurs hommes*	234	324	303	304	305	290
% mannelijke telewerkers/*% télétravailleurs hommes*	43,01%	62,07%	62,60%	64,00%	64,48%	62,37%

d) Hierbij het aantal en het percentage medewerkers dat gemiddeld één dag telewerk per week heeft gedaan tijdens het betrokken jaar:

d) Voici la proportion de collaborateurs ayant réalisé, en moyenne, au moins un jour de télétravail par semaine durant l'année concernée:

	2013	2014	2015	2016	2017	2018
Aantal medewerkers´/*Nombre de collaborateurs*	1292	1274	1206	1161	1150	1134
Telewerkers (+1 dag/*week)/Télétravailleurs (+1 jour/semaine)*	322	386	418	497	531	373
% telewerkers/*% télétravailleurs*	24,92%	30,30%	34,66%	42,81%	46,17%	32,89%

2. Dankzij de evolutie van de informaticasystemen (die het werken op afstand vereenvoudigen en de digitalisering van de workflows (zelfs op papier) toelaten) en een cultuurverandering binnen onze organisatie, zijn we erin geslaagd om een heel groot aandeel van onze functies open te stellen voor telewerk en dit voor alle niveau's. Er zijn evenwel nog enkele functies waarvoor telewerk niet mogelijk is zoals functies waarvoor een fysieke aanwezigheid op kantoor noodzakelijk is (onthaal bezoekers, schoonmaakpersoneel, mailroom, enz.).

DO 2017201822751

Vraag nr. 2355 van de heer volksvertegenwoordiger Gautier Calomne van 25 april 2018 (Fr.) aan de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid:

De overheidsopdrachten die uitgaan van de overheidsdiensten die onder uw toezicht vallen.

Ik ontving graag een antwoord op de volgende vragen voor de jaren 2014, 2015, 2016 en 2017.

1. Hoeveel overheidsopdrachten werden er uitgeschreven?

2. Welk percentage ging er in totaal naar respectievelijk economische partners in Vlaanderen, Wallonië, het Brussels Gewest en het buitenland?

3. Om welke totaalbedragen ging het telkens?

Antwoord van de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid van 13 juni 2018, op de vraag nr. 2355 van de heer volksvertegenwoordiger Gautier Calomne van 25 april 2018 (Fr.):

Het antwoord op deze vraag is het geachte Kamerlid rechtstreeks toegestuurd. Gezien het louter documentaire karakter ervan wordt het niet in het ***Bulletin van Vragen en Antwoorden*** opgenomen maar ligt het ter inzage bij de griffie van de Kamer van volksvertegenwoordigers (dienst Parlementaire Vragen).

DO 2017201822772

Vraag nr. 2357 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Caroline Cassart-Mailleux van 26 april 2018 (Fr.) aan de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid:

Zelftests.

In onze apotheken zijn er diverse zelftests verkrijgbaar.

2. L'évolution des systèmes informatiques (facilitant la collaboration à distance et la digitalisation des flux de travail (même papier)) accompagnée d'un changement de culture au sein de notre organisation, nous permet d'ouvrir la très grande majorité de nos fonctions au travail à distance; et ce à tous les niveaux de notre organisation. Il reste cependant certaines fonctions pour lesquelles le télétravail n'est naturellement pas possible comme les postes nécessitants une présence physique au sein de nos locaux (accueil des visiteurs, personnel de nettoyage, mailroom, ***etc.***).

DO 2017201822751

Question n° 2355 de monsieur le député Gautier Calomne du 25 avril 2018 (Fr.) à la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique:

Les marchés publics commandités par les services publics qui relèvent de votre tutelle gouvernementale.

Je souhaiterais obtenir des réponses aux questions suivantes pour les années 2014, 2015, 2016 et 2017.

1. Quel est le nombre total de marchés publics?

2. Quelles sont les proportions totales de marchés publics obtenus par des partenaires économiques situés en Flandre, en Wallonie, en Région bruxelloise et à l'étranger?

3. Quels sont les totaux financiers afférents aux marchés publics obtenus par des partenaires économiques situés en Flandre, en Wallonie, en Région bruxelloise et à l'étranger?

Réponse de la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique du 13 juin 2018, à la question n° 2355 de monsieur le député Gautier Calomne du 25 avril 2018 (Fr.):

La réponse à cette question a été transmise directement à l'honorable membre. Étant donné son caractère de pure documentation, il n'y a pas lieu de l'insérer au ***Bulletin des Questions et Réponses***, mais elle peut être consultée au greffe de la Chambre des représentants (service des Questions parlementaires).

DO 2017201822772

Question n° 2357 de madame la députée Caroline Cassart-Mailleux du 26 avril 2018 (Fr.) à la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique:

Les auto-tests.

Il existe plusieurs sortes d'auto-tests dans nos officines.

Test-Aankoop voerde onlangs een studie uit naar de prijs en de betrouwbaarheid van die tests, het eventuele gevaar voor de gebruikers, enz. In die studie werden alleen de zelftest om het hiv op te sporen en de zwangerschapstest nuttig bevonden.

1. In welke mate is de vermarkting van zelftests gereguleerd? Worden die zelftests gecontroleerd?

2. Bestaan er criteria waaraan zelftests moeten voldoen voor ze op de markt mogen worden gebracht?

3. Moeten er bepaalde zaken op de verpakking van zelftests worden vermeld om de gebruiker door te verwijzen als hij zich ontredderd voelt?

Antwoord van de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid van 13 juni 2018, op de vraag nr. 2357 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Caroline Cassart-Mailleux van 26 april 2018 (Fr.):

1. Zelftests zijn medische hulpmiddelen voor in-vitrodiagnostiek.

Om een zelftest in de handel te brengen, moet de fabrikant (of zijn gemachtigde indien de fabrikant buiten de Europese Economische Ruimte is gevestigd) een beroep doen op een aangemelde instantie. De aangemelde instantie controleert of de zelftest voldoet aan de Europese richtlijn 98/79/EG betreffende medische hulpmiddelen voor in-vitrodiagnostiek en verleent desgevallend een CE-certificaat. Na verlening van dit certificaat kan de zelftest voorzien worden van een CE-markering en in alle lidstaten worden gedistribueerd. De fabrikant of zijn gemachtigde is verplicht om, uiterlijk op de dag van het in de handel brengen van de zelftest, een kennisgeving in te dienen bij de bevoegde instantie van de lidstaat waar zijn maatschappelijke zetel is gevestigd.

Om hun doeltreffendheid, veiligheid en kwaliteit te waarborgen, worden alle zelftests opgevolgd in het kader van de materiovigilantie, zowel op Belgisch als op Europees niveau.

Bovendien zal vanaf 26 mei 2022 een nieuwe Europese verordening (Verordening 2017/746) betreffende medische hulpmiddelen voor in-vitrodiagnostiek van toepassing zijn. Fabrikanten zullen rekening moeten houden met de nieuwe voorschriften van deze verordening en in het bijzonder met de noodzaak om het beoogde doeleind van het hulpmiddel te valideren op basis van klinisch bewijs. Daarnaast moeten de technische dossiers van hulpmiddelen voor in-vitrodiagnostiek die reeds een CE-markering dragen (overeenkomstig Richtlijn 98/79/EG), worden bijgewerkt om deze dossiers in overeenstemming te brengen met de nieuwe verordening.

Une récente étude de Test-Achats qui s'interrogeait sur le prix, la fiabilité de ces tests, sur un éventuel danger pour les utilisateurs, ***etc***., a révélé que seuls les auto-tests visant à détecter le virus VIH et celui qui vise à déceler une éventuelle grossesse ont été qualifiés d'utiles.

1. Dans quelle mesure la mise sur le marché des autotests est-elle encadrée? Ces auto-tests sont-ils soumis à des contrôles?

2. Existe-t-il des critères auxquels les auto-tests doivent répondre avant d'être mis sur le marché?

3. Existe-t-il des obligations de mentions sur le contenant des ces auto-tests pour orienter l'utilisateur en cas de désarrois?

Réponse de la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique du 13 juin 2018, à la question n° 2357 de madame la députée Caroline Cassart-Mailleux du 26 avril 2018 (Fr.):

1. Les autotests sont des dispositifs médicaux de diagnostic in vitro.

Pour mettre sur le marché un autotest, le fabricant (ou son mandataire si le fabricant est situé en dehors de l'espace économique européen) doit faire appel à un organisme notifié. L'organisme notifié vérifie que l'autotest est conforme à la directive européenne 98/79 CE portant sur les dispositifs médicaux de diagnostic in vitro et le cas échéant délivre un certificat CE. Une fois ce certificat émis, l'autotest peut porter le marquage CE et être distribué dans tous les états membres. Le fabricant ou son mandataire a l'obligation de faire une notification à l'autorité compétente de l'état membre dans lequel il a son siège légal au plus tard le jour la mise sur le marché de l'autotest.

Tous les autotests font l'objet d'un suivi dans le cadre de la matériovigilance, tant au niveau belge qu'au niveau européen afin de garantir leur efficacité, leur sécurité et leur qualité.

De plus, un nouveau règlement européen (règlement 2017/746) concernant les dispositifs médicaux de diagnostic in vitro sera applicable à partir du 26 mai 2022. Les fabricants devront tenir compte des nouvelles exigences de ce règlement et en particulier de la nécessité de valider la destination du dispositif, sur base de preuves cliniques. De plus, les dossiers techniques des dispositifs de diagnostic in vitro portant déjà un marquage CE (selon la directive 98/79/CE) devront être mis à jour afin que ces dossiers soient en conformité avec le nouveau règlement.

De nieuwe verordening zal de huidige regelgeving in veel opzichten aanzienlijk versterken: op risico gebaseerde classificatie van de hulpmiddelen, conformiteitsbeoordelingsprocedure, prestatiebeoordeling, bewaking en markttoezicht.

2. Alvorens een CE-markering aan een zelftest te verlenen, moet de aangemelde instantie met name de conformiteit en de naleving van de essentiële eisen van bijlage I bij het koninklijk besluit van 14 november 2001 betreffende medische hulpmiddelen voor in-vitrodiagnostiek controleren. Daartoe moet de fabrikant technische documentatie verstrekken met informatie over de zelftest, zoals een algemene beschrijving, informatie in verband met het ontwerp, maar ook deugdelijke beoordelingsgegevens inzake de prestaties, die de door de fabrikant opgegeven prestaties bevestigen en die zijn gestaafd met een referentiemeetsysteem (voor zover beschikbaar), met informatie over de referentiemethoden, de referentiematerialen, de bekende referentiewaarden, de toegepaste nauwkeurigheidsgrenzen en de gebruikte meeteenheden; die gegevens moeten afkomstig zijn uit studies welke in een klinische of andere passende omgeving zijn uitgevoerd, of blijken uit relevante bibliografische verwijzingen.

Bovendien worden voor bepaalde hulpmiddelen uit de hoogste risicocategorie, zoals hiv-tests, gemeenschappelijke technische specificaties vastgesteld. Deze specificaties leggen de criteria voor het onderzoek en het heronderzoek van de doeltreffendheid, de criteria voor het vrijgeven van de partijen, de referentiemethoden en de referentiematerialen vast. Fabrikanten dienen zich in de regel aan de gemeenschappelijke technische specificaties te houden.

De fabrikant is dus verantwoordelijk om ervoor te zorgen dat de zelftest die hij in de handel brengt, aan de essentiële eisen en dus aan de geclaimde prestaties voldoet.

3. Overeenkomstig de essentiële eisen van bijlage I van het koninklijk besluit van 14 november 2001 betreffende medische hulpmiddelen voor in-vitrodiagnostiek, moet elke zelftest vergezeld gaan van de nodige informatie om correct en veilig te kunnen worden gebruikt. Deze informatie bestaat uit de informatie vermeld op het etiket en in de gebruiksaanwijzing.

Zo moeten bijvoorbeeld de speciale bewaarvoorschriften of passende waarschuwingen en voorzorgsmaatregelen op het etiket worden vermeld. Als het medisch hulpmiddel voor in-vitrodiagnostiek bestemd is voor zelftesten, moet bovendien de vermelding "voor zelftesten" duidelijk worden aangegeven.

Ce nouveau règlement renforcera considérablement la réglementation actuelle sous de nombreux aspects: classification des dispositifs en fonction des risques, procédure d'évaluation de la conformité, évaluation des performances, vigilance et surveillance du marché.

2. Pour qu'un autotest obtienne le marquage CE, l'organisme notifié doit vérifier notamment la conformité et le respect des exigences essentielles de l'annexe I de l'arrêté royal du 14 novembre 2001 relatif aux dispositifs médicaux de diagnostic in vitro. Pour ce faire, le fabricant doit fournir une documentation technique regroupant les informations de l'autotest comme une description générale, des informations sur la conception mais également regroupant les données adéquates de l'évaluation des performances, démontrant les performances alléguées par le fabricant et fondées sur un système de mesure de référence (lorsqu'il existe), avec des informations concernant les méthodes de référence, les matériaux de référence, les valeurs de référence connues, l'exactitude et les unités de mesure utilisées; ces données devront provenir d'études menées dans un environnement clinique ou un autre environnement adéquat ou résulter de références bibliographiques pertinentes;

En outre, des spécifications techniques communes sont établies pour certains dispositifs appartenant à la catégorie du plus haut risque, cela concerne par exemple les tests VIH. Ces spécifications établissent les critères d'évaluation et de réévaluation des performances, les critères de libération des lots, les méthodes de référence et les matériaux de référence. Les fabricants doivent, en règle générale, être tenus de respecter ces spécifications techniques communes.

Dès lors c'est la responsabilité du fabricant de s'assurer que l'autotest qu'il met sur le marché respecte les exigences essentielles et donc les performances annoncées.

3. Conformément aux exigences essentielles de l'annexe I de l'arrêté royal du 14 novembre 2001 relatif aux dispositifs médicaux de diagnostic in vitro, chaque autotest doit être accompagné des informations nécessaires pour pouvoir être utilisé correctement et en toute sécurité. Ces informations sont constituées des indications figurant sur l'étiquetage et dans la notice d'utilisation.

Par exemple, sur l'étiquetage, les conditions particulières de conservation ou encore les mises en gardes appropriées et précautions à prendre doivent être précisées. De plus, si le dispositif médical de diagnostic in vitro est destiné à l'autodiagnostic, la mention "destiné à l'autodiagnostic" doit être indiquée clairement.

De gebruiksaanwijzing moet onder meer een gedetailleerde beschrijving bevatten van de te volgen procedure bij het gebruik van het medisch hulpmiddel. Bij medische hulpmiddelen voor in-vitrodiagnostiek die bestemd zijn voor zelftesten, moeten de resultaten worden uitgedrukt en gepresenteerd op een wijze die voor leken gemakkelijk te begrijpen is. In elke gebruiksaanwijzing moet gewezen worden op het risico van vals-negatieve en vals-positieve resultaten, en moet er advies staan over de te nemen maatregelen in dergelijke gevallen. In de gebruiksaanwijzing moet eveneens vermeld worden dat de gebruiker geen belangrijke medische beslissingen mag nemen zonder eerst zijn behandelende arts te raadplegen. Om een correct en veilig gebruik van het product te waarborgen, moet de gebruiksaanwijzing van zelftesten in België bovendien in de drie landstalen zijn opgesteld.

Tot slot moet elke gebruiksbeperking op het etiket en/of in de gebruiksaanwijzing worden vermeld.

Quant à la notice d'utilisation, elle doit entre autres comprendre une description détaillée de la procédure d'utilisation à suivre. De plus, pour les dispositifs médicaux de diagnostic in vitro destinés à des autodiagnostics, les résultats doivent être exprimés et présentés de telle manière qu'ils puissent être compris aisément par un profane. La notice d'utilisation doit attirer l'attention de l'utilisateur sur la possibilité de résultats faussement négatifs ou faussement positifs et comporter des conseils sur les mesures à prendre dans de tels cas. La notice d'utilisation doit également mentionner que l'utilisateur ne doit pas prendre de décision médicale importante sans consulter au préalable son médecin traitant. De plus, En Belgique, la notice d'utilisation des autotests doit obligatoirement être dans les trois langues nationales afin de garantir une utilisation correcte et sûre du produit.

Enfin, toute restriction d'utilisation doit figurer sur l'étiquetage et/ou dans la notice d'utilisation.

DO 2017201822821

Vraag nr. 2365 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Stéphanie Thoron van 27 april 2018 (Fr.) aan de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid:

Studie van de Onafhankelijke Ziekenfondsen over het gebruik van geneesmiddelen bij jongeren.

De Onafhankelijke Ziekenfondsen hebben onlangs een nieuwe studie bekendgemaakt over het geneesmiddelengebruik bij jongeren: ***Geneesmiddelengebruik bij adolescenten. Nemen jongeren te veel geneesmiddelen?*** In deze studie van ongeveer tien bladzijden worden de geneesmiddelen gepresenteerd die de ziekenfondsen het vaakst terugbetalen voor 12- tot 18-jarigen.

Jaarlijks gebruikt gemiddeld één op de twee adolescenten geneesmiddelen die terugbetaald worden door de verplichte verzekering. Aan wie geneesmiddelen gebruikt, worden er jaarlijks vijf à zes geneesmiddelen afgeleverd. Deze hoge cijfers omvatten dan nog niet de niet-terugbetaalde geneesmiddelen. Het reële aantal jongeren die geneesmiddelen slikken, ligt dus vast nog hoger.

In hun conclusie benadrukken de Onafhankelijke Ziekenfondsen dat er meer inspanningen nodig zijn om adolescenten en hun ouders bewust te maken van de ongewenste effecten van geneesmiddelen en het belang van preventie. De deelgebieden zijn hiervoor bevoegd.

1. Wat vindt u van deze studie?

2. Denkt u dat onze jongeren te veel geneesmiddelen slikken?

DO 2017201822821

Question n° 2365 de madame la députée Stéphanie Thoron du 27 avril 2018 (Fr.) à la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique:

L'étude des Mutualités libres sur l'utilisation des médicaments chez les adolescents.

Les Mutualités libres viennent de publier une nouvelle étude sur l'utilisation des médicaments chez les adolescents: ***Les ados, une génération surmédicamentée?***. Cette étude présente en une dizaine de pages les médicaments pour lesquels les mutuelles interviennent le plus souvent chez les 12-18 ans.

Chaque année en moyenne un adolescent sur deux prend des médicaments remboursés par l'assurance obligatoire et ceux qui consomment des médicaments s'en voient délivrer cinq à six par an. Ces chiffres importants ne reprennent même pas les médicaments non-remboursés, on peut donc aisément imaginer que le nombre réel d'adolescents sous médication est encore plus important.

Dans leur conclusion, les mutualités insistent sur l'aspect préventif et sur la nécessité de mieux sensibiliser les adolescents et leurs parents sur les effets indésirables des médicaments et sur la prévention. Ces compétences sont aux mains des entités fédérées.

1. Quelle lecture faites-vous de cette étude?

2. Estimez-vous que nos adolescents sont surmédicamentés?

3. Hebt u dit onderwerp reeds met uw collega's van de deelgebieden besproken op de interministeriële conferentie? Zo ja, wat is er hieruit voortgekomen?

Antwoord van de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid van 18 juni 2018, op de vraag nr. 2365 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Stéphanie Thoron van 27 april 2018 (Fr.):

Bij het fenomeen van de overconsumptie van geneesmiddelen in het algemeen spelen verschillende factoren mee, waaronder systemische factoren (verkoopprijs en terugbetaling, verkrijgbaarheid met of zonder voorschrift, mediaaandacht, enz.) alsook sociaaleconomische, culturele en individuele factoren. Vandaar dat er op verschillende niveaus gereageerd moet worden: bijvoorbeeld op het niveau van de sensibilisering en informering van het grote publiek, de opleiding van de gezondheidswerkers en de analyse van hun voorschrijfgedrag.

Het voorschrift verplichten voor risicomolecules is waarschijnlijk de meest doeltreffende methode om automedicatie tegen te gaan. En als de kwantiteit bij de aflevering van de geneesmiddelen afgestemd kan worden op de voorgeschreven behandeling, dan daalt bovendien het risico dat er een overschotje bewaard wordt voor later gebruik waarvoor dan geen arts geraadpleegd wordt.

Dat jongeren zich soms niet goed voelen, is voor veel gezinnen een realiteit. Het maatschappelijk milieu in België biedt diverse ondersteuningsmogelijkheden maar het zijn de ouders en naasten die die jongeren die het moeilijk hebben het best kunnen opvangen, begeleiden en beschermen door voor elk individueel geval te bepalen wat de beste medicamenteuze of andere middelen zijn.

3. Cette question a-t-elle déjà fait l'objet de discussions en conférence interministérielle avec vos homologues des entités fédérées? Si tel est le cas, qu'en est-il ressorti?

Réponse de la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique du 18 juin 2018, à la question n° 2365 de madame la députée Stéphanie Thoron du 27 avril 2018 (Fr.):

De nombreux facteurs interviennent dans le phénomène de surconsommation des médicaments en général, dont des facteurs systémiques (prix de vente et de remboursement, accès avec ou sans prescription, publicité médiatique, ***etc.***), socio-économiques, culturels et individuels. C'est pourquoi il faut réagir à différents niveaux, parmi lesquels la sensibilisation et l'information du grand public, la formation des professionnels de la santé et l'analyse de leurs habitudes de prescription.

Rendre la prescription obligatoire pour les molécules à risque est probablement le moyen le plus efficace de s'opposer à l'automédication. De plus, lorsque la délivrance des médicaments en termes de quantité peut être ajustée au traitement prescrit, le risque de conservation d'un surplus chez soi pour un usage ultérieur, sans consultation médicale, est réduit.

Le mal-être auquel des jeunes peuvent être confrontés est une réalité pour de nombreuses familles. L'environnement sociétal belge offre diverses possibilités de soutien mais ce sont les parents et les proches qui peuvent le mieux accueillir, accompagner et protéger ces jeunes en souffrance en déterminant les moyens, médicaux ou autres, qui seront les plus adaptés à chaque cas personnel.

DO 2017201822891

Vraag nr. 2374 van de heer volksvertegenwoordiger Gautier Calomne van 03 mei 2018 (Fr.) aan de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid:

Opendatastrategie.

Gegevens van overheidsorganen worden steeds vaker ter beschikking gesteld van en gebruikt door bedrijven die toepassingen voor het grote publiek aanbieden (in verband met het weer, mobiliteit, vrije tijd, luchtvaart, cultuur, enz.). Dit zogenaamde opendatabeleid wordt overigens gesteund door de regering in het kader van een in 2015 goedgekeurde strategie.

1. Wat voor gegevens worden er vandaag verspreid door de overheidsdiensten die onder uw bevoegdheid vallen?

DO 2017201822891

Question n° 2374 de monsieur le député Gautier Calomne du 03 mai 2018 (Fr.) à la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique:

La mise en oeuvre de la stratégie open data.

La mise à disposition et l'exploitation de données issues des organismes publics par des entreprises porteuses d'applications ouvertes au grand public connaît un essor très important (météorologie, mobilité, loisirs, aéronautique, culture, ***etc***.). Cette politique dite ***open data*** est, par ailleurs, soutenue par le gouvernement dans le cadre d'une stratégie adoptée en 2015.

1. Quels sont actuellement les types de données qui sont diffusées par les services publics qui dépendent de votre tutelle gouvernementale?

2. Hoeveel private en openbare partners gebruiken deze gegevens?

3. Welke flankerende maatregelen werden er gepland om de opendatastrategie in 2018 te versterken?

Antwoord van de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid van 13 juni 2018, op de vraag nr. 2374 van de heer volksvertegenwoordiger Gautier Calomne van 03 mei 2018 (Fr.):

FOD Sociale Zekerheid

ICT heeft, in het kader van de aanpassing van de BI systemen, de mogelijkheid gecreëerd om open data ter beschikking te stellen.

Openbare instellingen van sociale zekerheid

De instellingen van sociale zekerheid, die behoren tot het netwerk van de sociale zekerheid, onverkort de regelgeving over de open data, waaronder de wet van 4 mei 2016 inzake het hergebruik van overheidsinformatie, respecteren en aldus aan derden diverse documenten ter beschikking stellen, zoals brochures, statistieken, regelgeving, enz. (veelal kosteloos, via de website). Indien nodig, voorzien zij daartoe specifieke budgetten en creëren zij specifieke toepassingen.

De instellingen van sociale zekerheid werken dienovereenkomstig ook mee aan de verdere ontwikkeling van het portaal ***http://data.gov.be/nl***, door gegevens die ze bezitten in het kader van hun opdrachten voor hergebruik ter beschikking te stellen, echter steeds mits naleving van de regelgeving over de bescherming van de persoonlijke levenssfeer.

Meer specifiek coördineert de Kruispuntbank van de Sociale Zekerheid het "***datawarehouse*** arbeidsmarkt en sociale bescherming", waarin persoonsgegevens van (onder meer) de instellingen van sociale zekerheid op een gecodeerde wijze worden opgeslagen. Het ***datawarehouse*** beoogt de koppeling van die persoonsgegevens en maakt het mogelijk om beter, sneller en goedkoper in te spelen op vragen van instanties die persoonsgegevens nodig hebben voor historische, statistische, wetenschappelijke of beleidsondersteunende doeleinden. Voor verdere inlichtingen dienaangaande kan worden verwezen naar de website van de Kruispuntbank van de Sociale Zekerheid (zie meer bepaald ***https://www.ksz-bcss.fgov.be/nl/dwh/homepage/index.html***). Op die website staan per betrokken instantie de categorieën verwerkte persoonsgegevens vermeld en kunnen ook statistieken worden geraadpleegd. Het gaat om meer dan 1.300 variabelen sedert het ontstaan van het ***datawarehouse***.

2. Quel est le nombre de partenaires privés et publics qui exploitent lesdites données?

3. Quelles sont les mesures prévues pour soutenir et renforcer la stratégie ***open data*** durant l'année 2018?

Réponse de la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique du 13 juin 2018, à la question n° 2374 de monsieur le député Gautier Calomne du 03 mai 2018 (Fr.):

SPF Sécurité Sociale

Dans le contexte de l'adaptation des systèmes de BI, l'ICT a créé la possibilité de rendre les données ouvertes disponibles.

Institutions publiques de sécurité sociale

Les institutions de sécurité sociale appartenant au réseau de la sécurité sociale respectent intégralement la réglementation en matière d'***open data***, dont la loi du 4 mai 2016 relative à la réutilisation des informations du secteur public, et mettent ainsi divers documents à la disposition de tiers, tels que brochures, statistiques, réglementation, ***etc***. (généralement à titre gracieux via le site web). Au besoin, elles prévoient à cet effet des budgets spécifiques et créent des applications spécifiques.

Les institutions de sécurité sociale participent également au développement du portail ***http://data.gov.be/fr*** en mettant à disposition des données qu'elles possèdent dans le cadre de leurs missions en vue de leur réutilisation, or toujours dans le respect de la réglementation relative à la protection de la vie privée.

Plus particulièrement, la Banque Carrefour de la Sécurité Sociale coordonne le "***datawarehouse*** marché du travail et protection sociale", dans lequel sont enregistrées sous forme codée des données à caractère personnel des institutions de sécurité sociale (notamment). Le ***datawarehouse*** vise le couplage de ces données à caractère personnel et permet de répondre de manière plus efficace, plus rapide et moins onéreuse aux demandes des instances qui ont besoin de ces données à caractère personnel à des fins historiques, statistiques, scientifiques ou d'appui à la politique. Pour de plus amples informations à ce sujet, il est fait référence au site web de la Banque Carrefour de la Sécurité Sociale (voir plus précisément ***https://www.ksz-bcss.fgov.be/fr/dwh/homepage/index.html***). Ce site web reprend par instance concernée les catégories de données à caractère personnel traitées. Il permet en outre de consulter des statistiques. Il s'agit de plus de 1.300 variables depuis la création du ***datawarehouse***.

Het ***datawarehouse*** arbeidsmarkt en sociale bescherming is bovendien ook vermeld op het portaal ***http://data.gov.be/nl***, als verzameling van persoonsgegevens met betrekking tot de Belgische arbeidsmarkt en de algemene socio-economische situatie van de bevolking, herbruikbaar voor historische, statistische, wetenschappelijke of beleidsondersteunende doeleinden.

De Controledienst voor de ziekenfondsen en de landsbonden van ziekenfondsen heeft tot nu toe nog geen specifieke maatregelen genomen om de federale open datastrategie te ondersteunen.

FOD Volksgezondheid

1. De FOD Volksgezondheid, Veiligheid van de Voedselketen en Leefmilieu stelt open data ter beschikking, over verscheidene materies die tot de bevoegdheid van de FOD behoren. Deze open data kan enerzijds op de website van de FOD vrij worden geraadpleegd. Daarnaast worden ook alle binnenkomende specifieke vragen om open data actief opgevolgd, om de vraagstellers een zo gepast mogelijk antwoord te kunnen bieden.

2. De FOD Volksgezondheid, Veiligheid van de Voedselketen en Leefmilieu stelt de open data ter beschikking aan alle mogelijke belanghebbenden.

3. Om budgettaire redenen zijn er binnen de FOD Volksgezondheid, Veiligheid van de Voedselketen en Leefmilieu momenteel geen specifiek op open data gerichte projecten in uitvoering of gepland.

Een aanzet naar open data is het BIDA- of ***Business Intelligence en Data Analytics***-platform, waaraan de FOD Volksgezondheid, Veiligheid van de Voedselketen en Leefmilieu participeert naast een aantal andere deelnemende overheidsinstellingen. Dit platform werkt aan een data-driven overheid om makkelijker de eigen databronnen te kunnen aanboren en te kunnen delen in het kader van een efficiëntere werking, en op termijn ook om makkelijker open data gegevens ter beschikking te kunnen stellen.

Le ***datawarehouse*** marché du travail et protection sociale est également mentionné sur le portail ***http://data.gov.be/fr*** comme recueil de données à caractère personnel relatives au marché du travail belge et à la situation socioéconomique générale de la population, réutilisables à des fins historiques, statistiques, scientifiques ou d'appui à la politique.

Concernant l'Office de contrôle des mutualités et des unions nationales de mutualités n'a, à ce jour, pas encore pris de mesures spécifiques en vue de soutenir la stratégie fédérale de l'***open data***.

SPF Santé publique

1. Le SPF Santé publique, Sécurité de la Chaîne alimentaire et Environnement met un certain nombre d'***open data*** à disposition. Ces données portent sur différentes matières relevant de la compétence du SPF. Elles peuvent être consultées librement d'une part sur le site web du SPF. Parallèlement à cela, toutes les demandes spécifiques d'***open data*** font l'objet d'un suivi actif, de manière à pouvoir donner une réponse la plus appropriée possible aux auteurs des demandes en question.

2. Le SPF Santé publique, Sécurité de la Chaîne alimentaire et Environnement met les ***open data*** à la disposition de toutes les personnes intéressées éventuelles.

3. Pour des raisons d'ordre budgétaire, le SPF Santé publique, Sécurité de la Chaîne alimentaire et Environnement ne met actuellement en oeuvre aucun projet axé spécifiquement sur les ***open data*** et il ne prévoit pas de le faire.

La plateforme BIDA (***Business Intelligence en Data Analytics***), à laquelle le SPF Santé publique, Sécurité de la Chaîne alimentaire et Environnement participe, à l'instar de différentes autres administrations, constitue une ébauche d'***open data***. Cette plateforme s'efforce de développer une administration orientée sur les données (***data-driven***), de manière à faciliter l'identification et le partage des propres sources de données dans le cadre de l'amélioration de son fonctionnement, et à terme de faciliter également la mise à disposition de données de type ***open data***.

DO 2017201823094

Vraag nr. 2404 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Caroline Cassart-Mailleux van 15 mei 2018 (Fr.) aan de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid:

De tijgermug.

De Franse gezondheidsautoriteiten hebben opgeroepen tot waakzaamheid voor de tijgermug, een potentiële vector van verschillende ernstige ziekten zoals knokkelkoorts, chikungunya en gele koorts.

De tijgermug, herkenbaar aan de zwart-witte strepen op poten en lichaam, komt volgens de Direction Générale de la Santé voor in 42 Franse departementen.

1. Werden er ook in ons land tijgermuggen aangetroffen?

2. Verschilt de beet van een tijgermug van die van een gewone mug?

3. Hoe kunnen ze worden onderscheiden?

4. Wat moet men doen als men door een tijgermug wordt gestoken?

5. Welke behandelingen worden er in dat geval toegepast?

6. Hoe kan men zich tegen dergelijke beten beschermen?

Antwoord van de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid van 13 juni 2018, op de vraag nr. 2404 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Caroline Cassart-Mailleux van 15 mei 2018 (Fr.):

1. De tijgermug (***Aedes albopictus***) heeft zich nog niet in België gevestigd maar er worden sporadisch wel kleine haarden aangetroffen. Zo is de mug in 2013 aangetroffen in een container met ***lucky bamboo***-planten in de haven van Antwerpen en bij een bandenhandelaar in Oost-Vlaanderen. In 2014 zijn er larven van de mug vastgesteld in een lading van ***lucky bamboo***-planten in Antwerpen. In dezelfde periode zijn er eitjes van de mug aangetroffen bij een handelaar van dergelijke planten in Oost-Vlaanderen, in 2015 in de omgeving van een importbedrijf van ***lucky bamboo***-planten in Oost-Vlaanderen en in 2016 in twee bedrijven van gebruikte banden (één bedrijf in de provincie Henegouwen en één bedrijf in Oost-Vlaanderen), alsook in hetzelfde importbedrijf van ***lucky bamboo***-planten.

In al deze gevallen zijn er met succes (mechanische en chemische) maatregelen getroffen waardoor de haarden van de mug zijn vernietigd.

DO 2017201823094

Question n° 2404 de madame la députée Caroline Cassart-Mailleux du 15 mai 2018 (Fr.) à la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique:

Le moustique tigre.

Les autorités sanitaires françaises ont appelé à la vigilance envers le moustique tigre, vecteur potentiel de plusieurs maladies graves comme la dengue, le chikungunya et la fièvre jaune.

Le moustique tigre, reconnaissable aux rayures noires et blanches qu'il présente sur ses pattes et sur son corps, serait, d'après la Direction Générale de la Santé, présent en France dans 42 départements.

1. La présence de moustiques tigres a-t-elle été détectée en Belgique?

2. La piqûre d'un moustique tigre est-elle différente de celle d'un moustique ordinaire?

3. Par quoi les distingue-t-on?

4. Que faut-il faire en cas de piqûre par un moustique tigre?

5. Quels sont les traitements en cas de piqûre?

6. Que faut-il mettre en place pour se prémunir de ces piqûres?

Réponse de la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique du 13 juin 2018, à la question n° 2404 de madame la députée Caroline Cassart-Mailleux du 15 mai 2018 (Fr.):

1. À ce jour, les moustiques tigres (***Aedes albopictus***) ne sont pas installés en Belgique, mais des petits foyers sont sporadiquement retrouvés de manière circonscrite en Belgique. En effet, le moustique a notamment été capturé en 2013 dans un conteneur avec des plantes ***lucky bamboo*** dans le port d'Anvers et chez un commerçant de pneus en Flandre orientale. En 2014, des larves du moustique ont été détectées dans une cargaison de plantes ***lucky bamboo*** à Anvers, et à la même période, des oeufs de moustiques ont été retrouvés chez un commerçant de ces plantes en Flandre orientale. En 2015, autour d'une entreprise d'importation de ***lucky bamboo*** en Flandre orientale et en 2016, dans deux entreprises de pneus usagés (une dans la province du Hainaut et l'autre en Flandre orientale), ainsi que dans la même entreprise d'importation de ***lucky bamboo***.

Dans tous ces cas, des mesures de contrôle (mécaniques et chimiques) ont été mises en place avec succès et par conséquence, les foyers de moustiques éliminés.

Van januari 2017 tot april 2018 is er in België geen enkele haard van de tijgermug vastgesteld.

Momenteel is er in België een driejarig project aan de gang voor de surveillance van exotische muggen, waaronder de tijgermug, op plaatsen waar een risico op import in bestaat. Het project, gefinancierd door de federale en regionale autoriteiten, startte in 2017 in het hele land en heeft als doel actief toe te zien op exotische muggen om de eventuele invoer ervan te detecteren en snel controlemaatregelen voor de vernietiging van de haarden te kunnen treffen. Het project wordt geleid door het Instituut voor Tropische Geneeskunde (ITG), in samenwerking met het Koninklijk Instituut voor Natuurwetenschappen van België en BopCo (***Barcoding of Organisms and Tissues of Policy Concern***), en maakt deel uit van het Nationaal Actieplan Leefmilieu-Gezondheid (NEHAP).

2. Er is geen verschil tussen de beet van een tijgermug en die van een andere muggensoort. De beet van een tijgermug is doorgaans volstrekt ongevaarlijk. De gestoken persoon kan de beet voelen en de beet kan jeuken, net zoals die van een andere mug. Bij sommige personen kan de muggenbeet echter een lokale ontstekingsreactie of allergische reactie veroorzaken (soms met een doorsnede van meerdere centimeters en eventueel een warm en pijnlijk oedeem of felle jeuk).

3. De beet van een tijgermug lijkt op die van een andere mug maar deze vindt meestal overdag plaats en bij voorkeur buiten.

Op dit moment wordt de ***Aedes albopictus*** in de Europese landen waar de tijgermug zich heeft gevestigd (Italië, Zuid-Frankrijk, Spanje) beschouwd als een ernstige vorm van overlast voor de mens omdat de levenskwaliteit in de getroffen gebieden in aanzienlijk vermindert.

4. Er hoeft geen enkele specifieke maatregel te worden getroffen na een muggenbeet met uitzondering van het aanbrengen van een jeukbestrijdend topisch middel of koude (ijszak, ijs) op de beet om de jeuk te verlichten.

En 2017 et jusqu'en en avril 2018, aucun foyer de moustique tigre n'a été détecté en Belgique.

Actuellement il existe en Belgique un projet de trois ans financé par les autorités fédérales et régionales pour la surveillance des moustiques exotiques, dont les moustiques tigres, sur des sites à risque d'importation en Belgique. Ce projet a démarré en 2017 sur tout le territoire et a pour objectif de surveiller activement les moustiques exotiques afin de détecter l'introduction éventuelle de ces moustiques et mettre en place rapidement des mesures de contrôle pour l'élimination des foyers. Ce projet est mené par l'Institut de Médecine Tropicale (IMT) en collaboration avec l'Institut royal des Sciences naturelles de Belgique et le BopCo (***Barcoding of Organisms and Tissues of Policy Concern***), et s'inscrit dans le cadre de l'accord de coopération national portant sur les domaines de la politique de l'environnement et de la santé (NEHAP).

2. Il n'y a pas de différence entre la piqûre d'un moustique tigre et celle d'une autre espèce de moustique. La piqûre d'un moustique tigre est en général totalement inoffensive. Elle peut être ressentie lorsqu'il pique et démange comme celle de tout moustique. Une piqure de moustique peut cependant provoquer, chez certaines personnes, des réactions inflammatoires ou allergiques (parfois plusieurs centimètres de diamètre avec éventuellement un oedème chaud et douloureux ou fortes démangeaisons).

3. La piqûre du moustique tigre est semblable à celle d'un autre moustique mais celle-ci a lieu généralement pendant la journée et de préférence à l'extérieur.

Actuellement, dans les pays Européens où les moustiques tigres sont installés (en Italie, le sud de la France et en Espagne), ***Aedes albopictus*** est considéré comme une nuisance grave pour les humains car il réduit considérablement la qualité de vie dans les zones infestées.

4. Aucune mesure particulière n'est à prendre après la piqure d'un moustique excepté l'application de topiques antiprurigineux ou de froid (poche froide, glaçons) sur la zone de la piqûre pour soulager les démangeaisons.

Tijgermuggen zijn vectoren van ziekten zoals chikungunya, dengue of zika. Er zijn al haarden van deze ziekten beschreven in de landen waar de mug gevestigd is. Hiertoe dient de mug vooraf in contact te zijn geweest met een zieke persoon. Als een persoon tijdens een verblijf in Italië of in het Middellandse Zeegebied in Frankrijk of in Spanje door een mug is gestoken, dient hij in geval van koorts een arts te raadplegen. Bij vermoedelijke gevallen verifieert de arts het bestaan van uitbraken in het betrokken gebied en indien nodig, vraagt hij om de bevestiging van de diagnose aan het Nationaal Referentiecentrum (Instituut voor Tropische Geneeskunde in Antwerpen: ***https://nrchm.wiv-isp.be/fr/centres_ref_labo/west_nile_virus_arbovirussen/default.aspx***). Ons land beschikt immers over de diagnosecapaciteit voor deze ziekten.

Op dit moment zijn noch de tijgermug, noch deze ziekten in België gevestigd.

5. Zowel voor beten van de tijgermug als voor gewone muggenbeten kan er gebruik worden gemaakt van de klassieke remedies om jeuk te verzachten/te verlichten. In bepaalde gevallen (allergische personen) kan een behandeling op basis van cortisone nodig zijn om felle jeuk te verlichten.

6. Op dit moment hebben er zich in België geen tijgermuggen gevestigd. De toename van de vestiging van deze soort in Europa, die aantoont dat zij kan overleven in minder gunstige weersomstandigheden, doet echter vermoeden dat de tijgermug in onze contreien zou kunnen gedijen en ooit een endemische soort zou kunnen worden.

In geval van een reis naar een getroffen gebied is de preventie/inperking van muggenbeten vandaag hetzelfde voor om het even welk type mug. Hiervoor zijn individuele preventieve maatregelen noodzakelijk. Deze zijn voornamelijk gebaseerd op:

- het dragen van kledij die de blootstelling van de huid maximaal voorkomt, zoals hemden met lange mouwen en lange broeken;
- het dragen van, bij voorkeur, witte of heldere kledij;
- het aanbrengen van insectenwerende middelen;
- het gebruik van een (geïmpregneerd) muggennet, 's nachts/tijdens het slapen;
- de inperking van activiteiten buitenshuis tussen zonsondergang en zonsopgang, het moment waarop de muggen in het algemeen het actiefst zijn, maar ook in de ochtend en tegen het einde van de namiddag;
- het wegwerken van elke bron van stilstaand water in de omgeving.

Referenties:

Les moustiques tigres sont des vecteurs de maladies comme le chikungunya, la dengue ou le zika. Des foyers de ces maladies ont déjà été décrits dans les pays où le moustique est installé. Il faut pour ce faire que le moustique ait préalablement été en contact avec une personne malade. Après piqûres de moustiques tigres lors d'un séjour en Italie, sur le pourtour méditerranéen de la France ou de l'Espagne, l'apparition de fièvre doit amener le patient à consulter un médecin. En cas de suspicion, le médecin vérifie l'existence de foyers dans les zones incriminées et pourra si nécessaire, demander confirmation du diagnostic auprès du Centre National de Référence (Institut de médecine tropicale, Anvers ***https://nrchm.wiv-isp.be/fr/centres_ref_labo/west_nile_virus_arbovirussen/default.aspx***). La Belgique dispose en effet de la capacité diagnostique de ces maladies.

À l'heure actuelle, ni le moustique tigre ni ces maladies ne sont installés en Belgique.

5. Tant pour les piqûres de moustiques tigre comme pour les piqûres de moustique ordinaire il est possible d'utiliser les remèdes classiques pour calmer/soulager les démangeaisons. Dans certains cas (chez des personnes allergiques), les piqûres peuvent nécessiter un traitement à base de cortisone pour soulager les fortes démangeaisons.

6. À l'heure actuelle, il n'y a pas de moustique tigre installé en Belgique. Toutefois la progression de l'installation de cette espèce en Europe, démontrant aussi sa capacité à survivre sous de conditions climatiques moins favorables, laisse penser que ce moustique pourrait apprécier nos contrées et y devenir un jour un espèce endémique.

Actuellement, en cas de voyage en zone infestée, la prévention/réduction des piqûres de moustiques est la même quel que soit le type de moustique. Pour ce faire, l'application de mesures de prévention individuelles est indispensable et repose principalement sur:

- le port de vêtements limitant au maximum l'exposition de surface cutanée comme par exemple: chemises à manches longues et pantalons;
- porter de préférence des vêtements blancs, clairs;
- l'application de répulsifs;
- l'utilisation d'une moustiquaire (imprégnée) pendant la nuit/pour dormir;
- la diminution d'activités à l'extérieur entre le coucher du soleil et l'aube, moment d'activité le plus importante des moustiques en général, mais aussi en matinée et fin d'après-midi;
- éliminer toute source d'eau stagnante dans l'entourage.

Références:

- European Center for Disease prevention and Control (ECDC). Aedes albopictus - Factsheet for experts. Available on line: https://ecdc.europa.eu/en/disease-vectors/facts/mosquito-factsheets/aedes-albopictus

- Paupy C, Delatte H, Bagny L, Corbel V, Fontenille D. Aedes albopictus, an arbovirus vector: from the darkness to the light. Microbes Infect. 2009 Dec;11(14-15):1177-85.

- Scholte EJ, Schaffner F. Waiting for the tiger: establishment and spread of the Aedes albopictus mosquito in Europe. In: Takken W, Knols BGJ, editors. Emerging pests and vector-borne diseases in Europe. 1. Wageningen, The Netherlands: Wageningen Academic Publishers,; 2007. p. 241-60.

- Benedict MQ, Levine RS, Hawley WA, Lounibos LP. Spread of the tiger: global risk of invasion by the mosquito Aedes albopictus. Vector Borne Zoonotic Dis. 2007 Spring;7(1):76-85.

- Curcó N, Giménez N, Serra M, Ripoll A, García M, Vives P. Asian tiger mosquito bites: perception of the affected population after Aedes albopictus became established in Spain. Actas Dermosifiliogr. 2008 Nov;99(9):708-13.

- European Center for Disease prevention and Control (ECDC). Aedes albopictus - Factsheet for experts. Available on line: https://ecdc.europa.eu/en/disease-vectors/facts/mosquito-factsheets/aedes-albopictus

- Paupy C, Delatte H, Bagny L, Corbel V, Fontenille D. Aedes albopictus, an arbovirus vector: from the darkness to the light. Microbes Infect. 2009 Dec;11(14-15):1177-85

- Scholte EJ, Schaffner F. Waiting for the tiger: establishment and spread of the Aedes albopictus mosquito in Europe. In: Takken W, Knols BGJ, editors. Emerging pests and vector-borne diseases in Europe. 1. Wageningen, The Netherlands: Wageningen Academic Publishers,; 2007. p. 241-60

- Benedict MQ, Levine RS, Hawley WA, Lounibos LP. Spread of the tiger: global risk of invasion by the mosquito Aedes albopictus. Vector Borne Zoonotic Dis. 2007 Spring;7(1):76-85

- Curcó N, Giménez N, Serra M, Ripoll A, García M, Vives P. Asian tiger mosquito bites: perception of the affected population after Aedes albopictus became established in Spain. Actas Dermosifiliogr. 2008 Nov;99(9):708-13.

Minister van Pensioenen

DO 2017201822859

Vraag nr. 313 van de heer volksvertegenwoordiger Stefaan Vercamer van 02 mei 2018 (N.) aan de minister van Pensioenen:

De gelijkstelling van de werkloosheidsperiode na een zelfstandige activiteit.

De beroepsloopbaan kan, naast periodes van tewerkstelling, ook bestaan uit periodes van inactiviteit gelijkgesteld met tewerkstelling (ziekte, onvrijwillige werkloosheid). Voor elke dag inactiviteit waarvoor de wettelijk bepaalde sociale uitkeringen zijn genoten, wordt rekening gehouden met de fictieve bezoldiging.

Dat fictieve loon wordt in aflopende volgorde berekend op basis van het gemiddelde dagloon:

- van de (werkelijke, fictieve en forfaitaire) lonen van het jaar voorafgaand aan de gelijkgestelde periode;

- van de (werkelijke en forfaitaire) lonen van het jaar waarin de gelijkgestelde periode ligt;

- van de werkelijke lonen van het jaar na de gelijkgestelde periode;

- als ook dat loon ontbreekt, dan gebruiken we het forfaitaire loon van het jaar 1967.

Ministre des Pensions

DO 2017201822859

Question n° 313 de monsieur le député Stefaan Vercamer du 02 mai 2018 (N.) au ministre des Pensions:

L'assimilation de la période de chômage après une activité en qualité de travailleur indépendant.

La carrière professionnelle peut être constituée, outre des périodes d'emploi, par des périodes d'inactivité assimilées à de l'emploi (maladie, chômage involontaire). Il est tenu compte, pour chaque journée d'inactivité qui a donné droit aux indemnités sociales fixées par la loi, de l'indemnité fictive.

Cette rémunération fictive est calculée, en ordre décroissant, sur la base du montant journalier moyen:

- des rémunérations (réelles, fictives et forfaitaires) de l'année antérieure à la période assimilée;

- des rémunérations (réelles et forfaitaires) de l'année où se situe la période assimilée;

- des rémunérations réelles de l'année postérieure à la période assimilée;

- si cette rémunération fait également défaut, l'on se base sur la rémunération forfaitaire de l'année 1967.

In de specifieke situatie dat zelfstandigen na een zelfstandige activiteit opnieuw werkloos worden, kunnen zij enkel terugvallen op een volwaardig fictief loon indien zij deze zelfstandige activiteit opgestart hebben vanuit een werkloze positie. In de andere gevallen valt men terug op het forfaitair loon van 1967. In het geval van langdurige werkloosheid ligt het minimumjaarrecht dat meestal in aanmerking wordt genomen voor de derde werkloosheidsperiode hoger dan het forfaitair loon van 1967.

1. Bent u op de hoogte dat deze berekeningswijze tot een vermindering van het pensioenbedrag leidt voor deze groep onvrijwillig werklozen?

2. Voor hoeveel gepensioneerden heeft deze berekeningswijze een negatieve impact op de pensioenberekening gehad? Graag een uitsplitsing voor pensioenen die een eerste maal ingingen in 2014, 2015, 2016 en 2017.

3. Hoeveel gepensioneerden, met een pensioen dat voor het eerst dit jaar ingaat, zullen in 2018 getroffen worden?

4. Wat is de budgettaire kost van een aanpassing van de vandaag geldende berekeningswijze?

5. Welke initiatieven overweegt u om tegemoet te komen aan de nadelige berekeningswijze voor deze groep onvrijwillig werklozen?

Antwoord van de minister van Pensioenen van 13 juni 2018, op de vraag nr. 313 van de heer volksvertegenwoordiger Stefaan Vercamer van 02 mei 2018 (N.):

1. De wetgeving met betrekking tot het pensioen van de werknemers voor wat betreft de vaststelling van het fictieve loon werkt als volgt: de fictieve lonen worden berekend op basis van het gemiddelde van de lonen van een referentiejaar. In dalende volgorde, wordt in aanmerking genomen het gemiddelde dagloon van het totaal van:

- de (reële, fictieve en forfaitaire) lonen van het jaar dat voorafgaat aan de gelijkgestelde periode;

- de (reële en forfaitaire) lonen van het jaar waarin de gelijkgestelde periode zich bevindt;

- de reële lonen van een jaar dat volgt op een gelijkgestelde periode.

Indien dit loon onbestaande is, baseert men zich op het forfaitaire loon van het jaar 1967.

Dans la situation spécifique de l'indépendant redevenu chômeur après une période d'activité comme indépendant, l'intéressé peut bénéficier d'une rémunération fictive à part entière s'il a commencé cette activité indépendante alors qu'il était chômeur. Dans les autres cas, c'est la rémunération forfaitaire de 1967 qui est retenue. Dans le cas du chômage de longue durée, le droit annuel minimum généralement pris en considération pour la troisième période de chômage est plus élevé que la rémunération forfaitaire de 1967.

1. Savez-vous que ce mode de calcul entraîne une diminution du montant de la pension pour ce groupe de chômeurs involontaires?

2. Pour combien de pensionnés ce mode de calcul a-t-il eu un effet négatif sur le calcul de la pension? Je souhaiterais obtenir les chiffres pour les pensions qui ont pris cours en 2014, 2015, 2016 et 2017.

3. Combien de pensionnés, dont la pension prendra cours cette année, seront touchés en 2018?

4. Quel serait le coût budgétaire de l'aménagement du mode de calcul qui est d'application aujourd'hui?

5. Quelles initiatives envisagez-vous de prendre pour compenser les effets négatifs du mode de calcul pour ce groupe de chômeurs involontaires?

Réponse du ministre des Pensions du 13 juin 2018, à la question n° 313 de monsieur le député Stefaan Vercamer du 02 mai 2018 (N.):

1. La législation en matière de pensions des salariés pour ce qui concerne la fixation de la rémunération fictive est en effet la suivante: les rémunérations fictives sont calculées sur base de la moyenne des rémunérations d'une année de référence. Par ordre décroissant, l'on prend en compte la rémunération journalière moyenne du total:

- des rémunérations (réelles, fictives et forfaitaires) de l'année précédant la période assimilée;

- des rémunérations (réelles et forfaitaires) de l'année au cours de laquelle se situe la période assimilée;

- des rémunérations réelles d'une année qui suit la période assimilée;

Si cette rémunération est inexistante, l'on se base sur la rémunération forfaitaire de l'année 1967.

Dit type van berekening gaat echter gepaard met een uitzondering: het opstarten van een beroepsactiviteit als zelfstandige om te ontsnappen aan de werkloosheid. Indien een werknemer die werkloos is, zich vestigt als zelfstandige en zich opnieuw inschrijft als werkloze gedurende een bepaalde periode, wordt de nieuwe werkloosheidsperiode gelijkgesteld op basis van hetzelfde fictieve loon als de voorgaande periode, met name de reële lonen van de laatste activiteit die het recht heeft geopend op werkloosheidsuitkeringen.

U heeft gelijk te beweren dat de toepassing van het forfaitaire loon van het jaar 1967 een vermindering veroorzaakt van het pensioenbedrag. Deze vermindering is inderdaad lager dan het gewone fictieve loon evenals het loon dat overeenkomt met het gebruikte loon in het kader van het minimumjaarrecht per loopbaanjaar.

2 tot 4. Ik ben niet in staat de gevraagde cijfers over te maken aangezien de berekening van het fictieve loon een berekeningsregel betreft die van geval tot geval wordt toegepast en die dus niet automatisch kan worden opgeteld door een informaticasysteem.

Ik ben van mening dat het hernemen van het fictieve loon na een activiteit als zelfstandige voor een persoon die deze activiteit als zelfstandige heeft opgestart tijdens een periode van werkloosheid legitiem is. In het geval van onafgebroken werkloosheid, zou de betrokkene recht hebben gehad op hetzelfde fictieve loon.

Dezelfde redenering geldt niet wanneer een persoon ontslag neemt om een activiteit als zelfstandige op te starten. In dit geval zou de betrokkene inderdaad niet het recht hebben op een werkloosheidsuitkering en zou hij dus ook niet het recht krijgen op gelijkstelling van deze periode van inactiviteit voor het pensioen. Het lijkt me dus niet wenselijk om, in het pensioenstelsel van de werknemers, een absolute pensioenwaarborg te creëren op basis van een pensioenverzekering van een ander stelsel, in dit geval, in het pensioenstelsel van de zelfstandigen.

Wanneer een persoon de keuze maakt om een activiteit als zelfstandige op te starten, verzekert hij zich in dit stelsel tegen bepaalde risico's verbonden aan het beroep van zelfstandige. Deze "pensioenwaarborg" voor de werkloze die aan de werkloosheid ontsnapt door het opstarten van een activiteit als zelfstandige moet, volgens mij, een uitzondering blijven.

Ce type de calcul est toutefois assortie d'une exception: le lancement d'une activité professionnelle en tant qu'indépendant afin d'échapper au chômage. Si le travailleur au chômage s'établit comme indépendant et s'inscrit de nouveau comme chômeur durant une période déterminée, la nouvelle période de chômage est dès lors assimilée sur base de la même rémunération fictive que la période antérieure, à savoir les rémunérations réelles de la dernière activité qui a ouvert le droit aux allocations de chômage.

Vous avez raison d'affirmer que l'application de la rémunération forfaitaire de l'année 1967 entraîne une diminution du montant de la pension. Cette diminution est en effet inférieure au salaire fictif normal ainsi qu'au salaire qui correspond au salaire utilisé dans le cadre du droit annuel minimum par année de carrière.

2 à 4. Je ne suis pas en mesure de vous fournir les chiffres demandés car le calcul de la rémunération fictive est une règle de calcul qui s'applique au cas par cas et qui ne peut donc pas être comptabilisée automatiquement par le système informatique.

Je suis d'avis que la reprise du salaire fictif après une activité en tant qu'indépendant pour une personne qui a entamé cette activité d'indépendant durant une période de chômage, est légitime. Dans le cas d'un chômage ininterrompu, l'intéressé aurait en effet eu droit au même salaire fictif.

Ce même raisonnement ne vaut pas lorsqu'une personne démissionne afin d'entamer une activité d'indépendant. Dans ce cas, l'intéressé n'aurait en effet pas eu droit à une allocation de chômage et donc n'aurait pas non plus eu droit à l'assimilation de cette période d'inactivité pour la pension. Il ne me semble pas souhaitable de créer, dans le régime de pension des salariés, une garantie de pension absolue sur base d'une assurance pension d'un autre régime, en l'occurrence ici, dans le régime de pension des indépendants.

Lorsqu'une personne fait le choix de s'orienter vers une carrière d'indépendant, elle s'assure dans ce régime contre certains risques liés au métier d'indépendant. Cette "garantie de pension" pour le chômeur qui échappe au chômage en démarrant une activité d'indépendant doit, selon moi, rester une exception.

Ik kan echter wel toegeven dat een zekere "grijze zone" bestaat waarin een werknemer ontslagen door zijn werkgever een activiteit als zelfstandige opstart zonder zijn eerste werkloosheidsuitkering te hebben genoten waarop hij aanspraak had kunnen maken. In dit type situatie, zou betrokkene moeten kunnen genieten van het normaal fictief loon voor de berekening van zijn pensioen om diegene niet te ontmoedigen die een activiteit als zelfstandige opstart zonder eerst onder het stelsel van werkloosheid te zijn gevallen.

5. Ik ben van plan te vragen aan de FPD om de mogelijkheid te onderzoeken om de budgettaire impact te evalueren van een aanpassing van de berekeningsmethode voor deze concrete situaties.

Je peux toutefois admettre une certaine "zone grise" dans laquelle l'on verrait un salarié, licencié par son employeur, débuter une activité d'indépendant sans avoir perçu sa première allocation de chômage à laquelle il peut prétendre. Dans ce type de situation, l'intéressé devrait pouvoir prétendre au salaire fictif normal pour le calcul de sa pension afin de ne pas décourager celui qui se lance dans une activité d'indépendant sans avoir précédemment émargé au chômage.

5. Je compte demander au SFP d'examiner la possibilité d'évaluer l'impact budgétaire d'une adaptation de la méthode de calcul pour ces situations concrètes.

DO 2017201823065

Vraag nr. 343 van de heer volksvertegenwoordiger Jean-Jacques Flahaux van 14 mei 2018 (Fr.) aan de minister van Pensioenen:

Evolutie van de situatie inzake de uitkering van pensioenen aan weduwen in polygame huwelijken.

Twee jaar geleden vroeg ik u een stand van zaken inzake de uitkering van pensioenen aan weduwen in polygame huwelijken.

Hoewel de wetgeving het verbiedt, kregen er toen meer dan 600 begunstigden een gedeeld overlevingspensioen.

In het merendeel van de gevallen ging het over weduwen uit huwelijken die in Marokko, Algerije en Tunesië werden voltrokken en die in ons land geldig waren.

U gaf indertijd aan die situatie, waarmee polygamie indirect erkend wordt, te willen aanpakken. Daartoe had u contact opgenomen met de ministers van Sociale Zaken en Buitenlandse Zaken.

U zei ook dat dergelijke gevallen binnen afzienbare tijd geleidelijk aan zouden verminderen, aangezien de betrokken landen almaar striktere voorwaarden stelden aan polygamie.

1. Kunt u twee jaar later een stand van zaken van de situatie maken?

2. Hoeveel personen krijgen er nu nog een gedeeld overlevingspensioen?

3. Welke maatregelen hebt u in overleg met uw collega-ministers van Sociale Zaken en Buitenlandse Zaken genomen?

DO 2017201823065

Question n° 343 de monsieur le député Jean-Jacques Flahaux du 14 mai 2018 (Fr.) au ministre des Pensions:

Évolution de la situation en matière de pensions versées dans le cadre de mariages polygames.

Il y a deux ans, je vous demandais de faire le point sur la situation des pensions versées dans le cadre de mariages polygames.

Bien que proscrite par notre législation, plus de 600 personnes bénéficiaient à l'époque d'une pension de survie scindée.

Il s'agissait dans une grande majorité de veuves issues de mariages ayant été célébrés au Maroc, en Algérie et en Tunisie et dont les unions étaient restées valides chez nous.

Vous aviez à l'époque précisé vouloir remédier à cette situation qui, indirectement, reconnaissait la polygamie. Pour ce faire, vous aviez contacté les ministres des Affaires sociales et des Affaires étrangères.

De plus, vous aviez déclaré qu'une diminution progressive de ce type de cas serait rapidement observée vu que les pays concernés imposaient des conditions de plus en plus restrictives en termes de polygamie.

1. Deux ans plus tard, pouvez-vous faire un point sur la situation?

2. À ce jour, combien de personnes bénéficient-elles encore d'une pension de survie scindée?

3. Quelles mesures ont-elles pu être prises en concertation avec vos collègues des Affaires sociales et étrangères?

4. Moeten er nieuwe maatregelen worden genomen om dat probleem aan te pakken als het zich nog in beduidende mate voordoet?

Antwoord van de minister van Pensioenen van 13 juni 2018, op de vraag nr. 343 van de heer volksvertegenwoordiger Jean-Jacques Flahaux van 14 mei 2018 (Fr.):

1 en 2. Op basis van de betalingen geregistreerd voor januari 2018 in de datawarehouse, heeft de Federale Pensioendienst (FPD) 677 begunstigden op een gedeeld overlevingspensioen geïdentificeerd.

De dossiers die werden onderzocht geven aan dat de begunstigden hetzij de Marokkaanse nationaliteit bezitten, hetzij de Algerijnse nationaliteit. Eén persoon met de Tunesische nationaliteit werd eveneens geïdentificeerd.

Eind 2016, telde de FPD nog 682 begunstigden op een gedeeld overlevingspensioen. Dit toont aan dat de situatie zich stabiliseert en dat we zelfs reeds een lichte daling kunnen vaststellen van het aantal gevallen.

3 en 4. De geleidelijke verhoging van de wettelijke leeftijd verbonden aan het verkrijgen van een overlevingspensioen (46 jaar en 6 maanden in 2018, 50 jaar in 2025) zal de toekenning verhinderen van een deel van het overlevingspensioen aan de "jonge weduwen".

Bovendien, in het kader van de actualisering van de bilaterale overeenkomst betreffende de sociale zekerheid gesloten tussen het Koninkrijk België en het Koninkrijk Marokko, werd een nieuwe verdeling van het overlevingspensioen tussen de verschillende weduwen voorgesteld. Het pensioen zou niet meer gelijk worden verdeeld tussen de verschillende weduwen maar wel pro rata naar gelang het aantal huwelijksjaren.

Er moet worden opgemerkt dat de nieuwe overeenkomst nog niet werd goedgekeurd door de twee bevoegde overheden. Aangezien het wetsontwerp houdende instemming met de Overeenkomst betreffende de sociale zekerheid tussen het Koninkrijk België en het Koninkrijk Marokko reeds dateert van 18 februari 2014, is het in dit stadium van de onderhandelingen onmogelijk om bijkomende wijzigingen aan te brengen.

Ik heb mijn collega's, de ministers van Buitenlandse Zaken en Sociale Zaken, gevraagd waakzaam te blijven ten opzichte van deze problematiek en nodig hen uit mij voortaan van bij het begin van de heronderhandelingen van de bilaterale overeenkomsten met de betrokken landen te betrekken zodat ik de nodige voorstellen kan doen die zullen toelaten een einde te maken aan deze situatie.

4. Dans le cas où la problématique est encore bien présente, de nouvelles mesures doivent-elles encore être prises pour lutter contre ce phénomène?

Réponse du ministre des Pensions du 13 juin 2018, à la question n° 343 de monsieur le député Jean-Jacques Flahaux du 14 mai 2018 (Fr.):

1 et 2. Sur la base des paiements enregistrés pour janvier 2018 dans la datawarehouse, le Service fédéral des Pensions (SFP) a identifié 677 bénéficiaires d'une pension de survie scindée.

Les dossiers examinés établissent que ces bénéficiaires sont soit de nationalité marocaine, soit de nationalité algérienne. Une seule personne de nationalité tunisienne a été identifiée.

Fin 2016, le SFP comptait encore 682 bénéficiaires d'une pension de survie scindée ce qui démontre donc que la situation se stabilise et que le SFP peut même déjà enregistrer une légère diminution du nombre de cas.

3 et 4. Le relèvement progressif de l'âge légal lié à l'obtention d'une pension de survie (46 ans et 6 mois en 2018, 50 ans en 2025) évitera l'octroi d'une part de pension de survie aux "jeunes veuves".

Par ailleurs, dans le cadre de l'actualisation de la convention bilatérale de sécurité sociale conclue entre le Royaume de Belgique et le Royaume du Maroc, une nouvelle proposition de répartition de la pension de survie entre les différentes veuves a été proposée. La pension ne serait plus répartie en parts égales entre les différentes veuves, mais bien au prorata des années de mariage.

Il est à noter que le texte de la nouvelle convention n'a pas encore été ratifié par les autorités compétentes des deux parties. Vu que le projet de loi portant assentiment à la Convention de sécurité sociale entre le Royaume de Belgique et le Royaume du Maroc date déjà du 18 février 2014, il est à ce stade-ci des négociations impossible d'apporter davantage de modifications.

J'ai demandé à mes collègues ministres des Affaires étrangères et des Affaires sociales de rester attentifs à la problématique et je les invite à m'impliquer dorénavant dès le début des renégociations des conventions bilatérales avec les pays concernés afin que je puisse faire les propositions nécessaires qui permettront de mettre fin à cette situation.

Minister van Defensie, belast met Ambtenarenzaken

DO 2017201823286

Vraag nr. 1511 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Kattrin Jadin van 28 mei 2018 (Fr.) aan de minister van Defensie, belast met Ambtenarenzaken:

Psychosociale zorg voor de militairen.

Dagelijks lijden er in België tal van militairen, zowel actieve als veteranen, onder posttraumatische stress, uitputting, depressie, enz.

Die aandoeningen zijn voornamelijk het gevolg van gewelddadige incidenten of van hun operationele inzet in oorlogsgebieden. Als ze de traumatische beelden herbeleven van de oorlogssituaties die ze tijdens hun missies hebben meegemaakt, ontwikkelen ze symptomen zoals paranoia, slaapstoornissen, enz.

Volgens de militaire vakbond ACMP-CGMP is dat verschijnsel van posttraumatische stoornissen de jongste jaren toegenomen, met name door beroepsgerelateerde stress, de onzekerheid van het dagelijks leven en mogelijke overplaatsingen.

In het licht van die situaties eisen de militairen meer ondersteuning.

1. Welke steunvoorzieningen zijn er voor de militairen?

2. Hoe worden de militairen die lijden aan symptomen van posttraumatische stress, uitputting, depressie, enz., opgevolgd?

3. Bestaan er plannen om de psychosociale zorg voor de militairen te verbeteren?

4. Over hoeveel psychologen, specialisten in psychotraumatische aandoeningen, enz. beschikt Defensie?

Antwoord van de minister van Defensie, belast met Ambtenarenzaken van 18 juni 2018, op de vraag nr. 1511 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Kattrin Jadin van 28 mei 2018 (Fr.):

1. De militairen die actueel lijden aan het post-traumatische stresssyndroom vertegen-woordigen ongeveer 2,5 % van het totaal aantal patiënten dat beroep doet op het Centrum voor Geestelijke Gezondheidszorg (CGG) van het Militair Hospitaal. We hebben in de loop van de laatste drie jaren geen enkele significante stijging vastgesteld van het aantal militairen die aan het post-traumatische stresssyndroom lijden.

Ministre de la Défense, chargé de la Fonction publique

DO 2017201823286

Question n° 1511 de madame la députée Kattrin Jadin du 28 mai 2018 (Fr.) au ministre de la Défense, chargé de la Fonction publique:

Les soins psycho-sociaux des militaires.

Chaque jour, en Belgique, un nombre important de militaires, tant actifs que vétérans, se bat contre le stress post-traumatique, les épuisements, la dépression, ***etc***.

Ces pathologies sont majoritairement la conséquence d'incidents violents ou de leur déploiement opérationnel sur le terrain. En revivant des images traumatisantes de la guerre auxquelles ils ont fait face lors de missions, ils développent des symptômes comme la paranoïa, les troubles du sommeil et bien d'autres encore.

Selon le syndicat militaire ACMP-CGMP, ce phénomène de troubles post-traumatiques est en croissance ces dernières années, notamment à cause du stress du métier, de l'incertitude du quotidien et des potentiels changements d'affectation.

Face à ces comportements, les militaires réclament des dispositifs de soutien plus étoffés.

1. De quelles structures d'accompagnement disposent les militaires?

2. Quel est le mécanisme de suivi pour les militaires atteints des symptômes de stress post-traumatique, épuisement, dépression, ***etc***.?

3. Des propositions d'amélioration des soins psychosociaux des militaires sont-elles envisagées?

4. De combien de psychologues, spécialistes des maladies psycho-traumatiques, ***etc***., dispose la Défense?

Réponse du ministre de la Défense, chargé de la Fonction publique du 18 juin 2018, à la question n° 1511 de madame la députée Kattrin Jadin du 28 mai 2018 (Fr.):

1. Actuellement, les militaires souffrant de stress post traumatique représentent environ 2,5 % du nombre total de patients qui font appel au Centre de Santé Mentale (CSM) de l'Hôpital Militaire. Nous n'avons observé aucune augmentation significative du nombre de militaires souffrant de stress post traumatique au courant de ces trois dernières années.

Elk in operatie ontplooide militair kan beroep doen op een medische of spiritueele steun. Specifieke steun in het operatiegebied (***Battle Stress Recovery***) wordt bijkomend aangeboden in het geval van potentieel traumatische incidenten.

2. In geval van een psychologisch probleem zoals posttraumatische stress, uitputting of depressie, kan elke militair gratis genieten van een psychotherapeutische ondersteuning in het Centrum voor Geestelijke Gezondheid van het Militair Hospitaal of kan hij eveneens spontaan de preventie-adviseur arbeidsgeneesheer, de eerstelijns-arts of de psycholoog van het Regionaal Medisch Centrum (RMC) raadplegen.

3. Defensie besteedt veel aandacht aan de voortdurende verbetering van het systeem van psychosociale ondersteuning. Om dit te verwezenlijken wordt trimestrieel een psychosociaal platform georganiseerd. Dit platform brengt alle psychosociale steundiensten van Defensie samen en heeft als doel de verschillende psychosociale actoren samen te brengen, gemeenschappelijke procedures te bepalen en permanent de kwaliteit van de geleverde steun te verbeteren.

Het laat toe op regelmatige basis het ondersteuningssysteem te evalueren en de structuur te verbeteren indien nodig. Zo fusioneerde de dienst RMO (Raadgevers Mentale Operationaliteit), die zorgde voor de psychosociale steun tijdens de zending, met de Interne Dienst voor Preventie en Bescherming op het Werk/Psychosociale aspecten, die verantwoordelijk waren voor de territoriale psychosociale steun van het personeel op Belgisch grondgebied. De RMO's en de Preventieadviseurs psychosociale aspecten maken aldus deel uit van eenzelfde team van ***PsychoSocial Advisor*** (PSA).

4. Het personeel van Defensie dat lijdt aan post-traumatische klachten kan behandeld worden in het Centrum voor Geestelijke Gezondheidszorg (CGG) van het Militair Hospitaal Koningin Astrid (MHKA).

Het CGG beschikt over tien militaire klinisch-psychologen en drie burger klinisch-psychologen. Allen hebben een bijkomende universitaire vorming in de psychotherapie gevolgd of zijn deze aan het volgen (drie onder hun zijn op dit moment in opleiding). Zij zijn erkend door de psychologencommissie.

Chaque militaire déployé en opération peut faire appel à un appui médical ou spirituel. Un soutien spécifique en zone opérationnelle (***Battle Stress Recovery***) est également ajouté en cas d'incident potentiellement traumatique.

2. En cas de problème psychologique comme le stress post traumatique, l'épuisement ou la dépression, les militaires bénéficient gratuitement d'un soutien psycho-thérapeutique au Centre de Santé Mentale de l'Hôpital Militaire ou peuvent également consulter spontanément le conseiller en prévention-médecin du travail, le médecin de première ligne ou le psychologue du Centre Médical Régional (CMR).

3. La Défense accorde beaucoup d'attention à l'amélioration continue du système de soutien psychosocial. Pour ce faire, une plateforme psychosociale est organisée trimestriellement. Cette plateforme rassemble l'ensemble des services de soutien psychosocial de la Défense et a pour objectif de rassembler les différents acteurs psychosociaux, de déterminer des procédures communes et d'améliorer en permanence la qualité du soutien offert.

Elle permet d'évaluer régulièrement le système de soutien et d'améliorer la structure si nécessaire. Ainsi, le service COM (Conseillers en Opérationnalité Mentale) qui gérait le soutien psychosocial en mission a été fusionné avec le Service de Prévention et de Protection au Travail/ aspect Psychosociaux qui était responsable du soutien psychosocial territorial du personnel sur le territoire belge. Les COM et les Conseillers en Prévention pour les aspects psychosociaux font ainsi partie d'une seule équipe de ***Psycho-Social Advisor*** (PSA).

4. Le personnel de la Défense souffrant de troubles post traumatiques peut être traité au Centre de Santé Mentale (CSM) de l'Hôpital Militaire Reine Astrid (HMRA).

Le CSM dispose de dix psychologues cliniciens militaires et de trois psychologues cliniciens civils. Tous ont suivis ou suivent une formation complémentaire universitaire en psychothérapie (trois d'entre eux sont en formation actuellement). Ils sont reconnus par la commission des psychologues.

Binnen de interne dienst voor preventie en bescherming op het werk van Defensie zijn zes gevormde psychologen werkzaam. Daarnaast zijn er op de staf van ACOS WB (***Assistant Chief Of Staff Well Being***) nog twee psychologen aan de slag en is er één in werving. Er zijn ook de psychiaters, preventie-adviseurs arbeidsgeneesheren en andere artsen, de sociale assistenten, de aalmoezeniers, enz. die ook betrokken zijn in deze materie.

Six psychologues formés travaillent au sein du service interne de prévention et de protection au travail de la Défense. De plus, il y a deux psychologues à l'état-major d'ACOS WB (***Assistant Chief Of Staff Well Being***) et il y en a un en phase de recrutement. Il y a également des psychiatres, des conseillers en prévention - médecins du travail et d'autres médecins, des assistants sociaux, des aumôniers, ***etc.*** qui sont également impliqués dans cette matière.

DO 2017201823518

Vraag nr. 1524 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Karolien Grosemans van 08 juni 2018 (N.) aan de minister van Defensie, belast met Ambtenarenzaken:

Het politiek engagement van militairen.

Kunt u een laatste stand van zaken geven over het aantal militairen dat heeft aangegeven zich politiek kandidaat te stellen? Graag met vermelding van provincie en geslacht.

Antwoord van de minister van Defensie, belast met Ambtenarenzaken van 13 juni 2018, op de vraag nr. 1524 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Karolien Grosemans van 08 juni 2018 (N.):

1. Op datum van 11 juni 2018 hebben 29 militairen melding gemaakt van het feit dat zij kandidaat waren voor de verkiezingen van 14 oktober 2018. De meldingsprocedure voorziet geen melding van de politieke partij.

2. De gevraagde gegevens bevinden zich in de tabel in bijlage bij dit antwoord.

DO 2017201823518

Question n° 1524 de madame la députée Karolien Grosemans du 08 juin 2018 (N.) au ministre de la Défense, chargé de la Fonction publique:

L'engagement politique des militaires.

Pourriez-vous dresser un état des lieux récent du nombre de militaires ayant exprimé le souhait de se présenter à des élections politiques? Pourriez-vous préciser la province d'origine des candidats ainsi que leur sexe?

Réponse du ministre de la Défense, chargé de la Fonction publique du 13 juin 2018, à la question n° 1524 de madame la députée Karolien Grosemans du 08 juin 2018 (N.):

1. À la date du 11 juin 2018, 29 militaires ont déclaré être candidats aux élections du 14 octobre 2018. La procédure de notification ne prévoit aucune mention du parti politique.

2. Les données demandées se trouvent dans le tableau en annexe à cette réponse.

Kandidaturen voor een politiek mandaat – verkiezingen van 14 oktober 2018/
Candidatures pour un mandat politique – élections du 14 octobre 2018

Provincies/ *Provinces*	Kandidaten/ *Candidats*	Geslacht/ *Sexe*
Antwerpen/*Anvers*	2	M
Oost-Vlaanderen/*Flandre orientale*	5	M
West-Vlaanderen/*Flandre occidentale*	3	M
Vlaams-Brabant/*Brabant Flamand*	1	M
Limburg/*Limbourg*	4	M
Waals-Brabant/*Brabant wallon*	1	V/*F*
Brussels Hoofdstedelijk Gewest/*Région de Bruxelles-Capitale*	1	V/*F*
Henegouwen/*Hainaut*	3	M
Namen/*Namur*	7	6 M + 1 V/*F*
Luik/*Liège*	2	1 M + 1 V/*F*
Totaal/*Total*	29	25 M + 4 V/*F*

Minister van Mobiliteit, belast met Belgocontrol en de Nationale Maatschappij der Belgische spoorwegen

DO 2016201715762

Vraag nr. 2263 van de heer volksvertegenwoordiger David Geerts van 18 april 2017 (N.) aan de minister van Mobiliteit, belast met Belgocontrol en de Nationale Maatschappij der Belgische spoorwegen:

Werkplanning Infrabel. - Massificatie van de werken.

Tijdens de hoorzitting in de Kamercommissie Infrastructuur over het nieuwe vervoersplan van de NMBS op 14 maart 2017, kondigde de director traffic management and services van Infrabel, Ann Billiau, de massificatie van de werken aan.

Om de veiligheid van het personeel te verhogen en de werken beter te spreiden over het spoorwegnet, maar ook om het zo optimaal mogelijk inzetten van middelen in overeenstemming met de budgettaire beslissingen van de regering. Omdat overdag werken nu eenmaal goedkoper is dan mensen inzetten tijdens nachtshifts.

Deze massificatie van de werken zal inhouden dat bepaalde lijnen voor enkele uren (zeven uur) worden gesloten voor alle treinverkeer.

1. Hoeveel personeelsleden werken momenteel bij Infrabel of ten dienste van Infrabel in een ploegensysteem?

2. Hoeveel personeelsleden werken in nachtploegen?

3. Wat is de geplande besparing door de massificatie van de werken en door voornamelijk overdag te werken?

Antwoord van de minister van Mobiliteit, belast met Belgocontrol en de Nationale Maatschappij der Belgische spoorwegen van 14 juni 2018, op de vraag nr. 2263 van de heer volksvertegenwoordiger David Geerts van 18 april 2017 (N.):

1. en 3. Infrabel laat weten dat de onderhoudswerken op het spoorwegnet gewoonlijk uitgevoerd worden tijdens korte buitendienststellingen van de infrastructuur die geconcentreerd worden in periodes waarin er geen treinverkeer is. Bijgevolg is de duur ervan beperkt en gebeurt de spreiding ervan in de tijd en in de ruimte in functie van de plaats waar de onderhoudsploegen zich bevinden. Zo kan het onderhoud niet optimaal worden uitgevoerd.

Ministre de la Mobilité, chargé de Belgocontrol et de la Société nationale des chemins de fer belges

DO 2016201715762

Question n° 2263 de monsieur le député David Geerts du 18 avril 2017 (N.) au ministre de la Mobilité, chargé de Belgocontrol et de la Société nationale des chemins de fer belges:

Planification des travaux d'Infrabel. - Massification des travaux.

Auditionnée le 14 mars 2017 en commission de l'Infrastructure de la Chambre à propos du nouveau plan de transport de la SNCB, la directrice ***traffic management and services*** d'Infrabel, Ann Billiau, a annoncé la massification des travaux.

L'objectif est d'améliorer la sécurité du personnel et de mieux répartir les travaux sur l'ensemble du réseau, mais également d'optimiser les moyens en accord avec les décisions budgétaires du gouvernement. Il est en effet plus économique d'organiser le travail en journée que de mobiliser des équipes de nuit.

Cette massification des travaux suppose une interruption totale de tout trafic sur certaines lignes durant quelques heures (sept heures).

1. Combien de membres du personnel travaillent-ils actuellement selon le régime du travail en équipes chez Infrabel ou au service de cette entreprise?

2. Combien de membres du personnel travaillent-ils en équipes de nuit?

3. À combien estime-t-on les économies qui seront réalisées grâce à la massification et à la décision de privilégier le travail en journée?

Réponse du ministre de la Mobilité, chargé de Belgocontrol et de la Société nationale des chemins de fer belges du 14 juin 2018, à la question n° 2263 de monsieur le député David Geerts du 18 avril 2017 (N.):

1 et 3. Infrabel m'informe que les travaux d'entretien sur le réseau sont généralement exécutés au cours de courtes plages de mises hors service de l'infrastructure concentrées dans des périodes sans trafic. Elles sont par conséquent limitées en durée et dispersées dans le temps et dans l'espace en fonction de la localisation des équipes de maintenance. La réalisation de l'entretien ne peut donc se faire de manière optimale.

De massificatie van de onderhoudswerken strekt er bijgevolg toe om de uitvoering ervan op langere periodes en langere baanvakken te concentreren, evenwel met oog voor een minimale impact van deze werken op het verkeer.

Het aantal personeelsleden dat zou kunnen profiteren van een massificatie van de werken tijdens de volledige spooronderbrekingen gedurende de dag bedraagt 3.500.

Infrabel laat weten dat ze dankzij de massificatie van de werken alle nodige middelen voor de uitvoering van de werken optimaal zal kunnen inzetten. De daaruit voortvloeiende aanpassing van de planningsmethodes en -processen wat de instandhoudingswerken betreft, zal een maximale anticipatie van de onderhoudsbehoeften mogelijk maken. Dit zal zorgen voor een optimale toewijzing van de menselijke, materiële en logistieke middelen, waardoor de onderhoudskost van het spoorwegnet kan worden verminderd; daarnaast zal het aantal storingen op het spoorwegnet verminderen.

Infrabel voert eveneens gesprekken met de NMBS over de omvang van de toekomstige implementatie van massificatie teneinde, enerzijds het beste evenwicht te vinden tussen productiviteitswinsten en vermindering van de kosten voor Infrabel, en anderzijds het verlies aan kwaliteit van de dienstverlening voor de reizigers tot een minimum te beperken.

Tevens is het eveneens belangrijk dat de besparingen vanwege de infrastructuurbeheerder geen bijkomende kosten veroorzaken voor de NMBS.

Ik heb aan beide ondernemingen gevraagd om hierover een gemeenschappelijke visie te hebben. Ze werden verzocht om een balans op te maken van de testfase op vier lijnen alvorens het aantal lijnen waarop massificatie uitgetest wordt, uit te breiden.

2. Een medewerker die in een ploegensysteem werkt, werkt gemiddeld één dag op vijf 's nachts.

La massification des travaux d'entretien vise donc à concentrer leur réalisation sur des périodes et des tronçons plus longs, en prenant toutefois attention à minimaliser l'impact de ces travaux sur le trafic.

Les membres du personnel qui pourraient profiter de la massification des travaux pendant les interruptions totales de la circulation ferroviaire en journée sont au nombre de 3.500.

Infrabel m'informe qu' en massifiant les travaux, elle pourra utiliser au mieux l'ensemble des ressources nécessaires à la réalisation des travaux. L'adaptation des méthodes et processus de planification des travaux de maintenance qui en résulte permettra une anticipation maximale des besoins en entretien. Il en découlera une allocation optimale des moyens humains, matériels, et logistiques, ce qui permettra de réduire le coût d'entretien du réseau, tout en diminuant le nombre de dérangements sur celui-ci.

Infrabel discute également avec la SNCB de l'ampleur avec laquelle celle-ci sera mise en oeuvre de manière à trouver le meilleur équilibre entre gains de productivité et réduction des coûts pour Infrabel d'une part, et minimisation des pertes engendrées en termes de qualité de service pour les voyageurs d'autre part.

Il est également important que les économies engendrées par le gestionnaire d'infrastructure ne provoquent des coûts supplémentaires pour la SNCB.

J'ai demandé aux deux sociétés d'avoir une vision commune sur ce point. Un bilan de la phase de test sur quatre lignes a été demandé aux sociétés avant d'élargir le nombre de lignes où la massification est testée.

2. En moyenne, un collaborateur travaillant en équipe effectue des prestations de nuit un jour sur cinq.

DO 2016201717129

Vraag nr. 2430 van de heer volksvertegenwoordiger Gilles Foret van 26 juni 2017 (Fr.) aan de minister van Mobiliteit, belast met Belgocontrol en de Nationale Maatschappij der Belgische spoorwegen:

REL-project. - Opening van de stopplaats Vivegnis.

Onlangs werd er informatie bekendgemaakt over het tijdpad van het project omtrent het Réseau Express Liégeois (REL).

DO 2016201717129

Question n° 2430 de monsieur le député Gilles Foret du 26 juin 2017 (Fr.) au ministre de la Mobilité, chargé de Belgocontrol et de la Société nationale des chemins de fer belges:

Le projet REL. - Ouverture de la gare Vivegnis.

Des informations concernant le timing du projet du Réseau Express Liégeois (REL) ont été rendues publiques récemment.

1. Kunt u me thans een overzicht geven van de grote opeenvolgende stappen voor de verwezenlijking van het REL en van de momenteel voorgestelde termijnen?

2. Kunt u bevestigen dat de stopplaats Vivegnis (gelegen aan place Vivegnis in de Saint-Léonardwijk in Luik) nog steeds deel uitmaakt van het project?

3. Volgens de recentste informatie zou die stopplaats geen systematische halte worden van het reguliere netwerk (bijvoorbeeld op de lijn tussen Luik en Herstal). Wat zijn de redenen en de doorslaggevende factoren voor het al dan niet heropenen van stopplaatsen (voor andere lijnen dan het REL)?

Antwoord van de minister van Mobiliteit, belast met Belgocontrol en de Nationale Maatschappij der Belgische spoorwegen van 14 juni 2018, op de vraag nr. 2430 van de heer volksvertegenwoordiger Gilles Foret van 26 juni 2017 (Fr.):

1. In de AnGeLiC-studie wordt voorgesteld om de totstandkoming van het gewestelijk expresnet voor Luik (***Réseau Express Liégeois*** - REL) op te splitsen in driejarige blokken tot 2030. Het eerste blok loopt van december 2017 tot december 2020.

De NMBS breidt dan ook haar voorstedelijke aanbod rond Luik uit in het kader van het vervoersplan 2017-2020.

In dit eerste blok van het REL-project zijn de volgende elementen opgenomen:

- de lijn 125A Flémalle-Haute - Luik Guillemins via de rechteroever van de Maas wordt op 11 juni 2018 opnieuw opengesteld voor het reizigersverkeer;

- de stopplaatsen Seraing en Ougrée zullen vanaf die datum opnieuw bediend worden;

- de spoorwegbediening in het oostelijk gedeelte van de Luikse agglomeratie zal verbeterd worden. Met ingang van 11 juni 2018 wordt een nieuwe relatie Flémalle - Seraing - Ougrée - Luik - Herstal in dienst gesteld. Op dezelfde datum zal ook de relatie Landen - Luik-Guillemins, tijdens de spits, de stad Borgworm en de gemeente Ans verbinden met de stad Seraing zodat de studenten en de werknemers uit deze gemeenten de Luikse universiteit ULg en het Luikse CHU-ziekenhuis kunnen vervoegen (via de toekomstige busverbinding nr. 58***bis***). Met deze relatie zal ook de stad Seraing met de arbeidspool van Bierset kunnen worden verbonden;

- de stopplaats Chaudfontaine op Lijn 37 tussen Verviers en Luik wordt in september 2018 heropend;

- in Ans wordt in 2021-2022 een park-and-ride aangelegd opdat de TEC-dienst Luik-Verviers de luchthaven van Bierset, de in aanbouw zijnde kliniek van MontLégia en de gemeente Grâce-Hollogne met de bus kan bedienen.

1. Pouvez-vous donner, à l'heure actuelle, un aperçu des grandes étapes successives devant permettre l'aboutissement du REL ainsi que les délais envisagés à ce jour?

2. Pouvez-vous confirmer que le point d'arrêt Vivegnis (situé place Vivegnis, dans le quartier Saint-Léonard à Liège) fait toujours partie du projet?

3. D'après les dernières informations, il n'est pas prévu de faire de ce point d'arrêt une étape systématique du réseau régulier (par exemple sur la ligne Liège-Herstal). Pouvez-vous en rappeler les raisons ainsi que les facteurs déterminants pour la réouverture ou non de points d'arrêt (pour d'autres lignes que le REL)?

Réponse du ministre de la Mobilité, chargé de Belgocontrol et de la Société nationale des chemins de fer belges du 14 juin 2018, à la question n° 2430 de monsieur le député Gilles Foret du 26 juin 2017 (Fr.):

1. L'étude AnGeLiC propose de phaser le déploiement du Réseau Express Liégeois (REL) par blocs d'une durée de trois ans jusqu'à 2030. Le premier bloc s'étalera sur la période décembre 2017 à décembre 2020.

Dès lors, la SNCB développe son offre suburbaine autour de Liège dans le cadre du plan de transport 2017-2020.

Ce premier bloc du REL est constitué des éléments suivants:

- réouverture le 11 juin 2018 au trafic voyageur de la 125A Flémalle-Haute - Liège Guillemins via la rive droite de la Meuse;

- les points d'arrêt de Seraing et Ougrée seront à nouveau desservis à partir de cette date;

- amélioration de la desserte ferroviaire sur l'est de l'agglomération liégeoise. Une nouvelle relation reliant Flémalle - Seraing - Ougrée - Liège - Herstal sera opérationnelle dès le 11 juin 2018. À cette date, la relation Landen - Liège-Guillemeins reliera également durant les heures de pointe la ville de Waremme et la commune d'Ans à la ville de Seraing afin de permettre aux étudiants et employés de ces communes de rejoindre l'ULg et le CHU (via la future relation de bus n° 58***bis***). Cette relation permettra également de relier la ville de Seraing au pôle d'emploi de Bierset;

- réouverture en septembre 2018 de la halte de Chaudfontaine sur la ligne 37 entre Verviers et Liège;

- mise en place en 2021-2022 d'un ***park and ride*** à Ans afin que le TEC Liège-Verviers puisse relier en bus l'aéroport de Bierset, la clinique du MontLégia, en cours de construction, et la commune de Grâce-Hollogne.

Deze verbeteringen zullen ervoor zorgen dat het fileleed binnen de stad Luik aanzienlijk afneemt. Aanvullend zullen ook de volgende acties worden ondernomen:

- de geïntegreerde formules die binnen de Luikse agglomeratie bestaan, zullen verbeterd worden. Zo zullen de NMBS en de Waalse gewestelijke vervoersmaatschappij (SWRT) vanaf juli 2018 een geïntegreerde ***City Pass*** Luik aanbieden in de vorm van een maandabonnement (50 euro voor reizigers ouder dan 25 jaar en 25 euro voor reizigers jonger dan 25 jaar) en van een jaarabonnement (500 euro/250 euro), ter vervanging van het product NEXT+Trein. Een geïntegreerd ticket dat 24 uur geldig is (6 euro), ter vervanging van het zone-zoneticket + TEC-aanvulling, zal worden aangeboden vanaf september 2018. Deze verbeteringen zorgen ervoor dat de gedekte geografische zone samenvalt met de filegevoelige zone uit het Luikse voorstadsgebied;

- de NMBS en de SWRT zullen hun steun verlenen aan een geïntegreerde communicatie uitgaande van en in samenwerking met Liège Métropole (conferentie van burgemeesters);

- de zichtbaarheid van het voorstedelijke aanbod en van de stations zal verbeterd worden. Het directiecomité van de NMBS heeft de besluiten van de werkgroep AnGeLiC Liège aanvaard om de naam van het station Liège-Palais te veranderen in Liège-Saint-Lambert (zodat die aansluit op de naam van de multimodale hub van de Place Saint-Lambert) en om de naam Liège-Jonfosse te veranderen in Liège-Carré (doel: een station linken aan een belangrijke ***point of interest*** van de stad Luik).

De daaropvolgende blokken van het REL-project waarvoor nog aanvullende studies nodig zijn (gedetailleerde voorontwerpen), omvatten:

- de aanleg van nieuwe stopplaatsen in Vivegnis, Vennes, Flémalle-Neuve, Val-Saint-Lambert en Cheratte;

- de aanleg en/of uitbreiding van park-and-rides in Cheratte, Milmort en Angleur.

2. Afgezien van het vervoersplan 2017-2020 en van het huidige meerjareninvesteringsplan, ziet de voornoemde AnGeLiC-studie in een toekomstige ontwikkeling van het REL inderdaad een belangrijk potentieel aan nieuwe reizigers in de stopplaats Vivegnis.

De heropening van de verschillende stopplaatsen, waaronder Vivegnis, moet nog het voorwerp uitmaken van gedetailleerde voorontwerpen. Die zullen gecoördineerd worden op niveau van de GEN-departement van de NMBS.

Ces améliorations permettront de diminuer fortement le niveau de congestion au sein de la ville de Liège. Elles seront également complétées par les actions suivantes:

- amélioration des produits intégrés existant au sein de l'agglomération Liégeoise. Ainsi, la SNCB et la Société régionale wallonne du transport (SRWT) proposeront dès juillet 2018 un abonnement intégré ***City Pass*** Liège en version mensuelle (50 euros pour les plus de 25 ans et 25 euros pour les moins de 25 ans) et en version annuelle (500 euros/250 euros), en remplacement du produit NEXT+Train. Un billet intégré ayant une validité de 24 heures (6 euro) et remplaçant les billets zone-zone + complément TEC sera proposé dès septembre 2018. La zone géographique couverte par ces améliorations est calquée sur la zone de congestion de la zone suburbaine liégeoise;

- un soutien de la SNCB et de la SRWT à une communication intégrée pilotée par et en collaboration avec Liège Métropole (conférence des bourgmestres);

- une amélioration de la visibilité de l'offre suburbaine et des gares. Le Comité de direction de la SNCB a accepté les conclusions du groupe de travail AnGeLiC Liège en vue du changement de nom des gares de Liège-Palais en Liège-Saint-Lambert (alignement de la dénomination du hub multimodal de la place Saint-Lambert), et de Liège-Jonfosse en Liège-Carré (objectif: associer une gare à un point d'intérêt important de la ville de Liège).

Les blocs suivants du projet REL nécessitant des études complémentaires (avant-projets détaillés) comprennent:

- la création de nouvelles haltes à Vivegnis, Vennes, Flémalle-Neuve, Val-Saint-Lambert et Cheratte;

- la création et/ou l'extension des ***park and ride*** de Cheratte, Milmort et Angleur.

2. L'étude AnGeLiC précitée a effectivement identifié un potentiel de nouveaux voyageurs important au point d'arrêt de Vivegnis, pour un développement futur du REL, au-delà du plan de transport 2017-2020 et de l'actuel plan pluriannuel d'investissement.

La réouverture des différents points d'arrêt dont Vivegnis devra encore faire l'objet d'avant-projets détaillés. Ceux-ci seront coordonnés au niveau du département RER de la SNCB.

3. Voorzien wordt dat die stopplaats een REL-stopplaats zou zijn met een haast vergelijkbaar spooraanbod als het huidige aanbod in Herstal. Die stopplaats vereist werken inzake toegankelijkheid (PBM, bus, fiets, enz.) en inzake stadsaanleg, die door de stad Luik moeten worden uitgevoerd. De NMBS vestigt de aandacht op de ontwikkeling van de toekomstige voetgangersbrug die de wijk Saint-Léonard zal verbinden met de Hellingen van de Citadel, en die ook toegang moet bieden tot de toekomstige perrons. Die toegankelijkheid vormt een voorwaarde voor de verwezenlijking van deze stopplaats.

Algemeen gesteld blijft de NMBS oog hebben voor de evoluties van de vraag, o.a. voor de heropening van stopplaatsen. Voor deze heropeningen houdt de NMBS zowel rekening met het potentieel aan betrokken reizigers als met de nabijheid van andere stations, de andere alternatieven van openbaar vervoer en de kosten-batenbalans.

3. Il est prévu que ce point d'arrêt soit un point d'arrêt REL dont l'offre ferroviaire pourrait se rapprocher de l'offre actuelle à Herstal. Ce point d'arrêt est conditionné à des travaux d'accessibilité (PMR, bus, vélo, ***etc***.) et d'aménagement urbain que la ville de Liège doit réaliser. La SNCB attire l'attention sur le développement de la future passerelle qui reliera le quartier Saint-Léonard aux Coteaux de la Citadelle. Cette dernière doit permettre une accessibilité aux futurs quais. Cette accessibilité conditionne la réalisation de ce point d'arrêt.

De façon générale, la SNCB reste attentive aux évolutions de la demande notamment au niveau des réouvertures de points d'arrêt. La SNCB tient compte à la fois des potentiels de voyageurs concernés, de la proximité des autres gares, des autres alternatives en transport en commun et du bilan coûts-bénéfices de telles réouvertures.

DO 2017201820295

Vraag nr. 2887 van de heer volksvertegenwoordiger Emmanuel Burton van 03 januari 2018 (Fr.) aan de minister van Mobiliteit, belast met Belgocontrol en de Nationale Maatschappij der Belgische spoorwegen:

Marbehan. - Verruimde openingsuren van de stationshal.

De wachtzaal van het station Marbehan is sinds maandag 11 december 2017 opnieuw open tot 20.00 uur, nadat er in 2014 werd beslist om het loket minder lang open te houden, waardoor ook de stationshal op weekdagen gesloten was in de namiddag. Dat is heel goed nieuws, temeer daar het al enkele weken winterweer is en wachtende reizigers niet zelden op de trappen, in de onderdoorgang of in de bushokjes van TEC beschutting zoeken tegen de lage temperaturen.

1. Is deze wijziging van de openingsuren definitief of geldt ze enkel tijdens de koudste maanden?

2. Om welke redenen werd er in 2014 beslist om de openingsuren van de stationshal van Marbehan op weekdagen in te korten? Waarom en op basis van welke gegevens wordt die beslissing drie jaar later teruggedraaid?

3. Zijn er soortgelijke situaties bekend in andere Belgische stations?

DO 2017201820295

Question n° 2887 de monsieur le député Emmanuel Burton du 03 janvier 2018 (Fr.) au ministre de la Mobilité, chargé de Belgocontrol et de la Société nationale des chemins de fer belges:

Marbehan. - Le prolongement des heures d'ouverture du hall de gare.

Depuis le lundi 11 décembre 2017 la salle d'attente de la gare de Marbehan est à nouveau ouverte jusqu'à 20 h alors que depuis 2014, les heures d'ouverture du guichet avaient été réduites, entraînant la fermeture conjointe du hall de gare tous les après-midi en semaine. C'est une très bonne nouvelle alors que la période hivernale se fait ressentir depuis maintenant quelques semaines et que depuis la baisse des températures extérieures, il était fréquent de voir les usagers attendre dans les escaliers, dans le couloir sous le passage sous voies ou encore dans les abris de bus des TEC.

1. Ce changement d'horaire est-il définitif ou est-il uniquement établi pour les mois les plus froids?

2. Sur base de quels arguments la décision avait-elle été prise de réduire les heures d'ouverture du hall de gare de Marbehan en semaine depuis 2014? Pourquoi, après trois ans, ce changement de décision et sur base de quels éléments?

3. Existe-t-il des cas similaires dans d'autres gares belges?

Antwoord van de minister van Mobiliteit, belast met Belgocontrol en de Nationale Maatschappij der Belgische spoorwegen van 14 juni 2018, op de vraag nr. 2887 van de heer volksvertegenwoordiger Emmanuel Burton van 03 januari 2018 (Fr.):

Er werd een analyse gemaakt van de productiviteit in de verkooppunten, op basis van de volgende elementen:

- het aantal opstappende reizigers;

- de berekening van het aantal uitgevoerde verrichtingen aan het loket;

- de behoefte aan informatie, namelijk het percentage reizigers dat niet-commerciële info nodig heeft;

- de inactiviteitsgraad, met andere woorden de tijd gedurende dewelke de loketbediende geen informatie geeft en geen transacties uitvoert.

Op basis daarvan werd in het verleden beslist om sommige stations te sluiten of om de openingsuren te beperken. Voor de inactiviteitsgraad had de NMBS toen een maximumgrens van 60 % toegepast.

Gezien het risico op vandalisme van de openbare installaties als er geen menselijk toezicht is, gold tot 2017 als algemene regel dat de openingsuren van de wachtzaal samenvielen met die van de loketten.

Op mijn verzoek mag de NMBS enkel de openingsuren van de loketten aanpassen mits het behoud van de toegang tot de wachtzaal onder dezelfde voorwaarden als voor de wijziging van de openingsuren van de loketten.

In het kader van de beperking van de openingsuren van de loketten voor 33 stations in 2017, ontwikkelde de NMBS dan ook een procedure teneinde toegang tot de stationshal te garanderen - en zodoende het reizigersonthaal op hetzelfde niveau te houden als vóór de beperking van de loketuren - en tegelijk de instandhouding van deze onthaalinstallaties te verzekeren.

De NMBS analyseert en evalueert de verschillende mogelijke scenario's om de onthaalinfrastructuur open te houden. Bij het onderzoek van die scenario's wordt rekening gehouden met de (interne en externe) bezetters in het station, met de externe actoren (steden en gemeenten, derden), met de in te voeren begeleidende maatregelen en met een risicoanalyse. Op basis van deze analyse kan uiteindelijk worden gekozen voor een eigen beheer, voor een delegatie van het beheer aan een derde (de bezetter in het station, een concessie, de stad of gemeente enz.), of voor een geautomatiseerd beheer (zonder menselijke tussenkomst).

Réponse du ministre de la Mobilité, chargé de Belgocontrol et de la Société nationale des chemins de fer belges du 14 juin 2018, à la question n° 2887 de monsieur le député Emmanuel Burton du 03 janvier 2018 (Fr.):

Une analyse de la productivité dans les points de vente a été réalisée, sur la base des éléments suivants:

- le nombre de voyageurs montés;

- le calcul du nombre d'opérations effectuées au guichet;

- le besoin d'information, à savoir le pourcentage de voyageurs qui ont besoin d'un avis non commercial;

- le taux d'inactivité, c'est-à-dire le temps pendant lequel un agent du guichet ne fournit aucune information et n'effectue aucune transaction.

Sur cette base, il avait été décidé dans le passé de fermer certaines gares ou de réduire les horaires d'ouverture. En ce qui concerne le taux d'inactivité, la SNCB avait alors appliqué une limite maximale de 60 %.

Jusqu'en 2017, la règle générale était de calquer l'ouverture de la salle d'attente sur la plage horaire des guichets au vu du risque de vandalisme d'installations publiques sans surveillance via une présence humaine.

À ma demande, la SNCB ne peut adapter les horaires des guichets qu'à la condition de maintenir l'accès à la salle d'attente dans les mêmes conditions qu'avant le changement d'horaire des guichets.

Ainsi, dans le cadre de la réduction en 2017 de la plage horaire des guichets pour 33 gares, la SNCB a développé une procédure visant à garantir un accès au hall de gare et, par conséquent, maintenir un niveau d'accueil des voyageurs comparable à la situation avant réduction des horaires des guichets, tout en assurant le maintien en état de ces installations d'accueil.

La SNCB analyse et évalue les différents scénarios envisageables pour maintenir l'infrastructure d'accueil ouverte. Ces scénarios sont examinés en tenant compte des occupants présents en gare (internes et externes), des acteurs externes (villes et communes, tiers), des mesures d'accompagnement à mettre en oeuvre et d'une analyse de risques. ***In fine***, cette analyse peut déboucher sur le choix d'une gestion en régie, d'une gestion déléguée à un tiers (l'occupant de la gare, une concession, la ville ou la commune, ***etc.***) ou d'une gestion automatisée (sans intervention humaine).

Deze procedure wordt niet terugwerkend toegepast voor de vorige sluitingen. De NMBS blijft echter tot discussie bereid indien ze door gemeenten wordt aangesproken om een samenwerking met het oog op ruimere openingsuren of met het oog op de heropening van de onthaalinfrastructuur, te bespreken. In dat geval zal deze procedure wel als basis dienen voor het gesprek.

Voor het station van Marbehan werden er onderhandelingen gevoerd met het gemeentebestuur van Habay. Dit bestuur heeft zich ertoe geëngageerd om de patrouilles van de lokale politie in de stationsomgeving op te voeren, vooral op het ogenblik van de sluiting van de stationshal, teneinde na te gaan dat niemand zich binnen laat opsluiten. Deze openingsuren zullen dus behouden blijven na de winterperiode voor zover de gemeente haar engagement nakomt en kwaadwillige daden beperkt blijven.

Er zijn overeenkomsten ondertekend of in onderhandeling met de gemeenten Ciney, Andenne en Dinant.

Cette procédure est non rétroactive pour les fermetures précédentes. Néanmoins, la SNCB reste ouverte à la discussion si des communes la sollicitent pour discuter d'une collaboration en vue d'assurer une plage horaire plus large ou la réouverture de l'infrastructure d'accueil. Dans ce cas de figure, cette procédure servira bien de base à la discussion.

Pour la gare de Marbehan, des négociations ont été menées avec l'administration communale d'Habay. Cette dernière s'est engagée à augmenter les patrouilles de la police locale aux abords de la gare et, principalement, lors de la fermeture de la salle des pas perdus afin de vérifier que personne ne se laisse enfermer à l'intérieur. Ces horaires seront donc maintenus après la période hivernale pour autant que la commune respecte son engagement et que les actes de malveillance restent limités.

Des conventions ont été signées ou sont en cours de négociation avec les communes de Ciney, Andenne et Dinant.

DO 2017201820353

Vraag nr. 2890 van de heer volksvertegenwoordiger David Geerts van 09 januari 2018 (N.) aan de minister van Mobiliteit, belast met Belgocontrol en de Nationale Maatschappij der Belgische spoorwegen:

Sluiting van wachtruimtes stations bij sluiting van de loketten.

Deze legislatuur besliste uw voorgangster Jacqueline Galant nog om vanaf 1 juli 2015 geleidelijk 33 loketten te sluiten en voor 24 andere de openingsuren te beperken.

Volgende 24 loketten sloten hun deuren vanaf juli 2015: Asse, Aywaille, Beauraing, Beernem, Bilzen, Bornem, Duffel, Flémalle, Hauteen, Fleurus, Haacht, Jemeppe-sur-Sambre, Koksijde, Landegem, Leopoldsburg, Lommel, Londerzeel, Nijlen, Pepinster, Vielsalm, Walcourt, Wervik, Yvoir, Zele.

In 2016 volgen de loketten van volgende stations: Bertrix, Boom, Gouvy, Mariembourg, Poperinge, Quievrain, Rivage, Temse, Willebroek, Wondelgem.

Daarnaast zullen in 25 minder bezochte stations de openingstijden van de loketten beperkt worden. Zij zullen voortaan 's namiddags en/of tijdens het weekend gesloten zijn.

DO 2017201820353

Question n° 2890 de monsieur le député David Geerts du 09 janvier 2018 (N.) au ministre de la Mobilité, chargé de Belgocontrol et de la Société nationale des chemins de fer belges:

Fermeture des salles d'attente des gares où les guichets ont été supprimés.

Au cours de la législature actuelle, votre devancière, Jacqueline Galant, avait décidé de procéder, à compter du 1er juillet 2015, à la fermeture progressive des guichets de 33 gares et de limiter les heures d'ouverture des guichets de 24 autres gares.

À partir de juillet 2015, les guichets des 24 gares suivantes ont commencé à fermer leurs portes: Asse, Aywaille, Beauraing, Beernem, Bilzen, Bornem, Duffel, Flémalle, Hauteen, Fleurus, Haacht, Jemeppe-sur-Sambre, Koksijde, Landegem, Bourg-Léopold, Lommel, Londerzeel, Nijlen, Pepinster, Vielsalm, Walcourt, Wervik, Yvoir et Zele.

En 2016, ce fut au tour des guichets des gares suivantes: Bertrix, Boom, Gouvy, Mariembourg, Poperinge, Quiévrain, Rivage, Tamise, Willebroek et Wondelgem.

De surcroît, les heures d'ouverture des guichets de 25 gares moins fréquentées seront limitées. Désormais, ils seront fermés l'après-midi et/ou le week-end.

Deze oefening is bijna volledig voltooid. We hebben hier actie rond gevoerd bij verschillende stations, en moties ingediend in verschillende gemeenteraden maar niets heeft mogen baten. De NMBS benadrukte toen dat de stationsgebouwen toegankelijk zouden blijven voor de reizigers. Dit blijkt nu niet het geval te zijn.

Nu de koude echt ons land heeft bereikt, heeft men naast het niet meer terecht kunnen bij een loketbediende voor de verkoop van tickets of informatie, ook niet meer de mogelijkheid om in het stationsgebouw te wachten voor het nemen van de trein. Bij koude, wind of regenweer kan een verwarmde stationshal het wachten in ieder geval verzachten. De wachtruimtes blijven echter in sommige stations dicht bij het sluiten van het loket. (bijvoorbeeld Heist-op-den-Berg), maar in anderen blijven ze (terecht) toegankelijk voor de reizigers (bijvoorbeeld Herentals).

1. Wat is het beleid rond het al dan niet openhouden van stationsruimtes na de sluiting van de loketten?

2. Kan u een overzicht geven van de 24 stations waar de openingsuren zijn ingeperkt?

3. Welke stationsgebouwen hebben door de maatregel hun deuren effectief gesloten bij het sluiten van het loket of het verminderen van de loketuren?

4. Kan ervoor gezorgd worden dat tijdens de treinuren deze stationsruimtes toegankelijk blijven voor de reizigers zodat zij binnen kunnen wachten op hun trein?

Antwoord van de minister van Mobiliteit, belast met Belgocontrol en de Nationale Maatschappij der Belgische spoorwegen van 14 juni 2018, op de vraag nr. 2890 van de heer volksvertegenwoordiger David Geerts van 09 januari 2018 (N.):

Gezien het risico op vandalisme van de openbare installaties als er geen menselijk toezicht is, gold tot 2017 als algemene regel dat de openingsuren van de wachtzaal samenvielen met die van de loketten.

Op mijn verzoek mag de NMBS enkel de openingsuren van de loketten aanpassen mits het behoud van de toegang tot de wachtzaal onder dezelfde voorwaarden als voor de wijziging van de openingsuren van de loketten.

In het kader van de beperking van de openingsuren van de loketten voor 33 stations in 2017, ontwikkelde de NMBS dan ook een procedure teneinde toegang tot de stationshal te garanderen - en zodoende het reizigersonthaal op hetzelfde niveau te houden als vóór de beperking van de loketuren - en tegelijk de instandhouding van deze onthaalinstallaties te verzekeren.

L'application de cette mesure touche à sa fin. Des actions ont été menées à cet égard dans différentes gares et nous avons introduit des motions auprès de plusieurs conseils communaux, en vain. La SNCB a indiqué à l'époque que les bâtiments des gares resteraient accessibles aux voyageurs. Or, il s'avère que ce n'est pas le cas.

Le froid a à présent gagné notre pays. En plus de ne plus pouvoir s'adresser à un employé pour acheter un ticket ou pour obtenir des informations, les voyageurs n'ont plus la possibilité d'attendre à l'intérieur de la gare avant de prendre leur train. Or, par temps froid, venteux ou pluvieux, l'attente serait bien plus agréable dans un local chauffé. Mais les salles d'attente de certaines gares ont fermé leurs portes en même temps que les guichets (notamment à Heist-op-den-Berg). Dans d'autres gares, en revanche, les voyageurs y ont toujours accès (à Herentals, par exemple).

1. Quelle est la politique menée en ce qui concerne la fermeture ou non des locaux de la gare à la suite de la suppression des guichets?

2. Pourriez-vous fournir un aperçu des 24 gares dont les heures d'ouverture ont été limitées?

3. Quels bâtiments ont-ils effectivement fermé leurs portes après la suppression des guichets ou la limitation de leurs heures d'ouverture en raison de la mise en oeuvre de la mesure?

4. Pourriez-vous faire en sorte que ces locaux restent accessibles aux voyageurs pendant les heures de circulation des trains pour qu'ils puissent attendre à l'intérieur?

Réponse du ministre de la Mobilité, chargé de Belgocontrol et de la Société nationale des chemins de fer belges du 14 juin 2018, à la question n° 2890 de monsieur le député David Geerts du 09 janvier 2018 (N.):

Jusqu'en 2017, la règle générale était de calquer l'ouverture de la salle d'attente sur la plage horaire des guichets au vu du risque de vandalisme d'installations publiques sans surveillance via une présence humaine.

À ma demande, la SNCB ne peut adapter les horaires des guichets qu'à la condition de maintenir l'accès à la salle d'attente dans les mêmes conditions qu'avant le changement d'horaire des guichets.

Ainsi, dans le cadre de la réduction, en 2017, de la plage horaire des guichets pour 33 gares, la SNCB a développé une procédure dans le but de garantir un accès au hall de gare et, par conséquent, maintenir un niveau d'accueil des voyageurs comparable à la situation avant réduction des horaires des guichets, tout en assurant le maintien en état de ces installations d'accueil.

De NMBS analyseert en evalueert de verschillende mogelijke scenario's om de onthaalinfrastructuur open te houden. Bij het onderzoek van die scenario's wordt rekening gehouden met de (interne en externe) bezetters in het station, met de externe actoren (steden en gemeenten, derden), met de in te voeren begeleidende maatregelen en met een risicoanalyse. Op basis van deze analyse kan uiteindelijk worden gekozen voor een eigen beheer, voor een delegatie van het beheer aan een derde (de bezetter in het station, een concessie, de stad of gemeente enz.), of voor een geautomatiseerd beheer (zonder menselijke tussenkomst).

In afwachting van de resultaten van deze analyse die nog loopt voor sommige stations, werd er voor het openen en/of sluiten van de onthaalinfrastructuur een tijdelijk scenario uitgewerkt met een bewakingsfirma. Later kan er dan een grondigere analyse worden gemaakt en kunnen er definitieve oplossingen op een kwalitatieve manier geïmplementeerd worden.

Van de 33 stations waarvoor deze nieuwe procedure van toepassing is, wordt op dit ogenblik de opening/sluiting in 17 stations automatisch beheerd, in tien stations door personeel van de NMBS of van Infrabel beheerd, in vijf stations door een bewakingsfirma beheerd en in één station door een externe partner (fietspunt in het station) beheerd.

De procedure wordt niet terugwerkend toegepast voor de vorige sluitingen. De NMBS blijft echter tot discussie bereid indien ze door gemeenten wordt aangesproken om een samenwerking met het oog op ruimere openingsuren of met het oog op de heropening van de onthaalinfrastructuur, te bespreken. In dat geval zal deze procedure wel als basis dienen voor het gesprek.

La SNCB analyse et évalue les différents scénarios envisageables pour maintenir l'infrastructure d'accueil ouverte. Ces scénarios sont examinés en tenant compte des occupants présents en gare (internes et externes), des acteurs externes (villes et communes, tiers), des mesures d'accompagnement à mettre en oeuvre et d'une analyse de risques. ***In fine***, cette analyse peut déboucher sur le choix d'une gestion en interne, d'une gestion déléguée à un tiers (l'occupant de la gare, une concession, la ville ou la commune, ***etc***.) ou d'une gestion automatisée (sans intervention humaine).

Dans l'attente des résultats de cette analyse encore en cours pour certaines gares, un scénario temporaire a été établi via une entreprise de gardiennage afin de garantir l'ouverture et/ou la fermeture de l'infrastructure d'accueil. L'analyse peut ensuite se faire en profondeur, et des solutions définitives peuvent être mises en place qualitativement.

À l'heure actuelle, sur les 33 gares concernées par cette nouvelle procédure, l'ouverture/fermeture est gérée automatiquement pour 17 d'entre elles, tandis qu'elle est gérée par du personnel de la SNCB ou d'Infrabel pour dix gares, par une firme de gardiennage pour cinq gares et par un partenaire externe (point vélos présent dans la gare) pour une gare.

La procédure est non rétroactive pour les fermetures précédentes. Néanmoins, la SNCB restera ouverte à la discussion si des communes la sollicitent pour discuter d'une collaboration en vue d'assurer une plage horaire plus large ou la réouverture de l'infrastructure d'accueil. Dans ce cas de figure, cette procédure servira bien de base à la discussion.

DO 2017201820528

Vraag nr. 2908 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Inez De Coninck van 18 januari 2018 (N.) aan de minister van Mobiliteit, belast met Belgocontrol en de Nationale Maatschappij der Belgische spoorwegen:

De vaststellingen van onregelmatigheid in 2017.

Wanneer reizigers niet beschikken over een geldig vervoerbewijs en weigeren om er één te kopen, schrijft de treinbegeleider een vaststelling van onregelmatigheid (C170) uit.

DO 2017201820528

Question n° 2908 de madame la députée Inez De Coninck du 18 janvier 2018 (N.) au ministre de la Mobilité, chargé de Belgocontrol et de la Société nationale des chemins de fer belges:

Les constats d'irrégularité en 2017.

Lorsque des voyageurs ne sont pas munis d'un titre de transport valable et refusent d'en acheter un, l'accompagnateur de train établit un constat d'irrégularité (C170).

Dit is soms terecht (bij zwartrijders), soms onterecht (bijvoorbeeld wanneer men zijn abonnement niet bij de hand heeft). Het zwartrijden moet absoluut bestreden worden.

De NMBS organiseerde in het recente verleden ***mystery shopping*** om de controlegraad te meten.

1. Hoeveel vaststellingen van onregelmatigheid werden er uitgeschreven in 2016 en 2017? Wat is de evolutie?

2. Wat was de gemiddelde controlegraad op de trein in 2017? Hoeveel steekproeven heeft de NMBS georganiseerd (meer of minder dan in 2016)?

3. Wat is het uitstaande bedrag aan ongeïnde boetes?

Antwoord van de minister van Mobiliteit, belast met Belgocontrol en de Nationale Maatschappij der Belgische spoorwegen van 14 juni 2018, op de vraag nr. 2908 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Inez De Coninck van 18 januari 2018 (N.):

De NMBS deelt me het volgende mee:

1. In 2016 werden er 266.500 dossiers vaststellingen van onregelmatigheid 'C170' opgemaakt (zie ook het antwoord dat ik op 20 juni 2017 heb gegeven op schriftelijke vraag nr. 2222 van 23 maart 2017 (***Vragen en Antwoorden***, Kamer, 2016-2017, nr. 122, blz. 408).

In 2017 kwam de NMBS aan een totaal van 395.421 onregelmatigheden, waarvan 391.865 vaststellingen van onregelmatigheid 'C170' en 3.556 vaststellingen van overlast of inbreuk op de veiligheid 'C173'.

De stijging van de vaststellingen van onregelmatigheid ten opzichte van 2016 is te wijten aan een toename van het aantal controles en aan een betere werking van de ITRIS-toestellen.

2. In 2017 bereikte de gemiddelde controlegraad in de treinen 72,1 %. Dit resultaat is gebaseerd op hetzelfde aantal steekproeven als in 2016.

3. Het uitstaande bedrag aan voor de in 2016 opgestelde C170's bedraagt 42.151.286,78 euro.

Het uitstaande bedrag voor de in 2017 opgestelde C170's bedraagt 51.703.407,44 euro.

Uit ervaring weet de NMBS dat slechts een klein gedeelte van deze bedragen gerecupereerd zal worden, want de huidige invorderingsprocedure is zwaar, lang, en weinig doeltreffend.

Cette pratique est parfois justifiée (resquilleurs), parfois pas (par exemple, lorsque le voyageur n'a pas son abonnement sous la main). Les fraudes doivent absolument être combattues.

La SNCB a organisé dans un passé récent des tests de situation pour mesurer le taux de contrôle.

1. Combien de constats d'irrégularité ont été établis en 2016 et en 2017?

2. Quel était le taux de contrôle moyen à bord des trains en 2017? Combien de sondages la SNCB a-t-elle organisés (plus ou moins qu'en 2016)?

3. Quel est le montant des amendes impayées?

Réponse du ministre de la Mobilité, chargé de Belgocontrol et de la Société nationale des chemins de fer belges du 14 juin 2018, à la question n° 2908 de madame la députée Inez De Coninck du 18 janvier 2018 (N.):

La SNCB me communique ce qui sui :

1. Au cours de l'année 2016, ce sont 266.500 dossiers de constats d'irrégularité 'C170 qui ont été dressés (voir aussi la réponse que j'ai donnée le 20 juin 2017 à la question écrite n° 2222 du 23 mars 2017 (***Questions et Réponses***, Chambre, 2016-2017, n° 122, p. 408).

En 2017, la SNCB a comptabilisé au total 395.421 irrégularités, dont 391.865 constats d'irrégularité 'C170' et 3.556 constats d'incivilité ou atteinte à la sécurité 'C173'.

L'augmentation des constats d'irrégularité par rapport à 2016 est due à une augmentation du nombre de contrôles et au meilleur fonctionnement des appareils ITRIS.

2. En 2017, le taux moyen de contrôle dans les trains a atteint 72,1 %. Le résultat est basé sur le même nombre de coups de sonde qu'en 2016.

3. Le montant impayé pour les C170 établis en 2016 s'élève à 42.151.286,78 euros.

Le montant impayé pour les C170 établis en 2017 s'élève à 51.703.407,44 euros.

D'expérience, la SNCB sait que seule une petite partie de ces montants sera récupérée car la procédure actuelle de recouvrement est lourde, longue et peu efficace.

Voor de betaling van het saldo van de nog openstaande C170's, biedt de NMBS aan de reizigers de mogelijkheid om een afbetalingsplan te sluiten. Momenteel lopen er afbetalingsplannen voor een totaalbedrag van ongeveer 9 miljoen euro. Dat bedrag omvat de afbetalingsplannen voor de C170's van 2016 en 2017, maar ook van de voorgaande jaren.

De NMBS herziet momenteel haar vervolgingsbeleid aan de hand van de administratieve boetes, wat voor een betere invordering van de uitstaande bedragen zou moeten zorgen.

Pour le paiement du solde des C170 encore ouverts, la SNCB permet aux voyageurs de conclure des plans de paiement. Le montant total des plans de paiement s'élève actuellement à environ neuf millions d'euros. Ce montant reprend les plans de paiement des C170 de 2016 et 2017, mais également des années précédentes.

La SNCB est en train de revoir sa politique de poursuite par le biais des amendes administratives, ce qui devrait permettre d'améliorer le recouvrement des montants impayés.

DO 2017201820901

Vraag nr. 2946 van de heer volksvertegenwoordiger Emmanuel Burton van 05 februari 2018 (Fr.) aan de minister van Mobiliteit, belast met Belgocontrol en de Nationale Maatschappij der Belgische spoorwegen:

Parkeerproblemen rond het station Aarlen.

De occasionele treinreizigers die in het station Aarlen op- of afstappen, gispen er het gebrek aan parkeerplaatsen.

Sinds de NBMS en de Luxemburgse spoorwegmaatschappij CFL begin december de regelmatige treingebruikers met een treinabonnement een dubbele korting verleenden, is de parking gratis voor die groep reizigers, en het aantal parkeerabonnementen voor de NMBS-parking in Aarlen is dan ook fors gestegen.

De parking is dan ook bijna altijd volzet en de occasionele treingebruikers die naar Luxemburg, Namen of Brussel reizen, hebben geen toegang meer tot het parkeerterrein, omdat dat vanaf 7 uur 's ochtends al vol is. Aangezien de omgeving rond het station volledig uit betalende of blauwe zones bestaat, kan wie voor een hele dag weg moet, maar moeilijk zijn wagen kwijt.

De NMBS werd op de hoogte gesteld van de parkeerproblemen rond het station Aarlen en heeft een bestek opgesteld voor 150 extra plaatsen in een ongebruikte hangar in het midden van de bestaande parking. Er moeten nog wel enkele aanpassingen worden aangebracht.

1. Het station Aarlen werd in 2015 gerenoveerd. Kon men tijdens die werken het parkeerterrein niet verder uitbreiden?

2. Wordt de huidige situatie momenteel geëvalueerd om de mobiliteit rond het station te verbeteren en het voor de treingebruikers die in Aarlen op- of afstappen, gemakkelijker te maken om te parkeren?

DO 2017201820901

Question n° 2946 de monsieur le député Emmanuel Burton du 05 février 2018 (Fr.) au ministre de la Mobilité, chargé de Belgocontrol et de la Société nationale des chemins de fer belges:

Les problèmes de parking de la gare d'Arlon.

Un manque de places de parking est pointé du doigt par les usagers occasionnels de la gare d'Arlon.

La gratuité du parking pour les navetteurs, suite à une double réduction SNCB-CFL début décembre, a entraîné une hausse assez conséquente d'abonnements au parking SNCB d'Arlon.

La saturation est dès lors presque totale et les usagers occasionnels vers Luxembourg ou Namur-Bruxelles n'ont plus accès au parking car dès 7 h du matin, le parking affiche complet. Et comme à proximité de la gare, tout est en zone payante ou en zone bleue, le stationnement est compliqué lorsqu'il s'agit de partir pour une journée entière.

Ayant été informé de ces difficultés de stationnement à la gare d'Arlon, la SNCB a rédigé un cahier des charges pour donner 150 places supplémentaires aux usagers, dans un hangar inoccupé qui se trouve au milieu du parking existant mais qui nécessite quelques aménagements.

1. Alors qu'en juin 2015 on découvrait une nouvelle gare rénovée à Arlon, un agrandissement plus conséquent du parking ne pouvait-il pas être prévu au moment même de ces travaux?

2. La situation actuelle est-elle en cours d'évaluation en vue d'une amélioration de la mobilité aux abords de la gare et de faciliter le stationnement aux usagers du train transitant par la gare d'Arlon?

3. Wat is het budget voor de aanpassing van de hangar in de bestaande parking om er 150 nieuwe parkeerplaatsen aan te leggen? Wie zal die werkzaamheden financieren?

Antwoord van de minister van Mobiliteit, belast met Belgocontrol en de Nationale Maatschappij der Belgische spoorwegen van 14 juni 2018, op de vraag nr. 2946 van de heer volksvertegenwoordiger Emmanuel Burton van 05 februari 2018 (Fr.):

1. Op het ogenblik van de renovatie van het station van Aarlen was de capaciteit van zijn parkings voldoende (bezettingsgraad van +/- 70 %). De akkoorden die nadien in het raam van de samenwerking met Luxemburg werden gesloten, waren nog niet getroffen. Bij de renovatie was een parkinguitbreiding dus ook nog niet aan de orde.

Er wordt aan herinnerd dat sinds 1 december 2017, in het kader van een pilootproject voor een uniek tarief op een grensoverschrijdend traject tussen België en het Groothertogdom Luxemburg, een eenvormige vermindering wordt toegepast op alle basisabonnementen 'woon-werk' tussen de stations die in de huidige grenszone opgenomen zijn en het Groothertogdom. Met name werd de prijs van de basisabonnementen voor één maand met 13,50 euro verminderd en werd de prijs van de jaarabonnementen met 135 euro verminderd.

De toepassing van dit verminderde tarief heeft een negatieve impact op de inkomsten van de NMBS. De inkomstenderving die daaruit voortvloeit, wordt ten laste genomen door het Groothertogdom Luxemburg via de afrekening die wordt gemaakt tussen de NMBS en de Luxemburgse spoorwegen (CFL).

Als tegenprestatie worden door de NMBS de NMBS-parkings in de buurt van de stations Aarlen, Aubange, Gouvy, Habay, Halanzy, Libramont, Marbehan, Neufchâteau, Stockem, Trois Ponts, Vielsalm en Virton sinds 1 december 2017 gratis ter beschikking gesteld van de abonnees.

2. Er gebeuren regelmatig evaluaties samen met de betrokken actoren. De verhoging van het aantal parkeerplaatsen zou de situatie significant moeten verbeteren.

3. Het budget van de werkzaamheden wordt op 150.000 euro geraamd. Deze investeringskosten worden ten laste genomen door B-Parking, de dochteronderneming van de NMBS die instaat voor het beheer van alle fiets- en autoparkings van de NMBS.

3. Connaissez-vous le budget destiné à l'aménagement du hangar du parking existant afin de créer les 150 nouvelles places de parking? Par qui seront financés ces travaux?

Réponse du ministre de la Mobilité, chargé de Belgocontrol et de la Société nationale des chemins de fer belges du 14 juin 2018, à la question n° 2946 de monsieur le député Emmanuel Burton du 05 février 2018 (Fr.):

1. Lors de la rénovation de la gare d'Arlon, la capacité de ses parkings était suffisante (taux d'occupation de +/- 70 %). Les accords conclus par la suite, dans le cadre de la collaboration avec le Luxembourg, n'avaient pas encore été pris. Lors de la rénovation, une extension de parking n'était donc pas encore à l'ordre du jour.

Rappelons que dans le cadre d'un projet pilote pour une tarification unique sur un trajet transfrontalier entre la Belgique et le Grand-Duché de Luxembourg, une réduction uniforme est appliquée depuis le 1***er*** décembre 2017 à tous les abonnements domicile-travail de base entre les gares reprises dans la zone frontalière actuelle et le Grand-Duché. Le prix des abonnements de base mensuels a ainsi été réduit de 13,50 euros, et celui des abonnements annuels de 135 euros.

L'application de ce tarif réduit a un impact négatif sur les revenus de la SNCB. La perte de recettes qui en résulte, est prise en charge par le Grand Duché de Luxembourg le biais du décompte réalisé entre la SNCB et les Chemins de fer luxembourgeois (CFL).

En contrepartie, depuis le 1***er*** décembre 2017, la SNCB met gratuitement à disposition des abonnés, les parkings SNCB situés à proximité des gares d'Arlon, Aubange, Gouvy, Habay, Halanzy, Libramont, Marbehan, Neufchâteau, Stockem, Trois Ponts, Vielsalm et Virton.

2. Des évaluations régulières sont organisées avec les acteurs concernés. L'augmentation du nombre de places de parking devrait améliorer la situation de manière significative.

3. Le budget des travaux est estimé à 150.000 euros. C'est B-Parking, filiale de la SNCB responsable de la gestion de l'ensemble des parkings vélos et voitures de la SNCB, qui prend en charge les coûts de ces investissements.

DO 2017201821082

Vraag nr. 2969 van de heer volksvertegenwoordiger Wouter Raskin van 14 februari 2018 (N.) aan de minister van Mobiliteit, belast met Belgocontrol en de Nationale Maatschappij der Belgische spoorwegen:

Schade aan hoogspanningskabels.

Een heel netwerk van ondergrondse hoogspanningskabels zorgt ervoor dat de treinen in ons land via de bovenleiding continu stroom krijgen om te rijden. Het gevolg is dan ook dat het treinverkeer ernstig gehinderd kan worden wanneer zo'n kabel beschadigd geraakt.

1. In hoeveel gevallen leidde schade aan hoogspanningskabels de afgelopen vijf jaar tot stroomuitval en bijgevolg verstoring van het treinverkeer? Graag cijfers op jaarbasis.

2. Op welke manier voert Infrabel controle uit op de kwaliteit van de hoogspanningskabels? Hoe worden eventuele schade of zwakke plekken opgespoord?

Antwoord van de minister van Mobiliteit, belast met Belgocontrol en de Nationale Maatschappij der Belgische spoorwegen van 14 juni 2018, op de vraag nr. 2969 van de heer volksvertegenwoordiger Wouter Raskin van 14 februari 2018 (N.):

De ondergrondse hoogspanningskabels die gebruikt worden om het bovenleidingsnetwerk te voeden bestaan hoofdzakelijk uit twee soorten kabels:

- de aansluitingskabels die de tractieonderstations van Infrabel verbinden met het transportnet (Elia) of met het distributienet op middenspanning (Infrax, Eandis, Ores, enz.). Deze kabels zijn, op enkele uitzonderingen na, eigendom van de overeenkomstige netbeheerder. De netbeheerder doet hiervan ook het beheer, ook wanneer de kabel in eigendom is van Infrabel. Deze kabels kennen een hoge graad van redundantie: ofwel zijn er twee aansluitingskabels voor één onderstation, ofwel kan het vermogen van het onderstation via de bovenleidingen zelf overgenomen worden door een ander onderstation.

Het aantal gevallen waarbij fouten op dergelijke kabels een impact hebben op het treinverkeer is dus heel beperkt. Wanneer er toch een impact is, is het meestal ten gevolge van externe beschadigingen aan de kabel (graafwerken). De laatste vijf jaar is er geen enkel geval bekend waarbij een fout op een dergelijke kabel tot vertraging heeft geleid;

DO 2017201821082

Question n° 2969 de monsieur le député Wouter Raskin du 14 février 2018 (N.) au ministre de la Mobilité, chargé de Belgocontrol et de la Société nationale des chemins de fer belges:

Câbles à haute tension endommagés.

Un réseau de câbles à haute tension souterrains assure, via la caténaire, l'alimentation continue en électricité de nos trains. Il en résulte que le trafic ferroviaire peut être fort perturbé lorsque ce type de câble est endommagé.

1. Dans combien de cas des câbles à haute tension endommagés ont-ils causé une panne d'électricité perturbant le trafic ferroviaire au cours des cinq dernières années? Je souhaiterais des chiffres annuels.

2. De quelle manière le gestionnaire de l'infrastructure Infrabel opère-t-il des contrôles sur la qualité des câbles à haute tension? De quelle manière des faiblesses ou dommages éventuels sont-ils détectés?

Réponse du ministre de la Mobilité, chargé de Belgocontrol et de la Société nationale des chemins de fer belges du 14 juin 2018, à la question n° 2969 de monsieur le député Wouter Raskin du 14 février 2018 (N.):

Les câbles souterrains à haute tension qui sont utilisés pour alimenter le réseau de caténaires sont principalement de deux types:

- les câbles de raccordement qui relient les sous-stations de traction d'Infrabel au réseau de transport (Elia) ou au réseau de distribution à moyenne tension (Infrax, Eandis, Ores, ***etc.***). Ces câbles sont, à quelques exceptions près, la propriété du gestionnaire de réseau correspondant. Le gestionnaire de réseau en assure également la gestion, même lorsqu'Infrabel est propriétaire du câble. Ces câbles présentent un haut degré de redondance: soit il y a deux câbles de raccordement pour une seule sous station, soit la puissance de la sous station peut être prélevée par une autre sous-station via les caténaires proprement dites.

Les cas dans lesquels le trafic ferroviaire se voit impacté par des défauts sur de tels câbles sont donc en nombre très limité. Quand il y a toutefois impact, celui-ci provient généralement d'endommagements externes du câble (terrassements). Ces cinq dernières années, il n'a été rencontré aucun cas où du retard a été engendré à la suite d'un défaut affectant un câble de ce type;

- de 3kV-kabels die het tractieonderstation verbinden met de bovenleiding. Aangezien deze kabels doorgaans samen met het tractieonderstation vernieuwd worden (om de veertig jaar), terwijl de levensduur van deze kabels meer dan vijftig jaar bedraagt, is er geen impact van veroudering op kabelfouten.

Deze kabels liggen in betonnen sleuven waardoor de kans dat ze per ongeluk door een aannemer beschadigd worden ook bijzonder klein is. Er zijn dan ook geen recente incidenten gekend waarbij een fout op deze kabels tot vertragingen heeft geleid. Mocht het mis gaan met deze kabels dan is er ook nog altijd de mogelijkheid om met hulpschakelaars de bovenleiding door te verbinden en via andere kabels te voeden.

DO 2017201821083

Vraag nr. 2970 van de heer volksvertegenwoordiger Wouter Raskin van 14 februari 2018 (N.) aan de minister van Mobiliteit, belast met Belgocontrol en de Nationale Maatschappij der Belgische spoorwegen:

Koperdiefstallen.

In 2013 lanceerden de NMBS en Infrabel hun Nationaal Actieplan tegen koperdiefstal. Dat plan bevatte een uiteenlopende reeks van maatregelen om de diefstal van koper op het spoorwegennet tegen te gaan. Het plan bleek erg succesvol. Al jaren gaat het aantal koperdiefstallen in dalende lijn.

1. Kan u voor de jaren 2013, 2014, 2015, 2016, 2017 en 2018 de volgende gegevens bezorgen:

a) het aantal koperdiefstallen op het spoorwegennet;

b) het aantal vertraagde treinen als gevolg van koperdiefstal;

c) de kosten van de schade en de noodzakelijke herstelwerken?

2. Hoe evalueert u het Nationaal Actieplan tegen koperdiefstal? Hoe verloopt de samenwerking met de politie bij de uitvoering van dit actieplan?

3. Eén van de actiepunten in het plan bestond erin om koperkabels - daar waar mogelijk - te vervangen door aluminiumkabels. Hoe verloopt de uitvoering van dit actiepunt? Hoeveel kilometer aluminiumkabel werd er de afgelopen vijf jaar geplaatst? Hoeveel kilometer koperkabel? Zijn er nog andere alternatieven voorhanden?

- les câbles 3 kV qui relient la sous-station de traction à la caténaire. Comme ces câbles sont renouvelés en général en même temps que la sous-station de traction (tous les quarante ans), bien que la durée de vie de ces câbles soit supérieure à cinquante ans, le vieillissement n'a aucune incidence sur les défauts de câble.

Ces câbles étant posés dans des caniveaux en béton, le risque qu'un entrepreneur les endommage accidentellement est aussi particulièrement faible. On ne dénombre dès lors aucun incident récent où un défaut à ces câbles a occasionné des retards. S'il devait y avoir un problème sur ces câbles, il existe alors toujours la possibilité d'interconnecter la caténaire au moyen d'interrupteurs auxiliaires et d'alimenter via d'autres câbles.

DO 2017201821083

Question n° 2970 de monsieur le député Wouter Raskin du 14 février 2018 (N.) au ministre de la Mobilité, chargé de Belgocontrol et de la Société nationale des chemins de fer belges:

Vols de cuivre.

La SNCB et Infrabel ont lancé en 2013 leur Plan d'action national contre les vols de câbles. Ce plan, qui incluait diverses mesures visant à lutter contre les vols de cuivre sur le réseau ferroviaire, s'est révélé un franc succès. Cela fait plusieurs années, en effet, que le nombre de vols de cuivre est en baisse.

1. Pourriez-vous, pour les années 2013, 2014, 2015, 2016, 2017 et 2018, fournir les données suivantes:

a) le nombre de vols de cuivre commis sur le réseau ferroviaire;

b) le nombre de trains retardés en conséquence de vols de cuivre;

c) le coût des dégâts occasionnés et des travaux de réparation nécessaires?

2. Quelle évaluation faites-vous du Plan d'action national contre les vols de câbles? Comment se déroule la coopération avec la police dans le cadre de la mise en oeuvre de ce plan d'action?

3. L'un des points d'action de ce plan consistait à remplacer - là où cela s'avérait possible - des câbles de cuivre par des câbles en aluminium. Comment se déroule la mise en oeuvre de ce point d'action? Combien de kilomètres de câbles en aluminium ont-ils été placés au cours des cinq dernières années? Et combien de kilomètres de câbles en cuivre? D'autres alternatives existent-elles?

4. In Nederland is het koper dat bij het spoor gebruikt wordt, bewerkt met synthetisch DNA, zodat de afkomst van het koper kan worden bepaald. Op die manier kan een handelaar weten of het metaal op oneerlijke wijze is verkregen. Bestaat deze toepassing ook in ons land? Zo neen, hoe staat Infrabel hiertegenover?

Antwoord van de minister van Mobiliteit, belast met Belgocontrol en de Nationale Maatschappij der Belgische spoorwegen van 14 juni 2018, op de vraag nr. 2970 van de heer volksvertegenwoordiger Wouter Raskin van 14 februari 2018 (N.):

1. Onderstaande tabel omvat, voor de gevraagde periode, het aantal dergelijke incidenten die zich hebben voorgedaan, het aantal minuten treinvertraging als gevolg van die incidenten en het bedrag van de kosten veroorzaakt door die incidenten (in miljoen euro):

4. Aux Pays-Bas, le cuivre utilisé par les chemins de fer est traité avec de l'ADN synthétique, qui permet de déterminer la provenance du cuivre. De cette manière, un marchand peut vérifier si le métal a une provenance illégale. Cette application existe-t-elle également dans notre pays? Dans la négative, qu'en pense Infrabel?

Réponse du ministre de la Mobilité, chargé de Belgocontrol et de la Société nationale des chemins de fer belges du 14 juin 2018, à la question n° 2970 de monsieur le député Wouter Raskin du 14 février 2018 (N.):

1. Le tableau ci-dessous présente, pour la période demandée, le nombre d'incidents de ce type qui se sont produits, le nombre de minutes de retard de train à cause de ces incidents et le montant des coûts occasionnés par ces incidents (en millions d'euros):

Jaar/ *Année*	Aantal incidenten/ *Nombre d'incidents*	Minuten vertraging/ *Minutes de retard*	Kosten/ *Coûts*
2013	498	44 933	4,8
2014	162	14 680	1,3
2015	118	3 252	1,1
2016	70	7 901	0,75
2017	63	5 193	0,6
Januari 2018/ *Janvier 2018*	4	0	

2. Om de kabeldiefstallen een halt toe te roepen, beslisten Infrabel en NMBS in mei 2013 om een Nationaal Actieplan tegen kabeldiefstallen in te voeren.

Dit plan kwam tot stand in samenwerking met de toenmalige kabinetten van de ministers van Overheidsbedrijven, Binnenlandse Zaken en Economie en de staatssecretaris van Mobiliteit. Het omvat onder meer de volgende concrete maatregelen:

- een nieuwe wet verbiedt cashbetalingen in de koperhandel;

- de spoorwegpolitie krijgt 100 bijkomende agenten.

Dit korps voert in samenwerking met de federale en lokale politie doelgerichte prikacties;

- het beroep van schroothandelaar wordt duidelijker omschreven en afgelijnd om illegale handelaars sneller door de mand te doen vallen;

- Infrabel en de NMBS lanceerden sensibiliseringsacties die zijn gericht naar het grote publiek;

- Infrabel zette tevens een ludieke campagne op touw;

2. Afin d'enrayer les vols de câbles, Infrabel et la SNCB ont décidé en mai 2013 de mettre en oeuvre un Plan d'Action National contre les vols de câbles.

Ce plan, pour lequel se sont associés les cabinets de l'époque des ministres des Entreprises Publiques, de l'Intérieur et de l'Économie, ainsi que le secrétaire d'État à la Mobilité, contient entre autres les mesures concrètes suivantes:

- une nouvelle loi interdit les paiements en liquide dans le commerce du cuivre;

- la police des chemins de fer se voit renforcée de 100 nouveaux agents.

Cette unité mène des "opérations coup de poing" ciblées en collaboration avec la police fédérale et locale;

- le métier de "ferrailleur" est défini et délimité plus clairement, de sorte à pouvoir démasquer les commerçants illégaux plus rapidement;

- Infrabel et la SNCB ont lancé des actions de sensibilisation à l'attention du grand public;

- une campagne ludique a également été mise sur pied par Infrabel;

- om dit fenomeen op het spoornet een halt toe te roepen, worden incidenten permanent opgevolgd en worden er specifieke maatregelen genomen op het terrein.

3. Onderstaande tabellen geven de evolutie weer van de totale kabellengtes die werden afgeleverd aan de Logistieke Centra Infrastructuur (LCI), respectievelijk voor de voeding van de seininrichting en Verwarming-Chauffage-Aiguillage-Wissel (VCAW) en voor buitenuitrustingen van de seininrichting:

Kabels voor voeding seininrichting en VCAW.

- afin d'enrayer ce phénomène sur le réseau, un suivi permanent des incidents est réalisé et d'autres dispositifs concrets sont mis en place sur le terrain.

3. Les tableaux ci-dessous présentent l'évolution des longueurs totales de câbles qui ont été fournies aux Centres Logistiques d'Infrastructure (CLI), respectivement destinés à l'alimentation de la signalisation et au Verwarming-Chauffage-Aiguillage-Wissel (VCAW) et aux équipements extérieurs de la signalisation:

Câbles destinés à l'alimentation de la signalisation et au VCAW.

1kV + VCAW	2013	2014	2015	2016	2017
Totale lengte van aluminiumkabels/ *Longueur totale posée en aluminium*	1 590	141 402	37 046	143 098	237 000
Totale lengte van koperkabels/ *Longueur totale posée en cuivre*	309 920	103 686	74 482	117 589	124 324

Retourkabels en aardingskabels voor buitenuitrustingen van de seininrichting.

Câbles de retour et câbles de terre destinés aux équipements extérieurs de la signalisation.

Retour + aarding/*Retour + terre*	2013	2014	2015	2016	2017
Totale lengte van aluminiumkabels/ *Longueur totale posée en aluminium*	122 456	100 265	157 374	103 486	128 879
Totale lengte van koperkabels/ *Longueur totale posée en cuivre*	272 271	164 259	138 258	88 828	54 098

Infrabel heeft op enkele jaren tijd een omslag gemaakt van bijna uitsluitend koper naar twee derden aluminium. Op sommige plaatsen is het gebruik van aluminium wel niet noodzakelijk of niet aangewezen.

Voor andere kabeltypes is de omschakeling niet gepland ofwel omdat het niet mogelijk is of omdat het over binneninstallaties gaat (energiedistributie op LS), ofwel omdat ze te gevaarlijk zijn om te stelen (MS en HS).

Er dient ook opgemerkt te worden dat aluminium wel minder diefstalgevoelig is, maar wel gemakkelijker kan aanleiding geven tot problemen wegens de manier waarop Aluminium corrodeert.

Infrabel a réalisé en quelques années un virage du "cuivre quasi exclusivement" à "deux tiers d'aluminium". À noter qu'en certains endroits, le recours à l'aluminium n'est pas nécessaire voire pas recommandé.

Pour d'autres types de câbles, la transition n'est pas en prévue, soit parce qu'elle est impossible ou parce qu'il s'agit d'installations intérieures (distribution d'énergie à BT) ou encore parce que leur vol est trop dangereux (MT et HT).

Il convient également d'observer que l'aluminium est certes moins suceptible d'être volé, mais peut néanmoins engendrer plus facilement des problèmes en raison de la façon dont il se corrode.

Voor wat de bovenleiding betreft, bestond de actie erin om de koperen luchtaardingskabels te vervangen door aluminium. De laatste vijf jaar werden er 1.173 kilometers aluminium luchtaardingskabel geplaatst. De enkele kilometers koperen luchtaardingskabels die nog op het net overblijven, zullen ook vervangen worden in 2018. Inzake luchtaardingskabel is er geen ander alternatief voorhanden.

4. Aangezien dieven de coating van de gestolen kabels haast stelselmatig strippen om de DNA-merking te verwijderen en een hogere overnameprijs te krijgen bij de schroothandelaar, brengt Infrabel geen identificatiegegevens op de kabels aan.

De geleiders van getorste 1kV-kabels zijn reeds in reliëf gemerkt en kunnen zo worden geïdentificeerd.

Pour ce qui concerne la caténaire, l'action consistait à remplacer les câbles de terre aériens en cuivre par de l'aluminium. Ces cinq dernières années, 1.173 kilomètres de câbles de terre aériens en aluminium ont été posés. Les quelques kilomètres de câbles de terre aériens en cuivre qui subsistent encore sur le réseau seront également remplacés en 2018. En matière de câble de terre aérien, aucune autre alternative n'est disponible.

4. Étant donné que les voleurs dénudent quasi systématiquement les câbles volés afin d'éliminer le marquage ADN et d'augmenter le prix de reprise chez le ferrailleur, Infrabel n'appose pas de données d'identification sur les câbles.

La torsade 1kV possède déjà un marquage en relief sur le conducteur qui permet l'identification.

DO 2017201821084

Vraag nr. 2971 van de heer volksvertegenwoordiger Wouter Raskin van 14 februari 2018 (N.) aan de minister van Mobiliteit, belast met Belgocontrol en de Nationale Maatschappij der Belgische spoorwegen:

Cameratoezicht op het spoor.

Het Nederlandse ProRail is eind 2017 begonnen met het plaatsen van slimme mobiele camera's op en langs het spoorwegennet. Die camera's zijn uitgerust met speciale software, die toelaat om te constateren of er een voorwerp op het spoor ligt of een onbevoegd persoon langs het spoor loopt.

Bedoeling van het cameratoezicht is om overlast en vandalisme tegen te gaan en zo vertragingen te voorkomen.

1. a) Hoeveel gevallen van vertraging als gevolg van vandalisme telden onze spoorbedrijven de afgelopen vijf jaar?

b) Om hoeveel minuten vertraging ging het?

c) Welke kost bracht dit met zich mee (onder andere schoonmaakkosten, reparatiewerken, enz.)? Graag cijfers op jaarbasis.

2. Maakt Infrabel op dit moment gebruik van camera's op en langs het spoorwegennet? Zo ja, op welke plaatsen? Zo neen, overweegt Infrabel om gebruik te gaan maken van cameratoezicht?

DO 2017201821084

Question n° 2971 de monsieur le député Wouter Raskin du 14 février 2018 (N.) au ministre de la Mobilité, chargé de Belgocontrol et de la Société nationale des chemins de fer belges:

La vidéosurveillance sur les voies.

L'organisme public néerlandais ProRail a démarré fin 2017 le placement de caméras mobiles intelligentes sur le réseau des chemins de fer et le long de celui-ci. Ces caméras sont équipées de logiciels spéciaux qui permettent de constater si un objet se trouve sur les voies ou si une personne non autorisée circule le long de celles-ci.

L'objectif de la vidéosurveillance est de contrer les nuisances et le vandalisme et ainsi d'éviter les retards.

1. a) Combien de cas de retard dus au vandalisme nos entreprises ferroviaires ont-elles dénombrés au cours des cinq dernières années?

b) Combien de minutes de retard ont-elles été occasionnées?

c) Quel coût cela a-t-il entraîné (notamment pour le nettoyage, les réparations, ***etc***.)? Merci de fournir des chiffres annuels.

2. Infrabel utilise-t-il actuellement des caméras sur le réseau ferroviaire et le long de celui-ci? Dans l'affirmative, en quels lieux? Dans la négative, Infrabel envisage-t-il de recourir à la vidéosurveillance?

3. Een alternatieve oplossing is het plaatsen van hekwerk of het aanleggen van natuurlijke barrières zoals sloten en bebossing om het spoor af te sluiten tegen onbevoegden. Hoeveel kilometer hekwerk staat er zo langs het Belgische spoornet? Hoeveel % van het totale net wordt via hekwerk afgesloten? Zal dit de komende jaren nog uitgebreid worden?

Antwoord van de minister van Mobiliteit, belast met Belgocontrol en de Nationale Maatschappij der Belgische spoorwegen van 14 juni 2018, op de vraag nr. 2971 van de heer volksvertegenwoordiger Wouter Raskin van 14 februari 2018 (N.):

1. Er bestaan geen statistieken specifiek met betrekking tot dit probleem.

2. Infrabel plaatst sinds een aantal jaar mobiele bewakingscamera's langs het spoor. Dit project werd gelanceerd in 2013 in het kader van het grote actieplan tegen kabeldiefstal.

In 2017 ging een project van start voor de plaatsing van 51 vaste camera's (warmte- en koepelcamera's) op hogesnelheidslijnen, de lijn 50A, de lijn 36C, alsook op een aantal gebouwen van Infrabel langs het spoor.

3. Het Belgische spoornet telt 3.605 kilometer spoorlijnen. Het is uiteraard om veiligheidsredenen (indien de evacuatie van een trein vereist is) niet mogelijk en zelfs gevaarlijk het volledige spoornet te omheinen. De 211 kilometer hogesnelheidslijnen worden wel omheind.

In het kader van de preventiecampagne tegen trespassing heeft Infrabel in functie van de geïdentificeerde gevoelige punten reeds meer dan negen kilometer omheining geplaatst. Op termijn zal er 18.155 meter omheining worden geplaatst om de geïdentificeerde hotspots te beveiligen.

In het kader van de preventie van zelfdoding op het spoorwegdomein plaatste Infrabel reeds meer dan zes kilometer van de 16 kilometer voorziene omheining.

3. Une solution alternative est le placement de grillages ou l'installation de barrières naturelles telles que des fossés et des bois pour fermer les voies aux personnes non autorisées. Combien de kilomètres de grillage longent-ils le réseau ferroviaire belge? Quel pourcentage de l'ensemble du réseau est-il isolé par des grillages? Ce pourcentage sera-t-il encore augmenté dans les années à venir?

Réponse du ministre de la Mobilité, chargé de Belgocontrol et de la Société nationale des chemins de fer belges du 14 juin 2018, à la question n° 2971 de monsieur le député Wouter Raskin du 14 février 2018 (N.):

1. Il n'existe pas de statistiques spécifiques relatives à ce problème

2. Infrabel utilise depuis plusieurs années des caméras mobiles le long des voies. Ce projet a vu le jour en 2013 lors de la grande campagne de lutte contre les vols de câbles.

En 2017, un projet a démarré pour l'installation de 51 caméras fixes (thermique + dôme) sur les lignes à grande vitesse, la ligne 50A, la ligne 36C, ainsi que sur plusieurs bâtiments d'Infrabel situés le long des voies.

3. Le réseau ferroviaire belge comporte 3.605 kilomètres de lignes. Il est évidemment totalement impossible et même dangereux pour la sécurité (en cas de nécessité d'évacuation d'un train) de clôturer l'ensemble de ces lignes. Les 211 kilomètres de lignes à grande vitesse seront par contre clôturés.

Dans le cadre de la campagne de prévention contre le trespassing, tenant compte des points sensibles identifiés, Infrabel a déjà installé plus de neuf kilomètres de clôture. À terme, il sera procédé au placement de 18.155 mètres de clôture pour sécuriser les ***hotspots*** identifiés.

Dans le cadre de la prévention du suicide sur le domaine ferroviaire, Infrabel a déjà installé plus de six kilomètres de clôture sur les 16 kilomètres prévus.

DO 2017201821468

Vraag nr. 2998 van de heer volksvertegenwoordiger Gilles Foret van 01 maart 2018 (Fr.) aan de minister van Mobiliteit, belast met Belgocontrol en de Nationale Maatschappij der Belgische spoorwegen:

Afvalscheiding in het station Luik-Guillemins.

België zet al vele jaren de toon op het vlak van afvalscheiding. Afval sorteren is ondertussen volledig ingeburgerd en een groot deel van ons afval wordt gerecycled.

Tot mijn grote verbazing moet ik dan ook vaststellen dat er in het station Luik-Guillemins geen aparte vuilnisbakken staan voor verschillende soorten afval. In andere stations is dat wel het geval. Bekers, papier, blikjes en organisch afval eindigen allemaal in dezelfde zakken.

1. Waarom staan er in het station Luik-Guillemins geen vuilnisbakken voor verschillende soorten afval?

2. Zitten die in de pijplijn? Zo ja, wanneer zullen deze vuilnisbakken geplaatst worden? Zo niet, waarom niet?

3. Wat gebeurt er met het niet-gesorteerde afval?

Antwoord van de minister van Mobiliteit, belast met Belgocontrol en de Nationale Maatschappij der Belgische spoorwegen van 14 juni 2018, op de vraag nr. 2998 van de heer volksvertegenwoordiger Gilles Foret van 01 maart 2018 (Fr.):

De NMBS heeft afvalbakken voor selectieve ophaling geplaatst in 21 stations. De selectieve ophaling begon in 2009 in vier stations en gebeurt sinds 2016 in 21 stations: Brussel-Zuid, Brussel-Centraal, Brussel-Noord, Brussel-Schuman, Brussel-Congres, Brussel-Luxemburg, Etterbeek, Gent-Sint-Pieters, Brugge, Oostende, Kortrijk, Leuven, Hasselt, Antwerpen-Centraal, Ottignies, Gembloux, Namen, Bergen, Doornik, Aat en Charleroi-Zuid.

Daarmee bereikt de NMBS 48 % van haar reizigers en wordt 60,5 % van het stationsafval selectief opgehaald. Alle stations en stopplaatsen uitrusten zou een sterke stijging van de kosten voor ophaling met zich meebrengen, wat in een context van budgettaire efficiëntie niet haalbaar is.

De NMBS laat mij weten dat ze om architecturale redenen beslist heeft om het station Luik-Guillemins niet met gescheiden afvalbakken uit te rusten. Dit is tot op vandaag ook niet gepland. Het verzamelde afval wordt behandeld als restafval.

DO 2017201821468

Question n° 2998 de monsieur le député Gilles Foret du 01 mars 2018 (Fr.) au ministre de la Mobilité, chargé de Belgocontrol et de la Société nationale des chemins de fer belges:

Le tri sélectif à la gare des Guillemins.

Depuis déjà de nombreuses années, la Belgique s'est imposée comme un modèle dans le tri des déchets. La pratique est aujourd'hui parfaitement ancrée dans l'esprit des gens et permet un recyclage important de nos déchets.

Je suis donc assez surpris de constater qu'à la gare des Guillemins, contrairement à ce qui se fait ailleurs, aucune poubelle ne permet de trier ses déchets. Gobelets, papiers, canettes et autres déchets organiques terminent tous dans les mêmes sacs.

1. Pourquoi aucune poubelle permettant le tri sélectif n'a été installée aux Guillemins?

2. Cela est-il en projet? Si oui, pour quand? Si non, pourquoi pas?

3. Que deviennent les déchets non-triés?

Réponse du ministre de la Mobilité, chargé de Belgocontrol et de la Société nationale des chemins de fer belges du 14 juin 2018, à la question n° 2998 de monsieur le député Gilles Foret du 01 mars 2018 (Fr.):

Dans 21 gares, la SNCB a installé des poubelles permettant une collecte sélective. Cette collecte sélective a commencé en 2009 dans quatre gares et est pratiquée dans 21 gares depuis 2016: Bruxelles-Midi, Bruxelles-Central, Bruxelles-Nord, Bruxelles-Schuman, Bruxelles-Congrès, Bruxelles-Luxembourg, Etterbeek, Gand-Saint-Pierre, Bruges, Ostende, Courtrai, Louvain, Hasselt, Anvers-Central, Ottignies, Gembloux, Namur, Mons, Tournai, Ath et Charleroi-Sud.

La SNCB touche ainsi 48 % de ses voyageurs, et 60,5 % des déchets des gares font l'objet d'une collecte sélective. Équiper tous les points d'arrêt et gares s'accompagnerait d'une forte augmentation des frais pour la collecte, ce qui n'est pas réalisable dans un contexte d'efficacité budgétaire.

La SNCB m'informe qu'elle a décidé pour des raisons architecturales de ne pas équiper la gare de Liège-Guillemins de poubelles permettant le tri sélectif des déchets et, à ce jour, il n'est pas prévu d'en installer. Les ordures collectées sont traitées comme déchets résiduels.

DO 2017201821603

Vraag nr. 3015 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Leen Dierick van 07 maart 2018 (N.) aan de minister van Mobiliteit, belast met Belgocontrol en de Nationale Maatschappij der Belgische spoorwegen:

HR Rail. - Pensionering.

HR Rail regelt de personeelsaangelegenheden voor de NMBS en Infrabel. Volgens het statuut van het statutair spoorwegpersoneel zouden werknemers verplicht met pensioen moeten gaan als ze 65 jaar worden.

Er zouden echter wel gevallen bekend zijn van personen die, na met pensioen te zijn gegaan, opnieuw werden aangeworven als contractuele medewerker of als consultant. Toch komt het voor dat statutaire medewerkers willen blijven werken na hun 65 jaar.

Voor federale ambtenaren is een procedure voorzien voor zij die na hun 65 jaar willen werken. Voor spoorpersoneel is dat niet het geval. Toch kadert dit in de visie van de regering om langer aan de slag te blijven. Bovendien wordt de opleiding die het personeel genoot beter gevaloriseerd.

1. Op welke manier bepaalt het personeelsstatuut van HR Rail dat statutaire medewerkers verplicht op hun 65 jaar met pensioen moeten gaan?

2. Hoe wordt omgegaan met medewerkers die 65 jaar zijn en toch willen blijven werken? Wordt dit ad hoc geregeld of zijn er algemene procedures? Graag wat meer uitleg.

3. Zijn hierbij verschillen tussen de NMBS en Infrabel te merken? Wordt een onderscheid gemaakt tussen verschillende beroepscategorieën, bijvoorbeeld omwille van veiligheid of andere redenen? Graag wat meer uitleg.

4. Wie beslist over een eventuele langere aanwerving? Zijn dat de NMBS en Infrabel, of is dat HR Rail? Graag wat meer uitleg.

5. Wat is uw visie hierop? Op welke manier wil u uw visie verwezenlijkt zien?

Antwoord van de minister van Mobiliteit, belast met Belgocontrol en de Nationale Maatschappij der Belgische spoorwegen van 14 juni 2018, op de vraag nr. 3015 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Leen Dierick van 07 maart 2018 (N.):

DO 2017201821603

Question n° 3015 de madame la députée Leen Dierick du 07 mars 2018 (N.) au ministre de la Mobilité, chargé de Belgocontrol et de la Société nationale des chemins de fer belges:

HR Rail. - Départs à la retraite.

HR Rail règle les matières relatives au personnel de la SNCB et d'Infrabel. Selon le statut du personnel ferroviaire statutaire, les travailleurs seraient tenus de partir à la retraite à 65 ans.

On sait cependant qu'après leur départ à la retraite, certains ont été réengagés en tant qu'agent contractuel ou en tant que consultant. Il arrive également que des agents statutaires souhaitent continuer à travailler au-delà de 65 ans.

Une procédure est prévue pour les fonctionnaires fédéraux désireux de poursuivre leur carrière après 65 ans. Ce n'est toutefois pas le cas pour le personnel ferroviaire, bien que cette procédure soit conforme au principe de l'allongement de la carrière cher au gouvernement. En outre, la formation du personnel est mieux valorisée.

1. Comment l'obligation imposée aux agents statutaires de prendre leur retraite à 65 ans est-elle définie dans le statut du personnel de HR Rail?

2. Comment s'y prend-on avec les agents qui souhaitent continuer à travailler après 65 ans? Cette situation est-elle réglée au cas par cas ou des procédures générales sont-elles prévues en la matière? Pouvez-vous fournir de plus amples explications à ce sujet?

3. Existe-t-il à cet égard des différences entre la SNCB et Infrabel? Fait-on la distinction entre les catégories professionnelles, pour des raisons de sécurité, par exemple? Pouvez-vous fournir des précisions à ce sujet?

4. Qui décide si les carrières peuvent être prolongées? Est-ce la SNCB et Infrabel ou est-ce HR Rail? Pouvez-vous apporter des éclaircissements à ce sujet?

5. Quelle est votre vision en la matière? Comment souhaitez-vous que ce projet soit mis en oeuvre?

Réponse du ministre de la Mobilité, chargé de Belgocontrol et de la Société nationale des chemins de fer belges du 14 juin 2018, à la question n° 3015 de madame la députée Leen Dierick du 07 mars 2018 (N.):

1. Artikel 6 van hoofdstuk XVI "Pensioenen" van het Statuut van het personeel bepaalt: "Op de leeftijd van volle 65 jaar moeten alle personeelsleden al dan niet ter beschikking van Infrabel of NMBS gesteld, zonder uitzondering, voorgoed de dienst van HR Rail verlaten. Ze worden gepensioneerd voor zover zij ten minste vijf jaar werkelijke diensten tellen. [...]"

2. Er bestaat geen algemene procedure om een personeelslid toe te laten te blijven werken na het bereiken van de leeftijd van 65 jaar. Dossiers waarin een verdere tewerkstelling wordt gevraagd, worden onderzocht. Bij gunstige beslissing wordt het een contractuele tewerkstelling. We voegen hier echter aan toe dat, gezien de besparingsinspanningen die gevraagd worden van de drie bedrijven, de algemene tendens is om de personeelskosten zoveel mogelijk te beperken en dus het aantal voltijdequivalenten (VTE's) af te bouwen.

3. Neen, dit hangt af van de behoeften. Er wordt soms beroep gedaan op de expertise van sommige medewerkers voor specifieke opdrachten (bijvoorbeeld reglementering) of voor het eventueel opleiden van de opvolgers.

4. De verantwoordelijken van de verschillende directies beslissen hierover. Daarna is het HR-Rail die het voorgestelde en opgestelde contract zal formaliseren.

5. Dit behoort tot de autonomie van de bedrijven en de tot verantwoordelijkheid van het management.

1. L'article 6 du chapitre XVI "Pensions" du Statut du personnel stipule: "À l'âge de 65 ans révolus, tous les agents, sans exception, quittent obligatoirement et définitivement le service de HR Rail, qu'ils soient mis ou non à la disposition d'Infrabel ou de la SNCB. Ils sont pensionnés pour autant qu'ils comptent à cette date au moins cinq années de services effectifs. [...]"

2. Il n'existe pas de procédure générale permettant à un membre du personnel de continuer à travailler après avoir atteint l'âge de 65 ans. Les dossiers dans lesquels une prolongation de l'emploi est demandée, font l'objet d'une enquête. Si une décision favorable est prise, il s'agira d'un emploi contractuel. À noter toutefois qu'étant donné les efforts d'économie demandés aux trois entreprises, la tendance générale est de limiter autant que possible les coûts en personnel et donc de diminuer le nombre d'équivalent temps plein (ETP).

3. Non, cela dépend des besoins. Il est parfois fait appel à l'expertise de certains collaborateurs pour des missions spécifiques (comme la réglementation) ou pour l'éventuelle formation des successeurs.

4. Les responsables des différentes directions prennent les décisions à cet égard. C'est ensuite HR-Rail qui formalise le contrat proposé et rédigé.

5. Cela relève de l'autonomie des entreprises et de la responsabilité du management.

DO 2017201821749

Vraag nr. 3023 van de heer volksvertegenwoordiger Emmanuel Burton van 13 maart 2018 (Fr.) aan de minister van Mobiliteit, belast met Belgocontrol en de Nationale Maatschappij der Belgische spoorwegen:

Aankoop van smartwatches om de stiptheid van de treinen te verbeteren.

Vanaf volgend jaar zullen er 6.000 smartwatches, 7.000 tablets en 13.500 smartphones ter beschikking worden gesteld van de treinbestuurders en -begeleiders.

De overheidsopdracht voor de aankoop van die toestellen werd medio februari 2018 gepubliceerd en wordt medio maart afgesloten. De overheidsopdracht kadert in een strategie van modernisering en verbetering van de communicatie met de NMBS-reizigers.

DO 2017201821749

Question n° 3023 de monsieur le député Emmanuel Burton du 13 mars 2018 (Fr.) au ministre de la Mobilité, chargé de Belgocontrol et de la Société nationale des chemins de fer belges:

L'achat de montres connectées pour améliorer la ponctualité des trains.

Dès l'année prochaine, 6.000 montres connectées, 7.000 tablettes et 13.500 smartphones seront mis à disposition des conducteurs et accompagnateurs de trains.

L'offre publique concernant l'achat de ses appareils a été lancée à la mi-février 2018 et sera ouverte jusqu'au 15 mars. Cet appel d'offres s'inscrit dans une volonté de modernisation et d'amélioration de la communication envers les voyageurs à la SNCB.

De wearables die ter beschikking van de personeelsleden zullen worden gesteld, moeten hun onderlinge communicatie vergemakkelijken en zodoende het verkeer vlotter laten verlopen en de communicatie met de reizigers verbeteren. Concreet moeten de smartwatches en smartphones de stiptheid van de treinen uiteindelijk helpen verbeteren.

1. Welk budget zal er worden uitgetrokken voor de aankoop van de nieuwe toestellen?

2. Welke apparaten gebruikt het treinpersoneel momenteel om onderling te communiceren?

3. Zullen modernere communicatiesystemen werkelijk leiden tot een betere organisatie? Op welke vaststellingen of rapporten baseert u zich?

Antwoord van de minister van Mobiliteit, belast met Belgocontrol en de Nationale Maatschappij der Belgische spoorwegen van 14 juni 2018, op de vraag nr. 3023 van de heer volksvertegenwoordiger Emmanuel Burton van 13 maart 2018 (Fr.):

1. De opdracht bestaat uit vijf percelen:

- 13.500 smartphones;
- 7.000 tablets
- 6.000 smartwatches;
- MDM-software (***Mobile Device Management***) voor het beheer van ongeveer 18.500 bestaande of nieuwe mobiele toestellen;
- fleetmanagementdiensten voor de vermelde hoeveelheden.

Aangezien de aankoopprocedures lopen, wenst de NMBS geen precieze informatie mee te delen over het voorziene budget voor dit project. De benodigde investeringsbudgetten werden wel in het meerjareninvesteringsplan opgenomen.

2. De personeelsleden beschikken over verschillende mogelijkheden om met elkaar te communiceren:

- de verbale communicatiemiddelen: face to face, via een interne verbinding eigen aan het stel (de intercom) of via de dienst-gsm;
- het gebruik van e-mail is mogelijk op de oude tablets;
- bepaalde bijzondere systemen die gebruikt worden in het kader van specifieke procedures. Bijvoorbeeld, afhankelijk van de locatie is het toestel dat bij de vertrekprocedure gebruikt wordt om te melden dat de verrichtingen op het perron afgerond zijn, een specifiek toestel op het perron (AVG: aanwijzer verrichtingen gedaan) of een toestel eigen aan het materieel (deurlamp of Ding-Dong).

Les outils connectés accordés aux agents permettront de faciliter leur communication et d'ainsi fluidifier le trafic et la communication envers les navetteurs. Concrètement, les montres et les smartphones doivent, ***in fine***, améliorer la ponctualité des trains

1. Quel budget sera alloué à l'achat de ces nouveaux appareils?

2. Quels sont actuellement les dispositifs utilisés par les agents pour communiquer entre eux?

3. Cette modernisation des systèmes de communication apportera-t-elle vraiment une amélioration dans leur organisation? Sur base de quels constats/rapports?

Réponse du ministre de la Mobilité, chargé de Belgocontrol et de la Société nationale des chemins de fer belges du 14 juin 2018, à la question n° 3023 de monsieur le député Emmanuel Burton du 13 mars 2018 (Fr.):

1. Le marché est composé de cinq lots:

- 13.500 smartphones;
- 7.000 tablettes;
- 6.000 montres connectées;
- un logiciel MDM (***Mobile Device Management***) pour la gestion d'environ 18.500 appareils mobiles existants ou nouveaux;
- des services de ***fleet management*** pour les quantités mentionnées.

Étant donné les procédures d'achat sont en cours, la SNCB ne souhaite pas communiquer d'informations précises sur les budgets prévus pour ce projet. Les budgets d'investissements nécessaires ont bien été prévus dans le plan pluriannuel d'investissements.

2. Les membres du personnel disposent de plusieurs possibilités pour communiquer entre eux:

- les moyens de communication verbale: en vis-à-vis, au moyen d'une liaison interne propre à la rame (l'interphonie) ou via le GSM de service;
- l'utilisation de l'e-mail est possible sur les anciennes tablettes;
- certains dispositifs particuliers utilisés dans le cadre de procédures spécifiques. Par exemple, le dispositif utilisé dans la procédure de départ pour transmettre l'information que les opérations à quai sont terminées est, en fonction de l'endroit, un dispositif spécifique au niveau du quai (IOT: indicateur opérations terminées) ou un dispositif propre au matériel (lampe porte ou Ding-Dong).

3. Deze modernisering past in het kader van de digitalisering, waarmee het niet alleen mogelijk wordt om minder papier te verbruiken, maar ook om een sneller communicatiekanaal te ontwikkelen om de informatie en de documenten waarover de personeelsleden moeten kunnen beschikken tijdens hun dienst, ter beschikking te stellen. Uiteindelijk zal dit de dienstuitvoering en de informatieverstrekking aan de reiziger significant verbeteren.

Bovendien zullen deze toestellen ook nieuwe apps kunnen ondersteunen waarmee het werk van de personeelsleden vergemakkelijkt wordt en/of de risico's die de personeelsleden tijdens hun dienst lopen, afnemen. De NMBS meldt dat deze uitrustingen daartoe een app zullen krijgen die bestemd is voor de nieuwe vertrekprocedure. Ten opzichte van de toestellen die momenteel gebruikt worden, met name de AVG en de toestellen eigen aan het materieel, laat deze toepassing toe:

- de restrisico's van de huidige procedure helemaal te verwijderen;

- de hoge onderhoudskosten van deze oude uitrustingen te verlagen en zelfs weg te werken;

- gemakkelijker, sneller en goedkoper te kunnen evolueren (software-evolutie).

Het gebruik van tablets zal de administratie die gepaard gaat met de huidige manier van werken, significant verminderen en de productiviteit ten goede komen. Dit is reeds aangetoond bij andere operatoren.

Bovendien opent een digitaal platform de deur naar andere mogelijkheden zoals eco-driving, onmiddellijk melden en monitoren van averijen, enz.

3. Cette modernisation s'inscrit dans le cadre de la digitalisation permettant non seulement de diminuer la consommation de papier, mais aussi de développer un canal de communication plus rapide pour la mise à disposition des informations et des documents dont le personnel doit être en possession lors de son service. À terme, cela permettra d'améliorer considérablement l'exécution du service et l'information au voyageur.

De plus, ces appareils pourront également supporter de nouvelles applications facilitant le travail du personnel et/ou diminuant les risques que le personnel court lors de son service. À cet effet, la SNCB signale que ces équipements seront pourvus d'une application destinée à la nouvelle procédure de départ. Par rapport aux dispositifs actuellement utilisés, à savoir les IOT et les dispositifs propres au matériel, cette application permettra:

- d'éliminer complètement les risques résiduels de la procédure actuelle;

- de diminuer voire de supprimer les coûts d'entretien élevés de ces anciens équipements;

- de pouvoir évoluer plus facilement, plus rapidement et de manière moins onéreuse (évolution logicielle).

L'utilisation de tablettes réduira considérablement l'administration liée au mode de travail actuel et sera bénéfique pour la productivité. Cela a déjà été démontré chez d'autres opérateurs.

Par ailleurs, une plateforme digitale ouvre la porte à d'autres possibilités telles que l'éco-conduite, l'annonce immédiate des avaries et le suivi de celles-ci, ***etc***.

DO 2017201821777

Vraag nr. 3027 van de heer volksvertegenwoordiger Servais Verherstraeten van 14 maart 2018 (N.) aan de minister van Mobiliteit, belast met Belgocontrol en de Nationale Maatschappij der Belgische spoorwegen:

Verbinding Antwerpen-Mol-Hamont.

De treinverbinding Antwerpen-Mol-Hamont verloopt op dit moment nog met dieseltreinen. De spoorlijn 19 tussen Mol en Hamont is immers nog niet geëlektrificeerd. Dat zorgt ervoor dat reizigers met verouderd materieel moeten sporen.

DO 2017201821777

Question n° 3027 de monsieur le député Servais Verherstraeten du 14 mars 2018 (N.) au ministre de la Mobilité, chargé de Belgocontrol et de la Société nationale des chemins de fer belges:

Liaison Anvers-Mol-Hamont.

La ligne 19 entre Mol et Hamont n'étant pas encore électrifiée, la liaison ferroviaire Anvers-Mol-Hamont s'effectue actuellement toujours avec des trains diesel. Ce qui signifie que les usagers voyagent dans du matériel obsolète.

Het is mij ter ore gekomen dat de samenstelling van die dieseltreinen niet altijd volstaat voor het aantal reizigers. In het weekend zou de trein (soms) met slechts vier rijtuigen rijden, waardoor veel reizigers recht moeten staan. De NMBS probeert steeds het aantal rijtuigen af te stemmen op het aantal reizigers, maar er lijkt toch een probleem te zijn met de IC-trein Antwerpen-Mol-Hamont tijdens het weekend.

De elektrificatie van de spoorlijn 19 tussen Mol en Hamont wordt in 2018 opgestart voor het Belgische gedeelte. De geëlektrificeerde sectie zou in 2020 in dienst genomen kunnen worden. Dat zal er in ieder geval voor zorgen dat de reizigers uit de Kempen met moderner treinmaterieel en meer comfort zullen kunnen reizen.

1. Uit hoeveel rijtuigen bestaat de normale samenstelling van de IC-trein Antwerpen-Mol-Hamont tijdens weekdagen? Uit hoeveel rijtuigen bestaat deze tijdens het weekend? Vanwaar die keuze?

2. Hoe vaak kon die normale samenstelling het afgelopen jaar niet gegarandeerd worden? Wat waren daar de oorzaken van?

3. Hoeveel klachten heeft de NMBS het afgelopen jaar gekregen over de IC-verbinding Antwerpen-Mol-Hamont? Waarover gingen die klachten voornamelijk?

4. Er is een Belgisch engagement om de spoorlijn tussen Mol en Hamont te elektrificeren. Is er ook al een Nederlands engagement voor de sectie tussen Neerpelt en Hamont?

Zo ja, hoeveel trekt de Nederlandse overheid daarvoor uit? Wanneer zullen de werken starten en wanneer zullen ze klaar zijn?

Zo neen, hoe verloopt het overleg tussen de Belgische en Nederlandse overheid? Hoe verloopt het overleg tussen Infrabel en ProRail? Wordt er binnenkort een engagement van Nederlandse kant verwacht?

Antwoord van de minister van Mobiliteit, belast met Belgocontrol en de Nationale Maatschappij der Belgische spoorwegen van 14 juni 2018, op de vraag nr. 3027 van de heer volksvertegenwoordiger Servais Verherstraeten van 14 maart 2018 (N.):

1. Tijdens de week rijden de treinen in het piekuur met tien rijtuigen (vijf motorwagens van twee rijtuigen) tussen Antwerpen en Mol en zes rijtuigen tussen Mol en Hamont. Tijdens de daluren is de samenstelling beperkter en afhankelijk van de bezetting.

Il m'a été rapporté que la composition de ces trains diesel ne suffit pas toujours pour le nombre de voyageurs. Durant le week-end, le train circulerait (parfois) uniquement avec quatre voitures, obligeant de nombreux voyageurs à rester debout. La SNCB tente toujours de faire correspondre le nombre de voitures au nombre de passagers, mais un problème semble malgré tout se poser pour le train IC Anvers-Mol-Hamont pendant le week-end.

L'électrification du côté belge de la ligne ferroviaire 19 entre Mol et Hamont débutera en 2018. La section électrifiée devrait pouvoir entrer en service en 2020. Cela permettra à tout le moins aux voyageurs de Campine de circuler à bord d'un matériel ferroviaire plus moderne et plus confortable.

1. De combien de voitures se compose normalement le train IC Anvers-Mol-Hamont en semaine? De combien de voitures se compose-t-il durant le week-end? Comment s'explique ce choix?

2. À combien de reprises cette composition normale n'a-t-elle pas pu être assurée l'an dernier? Pour quelles raisons?

3. Combien de plaintes la SNCB a-t-elle reçues l'an dernier concernant la liaison Anvers-Mol-Hamont? Quel était généralement l'objet de ces plaintes?

4. La Belgique s'est engagée à électrifier la ligne ferroviaire entre Mol et Hamont. Les Pays-Bas se sont-ils engagés à faire de même pour la section Neerpelt-Hamont?

Dans l'affirmative, quel est le budget prévu par l'État néerlandais pour cette opération? Quand débuteront les travaux et quand seront-ils achevés?

Dans la négative, comment se déroule la concertation entre les autorités belges et néerlandaises? Comment se déroule la concertation entre Infrabel et ProRail? Attend-on prochainement un engagement du côté néerlandais?

Réponse du ministre de la Mobilité, chargé de Belgocontrol et de la Société nationale des chemins de fer belges du 14 juin 2018, à la question n° 3027 de monsieur le député Servais Verherstraeten du 14 mars 2018 (N.):

1. Pendant la semaine, la circulation des trains en heures de pointe s'effectue avec dix voitures (cinq autorails de deux voitures) entre Anvers et Mol et avec six voitures entre Mol et Hamont. En heures creuses, la composition est plus limitée et est fonction de l'occupation.

Op zaterdag en zondag rijden de treinen met vier tot zes rijtuigen tussen Mol en Antwerpen en twee tot vier rijtuigen tussen Mol en Hamont. Op zondagavond worden verschillende treinen versterkt en rijden er twee extra treinen naar Leuven voor de studenten: één met aansluiting in Mol en een andere uit Hamont.

Het aantal zitplaatsen is berekend op basis van het aantal reizigers.

2. In 2017 telde de NMBS 408 gevallen (één trein op zes) van verminderde samenstelling van een trein op de verbinding Antwerpen - Hamont tijdens de piekuren (tijdens de week en voormiddag en namiddag samen) met dus een potentiële overbezetting tot gevolg.

Belangrijkste oorzaken voor dit tekort aan treinmaterieel zijn kinderziektes die opdoken bij de uitrusting van de motorwagens met het Europese veiligheidssysteem ETCS en exploitatieproblemen door de aanpassingen in de spoorbundels bij de bouw van de nieuwe werkhal in Hasselt.

De NMBS neemt verschillende operationele maatregelen om het probleem van de verminderde samenstelling van de treinen op de spoorlijn Antwerpen-Hamont geleidelijk aan op te lossen en volgt dit van nabij op. Alle motorwagens op de lijn Antwerpen-Hamont zullen in het voorjaar 2018 met ETCS uitgerust zijn. De nieuwe werkhal in Hasselt zal in het najaar van 2018 klaar zijn.

3. Hieronder gaat een tabel met het aantal klachten tijdens het afgelopen jaar over de IC-verbinding Antwerpen-Mol-Hamont, uitgesplitst volgens het onderwerp van de klacht:

Le samedi et le dimanche, la circulation des trains s'effectue avec quatre à six voitures entre Mol et Anvers et avec deux à quatre voitures entre Mol et Hamont. Le dimanche soir, plusieurs trains sont renforcés et deux trains supplémentaires desservent Louvain pour les étudiants: un avec correspondance à Mol et un autre en provenance de Hamont.

Le nombre de places assises est calculé sur la base du nombre de voyageurs.

2. En 2017, la SNCB a recensé 408 cas (un train sur six) de composition réduite pour un train de la relation Anvers - Hamont en heures de pointe (au total pour le matin et l'après-midi en semaine), engendrant ainsi une suroccupation potentielle.

Les principales causes de ce manque de matériel ferroviaire ont trait aux maladies de jeunesse qui sont apparues lors de l'équipement des autorails avec le système de sécurité européen ETCS et aux problèmes d'exploitation résultant des aménagements au niveau des faisceaux de voies pour la construction du nouveau hall de travail à Hasselt.

La SNCB prend diverses mesures opérationnelles pour résoudre progressivement le problème de la composition réduite des trains sur la ligne ferroviaire Anvers-Hamont et suit cela de près. Tous les autorails sur la ligne Anvers-Hamont seront équipés de l'ETCS au printemps de 2018. Le nouveau hall de travail à Hasselt sera terminé à l'automne de 2018.

3. Vous trouverez ci-dessous un tableau indiquant le nombre de plaintes au cours de l'année écoulée concernant la relation IC Anvers-Mol-Hamont, ventilées selon l'objet de la plainte:

Onderwerp/*Objet*	Aantal reacties/*Nombre de réactions*
Uurregeling en compensatie/*Horaires et compensation*	4
Samenstelling van treinen/*Composition des trains*	9
Stiptheid/*Ponctualité*	16
Andere/*Autres*	13
TOTAAL/*TOTAL*	42

4. Noch Infrabel, noch mijn eigen diensten zijn op de hoogte van enig engagement van Nederlandse zijde tot elektrificatie van het gedeelte van de spoorlijn vanaf Hamont of de Belgisch-Nederlandse grens tot Weert.

4. Ni Infrabel, ni mes propres services n'ont connaissance d'un quelconque engagement de la part des Pays-Bas pour l'électrification de la partie de la ligne ferroviaire qui s'étend de Hamont ou de la frontière belgo-néerlandaise jusque Weert.

DO 2017201821892

Vraag nr. 3030 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Stéphanie Thoron van 19 maart 2018 (Fr.) aan de minister van Mobiliteit, belast met Belgocontrol en de Nationale Maatschappij der Belgische spoorwegen:

Sensibiliseringsacties van Infrabel in de lagere en middelbare school.

Eind 2017 werd op televisie bekendgemaakt dat Infrabel een sensibiliseringsactie opzette voor leerlingen van de lagere school van Cheratte, een school die bijzonder dicht bij een spoorlijn ligt.

Op de website van Infrabel zijn voorbeelden te vinden van sensibiliseringsacties en -tools rond spoorveiligheid. Ook met het concept ***The Box*** bewijst Infrabel dat ze jongeren beter (en meer) wil sensibiliseren voor de gevaren van spoorlopen. Deze proactieve houding moet worden toegejuicht.

1. Hoeveel van dit soort sensibiliseringsacties worden er in ons land (per Gewest en provincie) elk jaar georganiseerd? Hoeveel zijn er gepland voor 2018?

2. Vinden deze acties plaats op verzoek van de scholen of op voorstel van Infrabel?

3. Denkt u niet dat het raadzaam zou zijn om (indien dit nog niet gebeurt) een lijst op te stellen van scholen in de buurt van spoorwegen, en deze scholen dan op regelmatige basis sensibiliseringsacties voor te stellen (bijvoorbeeld via een rappel bij het begin van het schooljaar)?

Antwoord van de minister van Mobiliteit, belast met Belgocontrol en de Nationale Maatschappij der Belgische spoorwegen van 14 juni 2018, op de vraag nr. 3030 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Stéphanie Thoron van 19 maart 2018 (Fr.):

1 en 2. De strategie van Infrabel bestaat erin voor basisscholen handig, ludiek en didactisch lesmateriaal te ontwikkelen om leerkrachten en iedereen die dit wenst, de kans te geven zelf een of meer lessen over de spoorveiligheid te geven. Daarom krijgen alle leerkrachten die daarvoor een aanvraag hebben gedaan, gratis een sensibiliseringskit toegestuurd. Om budgettaire redenen richt Infrabel zich eerst en vooral tot diegenen die kinderen spelenderwijs de spoorveiligheidsregels willen bijbrengen.

DO 2017201821892

Question n° 3030 de madame la députée Stéphanie Thoron du 19 mars 2018 (Fr.) au ministre de la Mobilité, chargé de Belgocontrol et de la Société nationale des chemins de fer belges:

Actions de sensibilisation d'Infrabel dans les écoles primaires et secondaires.

Fin 2017, la presse télévisée présentait une action de sensibilisation organisée par Infrabel auprès des élèves d'une école primaire de Cheratte. Une école située extrêmement proche d'une ligne de chemin de fer.

Des exemples de campagnes et de kits de sensibilisation à la sécurité ferroviaire sont disponibles sur le site internet d'Infrabel, l'expérience ***The Box*** pour les élèves du secondaire témoigne également de la volonté de la société de mieux (et plus) sensibiliser les jeunes aux dangers qui peuvent se présenter sur les rails. Une proactivité qu'il faut saluer.

1. Combien d'actions de sensibilisation de ce type sont organisées dans notre pays (dans chaque Région et province) chaque année? Combien en sont prévues pour 2018?

2. Ces actions se réalisent-elles à la demande des établissements scolaires ou sur proposition d'Infrabel?

3. Si cela ne se fait pas déjà, ne pensez-vous pas qu'il pourrait être opportun de répertorier les écoles se situant dans un périmètre proche de voies de chemins de fer, afin de les cibler et leur proposer de manière régulière des actions de sensibilisation (par exemple, un rappel avant chaque rentrée scolaire pourrait-être utile dans certains cas)?

Réponse du ministre de la Mobilité, chargé de Belgocontrol et de la Société nationale des chemins de fer belges du 14 juin 2018, à la question n° 3030 de madame la députée Stéphanie Thoron du 19 mars 2018 (Fr.):

1 et 2. La stratégie d'Infrabel est de développer pour le primaire du matériel pédagogique pratique, ludique et didactique qui permet aux enseignants, ainsi qu'à toute personne qui le souhaite, d'animer de façon autonome une ou plusieurs leçons sur la sécurité ferroviaire. Dans cette optique, le kit de sensibilisation est envoyé gratuitement à tous les enseignants qui en font la demande. Pour des raisons budgétaires, Infrabel cible avant tout les personnes désireuses d'inculquer les règles de sécurité ferroviaire de manière ludique aux enfants.

Begin april werden 1.717 Franstalige kits en 2.769 Nederlandstalige kits naar de scholen gestuurd, die hiervoor een aanvraag hebben gedaan. Vorig jaar werden er evenveel Nederlandstalige als Franstalige kits verstuurd, namelijk ongeveer 650 exemplaren voor elke taal.

Infrabel moedigt ook alle medewerkers van de spoorweggroep (Infrabel, NMBS en HR Rail) aan om een sensibiliseringsles te geven in de school van hun kind(eren) of van een kind/leraar uit hun kennissenkring.

De Grote Schoolkalender wordt in het begin van elk schooljaar naar alle leerkrachten van het basisonderwijs gestuurd. Voor het schooljaar 2017-2018 werden er 33.000 exemplaren verdeeld onder de leerkrachten van de Federatie Wallonië-Brussel en 39.000 onder de leerkrachten van de Vlaamse Gemeenschap. In het begin van het schooljaar 2018-2019 wordt de kalender opnieuw verstuurd naar de leerkrachten.

In december werd een spelletjesboek uitgebracht voor de kinderen van het basisonderwijs. Aan de hand van dit boekje kan de kennis over de spoorveiligheid spelenderwijs worden getest. Sinds december werden 21.062 Nederlandstalige en 23.967 Franstalige boekjes verstuurd.

Naast dit lesmateriaal zet Infrabel ook doelgerichte acties op touw.

Na de lancering van de actie ***The Box***vorig jaar (sensibilisering in virtual reality) hebben een groot aantal scholen zich voor een sessie ingeschreven. Gezien het grote succes en de logistieke vereisten van ***The Box***, werd het concept verfijnd, en heet het nu ***The Floor***.

The Floor bestaat uit een vibrerend podium van 35m² waarop tot 30 leerlingen kunnen plaatsnemen. De deelnemers kijken met een ***virtual reality*** (VR) -bril naar een 360° film waarin ze de gevaren van ***trespassing*** van heel dichtbij ervaren. Het vibrerende podium en de geluidseffecten maken deze ***virtual reality***-ervaring levensecht.

The Floor werd aangekondigd via de website van Infrabel, haar Facebook-pagina en een persbericht. Op 6 maart 2018 werd ***The Floor*** voor het eerst voorgesteld aan het grote publiek op het congres van de VSV (Vlaamse Stichting Verkeerskunde) in Gent.

Tot nu toe hebben reeds acht Franstalige scholen en 15 Nederlandstalige scholen hun interesse getoond.

3. Alle middelbare scholen, ongeacht of ze gelegen zijn in de nabijheid van een spoorwegovergang, hebben hierover een e-mail ontvangen. De scholen beslissen zelf of ze al dan niet willen deelnemen aan dit project.

Début avril, 1.717 exemplaires francophones et 2.769 exemplaires néerlandophones ont été envoyés aux écoles qui en ont fait une demande. L'année passée, un nombre équivalent d'exemplaires francophones et néerlandophones ont été envoyés, à savoir environ 650 exemplaires dans chaque langue.

Infrabel encourage aussi tous les collaborateurs du groupe ferroviaire (Infrabel, SNCB et HR Rail) à donner une leçon de sensibilisation dans l'école de leur(s) enfant(s), ou d'un enfant/enseignant de leur entourage.

Le Calendrier des Écoliers est quant à lui envoyé au début de chaque année scolaire à tous les enseignants du primaire. Pour l'année scolaire 2017-2018, 33.000 exemplaires ont été répartis entre les enseignants de la Fédération Wallonie-Bruxelles et 39.000 exemplaires ont été répartis entre les enseignants de la Communauté flamande. Le calendrier sera à nouveau envoyé aux enseignants au début de l'année scolaire 2018-2019.

Au mois de décembre, un carnet de jeu a été publié pour les enfants de l'enseignement primaire. Ce carnet permet de tester de manière ludique la connaissance sur la sécurité ferroviaire. Au total 21.062 exemplaires en néerlandais et 23.967 en français ont été distribués depuis décembre.

À côté de ce matériel pédagogique, Infrabel développe aussi des actions ciblées.

Suite au lancement l'année passée de l'action ***The Box*** (sensibilisation par le biais de la réalité virtuelle), de nombreuses écoles s'étaient inscrites pour une session. Vu le succès et les contraintes logistiques de ***The Box***, le concept a été affiné et porte désormais le nom de ***The Floor***.

The Floor est une plateforme vibrante de 35m² sur laquelle 30 élèves peuvent prendre place. Chaque élève reçoit un casque de réalité virtuelle (VR) dans lequel il voit un film 360° qui leur permet de vivre les dangers du ***trespassing*** de très près. Cette expérience de réalité virtuelle est rendue vivante par les vibrations du podium et les effets sonores.

The Floor a été annoncé via le site web d'Infrabel, sa page Facebook et un communiqué de presse. Le 6 mars 2018, ***The Floor*** a été présenté pour la première fois au grand public lors du congrès du VSV (***Vlaamse Stichting Verkeerskunde***) à Gand.

À ce jour, déjà huit écoles francophones et 15 écoles néerlandophones ont manifesté leur intérêt.

3. Un mailing à ce sujet a été envoyé à l'ensemble des écoles de l'enseignement secondaire, indépendamment du fait qu'elles soient situées à proximité d'un passage à niveau ferroviaire. La décision de participer ou non à ce projet appartient aux écoles elles-mêmes.

DO 2017201821946

Vraag nr. 3052 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Kattrin Jadin van 20 maart 2018 (Fr.) aan de minister van Mobiliteit, belast met Belgocontrol en de Nationale Maatschappij der Belgische spoorwegen:

NMBS. - Betaling van de boetes.

Zwartrijden is een vrij frequent fenomeen in het openbaar vervoer.

Het spreekt vanzelf dat een NMBS-medewerker een administratieve boete moet opleggen als hij een overtreding vaststelt.

1. Hoeveel boetes werden er in 2017 uitgeschreven?

2. Hoeveel van die boetes werden er daadwerkelijk betaald?

3. Werden er rechtsvervolgingen ingesteld? In hoeveel gevallen?

Antwoord van de minister van Mobiliteit, belast met Belgocontrol en de Nationale Maatschappij der Belgische spoorwegen van 14 juni 2018, op de vraag nr. 3052 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Kattrin Jadin van 20 maart 2018 (Fr.):

De NMBS deelt me het volgende mee:

In 2017 heeft het treinbegeleidingspersoneel 395.421 vaststellingen van onregelmatigheden begaan door reizigers opgesteld. In afwachting dat de op 29 maart laatstleden gestemde wet tot invoering van administratieve boetes in werking treedt, berust de invordering van deze vaststellingen van onregelmatigheden op het koninklijk besluit van 20 december 2007 houdende reglement van de politie op de spoorwegen, dat onder andere bepaalt dat het plaatsnemen in een trein zonder in het bezit te zijn van een geldig vervoerbewijs een wanbedrijf is.

Indien de minnelijke invorderingsfase mislukt, moet de NMBS dan ook de inning van het geleden verlies via de rechtbank vorderen, wat lange behandelingstermijnen met zich meebrengt voor de betrokken dossiers. De invoering van administratieve boetes zou de behandeling moeten versnellen, hogere invorderingscijfers moeten opleveren en een efficiënter middel moeten zijn om de fraude te bestrijden.

Voor deze boetes werden 30.826 betalingen geregistreerd. Het merendeel van de onbetaalde dossiers worden momenteel bij twee externe invorderingspartners behandeld en geven aanleiding tot afbetalingsplannen of tot procedures voor de rechtbank, zoals hierboven werd aangegeven.

DO 2017201821946

Question n° 3052 de madame la députée Kattrin Jadin du 20 mars 2018 (Fr.) au ministre de la Mobilité, chargé de Belgocontrol et de la Société nationale des chemins de fer belges:

SNCB. - Paiement des amendes.

Dans le cadre des transports en commun, la fraude est un phénomène assez régulier.

À cet égard, lorsqu'un agent de la SNCB constate des agissements illégaux, il est évident qu'il se doit de dresser des amendes administratives.

1. Combien d'amendes ont été distribuées en 2017?

2. Sur ces amendes combien ont été réellement payées?

3. Des poursuites judiciaires ont-elles eu lieu? Combien a-t-on pu en recenser?

Réponse du ministre de la Mobilité, chargé de Belgocontrol et de la Société nationale des chemins de fer belges du 14 juin 2018, à la question n° 3052 de madame la députée Kattrin Jadin du 20 mars 2018 (Fr.):

La SNCB me communique ce qui suit:

En 2017, le personnel d'accompagnement des trains a rédigé 395.421 constats d'irrégularités commises par des voyageurs. En attendant l'entrée en vigueur de la loi instaurant les amendes administratives qui a été votée le 29 mars dernier, le recouvrement de ces constats d'irrégularités se fonde sur l'arrêté royal du 20 décembre 2007 portant règlement de police sur les chemins de fer, qui précise notamment que le fait de prendre place dans un train sans être muni d'un titre de transport valable constitue un délit.

Par conséquent, en cas d'échec de la phase amiable de recouvrement, la SNCB doit poursuivre la récupération de son préjudice devant les tribunaux, ce qui a pour conséquence de longs délais de traitement pour les dossiers concernés. L'introduction des amendes administratives devrait permettre un traitement plus rapide, un meilleur taux de recouvrement et constituer un moyen plus efficace de lutte contre la fraude.

Pour ces amendes, 30.826 paiements ont été enregistrés. La plupart des dossiers impayés sont en cours de traitement auprès de deux partenaires externes de recouvrement et donnent lieu à des plans de paiement ou à des procédures devant les tribunaux, comme indiqué ci-avant.

In 2017 werden door de NMBS 15.267 rechtsvervolgingen ingesteld wegens inbreuken begaan in 2017 en de voorgaande jaren.

DO 2017201822118

Vraag nr. 3067 van de heer volksvertegenwoordiger Gautier Calomne van 27 maart 2018 (Fr.) aan de minister van Mobiliteit, belast met Belgocontrol en de Nationale Maatschappij der Belgische spoorwegen:

Inachtneming van de voorwaarden in de stedenbouwkundige vergunning inzake het kappen van bomen.

Volgens persberichten van 15 maart 2018 zou Infrabel in het kader van de werken die de infrastructuurbeheerder thans uitvoert langs spoorlijn 26, tussen de Jean en Pierre Carsoellaan en de Sint-Jobsesteenweg te Ukkel, de voorwaarden in de door het Brusselse Gewest uitgereikte stedenbouwkundige vergunning met betrekking tot het kappen van de bomen aan weerszijden van de spoorweg niet respecteren.

Zo zou men zich niet houden aan de voorwaarde dat jonge bomen en struiken met een omtrek van minder dan 40 cm (gemeten op 1,5 m hoogte) op de verst van de sporen gelegen bermstrook niet gekapt mogen worden.

1. Bevestigt u die informatie, en zo ja, welke oplossingen worden er bestudeerd om de inachtneming van de voorwaarden in de door het Brusselse Gewest afgegeven stedenbouwkundige vergunningen in de toekomst te garanderen?

2. Hoeveel jonge boompjes en struiken mochten er overeenkomstig de stedenbouwkundige vergunning oorspronkelijk niet gekapt worden langs dat baanvak?

3. Volgens de persberichten hadden het gemeentebestuur van Ukkel en de omwonenden zo een situatie het jaar voordien ook al meegemaakt. Welke oplossingen heeft Infrabel voorgesteld om de schade te herstellen?

4. Beschikt u over informatie over het aantal bomen die in 2014, 2015, 2016 en 2017 door de werfleiders van Infrabel illegaal werden gekapt? Kunt u dat cijfer uitsplitsen per gemeente die met deze problematiek te maken kreeg?

En 2017, 15.267 poursuites judiciaires ont été entamées par la SNCB, pour des infractions commises en 2017 et les années précédentes.

DO 2017201822118

Question n° 3067 de monsieur le député Gautier Calomne du 27 mars 2018 (Fr.) au ministre de la Mobilité, chargé de Belgocontrol et de la Société nationale des chemins de fer belges:

Le respect des conditions des permis d'urbanisme pour l'abattage d'arbres.

Selon la presse du 15 mars 2018, il apparaîtrait que le chantier actuellement mené par la société Infrabel le long de la ligne de train 26, située entre l'avenue Jean et Pierre Carsoel et la chaussée de Saint-Job à Uccle, ne respecterait pas les conditions prévues par le permis d'urbanisme délivré par la Région bruxelloise concernant l'abattage des arbres disposés autour de la ligne de chemin de fer.

À ce propos, il a été relaté l'information selon laquelle la condition qui prévoyait le maintien de jeunes arbres et arbustes sur la moitié la plus éloignée des voies et dont la circonférence, mesurée à 1,5 m de hauteur, est inférieure à 40 cm, n'a pas été respectée.

1. Confirmez-vous ces informations et, partant, quelles solutions sont actuellement à l'étude pour garantir, à l'avenir, le respect des conditions telles qu'établies par les permis d'urbanisme délivrés par la Région bruxelloise?

2. Quel est le nombre de jeunes arbres et arbustes dont l'abattage n'était initialement pas autorisé par le permis d'urbanisme sur ce tronçon?

3. D'après les informations relayées dans la presse, il apparaît également que ce scénario avait déjà été vécu par les autorités uccloises et riverains l'an passé. Partant, quelles sont les solutions qui ont été proposées par la société Infrabel pour réparer le dommage subi?

4. D'après les informations à votre disposition, pouvez-vous communiquer le nombre d'arbres qui ont été illégalement abattus par les gestionnaires de chantiers d'Infrabel au cours des années 2014, 2015, 2016 et 2017? Je vous remercie de bien vouloir étayer votre réponse par commune concernée.

Antwoord van de minister van Mobiliteit, belast met Belgocontrol en de Nationale Maatschappij der Belgische spoorwegen van 14 juni 2018, op de vraag nr. 3067 van de heer volksvertegenwoordiger Gautier Calomne van 27 maart 2018 (Fr.):

1 tot 3. Afgelopen winter werden bomen gekapt op een aantal taluds op het grondgebied van de gemeente Ukkel, overeenkomstig de voorwaarden van de afgeleverde vergunningen.

Omdat deze werken moeten gebeuren op een ingesloten terrein tussen de spoorinfrastructuur en de eigendommen van de buurtbewoners, diende Infrabel omzichtig te werk te gaan om geen schade te veroorzaken aan de infrastructuur of de aanpalende eigendommen.

Wegens de beperkte werkruimte is het dan ook technisch onmogelijk geweest om hoogstammige bomen om te hakken en tegelijkertijd het lage struikgewas te behouden.

Er weze opgemerkt dat voor het omhakken van laagstammige bomen en struiken er geen aanvraag tot stedenbouwkundige vergunning nodig is.

De infrastructuurbeheerder heeft reeds met de bevoegde gewestelijke overheden overlegd teneinde de problemen aan te kaarten die gepaard gaan met de uitvoering van dergelijke kapwerkzaamheden.

Infrabel bevestigt tevens dat er zich vorig jaar een soortgelijke situatie voordeed. In dat geval is weliswaar gebleken dat het struikgewas zich binnen een korte tijdspanne had hersteld.

4. Infrabel laat weten dat ze inzake de kapwerkzaamheden niet over meer relevante en meer gedetailleerde informatie beschikt.

Réponse du ministre de la Mobilité, chargé de Belgocontrol et de la Société nationale des chemins de fer belges du 14 juin 2018, à la question n° 3067 de monsieur le député Gautier Calomne du 27 mars 2018 (Fr.):

1 à 3. Des arbres ont été abattus l'hiver dernier sur plusieurs talus situés sur le territoire de la commune d'Uccle, conformément aux conditions des permis délivrés.

Dans la mesure où ce travail doit être réalisé dans un espace confiné entre les infrastructures ferroviaires et les propriétés des riverains, Infrabel devait procéder prudemment pour ne pas causer de dégâts à l'infrastructure ni aux propriétés attenantes.

En raison de l'espace de travail restreint, il s'est dès lors avéré techniquement impossible de procéder à l'abattage d'arbres à haute tige tout en préservant la végétation basse.

À noter qu'il n'est pas nécessaire de demander un permis d'urbanisme pour l'abattage des arbres et arbustes à basse tige.

Le gestionnaire d'infrastructure a déjà entamé une concertation avec les autorités régionales compétentes afin d'évoquer les problèmes inhérents à l'exécution de ce type de travaux d'abattage.

Infrabel confirme par ailleurs avoir connu une situation similaire l'année dernière. Dans ce cas précis, il est toutefois apparu que la végétation s'était rétablie en peu de temps.

4. Infrabel indique qu'elle ne dispose pas d'informations plus pertinentes et plus détaillées à propos des travaux d'abattage.

DO 2017201822353

Vraag nr. 3080 van de heer volksvertegenwoordiger Gautier Calomne van 06 april 2018 (Fr.) aan de minister van Mobiliteit, belast met Belgocontrol en de Nationale Maatschappij der Belgische spoorwegen:

Infrabel. - Geluiddempende railpads.

Eind 2017 liet Infrabel weten dat er een baanvak van honderd meter op lijn 50A (Brussel-Oostende) werd uitgerust met railpads. Dit zijn rubberen matjes tussen de sporen en de dwarsliggers, waardoor de geluidshinder van een voorbijrijdende trein met gemiddeld 3 decibel verminderd wordt. Het baanvak in Dilbeek is het eerste dat voorzien werd van railpads. In de toekomst zouden normaal gezien nog vele kilometers spoor met deze technologie worden uitgerust.

DO 2017201822353

Question n° 3080 de monsieur le député Gautier Calomne du 06 avril 2018 (Fr.) au ministre de la Mobilité, chargé de Belgocontrol et de la Société nationale des chemins de fer belges:

Infrabel. - Revêtement antibruit.

Fin 2017, Infrabel avait annoncé qu'un tronçon de cent mètres de la ligne 50A (Bruxelles-Ostende) a été équipé d'une couche de caoutchouc entre les rails et les traverses, ce qui permet de réduire en moyenne de trois décibels les nuisances sonores suite au passage d'un train. Situé à Dilbeek, ce tronçon rénové devrait normalement être le premier d'une longue série à bénéficier de cette technologie.

1. België heeft meer dan 3.600 km spoor. Welke baanvakken staan er als eerste op de planning?

2. Infrabel heeft aangekondigd dat het hele spoorwegnet zal uitgerust worden met deze technologie. Welk tijdpad werd er voor deze werken vooropgesteld?

3. Hoeveel bedragen de totale kosten van deze aanpassingswerken?

Antwoord van de minister van Mobiliteit, belast met Belgocontrol en de Nationale Maatschappij der Belgische spoorwegen van 14 juni 2018, op de vraag nr. 3080 van de heer volksvertegenwoordiger Gautier Calomne van 06 april 2018 (Fr.):

1. De railpads worden geplaatst wanneer nieuwe sporen worden aangelegd en vernieuwingswerken plaatsvinden. Deze vernieuwingswerken worden gepland op basis van de leeftijd en de staat van het bestaande spoor.

Het gaat om secties van een aantal tientallen meter tot enkele kilometers lang. De lijst van de uit te voeren vernieuwingswerken wordt permanent aangepast volgens de ernst van de slijtage en de werkplanning.

2. Volgens de planning zou er tot 100 kilometer spoor per jaar met railpads kunnen worden uitgerust.

3. Aangezien de meerkosten voor het plaatsen van de railpads eerder beperkt zijn, kan verondersteld worden dat de kostprijs begrepen is in de bestaande budgetten voor vernieuwings- en uitbreidingswerken. Er is niet voorzien in een specifiek budget voor de plaatsing van de railpads.

1. Parmi les plus de 3.600 km du réseau ferroviaire belge, quels seront les prochains tronçons qui seront équipés de cette technologie ***railpad***?

2. Dans la mesure où Infrabel a annoncé que la globalité du réseau serait concernée par cette technologie, à quel rythme s'effectuera l'équipement complet du réseau?

3. Quel est le coût budgétaire total de cette rénovation?

Réponse du ministre de la Mobilité, chargé de Belgocontrol et de la Société nationale des chemins de fer belges du 14 juin 2018, à la question n° 3080 de monsieur le député Gautier Calomne du 06 avril 2018 (Fr.):

1. Le placement des ***railpads*** est prévu lors de chaque aménagement de nouvelles voies et dans le cadre de renouvellements des voies. Ces renouvellements sont planifiés en fonction de l'âge et de l'état de la voie existante.

Il s'agit de sections allant de quelques dizaines de mètres à plusieurs kilomètres. La liste des renouvellements à réaliser est actualisée en permanence en fonction de la dégradation technique et du planning de travail

2. Selon le planning, on pourrait équiper chaque année jusqu'à 100 kilomètres de voies de ***railpads***.

3. Vu le surcoût plutôt limité du placement de ***railpads***, on peut considérer que le coût est compris dans les budgets existants pour les renouvellements et extensions. Aucun budget spécifique n'est prévu pour le placement des ***railpads***.

DO 2017201822577

Vraag nr. 3095 van de heer volksvertegenwoordiger Emmanuel Burton van 19 april 2018 (Fr.) aan de minister van Mobiliteit, belast met Belgocontrol en de Nationale Maatschappij der Belgische spoorwegen:

Infrabel. - Illegaal kappen van bomen.

Op 27 maart 2018 werd er een heuse kaalslag vastgesteld ter hoogte van de Wagonstraat in Ukkel.

Infrabel heeft opnieuw illegaal bomen gekapt op de spoorwegberm langs de spoorlijn in Ukkel.

Schepen van Stedenbouw Marc Cools wacht nog op een volledig rapport van de gemeentelijke diensten, maar heeft al laten weten dat hij niet uitsluit dat de werken worden stilgelegd en dat er vervolging wordt ingesteld.

DO 2017201822577

Question n° 3095 de monsieur le député Emmanuel Burton du 19 avril 2018 (Fr.) au ministre de la Mobilité, chargé de Belgocontrol et de la Société nationale des chemins de fer belges:

Infrabel. - Les déboisements illégaux.

Un déboisement massif a été constaté le 27 mars 2018 à hauteur de la rue du Wagon à Uccle.

Infrabel a procédé une nouvelle fois illégalement à des coupes à blanc sur les talus le long de la ligne de chemin de fer à Uccle.

Un arrêt de chantier et des poursuites ne sont pas à exclure, a annoncé l'échevin de l'Urbanisme Marc Cools qui attend un rapport complet des services communaux.

Twee weken geleden hadden bewoners al geprotesteerd tegen een illegale kaalslag door Infrabel langs lijn 26. De gemeente heeft op 14 maart ingegrepen en de werken laten stilleggen. De door het Brusselse Gewest afgegeven stedenbouwkundige vergunning, die uitdrukkelijk stipuleert dat jonge bomen en struiken met een omtrek van minder dan 40 cm (gemeten op 1,5 m hoogte) op de verst van de sporen gelegen bermstrook niet gekapt mogen worden, werd immers niet gerespecteerd.

1. Bent u op de hoogte van dit incident, dat kennelijk niet het eerste van die aard is?

2. Werd er een oplossing gevonden om herhaling te voorkomen? Zullen er sancties opgelegd worden aan diegenen die verantwoordelijk zijn voor deze kaalslag?

3. Weet u waarom de door het Brusselse Gewest uitgereikte stedenbouwkundige vergunning niet werd nageleefd? Hoe verklaart u dat Infrabel amper een week na een vergadering waarop de infrastructuurbeheerder beloofde de stedenbouwkundige vergunningen in acht te nemen, opnieuw illegaal bomen kapt?

Antwoord van de minister van Mobiliteit, belast met Belgocontrol en de Nationale Maatschappij der Belgische spoorwegen van 14 juni 2018, op de vraag nr. 3095 van de heer volksvertegenwoordiger Emmanuel Burton van 19 april 2018 (Fr.):

Infrabel laat mij weten dat het met de bevoegde Gewestelijke overheden overlegd heeft omtrent de problemen die het ondervindt bij de uitvoering van bepaalde voorwaarden van de vergunning en de federale wet van 25 juli 1891.

Het komt er hierbij op aan dat zowel aan de exploitatieveiligheid als aan de technische vereisten wordt tegemoetgekomen en dat de stedenbouwkundige wetgeving wordt nageleefd.

Omdat de betrokken werken moeten plaatsvinden op een ingesloten terrein tussen de spoorinfrastructuur en de eigendommen van buurtbewoners, dient Infrabel voorzichtig te werk te gaan om geen schade te veroorzaken aan de infrastructuur of aanpalende eigendommen.

Wegens de beperkte werkruimte is het dan ook technisch gezien onmogelijk om hoogstammige bomen om te hakken en tegelijkertijd het lage struikgewas te behouden.

Voor het omhakken van laagstammige bomen en struiken is geen vergunning nodig.

Il y a une quinzaine de jours, des citoyens avaient déjà dénoncé des coupes à blanc menées illégalement par Infrabel le long de la ligne 26. La commune était intervenue le 14 mars pour faire arrêter le chantier. Il y avait non-respect du permis d'urbanisme délivré par la Région bruxelloise qui prévoit explicitement le maintien dans la moitié des talus les plus éloignés des voies, des arbustes et jeunes arbres dont la circonférence est inférieure à 40 cm et à 1,5 m de hauteur.

1. Êtes-vous au courant de cet incident qui est, semble-t-il, à répétition?

2. Une solution a-t-elle été trouvée afin que pareil incident ne se reproduise pas dans le futur? Des sanctions seront-elles données aux responsables de ce déboisement massif?

3. Connaissez-vous les raisons du non-respect du permis d'urbanisme délivré par la Région bruxelloise? Comment expliquez-vous qu'une semaine à peine après qu'Infrabel se soit engagé à respecter les permis d'urbanisme lors d'une réunion, il y ait un nouvel incident de déboisement illégal?

Réponse du ministre de la Mobilité, chargé de Belgocontrol et de la Société nationale des chemins de fer belges du 14 juin 2018, à la question n° 3095 de monsieur le député Emmanuel Burton du 19 avril 2018 (Fr.):

Infrabel m'informe qu'elle a eu une concertation avec les autorités régionales compétentes afin de leur exposer les difficultés qu'elle rencontre dans la mise en oeuvre de certaines conditions de permis, ainsi que de la loi fédérale du 25 juillet 1891.

Il convient à cet égard d'assurer qu'à la fois la sécurité d'exploitation et les contraintes techniques soient rencontrées et que la législation urbanistique soit respectée.

Dans la mesure où les travaux concernés doivent être réalisés dans un espace confiné entre les infrastructures ferroviaires et les propriétés des riverains, Infrabel doit procéder prudemment pour ne pas causer de dégâts ni à l'infrastructure ni aux propriétés attenantes.

En raison de l'espace de travail restreint, il s'avère dès lors techniquement impossible de procéder à l'abattage d'arbres à haute tige tout en préservant la végétation basse.

L'abattage des arbres et arbustes à basse tige ne nécessite pas de permis.

Naar aanleiding van de tussenkomst van de gemeente Ukkel op 14 maart 2018 kwam Infrabel ter plaatse samen met de diensten Stedenbouw. De gemeente duidde de bomen aan die ze wenste te behouden. Op die manier is het mogelijk geweest om het kappen van de bomen zoveel mogelijk te laten gebeuren volgens hetgeen was overeengekomen

Faisant suite à l'interpellation de la commune d'Uccle le 14 mars 2018, Infrabel a rencontré les services d'urbanisme sur place. La commune a désigné les arbres qu'elle souhaitait conserver. De cette manière, il a été possible de procéder à l'abattage des arbres dans le plus grand respect possible de ce qui avait été convenu.

DO 2017201822626

Vraag nr. 3100 van Juffrouw Yoleen Van Camp van 23 april 2018 (N.) aan de minister van Mobiliteit, belast met Belgocontrol en de Nationale Maatschappij der Belgische spoorwegen:

Voetgangerstunnel spooroverweg Belgiëlaan.

In Herentals is er aan de overweg Belgiëlaan/Olympiadelaan een fietsers- en voetgangerstunnel. Omwille van de lange sluitingstijden van deze overweg, wordt deze tunnel door veel fietsers en voetgangers gebruikt, niettegenstaande de tunnel verouderd, vuil en niet onderhouden is.

1. Ik had begrepen dat de infrastructuur, dus de tunnel zelf, eigendom is van Infrabel, maar dat de stad moet instaan voor het onderhoud. Klopt dit?

2. Zijn er plannen om deze tunnel te renoveren?

3. Indien het stad plannen zou hebben om deze tunnel een nieuw kleurtje te geven, bijvoorbeeld in samenwerking met de plaatselijke kunstacademie, is dit dan iets dat door Infrabel zal toegestaan worden?

4. Wat is het algemene standpunt van Infrabel wat betreft het "aankleden" van dit soort van doorgangen door bijvoorbeeld lokale kunstenaars of studenten?

Antwoord van de minister van Mobiliteit, belast met Belgocontrol en de Nationale Maatschappij der Belgische spoorwegen van 14 juni 2018, op de vraag nr. 3100 van Juffrouw Yoleen Van Camp van 23 april 2018 (N.):

1. De stad Herentals is eigenaar van de tunnel en draagt al de lasten (onderhoud, vernieuwing en afbraak); Infrabel voert als beheerder van de onderdoorgang de nodige onderhoudswerken uit, in overleg met en ten laste van de stad Herentals.

2. Er zijn geen plannen om de tunnel te renoveren; Infrabel heeft hiervoor ook geen specifieke vraag van de stad Herentals ontvangen.

DO 2017201822626

Question n° 3100 de Mademoiselle Yoleen Van Camp du 23 avril 2018 (N.) au ministre de la Mobilité, chargé de Belgocontrol et de la Société nationale des chemins de fer belges:

Le tunnel piétonnier au passage à niveau de la Belgiëlaan.

Un tunnel pour piétons et vélos passe sous le passage à niveau de la Belgiëlaan et de l'Olympialaan à Herentals. En raison du temps de fermeture prolongé des barrières au passage des trains, ce tunnel est utilisé par de nombreux cyclistes et piétons, en dépit de la vétusté, de la saleté et de l'absence d'entretien de celui-ci.

1. À ma connaissance, l'infrastructure, soit le tunnel lui-même, est la propriété d'Infrabel, mais la ville doit se charger de l'entretien. Est-ce exact?

2. Des plans de rénovation du tunnel ont-ils été échafaudés?

3. Si la ville dispose de plans pour redonner des couleurs à ce tunnel, par exemple en collaboration avec l'académie des Beaux-Arts locale, Infrabel donnera-t-il son aval?

4. Quelle est la position générale d'Infrabel concernant l'"habillage" de ce type de passage, par exemple par des artistes ou des étudiants locaux?

Réponse du ministre de la Mobilité, chargé de Belgocontrol et de la Société nationale des chemins de fer belges du 14 juin 2018, à la question n° 3100 de Mademoiselle Yoleen Van Camp du 23 avril 2018 (N.):

1. La ville de Herentals est propriétaire du tunnel et supporte tous les coûts (entretien, renouvellement et démolition); en tant que gestionnaire du passage souterrain, Infrabel effectue les travaux d'entretien nécessaires, en consultation avec la ville de Herentals et aux frais de celle-ci.

2. Il n'est pas prévu de rénover le tunnel; Infrabel n'a également reçu aucune demande spécifique de la ville de Herentals à cet effet.

3. Daar de stad Herentals eigenaar is van de tunnel heeft Infrabel hiertegen geen bezwaar. Infrabel gaat er van uit dat het project geen aanstootgevende elementen zal bevatten.

4. Het algemene standpunt van Infrabel is als volgt. Infrabel heeft hiertegen geen bezwaar indien:

- de vraag van de lokale kunstenaars/studenten gesteund wordt door de betrokken gemeente;
- de kosten van het project gedragen worden door de aanvragers (kunstenaars/studenten en/of gemeente);
- de kosten voor het herstellen en het verwijderen van het project gedragen worden door de aanvragers;
- het project geen aanstootgevende elementen bevat (ontwerp ter goedkeuring voor te leggen aan Infrabel);
- wanneer het een kunstwerk van Infrabel betreft, bovenstaande wordt opgenomen in een overeenkomst met de betrokken gemeente.

3. La ville de Herentals étant propriétaire du tunnel, Infrabel ne s'y oppose pas. Infrabel suppose que le projet ne contiendra pas d'éléments offensants.

4. La position adoptée de manière générale par Infrabel est la suivante. Infrabel n'a pas d'objection à cela si:

- la demande émanant des artistes/étudiants locaux est soutenue par la commune concernée;
- les coûts du projet seront supportés par les deamndeurs (artistes/étudiants et/ou commune);
- les coûts de réparation et d'enlèvement du projet seront supportés par les demandeurs;
- le projet ne contient aucun élément offensant (projet à soumettre à Infrabel pour approbation);
- lorsqu'il s'agit d'un ouvrage d'art Infrabel, ce qui précède est consigné dans un accord avec la commune concernée.

DO 2017201822639

Vraag nr. 3106 van Juffrouw Yoleen Van Camp van 23 april 2018 (N.) aan de minister van Mobiliteit, belast met Belgocontrol en de Nationale Maatschappij der Belgische spoorwegen:

Ondertunneling overwegen Herentals.

Midden april 2018 stond in de krant dat er de voorbije jaren al meer dan 300 spooroverwegen weggewerkt zijn. Er werd meteen ook aangekondigd dat de Vlaams-Brabantse gemeente Opwijk en spoorwegbeheerder Infrabel op de lijn Brussel-Dendermonde vijf overwegen gaan afschaffen. Die zullen vervangen worden door tunnels en bruggen.

1. Al meer dan 300 overwegen weggewerkt, maar nog geen enkele in Herentals, ook al is daar al decennia vraag om. Hoe komt dat?

2. Hoeveel overwegen zijn er in de Kempen (voormalig gerechtelijk arrondissement Turnhout) de voorbije vijf jaar weggewerkt, opgesplitst per jaar, per manier van weggewerkt zijn (afgeschaft, ondertunneld, enz.) en per gemeente/stad?

3. Waarom krijgt Opwijk voorrang op Herentals? De situatie in Herentals is nochtans zeer acuut en is ook al lang gekend.

DO 2017201822639

Question n° 3106 de Mademoiselle Yoleen Van Camp du 23 avril 2018 (N.) au ministre de la Mobilité, chargé de Belgocontrol et de la Société nationale des chemins de fer belges:

Le percement de tunnels sous les voies à Herentals.

À la mi-avril 2018, la presse rapportait que plus de 300 passages à niveau ont déjà été supprimés au cours de ces dernières années. Elle annonçait dans la foulée l'intention de la commune d'Opwijk située dans le Brabant flamand et d'Infrabel de supprimer cinq passages à niveau sur la ligne Bruxelles-Termonde et de les remplacer par des tunnels et des ponts.

1. Pour l'heure, plus de 300 passages à niveau ont déjà été supprimés, mais aucun ne l'a été à Herentals, alors que la ville le réclame depuis des décennies. Comment expliquez-vous cette situation?

2. Au cours des cinq dernières années, combien de passages à niveau ont-ils été supprimés annuellement en Campine (ancien arrondissement judiciaire de Turnhout)? Pourriez-vous ventiler ces chiffres en fonction de la méthode adoptée (suppression, percement d'un tunnel sous les voies, ***etc.***), ainsi que par commune/ville?

3. Pourquoi la commune d'Opwijk est-elle privilégiée par rapport à Herentals, alors que la situation à Herentals est difficile et connue depuis longtemps de surcroît?

Antwoord van de minister van Mobiliteit, belast met Belgocontrol en de Nationale Maatschappij der Belgische spoorwegen van 13 juni 2018, op de vraag nr. 3106 van Juffrouw Yoleen Van Camp van 23 april 2018 (N.):

1. Voor Herentals zijn er binnen Infrabel meerdere studies lopende of studies die op korte termijn opgestart zullen worden:

- in het kader van de opmaak van de streefbeelden ter vervanging van overwegen (door een alternatief) én de besprekingen met betrekking tot de mobiliteitsstudie Middenkempen (in opdracht van de provincie Antwerpen), heeft Infrabel beslist om een haalbaarheidsstudie op te starten voor het vervangen van OW69 Poederleeseweg, OW107 Lichtaartseweg, OW70 Wijngaardstraat en OW71 Bosbergen door een aanvaardbaar alternatief;

- OW62 Ekelstraat: de studie (en de latere uitvoering) is begrepen in het project van de Vlaamse Waterweg voor het verhogen van de spoorbrug over het Albertkanaal;

- OW63 Olympiadelaan: de haalbaarheidsstudie die in het verleden door Eurostation uitgewerkt werd is door alle partijen aanvaard en blijft qua oplossing actueel.

2. In de voorbije vijf jaar zijn er geen overwegen weggewerkt in het arrondissement Turnhout.

3. Infrabel laat me weten dat de studies aan de gang zijn maar dat de concrete uitwerking naargelang het geval afhankelijk is van verschillende factoren, met name het draagvlak in de buurt, de voortgang van de procedures, de afstemming met stakeholders, de complexiteit, omgevingsfactoren (dichtbebouwd of niet), beschikbaarheid van budget, bereiken van akkoorden, enz.

Réponse du ministre de la Mobilité, chargé de Belgocontrol et de la Société nationale des chemins de fer belges du 13 juin 2018, à la question n° 3106 de Mademoiselle Yoleen Van Camp du 23 avril 2018 (N.):

1. Pour Herentals, Infrabel a plusieurs études en cours ou qui seront lancées dans un proche avenir:

- dans le cadre de l'élaboration de scénarios cibles pour remplacer les passages à niveau (par une alternative), mais aussi des discussions en rapport avec l'étude de mobilité Middenkempen (commandée par la province d'Anvers), Infrabel a décidé de lancer une étude de faisabilité pour remplacer le PN69 Poederleeseweg, le PN107 Lichtaartseweg, le PN70 Wijngaardstraat et le PN71 Bosbergen par une alternative acceptable;

- PN62 Ekelstraat: l'étude (et la mise en oeuvre ultérieure) est incluse dans le projet de la Vlaamse Waterweg pour l'élévation du pont ferroviaire sur le canal Albert;

- PN63 Olympiadelaan: l'étude de faisabilité élaborée dans le passé par Eurostation a été acceptée par toutes les parties et reste d'actualité en termes de solution.

2. Au cours des cinq dernières années, aucun passage à niveau n'a été supprimé dans l'arrondissement de Turnhout.

3. Infrabel m'informe que les études sont en cours, mais que la mise en oeuvre concrète au cas par cas est tributaire de divers facteurs, notamment le niveau de soutien dont bénéficie le projet dans le quartier, l'avancement des procédures, la coordination avec les parties prenantes, la complexité, les facteurs ambiants (forte densité de construction ou non), la disponibilité du budget, la conclusion d'accords, ***etc***.

DO 2017201822652

Vraag nr. 3109 van de heer volksvertegenwoordiger Gautier Calomne van 23 april 2018 (Fr.) aan de minister van Mobiliteit, belast met Belgocontrol en de Nationale Maatschappij der Belgische spoorwegen:

Ongevallen met treinen en voetgangers, fietsers en automobilisten.

Omdat er zich op het spoorwegennet van de NMBS herhaaldelijk ongevallen voordoen waarbij treinen en weggebruikers zijn betrokken, zou ik graag voor de jaren 2014, 2015, 2016 en 2017 een antwoord op de volgende vragen krijgen.

DO 2017201822652

Question n° 3109 de monsieur le député Gautier Calomne du 23 avril 2018 (Fr.) au ministre de la Mobilité, chargé de Belgocontrol et de la Société nationale des chemins de fer belges:

Les accidents survenus entre les trains en circulation et les piétons, cyclistes et automobilistes.

En raison de la récurrence des accidents impliquant des trains et autres usagers sur le réseau ferroviaire de la SNCB, je souhaiterais obtenir des réponses aux questions suivantes pour les années 2014, 2015, 2016 et 2017.

1. Wat is het totale aantal geregistreerde ongevallen op het spoorwegennet van de NMBS waarbij een rijdende trein en een voetganger betrokken waren? Kunt u de cijfers uitsplitsen tussen de lichtgewonde, zwaargewonde en dodelijke slachtoffers, en een overzicht geven per Gewest?

2. Wat is het totale aantal geregistreerde ongevallen op het spoorwegennet van de NMBS waarbij een rijdende trein en een bestuurder van een tweewielig voertuig betrokken waren? Kunt u de cijfers uitsplitsen tussen de lichtgewonde, zwaargewonde en dodelijke slachtoffers, en een overzicht geven per Gewest?

3. Wat is het totale aantal geregistreerde ongevallen op het spoorwegennet van de NMBS waarbij een rijdende trein en een automobilist betrokken waren? Kunt u de cijfers uitsplitsen tussen de lichtgewonde, zwaargewonde en dodelijke slachtoffers, en een overzicht geven per Gewest?

Antwoord van de minister van Mobiliteit, belast met Belgocontrol en de Nationale Maatschappij der Belgische spoorwegen van 14 juni 2018, op de vraag nr. 3109 van de heer volksvertegenwoordiger Gautier Calomne van 23 april 2018 (Fr.):

De cijfers in de onderstaande tabellen hebben enkel betrekking op verkeersslachtoffers aan de overwegen (met uitzondering van trespassers en zelfdodingen), respectievelijk in het Waals Gewest (WG), in het Vlaams Gewest (VG) en in het Brussels Hoofdstedelijk Gewest (BHG).

1. Voetgangers:

1. Quel est le total d'accidents enregistrés sur le réseau ferroviaire de la SNCB ayant impliqué un train en circulation et un piéton? Je vous remercie d'étayer votre réponse par nombre de blessés légers, graves et de personnes décédées ainsi que par Région.

2. Quel est le total d'accidents enregistrés sur le réseau ferroviaire de la SNCB ayant impliqué un train en circulation et usager de deux roues? Je vous remercie d'étayer votre réponse par nombre de blessés légers, graves et de personnes décédées ainsi que par Région.

3. Quel est le total d'accidents enregistrés sur le réseau ferroviaire de la SNCB ayant impliqué un train en circulation et un automobiliste? Je vous remercie d'étayer votre réponse par nombre de blessés légers, graves et de personnes décédées ainsi que par Région.

Réponse du ministre de la Mobilité, chargé de Belgocontrol et de la Société nationale des chemins de fer belges du 14 juin 2018, à la question n° 3109 de monsieur le député Gautier Calomne du 23 avril 2018 (Fr.):

Les chiffres figurant dans les tableaux ci-dessous concernent uniquement les victimes d'accidents de la route survenus aux passages à niveau (à l'exclusion des trespassers et des suicides), respectivement en Région wallonne (RW), en Région flamande (RF) et dans la Région de Bruxelles-Capitale (RBC).

1. Piétons:

	Aantal ongevallen/ *Nombre d'accidents*				Aantal lichtgewonden/ *Nombre de blessés légers*				Aantal zwaargewonden/ *Nombre de blessés graves*				Aantal doden/ *Nombre de décès*			
	WG/ *RW*	VG/ *RF*	BHG/ *RBC*	Totaal/ *Total*	WG/ *RW*	VG/ *RF*	BHG/ *RBC*	Totaal/ *Total*	WG/ *RW*	VG/ *RF*	BHG/ *RBC*	Totaal/ *Total*	WG/ *RW*	VG/ *RF*	BHG/ *RBC*	Totaal/ *Total*
2014	1	5	0	6	0	0	0	0	0	1	0	1	1	4	0	5
2015	4	4	1	9	0	0	0	0	0	0	0	0	3	4	1	8
2016	2	0	0	2	0	0	0	0	1	0	0	1	1	0	0	1
2017	0	3	0	3	0	0	0	0	0	0	0	0	0	3	0	3

2. Tweewielers:

2. Usagers de deux roues:

	Aantal ongevallen/ *Nombre d'accidents*				Aantal lichtgewonden/ *Nombre de blessés légers*				Aantal zwaargewonden/ *Nombre de blessés graves*				Aantal doden/ *Nombre de décès*			
	WG/ *RW*	VG/ *RF*	BHG/ *RBC*	Totaal/ *Total*	WG/ *RW*	VG/ *RF*	BHG/ *RBC*	Totaal/ *Total*	WG/ *RW*	VG/ *RF*	BHG/ *RBC*	Totaal/ *Total*	WG/ *RW*	VG/ *RF*	BHG/ *RBC*	Totaal/ *Total*
2014	0	1	0	1	0	0	0	0	0	1	0	1	0	0	0	0
2015	0	2	0	2	0	0	0	0	0	0	0	0	0	1	0	1
2016	0	2	0	2	0	1	0	1	0	1	0	1	0	0	0	0
2017	1	3	0	4	1	2	0	3	0	0	0	0	0	0	0	0

3. Gemotoriseerde voertuigen (auto's, vrachtwagens, landbouwvoertuigen, bussen):

3. Véhicules motorisés (voitures, camions, véhicules agricoles, bus):

	Aantal ongevallen/ *Nombre d'accidents*				Aantal lichtgewonden/ *Nombre de blessés légers*				Aantal zwaargewonden/ *Nombre de blessés graves*				Aantal doden/ *Nombre de décès*			
	WG/ *RW*	VG/ *RF*	BHG/ *RBC*	Totaal/ *Total*	WG/ *RW*	VG/ *RF*	BHG/ *RBC*	Totaal/ *Total*	WG/ *RW*	VG/ *RF*	BHG/ *RBC*	Totaal/ *Total*	WG/ *RW*	VG/ *RF*	BHG/ *RBC*	Totaal/ *Total*
2014	9	31	0	40	1	1	0	2	1	8	0	9	2	4	0	6
2015	7	27	0	34	0	10	0	10	1	1	0	2	0	2	0	2
2016	7	32	0	39	0	5	0	5	1	5	0	6	0	3	0	3
2017	10	33	1	44	0	8	0	8	2	1	0	3	2	4	0	6

Uit bovenstaande tabellen kunnen de volgende totaalcijfers worden afgeleid:

- in 2014: 47 ongevallen aan overwegen, die 11 doden, 11 zwaargewonden en 2 lichtgewonden veroorzaakten;

- in 2015: 45 ongevallen aan overwegen, die 11 doden, 2 zwaargewonden en 10 lichtgewonden veroorzaakten;

- in 2016: 45 ongevallen aan overwegen (waaronder 2 ongevallen met obstakel, die niet opgenomen zijn in de bovenstaande tabellen), die 4 doden, 8 zwaargewonden en 6 lichtgewonden veroorzaakten;

- in 2017: 51 ongevallen aan overwegen, die 9 doden, 3 zwaargewonden en 11 lichtgewonden veroorzaakten.

À partir des tableaux ci-dessus, nous pouvons déduire les chiffres totaux suivants:

- en 2014: 47 accidents à des passages à niveau, qui ont entraîné 11 morts, 11 blessés graves et 2 blessés légers;

- en 2015: 45 accidents à des passages à niveau, qui ont entraîné 11 morts, 2 blessés graves et 10 blessés légers;

- en 2016: 45 accidents à des passages à niveau (dont 2 accidents avec un obstacle, qui ne sont pas repris dans les tableaux ci-dessus), qui ont entraîné 4 morts, 8 blessés graves et 6 blessés légers;

- en 2017: 51 accidents à des passages à niveau, qui ont entraîné 9 morts, 3 blessés graves et 11 blessés légers.

Minister van Middenstand, Zelfstandigen, KMO's, Landbouw en Maatschappelijke Integratie

DO 2017201823054

Vraag nr. 1147 van de heer volksvertegenwoordiger Gautier Calomne van 14 mei 2018 (Fr.) aan de minister van Middenstand, Zelfstandigen, KMO's, Landbouw en Maatschappelijke Integratie:

Afrikaanse varkenspest.

Volgens persberichten bestaat het risico dat de Afrikaanse varkenspest ook in België zou kunnen opduiken. De gezondheidsautoriteiten appeleren aan de verantwoordelijkheidszin van de consument en wijzen erop dat het verboden is varkensvlees of vlees van everzwijnen uit gebieden waar de ziekte voorkomt, in te voeren.

1. Kunt u bevestigen dat er werkelijk een risico is, zoals in de pers wordt beweerd?

2. Wat is de stand van zaken precies?

Ministre des Classes moyennes, des Indépendants, des PME, de l'Agriculture, et de l'Intégration sociale

DO 2017201823054

Question n° 1147 de monsieur le député Gautier Calomne du 14 mai 2018 (Fr.) au ministre des Classes moyennes, des Indépendants, des PME, de l'Agriculture, et de l'Intégration sociale:

La peste porcine africaine.

La presse a relayé l'information selon laquelle notre pays pourrait être exposé aux risques de la peste porcine africaine. Les autorités sanitaires en appellent à la responsabilité des consommateurs, rappelant qu'il est interdit d'importer de la viande de porc ou de sanglier provenant de zones où sévit ladite maladie.

1. Pourriez-vous confirmer l'état de la menace exposée dans les médias?

2. Quel est exactement l'état de la situation?

3. Hebt u eventueel samen met uw gewestelijke collega's die bevoegd zijn voor landbouw maatregelen getroffen?

Antwoord van de minister van Middenstand, Zelfstandigen, KMO's, Landbouw en Maatschappelijke Integratie van 18 juni 2018, op de vraag nr. 1147 van de heer volksvertegenwoordiger Gautier Calomne van 14 mei 2018 (Fr.):

1. Afrikaanse varkenspest (AVP) is een exotische virale ziekte die sinds meerdere jaren aanwezig is in Afrika en Sardinië en die sinds 2014 vanuit Oekraïne, Rusland, Wit-Rusland naar de Baltische Staten en Polen vordert. De ziekte heeft zich onlangs in afgebakende gebieden in Tsjechië, Hongarije en Roemenië ontwikkeld..

Daar waar de natuurlijke verspreiding van het virus (dit wil zeggen via wilde dieren of biologische vectoren) op zich geen snel proces is, is de "sprongsgewijze" opmars, via tussenkomst van de menselijke factor, een reële bedreiging. Immers, de uitbraken die in Tsjechië en onlangs Hongarije aangetroffen zijn, zonder enige zichtbare link met de besmette gebieden van Oost-Europa, vonden waarschijnlijk hun oorsprong in afval van levensmiddelen die door het (zeer resistente) virus besmet waren en uit deze gebieden kwamen. Ze werden op een onvoorzichtige manier in de natuur weggeworpen zodat inlandse everzwijnen besmet raakten.

Rekening houdende met het wegverkeer, de internationale handel, de uitwisseling van seizoensarbeiders, het jachttoerisme in de hele Europese Unie (EU), is het een zeer reëel risico dat het AVP-virus zich verder naar het Westen van het continent uitbreidt. De insleep ervan in ons land kan dus niet worden uitgesloten.

2. Acht landen van de EU zijn vandaag de dag door AVP getroffen: Italië (uitsluitend in Sardinië en tientallen jaren al; momenteel is de situatie trouwens stabiel), Estland, Letland, Litouwen, Polen, Tsjechië, Hongarije en Roemenië. Met goedkeuring van de Lidstaten (LS) heeft de Europese Commissie beperkingszones afgebakend in alle besmette gebieden, zodat de aan- en afvoer van en de handel in dieren, dierlijke producten en materiaal geregeld wordt (of geblokkeerd voor wat de gebieden betreft die rechtstreeks betrokken zijn door een uitbraak). Er werden ook maatregelen getroffen zodat het virus zich niet verder kan verspreiden in de EU, zoals bijvoorbeeld ontsmetten van voertuigen afkomstig uit de besmette gebieden, de behandeling of vernietiging van risicovolle dierlijke producten.

3. Des mesures ont-elles éventuellement été prises en synergie avec vos homologues régionaux en charge de l'agriculture?

Réponse du ministre des Classes moyennes, des Indépendants, des PME, de l'Agriculture, et de l'Intégration sociale du 18 juin 2018, à la question n° 1147 de monsieur le député Gautier Calomne du 14 mai 2018 (Fr.):

1. La Peste Porcine Africaine (PPA) est une maladie virale exotique présente depuis de nombreuses années en Afrique et en Sardaigne, qui évolue depuis 2014 en provenance de l'Ukraine, la Russie, la Biélorussie vers les pays baltes, la Pologne, puis plus récemment dans des zones bien délimitées en Tchéquie, en Hongrie et en Roumanie.

Si la propagation naturelle du virus (c'est à dire via la faune sauvage ou les vecteurs biologiques) n'est pas en soi un processus rapide, son avancée "par bond", par l'intermédiaire du facteur humain, est une menace réelle. En effet, les foyers détectés en Tchéquie et récemment en Hongrie, sans aucun lien apparent avec les régions d'Europe de l'Est infectées, ont probablement trouvé leur origine dans des déchets alimentaires contaminés par le virus (très résistant) provenant de ces zones et jetés sans précaution dans la nature, provoquant l'infection de sangliers autochtones.

Compte tenu de l'ampleur du trafic routier, du commerce international, des échanges de travailleurs saisonniers, du tourisme de chasse partout à travers l'Union Européenne (UE), le risque de voir le virus de la PPA continuer à progresser vers l'Ouest du continent est bien réel. Son introduction dans notre pays ne peut dès lors pas être exclue.

2. Huit pays de l'UE sont aujourd'hui touchés par la PPA: Italie (uniquement en Sardaigne et depuis des décennies; la situation est d'ailleurs actuellement stable), l'Estonie, la Lettonie, la Lituanie, la Pologne, la Tchéquie, la Hongrie et la Roumanie. La Commission européenne, en accord avec les États-Membres (EM), a délimité des zones de restriction dans toutes les régions infectées, de manière à réguler (ou bloquer pour ce qui est des zones directement concernées par un foyer infectieux) les mouvements et échanges d'animaux, de produits animaux et de matériel. Des mesures ont également été établies afin d'empêcher le virus de progresser davantage en UE, telles que par exemple la désinfection des véhicules en provenance des zones infectées, le traitement ou la destruction des produits animaux à risque.

Terzelfdertijd heeft de Europese Commissie enorm veel werk geleverd inzake communicatie naar alle lidstaten toe met betrekking tot het risico van AVP en heeft ze verschillende werkgroepen opgericht om informatie te verstrekken en de kennis rond AVP te vergroten. Vandaag de dag zijn België en de buurlanden nog steeds vrij van AVP, maar Duitsland schenkt bijzondere aandacht aan de situatie door het feit dat het een gemeenschappelijke grens met Polen heeft. In ons land zijn alle betrokken partijen (met name het Federaal Agentschap voor de veiligheid van de voedselketen (FAVV)) eveneens aandachtig voor de evolutie van de situatie.

3. Het instellen van preventieve acties (met name wat betreft de communicatie naar de betrokken doelgroepen) is van primordiaal belang indien België zich op een doeltreffende manier wil voorbereiden op een eventuele uitbraak van AVP op zijn grondgebied. Om deze doelstelling te bereiken, is een "multisectorale" benadering vereist. Aangezien de wilde dierenpopulatie een bevoegdheid is van de Gewesten en everzwijnen een van de risicofactoren zijn voor de insleep van AVP, worden de Gewesten hierdoor in eerste instantie betrokken bij het opstellen van het toezichts-, preventie- en bestrijdingsplan tegen AVP. Het overleg tussen de administraties van de verschillende entiteiten is dus permanent.

Momenteel gaat het voornamelijk om communicatie- en sensibiliseringsacties van de betrokken actoren (meer bepaald crisisoefeningen). Het Agentschap heeft eveneens een structurele werkgroep (WG Wildlife) opgericht, die meer bepaald samengesteld is uit vertegenwoordigers van het FAVV en van de verschillende Gewesten, om een samenwerking tussen de verschillende instanties in te stellen en preventie en, in voorkomend geval, het beheer te vergemakkelijken van ziekten bij wilde en gedomesticeerde dieren. Bovendien bestaat er nauwe samenwerking tussen de crisiscel van het FAVV en de Gewesten om crisisscenario's uit te werken en voor het toezicht.

Het FAVV in het bijzonder heeft op 29 maart 2018 laatstleden een Task-Force AVP georganiseerd. Alle bevoegde federale en regionale administraties, de regionale diergezondheidsverenigingen (ARSIA en DGZ), de betrokken federaties (oner andere: landbouw, veehouderij, dierenartsen, jagers, slachthuizen, vlees-, transport-, bouwsector, enz.), de wetenschappelijke instellingen (Universiteiten van Luik, Gent, Sciensano, Instituut voor Tropische Geneeskunde), Defensie zijn momenteel in deze Task-Force samengebracht, teneinde een actieplan in te voeren om de insleep van de ziekte te voorkomen en deze efficiënt te bestrijden als zij ons ondanks alles toch zou bereiken.

En parallèle, la Commission européenne a entrepris un vaste travail de communication à travers tous les États-membres à propos du risque représenté par la PPA, et a mis sur pied divers groupes de travail destinés à informer et augmenter les connaissances en matière de PPA. Aujourd'hui, la Belgique et les pays frontaliers sont toujours indemnes de PPA, mais l'Allemagne, du fait de sa frontière commune avec la Pologne, est particulièrement attentive à la situation. Dans notre pays, l'ensemble des parties concernées (notamment l'Agence fédérale pour la sécurité de la chaîne alimentaire (AFSCA)), est également attentive à l'évolution de la situation.

3. La mise en place d'actions préventives (notamment en matière de communication vers les publics concernés) est primordiale dans l'efficacité de la préparation de la Belgique à une éventuelle arrivée du virus de la PPA sur le territoire belge, et nécessite une approche multisectorielle. La faune sauvage étant une compétence régionale, et l'un des facteurs de risques d'introduction de la PPA étant les sangliers, les Régions sont de ce fait en première ligne dans la mise en place de plan de surveillance, de prévention et de lutte contre la PPA. La concertation entre les administrations des différentes entités est dès lors permanente.

Les actions actuelles sont essentiellement des actions de communication et de sensibilisation des acteurs concernés (notamment des exercices de crise). Un groupe de travail structurel (GT Wildlife) composé notamment de représentants de l'AFSCA et des différentes Régions a également été créé par l'Agence pour mettre en place une collaboration entre les différentes instances et faciliter la prévention et le cas échéant la gestion des maladies concernant la faune sauvage et domestique. En outre, une collaboration étroite existe entre la cellule de crise de l'AFSCA et les Régions pour l'élaboration de scénarios de crise et pour la surveillance.

L'AFSCA, en particulier, a organisé une Task-Force PPA ce 29 mars 2018. Tous les services administratifs fédéraux et régionaux compétents, les associations régionales de santé animale (ARSIA-DGZ), les fédérations concernées (entre autre agriculture, élevage, vétérinaires, chasseurs, abattoirs, secteur de la viande, transport, construction, enz.), les institutions scientifiques (universités de Liège et de Gand, Sciensano, Institut de Médecine Tropicale), la Défense se trouvent à présent rassemblés dans cette Task-Force, afin de mettre en place un plan d'action pour prévenir l'introduction de la maladie et pouvoir lutter efficacement si elle devait malgré tout arriver chez nous.

De problematiek van AVP werd eveneens formeel door het FAVV aangekaart in de Interministeriële conferentie voor het landbouwbeleid (ICLB) en deze voor Leefmilieu (ICL) tijdens het eerste semester van 2018.

Tot slot, het FAVV publiceert regelmatig persberichten bestemd voor het grote publiek en voor specialisten (jagers, dierenartsen, veehouders) en zijn website wordt voortdurend geüpdatet voor het verspreiden van geactualiseerde informatie (Bijvoorbeeld: jachttoerisme in Polen en aanbevelingen voor de jagers).

La Problématique de la PPA a également été présentée formellement par l'AFSCA lors des Conférences Interministérielles de Politique Agricole (CIPA) et de l'Environnement (CIE) durant le premier semestre 2018.

Enfin, l'AFSCA publie régulièrement des communiqués de presse à destination du grand public et des publics spécialisés (chasse, vétérinaires, éleveurs), et met son site Internet constamment à jour de manière à diffuser des informations actualisées (par exemple: tourisme de chasse en Pologne et recommandations pour les chasseurs).

DO 2017201823091

Vraag nr. 1148 van de heer volksvertegenwoordiger Gautier Calomne van 15 mei 2018 (Fr.) aan de minister van Middenstand, Zelfstandigen, KMO's, Landbouw en Maatschappelijke Integratie:

Ondersteuning van zelfstandigen die een kind adopteren.

We hebben vernomen dat u zelfstandigen die een kind adopteren, zou willen steunen.

1. Kunt u deze informatie bevestigen en zo ja, wat zijn de krijtlijnen van deze maatregel?

2. Volgens welk tijdpad zult u deze maatregel uitvoeren?

Antwoord van de minister van Middenstand, Zelfstandigen, KMO's, Landbouw en Maatschappelijke Integratie van 18 juni 2018, op de vraag nr. 1148 van de heer volksvertegenwoordiger Gautier Calomne van 15 mei 2018 (Fr.):

Op het moment van haar moederschap, kan de vrouwelijke zelfstandige genieten van de toekenning van 105 dienstencheques. Sinds 1 september 2017 gebeurt de toekenning van deze 105 dienstencheques, op mijn initiatief, bovendien halfautomatisch. Met andere woorden, de vrouwelijke zelfstandige moet geen enkele formele aanvraag meer richten aan haar sociaal verzekeringsfonds.

Het gaat om een belangrijke maatregel die bijdraagt aan de verzoening van het gezins- en het beroepsleven van de zelfstandigen.

Momenteel kunnen ouders die zelfstandigen zijn en die een kind adopteren, hun activiteit onderbreken voor de duur van een adoptieverlof van vier tot zes weken naargelang het kind tussen drie en acht jaar oud is of jonger is dan drie jaar. Dit verlof wordt vergoed ten belope van 475,41 euro per week.

Meerdere volksvertegenwoordigers stelden voor om de adoptieouders die zelfstandigen zijn ook te laten genieten van de toekenning van deze 105 dienstencheques in aanvulling op het verlof.

DO 2017201823091

Question n° 1148 de monsieur le député Gautier Calomne du 15 mai 2018 (Fr.) au ministre des Classes moyennes, des Indépendants, des PME, de l'Agriculture, et de l'Intégration sociale:

Le soutien à l'adoption d'enfants par les indépendant(e)s.

Il nous revient que vous souhaitez apporter un soutien aux indépendant(e)s qui adoptent un enfant.

1. Pourriez-vous confirmer cette information et, partant, préciser les contours de votre projet?

2. Quel est l'agenda de mise en oeuvre de cette mesure?

Réponse du ministre des Classes moyennes, des Indépendants, des PME, de l'Agriculture, et de l'Intégration sociale du 18 juin 2018, à la question n° 1148 de monsieur le député Gautier Calomne du 15 mai 2018 (Fr.):

Au moment de sa maternité, la travailleuse indépendante peut bénéficier de l'octroi de 105 titres services. Depuis le 1***er*** septembre 2017, à mon initiative, l'octroi de ces 105 titres services se fait d'ailleurs de façon semi-automatique. En d'autres mots, aucune demande formelle ne doit plus être adressée par l'indépendante à sa caisse d'assurance sociales.

Il s'agit d'une mesure importante qui contribue à soutenir les indépendants et les indépendantes dans la conciliation de leur vie familiale et de leur vie professionnelle.

Actuellement, les parents indépendants qui adoptent un enfant peuvent interrompre leur activité le temps d'un congé d'adoption de quatre ou six semaines selon que l'enfant a entre trois et huit ans ou que l'enfant a moins de trois ans. Ce congé est indemnisé à hauteur de 475,41 euros par semaine.

Plusieurs députés viennent de proposer que les parents indépendants adoptants puissent également bénéficier de l'octroi de ces 105 titres-services en complément du congé.

Zoals ik kon aangeven, ondersteun ik natuurlijk deze positieve maatregel voor de adoptieouders.

Voor het overige is het Parlement natuurlijk meester van zijn eigen werkzaamheden. Ik kan het geachte lid dus geen timing geven met betrekking tot de inwerkingtreding van deze maatregel.

Comme j'ai déjà eu l'occasion de l'indiquer, je soutiens bien entendu cette mesure positive pour les parents adoptants.

Pour le reste, le Parlement est bien entendu maître de ses travaux. Je ne puis donc fournir de timing à l'honorable membre concernant l'entrée en vigueur de cette mesure.

DO 2017201823105

Vraag nr. 1149 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Valerie Van Peel van 16 mei 2018 (N.) aan de minister van Middenstand, Zelfstandigen, KMO's, Landbouw en Maatschappelijke Integratie:

De toekenning van het leefloon (MV 22897).

De autonomie van het OCMW is een zeer belangrijk gegeven waar ieder OCMW op zijn eigen wijze mee omgaat. Deze autonomie heeft weerslag op alle beleidsdomeinen bij het OCMW, zoals de financiële hulpverlening, de bijkomende financiële steun, het sociaal onderzoek, enz.

Door deze complexe materie mogen de basiswaarden en de visie van het OCMW echter niet uit het oog worden verloren, namelijk dat elke persoon recht heeft op maatschappelijke dienstverlening die eenieder in de mogelijkheid moet stellen om een leven te leiden dat beantwoordt aan de menselijke waardigheid.

Dit is de basistaak van het OCMW. Hoe dit wordt ingevuld hangt van ieder OCMW afzonderlijk af. Sommige OCMW's zullen onmiddellijk billijkheidsredenen inroepen of een sociaal onderzoek beperken tot een minimum, terwijl er toch duidelijke richtlijnen bestaan, bijvoorbeeld artikel 60 van de OCMW-wet, artikel 19 van de RMI-wet en de omzendbrief van 14 maart 2014.

Het hulpverleningsproces is een proces op maat van iedere cliënt afzonderlijk, maar de cliënt dient hieraan ook volledig mee te werken. Het wijzen op zijn verantwoordelijkheid is ook een deel van het proces. Het inroepen van discriminatie op basis van woonplaats is een zeer sterk gegeven. Zijn sommige OCMW's te streng of zijn andere OCMW's veel te soepel of te laks?

Het is natuurlijk al te gemakkelijk om bij weigering de schuld in de schoenen te schuiven van het OCMW, maar het hulpverleningsproces is een proces van actie en reactie waarbij beide zijden moeite moeten doen.

Ik heb in het verleden reeds verschillende malen vragen gesteld over de responsabilisering van de OCMW's en over het geven van positieve prikkels.

DO 2017201823105

Question n° 1149 de madame la députée Valerie Van Peel du 16 mai 2018 (N.) au ministre des Classes moyennes, des Indépendants, des PME, de l'Agriculture, et de l'Intégration sociale:

L'octroi du revenu d'intégration (QO 22897).

L'autonomie du CPAS est un paramètre très important que chaque CPAS manie à sa façon. Cette autonomie se répercute sur tous les domaines de la politique du CPAS, comme l'aide financière, l'aide financière complémentaire, l'enquête sociale, ***etc***.

Lorsque l'on traite de cette matière complexe, il ne faut pas perdre de vue les valeurs fondamentales et la vision du CPAS, à savoir le droit dont dispose chacun de recevoir une assistance sociale capable de l'aider à mener une vie conforme à la dignité humaine.

Voilà la tâche principale du CPAS. La façon de la mettre en pratique dépend de chaque CPAS. Certains CPAS invoqueront immédiatement des motifs d'équité ou limiteront une enquête sociale au minimum, alors que des directives claires existent, comme par exemple l'article 60 de la loi sur les CPAS, l'article 19 de la loi sur le DIS et la circulaire du 14 mars 2014.

Le processus d'assistance est adapté à chaque client, mais il est attendu du client qu'il y collabore pleinement. Lui indiquer ses responsabilités fait partie du processus. L'invocation d'une discrimination sur la base du lieu de résidence est un paramètre très fort. Certains CPAS sont-ils trop sévères ou alors d'autres CPAS sont-ils beaucoup trop souples ou trop laxistes?

Il est bien sûr trop facile en cas de refus d'en imputer la responsabilité au CPAS, mais le processus d'assistance est un processus d'action et de réaction où les deux parties doivent fournir des efforts.

J'ai déjà posé des questions à plusieurs reprises dans le passé au sujet de la responsabilisation des CPAS et de la création d'incitants positifs.

1. Hebt u plannen om een bepaalde gelijkstroming in de werking van de OCMW's te verwezenlijken, weliswaar met behoud van hun autonomie? Welke stappen denkt u dan te ondernemen?

2. Kunnen de controles door de POD worden uitgebreid en niet enkel worden beperkt tot de administratieve toestand van een dossier om te kijken waar er eventuele werkpunten zijn?

3. Welke concrete positieve prikkels wilt u geven aan OCMW's die hun taak nauwgezet ter harte nemen?

Antwoord van de minister van Middenstand, Zelfstandigen, KMO's, Landbouw en Maatschappelijke Integratie van 18 juni 2018, op de vraag nr. 1149 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Valerie Van Peel van 16 mei 2018 (N.):

Het spreekt voor zich dat iedereen in het hele land op basis van dezelfde criteria recht moet hebben op een leefloon.

Daarom voorziet de wet van 26 mei 2002 in de toekenning van een objectief recht. Dit wil zeggen dat de OCMW's moeten nagaan of de voorwaarden voldaan zijn. Als die voorwaarden voldaan zijn, moet er een leefloon toegekend worden volgens de reglementaire berekeningsregels.

Verder waakt de inspectiedienst van de POD Maatschappelijke integratie er natuurlijk over dat de wettelijke bepalingen worden gerespecteerd.

Bovendien zorgen ook de arbeidsrechtbanken en arbeidshoven voor een geharmoniseerde toepassing van de wet 26 mei 2002 en haar uitvoeringsbesluiten.

Toch wil ik wijzen op de autonomie en de discretionaire bevoegdheid van de OCMW's, die een sterkte en een meerwaarde zijn.

Het recht op maatschappelijke dienstverlening is, zoals we weten, het laatste vangnet van het sociale bijstandssysteem. Daarom is de autonomie van het OCMW cruciaal om een functionele dienstverlening aan de betrokkene te verlenen.

De rol van het OCMW beperkt zich echter niet tot het verlenen van financiële steun. Zo hebben de OCMW's de ruimte om, in het kader van het GPMI, samen met de rechthebbende een project af te spreken dat aangepast is aan de individuele situatie van de persoon en aan de lokale situatie.

Ik denk dan bijvoorbeeld aan de beschikbare opleidingsmogelijkheden, het verenigingsleven en de arbeidsmarkt.

1. Disposez-vous de plans pour aligner quelque peu le fonctionnement des CPAS entre eux, éventuellement en conservant leur autonomie? Quelles démarches pensez-vous entreprendre?

2. Les contrôles effectués par le SPP peuvent-ils être élargis, et non limités au seul état administratif d'un dossier, afin d'examiner quels points peuvent être améliorés le cas échéant?

3. Quels stimulants positifs et concrets comptez-vous offrir aux CPAS qui prennent leur tâche scrupuleusement à coeur?

Réponse du ministre des Classes moyennes, des Indépendants, des PME, de l'Agriculture, et de l'Intégration sociale du 18 juin 2018, à la question n° 1149 de madame la députée Valerie Van Peel du 16 mai 2018 (N.):

C'est une évidence: chacun doit pouvoir, dans tout le pays, avoir droit au revenu d'intégration sur la base des mêmes critères.

C'est la raison pour laquelle la loi 26 mai 2002 prévoit l'octroi d'un droit objectif. Autrement dit, les CPAS doivent vérifier si les conditions sont remplies. Si tel est le cas, un revenu d'intégration doit être octroyé selon les règles de calcul réglementaires.

Par ailleurs, le service d'inspection du SPP Intégration sociale veille naturellement à ce que les dispositions légales soient respectées.

En outre, les cours et tribunaux du Travail garantissent une application harmonisée de la loi du 26 mai 2002 et de ses arrêtés d'application.

Je souhaite ici rappeler l'autonomie et le pouvoir discrétionnaire du CPAS. Il constitue un atout et une réelle valeur ajoutée.

Le droit à l'intégration sociale, nous le savons, constitue le dernier filet de sécurité du système de protection sociale. C'est pourquoi l'autonomie du CPAS est cruciale afin d'octroyer un service fonctionnel au bénéficiaire.

Le rôle du CPAS ne se limite cependant pas à l'octroi d'un soutien financier. Les CPAS ont en effet la possibilité de convenir ensemble, avec le bénéficiaire, dans le cadre du PIIS, d'un projet qui soit adapté à la situation individuelle des personnes et à l'environnement local.

Je pense par exemple aux possibilités de formation, à la vie associative et au marché du travail.

Wat de controle op en de ondersteuning van de OCMW's betreft, werkt mijn administratie eraan om hen bij te staan in het uitvoeren van hun opdrachten, door bijvoorbeeld toegang te geven tot gegevensstromen en knipperlichten. De inspecteurs van de POD Maatschappelijke Integratie spelen daarbij een cruciale rol. Niet alleen waken zij erover dat de wettelijke bepalingen worden gerespecteerd, maar ze adviseren de OCMW's ook. Zij bekijken dossiers vanuit het standpunt van de betrokkene. Zo kijken zij bijvoorbeeld niet enkel naar de formele aanwezigheid van een brief in het dossier, maar ook of deze voor de cliënt begrijpbaar is. Een belangrijk gedeelte van de aanbevelingen in het inspectierapport heeft dan ook als doel om de werking van het OCMW op dit vlak te verbeteren.

Naast de controles voeren de inspecteurs ook analyses van de processen uit. Ze besteden bijzondere aandacht aan de hulpverlening op maat van de betrokkene en onderzoeken in welke mate de processen binnen de OCMW aan deze hulpverlening bijdragen. Het rapport voorziet aanbevelingen en een actieplan met concrete werkpunten en timing voor het OCMW.

Pour ce qui concerne le contrôle et le soutien des CPAS, mon administration veille à être à leurs côtés dans l'exercice de leurs missions, par exemple en leur donnant accès à des flux de données ou des clignotants. Les inspecteurs du SPP Intégration sociale jouent à cet égard un rôle crucial. Ils ne veillent pas uniquement à ce que les dispositions légales soient respectées, mais ils conseillent également les CPAS. Ils analysent les dossiers du point de vue du bénéficiaire. Ils n'examinent donc pas uniquement la présence formelle d'un courrier dans le dossier mais aussi si celui-ci est compréhensible pour le bénéficiaire. Une partie importante des recommandations du rapport d'inspection a pour objectif d'améliorer le travail du CPAS à cet égard.

À côté des contrôles, les inspecteurs procèdent également à l'analyse des processus. Ils font preuve d'une attention particulière à l'octroi de l'aide dans le chef des bénéficiaires et vérifient dans quelle mesure les processus au sein du CPAS contribuent à l'octroi de cette aide. Le rapport prévoit des recommandations et un plan d'action avec des tâches concrètes et un timing pour le CPAS.

DO 2017201823106

Vraag nr. 1150 van de heer volksvertegenwoordiger Servais Verherstraeten van 16 mei 2018 (N.) aan de minister van Middenstand, Zelfstandigen, KMO's, Landbouw en Maatschappelijke Integratie:

FAVV. - Verbod om pluimvee en vogels te verkopen (MV 22203).

Reeds geruime tijd verbiedt het Federaal Agentschap voor de veiligheid van de voedselketen (FAVV) aan gelegenheidsverkopers om pluimvee en vogels aan te bieden op openbare markten, onder andere op de wekelijkse dierenmarkt in Mol. Het gaat hier dus duidelijk niet alleen om zakelijke transacties, maar zeker en vooral ook om een eeuwenoud folkloristisch gegeven.

Uiteraard deel ik de bezorgdheid van het FAVV omtrent de verspreiding van vogelgriep, maar het is mij niet duidelijk waarom het verbod voor gelegenheidsverkopers geldt voor onbepaalde duur.

1. Kan het verbod op particuliere vogel- en pluimveeverkopers op korte termijn grondig worden geëvalueerd en zo mogelijk opgeheven?

DO 2017201823106

Question n° 1150 de monsieur le député Servais Verherstraeten du 16 mai 2018 (N.) au ministre des Classes moyennes, des Indépendants, des PME, de l'Agriculture, et de l'Intégration sociale:

AFSCA. - Interdiction de vendre volailles et oiseaux (QO 22203).

Depuis un certain temps déjà, l'Agence fédérale pour la Sécurité de la Chaîne alimentaire (AFSCA) interdit aux vendeurs occasionnels de proposer volailles et oiseaux à la vente sur des marchés publics, notamment sur le marché aux animaux hebdomadaire de Mol. En l'occurrence, ce ne sont pas uniquement des transactions commerciales qui sont en jeu, mais d'abord et avant tout une tradition folklorique séculaire.

Je partage bien évidemment l'inquiétude de l'AFSCA concernant la propagation de la grippe aviaire, mais il ne m'apparaît pas clairement pourquoi cette interdiction visant les vendeurs occasionnels a été prononcée pour une durée indéterminée.

1. L'interdiction visant les vendeurs particuliers d'oiseaux et de volailles pourrait-elle être évaluée de façon approfondie et, si possible, levée à court terme?

2. Kunnen er mits voldoende controles terug particuliere verkopers worden toegelaten op markten?

3. Is particuliere verkoop toegestaan op pluimveetentoonstellingen? Zo ja, van waar het onderscheid met de verkoop op markten?

4. Welke maatregelen treffen de ons omringende landen hieromtrent?

Antwoord van de minister van Middenstand, Zelfstandigen, KMO's, Landbouw en Maatschappelijke Integratie van 18 juni 2018, op de vraag nr. 1150 van de heer volksvertegenwoordiger Servais Verherstraeten van 16 mei 2018 (N.):

Ik begrijp uw vraag over de dierenmarkt van Mol (of "konijnenmarkt" in de volksmond). Het gaat om een echt cultureel en historisch evenement van de Antwerpse regio.

De vogelgriep is een constante dreiging. En ik weet dat wij het eens zijn over deze vaststelling.

De voorbije maanden werden nog haarden van hoogpathogene vogelgriep gedetecteerd in meerdere Europese landen, met name in Nederland. De epidemie treft zowel wilde vogels als professionele pluimveehouderijen of hobbyhouders, met soms dramatische gevolgen.

Door de verkoop van pluimvee door hobbyhouders op de openbare markten te verbieden, probeert het Federaal Agentschap voor de veiligheid van de voedselketen (FAVV) om het professionele circuit en de hobbywereld zoveel als mogelijk gescheiden te houden.

Deze laatsten zijn volgens het FAVV immers meer blootgesteld, zoals wordt aangetoond in de inleiding, via het hobbycircuit, aan het H5N8-virus in juni 2017.

We moeten zeggen dat dergelijke inspan-ningen op professioneel niveau een logistiek vereisen waar hobbyhouders niet altijd over beschikken.

Dit onderscheid bestaat dus ook in andere landen.

Daarbij heeft het FAVV effectief een bepaald aantal maatregelen genomen met betrekking tot evenementen zoals de markt van Mol, met als enig doel te vermijden dat de vogelgriep verspreid zou worden.

Op andere evenementen (tentoonstellingen, beurzen, prijskampen en dergelijke), waar pluimvee aanwezig is, moet de organisator een keuze maken om hetzij enkel particulieren, hetzij enkel professionelen toe te laten.

2. Si des contrôles suffisants sont effectués, les vendeurs particuliers pourraient-ils de nouveau être autorisés sur les marchés?

3. La vente particulière est-elle autorisée dans les expositions de volailles? Dans l'affirmative, où se situe la différence avec la vente sur les marchés?

4. Quelles mesures les pays qui nous entourent prennent-ils en la matière?

Réponse du ministre des Classes moyennes, des Indépendants, des PME, de l'Agriculture, et de l'Intégration sociale du 18 juin 2018, à la question n° 1150 de monsieur le député Servais Verherstraeten du 16 mai 2018 (N.):

Je comprends tout à fait votre interrogation concernant le marché aux animaux de Mol ("le marché aux lapins", comme disent les locaux). Il s'agit d'une véritable institution à la fois culturelle et historique de la région anversoise.

La grippe aviaire est une menace constante. Et je sais que ce constat, nous le partageons.

Ces derniers mois, des foyers de grippe aviaire hautement pathogènes ont encore été déclarés dans plusieurs pays européens, notamment aux Pays-Bas. L'épidémie frappe aussi bien les oiseaux sauvages que des élevages professionnels ou amateurs, avec des conséquences parfois dramatiques.

En interdisant la vente de volailles par des éleveurs amateurs sur les marchés publics, l'Agence fédérale pour la sécurité de la chaîne alimentaire (AFSCA) tente de maintenir, autant que possible, une séparation entre le circuit professionnel et la sphère des éleveurs amateurs.

Ces derniers sont, en effet, selon l'AFSCA, plus exposés, comme en témoigne l'introduction, via le circuit amateur, du virus H5N8 en juin 2017.

Il faut dire que les efforts mis en oeuvre au niveau professionnel nécessite une logistique dont ne disposent pas toujours les éleveurs amateurs.

Cette distinction existe donc aussi dans d'autres pays.

Ce faisant, l'AFSCA a effectivement pris un certain nombre de mesures concernant des événements tels que le marché de Mol, avec pour seul objectif d'éviter la propagation de la grippe aviaire.

Lors d'autres événements (expositions, foires, concours, ***etc***.), où des volailles sont présentes, l'organisateur doit faire un choix en autorisant soit les particuliers, soit les professionnels.

Tot slot, op andere evenementen, waar enkel andere vogelsoorten dan pluimvee aanwezig zijn, is het risico van verspreiding van vogelgriep veel kleiner. In deze gevallen, blijft de gemengde aan-wezigheid van hobbyhouders en professionele handelaars daarentegen wel toegestaan.

Het FAVV wijst mij erop dat het momenteel wel naar een mogelijke oplossing zoekt voor evenementen zoals de markt van Mol, met strikt respect voor de maatregelen inzake sanitaire veiligheid.

Die oplossing zou er bijvoorbeeld in kunnen bestaan om de twee types van verkopers alternerend toe te laten op de markt.

Enfin, lors d'événements où seules des espèces ornithologiques autres que les volailles sont présentes, le risque de propagation du virus de la grippe aviaire est beaucoup plus faible. Dans ces cas-là, la présence mixte d'éleveurs amateurs et de marchands professionnels demeure autorisée.

L'AFSCA m'indique néanmoins examiner actuellement la possibilité de trouver une solution pour des événements tels que le marché de Mol, dans le strict respect des mesures de sécurité sanitaire.

Cette solution pourrait par exemple consister en la présence alternée des deux types de vendeurs sur le marché.

DO 2017201823107

Vraag nr. 1151 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Nahima Lanjri van 16 mei 2018 (N.) aan de minister van Middenstand, Zelfstandigen, KMO's, Landbouw en Maatschappelijke Integratie:

OCMW. - Behoeftigheidsonderzoek bij dringende medische hulp (MV 23910).

Het OCMW dient steeds een sociaal onderzoek uit te voeren om de behoeftigheid van een steunaanvrager na te gaan. Ook bij dringende medische hulp moet het OCMW die behoeftigheid onderzoeken.

In 2015 stelde het Federaal Kenniscentrum voor de Gezondheidszorg (KCE) reeds dat de toepassing varieert van OCMW tot OCMW. Het Kenniscentrum stelde toen vast dat het aantal weigeringen erg uiteenlopend is, namelijk tussen 2 en 26 %. Dat kan echter niet de bedoeling zijn.

Hoewel lokale besturen hierover autonomie hebben, moet de behoeftigheid van mensen worden onderzocht op grond van dezelfde standaarden, onafhankelijk van de plaats waar de aanvraag gebeurt.

1. Welke stappen zult u ondernemen opdat het behoeftigheidsonderzoek overal gebeurt volgens dezelfde standaarden en dat de facturen van geneeskundige verzorging voor mensen die nood hebben aan dringende medische hulp ten laste worden genomen door de Staat, ongeacht de gemeente waar de aanvraag werd gedaan?

2. Graag ontving ik de volgende cijfers per OCMW voor de jaren 2016 en 2017.

a) Hoeveel aanvragen voor dringende medische hulp waren er?

b) Hoeveel van die aanvragen werden rechtstreeks goedgekeurd?

DO 2017201823107

Question n° 1151 de madame la députée Nahima Lanjri du 16 mai 2018 (N.) au ministre des Classes moyennes, des Indépendants, des PME, de l'Agriculture, et de l'Intégration sociale:

CPAS. - L'enquête sociale menée dans le cadre de l'aide médicale urgente (QO 23910).

Les CPAS doivent toujours procéder à une enquête sociale pour évaluer l'état d'indigence des demandeurs d'une aide sociale. C'est également le cas en ce qui concerne l'aide médicale urgente.

En 2015, le Centre fédéral d'expertise des soins de santé (KCE) avait déjà déclaré que la mise en oeuvre de cette mesure fluctue d'un CPAS à l'autre. Il avait alors constaté que le nombre de refus diverge considérablement et peut varier entre 2 et 26 %, ce qui n'est pas l'objectif visé.

Bien que les pouvoirs locaux soient autonomes en la matière, l'état d'indigence des demandeurs d'aide doit être examiné sur la base des mêmes normes, quel que soit le lieu où la demande a été introduite.

1. Quelles démarches allez-vous entreprendre pour uniformiser les normes sur lesquelles reposent les enquêtes sociales et veiller à ce que l'État prenne en charge les factures des soins médicaux des personnes nécessitant une aide médicale urgente, quelle que soit la commune où la demande a été introduite?

2. Pouvez-vous fournir les chiffres suivants concernant chaque CPAS en 2016 et 2017?

a) Combien de demandes d'aide médicale urgente ont-elles été introduites?

b) Combien de ces demandes ont-elles été directement approuvées?

c) Hoeveel van die aanvragen werden goedgekeurd na tussenkomst van de arbeidsrechtbank?

d) Hoeveel weigeringen waren er?

Antwoord van de minister van Middenstand, Zelfstandigen, KMO's, Landbouw en Maatschappelijke Integratie van 18 juni 2018, op de vraag nr. 1151 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Nahima Lanjri van 16 mei 2018 (N.):

Het OCMW moet in het kader van de dringende medische hulp een sociaal onderzoek, inclusief een behoeftigheidsonderzoek, voeren.

Bij dit behoeftigheidsonderzoek spelen verschillende elementen een rol, rekening houdend met de concrete situatie van de betrokken persoon. Een standaardisering van het behoeftigheidsonderzoek is dan ook niet mogelijk, noch wenselijk.

Uiteraard dient het sociaal onderzoek, inclusief het behoeftigheidsonderzoek, aan een aantal minimumvoorwaarden te voldoen, zoals bepaald in het koninklijk besluit van 1 december 2013.

De inspectiedienst van de POD Maatschappelijke Integratie gaat dan ook tijdens zijn controles na of deze minimumvoorwaarden werden nageleefd door het OCMW.

Indien het sociaal onderzoek niet of gebrekkig werd gevoerd, dient het OCMW geresponsabiliseerd te worden. In dit kader wijs ik u graag op het wetsontwerp tot wijziging van de artikelen 2 en 9 ter van de wet van 2 april 1965 betreffende het ten laste nemen van de steun verleend door de OCMW's, dat u op 15 maart jongstleden hebt aangenomen.

Deze wet voorziet immers een sanctiemogelijkheid ten aanzien van de OCMW's als blijkt dat het sociaal onderzoek met betrekking tot de medische kosten binnen Mediprima niet of gebrekkig werd gevoerd.

Tegen de beslissing van het OCMW tot weigering van het ten laste nemen van de medische kosten kan de steunaanvrager bovendien beroep instellen bij de arbeidsrechtbank. Ook de zorgverlener, die aan de betrokken persoon de medische zorgen heeft verleend, kan beroep aantekenen bij dezelfde rechtbank tegen de weigering van het OCMW om de kosten ten laste te nemen.

Wat de cijfers van de dringende medische hulp betreft, dient opgemerkt te worden dat de POD Maatschappelijke Integratie enkel over gegevens beschikt in het kader van de terugbetaling door de Staat en dus enkel wanneer er effectief steun wordt toegekend.

c) Combien de ces demandes ont-elles été approuvées après l'intervention du tribunal du travail?

d) Quel a été le nombre de refus?

Réponse du ministre des Classes moyennes, des Indépendants, des PME, de l'Agriculture, et de l'Intégration sociale du 18 juin 2018, à la question n° 1151 de madame la députée Nahima Lanjri du 16 mai 2018 (N.):

Le CPAS doit procéder à une enquête sociale, y compris une enquête sur l'indigence, dans le contexte de l'aide médicale urgente.

Différents éléments interviennent dans cette enquête sur l'indigence. Il est aussi tenu compte de la situation concrète de la personne concernée. Il me semble qu'il n'est donc ni possible, ni souhaitable, de standardiser ce type d'enquête.

Bien entendu, l'enquête sur l'indigence, comme toute enquête sociale, doit répondre à un certain nombre de conditions minimales, comme le prévoit l'arrêté royal du 1er décembre 2013.

Lors de ses contrôles, le service d'inspection du SPP Intégration sociale vérifie donc si ces conditions minimales ont été respectées par le CPAS.

Si l'enquête sociale n'a pas ou a été mal effectuée, le CPAS doit être responsabilisé. Dans ce contexte, permettez-moi de vous renvoyer à la loi modifiant les articles 2 et 9ter de la loi du 2 avril 1965 relative à la prise en charge des secours accordés par les CPAS, que vous avez adopté le 15 mars dernier.

En effet, cette loi prévoit une possibilité de sanction à l'encontre des CPAS s'il apparaît que l'enquête sociale concernant les frais médicaux au sein de Mediprima n'a pas ou a mal été effectuée.

Le demandeur de l'aide peut en outre introduire un recours devant le tribunal du travail contre la décision du CPAS de refuser la prise en charge des frais médicaux. Le prestataire de soins qui a fourni les soins médicaux à la personne concernée peut, lui aussi, interjeter appel contre le refus du CPAS de prendre les frais en charge devant la même juridiction.

En ce qui concerne les chiffres de l'aide médicale urgente, il convient de noter que le SPP Intégration sociale ne dispose de données que dans le cadre du remboursement par l'État et donc que lorsqu'une aide est effectivement octroyée.

Mijn administratie kan dan ook geen gegevens meedelen inzake het aantal aanvragen en weigeringen van het recht op dringende medische hulp, noch over het aantal aanvragen dat werd goedgekeurd na tussenkomst van de arbeidsrechtbank.

Inzake de tenlasteneming van dringende medische hulp beschikt de POD Maatschappelijke Integratie over twee soorten data, zijnde gegevens omtrent de medische kosten in een ziekenhuis en gegevens omtrent de medische hulp buiten een ziekenhuis, en dit omwille van het feit de terugbetalingen een verschillend circuit volgen. Het aantal begunstigden mag dan ook niet samengeteld worden, aangezien het dezelfde personen kan betreffen.Ik dien nog op te merken dat de cijfers voor 2017 nog niet definitief zijn gelet op de termijn die de zorgverleners hebben om hun facturen in te dienen.

Dès lors, mon administration n'est pas en mesure de me fournir les données sollicitées concernant le nombre de demandes et de refus du droit à l'aide médicale urgente, ni sur le nombre de demandes qui ont été approuvées suite à l'intervention du tribunal du travail.

En ce qui concerne la prise en charge de l'aide médicale urgente, le SPP Intégration sociale dispose de deux types de données. Des données sur les coûts médicaux dans un hôpital, d'une part et, d'autre part, des données sur l'aide médicale fournie en dehors d'un hôpital. Cela s'explique par le fait que les remboursements suivent un circuit différent. Il ne faut donc pas additionner le nombre de bénéficiaires, car il peut s'agir des mêmes personnes.Je dois également souligner que les chiffres pour 2017 ne sont pas encore définitifs étant donné le délai qu'ont les prestataires de soins pour introduire leur factures.

DO 2017201823108

Vraag nr. 1152 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Rita Gantois van 16 mei 2018 (N.) aan de minister van Middenstand, Zelfstandigen, KMO's, Landbouw en Maatschappelijke Integratie:

De certificering van autocontrolesystemen door bedrijven (MV 25234).

Om een smiley te krijgen van het Federaal Agentschap voor de veiligheid van de voedselketen (FAVV) moeten horecazaken zich de relevante, goedgekeurde autocontrolegidsen aanschaffen en op basis daarvan een eigen autocontrolesysteem uitwerken.

Vervolgens moeten zij contact opnemen met een door het FAVV erkende instelling die instaat voor de certificering van het autocontrolesystemen van de horecazaak. Als het autocontrolesysteem van een horecazaak wordt goedgekeurd, dan ontvangt de zaak een smiley en wordt hij opgenomen in de databank van gecertificeerde bedrijven.

Er zijn echter firma's die niet bij machte zijn om autocontrolesystemen van horecabedrijven te certificeren maar die toch de schijn wekken door te verwijzen naar het FAVV in hun correspondentie.

1. Mag een bedrijf dat niet gemachtigd is door het FAVV verwijzen naar de organisatie of de smiley?

2. Kan het bedrijf zomaar voorhouden dat men het beheer van autocontrole op zich neemt?

3. Heeft u weet van klachten hieromtrent? Zo ja, hoeveel en werden deze bestraft?

DO 2017201823108

Question n° 1152 de madame la députée Rita Gantois du 16 mai 2018 (N.) au ministre des Classes moyennes, des Indépendants, des PME, de l'Agriculture, et de l'Intégration sociale:

La certification des systèmes d'autocontrôle par les entreprises (QO 25234).

Pour obtenir un ***smiley*** de l'Agence fédérale pour la sécurité de la chaîne alimentaire (AFSCA), les établissements du secteur horeca doivent se procurer les guides d'autocontrôle pertinents approuvés par l'AFSCA et élaborer sur cette base leur propre système d'autocontrôle.

Ils doivent ensuite contacter un organisme agréé par l'AFSCA chargé de la certification des systèmes d'autocontrôle des établissements horeca concernés. Si le système d'autocontrôle d'un établissement horeca est approuvé, ce dernier obtient un ***smiley*** et est enregistré dans une base de données d'entreprises certifiées.

Cependant, certaines firmes non habilitées à certifier les systèmes d'autocontrôle des établissements horeca donnent l'impression de se référer à l'AFSCA dans leur correspondance.

1. Une entreprise non habilitée par l'AFSCA peut-elle se référer à l'organisation ou au ***smiley***?

2. Peut-elle prétendre que la gestion de l'autocontrôle peut être prise en charge librement?

3. Avez-vous connaissance de plaintes déposées à cet égard? Dans l'affirmative, de combien de plaintes s'agit-il et combien d'entre elles ont-elles abouti à une santion?

Antwoord van de minister van Middenstand, Zelfstandigen, KMO's, Landbouw en Maatschappelijke Integratie van 18 juni 2018, op de vraag nr. 1152 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Rita Gantois van 16 mei 2018 (N.):

Bij wijze van inleiding vestig ik uw aandacht op het feit dat de Ministerraad mij op 16 maart 2018, op mijn initiatief, ermee gelast heeft de Federale Interne Auditdienst de opdracht te geven om twee externe audits van het FAVV uit te voeren.

De eerste zal betrekking hebben op de evaluatie van de werking en de interne structuren van het FAVV. De tweede op de programmering, de planning, de uitvoering en de opvolging van de controles uitgevoerd door het FAVV.

In dit kader zal de autocontrole, die u vermeldt in uw vraag, natuurlijk geëvalueerd en indien nodig aangepast worden.

Het is natuurlijk onaanvaardbaar dat operatoren de smiley onterecht gebruiken die wordt toegekend door het FAVV.

Ten eerste omdat zij daardoor het vertrouwen verraden van de consument.

Organisaties die beweren erkend te zijn door het FAVV of te beschikken over een smiley, zonder dat dit effectief het geval is, begaan dus een overtreding. Dat is evident.

Het FAVV heeft een webapplicatie (FOODWEB) ingevoerd. Deze heeft tot doel de consumenten toe te laten te verifiëren of de onderneming die met een smiley pronkt, daar werkelijk de titularis van is.

Deze webapplicatie stelt de operatoren ook in staat na te gaan of een certificeringsorganisme werkelijk de nodige erkenning van het FAVV heeft om een smiley af te leveren.

Tot slot kan het FAVV zelf natuurlijk de operatoren bestraffen die dit logo frauduleus zouden gebruiken. Het Agentschap zegt mij evenwel dat er tot op heden slechts één organisatie is geweest die in het verleden in opspraak is gekomen voor misleidende marktpraktijken. Het FAVV wijst mij erop dat het tegen deze operator een klacht ingediend heeft bij de economische inspectie.

Réponse du ministre des Classes moyennes, des Indépendants, des PME, de l'Agriculture, et de l'Intégration sociale du 18 juin 2018, à la question n° 1152 de madame la députée Rita Gantois du 16 mai 2018 (N.):

Je tiens d'abord, en guise de préambule, à attirer votre attention sur le fait que, le 16 mars 2018, à mon initiative, le Conseil des ministres m'a chargé de mandater le Service fédéral d'audit interne en vue de l'exécution de deux audits externes de l'Agence fédérale pour la sécurité de la chaîne alimentaire (AFSCA).

Le premier portera sur l'évaluation du fonctionnement et des structures internes de l'Agence. Le deuxième portera quant à lui sur la programmation, la planification, l'exécution et le suivi des contrôles effectués par l'AFSCA

Dans ce cadre, la thématique de l'autocontrôle, que vous évoquez dans votre question, sera bien évidemment évaluée et, le cas échéant, adaptée.

Il est bien entendu inacceptable que des opérateurs détournent le ***smiley*** décerné par l'AFSCA.

D'abord parce qu'en faisant cela, elles trahissent la confiance des consommateurs.

Dès lors, les organisations qui prétendent être agréées par l'AFSCA ou affirment disposer d'un ***smiley*** sans que ce soit effectivement le cas, se trouvent en situation d'infraction. C'est une évidence.

L'AFSCA a mis en place une application web (FOODWEB). Celle-ci a justement pour objectif de permettre aux consommateurs de vérifier si l'entreprise qui arbore un ***smiley*** de l'AFSCA en est réellement titulaire.

Cette application web permet également aux opérateurs de vérifier si un organisme de certification est réellement habilité par l'AFSCA à délivrer un ***smiley***.

Enfin, l'AFSCA elle-même peut bien entendu veiller à sanctionner des opérateurs qui se prévaudraient de manière frauduleuse de ce logo. L'Agence m'indique cependant qu'à ce jour, une seule organisation aurait, par le passé, été mise en cause pour pratiques de marché trompeuses. L'AFSCA m'indique avoir introduit une plainte contre cet opérateur auprès de l'inspection économique.

DO 2017201823109

Vraag nr. 1153 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Nahima Lanjri van 16 mei 2018 (N.) aan de minister van Middenstand, Zelfstandigen, KMO's, Landbouw en Maatschappelijke Integratie:

Collectieve schuldbemiddeling (MV 24993).

De fiscus heeft enkele jaren geleden bepaald dat belastingschulden binnen de twaalf maanden moeten worden terugbetaald. Voor heel wat mensen is deze termijn echter niet realistisch. Indien ze een afbetalingsplan van bijvoorbeeld achttien of vierentwintig maanden voorleggen, wordt dit niet aanvaard en wordt hen aangeraden leningen aan te gaan of in een traject van collectieve schuldbemiddeling te stappen bij het OCMW.

Deze manier van werken duwt mensen in de armoede en is minder gunstig voor de terugbetalingen van schulden, aangezien bij een collectieve schuldregeling alle schuldeisers in rekening worden genomen en de kans dus groot is dat de fiscus slechts een deel van het bedrag kan invorderen.

Bovendien verhoogt de werklast bij de OCMW's omdat zij een traject van collectieve schuldbemiddeling moeten opzetten voor mensen die eigenlijk zelfstandig in staat zijn om hun schulden af te lossen, weliswaar over een langere afbetalingstermijn dan 12 maanden.

Daarenboven duurt het binnen een traject van collectieve schuldbemiddeling gemiddeld 102 maanden vooraleer de schulden worden afbetaald, wat veel langer is dan wanneer de fiscus een afbetaalplan met volledige terugbetaling had aanvaard. Dit kan toch niet de bedoeling zijn. De trajecten van schuldbemiddeling bij het OCMW moeten voorbehouden worden voor wie het echt nodig heeft. Voor wie in staat is zijn schulden zelfstandig af te lossen, moeten er haalbare afbetalingsplannen op maat komen.

1. Welke oplossing zult u samen met collega-minister Van Overtveldt uitwerken om er voor te zorgen dat mensen met schulden niet nog meer in de armoede worden geduwd omwille van de methodes die de fiscus hanteert, zoals een strakke afbetalingstermijn of onhaalbare afbetalingsplannen waardoor het inkomen onder het bestaansminimum zakt? Binnen welke termijn zal deze oplossing er zijn?

2. Hoe zult u er voor zorgen dat collectieve schuldbemiddeling via het OCMW voorbehouden wordt aan wie dit echt nodig heeft?

DO 2017201823109

Question n° 1153 de madame la députée Nahima Lanjri du 16 mai 2018 (N.) au ministre des Classes moyennes, des Indépendants, des PME, de l'Agriculture, et de l'Intégration sociale:

Le règlement collectif de dettes (QO 24993).

Le fisc a décidé il y a quelques années que les dettes fiscales devaient être remboursées dans un délai de douze mois. Pour bon nombre de contribuables endettés, ce délai n'est toutefois pas réaliste. S'ils proposent, par exemple, un plan de remboursement de dix-huit ou de vingt-quatre mois, celui-ci est refusé et il leur est conseillé de contracter un emprunt ou de s'inscrire auprès du CPAS dans un trajet de règlement collectif de dettes.

Cette manière de procéder pousse les gens dans la pauvreté et est moins favorable pour le remboursement des dettes, dans la mesure où, dans le cas d'un règlement collectif de dettes, il faut prendre en compte l'ensemble des créanciers et le fisc court dès lors un risque réel de ne pouvoir récupérer qu'une partie du montant qui lui est dû.

De plus, la charge de travail des CPAS s'en trouve accrue parce qu'ils doivent mettre en place un trajet de règlement collectif de dettes pour des gens qui sont en réalité capables de régler eux-mêmes le remboursement de leurs dettes, à la condition, il est vrai, qu'on leur accorde un délai de remboursement supérieur à douze mois.

Par ailleurs, dans un trajet de règlement collectif de dettes, il faut compter en moyenne 102 mois avant le remboursement des dettes, ce qui excède de loin le temps qu'il aurait fallu si le fisc avait accepté un plan de paiement avec remboursement intégral. Tel ne saurait être l'objectif. Les trajets de règlement collectif de dettes auprès du CPAS doivent être réservés à ceux qui en ont véritablement besoin. Ceux qui sont capables de rembourser leurs dettes de manière autonome doivent pouvoir obtenir des plans de remboursement réalistes établis sur mesure.

1. Quelle solution élaborerez-vous avec votre collègue, le ministre Van Overtveldt, pour faire en sorte que les contribuables endettés ne soient pas davantage encore précipités dans la pauvreté en raison des méthodes pratiquées par le fisc, telles qu'un délai de remboursement serré ou des plans de remboursement irréalistes entraînant une réduction des revenus en deçà du montant du revenu d'intégration? Dans quel délai une solution sera-t-elle mise en oeuvre?

2. Comment ferez-vous en sorte que le règlement collectif de dettes par l'intermédiaire du CPAS soit réservé à ceux qui en ont véritablement besoin?

3. Welke alternatieven zult u, samen met minister Van Overtveldt, uitwerken voor wie zelfstandig zijn schulden kan aflossen, maar niet binnen de termijn van twaalf maanden?

4. Welke bijkomende ondersteuning zult u voorstellen aan de OCMW's die steeds meer worden geconfronteerd met mensen in een traject van collectieve schuldbemiddeling?

Antwoord van de minister van Middenstand, Zelfstandigen, KMO's, Landbouw en Maatschappelijke Integratie van 18 juni 2018, op de vraag nr. 1153 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Nahima Lanjri van 16 mei 2018 (N.):

De beslissing om al dan niet in te stemmen met een afbetalingsplan werd, zoals u weet, aan de lokale ontvanger overgelaten. Dit leidde tot bepaalde ongelijkheden en soms onredelijke voorstellen. Mijn collega, de minister van Financiën, heeft daarom vanaf januari 2017 een uniforme procedure ingevoerd. Deze was bedoeld om transparante regels op te stellen en een einde te maken aan de ongelijke behandeling van aanvragen voor terugbetalingsplannen.

Zoals u terecht opmerkt, vormt de situatie van mensen met schulden een verontrustend fenomeen. Als minister van Maatschappelijke Integratie ben ik zeer bezorgd over deze problematiek. De OCMW's nemen trouwens veel maatregelen om de personen in dergelijke situaties te ondersteunen.

In het kader van het gas- en elektriciteitsfonds wordt een deel van het budget bijvoorbeeld geïnvesteerd in de oprichting van een dienst voor sociale en budgettaire begeleiding binnen de OCMW's. Voor het jaar 2018 bedraagt deze subsidie 43.575.176,70 euro, waarmee 870 voltijdse equivalenten kunnen worden gesubsidieerd.

De bedoeling van deze begeleiding bestaat erin mensen te begeleiden en te adviseren die problemen hebben met het betalen van hun gas- en elektriciteitsrekeningen en andere rekeningen die zwaar wegen op hun budget. In dit kader geven de diensten voor schuldbemiddeling hun ook advies en onderhandelen zij met hun schuldeisers. De nadruk ligt dus op preventie.

Ik wil echter duidelijk maken dat, aangezien de overeenkomsten voor schuldbemiddeling en aangezien een collectieve schuldenregeling wordt bepaald door het Gerechtelijk Wetboek, deze procedures niet rechtstreeks onder mijn bevoegdheid vallen.

3. Quelles alternatives élaborerez-vous avec le ministre Van Overtveldt pour ceux qui sont capables d'apurer leur dette de manière autonome, mais pas dans un délai de douze mois?

4. Quelle aide complémentaire proposerez-vous aux CPAS qui sont de plus en plus fréquemment confrontés à des débiteurs dans le cadre d'un trajet de règlement collectif de dettes?

Réponse du ministre des Classes moyennes, des Indépendants, des PME, de l'Agriculture, et de l'Intégration sociale du 18 juin 2018, à la question n° 1153 de madame la députée Nahima Lanjri du 16 mai 2018 (N.):

La décision d'accepter ou non un plan d'apurement de dettes était, comme vous le savez, laissée au receveur local. Cela engendrait certaines inégalités et des propositions de solution parfois déraisonnables. Mon collègue, le ministre des Finances, a donc procédé à la mise en place d'une procédure uniforme dès janvier 2017. Celle-ci avait pour but d'établir des règles transparentes et de palier à l'inégalité de traitement des demandes de plan de remboursement.

Comme vous le soulignez à juste titre, le surendettement est un phénomène préoccupant. En tant que ministre de l'Intégration Sociale, cette problématique m'interpelle. Les CPAS mettent d'ailleurs en place de nombreuses mesures pour soutenir les personnes qui se trouvent dans ces situations.

Dans le cadre du fonds gaz et électricité, une partie du budget vise par exemple à mettre en place un service de guidance sociale et budgétaire au sein des CPAS. Pour l'année 2018, le montant de cette subvention s'élève à 43.575.176,70 euros, ce qui permet de subventionner 870 équivalents temps plein.

L'objectif de cette guidance est d'accompagner et de conseiller les personnes ayant des difficultés à payer leurs factures de gaz ou d'électricité ainsi que les autres factures qui grèvent leur budget. Dans ce cadre, les services de médiation de dettes sont également amenés à les conseiller et à négocier avec leurs créanciers. L'accent est ainsi mis sur la prévention.

Je souhaiterais cependant préciser que l'agrément des services de médiation de dettes est une matière personnalisable et que le règlement collectif de dettes est organisé par le Code judiciaire. Ces procédures ne relèvent donc pas directement de ma compétence.

Tot slot zijn de OCMW's verantwoordelijk voor de opmaak en de organisatie van de terugbetalingsplannen op plaatselijk niveau. Het zijn dan ook zij die de instrumenten hebben om tussen te komen in deze dossiers.

Ik blijf natuurlijk aandachtig voor ieders initiatieven, met name in het kader van het federaal plan armoedebestrijding.

Enfin, l'instauration et l'organisation de plans de remboursement relèvent de la compétence des CPAS au niveau local. Dès lors, ce sont surtout ces derniers qui disposent des outils qui leur permettent d'intervenir sur ces dossiers.

Je reste néanmoins bien entendu attentif aux initiatives de chacun, notamment dans le cadre du Plan fédéral de lutte contre la pauvreté.

DO 2017201823110

Vraag nr. 1154 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Nele Lijnen van 16 mei 2018 (N.) aan de minister van Middenstand, Zelfstandigen, KMO's, Landbouw en Maatschappelijke Integratie:

Scharrelkwartelbedrijven (MV 24775).

Landbouwers worden meer en meer aangezet tot het zoeken van niches die leiden tot hogere opbrengsten en een betere leefbaarheid van het bedrijf. Eén van de nieuwe niches blijkt het opstarten van een "scharrelkwartelbedrijf" te zijn.

Net als bij pluimveebedrijven met scharrelkippen, verwachten klanten van pluimveebedrijven met kwartels ook een duidelijk bewijs dat het wel degelijk gaat om scharreleieren van kwartels. Blijkbaar wringt daar het schoentje bij het Federaal Agentschap voor de veiligheid van de voedselketen (FAVV).

Het FAVV kan bevestigen dat de kwartels los lopen, maar een officieel document afleveren dat op het bedrijf wel degelijk scharrelkwarteleieren worden geproduceerd, is niet mogelijk. De reden die wordt aangehaald is dat de specifieke wetgeving hiervoor ontbreekt. Nochtans is dit geen overbodige luxe.

Vanuit de sector wordt me zelfs gesignaleerd dat sommige producenten van kwarteleieren hun eieren bestempelen als scharreleieren, terwijl de dieren geen vrije uitloop hebben in de stallen maar in kooien zitten.

1. Klopt het dat er geen expliciete regelgeving bestaat rond kwarteleieren, meer bepaald om officieel vast te stellen dat het gaat om scharreleieren van kwartels? Zo ja, waarom?

2. Blijkbaar werd het FAVV al geconfronteerd met de vraag om bewijzen af te leveren voor scharreleieren van kwartels.

a) Waarom beperkt men zich dan gewoon tot de melding dat er geen wetgeving bestaat en er bijgevolg geen bewijs kan worden afgeleverd?

DO 2017201823110

Question n° 1154 de madame la députée Nele Lijnen du 16 mai 2018 (N.) au ministre des Classes moyennes, des Indépendants, des PME, de l'Agriculture, et de l'Intégration sociale:

Les entreprises d'élevage de cailles au sol (QO 24775).

Les agriculteurs sont de plus en plus incités à chercher des niches leur assurant des revenus plus élevés et une meilleure viabilité de leur entreprise. Une de ces nouvelles niches semble être le lancement d'un "élevage de cailles au sol".

Tout comme pour les élevages de poules au sol, les clients d'élevages de cailles attendent également une preuve manifeste que les oeufs qu'ils achètent proviennent bien de cailles élevées au sol. Apparemment, cette question pose problème à l'Agence pour la sécurité de la chaîne alimentaire (AFSCA).

Si celle-ci est en mesure de confirmer que les cailles évoluent au sol, elle se dit dans l'impossibilité de délivrer un document certifiant que l'élevage contrôlé produit des oeufs de cailles évoluant au sol. Raison invoquée: l'absence de législation spécifique en la matière. Une telle législation ne constituerait pourtant pas un luxe superflu.

Des représentants du secteur me signalent même que certains producteurs d'oeufs de caille qualifient ceux-ci comme provenant de cailles élevées au sol, alors que les animaux n'évoluent pas en liberté dans des enclos mais sont enfermés dans des cages.

1. Est-il exact qu'il n'existe pas de réglementation explicite concernant les oeufs de cailles, plus particulièrement afin de constater officiellement qu'il s'agit d'oeufs de cailles élevées au sol? Dans l'affirmative, pourquoi?

2. L'AFSCA a apparemment déjà été confrontée à la demande de fournir des attestations pour les oeufs de cailles élevées au sol.

a) Pourquoi dès lors se borne-t-on à signaler l'absence de législation en la matière et l'impossibilité, par conséquent, de délivrer une attestation?

b) Heeft het FAVV al te kennen gegeven aan uw beleidscel dat dit probleem zich heeft gesteld?

3. Kunnen producenten van kwarteleieren, wiens dieren in kooien zitten, ongestoord hun eieren aanbieden als scharreleieren?

4. Hoe wordt dit gecontroleerd?

5. Hoeveel pluimveebedrijven produceren momenteel kwarteleieren? Graag een opsplitsing per Gewest.

6. Hoe groot is de jaarlijkse productie van kwarteleieren in België? Graag een jaarlijkse evolutie voor de periode 2013-2017.

7. Zult u op korte termijn een initiatief nemen om dit hiaat in de wetgeving op te lossen, zodat er passende regelgeving komt rond kwarteleieren, met name het certificeren van scharreleieren van kwartels?

8. Zult u de bestaande regelgeving ook laten scannen op hiaten van mogelijke andere eierproducten, gelet op de groeiende tendens in de landbouw om te zoeken naar niche-producten?

Antwoord van de minister van Middenstand, Zelfstandigen, KMO's, Landbouw en Maatschappelijke Integratie van 18 juni 2018, op de vraag nr. 1154 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Nele Lijnen van 16 mei 2018 (N.):

De Europese regelgeving inzake eieren voorziet inderdaad in een berichtgeving aan de consumenten met betrekking tot de kweekmethode van de legkippen (***Gallus gallus***). Voor kwarteleieren bestaat er daarentegen geen dergelijke Europese regelgeving.

Dat gezegd zijnde, vestig ik uw aandacht op het feit dat de Gewesten bevoegd zijn voor het dierenwelzijn en de kweekmethodes.

De kwekers kunnen dus, in voorkomend geval, inlichtingen inwinnen bij hun gewestelijke overheid om te weten of het mogelijk is, en onder welke voorwaarden, om het kweken van legkwartels met vrije uitloop te laten certificeren door de gewestelijke diensten.

Het Federaal Agentschap voor de veiligheid van de voedselketen (FAVV) controleert de kwartelkwekerijen enkel in het kader van zijn bevoegdheden: diergezondheid, identificatie, registratie, traceerbaarheid, enz.

Deze kwekerijen worden geregistreerd in de Saniteldatabank (Sanitel is een Belgisch systeem voor het geïnformatiseerd beheer van de identificatie, de registratie en het toezicht op dieren).

b) L'AFSCA a-t-elle déja informé votre cellule stratégique de l'existence de ce problème?

3. Les producteurs d'oeufs de caille dont les animaux sont enfermés dans des cages peuvent-ils, sans être inquiétés, vendre leurs oeufs en les présentant comme provenant de cailles élevées au sol?

4. Cette pratique fait-elle l'objet d'un contrôle?

5. Combien d'élevages de volailles produisent actuellement des oeufs de caille? Merci de ventiler les chiffres par Région.

6. Quelles quantités d'oeufs de caille sont produits annuellement? Merci de présenter une évolution annuelle pour la période 2013-2017.

7. Prendrez-vous à bref délai une initiative pour combler cet hiatus dans la législation et mettre en place une législation appropriée concernant les oeufs de cailles afin qu'il puisse être certifié qu'ils proviennent de cailles élevées au sol?

8. Demanderez-vous, compte tenu de la tendance actuellement observée dans l'agriculture de rechercher des produits de niche, un relevé des hiatus dans la législation concernant d'autres ovoproduits.

Réponse du ministre des Classes moyennes, des Indépendants, des PME, de l'Agriculture, et de l'Intégration sociale du 18 juin 2018, à la question n° 1154 de madame la députée Nele Lijnen du 16 mai 2018 (N.):

La règlementation européenne relative aux oeufs prévoit en effet une information des consommateurs en ce qui concerne le mode d'élevage des poules pondeuses (***Gallus gallus***). Une telle réglementation n'existe par contre pas au niveau européen pour les oeufs de caille.

Ceci étant dit, j'attire votre attention sur le fait que ce sont les Régions qui sont compétentes pour le bien-être animal et les modes d'élevage.

Les éleveurs peuvent donc, le cas échéant, se renseigner auprès de leur autorité régionale afin de savoir s'il est possible, et sous quelles conditions, de faire certifier par les services régionaux l'élevage en plein air des cailles pondeuses.

L'Agence fédérale pour la sécurité de la chaîne alimentaire (AFSCA) ne contrôle pour sa part les élevages de cailles que dans le cadre de ses compétences: la santé animale, l'identification, l'enregistrement, la traçabilité, ***etc***.

Ces élevages sont enregistrés dans la banque de données Sanitel (Sanitel est un système belge de gestion informatisée de l'identification, la registration et de supervision des animaux).

Onderstaande tabel toont het aantal geregistreerde kwartelkwekers per Gewest en per jaar (bron: Sanitel).

Vous trouverez ci-dessous un tableau reprenant le nombre d'éleveurs de cailles enregistrés par Région et par année (source: Sanitel).

Jaar/ *Année*	Vlaanderen/ *Flandre*	Wallonië/ *Wallonie*
2013	17	2
2014	17	3
2015	21	4
2016	21	6
2017	19	9

Staatssecretaris voor Asiel en Migratie, belast met Administratieve Vereenvoudiging, toegevoegd aan de minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken

DO 2017201820744

Vraag nr. 1381 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Monica De Coninck van 29 januari 2018 (N.) aan de staatssecretaris voor Asiel en Migratie, belast met Administratieve Vereenvoudiging, toegevoegd aan de minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken:

Het aantal transitmigranten.

De Tijd kopt op 25 januari 2018 dat het aantal transitmigranten in België in 2017 zou zijn verdubbeld ten opzichte van 2015, namelijk 9.437 tegenover 3.916. Migranten kunnen meerdere malen onderschept zijn. Dubbeltellingen zijn niet uit de statistieken gefilterd.

Graag voor de jaren 2015, 2016 en 2017 de cijfers van individuele aangehouden transitmigranten, zonder dubbeltellingen.

Antwoord van de staatssecretaris voor Asiel en Migratie, belast met Administratieve Vereenvoudiging, toegevoegd aan de minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken van 14 juni 2018, op de vraag nr. 1381 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Monica De Coninck van 29 januari 2018 (N.):

Ik wens het geachte lid er op te wijzen dat in het artikel sprake is van 9.347 transmigranten in plaats van 9.437.

Secrétaire d'État à l'Asile et la Migration, chargé de la Simplification administrative, adjoint au ministre de la Sécurité et de l'Intérieur

DO 2017201820744

Question n° 1381 de madame la députée Monica De Coninck du 29 janvier 2018 (N.) au secrétaire d'État à l'Asile et la Migration, chargé de la Simplification administrative, adjoint au ministre de la Sécurité et de l'Intérieur:

Le nombre de migrants en transit.

La une de l'édition du 25 janvier 2018 du quotidien ***De Tijd*** annonçait le doublement, depuis 2015, du nombre de migrants en transit en Belgique, passés de 3.916 à 9.437. Il arrive que des migrants soient interceptés à plusieurs reprises. Les statistiques n'ont pas filtré les doubles comptages.

Pourriez-vous fournir, pour les années 2015, 2016 et 2017, les statistiques, sans doubles comptages, relatives aux migrants en transit interceptés?

Réponse du secrétaire d'État à l'Asile et la Migration, chargé de la Simplification administrative, adjoint au ministre de la Sécurité et de l'Intérieur du 14 juin 2018, à la question n° 1381 de madame la députée Monica De Coninck du 29 janvier 2018 (N.):

Je souhaite attirer l'attention de l'honorable membre sur le fait que l'article parle de 9.347 migrants en transit et non 9.437.

In 2015, ontving de dienst Vreemdelingenzaken (DVZ) 3.916 administratieve verslagen met betrekking tot transitmigranten. Pas sinds 2016 is het mogelijk het aantal individuen te geven.

In 2016 werden er 7.028 personen waarvoor de DVZ een administratief verslag van vreemdelingen controle had ontvangen geregistreerd als transitmigrant.

In 2017 betrof dit 6.115 personen. Het cijfer 9.347 betreft het aantal administratieve verslagen inzake transitmigratie dat de DVZ heeft ontvangen in 2017, deze hadden betrekking op 6.115 personen.

Ik wens er op te wijzen dat de DVZ enkel beschikt over cijfers van de administratieve verslagen die de politie aan de DVZ bezorgt.

L'Office des étrangers (OE) a reçu 3.916 rapports administratifs en relation avec des migrants en transit en 2015. Ce n'est que depuis 2016 qu'il est possible de donner le nombre d'individus,

En 2016, 7.028 personnes pour lesquelles l'OE avait reçu un rapport administratif de contrôle d'étrangers ont été enregistrées en tant que migrants en transit.

En 2017, cela concernait 6.115 personnes. Le chiffre figurant dans l'article, 9.347 personnes, représente le nombre de rapports administratifs liés à la migration de transit que l'OE à reçus en 2017. Au total, 6.115 personnes étaient concernées par ces rapports.

Je tiens à souligner que l'OE dispose uniquement des chiffres provenant des rapports administratifs que la police lui fournit.

DO 2017201820848

Vraag nr. 1387 van de heer volksvertegenwoordiger Vincent Van Quickenborne van 01 februari 2018 (N.) aan de staatssecretaris voor Asiel en Migratie, belast met Administratieve Vereenvoudiging, toegevoegd aan de minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken:

Effectief ontslagen ambtenaren.

Onlangs vernamen we dat van de 53.440 federale ambtenaren die geëvalueerd werden, er slechts 39 negatief geëvalueerd werden.

De overheid zou nochtans, zoals elke werkgever haar werknemers moeten kunnen evalueren, bijsturen en nieuwe kansen geven waar nodig. Zo zijn mensen gelukkiger op hun werk en kunnen ze beter functioneren. Dat houdt ook in dat wanneer iemand systematisch niet functioneert, dat deze persoon moet kunnen ontslaan worden.

1. Hoeveel statutaire ambtenaren zijn, jaarlijks, in de periode 2012-2017 effectief ontslagen binnen uw diensten en administraties?

2. In hoeveel gevallen heeft dit geresulteerd in een beroepsprocedure voor de Raad van State?

3. Wat was de uitslag van deze beroepsprocedures?

Antwoord van de staatssecretaris voor Asiel en Migratie, belast met Administratieve Vereenvoudiging, toegevoegd aan de minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken van 14 juni 2018, op de vraag nr. 1387 van de heer volksvertegenwoordiger Vincent Van Quickenborne van 01 februari 2018 (N.):

DO 2017201820848

Question n° 1387 de monsieur le député Vincent Van Quickenborne du 01 février 2018 (N.) au secrétaire d'État à l'Asile et la Migration, chargé de la Simplification administrative, adjoint au ministre de la Sécurité et de l'Intérieur:

Le nombre de fonctionnaires licenciés.

Il nous est récemment revenu que seuls 39 des 53.440 fonctionnaires fédéraux soumis à une évaluation ont reçu un signalement négatif.

À l'instar de tout autre employeur, l'État devrait pourtant pouvoir évaluer ses travailleurs, les amender et leur donner, le cas échéant, de nouvelles possibilités. Les travailleurs sont ainsi plus heureux au travail et leurs prestations sont meilleures. Cela suppose, par ailleurs, qu'un travailleur dont les évaluations sont systématiquement mauvaises doit pouvoir être licencié.

1. Entre 2012 et 2017, combien de fonctionnaires statutaires ont-ils été licenciés annuellement dans vos services et administrations?

2. Combien de ces licenciements ont-ils donné lieu à un recours auprès du Conseil d'État?

3. Quel a été le résultat de ces procédures d'appel?

Réponse du secrétaire d'État à l'Asile et la Migration, chargé de la Simplification administrative, adjoint au ministre de la Sécurité et de l'Intérieur du 14 juin 2018, à la question n° 1387 de monsieur le député Vincent Van Quickenborne du 01 février 2018 (N.):

Het geachte lid vindt hieronder het antwoord op zijn vragen voor wat betreft de diensten van de FOD Binnenlandse Zaken die onder mijn bevoegdheden vallen:

1. In de periode 2012-2017 werd één statutair ambtenaar ontslagen wegens beroepsongeschiktheid. Er werd ook één stagiair ontslagen.

2. Geen van beide ontslagen heeft geleid tot een beroepsprocedure voor de Raad van State.

3. Niet van toepassing.

DO 2017201821346

Vraag nr. 1428 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Barbara Pas van 26 februari 2018 (N.) aan de staatssecretaris voor Asiel en Migratie, belast met Administratieve Vereenvoudiging, toegevoegd aan de minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken:

Vervalste identiteitsbewijzen.

1. Kan u voor 2017 meedelen hoeveel gevallen van vervalste paspoorten en identiteitskaarten geregistreerd werden? Graag een opdeling van de vervalsingen op basis van de regio waar de vervalsingen werden ontdekt en waar ze werden vastgesteld.

2. In hoeveel van de gevallen heeft men de dader of de daders kunnen onderscheppen?

3. In hoeveel van deze gevallen werd er vervolging ingesteld?

4. Hoeveel vervalste paspoorten en andere identiteitspapieren werden gebruikt in allerlei asielprocedures, het bekomen van verblijfsvergunningen of het bekomen van de Belgische nationaliteit?

5. Welk gevolg had dit voor de betrokken vreemdelingen vermeld in vraag 4?

Antwoord van de staatssecretaris voor Asiel en Migratie, belast met Administratieve Vereenvoudiging, toegevoegd aan de minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken van 14 juni 2018, op de vraag nr. 1428 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Barbara Pas van 26 februari 2018 (N.):

De dienst Vreemdelingenzaken houdt hierover geen statistische gegevens bij.

Het antwoord op deze vraag komt toe aan de Federale Overheidsdienst Justitie. Ik verwijs u dan ook door naar minister Geens (vraag nr. 2499 van 26 februari 2018).

L'honorable membre trouvera ci-après la réponse à ses questions en ce qui concernent les services du SPF Intérieur qui relèvent de ma compétence:

1. Durant la période entre 2012 et 2017, il y a eu un licenciement de fonctionnaire statutaire pour cause d'inaptitude professionnelle et un licenciement de stagiaire.

2. Aucun de ces licenciements n'ont pas donné lieu à une procédure de recours devant le Conseil d'État.

3. Pas d'application.

DO 2017201821346

Question n° 1428 de madame la députée Barbara Pas du 26 février 2018 (N.) au secrétaire d'État à l'Asile et la Migration, chargé de la Simplification administrative, adjoint au ministre de la Sécurité et de l'Intérieur:

Documents d'identité falsifiés.

1. Pourriez-vous préciser combien de cas de passeports et de cartes d'identité falsifiés ont été enregistrés en 2017? Pourriez-vous ventiler le nombre de falsifications par région où elles ont été découvertes et constatées?

2. Dans combien de cas l'auteur ou les auteurs des faits ont-ils pu être interceptés?

3. Dans combien de cas des poursuites ont-elles été engagées?

4. Combien de passeports et autres papiers d'identité falsifiés ont-ils été utilisés dans le cadre de diverses procédures d'asile, de l'acquisition de permis de séjour ou de l'obtention de la nationalité belge?

5. Quelles ont été les conséquences pour les étrangers visés à la question n° 4?

Réponse du secrétaire d'État à l'Asile et la Migration, chargé de la Simplification administrative, adjoint au ministre de la Sécurité et de l'Intérieur du 14 juin 2018, à la question n° 1428 de madame la députée Barbara Pas du 26 février 2018 (N.):

L'Office des étrangers ne tient pas de statistiques à ce sujet.

La réponse à cette question incombe au Service public fédéral Justice. Je vous renvoie dès lors au ministre Geens (question n° 244 du 26 février 2018).

DO 2017201821380

Vraag nr. 1437 van de heer volksvertegenwoordiger Stefaan Vercamer van 27 februari 2018 (N.) aan de staatssecretaris voor Asiel en Migratie, belast met Administratieve Vereenvoudiging, toegevoegd aan de minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken:

Automatisch beëindigen verblijfstitel bij einde arbeidsovereenkomst. - Non-conformiteit van de Belgische wetgeving (MV 22533).

In 2016 onderzocht het Europees Comité voor Sociale Rechten of de nationale wetgeving van de lidstaten conform is aan het Europees Sociaal Handvest voor wat betreft de artikelen met betrekking tot werk, vorming en gelijke Kansen.

Uit het rapport blijkt dat de Belgische wetgeving betreffende het automatisch beëindigen van de verblijfstitel bij het einde van een arbeidsovereenkomst niet conform is aan artikel 18, § 3 van het Europees Sociaal Handvest.

1. Wat is het precieze probleem met onze nationale wetgeving met betrekking tot het automatisch beëindigen van de verblijfstitel bij het einde van een arbeidsovereenkomst?

2. Wat is de reden dat onze wetgeving op dat punt nog niet is aangepast aan het Europees Sociaal Handvest?

3. Worden stappen ondernomen om de nodige aanpassingen te doen? Indien wel, welke? Wanneer mogen we deze aanpassingen verwachten?

Antwoord van de staatssecretaris voor Asiel en Migratie, belast met Administratieve Vereenvoudiging, toegevoegd aan de minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken van 14 juni 2018, op de vraag nr. 1437 van de heer volksvertegenwoordiger Stefaan Vercamer van 27 februari 2018 (N.):

Op dit ogenblik is het zo dat op het moment dat als de arbeidskaart niet wordt verlengd, ook het verblijfsrecht niet zal worden verlengd. Dit is niet in overeenstemming met het Europees Sociaal Handvest (artikel 18 § 3). De Belgische regelgeving zal worden aangepast. De buitenlandse werknemer waarvan de arbeidskaart niet meer werd verlengd, zal pas na drie maanden zijn verblijfsrecht verliezen. Dit moet hem de kans geven om een nieuwe werkgever te zoeken.

Deze wijziging zal gebeuren in het kader van de omzetting van de richtlijn aangaande een enkele aanvraagprocedure om te verblijven en te werken in de EU, de zogenaamde 'permis unique'. Door de ingewikkelde bevoegdheidsverdeling in België is deze omzetting zeer complex en vraagt ze de nodige tijd.

DO 2017201821380

Question n° 1437 de monsieur le député Stefaan Vercamer du 27 février 2018 (N.) au secrétaire d'État à l'Asile et la Migration, chargé de la Simplification administrative, adjoint au ministre de la Sécurité et de l'Intérieur:

Le retrait automatique du titre de séjour lors de la cessation du contrat de travail. - La non-conformité de la législation belge (QO 22533).

En 2016, le Comité européen des droits sociaux a examiné la conformité de la législation nationale des États membres avec la Charte sociale européenne, et plus spécifiquement avec les articles portant sur l'emploi, la formation et l'égalité des chances.

Il ressort de son rapport que la législation belge en matière de retrait automatique du titre de séjour lors de la cessation du contrat de travail n'est pas conforme à l'article 18, § 3 de la Charte sociale européenne.

1. En quoi exactement notre législation nationale pose-t-elle problème en matière de retrait automatique du titre de séjour lors de la cessation du contrat de travail?

2. Pourquoi notre législation n'a-t-elle pas encore été adaptée à la Charte sociale européenne sur ce point?

3. Prendra-t-on des mesures en vue d'effectuer les modifications nécessaires? Dans l'affirmative, lesquelles? Quand peut-on espérer ces adaptations?

Réponse du secrétaire d'État à l'Asile et la Migration, chargé de la Simplification administrative, adjoint au ministre de la Sécurité et de l'Intérieur du 14 juin 2018, à la question n° 1437 de monsieur le député Stefaan Vercamer du 27 février 2018 (N.):

Actuellement, lorsque le permis de travail n'est pas prolongé, il en est effectivement de même pour le droit de séjour, ce qui n'est pas conforme à la Charte sociale européenne (article 18 § 3). La réglementation belge va donc être adaptée. Le travailleur étranger dont le permis de travail n'est plus renouvelé ne perdra son droit de séjour qu'après trois mois. Il aura ainsi l'occasion de chercher un nouvel employeur.

Cette modification interviendra dans le cadre de la transposition de la directive relative à la procédure de demande unique en vue de résider et de travailler dans l'UE, appelée "permis unique". En raison des difficultés liées à la répartition des compétences en Belgique, cette conversion est très complexe et nécessite du temps.

DO 2017201822434

Vraag nr. 1489 van de heer volksvertegenwoordiger Gautier Calomne van 17 april 2018 (Fr.) aan de staatssecretaris voor Asiel en Migratie, belast met Administratieve Vereenvoudiging, toegevoegd aan de minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken:

Vergoedingen voor de behandeling van visumaanvragen.

Ter vervollediging van mijn informatie over de vergoedingen voor de behandeling van visumaanvragen kreeg ik graag een antwoord op de volgende vragen voor 2014, 2015, 2016 en 2017.

1. Hoeveel vergoedingen werden er in totaal geïnd voor de behandeling van visumaanvragen? Kunt u uw antwoord opsplitsen per betrokken land en per type van visum?

2. Wat is per betrokken land en per type van visum het totale bedrag van deze vergoedingen?

3. In hoeveel procent van de gevallen werd er na het innen van de vergoeding een visum toegekend en in hoeveel procent van de gevallen werd het visum geweigerd?

Antwoord van de staatssecretaris voor Asiel en Migratie, belast met Administratieve Vereenvoudiging, toegevoegd aan de minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken van 14 juni 2018, op de vraag nr. 1489 van de heer volksvertegenwoordiger Gautier Calomne van 17 april 2018 (Fr.):

1 en 3. Om technische redenen is het niet mogelijk om op deze vraag een antwoord te formuleren.

2. Het is enkel mogelijk om het totaalbedrag te geven:

DO 2017201822434

Question n° 1489 de monsieur le député Gautier Calomne du 17 avril 2018 (Fr.) au secrétaire d'État à l'Asile et la Migration, chargé de la Simplification administrative, adjoint au ministre de la Sécurité et de l'Intérieur:

Les redevances pour les traitements des demandes de visa.

Afin de compléter mon information sur les redevances pour les traitements des demandes de visa, je souhaiterais obtenir des réponses aux questions suivantes pour les années 2014, 2015, 2016 et 2017.

1. Quel est le nombre total de redevances perçues par pays concerné et par type de visa?

2. Quel est le total financier afférent aux redevances précitées par pays concerné et par type de visa?

3. Quel est le taux de redevances perçues qui ont été suivies par l'octroi d'un visa ainsi que par le refus de l'octroi d'un visa?

Réponse du secrétaire d'État à l'Asile et la Migration, chargé de la Simplification administrative, adjoint au ministre de la Sécurité et de l'Intérieur du 14 juin 2018, à la question n° 1489 de monsieur le député Gautier Calomne du 17 avril 2018 (Fr.):

1 et 3. Pour des raisons techniques, il n'est pas possible d'apporter une réponse à cette question.

2. Il n'est que possible de donner le montant total:

Jaar/*Année*	Bedrag/*Montant*
2015	€ 6.573.253,72
2016	€ 7.195.383,47
2017	€ 9.892.212,79
2018 (1ste kwartaal/*1er quadrimestre)*	€ 3.252.235,87

Staatssecretaris voor Bestrijding van de sociale fraude, Privacy en Noordzee, toegevoegd aan de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid

DO 2017201822909

Vraag nr. 495 van de heer volksvertegenwoordiger Wouter Raskin van 04 mei 2018 (N.) aan de staatssecretaris voor Bestrijding van de sociale fraude, Privacy en Noordzee, toegevoegd aan de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid:

RVA. - Controles op onwettig verblijf in het buitenland.

De Rijksdienst voor Arbeidsvoorziening (RVA) is verantwoordelijk voor het uitvoeren van controles op het onwettig verblijf in het buitenland door personen met een werkloosheidsuitkering. Daarvoor sturen zij maandelijks een formulier-verblijfsbewijs C66***bis*** naar een aantal werklozen.

De werkloze die dit formulier ontvangt, moet zich persoonlijk aanmelden bij het gemeentebestuur of werkloosheidsbureau van zijn gemeente. Die aanmelding moet binnen de zeven dagen na de verzending van de brief door de RVA plaatsvinden.

1. Hoe vaak meldde een werkloze zich niet of laattijdig aan bij het gemeentebestuur of werkloosheidsbureau na het ontvangen van een formulier-verblijfsbewijs C66***bis***? Graag cijfers op jaarbasis voor de afgelopen vijf jaar, opgesplitst per nationaliteit van de betrokkene en per Gewest.

2. Hoe vaak leidde dit tot een schorsing van de werkloosheidsuitkering? Graag cijfers op jaarbasis voor de afgelopen vijf jaar, opgesplitst per nationaliteit van de betrokkene en per Gewest.

3. Hoe vaak leidde het onwettig verblijf in het buitenland tot het verlies van het recht op een werkloosheidsuitkering? Graag cijfers op jaarbasis voor de afgelopen vijf jaar, opgesplitst per nationaliteit van de betrokkene en per Gewest.

Antwoord van de staatssecretaris voor Bestrijding van de sociale fraude, Privacy en Noordzee, toegevoegd aan de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid van 14 juni 2018, op de vraag nr. 495 van de heer volksvertegenwoordiger Wouter Raskin van 04 mei 2018 (N.):

Secrétaire d'État à la Lutte contre la fraude sociale, à la Protection de la vie privée et à la Mer du Nord, adjoint à la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique

DO 2017201822909

Question n° 495 de monsieur le député Wouter Raskin du 04 mai 2018 (N.) au secrétaire d'État à la Lutte contre la fraude sociale, à la Protection de la vie privée et à la Mer du Nord, adjoint à la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique:

Les contrôles de la résidence effective en Belgique par l'ONEM.

L'Office national de l'emploi (ONEM) est chargé de mener des contrôles de la résidence effective en Belgique de bénéficiaires d'allocations de chômage. Il envoie pour cette raison à plusieurs chômeurs tous les mois le formulaire attestation de résidence C66***bis***.

Le chômeur qui reçoit ce formulaire doit se présenter personnellement à l'administration communale ou au bureau de chômage de sa commune dans les sept jours qui suivent l'envoi du courrier par l'ONEM.

1. Combien de fois un chômeur ne s'est-il pas présenté ou s'est-il présenté trop tard à l'administration communale ou au bureau de chômage après avoir reçu un formulaire attestation de résidence C66***bis***? Merci de fournir des chiffres annuels pour les cinq dernières années, ventilés selon la nationalité de l'intéressé et par Région.

2. Combien de fois une suspension des allocations de chômage en a-t-elle découlé? Merci de fournir des chiffres annuels pour les cinq dernières années, ventilés selon la nationalité de l'intéressé et par Région.

3. Combien de fois le séjour illégal à l'étranger a-t-il conduit à la perte du droit aux allocations de chômage? Merci de fournir des chiffres annuels pour les cinq dernières années, ventilés selon la nationalité de l'intéressé et par Région.

Réponse du secrétaire d'État à la Lutte contre la fraude sociale, à la Protection de la vie privée et à la Mer du Nord, adjoint à la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique du 14 juin 2018, à la question n° 495 de monsieur le député Wouter Raskin du 04 mai 2018 (N.):

Het antwoord op deze vraag is het geachte Kamerlid rechtstreeks toegestuurd. Gezien het louter documentaire karakter ervan wordt het niet in het ***Bulletin van Vragen en Antwoorden*** opgenomen maar ligt het ter inzage bij de griffie van de Kamer van volksvertegenwoordigers (dienst Parlementaire Vragen).

DO 2017201823422

Vraag nr. 504 van de heer volksvertegenwoordiger Wouter Raskin van 05 juni 2018 (N.) aan de staatssecretaris voor Bestrijding van de sociale fraude, Privacy en Noordzee, toegevoegd aan de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid:

De tijdstippen waarop detacheringen naar ons land aanvangen en eindigen (MV 25065).

Via schriftelijke vraag nr. 455 van 12 maart 2018 (***Vragen en Antwoorden***, Kamer, 2017-2018, nr. 153) wilde ik van u meer informatie bekomen over het aantal gedetacheerde werknemers voor wie jaarlijks meer dan één Limosa-melding wordt gedaan. Helaas moest u mij het antwoord schuldig blijven. U kon enkel meegeven hoeveel Limosa-meldingen er gemiddeld per persoon werden gedaan.

Ook bleek de Rijksdienst voor Sociale Zekerheid (RSZ) niet over cijfers te beschikken over de begindata van de detacheringen naar ons land, opgesplitst per maand. Dat verbaasde mij enigszins. In elke Limosa-melding dient de werkgever immers de begin- en einddatum van de detachering te vermelden.

1. Wat is de reden dat de RSZ de gevraagde gegevens over de begin- en einddata van de detacheringen naar ons land, die in de Limosa-aangifte staan vermeld, niet ter beschikking kan stellen?

2. Wat denkt de RSZ te ondernemen om de verwerking van de gegevens uit de Limosa-melding te verbeteren, zodat er meer informatie beschikbaar is over de personen die naar ons land gedetacheerd worden?

Antwoord van de staatssecretaris voor Bestrijding van de sociale fraude, Privacy en Noordzee, toegevoegd aan de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid van 13 juni 2018, op de vraag nr. 504 van de heer volksvertegenwoordiger Wouter Raskin van 05 juni 2018 (N.):

La réponse à cette question a été transmise directement à l'honorable membre. Étant donné son caractère de pure documentation, il n'y a pas lieu de l'insérer au ***Bulletin des Questions et Réponses***, mais elle peut être consultée au greffe de la Chambre des représentants (service des Questions parlementaires).

DO 2017201823422

Question n° 504 de monsieur le député Wouter Raskin du 05 juin 2018 (N.) au secrétaire d'État à la Lutte contre la fraude sociale, à la Protection de la vie privée et à la Mer du Nord, adjoint à la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique:

Les moments de début et de fin des détachements dans notre pays (QO 25065).

Je vous avais demandé, dans ma question écrite n° 455 du 12 mars 2018 (***Questions et Réponses,***Chambre, 2017-2018, n° 153), des informations complémentaires concernant le nombre de travailleurs détachés qui font l'objet de plus d'une déclaration Limosa par an. Vous n'avez malheureusement pas pu répondre à cette question. Vous n'avez pu me communiquer que le nombre moyen de déclarations Limosa par personne.

Il s'est par ailleurs avéré que l'Office national de sécurité sociale (ONSS) ne dispose pas non plus des chiffres relatifs aux dates de début des détachements dans notre pays, sur une base mensuelle. Je m'en étonne dans la mesure où l'employeur doit mentionner dans toute déclaration Limosa les dates de début et de fin du détachement.

1. Pourquoi l'ONSS ne peut-il pas fournir les dates de début et de fin des détachements dans notre pays qui figurent dans la déclaration Limosa?

2. Que compte faire l'ONSS pour améliorer le traitement des données de la déclaration Limosa afin que davantage d'informations soient disponibles au sujet des personnes détachées dans notre pays?

Réponse du secrétaire d'État à la Lutte contre la fraude sociale, à la Protection de la vie privée et à la Mer du Nord, adjoint à la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique du 13 juin 2018, à la question n° 504 de monsieur le député Wouter Raskin du 05 juin 2018 (N.):

1. RSZ moet deze gegevens opvragen bij een externe partner (Smals vzw) die daarvoor een speciaal programma moet ontwikkelen dat een aantal gegevens combineert. Dit heeft een kostprijs waarvoor de RSZ geen budget heeft begroot.

Voor administratie weinig relevant voor welke nationaliteiten meerdere Limosa-aangiften worden verricht.

Gezien er gemiddeld drie meldingen per uniek persoon per jaar worden gedaan en vier als het om een zelfstandige gaat, kan men ervan uitgaan dat voor praktisch alle gedetacheerde werknemers of zelfstandigen, de afgelopen vijf jaar meer dan één Limosa-melding werd verricht.

De opvraging van de beginmaand van de detachering voor werknemers voor wie jaarlijks meer dan één Limosa-aangifte werd gedaan, vergt de opvraging en kruising van een aantal gegevens, die vervolgens opnieuw opgesplitst dienen te worden per maand. Ook aan deze procedure hangt een aanzienlijk prijskaartje.

2. Alle overheidsdiensten worden gevraagd aanzienlijke besparingen te doen op personeel en werking. Voor de sociale inspectiediensten heb ik daarvoor uitzonderingen kunnen verkrijgen, maar ook hier moet er geprioriteerd worden.

Zo heb ik onder meer voorrang gegeven aan de ontwikkeling van de apps correcte ondernemer en correcte werknemer, aan de ontwikkeling van de EESSI-databank, aan de verbetering van de interne processen op het vlak van traceerbaarheid van opbrengsten per dossier, enz.

DO 2017201823427

Vraag nr. 506 van de heer volksvertegenwoordiger Frédéric Daerden van 05 juni 2018 (Fr.) aan de staatssecretaris voor Bestrijding van de sociale fraude, Privacy en Noordzee, toegevoegd aan de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid:

Bilateraal akkoord tussen België en Nederland (QO 25388).

Begin april 2018 ondertekende u een overeenkomst waarin aan de Belgische en Nederlandse inspectiediensten de mogelijkheid wordt gegeven hun elektronische gegevens uit te wisselen om grensoverschrijdende sociale fraude te bestrijden.

1. L'Office national de sécurité sociale (ONSS) doit demander ces données auprès d'un partenaire externe (ASBL Smals), qui doit développer un programme spécifique à cet effet, combinant un certain nombre de données. Cela a un coût que l'ONSS n'a pas budgétisé.

Peu d'importance pour l'administration de savoir pour quelles nationalités plusieurs déclarations Limosa sont effectuées.

Vu qu'en moyenne trois déclarations par personne unique par an sont effectuées et quatre s'il s'agit de personnes indépendantes, on peut considérer que pour quasi tous les employés ou indépendants détachés plus d'une déclaration Limosa a été faite dans les cinq dernières années.

L'extraction du mois de début du détachement pour les employés pour lesquels chaque année plus d'une déclaration Limosa a été faite, demande l'extraction et le croisement de certaines données, qui doivent ensuite à nouveau être divisées par mois. La procédure est également coûteuse.

2. Tous les services publics sont demandés de faire des économies considérables sur le personnel et le fonctionnement. J'ai pu obtenir des dérogations pour les services d'inspection sociale, mais ici aussi il faut mettre les priorités.

J'ai notamment donné la priorité au développement des applications entrepreneur correcte et employé correcte, au développement de la banque de données EESSI, à l'amélioration des processus internes sur le plan de la traçabilité des recettes par dossier, ***etc.***

DO 2017201823427

Question n° 506 de monsieur le député Frédéric Daerden du 05 juin 2018 (Fr.) au secrétaire d'État à la Lutte contre la fraude sociale, à la Protection de la vie privée et à la Mer du Nord, adjoint à la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique:

Accord bilatéral entre la Belgique et les Pays-Bas (QO 25388).

Début avril 2018, vous avez signé une convention permettant aux services d'inspection belge et néerlandais d'échanger leurs données électroniques dans le but de lutter contre la fraude sociale transfrontalière.

U stelde deze samenwerking voor als een proefproject waardoor fraude sneller zal kunnen worden vastgesteld en geneutraliseerd. Op die manier wilt u: "[...] fraudeurs sneller kunnen pakken en eventuele netwerken sneller kunnen oprollen. Zo kunnen bedrijven eerlijk concurreren en gaat het geld van onze sociale zekerheid naar de mensen die het echt nodig hebben". U benadrukt dat een van de speerpunten van dat akkoord de strijd tegen sociale dumping is.

1. Kunt u concreet uitleggen hoe België via deze overeenkomst adequater sociale dumping en frauduleuze detacheringen zal kunnen bestrijden? Welke werkwijze zullen de diensten van beide landen hanteren om deze doelstelling te halen?

2. Als u praat over 'netwerken' weet u ongetwijfeld dat een groot aantal frauduleus gedetacheerde werknemers die in ons land werkzaam zijn, afhangen van Nederlandse uitzendkantoren. Hebt u die kwestie al met uw ambtgenoot besproken? Welke mogelijke oplossingen gaat u toepassen om deze praktijken te bestrijden?

Antwoord van de staatssecretaris voor Bestrijding van de sociale fraude, Privacy en Noordzee, toegevoegd aan de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid van 13 juni 2018, op de vraag nr. 506 van de heer volksvertegenwoordiger Frédéric Daerden van 05 juni 2018 (Fr.):

1. De gegevens worden elektronisch uitgewisseld en worden beveiligd, met naleving van de reglementering inzake de bescherming van de privacy, en door middel van de Kruispuntbank Sociale Zekerheid (KSZ) in België, via Rinis in Nederland.

In een eerste fase zal de nationale collega enkel met ja/nee antwoorden op de vraag of de betrokken persoon ook een loon uit arbeid ontving en/of een werkloosheidsuitkering in het andere land binnen de gevraagde periode.

De dossiers worden manueel behandeld door de bevoegde instelling, namelijk een concreet controle-onderzoek met bijkomend onderzoek, verhoor van de betrokken persoon, enz. De elektronische gegevensuitwisseling is in zekere zin een elektronisch signaal om een grondig onderzoek uit te voeren (afwijkende energie en water gegevens geven op nationaal vlak een elektronisch signaal om een grondig onderzoek uit te voeren).

Er wordt momenteel een pilootproject opgestart met ongeveer 10.000 dossiers.

Vous présentez cette collaboration comme un projet pilote permettant d'établir plus rapidement la fraude et à la neutraliser. De cette manière vous visez à, je vous cite: "[...] attraper plus rapidement les fraudeurs et démanteler plus vite des réseaux éventuels. Ainsi, les entreprises peuvent se concurrencer loyalement et l'argent de notre sécurité sociale est alloué aux personnes qui en ont vraiment besoin". En effet, vous indiquez clairement qu'un des fers de lance de cet accord est la lutte contre le dumping social.

1. Pouvez-vous expliquer concrètement de quelle manière cette convention va permettre à la Belgique de mieux lutter contre le dumping social et les détachements frauduleux? Que vont mettre en place les services des deux pays pour atteindre cet objectif?

2. Vous évoquez des "réseaux" et n'êtes pas sans savoir qu'un grand nombre de travailleurs détachés frauduleux opérant dans notre pays proviennent de sociétés d'intérim néerlandaises. Avez-vous abordé cette question avec votre homologue? Quelles pistes de solutions allez-vous mettre en oeuvre pour lutter contre cette réalité?

Réponse du secrétaire d'État à la Lutte contre la fraude sociale, à la Protection de la vie privée et à la Mer du Nord, adjoint à la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique du 13 juin 2018, à la question n° 506 de monsieur le député Frédéric Daerden du 05 juin 2018 (Fr.):

1. Les données sont échangées de manière électronique et sécurisée, en respectant la réglementation en matière de la protection de la vie privée, et par l'intermédiaire de la Banque Carrefour de la Sécurité Sociale (BCSS) en Belgique, via Rinis aux Pays-Bas.

Dans une première phase, l'homologue national répondra uniquement oui/non sur la question de savoir si la personne concernée a aussi obtenu un salaire de travail et/ou une allocation de chômage dans l'autre pays dans la période demandée.

Les dossiers seront traités manuellement par l'institution compétente, c'est-à-dire une enquête de contrôle concrète avec des actes supplémentaires d'instruction, une audition de la personne concernée, etc. L'échange de données électronique est en quelque sorte un signal électronique pour mener une enquête approfondie (données anormales énergie et eau forment sur le plan national un signal électronique pour mener une enquête approfondie).

Actuellement, un projet pilote est lancé avec environ 10.000 dossiers.

2. Op basis van de resultaten van dit pilootproject worden er evaluatiemomenten ingelast. Gezien de voorbereiding van de vorige maanden, is de korte termijn doelstelling (dit jaar en volgend jaar) om eerst de resultaten te kunnen evalueren.

3. De Rijksdienst voor Arbeidsvoorziening (RVA) heeft reeds eerste contacten gehad met Frankrijk en Groot Hertogdom Luxemburg om zo een elektronische gegevensuitwisseling te implementeren met de collega's van die landen op nationaal vlak. We wachten op de resultaten van het pilootproject vooraleer we verder gaan.

De RVA heeft reeds contacten gehad en concreet overleg gepleegd met Frankrijk. Momenteel wordt er gewerkt aan een juridisch kader voor die gegevensuitwisseling, in uitvoering van het Verdrag inzake Sociale Zekerheid tussen België en Frankrijk.

Ik kan u bevestigen dat het thema van sociale fraude en sociale dumping één van de prioriteiten is op de politieke agenda in België en buurlanden en dat dit sommige zaken in versnelling brengt, zoals de grensoverschrijdende gemeenschappelijke controles en een betere gegevensuitwisseling en een betere samenwerking.

DO 2017201823442

Vraag nr. 511 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Stéphanie Thoron van 05 juni 2018 (Fr.) aan de staatssecretaris voor Bestrijding van de sociale fraude, Privacy en Noordzee, toegevoegd aan de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid:

Sociale fraude. - Nieuw samenwerkingsakkoord met Nederland (MV 25229).

Op 9 april 2018 hebt u samen met uw Nederlandse ambtgenoot een samenwerkingsakkoord ondertekend tussen de Rijksdienst voor Arbeidsvoorziening (RVA) en de Rijksdienst voor Sociale Zekerheid (RSZ), voor België, en het Uitvoeringsinstituut Werknemersverzekeringen (UWV) en de Stichting Inlichtingenbureau (IB), voor Nederland, teneinde de gegevensuitwisseling tussen deze instellingen te vergemakkelijken. Op die manier kan fraude beter opgespoord en dus sneller geneutraliseerd worden.

2. Sur base des résultats de ce pilote, des moments d'évaluation seront incorporés. Vu la préparation les mois précédents, l'objectif à court terme (cette année et l'année prochaine) est de pouvoir évaluer les résultats d'abord.

3. L'Office National de l'Emploi (ONEM) a déjà eu des premiers contact avec la France et le Grand-Duché du Luxembourg pour aussi implémenter un tel échange de données électronique avec les homologues nationaux de ces pays. Nous attentons les résultats de le projet pilote avant de continuer.

L'ONEM a déjà eu des contacts et une concertation concrète avec la France. En ce moment on travaille sur un cadre juridique pour cet échange de données, en exécution de la Convention Sécurité Sociale entre la Belgique et la France.

Je peux vous confirmer que le thème de la fraude sociale et du dumping social est une des priorités du calendrier politique en Belgique et les pays voisins et que cela accélère certaines choses, comme les contrôles communs transfrontaliers et un meilleur échange de données et une meilleure coopération.

DO 2017201823442

Question n° 511 de madame la députée Stéphanie Thoron du 05 juin 2018 (Fr.) au secrétaire d'État à la Lutte contre la fraude sociale, à la Protection de la vie privée et à la Mer du Nord, adjoint à la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique:

Fraude sociale. - Nouvel accord de coopération avec les Pays-Bas (QO 25229).

Le 9 avril 2018 vous avez signé, avec votre homologue hollandaise, un accord de coopération entre l'Office National de l'Emploi (ONEM), l'Office national de sécurité sociale (ONSS) pour la Belgique et ses équivalents hollandais, l'IB et l'UWV permettant de faciliter les échanges de données entre ces institutions. Cela permettra de mieux déceler les fraudes et donc de les neutraliser plus rapidement.

In de persmededeling van de Benelux staat het volgende: "De ondertekening geeft ook gevolg aan de oproep tot samenwerking die werd gedaan tijdens de Benelux-Toppen van eerste ministers en past binnen een Benelux-intentieverklaring over meer multilaterale samenwerking in de strijd tegen grensoverschrijdende sociale fraude. Momenteel vinden er tussen de Benelux-landen reeds gemeenschappelijke acties plaats van de arbeidsinspecties. Deze samenwerking kan bovendien als model dienen voor andere EU-lidstaten."

1. Hoe zal de gegevensuitwisseling concreet gerealiseerd worden?

2. Welke resultaten verwacht men hiervan? Zijn er korte- of middellangetermijnrapportages of -evaluaties gepland?

3. Deze samenwerking zou als model kunnen dienen voor andere EU-lidstaten. Zijn er lidstaten die al interesse hebben getoond? Overweegt België een nauwere samenwerking op dit vlak met andere landen, zoals Frankrijk of Duitsland bijvoorbeeld?

Antwoord van de staatssecretaris voor Bestrijding van de sociale fraude, Privacy en Noordzee, toegevoegd aan de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid van 13 juni 2018, op de vraag nr. 511 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Stéphanie Thoron van 05 juni 2018 (Fr.):

1. De gegevens worden elektronisch uitgewisseld en worden beveiligd, met naleving van de reglementering inzake de bescherming van de privacy, en door middel van de Kruispuntbank Sociale Zekerheid (KSZ) in België, via Rinis in Nederland.

In een eerste fase zal de nationale collega enkel met ja/nee antwoorden op de vraag of de betrokken persoon ook een loon uit arbeid ontving en/of een werkloosheidsuitkering in het andere land binnen de gevraagde periode.

De dossiers worden manueel behandeld door de bevoegde instelling, namelijk een concreet controle-onderzoek met bijkomend onderzoek, verhoor van de betrokken persoon, enz. De elektronische gegevensuitwisseling is in zekere zin een elektronisch signaal om een grondig onderzoek uit te voeren (afwijkende energie en water gegevens geven op nationaal vlak een elektronisch signaal om een grondig onderzoek uit te voeren).

Er wordt momenteel een pilootproject opgestart met ongeveer 10.000 dossiers.

Comme l'indique le communiqué publié par le Benelux, "la signature fait également suite à l'appel à une collaboration qui a été lancé lors des sommets Benelux des premiers ministres et s'inscrit dans le cadre d'une déclaration d'intention Benelux sur une coopération multilatérale plus étroite dans la lutte contre la fraude sociale transfrontalière. Les inspections du travail dans les pays du Benelux entreprennent déjà des actions communes. Cette coopération peut en outre servir de modèle à d'autres états membres de l'Union européenne.".

1. Comment les échanges de données vont-ils s'opérer d'un point de vue pratique?

2. Quels sont les résultats escomptés? Des reportings ou des évaluations à court ou moyen terme sont-ils prévus?

3. Sachant que cette coopération pourrait servir de modèle à d'autres États membres de l'UE, savez-vous s'il y a déjà des États potentiellement intéressés? La Belgique envisage-t-elle des coopérations renforcées de ce type avec d'autres États, comme la France ou l'Allemagne par exemple?

Réponse du secrétaire d'État à la Lutte contre la fraude sociale, à la Protection de la vie privée et à la Mer du Nord, adjoint à la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique du 13 juin 2018, à la question n° 511 de madame la députée Stéphanie Thoron du 05 juin 2018 (Fr.):

1. Les données sont échangées de manière électronique et sécurisée, en respectant la réglementation en matière de la protection de la vie privée, et par l'intermédiaire de la Banque Carrefour de la Sécurité Sociale (BCSS) en Belgique, via Rinis aux Pays-Bas.

Dans une première phase, l'homologue national répondra uniquement oui/non sur la question de savoir si la personne concernée a aussi obtenu un salaire de travail et/ou une allocation de chômage dans l'autre pays dans la période demandée.

Les dossiers seront traités manuellement par l'institution compétente, c'est-à-dire une enquête de contrôle concrète avec des actes supplémentaires d'instruction, une audition de la personne concernée, ***etc***. L'échange de données électronique est en quelque sorte un signal électronique pour mener une enquête approfondie (données anormales énergie et eau forment sur le plan national un signal électronique pour mener une enquête approfondie).

Actuellement, un projet pilote est lancé avec environ 10.000 dossiers.

2. Op basis van de resultaten van dit pilootproject worden er evaluatiemomenten ingelast. Gezien de voorbereiding van de vorige maanden, is de korte termijn doelstelling (dit jaar en volgend jaar) om eerst de resultaten te kunnen evalueren.

3. De Rijksdienst voor Arbeidsvoorziening (RVA) heeft reeds eerste contacten gehad met Frankrijk en Groot Hertogdom Luxemburg om zo een elektronische gegevensuitwisseling te implementeren met de collega's van die landen op nationaal vlak. We wachten op de resultaten van het pilootproject vooraleer we verder gaan.

De RVA heeft reeds contacten gehad en concreet overleg gepleegd met Frankrijk. Momenteel wordt er gewerkt aan een juridisch kader voor die gegevensuitwisseling, in uitvoering van het Verdrag inzake Sociale Zekerheid tussen België en Frankrijk.

Ik kan u bevestigen dat het thema van sociale fraude en sociale dumping één van de prioriteiten is op de politieke agenda in België en buurlanden en dat dit sommige zaken in versnelling brengt, zoals de grensoverschrijdende gemeenschappelijke controles en een betere gegevensuitwisseling en een betere samenwerking.

2. Sur base des résultats de ce pilote, des moments d'évaluation seront incorporés. Vu la préparation les mois précédents, l'objectif à court terme (cette année et l'année prochaine) est de pouvoir évaluer les résultats d'abord.

3. L'Office National de l'Emploi (ONEM) a déjà eu des premiers contact avec la France et le Grand-Duché du Luxembourg pour aussi implémenter un tel échange de données électronique avec les homologues nationaux de ces pays. Nous attentons les résultats de le projet pilote avant de continuer.

L'ONEM a déjà eu des contacts et une concertation concrète avec la France. En ce moment on travaille sur un cadre juridique pour cet échange de données, en exécution de la Convention Sécurité Sociale entre la Belgique et la France.

Je peux vous confirmer que le thème de la fraude sociale et du dumping social est une des priorités du calendrier politique en Belgique et les pays voisins et que cela accélère certaines choses, comme les contrôles communs transfrontaliers et un meilleur échange de données et une meilleure coopération.

DO 2017201823636

Vraag nr. 513 van de heer volksvertegenwoordiger Jean-Marc Nollet van 13 juni 2018 (Fr.) aan de staatssecretaris voor Bestrijding van de sociale fraude, Privacy en Noordzee, toegevoegd aan de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid:

Klokkenluiders.

In 2013 werd er een federale wet goedgekeurd om klokkenluiders bij de federale overheid tegen represailles te beschermen.

1. Kunt u de maatregelen die u hebt getroffen in de administraties die onder uw bevoegdheid vallen in detail toelichten?

2. Hoeveel klachten werden er in het kader van die procedure ingediend en van welke aard waren die?

3. Hoe werd er gevolg gegeven aan die klachten?

Antwoord van de staatssecretaris voor Bestrijding van de sociale fraude, Privacy en Noordzee, toegevoegd aan de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid van 18 juni 2018, op de vraag nr. 513 van de heer volksvertegenwoordiger Jean-Marc Nollet van 13 juni 2018 (Fr.):

DO 2017201823636

Question n° 513 de monsieur le député Jean-Marc Nollet du 13 juin 2018 (Fr.) au secrétaire d'État à la Lutte contre la fraude sociale, à la Protection de la vie privée et à la Mer du Nord, adjoint à la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique:

Lanceurs d'alerte.

Une loi fédérale a été adoptée en 2013 afin de protéger de représailles les lanceurs d'alerte au sein des administrations fédérales.

1. Pouvez-vous détailler les dispositifs que vous avez mis en place au sein des administrations qui sont sous votre responsabilité?

2. Quels sont le nombre et la nature des plaintes qui ont été introduites dans le cadre de cette procédure?

3. Quel suivi a été apporté à ces plaintes?

Réponse du secrétaire d'État à la Lutte contre la fraude sociale, à la Protection de la vie privée et à la Mer du Nord, adjoint à la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique du 18 juin 2018, à la question n° 513 de monsieur le député Jean-Marc Nollet du 13 juin 2018 (Fr.):

Wat betreft mijn beleidsdomeinen beschik ik niet over Federale overheidsdiensten die exclusief onder mijn bevoegdheid vallen. Ik verwijs daarom naar het antwoord dat wordt gegeven door de bevoegde ministers ter zake aan wie u dezelfde vraag hebt gesteld.

En ce qui concerne mes domaines de la politique, je ne dispose pas de Services Publique fédéral qui ressortent exclusivement de ma compétence. C'est pourquoi je vous renvoie à la réponse qui sera fournie par les ministres compétents en la matière à qui vous avez posé la même question.

Staatssecretaris voor Armoedebestrijding, Gelijke Kansen, Personen met een beperking, en Wetenschapsbeleid, belast met Grote Steden, toegevoegd aan de minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken

Secrétaire d'État à la Lutte contre la pauvreté, à l'Égalité des chances, aux Personnes handicapées, et à la Politique scientifique, chargée des Grandes Villes, adjointe au ministre de la Sécurité et de l'Intérieur

DO 2017201823092

Vraag nr. 748 van de heer volksvertegenwoordiger Gautier Calomne van 15 mei 2018 (Fr.) aan de staatssecretaris voor Armoedebestrijding, Gelijke Kansen, Personen met een beperking, en Wetenschapsbeleid, belast met Grote Steden, toegevoegd aan de minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken:

Deelname van de Koninklijke Sterrenwacht van België aan de InSight-ruimtemissie.

Volgens berichten in de pers nemen de diensten van de Koninklijke Sterrenwacht van België deel aan de InSight-ruimtemissie naar Mars. In het kader van deze missie zouden er meetinstrumenten naar Mars worden gestuurd om onder andere na te gaan of er vloeibare stoffen op de planeet zijn.

1. Wat houdt deze Belgische deelname momenteel in?

2. Wat zijn de doelstellingen?

3. Hoeveel middelen worden er voor deze deelname uitgetrokken?

4. Wat is het tijdpad van deze missie?

Antwoord van de staatssecretaris voor Armoedebestrijding, Gelijke Kansen, Personen met een beperking, en Wetenschapsbeleid, belast met Grote Steden, toegevoegd aan de minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken van 15 juni 2018, op de vraag nr. 748 van de heer volksvertegenwoordiger Gautier Calomne van 15 mei 2018 (Fr.):

DO 2017201823092

Question n° 748 de monsieur le député Gautier Calomne du 15 mai 2018 (Fr.) à la secrétaire d'État à la Lutte contre la pauvreté, à l'Égalité des chances, aux Personnes handicapées, et à la Politique scientifique, chargée des Grandes Villes, adjointe au ministre de la Sécurité et de l'Intérieur:

La participation de l'Observatoire royal de Belgique à la mission spatiale InSight.

La presse a annoncé que les services de l'Observatoire royal de Belgique participent à la mission spatiale InSight sur Mars. Serait prévu à cet égard l'envoi d'instruments de mesure sur ladite planète afin notamment d'y vérifier la présence de matières liquides.

1. Quels sont actuellement les contours de cette participation belge?

2. Quels sont les objectifs poursuivis?

3. Quel est le budget mobilisé pour ce dossier?

4. Quel est le calendrier de ladite mission?

Réponse de la secrétaire d'État à la Lutte contre la pauvreté, à l'Égalité des chances, aux Personnes handicapées, et à la Politique scientifique, chargée des Grandes Villes, adjointe au ministre de la Sécurité et de l'Intérieur du 15 juin 2018, à la question n° 748 de monsieur le député Gautier Calomne du 15 mai 2018 (Fr.):

1. De deelname van België aan de missie InSIGHT (***Interior exploration using Seismic Investigations, Geodesy and Heat Transport***) heeft uitsluitend een wetenschappelijk karakter. Dat wetenschappers van de Sterrenwacht (KSB) een belangrijke rol spelen in de missie InSIGHT is te danken aan hun expertise op het gebied van de analyse van Radio Science Data en hun excellentie bij het interpreteren van die data over de interne structuur van Mars. Belgische wetenschappers zullen die data als eerste ontvangen en ze samen met hun Amerikaanse collega's analyseren, met de bedoeling eerst (enkele dagen na de landing) te bepalen waar juist de Mars Polar Lander op het Marsoppervlak staat en vervolgens een nieuw rotatiemodel (na de observatie van één Marsjaar) en een beter inzicht in de interne structuur van de planeet te bezorgen.

België, meer bepaald de Koninklijke Sterrenwacht van België (KSB), stuurt een soortgelijk experiment in het kader van de missie ExoMars die het Europees Ruimtevaartagentschap (ESA) samen met Roscosmos (het Russische ruimtevaartagentschap) in 2020 lanceert. Met de door België gebouwde instrumenten, enerzijds LaRa (Lander Radioscience, website: ***http://lara.oma.be***) in het kader van de missie ExoMars2020 en anderzijds RISE (***Rotation and Interior Structure Experiment***) in het kader van de missie InSIGHT, kunnen de rotatieschommelingen van Mars worden gemeten. De aanwezigheid van een vloeibare kern op Mars versterkt die rotatie- en oriëntatieschommelingen van Mars in de ruimte. Op basis hiervan hopen Belgische wetenschappers het diepe inwendige van de rode planeet te sonderen.

LaRa is het eerste Belgische instrument dat op het Marsoppervlak zal landen. Het Belgische bedrijf Antwerp Space werd geselecteerd om dat hoogtechnologische wetenschappelijke instrument te bouwen voor het Marsoppervlak. Ook een team van de UCL (Université catholique de Louvain) is bij het project betrokken en ontwerpt in hoofdzaak antennes.

De KSB gaat ook de data analyseren van de ruimtesonde InSIGHT op het ogenblik waarop zij de atmosfeer van Mars binnentreedt, naar het Marsoppervlak daalt en erop landt, alsook verticale profielen van de luchtdruk en de luchtdichtheid leveren.

Als lid van het wetenschappelijk team zal de KSB dus mee de verschillende instrumenten wetenschappelijk analyseren die gebruikt worden voor de studie van de atmosfeer van Mars op het ogenblik, het oppervlak onder de landingssite en het diepe inwendige.

1. La participation belge à la mission InSIGHT (***Interior exploration using Seismic Investigations, Geodesy, and Heat Transport***) se situe uniquement au niveau scientifique. C'est leur expertise dans l'analyse des données de radioscience et leur excellence dans l'interprétation de ces données en termes de physique de l'intérieur de Mars qui a valu aux scientifiques de l'Observatoire royal de Belgique une place de choix dans la mission InSIGHT. Les scientifiques belges auront les données en primeur et les analyseront en collaboration avec leurs collègues américains pour d'abord déterminer la position du Lander à la surface de Mars (quelques jours après le posé) et fournir ensuite un nouveau modèle de rotation (après une année martienne d'observation) et une compréhension accrue de l'intérieur de la planète.

La Belgique, et l'Observatoire royal de Belgique en particulier, est leader d'une expérience similaire sur la mission ExoMars qui sera lancée en 2020 par l'Agence spatiale européenne (ESA) en collaboration avec l'Agence spatiale russe (Roscosmos). L'instrument Belge, nommé LaRa (Lander Radioscience, Web: ***http://lara.oma.be/***) sur ExoMars2020, tout comme l'instrument RISE (***Rotation and Interior Structure Experiment***) sur InSIGHT, permettent d'obtenir les variations de la rotation de Mars. La présence d'un noyau liquide à l'intérieur de Mars amplifie les variations de sa rotation et de son orientation et c'est par ce biais que les scientifiques belges comptent sonder l'intérieur profond de la planète rouge.

LaRa sera le premier instrument belge qui va atterrir sur la surface de Mars. Antwerp Space est l'entreprise belge qui a été choisie pour construire cet instrument scientifique de haute technologie à destination de la surface de Mars. Une équipe de l'UCL (Université catholique de Louvain) est aussi impliquée dans le projet et travaille en particulier sur la conception des antennes.

L'Observatoire royal de Belgique effectuera également l'analyse des données de l'entrée dans l'atmosphère de la sonde spatiale InSIGHT, de sa descente, et de son atterrissage et fournira les profils verticaux de la pression et de la densité atmosphérique.

Faisant partie de l'équipe scientifique, l'Observatoire sera donc impliqué dans l'analyse scientifique de différents instruments pour étudier l'atmosphère martienne actuelle, la sous-surface sur le site d'atterrissage et l'intérieur profond.

Bij de KSB bestuderen een tiental wetenschappers de rotatie van Mars, zijn interne structuur en zijn atmosfeer. Die onderzoekers zijn dus op de een of andere manier betrokken bij de missie InSIGHT.

2. Na de Aarde is Mars duidelijk de best gekende planeet van ons zonnestelsel. Mars is een zeer interessante planeet want, bij gebrek aan tektonische platen, wordt het oppervlak ervan niet gerecycleerd zoals dat op Aarde wel gebeurt. De hele geschiedenis van het zonnestelsel staat dus in het Marsoppervlak gegrift. Net zoals de Aarde draait Mars volledig om zijn as (in 24 uur en 39 min.) en doen er zich dezelfde rotatieschommelingen voor. Die laatste houden, onder andere, verband met de al dan niet aanwezigheid van een vloeibare kern in zijn diepe inwendige. Om dat laatste concept te begrijpen, volstaat het eraan te herinneren dat een hardgekookt ei totaal anders roteert dan een rauw ei.

Die eenvoudige observatie toont dat de informatie over het binnenste van een ei kan worden ingewonnen op basis van zijn rotatie. Hetzelfde geldt voor de rotatie en de oriëntatie van planeten zoals de Aarde en Mars in dit geval. De informatie over de al dan niet aanwezigheid van een vloeibare kern zal ons helpen de evolutie van Mars te begrijpen inzake bewoonbaarheid (vroeger was Mars bewoonbaar, maar dat is niet langer zo sinds 3,5 miljard jaar...). Daar in de kern van planeten altijd sporen terug te vinden zijn van hun oorsprong en hun verdere evolutie, zullen sommige vragen over de vorming en de evolutie van planeten kunnen worden beantwoord. Zo wordt een beter inzicht gekregen in hoe het zonnestelsel en onze eigen planeet zijn

3. Het budget voor de bijdrage van de KSB aan de missie InSIGHT is piepklein en is nauw verweven met het budget dat de federale overheid heeft uitgetrokken voor het instrument LaRa en de toekomstige exploitatie van de data ervan. België, vertegenwoordigd door het federale departement Wetenschapsbeleid, financiert de wetenschappelijke en technologische ontwikkeling alsook de bouw van het instrument LaRa met de steun van het programma PRODEX van het ESA. Het ontwerp, de ontwikkeling en de uitvoering van het instrument LaRa kosten samen 8 miljoen euro, maar het bedrag voor wetenschappelijke activiteiten (dus indirect voor de missie InSIGHT) is slechts ongeveer een kwart van dat laatste bedrag.

À l'Observatoire, une dizaine de scientifiques étudient la rotation de Mars, son intérieur ou son atmosphère. Ces chercheurs sont donc liés de près ou de loin à la mission InSIGHT.

2. Après la Terre, Mars est certainement la planète la mieux connue de notre système solaire. Mars est très intéressante car, au vu de l'absence de plaques tectoniques, sa surface n'est pas recyclée comme sur Terre et toute l'histoire du système solaire est inscrite à sa surface. Mars tourne sur elle-même (en 24h39m) comme la Terre et subit le même type d'irrégularités dans sa rotation que notre planète. Les variations de la rotation de Mars sont liées, entre autres, à la présence ou non d'un noyau liquide dans son intérieur profond. Pour comprendre ce dernier concept il suffit de se rappeler que la rotation d'un oeuf dur diffère sensiblement de celle d'un oeuf cru.

Cette observation simple montre que l'information sur l'intérieur d'un oeuf peut être obtenue à partir de sa rotation. La même idée s'applique à la rotation et l'orientation des planètes comme la Terre et Mars dans ce cas-ci. L'existence d'un noyau liquide ou non est une information qui nous aidera à comprendre l'évolution de Mars liée à son habitabilité (Mars était habitable dans son passé mais ne l'est plus depuis 3,5 milliards d'années...). Comme l'intérieur d'une planète conserve les signatures de son origine et de son évolution ultérieure, notre travail nous permettra de répondre à certaines des questions liées à la formation et l'évolution des planètes afin de mieux comprendre l'évolution du système solaire et de notre propre planète.

3. Le budget lié à l'implication de l'Observatoire Royal de Belgique à la mission InSIGHT est quasi nul. Il est en fait intrinsèquement lié au budget déployé par l'État pour l'instrument LaRa et l'exploitation future de ses données. La Belgique, représentée par la Politique scientifique fédérale belge, finance le développement scientifique et technologique ainsi que la construction de LaRa avec l'aide du programme PRODEX de l'ESA. Le montant lié à la conception, au développement et à la réalisation de LaRa est de l'ordre de 8 millions d'Euros, mais le montant lié à la science (donc indirectement pour InSIGHT) n'est que d'environ un quart de ce dernier montant.

4. InSIGHT (***https://mars.nasa.gov/insight/***) is een Marslander dat als eerste de rode planeet, sinds de vorming ervan 4,6 miljard jaar geleden, aan een volledig medisch onderzoek gaat onderwerpen. Wetenschappers gaan onder andere Mars nauwkeurig bestuderen met behulp van een seismometer, de planeet observeren vanaf de Aarde om inzicht te verkrijgen in de manier waarop ze roteert, ze in detail onderzoeken om de interne structuur ervan en zelf de warmte die ze uitstraalt beter te begrijpen.

Het is de eerste robotverkenner die in detail de interne structuur van Mars gaat bestuderen, meer bepaald de korst, de mantel en zelfs het diepe inwendige: de kern. Na de lancering op 5 mei 2018 is InSIGHT nu op kruissnelheid gekomen. De landing op Mars is gepland op 26 november 2018. De levensduur van de instrumenten bedraagt meer dan één Marsjaar, dat wil zeggen iets meer dan twee jaar op Aarde (26 maanden). De eerste InSIGHT-data worden eind november 2018 verwacht (26 november - ***https://mars.nasa.gov/insight***).

De volgende missie ExoMars 2020 omvat een Belgisch instrument dat zich bij zijn Amerikaanse tegenhanger zal voegen in 2020-2021. De lancering is gepland in juli 2020, de landing van het instrument begin 2021.

4. InSIGHT (***https://mars.nasa.gov/insight/***) est un atterrisseur Martien conçu pour établir le premier examen médical complet de la planète rouge depuis sa formation, il y a 4,6 milliards d'années. Les scientifiques vont entre autres l'ausculter à l'aide d'un sismomètre, l'observer depuis la Terre pour comprendre sa rotation, la scruter en détail pout comprendre son intérieur et même la chaleur qu'elle dégage.

C'est le premier explorateur robotique à étudier en détail "l'intérieur" de Mars: sa croûte, son manteau et même son intérieur profond, son noyau. Après un lancement le 5 mai 2018, InSIGHT a maintenant atteint sa trajectoire de croisière pour atterrir sur Mars le 26 novembre 2018. Les instruments sont prévus pour fonctionner durant plus d'un an martien, c'est-à-dire un peu plus de deux ans terrestre (26 mois). Les premières données d'InSIGHT arriveront à l'ORB dès fin novembre 2018 (26 novembre (***https://mars.nasa.gov/insight/***).

La mission suivante, ExoMars 2020, qui contient l'instrument belge, rejoindra son homologue américain en 2020-2021. Le lancement est prévu en juillet 2020 avec un atterrissage début 2021.

DO 2017201823276

Vraag nr. 753 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Nawal Ben Hamou van 25 mei 2018 (Fr.) aan de staatssecretaris voor Armoedebestrijding, Gelijke Kansen, Personen met een beperking, en Wetenschapsbeleid, belast met Grote Steden, toegevoegd aan de minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken:

Discriminatie op de woningmarkt. (MV 25095)

Volgens Unia zou het aantal mensen dat gediscrimineerd wordt bij het zoeken naar een woning toenemen. Tussen 2015 en 2016 is het aantal dossiers dat bij het Interfederaal Centrum voor gelijke kansen ingediend werd, zelfs met 15 % toegenomen. In 2016 werden er zo 187 dossiers over discriminatie bij de toegang tot huisvesting geopend.

Aan dit zorgwekkende aantal moeten natuurlijk ook alle andere vormen van discriminatie waarover de betrokkenen geen klacht ingediend hebben, toegevoegd worden.

Volgens Unia is huisvesting echter een van de basisbehoeften om een menswaardig bestaan te leiden. Het recht op een behoorlijke huisvesting is ook als economisch en sociaal recht in de Grondwet verankerd.

DO 2017201823276

Question n° 753 de madame la députée Nawal Ben Hamou du 25 mai 2018 (Fr.) à la secrétaire d'État à la Lutte contre la pauvreté, à l'Égalité des chances, aux Personnes handicapées, et à la Politique scientifique, chargée des Grandes Villes, adjointe au ministre de la Sécurité et de l'Intérieur:

Les discriminations au logement (QO 25095).

Selon Unia, le nombre de personnes victimes de discrimination dans le cadre de leur recherche d'un logement serait en augmentation. En effet, les dossiers reçus au Centre interfédéral pour l'égalité des chances ont augmenté de 15 % entre 2015 et 2016. Ainsi en 2016, ce sont 187 dossiers pour discrimination dans l'accès au logement qui ont été ouverts.

À ce nombre inquiétant, il faut évidemment aussi ajouter toutes les discriminations pour lesquelles les personnes n'ont pas porté plainte.

Pourtant selon Unia, le logement constitue un des besoins les plus élémentaires pour mener une vie conforme à la dignité humaine. Le droit à un logement décent figure également parmi les droits économiques et sociaux inscrit dans la Constitution.

De twee belangrijkste criteria van discriminatie bij de toegang tot huisvesting zijn de herkomst en de seksuele geaardheid van de kandidaat. De kandidaten kunnen ook gediscrimineerd worden op basis van criteria zoals handicap, geslacht, leeftijd en inkomen.

Alle vormen van discriminatie en discriminerende advertenties zijn echter bij wet verboden. Als gevolg van het succes van de sociale netwerken worden er helaas veel advertenties op die media gepubliceerd, vooral in de grote steden, en de verhuurders aarzelen niet om duidelijk en expliciet discriminerende advertenties te plaatsen.

1. Welke sancties riskeren personen die zich schuldig hebben gemaakt aan discriminatie op het gebied van huisvesting?

2. Hoe kan men dat verschijnsel een halt toeroepen en de betrokkenen aanmoedigen een klacht in te dienen? Overweegt u in dat kader initiatieven te nemen?

3. Praktijktests, zoals ze in het Brussels Hoofdstedelijk Gewest ingevoerd werden, zouden in dat kader zeer nuttig zijn. Hoe staat u daartegenover?

Antwoord van de staatssecretaris voor Armoedebestrijding, Gelijke Kansen, Personen met een beperking, en Wetenschapsbeleid, belast met Grote Steden, toegevoegd aan de minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken van 15 juni 2018, op de vraag nr. 753 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Nawal Ben Hamou van 25 mei 2018 (Fr.):

Aangezien huisvesting een regionale bevoegdheid is, dien ik voor deze vragen door te verwijzen naar mijn collega's van de deelstaten.

Ainsi les deux principaux critères de discrimination dans l'accès au logement sont l'origine du candidat et son orientation sexuelle. Les candidats peuvent également être discriminés sur base de critères comme le handicap, le sexe, l'âge ou les revenus.

Pourtant toute discrimination voire même toute annonce discriminante est interdite par la loi. Malheureusement avec le succès des réseaux sociaux, beaucoup d'annonces de logement passent par ces médias, surtout dans les grandes villes, et les propriétaires n'hésitent pas à poster des annonces clairement et explicitement discriminatoires.

1. Quelles sont les peines encourues par des personnes reconnues coupables de discriminations au logement?

2. Comment enrayer ce phénomène et inciter les personnes à porter plainte? Envisagez-vous des initiatives dans ce cadre?

3. Des tests de situation, comme la Région de Bruxelles-Capitale les a prévus, auraient tout à fait leur utilité dans ce cadre. Qu'en pensez-vous?

Réponse de la secrétaire d'État à la Lutte contre la pauvreté, à l'Égalité des chances, aux Personnes handicapées, et à la Politique scientifique, chargée des Grandes Villes, adjointe au ministre de la Sécurité et de l'Intérieur du 15 juin 2018, à la question n° 753 de madame la députée Nawal Ben Hamou du 25 mai 2018 (Fr.):

Le logement faisant partie des compétences régionales, je dois vous renvoyer vers mes collègues des entités fédérées pour obtenir les réponses à ces questions.

DO 2017201823299

Vraag nr. 759 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Monica De Coninck van 29 mei 2018 (N.) aan de staatssecretaris voor Armoedebestrijding, Gelijke Kansen, Personen met een beperking, en Wetenschapsbeleid, belast met Grote Steden, toegevoegd aan de minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken:

Discriminatie op de huurmarkt (MV 25267).

Sinds 1994 staat het recht op wonen in onze grondwet. Behoorlijke huisvesting is dus een basiswaarde en het ontbreken ervan leidt tot grote ongelijkheden.

DO 2017201823299

Question n° 759 de madame la députée Monica De Coninck du 29 mai 2018 (N.) à la secrétaire d'État à la Lutte contre la pauvreté, à l'Égalité des chances, aux Personnes handicapées, et à la Politique scientifique, chargée des Grandes Villes, adjointe au ministre de la Sécurité et de l'Intérieur:

La discrimination sur le marché locatif (QO 25267).

Depuis 1994, le droit au logement est prévu dans la constitution belge. Le droit de disposer d'un logement décent constitue donc une valeur fondamentale et l'absence de logement décent génère d'importantes inégalités.

Jammer genoeg constateert Unia, het Interfederaal Gelijkekansencentrum, in haar jaarverslag van 2016 dat het aantal dossiers rond huisvesting zijn gestegen in vergelijking met 2015. In 2015 waren er 159 dossier, in 2016 is dit gestegen tot 189. In totaal waren er in 2016 421 meldingen bij Unia met betrekking tot huisvesting.

De 421 meldingen zijn natuurlijk alleen de discriminatiegevallen die wél gemeld werden. We hebben geen globale cijfers over discriminatie op de private huurmarkt, dus de werkelijke grootte van deze discriminatie is moeilijk in te schatten.

Daarbij komt nog dat vooral de zwakkere groepen in onze maatschappij ten prooi vallen aan deze discriminatie. Van de 189 dossiers die Unia behandeld heeft waren er 40 % op grond van vermogen, 39 % op grond van raciale criteria en 9 % op grond van een handicap.

Het is niet verassend dat Unia pleit voor praktijktesten als instrument te gebruiken bij de handhaving van de antidiscriminatiewet. Op 13 april 2018 in ***Metro*** riep ook het Minderhedenforum de lokale besturen op tot een "actief handhavingsbeleid met controles door middel van praktijktesten en effectieve sancties".

De stad Gent heeft bijvoorbeeld in 2016 al praktijktesten ingesteld om licht te werpen op de discriminatie van allochtonen op de huurmarkt. Vorige maand heeft Gent ook praktijktesten ingesteld om discriminatie op de woningmarkt op basis van geaardheid op te sporen.

De discriminatie op de huurmarkt is tegen de wet, toch zijn de dossiers hierover aan het stijgen.

1. Hoe wordt op dit moment onderzoek gedaan naar gevallen van discriminatie op de huurmarkt?

2. Ondersteunt u initiatieven zoals die van de stad Gent om praktijktesten in te stellen?

3. Welke beleidsmaatregelen neemt u nu al of gaat u in de toekomst nemen om de discriminatie op de woningmarkt tegen te gaan?

Antwoord van de staatssecretaris voor Armoedebestrijding, Gelijke Kansen, Personen met een beperking, en Wetenschapsbeleid, belast met Grote Steden, toegevoegd aan de minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken van 15 juni 2018, op de vraag nr. 759 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Monica De Coninck van 29 mei 2018 (N.):

Aangezien huisvesting een regionale bevoegdheid is, dien ik U voor deze vragen door te verwijzen naar mijn collega's van de deelstaten.

Unia, le Centre interfédéral pour l'égalité des chances, constate malheureusement dans son rapport d'activités 2016 que le nombre de dossiers consacrés au logement a augmenté par rapport à 2015. 189 dossiers ont été enregistrés en 2016, contre 159 en 2015. En 2016, Unia a reçu 421 signalements liés au logement.

Ce dernier chiffre ne concerne bien sûr que des cas de discrimination ayant fait l'objet d'un signalement. Il est difficile d'évaluer l'ampleur réelle de la discrimination sur le marché locatif privé étant donné que nous ne disposons pas de chiffres globaux en la matière.

Les groupes vulnérables sont particulièrement victimes de cette discrimination dans notre société. 40 % des 189 dossiers traités par Unia en 2016 concernent la discrimination fondée sur les revenus, 39 % la discrimination fondée sur des critères raciaux et 9 % sur le handicap.

Il n'est dès lors pas étonnant qu'Unia préconise l'instauration de tests pratiques pour veiller au respect de la loi antidiscrimination. Dans le journal ***Metro*** du 13 avril 2018, le ***Minderhedenforum*** invitait également les pouvoirs locaux à mener une politique de maintien active en réalisant des contrôles prévoyant des tests pratiques et des sanctions effectives.

En 2016, par exemple, la ville de Gand a déjà instauré des tests pratiques pour faire la lumière sur la discrimination dont sont victimes les allochtones sur le marché locatif. Le mois dernier, Gand a, en outre, mis en place des tests pratiques pour détecter la discrimination sur le marché immobilier fondée sur l'orientation sexuelle.

La discrimination sur le marché locatif est contraire à la loi. Pourtant, les dossiers consacrés à ce phénomène sont en augmentation.

1. Comment enquête-t-on actuellement sur les cas de discrimination sur le marché locatif?

2. Soutenez-vous les initiatives telles que l'instauration de tests pratiques par la ville de Gand?

3. Quelles mesures politiques prenez-vous ou allez-vous prendre pour lutter contre la discrimination sur le marché du logement?

Réponse de la secrétaire d'État à la Lutte contre la pauvreté, à l'Égalité des chances, aux Personnes handicapées, et à la Politique scientifique, chargée des Grandes Villes, adjointe au ministre de la Sécurité et de l'Intérieur du 15 juin 2018, à la question n° 759 de madame la députée Monica De Coninck du 29 mai 2018 (N.):

Le logement faisant partie des compétences régionales, je dois vous renvoyer vers mes collègues des entités fédérées pour obtenir les réponses à ces questions.

IV. Inhoudsopgave volgens minister met vermelding van het onderwerp.

IV. Sommaire par ministre et mentionnant l'objet.

DO DO	Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	Voorwerp Objet	Blz. Page
				* Vraag zonder antwoord * Question sans réponse	
				Eerste minister **Premier ministre**	
2017201823055	14-05-2018	316	**Elio Di Rupo**	Regeringsbeslissing om de F-16's te vervangen. Le remplacement des F-16 décidé par le gouvernement.	39
				Vice-eersteminister en minister van Werk, Economie en Consumenten, belast met Buitenlandse Handel **Vice-premier ministre et ministre de l'Emploi, de l'Économie et des Consommateurs, chargé du Commerce extérieur**	
2017201819256	30-10-2017	1820	**Nahima Lanjri**	Zorgverlof bij de hospitalisatie van een kind (MV 20303). Congé pour soins lors de l'hospitalisation d'un enfant (QO 20303).	41
2017201821088	14-02-2018	2002	**Gautier Calomne**	Carrefour-groep. - Collectief ontslag. Groupe Carrefour. - Licenciements collectifs.	44
2017201821657	09-03-2018	2085	**Wouter Raskin**	RVA. - Controle persoonlijke toestand werklozen. ONEM. - Contrôle de la situation personnelle du chômeur.	46
2017201821658	09-03-2018	2086	**Wouter Raskin**	Werkloosheidsuitkeringen. - Controle degressiviteit. Allocations de chômage. - Contrôle de la dégressivité.	47
2017201822398	16-04-2018	2206	**Stefaan Vercamer**	Studentenarbeid. Les étudiants jobistes.	50
2017201822665	23-04-2018	2235	**Stefaan Vercamer**	Gebruik van VAP-dagen in de non-profitsector. Utilisation des jours de DPT dans le secteur non marchand.	52
2017201822783	26-04-2018	2243	**Benoît Friart**	Modernisering van de wet-Renault. Modernisation de la loi Renault.	54
2017201822794	26-04-2018	2245	**Françoise Schepmans**	Onbezoldigde stages. Stages non-rémunérés.	55
2017201822820	27-04-2018	2249	**Stéphanie Thoron**	Telewerk. Télétravail.	57
2017201822846	02-05-2018	2252	**Nawal Ben Hamou**	Naleving van de quota voor werknemers onder de 26 jaar (MV 22484). Respect des quotas d'employés de moins de 26 ans (QO 22484).	59
2017201822847	02-05-2018	2253	**Wouter Raskin**	FSO. - Onderzoek naar frauduleuze faillissementen (MV 24055). FFE. - Enquête sur des faillites frauduleuses (QO 24055).	61
2017201822848	02-05-2018	2254	**Wouter Raskin**	Gemeenschapsdienst voor langdurig werklozen (MV 23960). Le service à la collectivité pour les chômeurs de longue durée (QO 23960).	63
2017201822849	02-05-2018	2255	**Evita Willaert**	Jongerenwerkloosheid (MV 24009). Le chômage des jeunes (QO 24009).	64

DO DO	Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	Voorwerp Objet	Blz. Page
			* Vraag zonder antwoord * Question sans réponse		
2017201822850	02-05-2018	2256	**Evita Willaert**	Bescherming bij vruchtbaarheidsbehandeling (MV 24193). La protection dans le cadre du traitement de l'infertilité (QO 24193).	66
2017201822851	02-05-2018	2257	**Evita Willaert**	Betrouwbaarheid cijfers loonkloof (MV 24010). Fiabilité des chiffres relatifs à l'écart salarial (QO 24010).	70
2017201822862	03-05-2018	2259	**Isabelle Galant**	De nog steeds hoge ontslagkosten. (MV 24176) Les coûts encore élevés en cas de licenciements (QO 24176).	73
2017201822865	03-05-2018	2261	**Frédéric Daerden**	Statuut van de werknemers bij Uber (MV 23839). Le statut des travailleurs Uber (QO 23839).	75
2017201822873	03-05-2018	2266	**Meryame Kitir**	Arrest Hof van Justitie, 20 december 2017, C-434/15, Uber Spanje op de arbeids- en sociale zekerheidssituatie van de Belgische medewerkers (MV 23665). Les conséquences de l'arrêt C-434/15 de la Cour de justice de l'Union européenne du 20 décembre 2017, Uber/Espagne, sur le statut des collaborateurs belges du point de vue du droit du travail et de la sécurité sociale. (QO 23665).	78
2017201822874	03-05-2018	2267	**Evita Willaert**	Modernisering wet Renault (MV 23999). Modernisation de la loi Renault (QO 23999).	81
2017201822883	03-05-2018	2271	**Isabelle Galant**	Handhaving van de loonnorm (MV 25167). Le respect de la norme salariale (QO 25167).	83
2017201822885	03-05-2018	2273	**Isabelle Galant**	Groter wordende loonkloof (MV 25025). L'accroissement des écarts salariaux (QO 25025).	85
2017201822886	03-05-2018	2274	**Stefaan Vercamer**	Herverdeling van de rimpeldagen (MV 24989). La redistribution des jours de récupération (QO 24989).	87
2017201822887	03-05-2018	2275	**Isabelle Galant**	Interministeriële conferentie Werkgelegenheid (MV 24205). Conférence interministérielle Emploi (QO 24205).	89
2017201822889	03-05-2018	2277	**Muriel Gerkens**	Kunstenaarsstatuut. - Verkeerde interpretaties door de RVA (MV 24789). Statut d'artiste. - Interprétations abusives de l'ONEM (QO 24789).	90
2017201822890	03-05-2018	2278	**Raoul Hedebouw**	Wijziging werkloosheidsreglementering (MV 24421). La modification de la réglementation du chômage (QO 24421).	92
2017201822904	03-05-2018	2282	**Raoul Hedebouw**	Hervorming wet-Renault (MV 24420). La réforme de la loi Renault (QO 24420).	95
2017201822980	08-05-2018	2287	**Sébastian Pirlot**	Economie van deelplatformen.- Door Deliveroo voorgestelde tewerkstellingsformule. Économie de plateformes collaboratives. - Formule d'emploi proposée par Deliveroo.	97

DO DO	Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	Voorwerp Objet	Blz. Page

* Vraag zonder antwoord
* Question sans réponse

Vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen
Vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments

2017201819872	04-12-2017	2754	**Philippe Pivin**	Inbeslagneming van wapens. Saisies d'armes.	100
2017201819987	07-12-2017	2772	**Gautier Calomne**	Ontwikkeling van het Usquare.brussels-project. La création de Usquare.brussels.	102
2017201820720	29-01-2018	2904	**Barbara Pas**	Controles op illegalen op treinen door de spoorwegpolitie en de DVZ. Les contrôles effectués dans les trains par la police des chemins de fer et l'Office des étrangers sur les personnes en situation illégale.	103
2017201821985	21-03-2018	3058	**Jean-Jacques Flahaux**	Verkoop van afgeschreven politievoertuigen. Ventes de véhicules de police déclassés.	105
2017201822005	22-03-2018	3067	**Katja Gabriëls**	Het aanzuigeffect door het opschorten van de terugkeer van Soedanezen (MV 23088). Le prétendu effet d'aspiration de la suspension des retours de Soudanais (QO 23088).	106
2017201822437	17-04-2018	3163	**Gautier Calomne**	Patronen voor schietoefeningen bij de politie. L'usage de cartouches pour l'entrainement des policiers.	107
2017201822489	18-04-2018	3170	**Olivier Chastel**	Transmigranten in West-Vlaanderen. Transmigrants en Flandre occidentale.	109
2017201822628	23-04-2018	3189	**Yoleen Van Camp**	Aantal vermiste en teruggevonden personen in de Kempen. Le nombre de personnes portées disparues et retrouvées en Campine.	110
2017201822679	24-04-2018	3192	**Gautier Calomne**	Verbalisering van buitenlandse automobilisten voor verkeersovertredingen. La verbalisation des automobilistes étrangers pour les infractions au code de la route.	111
2017201822789	26-04-2018	3201	**Jean-Jacques Flahaux**	Prostitutie van minderjarigen. Prostitution de mineurs.	112
2017201823345	31-05-2018	3278	**Jean-Jacques Flahaux**	Gebruik van hypnose in het kader van strafonderzoeken. L'utilisation de l'hypnose dans les enquêtes criminelles.	114
2017201823403	04-06-2018	3286	**Nawal Ben Hamou**	Gebeurtenissen in Peterbos (QO 25180). Les évènements survenus au Peterbos (QO 25180).	115
2017201823404	04-06-2018	3287	**Nawal Ben Hamou**	Opvang in de politiekantoren van slachtoffers van seksueel geweld (MV 25185). L'accueil des victimes d'agression sexuel dans les commissariats de police (QO 25185).	116
2017201823405	04-06-2018	3288	**Kattrin Jadin**	Collectieve indiening van klachten. (MV 25225) L'organisation de recours collectifs (QO 25225).	119
2017201823406	04-06-2018	3289	**Kattrin Jadin**	De vertaling in het Duits van de cursussen voor brandweerlieden (MV 25238). La traduction en allemand des cours pour les pompiers (QO 25238).	121

DO DO	Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	Voorwerp Objet	Blz. Page
			* Vraag zonder antwoord * Question sans réponse		
2017201823411	04-06-2018	3294	**Kattrin Jadin**	Netwerken van transmigranten (MV 25490). Les réseaux de transmigrants (QO 25490).	122
			Vice-eersteminister en minister van Ontwikkelingssamenwerking, Digitale Agenda, Telecommunicatie en Post **Vice-premier ministre et ministre de la Coopération au développement, de l'Agenda numérique, des Télécommunications et de la Poste**		
2017201823164	22-05-2018	1218	**Olivier Chastel**	Situatie in Kasaï. Situation au Kasaï.	125
			Vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken en Europese Zaken, belast met Beliris en de Culturele Instellingen **Vice-premier ministre et ministre des Affaires étrangères et européennes, chargé de Beliris et des Institutions culturelles fédérales**		
2016201712651	24-10-2016	828	**Raoul Hedebouw**	Buitenlandse financiering en verkiezingen. Le financement extérieur et les élections.	127
2016201716503	24-05-2017	1058	**Benoît Friart**	Executies in Arkansas. Les exécutions en Arkansas.	128
2016201718116	06-09-2017	1148	**Benoit Hellings**	Verzoeken om uitlevering van door België als vluchteling erkende personen. Les demandes d'extradition de personnes reconnues réfugiées par la Belgique.	130
2017201819556	17-11-2017	1249	**Jean-Jacques Flahaux**	Eurocommissaris Christos Stylianides. - Bezoek aan Bangladesh. Commissaire européen Christos Stylianides. - Visite au Bangladesh.	132
2017201819631	21-11-2017	1251	**Philippe Blanchart**	Staatsbezoek aan India. Visite d'État en Inde.	134
2017201822197	29-03-2018	1351	**Benoit Hellings**	Reisdocumenten voor erkende vluchtelingen. Les documents de voyage pour réfugiés reconnus.	136
2017201822462	18-04-2018	1353	**Olivier Chastel**	Verkiezingen in Egypte. Élections en Egypte.	139
2017201822534	19-04-2018	1358	**Jean-Jacques Flahaux**	Internationale conferentie over de financiering van het terrorisme. (MV 24182) La conférence internationale sur le financement du terrorisme (QO 24182).	140
2017201822992	08-05-2018	1370	**Philippe Goffin**	Toepassing van de Agile-methode bij de FOD Buitenlandse Zaken. L'approche Agile au sein du SPF Affaires étrangères.	144
2017201823012	09-05-2018	1371	**Peter Luykx**	De aanwezigheid van Taiwan bij de Wereldgezondheidsvergadering 2018. La présence de Taïwan à l'Assemblée mondiale de la Santé 2018.	145
			Minister van Justitie **Ministre de la Justice**		

DO DO	Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	Voorwerp Objet	Blz. Page
			* Vraag zonder antwoord * Question sans réponse		
2016201714120	17-01-2017	1652	**Sabien Lahaye-Battheu**	Strafwetboek. - Verlating van familie. Code pénal. - L'abandon de famille.	147
2017201819132	25-10-2017	2222	**Gautier Calomne**	Gedwongen huwelijken. Les mariages forcés.	148
2017201819316	31-10-2017	2231	**Barbara Pas**	De opsporing van gsm's in de gevangenissen. La détection de GSM dans les prisons.	150
2017201819551	17-11-2017	2259	**Jean-Jacques Flahaux**	Aantal overlijdens in de Belgische gevangenissen. Le nombre de décès dans les prisons belges.	152
2017201820804	31-01-2018	2423	**Gautier Calomne**	Veiligheidsmaatregelen in de strafinrichtingen. Les mesures de sécurité au sein des établissements pénitenciers.	155
2017201821001	08-02-2018	2457	**Monica De Coninck**	De Vlaamse Wooninspectie. L'Inpection flamande du logement.	156
2017201821438	01-03-2018	2524	**Gautier Calomne**	Seksueel geweld. - Veroordelingen. Violences sexuelles. - Condamnations.	157
2017201821469	01-03-2018	2528	**Philippe Goffin**	Inwerkingtreding van de Potpourri II-wet. - Eerste balans van de toepassing van de procedure van voorafgaande erkenning van schuld. Premier bilan de l'application du plaider coupable suite à l'entrée en vigueur du Pot-pourri II.	158
2017201822015	22-03-2018	2585	**Carina Van Cauter**	Misdrijven die gepleegd zijn in het kader van operaties met toepassing van bijzondere opsporingsmethoden. Délits commis dans le cadre d'opérations recourant à des méthodes particulières de recherche.	159
2017201822415	17-04-2018	2619	**Gautier Calomne**	Veroordelingen voor het illegaal downloaden. Les condamnations pour téléchargement illégal de contenus sur Internet.	160
2017201822481	18-04-2018	2632	**Olivier Chastel**	Aanwezigheid van vrouwen in de magistratuur. Présence de femmes dans la magistrature.	161
2017201822727	25-04-2018	2644	**Wouter Raskin**	De rol van de arbeidsauditoraten in de strijd tegen domiciliefraude. Le rôle des auditorats du travail dans la lutte contre la fraude au domicile.	161
2017201823027	09-05-2018	2688	**Gautier Calomne**	Procedurefouten. Les vices de procédure.	162
2017201823220	23-05-2018	2712	**Jean-Jacques Flahaux**	Aantal overlijdens in de Belgische gevangenissen. Décès dans les prisons belges.	163
			Minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid Ministre des Affaires sociales et de la Santé publique		
2015201611653	01-09-2016	1120	**Yoleen Van Camp**	Antibioticagebruik. Consommation d'antibiotiques.	164
2016201715514	28-03-2017	1482	**Catherine Fonck**	Socialezekerheidsinstellingen. - Beroepsgeheim. (MV 14421) Institutions de sécurité sociale. - Secret professionnel (QO 14421).	167

DO DO	Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	Voorwerp Objet	Blz. Page
			* Vraag zonder antwoord * Question sans réponse		
2016201717362	05-07-2017	1763	**Barbara Pas**	Brusselse en Waalse ziekenhuizen. - Overschrijding referentiebedragen. Le dépassement des montants de référence par les hôpitaux bruxellois et wallons.	168
2016201718379	20-09-2017	1848	**Peter Vanvelthoven**	Raadgevende commissies en organen op het federaal niveau. Les commissions et organes consultatifs actifs à l'échelon fédéral.	169
2016201718740	06-10-2017	1906	**Benoît Friart**	Personen zonder ziekenfonds. Les personnes sans mutuelle.	170
2017201819108	24-10-2017	1937	**Isabelle Galant**	Wijkgezondheidscentra. Maisons médicales.	175
2017201820183	19-12-2017	2031	**Benoît Friart**	Maandagziekte. La maladie du lundi.	176
2017201820245	22-12-2017	2040	**Anne Dedry**	Overlijdens door medische fouten. Décès à la suite d'erreurs médicales.	178
2017201820263	28-12-2017	2046	**Fabienne Winckel**	Campagne: Antibiotica, gebruik ze goed en enkel als het moet! La campagne: Les antibiotiques ne sont pas des bonbons.	178
2017201820281	03-01-2018	2049	**Yoleen Van Camp**	Goedkoopst voorschrijven met correcte methode. La prescription des médicaments les moins chers selon la méthode appropriée.	181
2017201820904	05-02-2018	2111	**Philippe Blanchart**	Overmatig Rilatinegebruik bij kinderen. La surconsommation de Rilatine chez les enfants.	183
2017201821043	13-02-2018	2138	**Jean-Marc Nollet**	Kankerbehandelingen. Traitements contre le cancer.	185
2017201821192	20-02-2018	2170	**Isabelle Galant**	Meest terugbetaalde geneesmiddelen (MV 22762). Les médicaments les plus remboursés (QO 22762).	187
2017201821472	01-03-2018	2212	**Benoît Friart**	Alcoholgebruik onder jongeren. La consommation d'alcool chez les jeunes.	190
2017201820516	12-03-2018	2236	**Barbara Pas**	Uitgaven RSZ. - Sector arbeidsongevallen. Les dépenses de l'ONSS en matière d'accidents du travail.	182
2017201821865	16-03-2018	2262	**Valerie Van Peel**	Maximumfactuur medische kosten. Montant maximum à facturer en matière de soins de santé.	193
2017201822087	26-03-2018	2273	**Roel Deseyn**	Remgelden in psychiatrische verzorgingstehuizen. Le ticket modérateur dans les maisons de soins psychiatriques.	197
2017201822271	03-04-2018	2287	**Nathalie Muylle**	Orthopedische braces. - Aanpassing nomenclatuur. La révision de la nomenclature des orthèses orthopédiques.	200
2017201822298	04-04-2018	2290	**Leen Dierick**	Asbest in cosmetica. Présence d'amiante dans des produits de maquillage.	202
2017201822304	04-04-2018	2295	**Anne Dedry**	CVS-diagnosecentrum UZ Leuven. Le centre de dépistage du SFC de l'UZ Leuven.	204
2017201822320	05-04-2018	2297	**Anne Dedry**	Verpakking geneesmiddelen. Le conditionnement des médicaments.	205

DO DO	Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	Voorwerp Objet	Blz. Page
			* Vraag zonder antwoord * Question sans réponse		
2017201822351	06-04-2018	2303	**Muriel Gerkens**	Klachten in verband met tandprothesen. Les plaintes concernant les prothèses dentaires.	207
2017201822390	16-04-2018	2306	**Nathalie Muylle**	Alcoholcontroles jongeren. Les contrôles de la vente d'alcool aux jeunes.	208
2017201822502	18-04-2018	2315	**Georges Dallemagne**	Terugbetaling van medische zorg en de toekenning van een herstelpensioen aan terreurslachtoffers (MV 23237). Remboursement des soins médicaux et de l'octroi d'une pension de dédommagement aux victimes d'actes de terrorisme (QO 23237).	211
2017201822615	20-04-2018	2344	**Nathalie Muylle**	Maagverkleining vanaf 16 jaar. Le remboursement de la gastroplastie à partir de 16 ans.	216
2017201822616	20-04-2018	2345	**Nathalie Muylle**	Fraude in de zorgsector. La fraude dans le secteur des soins de santé.	218
2017201822623	23-04-2018	2346	**Barbara Pas**	Aantal dodelijke slachtoffers van CO-vergiftiging. Les personnes décédées des suites d'une intoxication au monoxyde de carbone.	219
2017201822676	24-04-2018	2348	**Jean-Jacques Flahaux**	FOD Sociale Zekerheid. - Situatie op het vlak van telewerk. SPF Sécurité sociale. - Situation en matière de télétravail.	220
2017201822677	24-04-2018	2349	**Jean-Jacques Flahaux**	FOD Volksgezondheid, Veiligheid van de Voedselketen en Leefmilieu. - Situatie op het vlak van telewerk. SPF Santé publique, Sécurité de la chaîne alimentaire et Environnement. - Situation en matière de télétravail.	222
2017201822751	25-04-2018	2355	**Gautier Calomne**	De overheidsopdrachten die uitgaan van de overheidsdiensten die onder uw toezicht vallen. Les marchés publics commandités par les services publics qui relèvent de votre tutelle gouvernementale.	224
2017201822772	26-04-2018	2357	**Caroline Cassart-Mailleux**	Zelftests. Les auto-tests.	224
2017201822821	27-04-2018	2365	**Stéphanie Thoron**	Studie van de Onafhankelijke Ziekenfondsen over het gebruik van geneesmiddelen bij jongeren. L'étude des Mutualités libres sur l'utilisation des médicaments chez les adolescents.	227
2017201822891	03-05-2018	2374	**Gautier Calomne**	Opendatastrategie. La mise en oeuvre de la stratégie open data.	228
2017201823094	15-05-2018	2404	**Caroline Cassart-Mailleux**	De tijgermug. Le moustique tigre.	231
			Minister van Pensioenen **Ministre des Pensions**		
2017201822859	02-05-2018	313	**Stefaan Vercamer**	De gelijkstelling van de werkloosheidsperiode na een zelfstandige activiteit. L'assimilation de la période de chômage après une activité en qualité de travailleur indépendant.	234

DO DO	Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	Voorwerp Objet	Blz. Page
			* Vraag zonder antwoord * Question sans réponse		
2017201823065	14-05-2018	343	**Jean-Jacques Flahaux**	Evolutie van de situatie inzake de uitkering van pensioenen aan weduwen in polygame huwelijken. Évolution de la situation en matière de pensions versées dans le cadre de mariages polygames.	237
			Minister van Defensie, belast met Ambtenarenzaken **Ministre de la Défense, chargé de la Fonction publique**		
2017201823286	28-05-2018	1511	**Kattrin Jadin**	Psychosociale zorg voor de militairen. Les soins psycho-sociaux des militaires.	239
2017201823518	08-06-2018	1524	**Karolien Grosemans**	Het politiek engagement van militairen. L'engagement politique des militaires.	241
			Minister van Mobiliteit, belast met Belgocontrol en de Nationale Maatschappij der Belgische spoorwegen **Ministre de la Mobilité, chargé de Belgocontrol et de la Société nationale des chemins de fer belges**		
2016201715762	18-04-2017	2263	**David Geerts**	Werkplanning Infrabel. - Massificatie van de werken. Planification des travaux d'Infrabel. - Massification des travaux.	242
2016201717129	26-06-2017	2430	**Gilles Foret**	REL-project. - Opening van de stopplaats Vivegnis. Le projet REL. - Ouverture de la gare Vivegnis.	243
2017201820295	03-01-2018	2887	**Emmanuel Burton**	Marbehan. - Verruimde openingsuren van de stationshal. Marbehan. - Le prolongement des heures d'ouverture du hall de gare.	246
2017201820353	09-01-2018	2890	**David Geerts**	Sluiting van wachtruimtes stations bij sluiting van de loketten. Fermeture des salles d'attente des gares où les guichets ont été supprimés.	248
2017201820528	18-01-2018	2908	**Inez De Coninck**	De vaststellingen van onregelmatigheid in 2017. Les constats d'irrégularité en 2017.	250
2017201820901	05-02-2018	2946	**Emmanuel Burton**	Parkeerproblemen rond het station Aarlen. Les problèmes de parking de la gare d'Arlon.	252
2017201821082	14-02-2018	2969	**Wouter Raskin**	Schade aan hoogspanningskabels. Câbles à haute tension endommagés.	254
2017201821083	14-02-2018	2970	**Wouter Raskin**	Koperdiefstallen. Vols de cuivre.	255
2017201821084	14-02-2018	2971	**Wouter Raskin**	Cameratoezicht op het spoor. La vidéosurveillance sur les voies.	258
2017201821468	01-03-2018	2998	**Gilles Foret**	Afvalscheiding in het station Luik-Guillemins. Le tri sélectif à la gare des Guillemins.	260
2017201821603	07-03-2018	3015	**Leen Dierick**	HR Rail. - Pensionering. HR Rail. - Départs à la retraite.	261
2017201821749	13-03-2018	3023	**Emmanuel Burton**	Aankoop van smartwatches om de stiptheid van de treinen te verbeteren. L'achat de montres connectées pour améliorer la ponctualité des trains.	262

DO DO	Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	Voorwerp Objet	Blz. Page
			* Vraag zonder antwoord * Question sans réponse		
2017201821777	14-03-2018	3027	**Servais Verherstraeten**	Verbinding Antwerpen-Mol-Hamont. Liaison Anvers-Mol-Hamont.	264
2017201821892	19-03-2018	3030	**Stéphanie Thoron**	Sensibiliseringsacties van Infrabel in de lagere en middelbare school. Actions de sensibilisation d'Infrabel dans les écoles primaires et secondaires.	267
2017201821946	20-03-2018	3052	**Kattrin Jadin**	NMBS. - Betaling van de boetes. SNCB. - Paiement des amendes.	269
2017201822118	27-03-2018	3067	**Gautier Calomne**	Inachtneming van de voorwaarden in de stedenbouwkundige vergunning inzake het kappen van bomen. Le respect des conditions des permis d'urbanisme pour l'abattage d'arbres.	270
2017201822353	06-04-2018	3080	**Gautier Calomne**	Infrabel. - Geluiddempende railpads. Infrabel. - Revêtement antibruit.	271
2017201822577	19-04-2018	3095	**Emmanuel Burton**	Infrabel. - Illegaal kappen van bomen. Infrabel. - Les déboisements illégaux.	272
2017201822626	23-04-2018	3100	**Yoleen Van Camp**	Voetgangerstunnel spooroverweg Belgiëlaan. Le tunnel piétonnier au passage à niveau de la Belgiëlaan.	274
2017201822639	23-04-2018	3106	**Yoleen Van Camp**	Ondertunneling overwegen Herentals. Le percement de tunnels sous les voies à Herentals.	275
2017201822652	23-04-2018	3109	**Gautier Calomne**	Ongevallen met treinen en voetgangers, fietsers en automobilisten. Les accidents survenus entre les trains en circulation et les piétons, cyclistes et automobilistes.	276
			Minister van Middenstand, Zelfstandigen, KMO's, Landbouw en Maatschappelijke Integratie Ministre des Classes moyennes, des Indépendants, des PME, de l'Agriculture, et de l'Intégration sociale		
2017201823054	14-05-2018	1147	**Gautier Calomne**	Afrikaanse varkenspest. La peste porcine africaine.	278
2017201823091	15-05-2018	1148	**Gautier Calomne**	Ondersteuning van zelfstandigen die een kind adopteren. Le soutien à l'adoption d'enfants par les indépendant(e)s.	281
2017201823105	16-05-2018	1149	**Valerie Van Peel**	De toekenning van het leefloon (MV 22897). L'octroi du revenu d'intégration (QO 22897).	282
2017201823106	16-05-2018	1150	**Servais Verherstraeten**	FAVV. - Verbod om pluimvee en vogels te verkopen (MV 22203). AFSCA. - Interdiction de vendre volailles et oiseaux (QO 22203).	284
2017201823107	16-05-2018	1151	**Nahima Lanjri**	OCMW. - Behoeftigheidsonderzoek bij dringende medische hulp (MV 23910). CPAS. - L'enquête sociale menée dans le cadre de l'aide médicale urgente (QO 23910).	286
2017201823108	16-05-2018	1152	**Rita Gantois**	De certificering van autocontrolesystemen door bedrijven (MV 25234). La certification des systèmes d'autocontrôle par les entreprises (QO 25234).	288

DO DO	Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	Voorwerp Objet	Blz. Page
			* Vraag zonder antwoord * Question sans réponse		
2017201823109	16-05-2018	1153	**Nahima Lanjri**	Collectieve schuldbemiddeling (MV 24993). Le règlement collectif de dettes (QO 24993).	290
2017201823110	16-05-2018	1154	**Nele Lijnen**	Scharrelkwartelbedrijven (MV 24775). Les entreprises d'élevage de cailles au sol (QO 24775).	292
			Staatssecretaris voor Asiel en Migratie, belast met Administratieve Vereenvoudiging, toegevoegd aan de minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken **Secrétaire d'État à l'Asile et la Migration, chargé de la Simplification administrative, adjoint au ministre de la Sécurité et de l'Intérieur**		
2017201820744	29-01-2018	1381	**Monica De Coninck**	Het aantal transitmigranten. Le nombre de migrants en transit.	294
2017201820848	01-02-2018	1387	**Vincent Van Quickenborne**	Effectief ontslagen ambtenaren. Le nombre de fonctionnaires licenciés.	295
2017201821346	26-02-2018	1428	**Barbara Pas**	Vervalste identiteitsbewijzen. Documents d'identité falsifiés.	296
2017201821380	27-02-2018	1437	**Stefaan Vercamer**	Automatisch beëindigen verblijfstitel bij einde arbeidsovereenkomst. - Non-conformiteit van de Belgische wetgeving (MV 22533). Le retrait automatique du titre de séjour lors de la cessation du contrat de travail. - La non-conformité de la législation belge (QO 22533).	297
2017201822434	17-04-2018	1489	**Gautier Calomne**	Vergoedingen voor de behandeling van visumaanvragen. Les redevances pour les traitements des demandes de visa.	298
			Staatssecretaris voor Bestrijding van de sociale fraude, Privacy en Noordzee, toegevoegd aan de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid **Secrétaire d'État à la Lutte contre la fraude sociale, à la Protection de la vie privée et à la Mer du Nord, adjoint à la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique**		
2017201822909	04-05-2018	495	**Wouter Raskin**	RVA. - Controles op onwettig verblijf in het buitenland. Les contrôles de la résidence effective en Belgique par l'ONEM.	299
2017201823422	05-06-2018	504	**Wouter Raskin**	De tijdstippen waarop detacheringen naar ons land aanvangen en eindigen (MV 25065). Les moments de début et de fin des détachements dans notre pays (QO 25065).	300
2017201823427	05-06-2018	506	**Frédéric Daerden**	Bilateraal akkoord tussen België en Nederland (QO 25388). Accord bilatéral entre la Belgique et les Pays-Bas (QO 25388).	301
2017201823442	05-06-2018	511	**Stéphanie Thoron**	Sociale fraude. - Nieuw samenwerkingsakkoord met Nederland (MV 25229). Fraude sociale. - Nouvel accord de coopération avec les Pays-Bas (QO 25229).	303
2017201823636	13-06-2018	513	**Jean-Marc Nollet**	Klokkenluiders. Lanceurs d'alerte.	305

DO DO	Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	Voorwerp Objet	Blz. Page

* Vraag zonder antwoord
* Question sans réponse

Staatssecretaris voor Armoedebestrijding, Gelijke Kansen, Personen met een beperking, en Wetenschapsbeleid, belast met Grote Steden, toegevoegd aan de minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken
Secrétaire d'État à la Lutte contre la pauvreté, à l'Égalité des chances, aux Personnes handicapées, et à la Politique scientifique, chargée des Grandes Villes, adjointe au ministre de la Sécurité et de l'Intérieur

2017201823092	15-05-2018	748	**Gautier Calomne**	Deelname van de Koninklijke Sterrenwacht van België aan de InSight-ruimtemissie. La participation de l'Observatoire royal de Belgique à la mission spatiale InSight.	306
2017201823276	25-05-2018	753	**Nawal Ben Hamou**	Discriminatie op de woningmarkt. (MV 25095) Les discriminations au logement (QO 25095).	309
2017201823299	29-05-2018	759	**Monica De Coninck**	Discriminatie op de huurmarkt (MV 25267). La discrimination sur le marché locatif (QO 25267).	310